

صحیح مُسلم

ابوالحسین مسلم بن الحجاج القشیری النیسابوری
(۲۰۴ھ-۲۶۱ھ)

اردو ترجمہ کے ساتھ

جلد ہشتم

نور فاؤنڈیشن

سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ

صَلَّى
عَلَيْهِمْ

نام کتاب: صحیح مسلم (اردو ترجمہ کے ساتھ)
جلد: ہشتم
ایڈیشن: اول
سن اشاعت: اکتوبر 2010ء
ناشر: نور فاؤنڈیشن لندن

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

مقدمہ

حضرت امام مسلم کا پورا نام ابو الحسین مسلم بن الحجاج بن مسلم القشیری تھا۔ ابو الحسین آپ کی کنیت تھی اور عسا کر الدین لقب تھا۔ آپ قبیلہ بنو قشیر سے تعلق رکھتے تھے جو عرب کا ایک مشہور خاندان تھا۔ اور خراسان کا مشہور شہر نیشاپور آپ کا وطن تھا۔ امام مسلم 204ھ میں پیدا ہوئے۔ لیکن بعض علماء اور مورخین کی تحقیق یہ ہے کہ آپ کی ولادت 206ھ میں ہوئی۔ آپ نے 24 رجب 261ھ کو 55 سال کی عمر میں نیشاپور میں وفات پائی اور وہیں آپ کی تدفین ہوئی۔ آپ کی شہرہ آفاق تالیف و تصنیف صحیح مسلم ہے جس کو بخاری کے بعد اصح الکتب کہا جاتا ہے۔ جسے امام مسلم نے 3 لاکھ احادیث میں سے جانچ پڑتال کر کے تالیف کیا۔ اور یہ احادیث ان کے مجوزہ معیار کے اعتبار سے مستند اور معتمد ہیں۔

صحیح مسلم کے ترجمہ کا عربی متن ہم اس کتاب سے لے رہے ہیں جو دارالکتاب العربی بیروت لبنان (طبع اولیٰ 2004) کے نسخہ کے مطابق ہے۔ اس میں 7563 روایات ہیں۔ مگر یہ بات ذہن نشین رہے کہ اس تعداد میں بعض جگہ صرف اسناد کی بحث ہے یا پھر ”مثلاً“ کہہ کر پچھلی حدیث کے ساتھ سند کے مضمون کو ملا دیا گیا ہے۔ جبکہ ترقیم فواد عبدالباقی کے مطابق صحیح مسلم کی احادیث کی تعداد 3033 بنتی ہے۔ اس ترقیم میں بعض اوقات دو احادیث یا تین احادیث کے مضمون کو اکٹھا کر دیا گیا ہے۔

یہ مد نظر رہے کہ صحیح مسلم کے ابواب حضرت امام مسلم کے تجویز کردہ نہیں ہیں جیسا کہ صحیح مسلم کے مشہور شارح حضرت امام نوویؒ کہتے ہیں:

”ان ابواب کا عنوان امام مسلم کا تجویز کردہ نہیں ہے۔ بلکہ بعد کے لوگوں نے یہ عنوان مقرر کئے ہیں۔“

(المنہاج شرح مسلم صفحہ 23، 24 دار ابن حزم مطبع بیروت ایڈیشن 2002)

ترجمہ کرنا اور خصوصاً مذہبی کتب کا ترجمہ کرنا آسان کام نہیں۔ کیونکہ مذہبی کتب کے ترجمہ میں جہاں متن

سے وفاداری کا خیال رکھنا پڑتا ہے وہاں عربی متن کا ایسا لفظی ترجمہ بھی درست نہیں ہوگا جو اصل مفہوم سے دور لے جائے۔ بڑی محنت اور جانفشانی سے ان باتوں کو مد نظر رکھ کر ترجمہ کیا جا رہا ہے۔

اس وقت صحیح مسلم کے ترجمہ کا کام جاری ہے۔ جس کی آٹھویں جلد کتاب البیوع، کتاب المساقاة، کتاب الفرائض، کتاب الہبات، کتاب الوصیة، کتاب النذر اور کتاب الایمان پر مشتمل ہے۔

صحیح مسلم جلد ہشتم میں ابواب کی ترقیم دارالکتاب العربی بیروت الطبعة الاولى کے مطابق ہے۔ باب کے ساتھ 2 نمبرز ہیں۔ بریکٹ والا نمبر ”المعجم المفہرس“ کے مطابق ہے۔ بریکٹ سے باہر والا نمبر ”تحفة الاشراف للمزی“ کے مطابق ہے۔

اسی طرح ہر حدیث کے 3 نمبرز ہیں بریکٹ والا نمبر ”المعجم المفہرس للاحادیث“ کے مطابق ہے اور بریکٹ سے باہر والا نمبر نور فاؤنڈیشن کی قائم کردہ ترقیم کے مطابق ہے۔ اور یہ نمبر مسلسل رہے گا۔ مثلاً جلد اول حدیث نمبر 1 سے 319 تک کی احادیث پر مشتمل تھی۔ جلد دوم حدیث نمبر 320 سے 799 تک کی احادیث پر مشتمل تھی۔ جلد سوم حدیث نمبر 800 سے 1384 تک کی احادیث پر مشتمل تھی۔ جلد چہارم حدیث نمبر 1385 سے 1778 تک کی احادیث پر مشتمل تھی۔ جلد پنجم حدیث نمبر 1779 سے 1997 تک کی احادیث پر مشتمل تھی۔ جلد ششم حدیث نمبر 1998 سے 2470 تک کی احادیث پر مشتمل تھی۔ ساتویں جلد 2471 سے 2765 تک کی احادیث پر مشتمل تھی اور آٹھویں جلد حدیث نمبر 2766 سے 3142 تک کی احادیث پر مشتمل ہے جبکہ نویں جلد ان شاء اللہ 3143 سے شروع ہوگی۔ ہر حدیث کے آخر پر جو نمبر دیا گیا ہے وہ صحیح مسلم مطبوعہ دارالکتاب العربی بیروت کے مطابق ہے۔

جلد نمبر 8 میں موجود ہر حدیث کی اطراف اور تخریج حاشیہ میں درج کی گئی ہے۔ اطراف سے مراد یہ ہے کہ کوئی حدیث جو مسلم میں موجود ہے وہ مسلم میں اور کہاں کہاں آتی ہے۔ اسی طرح تخریج سے مراد یہ ہے کہ مسلم کے علاوہ وہ حدیث باقی صحاح میں کہاں کہاں موجود ہے۔ ان احادیث کی اطراف اور تخریج کے ساتھ اس بات کی بھی وضاحت کر دی گئی ہے کہ کسی کتاب کی اندرونی تقسیم میں وہ حدیث کس عنوان یا

کتاب کے تحت آرہی ہے۔ مثلاً

مسلم جلد 8 کتاب البيوع کی روایت نمبر 2766 کے مضمون کی ایک اور روایت مسلم کی ہی کتاب کے کتاب البيوع میں روایت نمبر 2767 باب ابطال بيع الملامسة والمنابذة میں بھی موجود ہے۔ جس کا ذکر اطراف میں کر دیا گیا ہے۔ اسی طرح مسلم کتاب البيوع کی حدیث نمبر 2766 بخاری میں کتاب الصلاة روایت نمبر 368 باب ما يستر من العورة اور کتاب موافقت الصلاة روایت نمبر 584 باب الصلاة بعد الفجر حتى ترتفع الشمس میں بھی موجود ہے۔ جن کا ذکر تخریج میں کر دیا گیا ہے۔

مسلم کی احادیث کی اطراف کے لئے نور فاؤنڈیشن کے تجویز کردہ سیریل نمبر کو اختیار کیا گیا ہے اور مسلم کی احادیث کی تخریج کے لئے بخاری کی احادیث کے نمبر فتح الباری کی ترقیم کے مطابق ہیں۔ ترمذی کی احادیث کے نمبر احمد شاکر کی ترقیم کے مطابق ہیں۔ ابوداؤد کی احادیث کے نمبر محی الدین کی ترقیم کے مطابق ہیں۔ نسائی کی احادیث کے نمبر ابو غدة کی ترقیم کے مطابق ہیں۔ سنن ابن ماجہ کی احادیث کے نمبر عبد الباقی کی ترقیم کے مطابق ہیں۔

مترجمین

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فہرست

مضامین کا تفصیلی انڈیکس کتاب کے آخر پر ملاحظہ فرمائیں

عناوین

صفحہ	کتاب البيوع	
1	بیع ملامسہ اور منابذہ کا باطل ہونا	باب: ابطال بیع الملامسہ والمنابذہ
4	بیع الحصاة اور اس خرید و فروخت کا باطل ہونا.....	باب: بطلان بیع الحصاة والبیع الذی فیہ غرر
4	بیع جبل الحبلہ کی حرمت	باب: تحریم بیع جبل الحبلہ
5	ایک شخص کا اپنے بھائی کی بیع پر بیع کرنے اور اس سودے پر سودا کرنے کی ممانعت....	باب: تحریم بیع الرجل علی بیع اخیه وسومہ علی سومہ....
10	درآمد ہونے والے مال کو آگے جا کر لینے کی ممانعت	باب: تحریم تلقی الجلب
12	شہری کا بادیہ نشین کے لئے سودا کرنے کی ممانعت	باب: تحریم بیع الحاضر للبادی
14	دودھ روکے ہوئے جانور کے بیچنے کا بیان	باب: حکم بیع المصراة
17	فروخت شدہ چیز کو قبضہ میں لینے سے پہلے بیچنا درست نہیں	باب: بطلان بیع المبیع قبل القبض
25	خشک کھجور کے ڈھیر جس کی مقدار معلوم نہ ہو، کا سودا کھجور سے کرنے کی ممانعت	باب: تحریم بیع صبرة التمر المجهولة القدر بتمر
26	دو خرید و فروخت کرنے والوں کو اس مجلس میں رہنے تک (سودا کی منسوخی) کا اختیار ہونا	باب: ثبوت خيار المجلس للمتبايعين
29	خرید و فروخت اور بیان میں سچائی	باب: الصدق فی البيع والبيان
30	جسے خرید و فروخت میں دھوکہ دیا جاتا ہو	باب: من یخدع فی البيع
31	کاٹنے کی شرط کے بغیر پھلوں کو ان کی صلاحیت ظاہر ہونے سے پہلے فروخت کرنے کی ممانعت	باب: النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها...

39	عرايا کے سوا تازہ کھجور کی خشک کھجور کے عوض فروخت کی ممانعت	باب: تحريم بيع الرطب بالتمر الا في العرايا
48	جس نے کھجور کے درخت فروخت کئے جن پر پھل لگا ہوا ہے	باب: من باع نخلا عليها ثمر
51	مخالقہ، مزانبہ، مخا برہ اور پھل کی صلاحیت ظاہر ہونے سے پہلے فروخت اور بیع معاومہ کی ممانعت	باب: النهى عن المحاقلة والمزابنة وعن المخابرة ...
56	زمین بٹائی پر دینا	باب: كراء الارض
71	غلہ کے عوض زمین کرایہ پر دینا	باب: كراء الارض بالطعام
74	سونے اور چاندی کے عوض زمین ٹھیکہ پر دینا	باب: كراء الارض بالذهب والورق
77	مزارعت اور اجرت پر (زمین) دینے کا بیان	باب في المزارعة والمؤاجرة
78	زمین عطیہ کے طور پر دی جائے	باب: الارض تمنح

كتاب المساقاة

81	آب پاشی اور پھل اور فصل کے ایک حصہ کے بدلہ معاملہ کرنا	باب: المساقاة والمعاملة بجزء من الثمر
85	درخت لگانے اور کھیتی باڑی کرنے کی فضیلت	باب: فضل الغرس والزرع
88	آفات کی وجہ سے (قیمت) کم کرنے کا بیان	باب: وضع الجوائح
91	قرض میں کمی کرنا پسندیدہ ہے	باب: استحباب الوضع من الدين
94	جو شخص اپنی فروخت شدہ چیز خریدار کے پاس پائے ...	باب: من ادرك ما باعه عند المشتري ...
97	تنگدست کو مہلت دینے کی فضیلت	باب: فضل انظار المعسر
101	امیر آدمی کے ٹال مٹول کرنے کی ممانعت اور حوالہ یعنی قرض کی ادائیگی کی ذمہ داری کو منتقل کرنا درست ہے	باب: تحريم مظل الغنى وصحة الحوالة ...
102	جنگل میں موجود زائد پانی فروخت کرنے کی ممانعت	باب: تحريم بيع فضل الماء الذي يكون بالفلاة ...

105	کتے کی قیمت، کاہن کی شیرینی، کنجی کی اجرت کا حرام ہونا	باب: تحريم ثمن الكلب وحلوان الكاهن...
108	کتے مارنے کا حکم اور اس کی منسوخی کا بیان ...	باب: الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتنائها...
119	کچھنے لگانے کی اجرت کے جواز کا بیان	باب حلّ أجرة الحجامة
121	شراب کی خرید و فروخت کی ممانعت	باب: تحريم بيع الخمر
124	شراب اور مردار اور خنزیر کی تجارت کی ممانعت کا بیان	باب: تحريم بيع الخمر والميتة والخنزير....
127	سود کا بیان	باب الربا
130	صرف اور سونے کو چاندی کے عوض نقد فروخت کرنے کا بیان	باب الصرف وبيع الذهب بالورق نقداً
135	چاندی کو سونے کے عوض ادھار بیچنے کی ممانعت	باب: النهى عن بيع الورق بالذهب دينا
137	ہار کی فروخت جس میں منگے اور سونا ہو	باب: بيع القلادة فيها خرز وذهب
140	غلہ کی فروخت جبکہ (دونوں) غلے ایک جیسے ہوں	باب: بيع الطعام مثلاً بمثل
149	سود کھانے والے پر لعنت کا بیان	باب لعن آكل الربا ومؤكله
150	حلال لینے اور شبہات کو چھوڑنے کا بیان	باب اخذ الحلال وترك الشبهات
152	اونٹ کی فروخت کا بیان اور اس پر سواری کا استثناء کرنا	باب بيع البعير واستثناء ركوبه
159	جس نے کوئی چیز ادھار لی اور اس سے بہتر ادا کی ...	باب: من استسلف شيئاً ففضى خيراً منه....
162	جاندار کو اسی جنس کے جاندار کے بدلے کمی بیشی کے ساتھ خرید و فروخت کرنے کا جواز	باب: جواز بيع الحيوان بالحيوان...
162	رہن رکھنا اور اس کا سفر کی طرح حضر میں جائز ہونا	باب: الرهن وجوازه في الحضر كالسفر
164	قیمت پیشگی ادا کرے کا بیان	باب السلم
165	کھانے پینے کی اشیاء کو روک رکھنے کی ممانعت	باب: تحريم الاحتكار في الاقوات
167	خرید و فروخت میں قسم کھانے کی ممانعت	باب: النهى عن الحلف في البيع
168	شفعہ کا بیان	باب الشفعة

170	ہمسائے کی دیوار میں لکڑی گاڑنا	باب: غرز الخشب فی جدار الجار
171	ظلم اور زمین وغیرہ غصب کرنے کی حرمت	باب: تحريم الظلم و غصب الارض وغيرها
175	راستہ کتنا ہو جب لوگ اس میں اختلاف کریں	باب: قدر الطريق اذا اختلفوا فيه

كتاب الفرائض

176	مسلمان کافر کا وارث نہیں ہوگا اور کافر مسلمان کا وارث نہیں ہوگا	باب: لا يرث المسلم الكافر....
177	ورشہ کے مقررہ حصے ان کے حق داروں کو دو...	باب: الحقوق الفرائض بأهلها فما بقي....
178	کلالہ کے ورثہ کا بیان	باب ميراث الكلاله
183	آخری آیت جو اتاری گئی آیت کلالہ تھی	باب: آخر آية انزلت آية الكلاله
188	جس نے مال چھوڑا وہ اس کے وارثوں کے لئے ہے	باب: من ترك مالا فلورثته

كتاب الهبات

188	آدمی کے اس چیز کو جو اس نے صدقہ دی اس شخص سے خریدنے کی ناپسندیدگی جس پر صدقہ کیا گیا ہے	باب: كراهة شراء الانسان ماتصدق به....
192	صدقہ اور ہبہ پر قبضہ کے بعد واپس لینے کی ممانعت....	باب: تحريم الرجوع في الصدقة والهبة بعد القبض الا ما وهبه....
195	ہبہ میں بچوں میں سے کسی کو فضیلت دینے کی ناپسندیدگی کا بیان	باب كراهة تفضيل بعض الاولاد في الهبة
202	عمر بھر کے لئے عطیہ دے دینا	باب: العمري

كتاب الوصية

212	آدمی کی وصیت اس کے پاس لکھی ہوئی ہو	باب: وصية الرجل مكتوبة عنده
214	تیسرے حصہ کی وصیت کا بیان	باب الوصية بالثلث
220	فوت شدہ کو صدقات کا ثواب پہنچنا	باب: وصول ثواب الصدقات الى الميت

222	اس ثواب کا بیان جو انسان کو اس کی وفات کے بعد پہنچتا ہے	باب ما يلحق الانسان من الثواب بعد وفاته
222	وقف کا بیان	باب الوقف
224	اس شخص کا وصیت نہ کرنا جس کے پاس کوئی ایسی چیز نہیں جس کے لئے وصیت کرے	باب:ترك الوصية لمن ليس له شيء يوصى فيه

کتاب النذر

230	نذر پوری کرنے کا حکم	باب: الامر بقضاء النذر
231	نذر کی ممانعت اور یہ کہ وہ کسی چیز کو نہیں بھاتی	باب: النهی عن النذر وانه لا يرد شيئا
234	ایسی نذر پوری کرنا (جائز نہیں) جس میں اللہ کی نافرمانی ہو...	باب: لا وفاء لنذر في معصية الله ولا فيما لا يملك العبد
237	اس کے بارہ میں بیان جس نے پیدل چل کر کعبہ جانے کی نذر مانی	باب من نذر ان يمشى الى الكعبة
240	نذر کے کفارہ کا بیان	باب في كفارة النذر

کتاب الايمان

241	غیر اللہ کی قسم کھانے کی ممانعت	باب: النهی عن الحلف بغير الله تعالى
244	جورلات اور عزّی کی قسم کھالے...	باب: من حلف بالللات والعزّی فليقل لا اله الا الله
246	اس کی اچھائی کا بیان کہ جس نے قسم کھائی پھر کسی اور بات کو اس سے بہتر دیکھا تو وہ بہتر کام کرے...	باب نذب من حلف يميناً فرأى غيرها خيراً منها...
258	قسم کھانے والے کی قسم، قسم لینے والے کی نیت کے مطابق ہوگی	باب: يمين الحالف على نية المستحلف
259	استثناء (یعنی انشاء اللہ کہنے) کا بیان	باب الاستثناء

- باب: النهی عن الاصرار علی الیمین فیما
یتأذی بہ...
262 ایسی قسم پر اصرار کی ممانعت جس سے قسم کھانے والے کے
گھر والوں کو تکلیف ہو اور وہ (کام) حرام میں سے نہ ہو
- باب: نذر الکافر وما یفعل فیہ اذا أسلم
262 کافر کی نذر اور جب وہ مسلمان ہو جائے تو اس بارہ میں کیا
کرے
- باب صحبة الممالیک وکفارة من لطم عبده
266 غلاموں سے معاشرت اور جو غلام کو تھپڑ مارے اس کے
کفارہ کا بیان
- باب: التغلیظ علی من قذف مملوکہ بالزنا
271 اس شخص پر سزا کی شدت جو اپنے غلام پر زنا کی تہمت
لگائے
- باب: اطعام المملوک ممّا یأکل والباسه مما
یلبس...
272 غلام کو اس میں سے کھلانا جو (مالک) خود کھاتا ہے اور اس
میں سے پہنانا جو وہ خود پہنتا ہے...
- باب: ثواب العبد وأجره اذا نصح لسیّدہ...
276 غلام کا ثواب اور اس کا اجر جب وہ آقا کے لئے خیر خواہ ہو
اور اللہ کی عبادت اچھی طرح کرے
- باب من أعتق شرکاً له فی عبد
278 اس شخص کا بیان جس نے غلام میں اپنا حصہ آزاد کر دیا
- باب: جواز بیع المدبّر
284 اس غلام کی فروخت کا جواز جسے مالک نے اپنی وفات
کے بعد آزاد قرار دیا ہو

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب البیوع

خرید و فروخت کے بارہ میں کتاب

[1]1: باب: إِبْطَالُ بَيْعِ الْمَلَامَسَةِ وَالْمُنَابَذَةِ

باب: بیع ملامسہ اور منابذہ کا باطل قرار دیا جانا

2766 {1} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ 2766 : حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ
 قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نِي مَلَامَسَةٍ أَوْ مُنَابَذَةٍ سَمِعَ فَرَمَايَا
 بِنِ حَبَّانَ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُوْلَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ
 الْمَلَامَسَةِ وَالْمُنَابَذَةِ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ عَنْ سُفْيَانَ
 عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ وَحَدَّثَنَا
 أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ وَأَبُو أُسَامَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ

☆ ان دونوں کی تشریح روایت نمبر 2767 میں موجود ہے۔

2766 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب ابطال بیع الملامسة والمنابذة 2767

تخریج : بخاری کتاب الصلاة باب ما یستر من العورة 368 کتاب مواقیب الصلاة باب الصلاة بعد الفجر حتی ترتفع الشمس
 584 کتاب الصوم باب صوم یوم النحر 1993 کتاب البیوع باب بیع الملامسة 2144 ، 2145 باب بیع المنابذة 2146 کتاب
 اللباس باب اشتمال الصماء 5819 باب الاحتیاء فی ثوب واحد 5821 توہذی کتاب البیوع عن رسول الله ﷺ باب ماجاء فی
 الملامسة والمنابذة 1310 نسائی کتاب البیوع بیع الملامسة 4509 تفسیر ذالک 4510 بیع المنابذة 4511 ، 4512 ،
 تفسیر ذالک 4513 ، 4514 ، 4515 ، 4516 ، 4517 ابن ماجہ کتاب التجارات باب ماجاء فی النهی عن المنابذة والملامسة
 2169 ، 2170 کتاب اللباس باب ما نهی عنه من اللباس 3561 ، 3559 ، 3560

حَدَّثَنَا أَبِي ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى
حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ كُلُّهُمْ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
عُمَرَ عَنْ خُبَيْبِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَفْصِ
بْنِ عَاصِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ
حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ يَعْنِي ابْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ
عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي
هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
مِثْلَهُ [3804, 3803, 3802, 3801]

2767 {2} وَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا
عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي
عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ مِينَاءَ أَنَّهُ
سَمِعَهُ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ قَالَ نَهَى
عَنْ بَيْعَتَيْنِ الْمَلَامَسَةِ وَالْمُنَابَذَةِ أَمَّا
الْمَلَامَسَةُ فَإِنَّ يَلْمَسَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا
ثَوْبَ صَاحِبِهِ بِغَيْرِ تَأْمَلٍ وَالْمُنَابَذَةُ أَنْ يَنْبِذَ
كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا ثَوْبَهُ إِلَى الْآخِرِ وَلَمْ يَنْظُرْ
وَاحِدٌ مِنْهُمَا إِلَى ثَوْبِ صَاحِبِهِ [3805]

2767: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے انہوں نے
کہا کہ دو قسم کی خرید و فروخت ”لاماسہ اور منابذہ“
سے منع کیا گیا ہے۔ لاماسہ تو یہ ہے کہ دونوں میں
سے ہر ایک اپنے ساتھی کا کپڑا بغیر کسی تامل کے
چھوٹا ہے اور منابذہ یہ ہے کہ ان دونوں میں سے ہر
ایک اپنا کپڑا دوسرے کی طرف پھینکتا ہے اور ان
دونوں میں سے کوئی اپنے ساتھی کے کپڑے کی
طرف نہیں دیکھتا۔

2767 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب ابطال بیع الملامسة والمنابذة 2766

تخریج : بخاری کتاب الصلاة باب ما یستر من العورة 368 کتاب مواقیب الصلاة باب الصلاة بعد الفجر حتی ترتفع الشمس
584 کتاب الصوم باب صوم یوم النحر 1993 کتاب البیوع باب بیع الملامسة 2144 ، 2145 باب بیع المنابذة 2146 کتاب
اللباس باب اشتمال الصماء 5819 باب الاحتباء فی ثوب واحد 5821 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی الملامسة والمنابذة
1310 نسائی کتاب البیوع بیع الملامسة 4509 تفسیر ذالک 4510 بیع المنابذة 4511 ، 4512 تفسیر ذالک 4513
4514 ، 4515 ، 4516 ، 4517 ابن ماجہ کتاب التجارات باب ماجاء فی النهی عن المنابذة والملامسة 2169 ، 2170 کتاب
اللباس باب ما نهی عنه من اللباس 3561 ، 3559 ، 3560

2768 {3} وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَاللَّفْظُ لِحَرَمَلَةَ قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ أَخْبَرَنِي عَامِرُ بْنُ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ قَالَ نَهَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعَتَيْنِ وَلِبَسَتَيْنِ نَهَى عَنِ الْمَلَامَسَةِ وَالْمُنَابَذَةِ فِي الْبَيْعِ وَالْمَلَامَسَةُ لِمَسِّ الرَّجُلِ ثَوْبَ الْآخَرِ بِيَدِهِ بِاللَّيْلِ أَوْ بِالنَّهَارِ وَلَا يَقْلِبُهُ إِلَّا بِذَلِكَ وَالْمُنَابَذَةُ أَنْ يَنْبِذَ الرَّجُلُ إِلَى الرَّجُلِ ثَوْبَهُ وَيَنْبِذَ الْآخَرُ إِلَيْهِ ثَوْبَهُ وَيَكُونُ ذَلِكَ بَيْنَهُمَا مِنْ غَيْرِ نَظَرٍ وَلَا تَرَاضٍ وَحَدَّثَنِيهِ عَمْرُو النَّاقِدُ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ سَعْدٍ حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ صَالِحٍ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ [3807,3806]

2768: حضرت ابو سعید خدریؓ سے روایت ہے انہوں نے کہا ہمیں رسول اللہ ﷺ نے دو قسم کی خرید و فروخت اور دو قسم کے لباس سے منع فرمایا ہے۔ خرید و فروخت میں ملامسہ اور منابذہ سے منع فرمایا ہے اور ملامسہ ایک آدمی کا دوسرے آدمی کے کپڑے کو رات کے وقت یا دن کے وقت اپنے ہاتھ سے چھونا ہے مگر وہ الٹ پلٹ کر نہیں دیکھتا اور منابذہ یہ ہے کہ ایک آدمی دوسرے کی طرف اپنا کپڑا پھینکتا ہے اور دوسرا اس کی طرف اپنا کپڑا پھینکتا ہے اور یہ ان دونوں کی خرید و فروخت بغیر دیکھنے اور (پورے مشاہدہ پر مبنی) باہمی رضامندی کے بغیر ہوتی ہے۔

2768 : اطراف : مسلم کتاب بیع الملامسہ والمنابذہ 2769

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع الملامسہ 2144، 2145 باب بیع المنابذہ 2147 کتاب اللباس باب اشتمال الصماء

5819 ، 5820 کتاب الاستیذان باب الجلوس کیف ما تیسر 6284 نسائی کتاب البیوع تفسیر ذالک 4510 بیع الملامسہ

4509 بیع المنابذہ 4511، 4512 تفسیر ذالک 4513، 4514، 4515، 4516، 4517 ابن ماجہ کتاب التجارات باب ماجاء

فی النهی عن المنابذہ والملامسہ 2169، 2170 ابو داؤد باب فی بیع الغرر 3377

[2]2: باب: بَطْلَانُ بَيْعِ الْحَصَاةِ وَالْبَيْعِ الَّذِي فِيهِ غَرَرٌ

باب: بیع الحصاة اور اس خرید و فروخت کا باطل ہونا جس میں دھوکہ ہو

2769 {4} و حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ 2769: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ
 حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ وَيَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ وَأَبُو أُسَامَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ح وَ
 حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا
 يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَنِي أَبُو
 الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ نَهَى
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعِ
 الْحَصَاةِ وَعَنْ بَيْعِ الْغَرَرِ [3808]

[3]3: باب: تَحْرِيمُ بَيْعِ حَبْلِ الْحَبَلَةِ

باب: بیع حبل الحبلہ کی حرمت

2770 {5} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ 2770: حضرت عبداللہ سے روایت ہے کہ
 بْنُ رُمْحٍ قَالَا أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ
 بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ هـ²

1: بیع الحصاة جس کے لفظی معنی ہیں کنکروں والی بیع۔ اس کی مختلف قسمیں اور شکلیں ہوتی تھیں مثلاً متعدد اشیاء میں سے
 جس چیز کو پھینکنے والے کا کنکر لگ جائے اس کی بیع ہوگی وغیرہ۔

2: حبل الحبلہ کی بیع کی تشریح اگلی حدیث میں ہے۔

2769 اطراف: مسلم کتاب بیع الملامسة والمنا بذة 2768

تخریج: ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی کراهیة بیع الغرر 1230 نسائی کتاب البیوع بیع الحصاة 4518

2770 اطراف: مسلم کتاب البیوع باب بطلان بیع الحصاة والبیع لذی فیہ الغرر 2771

تخریج: بخاری کتاب البیوع باب بیع الغرر وحبل الحبلہ 2143 کتاب السلم باب السلم الی ان تنتج الناقاة 2256 کتاب

مناقب الانصار باب ایام الجاهلیة 3843 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی النهی عن بیع حبل الحبلہ 1229 نسائی کتاب

البیوع بیع حبل الحبلہ 4623، 4624 تفسیر ذلک 4625 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی بیع الغرر 3380 ابن ماجہ کتاب

التجارات النهی عن شرائع مافی بطون الانعام... 2196، 2197

عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ

نَهَى عَنْ بَيْعِ حَبْلِ الْحَبَلَةِ [3809]

2771 {6} حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ لَزُهَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ الْقَطَّانُ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ أَهْلُ الْجَاهِلِيَّةِ يَتْبَاعُونَ لَحْمَ الْجَزُورِ إِلَى حَبْلِ الْحَبَلَةِ وَحَبْلِ الْحَبَلَةِ أَنْ تُنْتَجَ النَّاقَةُ ثُمَّ تَحْمِلَ النَّبِيَّ نَتَجَتْ فَهَاهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ [3810]

2771: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے انہوں نے کہا کہ جاہلیت والے اونٹوں کے گوشت کی خرید و فروخت حبل الجبلہ تک کیا کرتے تھے اور حبل الجبلہ یہ ہے کہ اونٹنی بوتي☆ جنے اور پھر وہ (بوتي) حاملہ ہو۔ رسول اللہ ﷺ نے انہیں اس سے منع فرمادیا۔

[4]:4 باب: تَحْرِيمُ بَيْعِ الرَّجُلِ عَلَى بَيْعِ أَخِيهِ وَسَوْمِهِ عَلَى سَوْمِهِ

وَتَحْرِيمِ النَّجْشِ وَتَحْرِيمِ التَّصْرِيَةِ

ایک شخص کا اپنے بھائی کی بیچ پر بیچ کرنے اور اس کے سودے پر سودا کرنے کی ممانعت

نیز قیمت بڑھانے کی خاطر بولی دینے کی ممانعت اور جانوروں

کا دودھ روک کر ان کا سودا کرنے کی ممانعت

2772 {7} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ 2772: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا كَسَادَ وَلَا سَوْدَانَ كَرَى۔

2771 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب بطلان بيع الحصاة والبيع لدى فيه الغرر 2770

تخریج : بخاری كتاب البيوع باب بيع الغرر وحبل الحبله 2143 كتاب السلم باب السلم الى ان تنتج الناقه 2256 كتاب مناقب الانصار باب ايام الجاهلية 3843 ترمذی كتاب البيوع باب ماجاء في النهي عن بيع حبل الحبله 1229 نسائی كتاب البيوع بيع حبل الحبله 4623 ، 4624 تفسير ذلك 4625 ابوداؤد كتاب البيوع باب في بيع الغرر 3380 ابن ماجه كتاب التجارات النهي عن شرائع مافي بطون الانعام ... 2196 ، 2197

2772 : اطراف : مسلم كتاب النكاح باب تحريم الخطبة على خطبة اخيه ... 2516 ، 2517 كتاب البيوع باب تحريم بيع

الرجل على بيع اخيه ... 2773 =

☆ بوتي: اونٹ کے مادہ بچہ کو کہتے ہیں۔ (اردو علمی لغت)

بِيعَ بَعْضُكُمْ عَلَى بَيْعِ بَعْضٍ [3811]

2773 {8} حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ لَزُهَيْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَبِيعُ الرَّجُلُ عَلَى بَيْعِ أَخِيهِ وَلَا يَخْطُبُ عَلَى

2773: حضرت ابن عمرؓ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے فرمایا کوئی شخص اپنے بھائی کے سودے پر سودا نہ کرے اور اپنے بھائی کے شادی کے پیغام پر شادی کا پیغام نہ دے سوائے اس کے کہ وہ اسے اجازت دے۔

خُطْبَةِ أَخِيهِ إِلَّا أَنْ يَأْذَنَ لَهُ [3812]

2774 {9} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنِ أَبِيهِ عَنِ أَبِي

2774: حضرت ابو ہریرہؓ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا مسلمان اپنے بھائی کے سودے پر سودا نہ کرے۔

تخریج: بخاری کتاب البيوع باب لا يبيع على بيع اخيه... 2139، 2140، 2165 كتاب النكاح باب لا يخطب على خطبته... 5142، ترمذی كتاب البيوع باب ما جاء في النهي... 1292 نسائي كتاب النكاح النهي ان يخطب الرجل... 3238، 3239، 3240، 3241، 3242 خطبة الرجل اذا ترك الخاطب... 3243 كتاب البيوع بيع الرجل على بيع اخيه... 4503، 4504، 4506 كتاب البيوع باب في كراهية ان يخطب الرجل... 2080 كتاب البيوع باب في التلقي... 3436، 3437 ابن ماجه كتاب النكاح باب لا يخطب الرجل على خطبة اخيه... 1867، 1868 كتاب التجارات باب لا يبيع الرجل على بيع اخيه... 2171، 2172

2773 : اطراف : مسلم كتاب النكاح باب تحريم الخطبة على خطبة اخيه... 2516، 2517 كتاب البيوع باب تحريم بيع الرجل على بيع اخيه... 2772

تخریج: بخاری کتاب البيوع باب لا يبيع على بيع اخيه... 2139، 2140، 2165 كتاب النكاح باب لا يخطب على خطبته... 5142، ترمذی كتاب البيوع باب ما جاء في النهي... 1292 نسائي كتاب النكاح النهي ان يخطب الرجل... 3238، 3239، 3240، 3241، 3242 خطبة الرجل اذا ترك الخاطب... 3243 كتاب البيوع بيع الرجل على بيع اخيه... 4503، 4504، 4506 كتاب البيوع باب في كراهية ان يخطب الرجل... 2080 كتاب البيوع باب في التلقي... 3436، 3437 ابن ماجه كتاب النكاح باب لا يخطب الرجل على خطبة اخيه... 1867، 1868 كتاب التجارات باب لا يبيع الرجل على بيع اخيه... 2171، 2172

2774 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب تحريم بيع الرجل على بيع اخيه... 2775، 2776، 2777

تخریج: بخاری کتاب البيوع باب لا يبيع على بيع اخيه... 2139، 2140، 2165 كتاب النكاح باب لا يخطب على خطبته... 5142، ترمذی كتاب البيوع باب ما جاء في النهي... 1292 نسائي كتاب النكاح النهي ان يخطب الرجل... 3238، 3239، 3240، 3241، 3242 خطبة الرجل اذا ترك الخاطب... 3243 كتاب البيوع بيع الرجل على بيع اخيه... 4503، 4504، 4506 كتاب البيوع باب في كراهية ان يخطب الرجل... 2080 كتاب البيوع باب في التلقي... 3436، 3437 ابن ماجه كتاب النكاح باب لا يخطب الرجل على خطبة اخيه... 1867، 1868 كتاب التجارات باب لا يبيع الرجل على بيع اخيه... 2171، 2172

☆ یہ مانعت اس صورت میں ہے جب رشتہ طے ہو چکا ہو۔

هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَسُمُّ الْمُسْلِمُ عَلَى سَوْمِ أَخِيهِ [3813]

2775 {10} و حَدَّثَنِي أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الدَّوْرَقِيُّ حَدَّثَنِي عَبْدُ الصَّمَدِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْعَلَاءِ وَسُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِمَا عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ح وَ حَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَدِيِّ وَهُوَ ابْنُ ثَابِتٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى أَنْ يَسْتَامَ الرَّجُلُ عَلَى سَوْمِ أَخِيهِ وَفِي رِوَايَةِ الدَّوْرَقِيِّ عَلَى سَيْمَةِ أَخِيهِ [3814]

2775: حضرت ابو ہریرہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے اس بات سے منع فرمایا کہ ایک شخص اپنے بھائی کے سودے پر سودا کرے۔ ایک اور روایت میں (علی سَوْمِ أَخِيهِ کی بجائے) عَلٰی سَيْمَةِ أَخِيهِ کے الفاظ ہیں۔

2775 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب تحریم بیع الرجل علی بیع اخیه ... 2774 ، 2776 ، 2777

تخریج: بخاری کتاب البیوع باب لا یبیع علی بیع اخیه ... 2139 ، 2140 باب النهی للبائع ان لا یحفل الا بیل... 2150 باب یشتری حاضر لباد بالسمره 2160 ، 2161 باب النهی عن تلقی الرکیان 2165 کتاب الشروط باب الشروط فی الطلاق 2727 ترمذی کتاب النکاح باب ماجاء ان لا یخطب الرجل... 1134 نسائی کتاب النکاح النهی ان یخطب الرجل علی خطبة اخیه 3238 3239 ، 3240 ، 3241 ، 3242 کتاب البیوع بیع المهاجر للاعرابی 4491 بیع الحاضر للبادی 4496 سَوْمِ الرَّجُلِ عَلٰی سَوْمِ اخیه 4502 بیع الرجل علی بیع اخیه 4503 ، 4504 النجش 4506 ، 4507 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی التلقی 3436 3437 ابن ماجه کتاب النکاح باب لا یخطب الرجل علی خطبة اخیه 1867 ، 1868 کتاب التجارات باب لا یبیع الرجل علی بیع اخیه 2171 ، 2172

2776 {11} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يُتَلَقَى الرُّكْبَانُ بِيَعٍ وَلَا يَبِيعُ بَعْضُكُمْ عَلَى بَيْعِ بَعْضٍ وَلَا تَنَاجَشُوا وَلَا يَبِيعُ حَاضِرٌ لِبَادٍ وَلَا تُصَرُّوا الْإِبِلَ وَالْغَنَمَ فَمَنْ ابْتَاعَهَا بَعْدَ ذَلِكَ فَهُوَ بِخَيْرِ النَّظَرَيْنِ بَعْدَ أَنْ يَحْلُبَهَا فَإِنْ رَضِيَهَا أَمْسَكَهَا وَإِنْ سَخِطَهَا رَدَّهَا وَصَاعًا مِنْ تَمْرٍ [3815]

2776: حضرت ابو ہریرہؓ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا قافلے والوں کو سودا کرنے کی خاطر آگے بڑھ کر نہ ملا جائے اور تم میں سے کوئی دوسرے کے سودے پر سودا نہ کرے اور محض دام بڑھانے کی خاطر بولی نہ دو اور کوئی شہری دیہاتی کی طرف سے سودا نہ بیچے اور اونٹنیوں اور بھیڑ بکریوں کے دودھ روک کر نہ رکھو۔ اگر ایسی صورت کے بعد کوئی ان کو خریدے تو اس کو دودھ دوہنے کے بعد دو صورتوں میں سے بہتر کا اختیار ہے۔ اگر وہ اس جانور پر راضی ہے تو اسے رکھ لے اور اگر وہ اسے ناپسند ہے تو وہ اس (جانور) کو واپس لوٹا دے اور ساتھ کھجور کا ایک صاع (قریباً تین سیر) دے دے۔

2777 {12} حَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَدِيِّ وَهُوَ ابْنُ ثَابِتٍ عَنْ أَبِي حَازِمٍ عَنْ أَبِي

2777: حضرت ابو ہریرہؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے قافلے والوں سے آگے جا کر ملنے سے منع فرمایا اور اس بات سے بھی کہ شہری بادیہ نشین کی طرف سے

2776: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب تحریم بیع الرجل علی بیع اخیہ ... 2774، 2775، 2777
تخریج : بخاری کتاب البیوع باب لا یبیع علی بیع اخیہ ... 2139، 2140 باب النهی للبائع ان لا یحفل الابل... 2148، 2150
باب ان شاء رد المصراة 2151 باب یشتري حاضر لباء بالسمرة 2160 باب النهی عن تلقی الرکبان 2162، 2163، 2165 کتاب
الشروط باب مالا یجوز من الشروط فی النکاح 2723 باب الشروط فی الطلاق 2727 تو مہذی کتاب النکاح باب ماجاء ان لا یخطب
الرجل... 1134 کتاب البیوع باب ماجاء لا بیع حاضر لباء 1223 1222 باب ماجاء فی المصراة 1252 1251 باب ماجاء فی النهی عن
البیع علی بیع اخیہ 1292 نسائی کتاب النکاح النهی ان یخطب الرجل علی خطبة اخیہ 3238، 3239، 3240، 3241، 3242
کتاب البیوع النهی عن المصراة وهو ان یربط... 4487، 4488، 4489 بیع المهاجر للاعرابی 4491 بیع الحاضر للبادی 4492
4493، 4494، 4495، 4496 سوم الرجل علی سوم اخیہ 4502 بیع الرجل علی بیع اخیہ 4503، 4504 النجش 4506
4507 ابوداؤد کتاب النکاح باب فی کراهیة ان یخطب الرجل... 2081 کتاب البیوع باب فی التلقی 3436 3437 باب فی النهی
عن ان یبیع حاضر لباء 3439، 3440، 3441، 3442 ابن ماجه کتاب التجارات باب لا یبیع الرجل علی بیع اخیہ 2171، 2172
باب النهی ان یبیع حاضر لباء 2175، 2176، 2177 النهی عن تلقی الجلب 2178، 2179 باب بیع المصراة 2239، 2240، 2241
= 2777 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب تحریم بیع الرجل علی بیع اخیہ ... 2774، 2775، 2776

هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ التَّلْقِي لِلرُّكْبَانِ وَأَنْ يَبِيعَ حَاضِرٌ لِبَادٍ وَأَنْ تَسْأَلَ الْمَرْأَةُ طَلَاقَ أُخْتِهَا وَعَنِ النَّجْشِ وَالتَّصْرِيفِ وَأَنْ يَسْتَأْمَ الرَّجُلُ عَلَى سَوْمِ أَخِيهِ وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ نَافِعٍ حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ حَدَّثَنَا أَبِي قَالُوا جَمِيعًا حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ فِي حَدِيثِ غُنْدَرٍ وَوَهْبِ نُهَيْ وَفِي حَدِيثِ عَبْدِ الصَّمَدِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى بِمِثْلِ حَدِيثِ مُعَاذٍ عَنْ شُعْبَةَ [3817,3816]

==تخریج: بخاری کتاب البیوع باب لا یبوع علی بیع اخیه ... 2139، 2140: باب النهی للبائع ان لا یحفل الابل ... 2148، 2150 باب ان شاء رد المصرة 2151 باب یشتري حاضر لباد بالسمرة 2160 باب النهی عن تلقی الركبان 2162، 2163، 2165 کتاب الشروط باب ما لا یجوز من الشروط فی النکاح 2723 باب الشروط فی الطلاق 2727 ترمذی کتاب النکاح باب ماجاء ان لا یخطب الرجل ... 1134 کتاب البیوع باب ماجاء لا یبوع حاضر لباد 1222، 1223 باب ماجاء فی المصرة 1251، 1252 باب ماجاء فی النهی عن البیع علی بیع اخیه 1292 نسائی کتاب النکاح النهی ان یخطب الرجل علی خطبة اخیه 3238، 3239 3240، 3241، 3242 کتاب البیوع النهی عن المصرة وهو ان یربط ... 4487، 4488، 4489 بیع المهاجر للاعرابی 4491 بیع الحاضر للبادی 4492، 4493، 4494، 4495، 4496 سوم الرجل علی سوم اخیه 4502 بیع الرجل علی بیع اخیه 4503 4504 النجش 4506، 4507 ابوداؤد کتاب النکاح باب فی کراهیة ان یخطب الرجل ... 2081 کتاب البیوع باب فی التلقی 3436، 3437 باب فی النهی عن ان یبوع حاضر لباد 3439، 3440، 3441، 3442 ابن ماجه کتاب التجارات باب لا یبوع الرجل علی بیع اخیه 2171، 2172 باب النهی ان یبوع حاضر لباد 2175، 2176، 2177 النهی عن تلقی الجلب 2178، 2179 باب بیع المصرة 2239، 2240، 2241

2778 {13} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ : 2778 : حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ
 قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهَى عَنِ الْخَبْزِ
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْخَبْزِ بُولِي دِينَ سَعَةَ فَرَمَايَا۔
 النَّجْشِ [3818]

[5]5: باب: تَحْرِيمُ تَلْقَى الْجَلْبِ

باب: درآمد ہونے والے مال کو آگے جا کر لینے کی ممانعت

2779 {14} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ : 2779 : حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ
 حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ ح وَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا يَحْيَى يَعْنِي ابْنَ سَعِيدٍ ح وَ
 حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي كُلُّهُمْ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى أَنْ تُتَلَّقَى الْفَاظُ حَتَّى تَبْلُغَ الْأَسْوَاقَ وَهَذَا لَفْظُ ابْنِ
 نُمَيْرٍ وَقَالَ الْآخَرَانِ إِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ التَّلْقَى وَ حَدَّثَنِي
 مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَإِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ مَهْدِيٍّ عَنْ مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ
 عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ نُمَيْرٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ
 كَقَوْلِهِمْ -

[3820,3819]

2778: تخريج: بخاری کتاب البیوع باب النجش ومن قال لا يجوز ذالك البیع 2142 نسائی کتاب البیوع بیع الحاضر

للبادی 4496، 4497 النجش 4505، 4506، 4507 ابن ماجه کتاب التجارات باب ما جاء فی النهی عن النجش 2173، 2174

2779: تخريج: بخاری کتاب البیوع باب النهی عن تلقی الركبان وان بیعه مردود 2165 نسائی کتاب البیوع التلقى

4498، 4499 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی التلقى 3436

2780 {15} وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مُبَارَكٍ عَنِ التَّيْمِيِّ عَنْ أَبِي عُثْمَانَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ نَهَى عَنْ تَلْقَى الْبُيُوعِ [3821]

2780 : حضرت عبداللہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے آگے جا کر اموال تجارت لینے سے منع فرمایا۔

2781 {16} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا هُشَيْمٌ عَنْ هِشَامٍ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُتَلَّقَى الْجَلْبُ [3822]

2781 : حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے منع فرمایا کہ آگے جا کر درآمدی مال تجارت لیا جائے۔

2782 {17} حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي هِشَامُ الْقُرْدُوسِيُّ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَلَقُوا الْجَلْبَ فَمَنْ تَلَقَاهُ فَاشْتَرَى مِنْهُ فَإِذَا أَتَى سَيِّدُهُ السُّوقَ فَهُوَ بِالْخِيَارِ [3823]

2782 : حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا درآمد ہونے والے مال تجارت کو آگے جا کر نہ لو اور جو اسے پائے اور اس میں سے خریدے پھر جب اس کا مالک منڈی میں آئے تو وہ صاحب اختیار ہوگا۔

2780 : تخريج : بخارى كتاب البيوع باب النهى للبايع ان لا يحفل الابل... 2149 باب النهى عن تلقى الركبان وان يبعه مردود... 2164 ترمذى كتاب البيوع باب ماجاء فى كراهية تلقى البيوع 1220 ابن ماجه كتاب التجارات باب النهى عن تلقى الجلب 2179، 2180

2781 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب تحريم تلقى الجلب 2782 تخريج : ترمذى كتاب البيوع باب ماجاء فى كراهية تلقى البيوع 1221 نسائى كتاب البيوع بيع الحاضر للبادى 4496 4497 التلقى 4498 ، 4499 ، 4500 ، 4501 ابوداؤد كتاب البيوع باب فى التلقى 3436 ، 3437 باب من اشترى مصراة فكرهها 3443 ابن ماجه كتاب التجارات باب النهى عن تلقى الجلب 2178 ، 2179 ، 2180 ☆ درآمدی مال تجارت سے مراد صرف بیرون ملک سے آنے والا سامان نہیں۔

2782 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب تحريم تلقى الجلب 2781 تخريج : ترمذى كتاب البيوع باب ماجاء فى كراهية تلقى البيوع 1221 نسائى كتاب البيوع بيع الحاضر للبادى 4496 4497 التلقى 4498 ، 4499 ، 4500 ، 4501 ابوداؤد كتاب البيوع باب فى التلقى 3436 ، 3437 باب من اشترى مصراة فكرهها 3443 ابن ماجه كتاب التجارات باب النهى عن تلقى الجلب 2178 ، 2179 ، 2180

[6]6:باب: تَحْرِيمُ بَيْعِ الْحَاضِرِ لِلْبَادِي

باب: شہری کا بادیہ نشین کے لئے سودا کرنے کی ممانعت

- 2783 {18} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ يَبْلُغُ بِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَبِيعُ حَاضِرٌ لِبَادٍ وَقَالَ زُهَيْرٌ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ نَهَى أَنْ يَبِيعَ حَاضِرٌ لِبَادٍ [3824]
- 2783: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے جو وہ نبی ﷺ تک پہنچاتے ہیں کہ آپ نے فرمایا شہری بادیہ نشین کا مال نہ بیچے اور راوی زہیر نبی ﷺ سے روایت کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ آپ نے منع فرمایا کہ شہری بادیہ نشین کی طرف سے سودا بیچے -
- 2784: حضرت ابن عباسؓ سے مروی ہے رسول اللہ ﷺ نے اس بات سے منع فرمایا کہ باہر جا کر قافلوں کو ملا جائے اور یہ کہ شہری بادیہ نشین کی طرف سے سودا بیچے۔ راوی کہتے ہیں میں نے حضرت ابن عباسؓ سے پوچھا کہ شہری بادیہ نشین کے لئے فروخت نہ کرے سے کیا مراد ہے تو انہوں نے کہا کہ وہ اس کے لئے دلال نہ بنے۔
- 2784 {19} وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ تُتَلَقَّى الرُّكْبَانُ وَأَنْ يَبِيعَ حَاضِرٌ لِبَادٍ قَالَ فَقُلْتُ لَابْنِ عَبَّاسٍ مَا قَوْلُهُ حَاضِرٌ لِبَادٍ قَالَ لَا يَكُنْ لَهُ سِمْسَارًا [3825]

- 2783 : تخريج : بخاری کتاب البیوع باب هل یبیع حاضر لباد بغیر اجر... 2158 باب النهی عن تلقی الركبان وان بیعه مردود... 2163 کتاب الاجارة باب السمرة 2274 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء لا یبیع حاضر لباد 1222 ، 1223 نسائی کتاب البیوع بیع الحاضر للبادی 4492 ، 4493 ، 4496 ، 4497 التلقی 4500 النجش 4506 ، 4507 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی النهی ان یبیع حاضر لباد 3439 ، 3440 ، 3441 ، 3442 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی ان یبیع حاضر لباد 2175 ، 2176 ، 2177
- 2784 : تخريج : بخاری کتاب البیوع باب هل یبیع حاضر لباد بغیر اجر... 2158 باب النهی عن تلقی الركبان وان بیعه مردود... 2163 کتاب الاجارة باب السمرة 2274 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء لا یبیع حاضر لباد 1222 ، 1223 نسائی کتاب البیوع بیع الحاضر للبادی 4492 ، 4493 ، 4496 ، 4497 التلقی 4500 النجش 4506 ، 4507 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی النهی ان یبیع حاضر لباد 3439 ، 3440 ، 3441 ، 3442 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی ان یبیع حاضر لباد 2175 ، 2176 ، 2177
- ☆ یہ ممانعت تجارت میں غیر ضروری واسطہ (middleman) سے روکنے کے لئے ہے۔

2785 {20} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ أَخْبَرَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ ح وَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَبِيعُ حَاضِرٌ لِبَادٍ دَعَا النَّاسَ يَرْزُقُ اللَّهُ بَعْضَهُمْ مِنْ بَعْضٍ غَيْرَ أَنْ فِي رِوَايَةِ يَحْيَى يُرْزَقُ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ قَالَا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ [3827, 3826]

2785: حضرت جابرؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا شہری بادیہ نشین کی طرف سے سودا نہ بیچے۔ لوگوں کو چھوڑ دو، اللہ بعض کو بعض کے ذریعہ رزق دیتا ہے۔ ایک اور روایت میں (يَرْزُقِ اللَّهُ كَيْفَ يَشَاءُ) کے الفاظ ہیں۔

2786 {21} و حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا هُشَيْمٌ عَنْ يُونُسَ عَنِ ابْنِ سِيرِينَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ قَالَ نُهِينَا أَنْ يَبِيعَ حَاضِرٌ لِبَادٍ وَإِنْ كَانَ أَخَاهُ أَوْ أَبَاهُ [3828]

2786: حضرت انس بن مالکؓ سے روایت ہے کہ ہمیں منع کیا گیا کہ شہری بادیہ نشین کے لئے کچھ فروخت کرے خواہ وہ اس کا بھائی یا باپ ہی کیوں نہ ہو۔

2787 {22} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ ابْنِ عَوْنٍ عَنْ

2787: حضرت انس بن مالکؓ نے بیان کیا کہ ہمیں منع کیا گیا کہ شہری (بادیہ نشین) کے لئے (سودا) بیچے۔

2785 : تخريج : بخارى كتاب البيوع باب هل يبيع حاضر لباد بغير اجر ... 2158 باب النهى عن تلقى الركبان وان بيعه

مردود ... 2163 كتاب الاجارة باب اجر السمسرة 2274

ترمذى كتاب البيوع باب ماجاء لا يبيع حاضر لباد 1223 ابوداؤد كتاب البيوع باب فى النهى ان يبيع حاضر لباد 3439

3440، 3441، 3442 ابن ماجه كتاب التجارات باب النهى عن تلقى الجلب 2175، 2176، 2177

2786 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب تحريم تلقى الجلب 2787

تخريج : بخارى كتاب البيوع باب يشتري حاضر لباد بالسمسرة 2160، 2161 نسائى كتاب البيوع بيع الحاضر للبادى

4492، 4493، 4494 ابوداؤد كتاب البيوع باب فى النهى ان يبيع حاضر لباد 3440

2787 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب تحريم تلقى الجلب 2786 =

مُحَمَّدٌ عَنْ أَنَسِ ح وَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى
حَدَّثَنَا مُعَاذٌ حَدَّثَنَا ابْنُ عَوْنٍ عَنْ مُحَمَّدٍ
قَالَ قَالَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ نُهَيْتَا عَنْ أَنْ يَبِيعَ

حَاضِرٌ لِبَادٍ [3829]

[7]7: بَابُ حُكْمِ بَيْعِ الْمُصْرَاةِ

دودھ روکے ہوئے جانور کے بیچنے کا بیان

2788 {23} حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنِ قَعْنَبٍ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ قَيْسٍ عَنْ مُوسَى بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اشْتَرَى شَاةً مُصْرَاةً فَلْيَنْقَلِبْ بِهَا فَلْيَحْلُبْهَا فَإِنْ رَضِيَ حَلَابَهَا أَمْسَكَهَا وَإِلَّا رَدَّهَا وَمَعَهَا صَاعٌ مِنْ تَمْرٍ [3830]

2788 : حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے ایسی بکری خریدی جس کا دودھ روکا گیا ہو تو وہ اس بکری کے ساتھ واپس آکر اس کا دودھ دوہے اگر وہ (خریدنے والا) اس کے دودھ سے راضی ہو تو اسے رکھ لے ورنہ اسے واپس کر دے اور اس کے ساتھ ایک صاع (تین سیر) کھجور بھی دے۔

2789 {24} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ يَعْنِي ابْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِيَّ عَنْ

2789 : حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے ایسی بکری خریدی

== تخريج : بخارى كتاب البيوع باب يشتري حاضر لباد بالسمرة 2160 ، 2161 نسائي كتاب البيوع بيع الحاضر للبادى

4492 ، 4493 ، 4494 ابوداؤد كتاب البيوع باب فى النهى ان يبيع حاضر لباد 3440

2788 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب حكم بيع المصراة 2789 ، 2790 ، 2791 ، 2792

تخريج : بخارى كتاب البيوع باب نهى للبايع ان لا يحفل الابل ... 2148 ، 2149 ، 2150 باب النهى عن تلقى الركبان

2162 ، 2164 ترمذى كتاب البيوع باب ماجاء فى المصراة 1251 ، 1252 نسائي كتاب البيوع النهى عن المصراة وهو ان

يربط اخلاف الناقة او الشاة ... 4487 ، 4488 ، 4489 ابوداؤد كتاب البيوع باب من اشترى مصراة فكرهها 3443 ، 3444

3445 ابن ماجه كتاب التجارات باب بيع المصراة 2239 ، 2240 ، 2241

2789 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب حكم بيع المصراة 2788 ، 2790 ، 2791 ، 2792

تخريج : بخارى كتاب البيوع باب نهى للبايع ان لا يحفل الابل ... 2148 ، 2149 باب النهى عن تلقى الركبان 2162 ، 2164

ترمذى كتاب البيوع باب ماجاء فى المصراة 1251 ، 1252 نسائي كتاب البيوع النهى عن المصراة وهو ان يربط اخلاف الناقة

او الشاة ... 4487 ، 4488 ، 4489 ابوداؤد كتاب البيوع باب من اشترى مصراة فكرهها 3443 ، 3444 ، 3445 ابن ماجه

كتاب التجارات باب بيع المصراة 2239 ، 2240

سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ ابْتَاعَ شَاةً مُصْرَاةً فَهُوَ فِيهَا بِالْخِيَارِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ إِنْ شَاءَ أَمْسَكَهَا وَإِنْ شَاءَ رَدَّهَا وَرَدَّ مَعَهَا

صَاعًا مِنْ تَمْرٍ [3831]

2790 {25} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ جَبَلَةَ بْنِ أَبِي رَوَّادٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ يَعْنِي الْعَقْدِيَّ حَدَّثَنَا قُرَّةٌ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اشْتَرَى شَاةً مُصْرَاةً فَهُوَ بِالْخِيَارِ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ فَإِنْ رَدَّهَا رَدَّ مَعَهَا صَاعًا مِنْ طَعَامٍ لَا سَمْرَاءَ [3832]

2791 {26} حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اشْتَرَى شَاةً مُصْرَاةً فَهُوَ بِخَيْرٍ

2790 : اطراف : مسلم : كتاب البیوع باب حکم بیع المصراة 2788 ، 2789 ، 2791 ، 2792

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب نہی للبا نع ان لا یحفل الابل ... 2148 ، 2149 ، باب نہی عن تلقی الرکبان 2162-2164 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی المصراة 1251 ، 1252 نسائی کتاب البیوع البھی عن المصراة وهو ان یربط اخلاف الناقة او الشاة ... 4487 ، 4488 ، 4489 ابوداؤد کتاب البیوع باب من اشتری مصراة فکرها 3443 ، 3444 ، 3445 ابن ماجه کتاب التجارات باب بیع المصراة 2239 ، 2240

2791 : اطراف : مسلم : كتاب البیوع باب حکم بیع المصراة 2788 ، 2789 ، 2790 ، 2792

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب نہی للبا نع ان لا یحفل الابل ... 2148 ، 2149 ، باب نہی عن تلقی الرکبان 2162-2164 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی المصراة 1251 ، 1252 نسائی کتاب البیوع البھی عن المصراة وهو ان یربط اخلاف الناقة او الشاة ... 4487 ، 4488 ، 4489 ابوداؤد کتاب البیوع باب من اشتری مصراة فکرها 3443 ، 3444 ، 3445 ابن ماجه کتاب التجارات باب بیع المصراة 2239 ، 2240

النَّظْرَيْنِ إِنْ شَاءَ أَمْسَكَهَا وَإِنْ شَاءَ رَدَّهَا
وَصَاعًا مِنْ تَمْرٍ لَأَسْمَرَاءَ وَ{27} حَدَّثَنَا
ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ عَنْ
أَيُّوبَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ مَنْ اشْتَرَى
مِنَ الْغَنَمِ فَهُوَ بِالْخِيَارِ [3834, 3833]

2792: 2792 {28} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا
عَبْدُ الرَّزَّاقِ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ
قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ أَحَادِيثَ
مِنْهَا وَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ إِذَا مَا أَحَدُكُمْ اشْتَرَى لَفْحَةً مُصْرَاءَ
أَوْ شَاةً مُصْرَاءَ فَهُوَ بِخَيْرِ النَّظْرَيْنِ بَعْدَ أَنْ
يَحْلُبَهَا إِمَّا هِيَ وَإِلَّا فَلْيُرِدَّهَا وَصَاعًا مِنْ
تَمْرٍ [3835]

2792: ہمام بن منبہ کہتے ہیں کہ یہ وہ احادیث ہیں جو ہمیں حضرت ابو ہریرہؓ نے رسول اللہ ﷺ سے بیان کیں پھر انہوں نے ان میں سے کچھ احادیث بیان کیں جن میں یہ بھی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب بھی تم میں سے کوئی ایسی اونٹنی خریدے جس کا دودھ روکا گیا ہو یا ایسی بکری خریدے جس کا دودھ روکا گیا ہو تو اسے اس کے دوہنے کے بعد دو میں سے بہتر صورت کا اختیار ہے۔ یا وہ اسے (رکھ لے) ورنہ واپس کر دے اور ایک صاع (تین سیر) کھجور بھی۔

2792: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب حکم بیع المصراة 2788، 2789، 2790، 2792

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب نہی للبايع ان لا يحفل الابل ... 2148، 2149، باب النهی عن تلقی الرکیان 2162، 2164

ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی المصراة 1251، 1252 نسائی کتاب البیوع النهی عن المصراة وهو ان یربط اخلاف الناقاة

او الشاة ... 4487، 4488، 4489 ابو داؤد کتاب البیوع باب من اشترى مصراة فکرها 3443، 3444، 3445 ابن ماجه

کتاب التجارات باب بیع المصراة 2239، 2240

[8]8: بَابُ: بَطْلَانُ بَيْعِ الْمَبِيعِ قَبْلَ الْقَبْضِ

باب: فروخت شدہ چیز کو قبضہ میں لینے سے پہلے بیچنا درست نہیں

2793 {29} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا
 حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ
 الْعَتَكِيُّ وَقُتَيْبَةُ قَالََا حَدَّثَنَا حَمَّادٌ عَنْ عَمْرٍو
 بْنِ دِينَارٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ
 ابْتَعَ طَعَامًا فَلَا يَبِيعُهُ حَتَّى يَسْتَوْفِيَهُ قَالَ ابْنُ
 عَبَّاسٍ وَأَحْسَبُ كُلَّ شَيْءٍ مِثْلَهُ حَدَّثَنَا ابْنُ
 أَبِي عُمَرَ وَأَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ قَالََا حَدَّثَنَا
 سُفْيَانُ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
 وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالََا حَدَّثَنَا وَكِيعٌ عَنْ سُفْيَانَ
 وَهُوَ الثَّوْرِيُّ كِلَاهُمَا عَنْ عَمْرٍو بْنِ دِينَارٍ
 بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ [3837,3836]

2794 {30} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
 وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ ابْنُ
 رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ
 بَاعَ مَبِيعًا فَلَا يَبِيعُهُ حَتَّى يَسْتَوْفِيَهُ قَالَ ابْنُ

2793 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب بطلان بيع المبيع قبل القبض. 2794، 2795، 2796، 2797، 2798، 2799، 2800، 2801، 2802، 2803، 2804، 2805

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123، 2124، باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یذکر فی بیع الطعام والحکرۃ 2132، 2133 باب بیع الطعام قبل ان یقبض و بیع مالیس عندک 2135، 2136 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیه 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595، 4596، 4597، 4598، 4599، 4600، 4601، 4602، 4603، 4604 النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492، 3495، 3496، 3497، 3498، 3499، 4000، 4001، 4002، 4003، 4004، 4005، 4006، 4007، 4008، 4009، 4010، 4011، 4012، 4013، 4014، 4015، 4016، 4017، 4018، 4019، 4020، 4021، 4022، 4023، 4024، 4025، 4026، 4027، 4028، 4029، 4030، 4031، 4032، 4033، 4034، 4035، 4036، 4037، 4038، 4039، 4040، 4041، 4042، 4043، 4044، 4045، 4046، 4047، 4048، 4049، 4050، 4051، 4052، 4053، 4054، 4055، 4056، 4057، 4058، 4059، 4060، 4061، 4062، 4063، 4064، 4065، 4066، 4067، 4068، 4069، 4070، 4071، 4072، 4073، 4074، 4075، 4076، 4077، 4078، 4079، 4080، 4081، 4082، 4083، 4084، 4085، 4086، 4087، 4088، 4089، 4090، 4091، 4092، 4093، 4094، 4095، 4096، 4097، 4098، 4099، 4100، 4101، 4102، 4103، 4104، 4105، 4106، 4107، 4108، 4109، 4110، 4111، 4112، 4113، 4114، 4115، 4116، 4117، 4118، 4119، 4120، 4121، 4122، 4123، 4124، 4125، 4126، 4127، 4128، 4129، 4130، 4131، 4132، 4133، 4134، 4135، 4136، 4137، 4138، 4139، 4140، 4141، 4142، 4143، 4144، 4145، 4146، 4147، 4148، 4149، 4150، 4151، 4152، 4153، 4154، 4155، 4156، 4157، 4158، 4159، 4160، 4161، 4162، 4163، 4164، 4165، 4166، 4167، 4168، 4169، 4170، 4171، 4172، 4173، 4174، 4175، 4176، 4177، 4178، 4179، 4180، 4181، 4182، 4183، 4184، 4185، 4186، 4187، 4188، 4189، 4190، 4191، 4192، 4193، 4194، 4195، 4196، 4197، 4198، 4199، 4200، 4201، 4202، 4203، 4204، 4205، 4206، 4207، 4208، 4209، 4210، 4211، 4212، 4213، 4214، 4215، 4216، 4217، 4218، 4219، 4220، 4221، 4222، 4223، 4224، 4225، 4226، 4227، 4228، 4229، 4230، 4231، 4232، 4233، 4234، 4235، 4236، 4237، 4238، 4239، 4240، 4241، 4242، 4243، 4244، 4245، 4246، 4247، 4248، 4249، 4250، 4251، 4252، 4253، 4254، 4255، 4256، 4257، 4258، 4259، 4260، 4261، 4262، 4263، 4264، 4265، 4266، 4267، 4268، 4269، 4270، 4271، 4272، 4273، 4274، 4275، 4276، 4277، 4278، 4279، 4280، 4281، 4282، 4283، 4284، 4285، 4286، 4287، 4288، 4289، 4290، 4291، 4292، 4293، 4294، 4295، 4296، 4297، 4298، 4299، 4300، 4301، 4302، 4303، 4304، 4305، 4306، 4307، 4308، 4309، 4310، 4311، 4312، 4313، 4314، 4315، 4316، 4317، 4318، 4319، 4320، 4321، 4322، 4323، 4324، 4325، 4326، 4327، 4328، 4329، 4330، 4331، 4332، 4333، 4334، 4335، 4336، 4337، 4338، 4339، 4340، 4341، 4342، 4343، 4344، 4345، 4346، 4347، 4348، 4349، 4350، 4351، 4352، 4353، 4354، 4355، 4356، 4357، 4358، 4359، 4360، 4361، 4362، 4363، 4364، 4365، 4366، 4367، 4368، 4369، 4370، 4371، 4372، 4373، 4374، 4375، 4376، 4377، 4378، 4379، 4380، 4381، 4382، 4383، 4384، 4385، 4386، 4387، 4388، 4389، 4390، 4391، 4392، 4393، 4394، 4395، 4396، 4397، 4398، 4399، 4400، 4401، 4402، 4403، 4404، 4405، 4406، 4407، 4408، 4409، 4410، 4411، 4412، 4413، 4414، 4415، 4416، 4417، 4418، 4419، 4420، 4421، 4422، 4423، 4424، 4425، 4426، 4427، 4428، 4429، 4430، 4431، 4432، 4433، 4434، 4435، 4436، 4437، 4438، 4439، 4440، 4441، 4442، 4443، 4444، 4445، 4446، 4447، 4448، 4449، 4450، 4451، 4452، 4453، 4454، 4455، 4456، 4457، 4458، 4459، 4460، 4461، 4462، 4463، 4464، 4465، 4466، 4467، 4468، 4469، 4470، 4471، 4472، 4473، 4474، 4475، 4476، 4477، 4478، 4479، 4480، 4481، 4482، 4483، 4484، 4485، 4486، 4487، 4488، 4489، 4490، 4491، 4492، 4493، 4494، 4495، 4496، 4497، 4498، 4499، 4500، 4501، 4502، 4503، 4504، 4505، 4506، 4507، 4508، 4509، 4510، 4511، 4512، 4513، 4514، 4515، 4516، 4517، 4518، 4519، 4520، 4521، 4522، 4523، 4524، 4525، 4526، 4527، 4528، 4529، 4530، 4531، 4532، 4533، 4534، 4535، 4536، 4537، 4538، 4539، 4540، 4541، 4542، 4543، 4544، 4545، 4546، 4547، 4548، 4549، 4550، 4551، 4552، 4553، 4554، 4555، 4556، 4557، 4558، 4559، 4560، 4561، 4562، 4563، 4564، 4565، 4566، 4567، 4568، 4569، 4570، 4571، 4572، 4573، 4574، 4575، 4576، 4577، 4578، 4579، 4580، 4581، 4582، 4583، 4584، 4585، 4586، 4587، 4588، 4589، 4590، 4591، 4592، 4593، 4594، 4595، 4596، 4597، 4598، 4599، 4600، 4601، 4602، 4603، 4604، 4605، 4606، 4607، 4608، 4609، 4610، 4611، 4612، 4613، 4614، 4615، 4616، 4617، 4618، 4619، 4620، 4621، 4622، 4623، 4624، 4625، 4626، 4627، 4628، 4629، 4630، 4631، 4632، 4633، 4634، 4635، 4636، 4637، 4638، 4639، 4640، 4641، 4642، 4643، 4644، 4645، 4646، 4647، 4648، 4649، 4650، 4651، 4652، 4653، 4654، 4655، 4656، 4657، 4658، 4659، 4660، 4661، 4662، 4663، 4664، 4665، 4666، 4667، 4668، 4669، 4670، 4671، 4672، 4673، 4674، 4675، 4676، 4677، 4678، 4679، 4680، 4681، 4682، 4683، 4684، 4685، 4686، 4687، 4688، 4689، 4690، 4691، 4692، 4693، 4694، 4695، 4696، 4697، 4698، 4699، 4700، 4701، 4702، 4703، 4704، 4705، 4706، 4707، 4708، 4709، 4710، 4711، 4712، 4713، 4714، 4715، 4716، 4717، 4718، 4719، 4720، 4721، 4722، 4723، 4724، 4725، 4726، 4727، 4728، 4729، 4730، 4731، 4732، 4733، 4734، 4735، 4736، 4737، 4738، 4739، 4740، 4741، 4742، 4743، 4744، 4745، 4746، 4747، 4748، 4749، 4750، 4751، 4752، 4753، 4754، 4755، 4756، 4757، 4758، 4759، 4760، 4761، 4762، 4763، 4764، 4765، 4766، 4767، 4768، 4769، 4770، 4771، 4772، 4773، 4774، 4775، 4776، 4777، 4778، 4779، 4780، 4781، 4782، 4783، 4784، 4785، 4786، 4787، 4788، 4789، 4790، 4791، 4792، 4793، 4794، 4795، 4796، 4797، 4798، 4799، 4800، 4801، 4802، 4803، 4804، 4805، 4806، 4807، 4808، 4809، 4810، 4811، 4812، 4813، 4814، 4815، 4816، 4817، 4818، 4819، 4820، 4821، 4822، 4823، 4824، 4825، 4826، 4827، 4828، 4829، 4830، 4831، 4832، 4833، 4834، 4835، 4836، 4837، 4838، 4839، 4840، 4841، 4842، 4843، 4844، 4845، 4846، 4847، 4848، 4849، 4850، 4851، 4852، 4853، 4854، 4855، 4856، 4857، 4858، 4859، 4860، 4861، 4862، 4863، 4864، 4865، 4866، 4867، 4868، 4869، 4870، 4871، 4872، 4873، 4874، 4875، 4876، 4877، 4878، 4879، 4880، 4881، 4882، 4883، 4884، 4885، 4886، 4887، 4888، 4889، 4890، 4891، 4892، 4893، 4894، 4895، 4896، 4897، 4898، 4899، 4900، 4901، 4902، 4903، 4904، 4905، 4906، 4907، 4908، 4909، 4910، 4911، 4912، 4913، 4914، 4915، 4916، 4917، 4918، 4919، 4920، 4921، 4922، 4923، 4924، 4925، 4926، 4927، 4928، 4929، 4930، 4931، 4932، 4933، 4934، 4935، 4936، 4937، 4938، 4939، 4940، 4941، 4942، 4943، 4944، 4945، 4946، 4947، 4948، 4949، 4950، 4951، 4952، 4953، 4954، 4955، 4956، 4957، 4958، 4959، 4960، 4961، 4962، 4963، 4964، 4965، 4966، 4967، 4968، 4969، 4970، 4971، 4972، 4973، 4974، 4975، 4976، 4977، 4978، 4979، 4980، 4981، 4982، 4983، 4984، 4985، 4986، 4987، 4988، 4989، 4990، 4991، 4992، 4993، 4994، 4995، 4996، 4997، 4998، 4999، 5000

2794 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب بطلان بيع المبيع قبل القبض. 2793، 2795، 2796، 2797، 2798، 2799، 2800، 2801، 2802، 2803، 2804، 2805 =

نہ بیچے یہاں تک کہ وہ اس کو اپنے قبضہ میں لے لے۔ حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں میرا خیال ہے کہ ہر چیز غلہ کی طرح ہے۔

رَافِعٌ حَدَّثَنَا وَ قَالَ الْأَخْرَانِ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ ابْتَاعَ طَعَامًا فَلَا يَبِعُهُ حَتَّى يَقْبِضَهُ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ وَأَحْسَبُ كُلَّ شَيْءٍ بِمَنْزِلَةِ الطَّعَامِ [3838]

2795: حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو شخص غلہ خریدے وہ اسے بیچنے نہیں یہاں تک کہ اسے ماپ لے۔ راوی کہتے ہیں میں نے حضرت ابن عباسؓ سے کہا کیوں؟ انہوں نے کہا کیا آپ ان کو دیکھتے نہیں کہ وہ سونے اور غلہ کی خرید وخت میں غلہ تاخیر سے دیتے ہیں۔ ابو کریب کی روایت میں مُرْجَا کے الفاظ نہیں ہیں۔

2795 {31} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا وَ قَالَ الْأَخْرَانِ حَدَّثَنَا وَ كَيْعٌ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ ابْتَاعَ طَعَامًا فَلَا يَبِعُهُ حَتَّى يَكْتَالَهُ فَقُلْتُ لِابْنِ عَبَّاسٍ لِمَ فَقَالَ أَلَا تُرَاهِمُ

== تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123 ، 2124 ، باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یذکر فی بیع الطعام والحکرة 2132 ، 2133 ، باب بیع الطعام قبل ان یقبض و بیع مالیس عندک 2135 ، 2136 ، تر مہدی کتاب البیوع باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیہ 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595 ، 4596 ، 4597 ، 4598 ، 4599 ، 4600 ، 4601 ، 4602 ، 4603 ، النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ، 4604 ، ابو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492 ، 3495 ، 3496 ، 3497 ، ابن ماجہ کتاب التجارات باب النهی عن بیع الطعام قبل ما لم یقبض 2226 ، 2227

2795: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب بطلان بیع المبیع قبل القبض 2793 ، 2794 ، 2796 ، 2797 ، 2798 ، 2799 ، 2800 ، 2801 ، 2802 ، 2803 ، 2804 ، 2805

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123 ، 2124 ، باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یذکر فی بیع الطعام والحکرة 2132 ، 2133 ، باب بیع الطعام قبل ان یقبض و بیع مالیس عندک 2135 ، 2136 ، تر مہدی کتاب البیوع باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیہ 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595 ، 4596 ، 4597 ، 4598 ، 4599 ، 4600 ، 4601 ، 4602 ، 4603 ، النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ، 4604 ، ابو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492 ، 3495 ، 3496 ، 3497 ، ابن ماجہ کتاب التجارات باب النهی عن بیع الطعام قبل ما لم یقبض 2226 ، 2227

يَتَّبِعُونَ بِالذَّهَبِ وَالطَّعَامِ مُرْجَأً وَلَمْ يَقُلْ

أَبُو كُرَيْبٍ مُرْجَأً [3839]

2796: {32} حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ

الْقَعْنَبِيُّ حَدَّثَنَا مَالِكٌ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ

يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ

ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ ابْتِئَاعَ طَعَامًا فَلَا يَبِيعُهُ حَتَّى

يَسْتَوْفِيَهُ [3840]

2797: {33} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ

قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ

قَالَ كُنَّا فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبْتَاعُ الطَّعَامَ فَيَبِيعُهُ عَلَيْنَا مَنْ

2796 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب بطلان بيع المبيع قبل القبض 2793 ، 2794 ، 2795 ، 2797 ، 2798 ، 2799

2800 ، 2801 ، 2802 ، 2803 ، 2804 ، 2805

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123 ، 2124 باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یدکر

فی بیع الطعام والحکرة 2132 ، 2133 باب بیع الطعام قبل ان یقبض وبع ماليس عندک 2135 ، 2136 ترمذی کتاب البیوع

باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیه 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595 ، 4596 ، 4597

4598 ، 4599 ، 4600 ، 4601 ، 4602 ، 4603 النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ابوداؤد

کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492 ، 3495 ، 3496 ، 3497 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع

الطعام قبل ما لم یقبض 2226 ، 2227

2797 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب بطلان بيع المبيع قبل القبض 2793 ، 2794 ، 2795 ، 2796 ، 2798

2799 ، 2800 ، 2801 ، 2802 ، 2803 ، 2804 ، 2805

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123 ، 2124 باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یدکر

فی بیع الطعام والحکرة 2132 ، 2133 باب بیع الطعام قبل ان یقبض وبع ماليس عندک 2135 ، 2136 ترمذی کتاب البیوع

باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیه 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595 ، 4596 ، 4597

4598 ، 4599 ، 4600 ، 4601 ، 4602 ، 4603 النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ابوداؤد

کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492 ، 3495 ، 3496 ، 3497 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع

الطعام قبل ما لم یقبض 2226 ، 2227

يَأْمُرُنَا بِانْتِقَالِهِ مِنَ الْمَكَانِ الَّذِي ابْتِغَاءُهُ فِيهِ إِلَى مَكَانٍ سِوَاهُ قَبْلَ أَنْ نَبِيعَهُ [3841]

سوا دوسری جگہ پر منتقل کر دیں پہلے اسکے کہ ہم اسے فروخت کریں۔

2798: {34} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اشْتَرَى طَعَامًا فَلَا يَبِيعُهُ حَتَّى يَسْتَوْفِيَهُ قَالَ وَكُنَّا نَشْتَرِي الطَّعَامَ مِنَ الرُّكْبَانِ جَزَافًا فَفَنَهَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَبِيعَهُ حَتَّى نَنْقُلَهُ مِنْ

2798: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے غلہ خریدا وہ اسے نہ بیچے یہاں تک کہ وہ اسے پوری طرح (قبضہ میں) لے لے وہ (حضرت ابن عمرؓ) کہتے ہیں کہ ہم (تجارتی) قافلوں سے (مقدار) معین کئے بغیر غلہ خرید لیتے تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے ہمیں منع فرمایا کہ ہم وہ غلہ اس جگہ سے منتقل کئے بغیر فروخت کریں۔

مَكَانِهِ [3842, 3843]

2799: {35} حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ

2799: حضرت عبداللہ بن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے غلہ خریدا۔ وہ اسے فروخت نہ کرے یہاں تک کہ وہ اسے پورا پورا لے لے اور اس پر قبضہ کر لے۔

2798: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب بطلان بیع المبیع قبل القبض 2793 ، 2794 ، 2795 ، 2796 ، 2797 ، 2799 ، 2800 ، 2801 ، 2802 ، 2803 ، 2804 ، 2805

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123 ، 2124 باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یذکر فی بیع الطعام والحکرة 2132 ، 2133 باب بیع الطعام قبل ان یتقبض و بیع مالیس عندک 2135 ، 2136 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتستوفیہ 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتستوفی 4595 ، 4596 ، 4597 ، 4598 ، 4599 ، 4600 ، 4601 ، 4602 ، 4603 النهی عن بیع ما اشتري من الطعام بکیل حتی یتستوفی 4604 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتستوفی 3492 ، 3495 ، 3496 ، 3497 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الطعام قبل ما لم یتقبض 2226 ، 2227

2799: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب بطلان بیع المبیع قبل القبض 2793 ، 2794 ، 2795 ، 2796 ، 2797 ، 2798 ، 2800 ، 2801 ، 2802 ، 2803 ، 2804 ، 2805 =

اشْتَرَى طَعَامًا فَلَا يَبِعُهُ حَتَّى يَسْتَوْفِيَهُ
وَيَقْبِضَهُ [3844]

2800 {36} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَعَلِيُّ
بْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ
جَعْفَرٍ وَقَالَ عَلِيُّ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ
ابْتَعَ طَعَامًا فَلَا يَبِعُهُ حَتَّى يَقْبِضَهُ [3845]

2800: حضرت ابن عمرؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جو شخص غلہ خریدے وہ اسے فروخت نہ کرے جب تک کہ اسے قبضہ میں نہ لے لے۔

2801 {37} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى عَنْ مَعْمَرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ
عَنْ سَالِمٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّهُمْ كَانُوا
يُضْرَبُونَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

2801: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ان لوگوں کو سزا دی جاتی تھی جو غلہ (کی مقدار) معین کئے بغیر خریدیں اور اسے وہاں سے منتقل کرنے سے پہلے اسی جگہ اسے فروخت کر دیں۔

= تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123 ، 2124 ، باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یدکر فی بیع الطعام والحکرۃ 2132 ، 2133 ، باب بیع الطعام قبل ان یقبض وبع مالیس عندک 2135 ، 2136 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیہ 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595 ، 4596 ، 4597 ، 4598 ، 4599 ، 4600 ، 4601 ، 4602 ، 4603 ، النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 أبو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492 ، 3495 ، 3496 ، 3497 ابن ماجہ کتاب التجارات باب النهی عن بیع الطعام قبل ما لم یقبض 2226 ، 2227

2800: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب بطلان بیع المبیع قبل القبض 2793 ، 2794 ، 2795 ، 2796 ، 2797 ، 2798 ، 2799 ، 2801 ، 2802 ، 2803 ، 2804 ، 2805

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123 ، 2124 ، باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یدکر فی بیع الطعام والحکرۃ 2132 ، 2133 ، باب بیع الطعام قبل ان یقبض وبع مالیس عندک 2135 ، 2136 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیہ 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595 ، 4596 ، 4597 ، 4598 ، 4599 ، 4600 ، 4601 ، 4602 ، 4603 ، النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 أبو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492 ، 3495 ، 3496 ، 3497 ابن ماجہ کتاب التجارات باب النهی عن بیع الطعام قبل ما لم یقبض 2226 ، 2227

2801: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب بطلان بیع المبیع قبل القبض 2793 ، 2794 ، 2795 ، 2796 ، 2797 ، 2798 ، 2799 ، 2800 ، 2801 ، 2802 ، 2803 ، 2804 ، 2805 =

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اشْتَرَوْا طَعَامًا جِزَافًا أَنْ
يَبِيعُوهُ فِي مَكَانِهِ حَتَّى يُحَوَّلُوهُ [3846]

2802 {38} وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى
حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ
شَهَابٍ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ أَبَاهُ
قَالَ قَدْ رَأَيْتُ النَّاسَ فِي عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا ابْتَاعُوا الطَّعَامَ
جِزَافًا يُضْرَبُونَ فِي أَنْ يَبِيعُوهُ فِي مَكَانِهِمْ
وَذَلِكَ حَتَّى يُؤْوُوهُ إِلَى رِحَالِهِمْ قَالَ ابْنُ

2802: سالم بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ ان کے
والد (حضرت عبد اللہ بن عمرؓ) کہتے تھے کہ میں نے
لوگوں کو رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں دیکھا ہے
جب وہ غلہ (کی مقدار) معین کئے بغیر خریدتے
تھے۔ ان کو اس بات پر سزا ہوتی تھی کہ وہ اسی جگہ پڑا
ہوا سے بیچ دیں اور ایسا ہی تھا جب تک اس (غلہ) کو
اپنے ڈیروں پر نہ لے آئیں۔

شَهَابٍ وَحَدَّثَنِي عُيَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
عُمَرَ أَنَّ أَبَاهُ كَانَ يَشْتَرِي الطَّعَامَ جِزَافًا

حضرت عبد اللہ بن عمرؓ غلہ (کی مقدار) اندازہ سے
خریدتے تھے تو اسے اٹھوا کر اپنے گھر لے آتے تھے۔

فِي حِمْلِهِ إِلَى أَهْلِهِ [3847]

= تخريج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123، 2124، باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یذکر
فی بیع الطعام والحکرة 2132، 2133، باب بیع الطعام قبل ان یقبض وبع مالیس عندک 2135، 2136، ترمذی کتاب البیوع
باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیه 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595، 4596، 4597
4598، 4599، 4600، 4601، 4602، 4603، النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ابوداؤد
کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492، 3495، 3496، 3497، ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع
الطعام قبل ما لم یقبض 2226، 2227

2802: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب بطلان بیع المبیع قبل القبض 2793، 2794، 2795، 2796، 2797
2798، 2799، 2800، 2801، 2803، 2804، 2805

تخريج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123، 2124، باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یذکر
فی بیع الطعام والحکرة 2132، 2133، باب بیع الطعام قبل ان یقبض وبع مالیس عندک 2135، 2136، ترمذی کتاب البیوع
باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیه 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595، 4596، 4597
4598، 4599، 4600، 4601، 4602، 4603، النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ابوداؤد
کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492، 3495، 3496، 3497، ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع
الطعام قبل ما لم یقبض 2226، 2227

2803 {39} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَأَبْنُ نُمَيْرٍ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ
حُبَابٍ عَنِ الضَّحَّاكِ بْنِ عُثْمَانَ عَنْ بُكَيْرِ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الْأَشَّجِّ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ
يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اشْتَرَى طَعَامًا فَلَا
يَبِيعُهُ حَتَّى يَكْتَالَهُ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي بَكْرٍ مِنْ
ابْتِئَاعٍ [3848]

2804 {40} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الْحَارِثِ الْمَخْزُومِيُّ
حَدَّثَنَا الضَّحَّاكُ بْنُ عُثْمَانَ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ

2803: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب بطلان بیع المبیع قبل القبض 2793، 2794، 2795، 2796، 2797، 2798، 2799

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123، 2124، باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یذکر
فی بیع الطعام والحکرة 2132، 2133، باب بیع الطعام قبل ان یقبض وبع مالیس عندک 2135، 2136 ترمذی کتاب البیوع
باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیه 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595، 4596، 4597
4598، 4599، 4600، 4601، 4602، 4603، النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ابوداؤد
کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492، 3495، 3496، 3497، ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع
الطعام قبل ما لم یقبض 2226، 2227

2804: اطراف مسلم : کتاب البیوع باب بطلان بیع المبیع قبل القبض 2793، 2794، 2795، 2796، 2797، 2798، 2799

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123، 2124، باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یذکر
فی بیع الطعام والحکرة 2132، 2133، باب بیع الطعام قبل ان یقبض وبع مالیس عندک 2135، 2136 ترمذی کتاب البیوع
باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیه 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595، 4596، 4597
4598، 4599، 4600، 4601، 4602، 4603، النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ابوداؤد
کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492، 3495، 3496، 3497، ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع
الطعام قبل ما لم یقبض 2226، 2227

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ الْأَشَجِّ عَنِ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّهُ قَالَ لِمَرْوَانَ أَحَلَلْتَ بَيْعَ
الرَّبَا فَقَالَ مَرْوَانُ مَا فَعَلْتُ فَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ
أَحَلَلْتَ بَيْعَ الصَّكَاكِ وَقَدْ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعِ الطَّعَامِ حَتَّى
يُسْتَوْفَى قَالَ فَحَطَبَ مَرْوَانُ النَّاسَ فَنَهَى
عَنْ بَيْعِهَا قَالَ سُلَيْمَانُ فَنَظَرْتُ إِلَى حَرَسٍ
يَأْخُذُونَهَا مِنْ أَيْدِي النَّاسِ [3849]

2805 {41} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
أَخْبَرَنَا رَوْحُ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ حَدَّثَنِي أَبُو
الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ
كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
يَقُولُ إِذَا ابْتَعْتَ طَعَامًا فَلَا تَبِعْهُ حَتَّى
تَسْتَوْفِيَهُ [3850]

☆ صكگ صكوك او صكاك: چيك، تحریری معاہدہ، صكاك چيك لکھنے والا۔
اس زمانہ میں یہ ہوتا تھا کہ لوگوں کو سالانہ یا ماہوار حکومت کی طرف سے ایک سند مل جاتی تھی کہ اتنے عرصہ کے بعد ان لوگوں
کو اتنی رقم ادا کر دی جائے گی۔ لوگ ان سندوں کو رقم وصول کرنے سے قبل دوسرے کے ہاتھوں فروخت کر دیتے تھے۔ مجمع
البیوع میں ہے کہ وہ سرکاری سندیں جن میں رقم دینے یا غلہ وغیرہ دینے کا وعدہ ہو تو اس کا بیچنا درست ہے۔ وہی شخص ان کو
فروخت کر سکتا ہے جس کے نام کی سند ہے لیکن جس نے اس کو خریدا وہ پھر اس کو تیسرے ہاتھ نہیں بیچ سکتا جب تک کہ رقم یا
غلہ وصول نہ کر لے۔ لسان العرب میں ہے کہ امراء بعض اوقات اپنی طرف سے ادائیگی کے لئے بعض تحریریں جن کو رقم ادا
کرنی ہوتی تھیں لکھ دیتے تھے۔ وہ لوگ ان رقم کو حاصل کرنے سے پہلے یا اس غلہ کو حاصل کرنے سے پہلے ہی ان کو بیچ
دیتے تھے۔ خود تو وہ رقم یا غلہ فوراً لے لیتے تھے مگر خریدار اب انتظار کرتا تھا اس تحریر کے وقت کے آنے کی۔ اس سے حضرت
ابو ہریرہؓ نے منع کیا ہے۔

2805: اطراف: مسلم کتاب البیوع باب بطلان بیع المبیع قبل القبض 2793، 2794، 2795، 2796، 2797، 2798

= 2804، 2803، 2802، 2801، 2800، 2799

صکاک☆ کی فروخت کی اجازت دے دی حالانکہ
رسول اللہ ﷺ نے غلہ کی تجارت سے منع فرمایا
تھا جب تک پورا پورا نہ لے لیا جائے۔ راوی
(سلیمان) کہتے ہیں پھر مروان نے لوگوں میں تقریر
کی اور انہیں اس کی فروخت سے روکا۔ سلیمان کہتے
ہیں میں نے سپاہیوں کو دیکھا کہ وہ لوگوں کے ہاتھ
سے صکوک واپس لے رہے تھے۔

2805: حضرت جابر بن عبد اللہؓ کہتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب تم غلہ خریدو تو اسے
فروخت نہ کرو یہاں تک کہ تم پورا پورا لے لو۔

[9]9:باب: تَحْرِيمُ بَيْعِ صُبْرَةِ التَّمْرِ الْمَجْهُولَةِ الْقَدْرِ بِتَمْرٍ

باب: خشک کھجور کے ڈھیر جس کی مقدار معلوم نہ ہو کا سودا کھجور سے کرنے کی ممانعت

2806 {42} حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ سَرِّحٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ حَدَّثَنِي ابْنُ جُرَيْجٍ أَنَّ أَبَا الزُّبَيْرِ أَخْبَرَهُ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعِ الصُّبْرَةِ مِنَ التَّمْرِ لَا يُعْلَمُ مَكِيلَتُهَا بِالْكَيْلِ الْمُسَمَّى مِنَ التَّمْرِ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ غَيْرَ أَنَّهُ لَمْ يَذْكُرْ مِنَ التَّمْرِ فِي آخِرِ الْحَدِيثِ [3851,3852]

2806 : حضرت جابر بن عبد اللہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے خشک کھجور کے اس ڈھیر کا سودا جس کے بارہ میں معین طور پر معلوم نہ ہو کہ کس قدر ہے معین مقدار کی کھجور کے ساتھ کرنے سے منع فرمایا۔

ایک اور روایت میں (سَمِعْتُ كِي بَجَائِ) سَمِعَ كِي لَفْظِ هِي وَأَوْرَاسِي طَرَحِ اس رَوَايَةِ كِي آخِرِي مِّنَ التَّمْرِ كَاذِكْرِي هِي۔

= تخريج : بخاری کتاب البیوع باب ما ذکر فی الاسواق 2123، 2124 باب الکیل علی البائع والمعطی 2126 باب ما یدکر فی بیع الطعام والحکرة 2132، 2133 باب بیع الطعام قبل ان یقبض وبع مالیس عندک 2135، 2136 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی کراهیة بیع الطعام حتی یتوفیه 1291 نسائی کتاب البیوع بیع الطعام قبل ان یتوفی 4595، 4596، 4597 4598، 4599، 4600، 4601، 4602، 4603، النهی عن بیع ما اشتری من الطعام بکیل حتی یتوفی 4604 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی بیع الطعام قبل ان یتوفی 3492، 3495، 3496، 3497 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الطعام قبل ما لم یقبض 2226، 2227

2806 : تخريج : نسائی بیع الصبرة من التمر لا یعلم مکیلتها بالکیل المسمى 4547 بیع الصبرة من الطعام... 4548

[10]10: باب: ثُبُوتُ خِيَارِ الْمَجْلِسِ لِلْمُتَبَاعِينَ

باب: دو خرید و فروخت کرنے والوں کو اس مجلس میں رہنے تک (سودا کی منسوخی) کا اختیار ہونا

2807 {43} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْبَيْعَانِ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا بِالْخِيَارِ عَلَى صَاحِبِهِ مَا لَمْ يَتَفَرَّقَا إِلَّا بَيْعَ الْخِيَارِ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ الْقَطَّانُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشْرٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي كُلُّهُمْ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ وَأَبُو كَامِلٍ قَالَا حَدَّثَنَا حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ جَمِيعًا عَنْ أَيُّوبَ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ

2807: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا دو خرید و فروخت کرنے والوں میں سے ہر ایک کو اختیار ہے جب تک وہ دونوں جدا نہ ہو جائیں سوائے بیع خیار کے (جس میں بعد میں بھی اختیار قائم رہتا ہے۔)

2807 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب ثبوت خیار المجلس للمتباعين 2808 ، 2809 ، 2810

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب کم يجوز الخیار 2107 ، 2108 باب اذا لم یوقت الخیار هل يجوز البیع 2109 باب البیعان بالخیار ما لم یتفرقا 2110 ، 2111 باب اذا خیر احدہما صاحبہ .. 2112 باب اذا کان البائع بالخیار هل يجوز البیع 2113 ، 2114 تر مذی کتاب البیوع باب ماجاء فی البیعین بالخیار ما لم یتفرقا 2145 ، 2146 ، 2147 نسائی کتاب البیوع ذکر الاختلاف علی نافع فی لفظ حدیثہ 4465 ، 4466 ، 4467 ، 4468 ، 4469 ، 4470 ، 4471 ، 4472 ، 4473 ، 4474 ذکر الاختلاف علی عبد اللہ بن دینار فی لفظ هذا الحدیث 4475 ، 4476 ، 4477 ، 4478 ، 4479 ، 4480 ، 4481 ، 4482 ابوداؤد کتاب البیوع فی خیار المتباعین 3454 ، 3455 ، 3456 ، 3457 ، 3459 ابن ماجہ کتاب التجارات باب البیعان بالخیار ما لم یتفرقا 2181 ، 2182 ، 2183

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ح و حَدَّثَنَا ابْنُ
الْمُثَنَّى وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ
الْوَهَّابِ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ ح و
حَدَّثَنَا ابْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ
أَخْبَرَنَا الصَّحَّاحُ كِلَاهُمَا عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ
عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَ
حَدِيثِ مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ [3854,3853]

2808: حضرت ابن عمرؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب دو آدمی ایک دوسرے سے خرید و فروخت کریں تو ان دونوں میں سے ہر ایک کو اختیار ہے جب تک کہ وہ ایک دوسرے سے جدا نہ ہو جائیں اور وہ اکٹھے رہیں یا ان میں سے ایک دوسرے کو اختیار دے اور اگر ان میں سے ایک دوسرے کو اختیار دے اور وہ دونوں سودا طے کر لیں تو وہ سودا ہو گیا اور اگر وہ اس وقت الگ ہوں جب وہ سودا طے کر چکے ہوں اور (بعد میں) ان میں سے کوئی بیع کو ترک نہ کرے تو بیع واجب ہوگئی۔

2808 {44} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
لَيْثٌ ح و حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ أَخْبَرَنَا
اللَّيْثُ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ إِذَا تَبَايَعَ
الرَّجُلَانِ فَكُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا بِالْخِيَارِ مَا لَمْ
يَتَفَرَّقَا وَكَانَا جَمِيعًا أَوْ يُخَيَّرُ أَحَدُهُمَا
الْآخَرَ فَإِنْ خَيَّرَ أَحَدُهُمَا الْآخَرَ فَتَبَايَعَا عَلَى
ذَلِكَ فَقَدْ وَجَبَ الْبَيْعُ وَإِنْ تَفَرَّقَا بَعْدَ أَنْ
تَبَايَعَا وَلَمْ يَتْرُكْ وَاحِدٌ مِنْهُمَا الْبَيْعَ فَقَدْ
وَجَبَ الْبَيْعُ [3855]

2808: اطراف : مسلم کتاب البيوع باب ثبوت خيار المجلس للمتبايعين 2807 ، 2809 ، 2810

تخریج: بخاری کتاب البيوع باب کم يجوز الخيار 2107 ، 2108 باب اذا لم یؤقت الخيار هل يجوز البيع 2109 باب البيعان بالخيار مال یتفرقا 2110 ، 2111 باب اذا خیر احدہما صاحبه... 2112 باب اذا کان البائع بالخيار هل يجوز البيع 2113 ، 2114
ترمذی کتاب البيوع باب ماجاء فی البیعین بالخيار مال یتفرقا 2145 ، 2146 ، 2147 نسائی کتاب البيوع ذکر الاختلاف علی نافع فی لفظ حدیثہ 4465 ، 4466 ، 4467 ، 4468 ، 4469 ، 4470 ، 4471 ، 4472 ، 4473 ، 4474 ذکر الاختلاف علی عبد اللہ بن دینار فی لفظ هذا الحدیث 4475 ، 4476 ، 4477 ، 4478 ، 4479 ، 4480 ، 4481 ، 4482 ابوداؤد کتاب البيوع فی خيارا لمتبايعين 3454 ، 3456 ، 3457 ، 3459 ابن ماجه کتاب التجارات باب البيعان بالخيار مال یتفرقا 2181 ، 2182

2809 {45} وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ كِلَاهُمَا عَنْ سُفْيَانَ قَالَ زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ قَالَ أَمَلَى عَلِيٌّ نَافِعَ سَمْعَ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا تَبَاعَعَ الْمُتَبَاعِعَانِ بِالْبَيْعِ فَكُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا بِالْخِيَارِ مِنْ بَيْعِهِ مَا لَمْ يَتَفَرَّقَا أَوْ يَكُونَ بَيْعُهُمَا عَنْ خِيَارٍ فَإِذَا كَانَ بَيْعُهُمَا عَنْ خِيَارٍ فَقَدْ وَجَبَ زَادَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ فِي رِوَايَتِهِ قَالَ نَافِعٌ فَكَانَ إِذَا بَاعَ رَجُلًا فَأَرَادَ أَنْ لَا يُقِيلَهُ قَامَ فَمَشَى هُنَيْئَةً ثُمَّ رَجَعَ إِلَيْهِ [3856]

2809: حضرت عبداللہ بن عمرؓ بیان کرتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب دو خرید و فروخت کرنے والے کوئی سودا کریں تو ان میں سے ہر کوئی اپنے سودے کا اختیار رکھتا ہے جب تک وہ ایک دوسرے سے جدا نہ ہو جائیں یا ان کی خرید و فروخت میں اختیار کا حق رکھا گیا ہو اور جب ان کے سودا میں اختیار ہو تو وہ (سودا) واجب ہو گیا۔

ایک اور روایت میں ہے نافع کہتے ہیں کہ جب وہ (ابن عمرؓ) کسی شخص سے خرید و فروخت کرتے اور چاہتے کہ وہ شخص اس (سودا) کو منسوخ نہ کرے تو آپؓ کھڑے ہو جاتے اور تھوڑا سا چلتے پھر اس کے پاس واپس آ جاتے۔

2810 {46} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَيَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرُونَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

2810: حضرت ابن عمرؓ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہر دو خرید و فروخت کرنے والوں میں کوئی سودا طے نہیں ہوتا یہاں تک کہ وہ دونوں جدا ہو جائیں سوائے بیع خیار کے۔

2809 : اطراف : مسلم کتاب البيوع باب ثبوت خيار المجلس للمتبايعين 2807، 2808، 2810

تخریج: بخاری کتاب البيوع باب کم يجوز الخيار 2107، 2108 باب اذا لم يؤقت الخيار هل يجوز البيع 2109 باب البيعان بالخيار ما لم يتفرقا 2110، 2111 باب اذا خیر احدہما صاحبه... 2112 باب اذا كان البائع بالخيار هل يجوز البيع 2113، 2114 ترمذی کتاب البيوع باب ماجاء فی البيعان بالخيار ما لم يتفرقا 2145، 2146، 2147 نسائی کتاب البيوع ذکر الاختلاف علی نافع فی لفظ حدیثہ 4465، 4466، 4467، 4468، 4469، 4470، 4471، 4472، 4473، 4474 ذکر الاختلاف علی عبداللہ بن دینار فی لفظ هذا الحدیث 4475، 4476، 4477، 4478، 4479، 4480، 4481، 4482 ابوداؤد کتاب البيوع فی خيار المتبايعين 3454، 3456، 3457، 3459 ابن ماجه کتاب التجارات باب البيعان بالخيار ما لم يتفرقا 2181، 2182، 2183

2810 : اطراف : مسلم کتاب البيوع باب ثبوت خيار المجلس للمتبايعين 2807، 2808، 2809 =

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُّ بَيْعِنِ لَا بَيْعَ
بَيْنَهُمَا حَتَّى يَتَفَرَّقَا إِلَّا بَيْعُ الْخِيَارِ [3857]

[11]11: بَابُ: الصَّدَقُ فِي الْبَيْعِ وَالْبَيَانِ

باب: خرید و فروخت اور بیان میں سچائی

2811 {47} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى
حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ شُعْبَةَ ح وَ
حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ
سَعِيدٍ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ قَالَا حَدَّثَنَا
شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي الْخَلِيلِ عَنْ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ الْحَارِثِ عَنْ حَكِيمِ بْنِ حَزَامٍ عَنْ
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْبَيْعَانِ
بِالْخِيَارِ مَا لَمْ يَتَفَرَّقَا فَإِنْ صَدَقَا وَبَيَّنَّا بُورِكَ
لَهُمَا فِي بَيْعِهِمَا وَإِنْ كَذَبَا وَكْتَمَا مُحِقَ
بِرَكَّةٍ بَيْعِهِمَا حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا
عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا هَمَّامٌ عَنْ

2811: حضرت حکیم بن حزامؓ سے مروی ہے کہ
نبی ﷺ نے فرمایا دو خرید و فروخت کرنے والوں کو
اختیار ہے جب تک وہ جدا نہ ہو جائیں۔ اگر انہوں
نے سچ بولا اور خوب اچھی طرح بیان کیا تو ان دونوں
کے لئے ان کے سود میں برکت دی جائے گی اور اگر
ان دونوں نے جھوٹ بولا ہو اور کچھ چھپایا تو ان
دونوں کے سود سے برکت مٹا دی جائے گی۔
مسلم بن حجاج کہتے ہیں کہ حضرت حکیم بن حزامؓ
خانہ کعبہ میں پیدا ہوئے تھے اور ایک سو میں سال زندہ
رہے تھے۔

= تخريج: بخاری کتاب البیوع باب کم يجوز الخيار 2107، 2108 باب اذا لم يؤقت الخيار هل يجوز البيع 2109 باب
البيعان بالخيار ما لم يتفرقا 2110، 2111 باب اذا خير احدهما صاحبه... 2112 باب اذا كان البائع بالخيار هل يجوز البيع 2113
2114 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی البیعین بالخيار ما لم يتفرقا 2145، 2146، 2147 نسائی کتاب البیوع ذکر
الاختلاف علی نافع فی لفظ حدیثه 4465، 4466، 4467، 4468، 4469، 4470، 4471، 4472، 4473، 4474
ذکر الاختلاف علی عبد الله بن دينار فی لفظ هذا الحديث 4475، 4476، 4477، 4478، 4479، 4480، 4481، 4482
ابو داؤد کتاب البیوع فی خيار المتبايعين 3454، 3456، 3457، 3459 ابن ماجه کتاب التجارات باب البيعان بالخيار ما لم
يتفرقا 2181، 2182، 2183

2811: تخريج: بخاری کتاب البیوع اذا بين البيعان ولم يكتما ونصحا 2079 باب ما يمحق الكذب والكتمان فی البيع
2082 باب کم يجوز الخيار 2108 باب اذا كان البائع بالخيار هل يجوز البيع 2114 باب البيعان بالخيار ما لم يتفرقا 2110،
2111 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی البیعین بالخيار ما لم يتفرقا 1246 نسائی کتاب البیوع ما يجب علی التجار من التوقية
فی مبيعتهم 4457 وجوب الخيار للمتبايعين قبل افتراقهما 4464 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی خيار المتبايعين 3459

أَبِي التَّيَّاحِ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ
الْحَارِثِ يُحَدِّثُ عَنْ حَكِيمِ بْنِ حِزَامٍ عَنِ
النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ قَالَ
مُسْلِمٌ بْنُ الْحَجَّاجِ وَوَلَدَ حَكِيمٌ بْنُ حِزَامٍ
فِي جَوْفِ الْكَعْبَةِ وَعَاشَ مِائَةً وَعِشْرِينَ

سَنَةً [3857, 3858]

[12] 12: باب: مَنْ يُخَدَّعُ فِي الْبَيْعِ

باب: جسے خرید و فروخت میں دھوکہ دیا جاتا ہو

2812 {48} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَيَحْيَى
بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَأَبْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ
يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرُونَ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ
أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ ذَكَرَ رَجُلٌ
لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ
يُخَدَّعُ فِي الْبَيْعِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ بَايَعْتَ فَقُلْ لَا خِلَابَةَ
فَكَانَ إِذَا بَايَعْتَ يَقُولُ لَا خِلَابَةَ حَدَّثَنَا أَبُو
بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ حَدَّثَنَا
سُفْيَانُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ كِلَاهُمَا عَنْ

2812: عبد اللہ بن دینار کہتے ہیں کہ انہوں نے
حضرت عبد اللہ بن عمرؓ کو کہتے ہوئے سنا کہ ایک
شخص نے رسول اللہ ﷺ کے پاس ذکر کیا کہ
اسے خرید و فروخت میں دھوکہ دیا جاتا ہے۔ اس پر
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم جس سے خرید و فروخت
کرو تو کہو لا خِلَابَةَ (کوئی دھوکہ نہ ہو)۔ پس جب
وہ سودا کرتے تو کہتے لَا خِلَابَةَ*۔
ایک اور روایت میں فَكَانَ إِذَا بَايَعْتَ يَقُولُ لَا
خِلَابَةَ کے الفاظ نہیں ہیں۔

2812 : بخاری کتاب البیوع باب ما یکره من الخداع فی البیوع 2117 کتاب الاستقراض باب ما ینهی عن اضعاء المال 2407

کتاب الخصومات باب من رد امر السفیه والضعیف العقل .. 2414 کتاب الحیل باب ما ینهی من الخداع فی البیوع 6964 نسائی

کتاب البیوع الخدیعة فی البیوع 4484 ، 4485 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی الرجل یقول عند البیوع [لا خلابة] 3500، 3501

* یہ صاحب اپنی کنت کی وجہ سے ”ل“ صاف طور پر نہیں بول سکتے تھے۔

عَبْدُ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ بِهَذَا الْإِسْتِثْنَاءِ مِثْلَهُ وَلَيْسَ
فِي حَدِيثِهِمَا فَكَانَ إِذَا بَايَعَ يَقُولُ لَا
حَيَابَةَ [3861,3860]

[13] 13: بَابُ: النَّهْيُ عَنِ بَيْعِ الثَّمَارِ قَبْلَ بُدْوِ صِلَاحِهَا

بِغَيْرِ شَرْطِ الْقَطْعِ

باب: کاٹنے کی شرط کے بغیر پھلوں کو ان کی صلاحیت ظاہر ہونے سے پہلے
فروخت کرنے کی ممانعت

2813 {49} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ : حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ
قَرَأْتُ عَلَى عَلِيِّ مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ رسول اللہ ﷺ نے پھلوں کی صلاحیت ظاہر ہونے
أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى سے پہلے ان کی خرید و فروخت سے منع فرمایا۔ آپؐ
عَنِ بَيْعِ الثَّمَرِ حَتَّى يَبْدُوَ صِلَاحُهَا نَهَى نے فروخت کرنے والے اور خریدار (دونوں کو) منع
الْبَائِعِ وَالْمُبْتَاعِ حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي فرمایا۔
حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ
[3863,3862]

2813 : اطراف: مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها بغیر شرط القطع 2814، 2815

2816، 2817، 2818، 2819، 2820، 2821، 2822، 2823

تخریج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486، 1487، 1488 کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهي بیع الثمر بالتمر

2183 باب بیع الثمار قبل أن يبدو صلاحها 2193، 2194 باب بیع النخل قبل أن يبدو صلاحها 2197 باب اذا باع الثمار قبل ان

يبدو ... 2199 کتاب المساقاة باب الرجل يكون له ممر 2381 تو ممدی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهية بیع الثمرة ... 1226

1227، 1228 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة ... 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل أن يبدو صلاحه 4519

4520، 4521، 4522 بیع العرايا بالرطب 4542 بیع السنبل حتی بیض 4551 أبو داود کتاب البیوع باب فی بیع الثمار ...

3367، 3372، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار 2214، 2215، 2216، 2217

2814 {50} وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ النَّخْلِ حَتَّى يَزْهُوَ وَعَنِ السُّنْبُلِ حَتَّى يَبْيَضَّ وَيَأْمَنَ الْعَاهَةَ نَهَى الْبَائِعَ وَالْمُشْتَرِيَ [3864]

2814: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے کھجور کے درخت (کا پھل) فروخت کرنے سے منع فرمایا یہاں تک کہ وہ پکنے لگے اور سٹے (کی بیج) سے منع فرمایا یہاں تک کہ وہ سفید ہو جائے اور یہاں تک کہ آفت سے امن میں آجائے۔ آپ نے بیچنے والے اور خریدار (دونوں کو) منع فرمایا۔

2815 {51} حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَبْتَاعُوا الثَّمَرَ حَتَّى يَبْدُوَ صَلَاحُهُ وَتَذْهَبَ عَنْهُ الْآفَةُ قَالَ يَبْدُوَ صَلَاحُهُ حُمْرُهُ وَصَفْرُهُ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ

2815: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھل کو فروخت نہ کرو یہاں تک کہ اس کی صلاحیت ظاہر ہو جائے اور اس پر آفت (کا ڈر) جاتا رہے۔ انہوں (حضرت ابن عمرؓ) نے کہا اس کی صلاحیت ظاہر ہو جائے (یعنی) اس کی سرخی اور اس کی زردی۔

2814 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها بغير شرط القطع 2813 ، 2815 ،

2816 ، 2817 ، 2818 ، 2819 ، 2820 ، 2821 ، 2822 ، 2823 ،

تخریج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 ، کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهی بیع التمر بالتمر

2183 باب بیع الثمار قبل أن یدو صلاحها 2193 ، 2194 باب بیع النخل قبل ان یدو صلاحها 2197 باب اذا باع الثمار قبل ان

یدو... 2199 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر 2381 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهیة بیع الثمرة ... 1226

1227 ، 1228 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة... 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل أن یدو صلاحه 4519

4520 ، 4521 ، 4522 بیع العرايا بالرطب 4542 بیع السنبل حتی یبيض 4551 أبو داود کتاب البیوع باب فی بیع الثمار ...

3367 ، 3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217

2815 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها بغير شرط القطع 2813 ، 2814 ، 2816 ،

2817 ، 2818 ، 2819 ، 2820 ، 2821 ، 2822 ، 2823 =

أَبِي عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ عَنْ يَحْيَى
 بِهَذَا الْإِسْنَادِ حَتَّى يَبْدُوَ صَلَاحُهُ لَمْ يَذْكُرْ مَا
 بَعْدَهُ حَدَّثَنَا ابْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ
 أَخْبَرَنَا الضَّحَّاكُ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ
 النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ حَدِيثِ
 عَبْدِ الْوَهَّابِ حَدَّثَنَا سُؤَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
 حَفْصُ بْنُ مَيْسَرَةَ حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ
 عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ حَدِيثِ مَالِكٍ وَعَبِيدِ اللَّهِ
 [3868,3867,3866,3865]

2816 {52} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَيَحْيَى
 بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ
 يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرُونَ حَدَّثَنَا
 إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
 دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ

2816 : حضرت ابن عمرؓ بیان کرتے ہیں کہ
 رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھل کو اس کی صلاحیت
 ظاہر ہونے سے پہلے فروخت نہ کرو۔
 شعبہ کی روایت میں یہ اضافہ ہے کہ حضرت ابن عمرؓ
 کو کہا گیا کہ اس کی صلاحیت سے کیا مراد ہے؟ انہوں

تخریج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 کتاب البیوع باب بیع المزابنة وهی بیع التمر بالتمر
 2183 ، باب بیع الثمار قبل أن یبدو صلاحها 2193 ، 2194 باب بیع النخل قبل أن یبدو صلاحها 2197 باب إذا باع الثمار قبل أن
 یبدو ... 2199 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر 2381 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهیة بیع الفمرة ... 1226
 1227 ، 1228 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة ... 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل أن یبدو صلاحه 4519
 4520 ، 4521 ، 4522 بیع العرايا بالرطب 4542 بیع السنبل حتی بیض 4551 أبو داود کتاب البیوع باب فی بیع الثمار ...
 3373 ، 3372 ، 3367 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217

2816 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها بغير شرط القطع 2813 ، 2814

= 2823 ، 2822 ، 2821 ، 2820 ، 2819 ، 2818 ، 2817 ، 2815

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَبِعُوا الثَّمَرَ حَتَّى يَبْدُوَ صَلَاحَهُ وَ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ سُفْيَانَ ح وَ حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ كِلَاهُمَا عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَزَادَ فِي حَدِيثِ شُعْبَةَ فَقِيلَ لَابْنِ عُمَرَ مَا صَلَاحُهُ قَالَ تَذَهَبُ عَاهَتُهُ [3870,3869]

2817 {53} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَحْبَبَنَا 2817: حضرت جابرؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ابو خيثمة عن أبي الزبير عن جابر ح و حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا

== تخريج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهی بیع التمر بالتمر 2183 باب بیع الثمار قبل أن يبدو صلاحها 2193 ، 2194 باب بیع النخل قبل أن يبدو صلاحها 2197 باب اذا باع الثمار قبل أن يبدو ... 2199 کتاب المساقاة باب الرجل يكون له ممر 2381 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهية بیع الثمرة ... 1226 ، 1227 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة ... 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل أن يبدو صلاحه 4519 ، 4520 ، 4521 ، 4522 بیع العرايا بالرطب 4542 بیع السنبل حتى بیض 4551 أبو داود کتاب البیوع باب فی بیع الثمار ... 3367 ، 3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217 2817 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها بغير شرط القطع 2813 ، 2814 ، 2815 ، 2816 ، 2818 ، 2819 ، 2820 ، 2821 ، 2822 ،

تخريج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهی بیع التمر بالتمر 2183 باب بیع الثمار قبل أن يبدو صلاحها 2193 ، 2194 باب بیع النخل قبل أن يبدو صلاحها 2197 باب اذا باع الثمار قبل أن يبدو ... 2199 کتاب المساقاة باب الرجل يكون له ممر 2381 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهية بیع الثمرة ... 1226 ، 1227 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة ... 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل أن يبدو صلاحه 4519 ، 4520 ، 4521 ، 4522 بیع العرايا بالرطب 4542 بیع السنبل حتى بیض 4551 أبو داود کتاب البیوع باب فی بیع الثمار ... 3367 ، 3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217 ، 2823 ،

أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ نَهَى أَوْ نَهَانَا
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعِ
الثَّمْرِ حَتَّى يَطِيبَ [3871]

2818 {54} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَانَ
التَّوْفَلِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ ح وَ حَدَّثَنِي
مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا رَوْحٌ قَالَ
حَدَّثَنَا زَكَرِيَاءُ بْنُ إِسْحَاقَ حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ
دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ نَهَى
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعِ
الثَّمْرِ حَتَّى يَبْدُوَ صَلَاحُهُ [3872]

2818: حضرت جابر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے پھلوں کو فروخت کرنے سے منع
فرمایا یہاں تک کہ ان کی صلاحیت ظاہر ہو جائے۔

2818 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها بغير شرط القطع 2813 ، 2814

2815، 2816، 2817، 2819، 2820، 2821، 2822، 2823

تخریج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهي بیع التمر بالتمر
2183 باب بیع الثمار قبل أن یبدو صلاحها 2193 ، 2194 باب بیع النخل قبل ان یبدو صلاحها 2197 باب اذا باع الثمار قبل ان
یبدو ... 2199 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر 2381 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهیة بیع الثمرة ... 1226
1227 ، 1228 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة ... 3921 کتاب البیوع بیع الفم قبل أن یبدو صلاحه 4519
4520 ، 4521 ، 4522 بیع العرايا بالرطب 4542 بیع السنبل حتی یبيض 4551 أبو داود کتاب البیوع باب فی بیع الثمار ...
3367 ، 3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217

2819 {55} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُرَّةَ عَنْ أَبِي الْبَخْتَرِيِّ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنْ بَيْعِ النَّخْلِ فَقَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعِ النَّخْلِ حَتَّى يَأْكُلَ مِنْهُ أَوْ يُؤْكَلَ وَحَتَّى يُوزَنَ قَالَ فَقُلْتُ مَا يُوزَنُ فَقَالَ رَجُلٌ عِنْدَهُ حَتَّى يُحْزَرَ [3873]

2819 : ابو البختري کہتے ہیں کہ میں نے کھجور کی خرید و فروخت کے بارہ میں حضرت ابن عباسؓ سے سوال کیا تو انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے کھجور (کے پھل) فروخت کرنے سے منع فرمایا یہاں تک کہ وہ اس میں سے کھائے یا وہ کھایا جاسکے اور یہاں تک کہ اس کا وزن کیا جائے۔ راوی کہتے ہیں میں نے کہا اس کے وزن کرنے سے کیا مراد ہے؟ تو ایک شخص جو ان کے پاس تھا اس نے کہا یہاں تک کہ اس کی مقدار کا اندازہ کیا جاسکے۔

2820 {56} حَدَّثَنِي أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ أَبِي نُعْمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَبْتَاعُوا الثَّمَارَ

2820 : حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھلوں کو فروخت نہ کرو یہاں تک کہ ان کی صلاحیت ظاہر ہو جائے۔

2819 : اطراف: مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها بغير شرط القطع 2813 ، 2814

2815 ، 2816 ، 2817 ، 2818 ، 2820 ، 2821 ، 2822 ، 2823

تخریج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهي بیع التمر بالتمر

2183 ، باب بیع الثمار قبل أن یدو صلاحها 2193 ، 2194 باب بیع النخل قبل ان یدو صلاحها 2197 باب اذا باع الثمار قبل ان یدو...

2199 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر 2381 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهیة بیع النمرة ... 1226

1227 ، 1228 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة ... 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل أن یدو صلاحه 4519

، 4520 ، 4521 ، 4522 بیع العرايا بالرطب 4542 بیع السنبل حتی یبيض 4551 أبو داود کتاب البیوع باب فی بیع الثمار ...

3367 ، 3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217

2820 : اطراف: مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها بغير شرط القطع 2813 ، 2814

= 2815 ، 2816 ، 2817 ، 2818 ، 2819 ، 2821 ، 2822 ، 2823

حَتَّى يَبْدُوَ صَلَاحُهَا [3874]

2821 {57} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا
سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ ح وَحَدَّثَنَا
ابْنُ ثَمِيرٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاللَّفْظُ لَهُمَا
قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ حَدَّثَنَا الزُّهْرِيُّ عَنْ سَالِمٍ
عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الثَّمَرِ حَتَّى يَبْدُوَ

2821: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ
نبی ﷺ نے پھلوں کی فروخت سے منع فرمایا یہاں تک
کہ ان کی صلاحیت ظاہر ہو جائے اور (تازہ) پھل کو
خشک کھجور کے عوض بیچنے سے بھی منع فرمایا¹۔
حضرت زید بن ثابتؓ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ
نے عرایا² میں (اس کی) رخصت عطا فرمائی۔

تخریج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهی بیع التمر
بالتمر 2183 ، باب بیع التمار قبل أن یبدو صلاحها 2193 ، 2194 باب بیع النخل قبل أن یبدو صلاحها 2197 باب اذا باع التمار قبل أن
یبدو... 2199 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر 2381 تو مڈی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهیة بیع الثمرة... 1226 ،
1227 ، 1228 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة... 3921 کتاب البیوع بیع التمر قبل أن یبدو صلاحه 4519 ،
4520 ، 4521 ، 4522 بیع العرایا بالرطب 4542 بیع السنبل حتی بیض 4551 أبو داود کتاب البیوع باب فی بیع التمار...
3367 ، 3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع التمار 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217

2821: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع التمار قبل بدو صلاحها بغير شرط القطع 2813 ، 2814 ،
2815 ، 2816 ، 2817 ، 2818 ، 2819 ، 2820 ، 2822 ، 2823

تخریج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهی بیع التمر بالتمر
2183 ، باب بیع التمار قبل أن یبدو صلاحها 2193 ، 2194 باب بیع النخل قبل أن یبدو صلاحها 2197 باب اذا باع التمار قبل أن
یبدو... 2199 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر 2381 تو مڈی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهیة بیع الثمرة... 1226 ،
1227 ، 1228 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة... 3921 کتاب البیوع بیع التمر قبل أن یبدو صلاحه 4519 ،
4520 ، 4521 ، 4522 بیع العرایا بالرطب 4542 بیع السنبل حتی بیض 4551 أبو داود کتاب البیوع باب فی بیع التمار...
3367 ، 3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع التمار 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217

1: ان روایات میں نخل کی فروخت سے مراد اس پھل کی فروخت ہے جو ان پر لگا ہوا ہے۔

2: عرایا سے مراد وہ درخت ہیں جو بطور تحفہ یا صدقہ لوگوں کو کھانے کے لئے دے دیا جائے۔ چونکہ بعض اوقات باہر کے
لوگوں کے باغ میں اپنا تحفہ یا صدقہ لینے کے لئے آنے سے باغ میں مسائل پیدا ہوتے تھے۔ اس لئے حضور ﷺ نے اس
صورت میں درخت کے پھل کے بدلے دوسرا پھل دینے کی اجازت مرحمت فرمائی۔

ابن نمیر نے اپنی روایت میں اَنْ تَبَاعَ كَالْفَاظِ زَائِدًا
عُمَرَ وَحَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ ثَابِتٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَخَّصَ فِي بَيْعِ
الْعَرَايَا زَادَ ابْنُ نُمَيْرٍ فِي رِوَايَتِهِ أَنَّ
تُبَاعَ [3875,3876]

2822 {58} وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ
وَاللَّفْظُ لِحَرَمَلَةَ قَالَا أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ
أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ حَدَّثَنِي
سَعِيدُ بْنُ الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَبْتَاعُوا التَّمْرَ حَتَّى
يَبْدُوَ صَلَاحُهُ وَلَا تَبْتَاعُوا التَّمْرَ بِالتَّمْرِ قَالَ

2822: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے۔ انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھلوں کی خرید و فروخت نہ کرو یہاں تک کہ ان کی صلاحیت ظاہر ہو جائے اور پھلوں کو خشک کھجور کے عوض فروخت نہ کرو۔

2822 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع النمار قبل بدو صلاحها بغير شرط الققطع 2813 ، 2814

2815 ، 2816 ، 2817 ، 2818 ، 2819 ، 2820 ، 2821 ، 2823

تخریج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهي بیع التمر بالتمر 2183 ، باب بیع النمار قبل أن یبدو صلاحها 2193 ، 2194 باب بیع النخل قبل ان یبدو صلاحها 2197 باب اذا باع النمار قبل ان یبدو... 2199 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر 2381 تو ملذی کتاب البیوع باب ماجاء فی کراهیة بیع الثمرة... 1226 ، 1227 ، 1228 نسائی کتاب الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة... 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل أن یبدو صلاحه 4519 ، 4520 ، 4521 ، 4522 بیع العرايا بالرطب 4542 بیع السنبل حتی بیض 4551 أبوداود کتاب البیوع باب فی بیع النمار... 3367 ، 3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع النمار 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217

ابن شہاب و حَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
عُمَرَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ مِثْلَهُ سِوَاءَ [3877]

[14]: 14: باب: تَحْرِيمُ بَيْعِ الرُّطْبِ بِالتَّمْرِ إِلَّا فِي الْعَرَايَا

باب: عرایا کے سوا تازہ کھجور کی خشک کھجور کے عوض فروخت کی ممانعت

2823 {59} و حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ 2823 : سعيد بن مسيب بيان کرتے ہیں کہ
حَدَّثَنَا حُجَيْنُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا اللَّيْثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نے مزانہ اور محاقلہ کی تجارت سے منع
عُقَيْلٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ فرمایا۔ مزانہ یہ ہے کہ کھجور کے درخت کا پھل خشک
الْمُسَيْبِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ کھجور کے عوض بیچا جائے اور محاقلہ یہ ہے کہ کھیتی
وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الْمَزَابِنَةِ وَالْمَحَاقِلَةِ (کھڑی فصل) گندم کے عوض فروخت کی جائے اور
وَالْمَزَابِنَةُ أَنْ يُبَاعَ ثَمَرُ النَّخْلِ بِالتَّمْرِ زمین گندم کے عوض کرایہ پر دی جائے۔
وَالْمَحَاقِلَةُ أَنْ يُبَاعَ الزَّرْعُ بِالقَمَحِ سالم بن عبد اللہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ
وَاسْتَكْرَاءُ الْأَرْضِ بِالقَمَحِ قَالَ وَأَخْبَرَنِي نے فرمایا (درخت پر لگے ہوئے) پھل کی
سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى خرید و فروخت نہ کرو یہاں تک کہ اس کی صلاحیت ظاہر
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ لَا تَبْتَاعُوا الثَّمَرَ ہو جائے اور پھل خشک کھجور کے عوض فروخت نہ کرو۔

2823 : اطراف: مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها بغير شرط القطع 2813 ، 2814

2815 ، 2816 ، 2817 ، 2818 ، 2819 ، 2820 ، 2821 ، 2822

تخریج : بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره 1486 ، 1487 ، 1488 کتاب البیوع باب بیع الزبیب بالزبیب ... 2171
، 2172 باب بیع المزانہ وہی بیع التمر بالتمر 2183 ، 2185 ، 2186 ، 2187 باب بیع الثمار قبل أن یدو صلاحها 2193 ، 2194
باب بیع الزرع بالطعام کیلا 2205 باب بیع المحاضرہ 2207 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر 2381 ثم مدی کتاب
البیوع باب ماجاء فی کراهیة بیع الثمرة ... ، 1227 باب ماجاء فی العرایا والرخصة فی ذلك 1300 ، 1302 ، 1303 نسائی کتاب
الأیمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة ... 3920 ، 3921 کتاب البیوع بیع النمر قبل أن یو صلاحه 4519 ، 4520 ، 4521
4522 ، 4523 ، 4524 بیع النمر بالتمر 4532 ، 4533 بیع الکرم بالزبیب 4534 ، 4535 ، 4536 ، 4537 باب بیع العرایا
بخرصها تمراً 4538 ، 4539 بیع العرایا بالرطب 4540 ، 4542 ، 4543 ، 4544 بیع الزرع بالطعام 4549 ، 4550 أبو داود
کتاب البیوع باب فی المزانہ 3361 باب فی بیع العرایا 3362 ، 3363 باب فی بیع النمر ... 3367 ، 3372 ، 3373 ابن ماجه
کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار 2214 ، 2215 ، 2216 باب المزانہ والمحاقلة 2265 ، 2266 ، 2267 باب بیع العرایا
بخرصها تمراً 2268 ، 2269

حَتَّى يَبْدُوَ صَلَاحُهُ وَلَا تَبْتَاعُوا التَّمْرَ بِالتَّمْرِ
وَقَالَ سَالِمٌ أَخْبَرَنِي عَبْدُ اللَّهِ عَنْ زَيْدِ بْنِ
ثَابِتٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ أَنَّهُ رَخَّصَ بَعْدَ ذَلِكَ فِي بَيْعِ الْعَرِيَّةِ
بِالرُّطْبِ أَوْ بِالتَّمْرِ وَلَمْ يُرَخَّصْ فِي غَيْرِ
ذَلِكَ [3878]

حضرت زید بن ثابتؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اس کے بعد عاریتاً دیئے گئے (کھجور کے درختوں کے پھل کی) تازہ کھجور یا خشک کھجور کے عوض (لینے دینے کی) رخصت عطا فرمائی۔ اس کے علاوہ کسی اور چیز کے بارہ میں یہ رخصت نہیں فرمائی۔

2824: {60} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ
قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ
عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَخَّصَ لِمَا حَبِ الْعَرِيَّةِ أَنْ
يَبِيعَهَا بِخَرَصِهَا مِنَ التَّمْرِ [3879]

2824: حضرت زید بن ثابتؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے عاریتاً کھجور کے درخت لینے والے شخص کو رخصت دی کہ وہ ان (پر لگے ہوئے پھل کو) خشک کھجور کے بدلہ اندازہ کے مطابق بیچ سکتا ہے۔

2825: {61} وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ
سَعِيدٍ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ أَنَّهُ سَمِعَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ
عُمَرَ يُحَدِّثُ أَنَّ زَيْدَ بْنَ ثَابِتٍ حَدَّثَهُ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَخَّصَ

2825: حضرت زید بن ثابتؓ نے انہیں بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے عریۃ کے طور پر دیئے گئے کھجور کے درختوں کے بارہ میں رخصت دی کہ گھر والے ان کو لے کر اس کے عوض اندازہ کے مطابق خشک

2824 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب تحریم بیع الرطب بالتمر الا فی العرایا 2825 ، 2826 ، 2827

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهی بیع التمر بالتمر 2183 ، 2184 ، 2185 ، 2186 ، 2188 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی العرایا والرخصة فی ذلك 1300 ، 1301 ، 1302 ، 1303 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر 4532 بیع الکرم بالزبيب 4536 ، 4537 باب بیع العرایا بخرصها تمرا 4538 ، 4539 بیع العرایا بالرطب 4540 ، 4541 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی بیع العرایا 3362 ، 3363 ابن ماجه کتاب التجارات باب بیع العرایا بخرصها تمرا 2268 ، 2269

2825 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب تحریم بیع الرطب بالتمر الا فی العرایا 2824 ، 2826 ، 2827

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهی بیع التمر بالتمر 2183 ، 2184 ، 2185 ، 2186 ، 2188 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی العرایا والرخصة فی ذلك 1300 ، 1301 ، 1302 ، 1303 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر 4532 بیع الکرم بالزبيب 4536 ، 4537 باب بیع العرایا بخرصها تمرا 4538 ، 4539 بیع العرایا بالرطب 4540 ، 4541 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی بیع العرایا 3362 ، 3363 ابن ماجه کتاب التجارات باب بیع العرایا بخرصها تمرا 2268 ، 2269

فِي الْعَرِيَّةِ يَأْخُذُهَا أَهْلُ الْبَيْتِ بِخَرْصِهَا
 تَمْرًا يَأْكُلُونَهَا رُطْبًا وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
 الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ قَالَ سَمِعْتُ
 يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ بِهَذَا
 الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَ {62} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ
 يَحْيَى أَخْبَرَنَا هُشَيْمٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ
 بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ وَالْعَرِيَّةُ النَّخْلَةُ
 تُجْعَلُ لِلْقَوْمِ فَيَبِيعُونَهَا بِخَرْصِهَا
 تَمْرًا [3882,3881,3880]

2826: حضرت عبداللہ بن عمرؓ سے مروی ہے کہ
 حضرت زید بن ثابتؓ نے مجھے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ
 نے عریہ (عاریتا دیئے گئے کھجور کے درختوں) کے
 بیع کرنے کی اندازا خشک کھجور کے معاوضہ پر رخصت
 فرمائی۔
 راوی یحییٰ کہتے ہیں عریہ یہ ہے کہ ایک شخص تازہ کھجور
 کا پھل خشک کھجور کے عوض اپنے گھر والوں کے
 کھانے کے لئے خریدے۔

2827: حضرت زید بن ثابتؓ سے مروی ہے کہ
 رسول اللہ ﷺ نے عرایا کے بارہ میں رخصت عطا

2826 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب تحریم بیع الرطب بالتمر الا فی العرایا 2824 ، 2825 ، 2827
 تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع المزبنة وهی بیع التمر بالتمر 2183 ، 2184 ، 2185 ، 2186 ، 2188 تو ممدی کتاب
 البیوع باب ماجاء فی العرایا والرخصة فی ذلك 1300 ، 1301 ، 1302 ، 1303 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر 4532 بیع
 التمر بالزبيب 4536 ، 4537 باب بیع العرایا بخرصها تمرا 4538 ، 4539 بیع العرایا بالرطب 4540 ، 4541 ابوداؤد کتاب
 البیوع باب فی بیع العرایا 3362 ، 3363 ابن ماجه کتاب التجارات باب بیع العرایا بخرصها تمرا 2268 ، 2269
 2827 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب تحریم بیع الرطب بالتمر الا فی العرایا 2824 ، 2825 ، 2826 =

عَنْ زَيْدِ بْنِ ثَابِتٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَخَّصَ فِي الْعَرَايَا أَنْ تُبَاعَ بِخَرْصِهَا كَيْلًا {65} وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بِهِذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ أَنْ تُؤْخَذَ بِخَرْصِهَا {66} وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ وَأَبُو كَامِلٍ قَالَا حَدَّثَنَا حَمَّادٌ ح وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ كِلَاهُمَا عَنْ أَيُّوبَ عَنْ نَافِعٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَخَّصَ فِي بَيْعِ الْعَرَايَا بِخَرْصِهَا [3886,3885,3884]

2828: بشير بن یسار اپنے علاقہ کے بعض اصحاب رسول اللہ ﷺ جن میں حضرت سہل بن ابی حمزہؓ بھی شامل ہیں سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے تازہ پھل خشک کھجور کے عوض فروخت کرنے سے منع فرمایا۔ انہوں نے کہا یہ سود ہے۔ یہی مزایہ ہے

== تخريج : بخاری كتاب البيوع باب بيع المزينة وهي بيع التمر بالتمر 2183، 2184، 2185، 2186، 2188 ترمذی كتاب البيوع باب ماجاء في العرايا والرخصة في ذلك 1300، 1301، 1302، 1303 نسائي كتاب البيوع بيع التمر بالتمر 4532 بيع الكرم بالزبيب 4536، 4537 باب بيع العرايا بخرصها تمرا 4538، 4539 بيع العرايا بالرطب 4540، 4541 ابو داؤد كتاب البيوع باب في بيع العرايا 3362، 3363 ابن ماجه كتاب التجارات باب بيع العرايا بخرصها تمرا 2268، 2269

2828 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب تحريم بيع الرطب بالتمر الا في العرايا 2829، 2830

تخريج : بخاری كتاب البيوع باب بيع التمر ... 2191 كتاب المساقاة باب الرجل يكون له ممر او شرب ... 2383، 2384 ترمذی كتاب البيوع باب ماجاء في عرايا ... 1303 نسائي كتاب الايمان والنذور ذكر الاحاديث المختلفة... 3886، 3887 كتاب البيوع بيع الكرم بالزبيب 4534، 4535، 4536، 4537 بيع العرايا بالرطب 4540، 4541، 4542، 4543، 4544 ابو داؤد كتاب البيوع باب في العرايا 3363

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الثَّمَرِ بِالثَّمَرِ وَقَالَ ذَلِكَ الرَّبَا تِلْكَ الْمُزَابَنَةُ إِلَّا أَنَّهُ رَخَّصَ فِي بَيْعِ الْعَرِيَةِ النَّخْلَةَ وَالتَّخْلَتَيْنِ يَأْخُذُهَا أَهْلُ الْبَيْتِ بِخَرْصِهَا تَمْرًا يَأْكُلُونَهَا رَطْبًا [3887]

مگر آپ نے عاریتاً دیئے گئے ایک یا دو کھجور کے درختوں کے بارہ میں رخصت فرمائی کہ گھروالے اس (درخت کو پھل کا) اندازہ کر کے خشک کھجور کے بدلے لے لیں اور (خود) تازہ پھل کھائیں۔

2829: بشیر بن یسار رسول اللہ ﷺ کے اصحاب سے روایت کرتے ہیں وہ کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے بیع عربیہ میں اندازہ سے خشک کھجور لینے کی رخصت عطا فرمائی۔

ایک اور روایت میں الربا کی جگہ الزبن کے الفاظ ہیں (یعنی مزابنہ)۔

2829{68} وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُمْ قَالُوا رَخَّصَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَيْعِ الْعَرِيَةِ بِخَرْصِهَا تَمْرًا {69} وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ جَمِيعًا عَنْ الثَّقَفِيِّ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي بُشَيْرُ بْنُ يَسَارٍ عَنْ بَعْضِ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَهْلِ دَارِهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى فَذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ سُلَيْمَانَ بْنِ بِلَالٍ عَنْ يَحْيَى غَيْرَ أَنَّ إِسْحَقَ

2829 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب تحریم بیع الرطب بالتمر الا فی العرایا 2828 ، 2830

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع الثمر... 2191 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب... 2383 ، 2384

ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی لعرایا... 1303 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة... 3886

3887 کتاب البیوع بیع الکرم بالزبیب 4534 ، 4535 ، 4536 ، 4537 بیع العرایا بالرطب 4540 ، 4541 ، 4542 ، 4543

4544 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی العرایا 3363

وَابْنُ الْمُثَنَّى جَعَلَا مَكَانَ الرَّبَا الرَّبْنَ وَقَالَ
ابْنُ أَبِي عُمَرَ الرَّبَا وَ حَدَّثَنَا عَمْرُو
التَّاقِدُ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ
عُيَيْنَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ بُشَيْرِ بْنِ
يَسَارٍ عَنْ سَهْلِ بْنِ أَبِي حَثْمَةَ عَنِ النَّبِيِّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَ حَدِيثِهِمْ

[3890,3889,3888]

2830: بنی حارثہ کے آزاد کردہ غلام بشیر بن یسار
بیان کرتے ہیں کہ حضرت رافع بن خدیج اور حضرت
سہل بن ابی حثمہ نے انہیں بتایا کہ رسول اللہ ﷺ
نے (تازہ) پھل کا تبادلہ خشک کھجور کے عوض کرنے
سے منع فرمایا سوائے عرایا والوں کے۔ آپ نے ان کو
اس کی اجازت فرمائی۔

2830 {70} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَ حَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ
عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ كَثِيرٍ حَدَّثَنِي بُشَيْرُ بْنُ يَسَارٍ
مَوْلَى بَنِي حَارِثَةَ أَنَّ رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ وَسَهْلَ
بْنَ أَبِي حَثْمَةَ حَدَّثَاهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمُرَابَةِ الثَّمَرِ
بِالْتَّمْرِ إِلَّا أَصْحَابَ الْعَرَايَا فَإِنَّهُ قَدْ أُذِنَ

لَهُمْ [3891]

2831: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے عرایا کی بیع اندازے کے مطابق
کرنے کی رخصت فرمائی جب کہ وہ پانچ وسق سے کم

2831 {71} حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنِ
قَعْنَبٍ حَدَّثَنَا مَالِكُ ح وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ
يَحْيَى وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ قُلْتُ لِمَالِكٍ حَدَّثَكَ

2830 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب تحریم بیع الرطب بالتمر الا فی العرایا 2828 ، 2829

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع الثمر ... 2191 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب ... 2383 ، 2384
ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی لعرایا ... 1303 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة ... 3886
3887 کتاب البیوع بیع الکرم بالزبيب 4534 ، 4535 ، 4536 ، 4537 بیع العرایا بالرطب 4540 ، 4541 ، 4542 ، 4543
4544 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی العرایا 3363

2831 : تخریج : بخاری کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب فی حائط او فی نخل 2382 کتاب البیوع باب بیع
التمر علی رؤس النخل بالذهب او الفضة 2190 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی العرایا والرخصة فی ذالک 1301 ، 1302
ابوداؤد کتاب البیوع باب فی مقدار العریة ... 3364

یا پانچ وسق ہو۔ (یکجی نے مالک سے کہا) داؤد کو شک ہے پانچ یا پانچ وسق سے کم۔ انہوں نے کہا ہاں۔

دَاوُدُ بْنُ الْحَصِينِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ مَوْلَى
ابْنِ أَبِي أَحْمَدَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَخَّصَ فِي بَيْعِ
الْعُرَايَا بِخَرْصِهَا فِيمَا دُونَ خَمْسَةِ أَوْسُقٍ
أَوْ فِي خَمْسَةِ يَشْكُ دَاوُدُ قَالَ خَمْسَةَ أَوْ
دُونَ خَمْسَةِ قَالَ نَعَمْ [3892]

2832: حضرت ابن عمرؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے مزابنہ سے منع فرمایا۔ مزابنہ یہ ہے کہ پھل کا سودا خشک کھجور کے عوض ماپ کر ہو اور تازہ انگور کشمش اور منقہ کے عوض ماپ کر ہو۔

2832 {72} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
التَّمِيمِيُّ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ
عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمُرَابَنَةِ وَالْمُرَابَنَةُ
بَيْعُ التَّمْرِ بِالتَّمْرِ كَيْلًا وَبَيْعُ الْكُرْمِ بِالزَّرْبِيبِ
كَيْلًا [3893]

2833: حضرت عبداللہ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے مزابنہ یعنی کھجور کے پھل کا سودا خشک کھجور کے عوض ماپ کر کرنے سے منع فرمایا۔ اور انگور کی فروخت منقہ کے عوض ماپ کر۔ اور کھیتی کا سودا گندم کے عوض ماپ کر کرنے سے بھی۔

2833 {73} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ قَالَا حَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ أَنَّ
عَبْدَ اللَّهِ أَخْبَرَهُ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمُرَابَنَةِ بَيْعِ تَمْرِ النَّخْلِ

2832 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب البیوع عن بیع الثمار قبل بدو عن صلاحها 2832 ، 2834 ، 2835 ، 2836
تخریج : بخاری کتاب البیوع باب الزبیب بالزبیب والطعام باطعام 2171 ، 2172 باب بیع المزابنہ 2185:2186 باب بیع
الزرع بالطعام 2205 باب بیع المحاضرہ 2207 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبیب 4534: 4535 بیع
الزرع بالطعام 4549 ، 4550 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی المزابنہ 3361 ابن ماجہ کتاب التجارات باب المزابنہ والمحاقلہ
2265 ، 2266 ، 2267

2833 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب البیوع عن بیع الثمار قبل بدو عن صلاحها 2832 ، 2834 ، 2835 ، 2836
تخریج : بخاری کتاب البیوع باب الزبیب بالزبیب والطعام باطعام 2171 ، 2172 باب بیع المزابنہ 2185:2186 باب بی
الزرع بالطعام 2205 باب بیع المحاضرہ 2207 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبیب 4534: 4535 بیع
الزرع بالطعام 4549 ، 4550 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی المزابنہ 3361 ابن ماجہ کتاب التجارات باب المزابنہ والمحاقلہ
2265 ، 2266 ، 2267

بِالتَّمْرِ كَيْلًا وَيَبِعِ الْعِنَبَ بِالزَّبِيبِ كَيْلًا وَيَبِعِ
الزَّرْعَ بِالْحِنْطَةِ كَيْلًا وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ
أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ عُبَيْدِ
اللَّهِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ [3895,3894]

2834 {74} حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ مَعِينٍ
وَهَارُونُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ وَحُسَيْنُ بْنُ عَيْسَى
قَالُوا حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ
نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمُرَابَنَةِ
وَالْمُرَابَنَةُ بَيْعُ ثَمَرِ النَّخْلِ بِالتَّمْرِ كَيْلًا وَيَبِعُ
الزَّبِيبَ بِالْعِنَبِ كَيْلًا وَعَنْ كُلِّ ثَمَرٍ
بِخَرْصِهِ [3896]

2834: حضرت ابن عمرؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے مزابنہ سے منع فرمایا۔ مزابنہ یہ ہے کھجور کے (تازہ) پھل کی فروخت خشک کھجور کے عوض ماپ کر کی جائے اور خشک انگور (کشمش و منقہ) کی فروخت تازہ انگور کے عوض ماپ کر ہو اور ہر پھل کی (بیع کو) اندازہ سے کرنے سے (منع فرمایا)۔

2835 {75} حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ
السَّعْدِيُّ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ
نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمُرَابَنَةِ وَالْمُرَابَنَةُ أَنْ
هَوَاتُو مِيرَا أَوْ كَم هَوَاتُو بَعْجِي نَقْصَانِ مِيرَا۔

2835: حضرت ابن عمرؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے مزابنہ سے منع فرمایا اور مزابنہ یہ ہے کہ کھجور کے درخت پر جو پھل ہے اسے خشک کھجور کے ایک معین ماپ کے عوض فروخت کیا جائے۔ اس شرط پر کہ زیادہ ہوا تو میرا اور کم ہوا تو بھی نقصان میرا۔

2834: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الفمار قبل بدو عن صلاحها 2832، 2833، 2835، 2836
تخریج : بخاری کتاب البیوع باب الزبیب بالزبیب والطعام باطعام 2171، 2172 باب بیع المزابنه 2185، 2186 باب بی
الزرع بالطعام 2205 باب بیع المحاضرہ 2207 نسائی کتاب البیوع بیع الثمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبیب 4534، 4535 بیع
الزرع بالطعام 4549، 4550 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی المزابنه 3361 ابن ماجه کتاب التجارات باب المزابنه والمحاقلة
2265، 2266، 2267

2835: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الفمار قبل بدو عن صلاحها 2832، 2833، 2834، 2836
تخریج : بخاری کتاب البیوع باب الزبیب بالزبیب والطعام باطعام 2171، 2172 باب بیع المزابنه 2185، 2186 باب بی
الزرع بالطعام 2205 باب بیع المحاضرہ 2207 نسائی کتاب البیوع بیع الثمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبیب 4534، 4535 بیع
الزرع بالطعام 4549، 4550 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی المزابنه 3361 ابن ماجه کتاب التجارات باب المزابنه والمحاقلة
2265، 2266، 2267

يُبَاعَ مَا فِي رُءُوسِ النَّخْلِ بِتَمْرٍ بِكَيْلٍ مُسَمًّى إِنْ زَادَ فَلِي وَإِنْ نَقَصَ فَعَلَيَّ وَ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ وَأَبُو كَامِلٍ قَالَا حَدَّثَنَا حَمَّادٌ حَدَّثَنَا أَيُّوبٌ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ [3898,3897]

2836: حضرت عبداللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے مزانبہ سے منع فرمایا کہ کوئی اپنے باغ کا پھل فروخت کرے۔ اگر کھجور کے درخت ہوں تو خشک کھجور کے عوض ماپ کر اور اگر تازہ انگور ہو تو منقہ یا کشمش کے عوض ماپ کر اور اگر کھیتی ہو تو اسے غلہ کے عوض ماپ کر فروخت کرے۔ ان تمام باتوں سے آپ ﷺ نے منع فرمایا۔

ایک اور روایت میں (إِنْ كَانَ زَرْعًا كِي بَجَائِ) اَوْ كَانَ زَرْعًا كِي الفاظ ہیں

2836 {76} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ ح وَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمُرَابَنَةِ أَنْ يَبِيعَ ثَمَرَ حَائِطِهِ إِنْ كَانَتْ نَخْلًا بِتَمْرٍ كَيْلًا وَإِنْ كَانَ كَرْمًا أَنْ يَبِيعَهُ بِزَيْبٍ كَيْلًا وَإِنْ كَانَ زَرْعًا أَنْ يَبِيعَهُ بِكَيْلٍ طَعَامٍ نَهَى عَنْ ذَلِكَ كُلِّهِ وَفِي رِوَايَةِ قُتَيْبَةَ أَوْ كَانَ زَرْعًا وَ حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ حَدَّثَنِي يُونُسُ ح وَ حَدَّثَنِي ابْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ أَخْبَرَنِي الضَّحَّاكُ ح وَ حَدَّثَنِي سُؤَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ مَيْسَرَةَ حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ كُلُّهُمْ عَنْ نَافِعٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ

حَدِيثِهِمْ [3900,3899]

2836: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النہی عن بیع الثمار قبل بدو عن صلاحها 2832، 2833 ، 2834 ، 2835

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب الزبیب بالزبیب والطعام باطعام 2171 ، 2172 باب بیع المزانبہ 2185، 2186 باب بی

الزرع بالطعام 2205 باب بیع المحاضرہ 2207 نسائی کتاب البیوع بیع الثمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبیب 4534، 4535 بیع

الزرع بالطعام 4549 ، 4550 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی المزانبہ 3361 ابن ماجہ کتاب التجارات باب المزانبہ والمحاقلة

2265 ، 2266 ، 2267

[15]15: باب: مَنْ بَاعَ نَخْلًا عَلَيْهَا ثَمْرٌ

باب: جس نے کھجور کے درخت فروخت کئے جن پر پھل لگا ہوا ہے

2837 {77} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ بَاعَ نَخْلًا قَدْ أُبْرَتْ فَثَمَرُهَا لِلْبَائِعِ إِلَّا أَنْ يَشْتَرِطَ الْمُبْتَاعُ [3901]

2837: حضرت ابن عمرؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو شخص کھجور کے ایسے درخت فروخت کرے جن کی pollination ہو چکی ہو تو ان کا پھل فروخت کرنے والے کا ہوگا سوائے اس کے کہ خریدار شرط کرے۔

2838 {78} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي جَمِيعًا عَنْ عُيَيْدِ اللَّهِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ حَدَّثَنَا عُيَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ

2838: حضرت ابن عمرؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کھجور کے درخت جو تمام کے تمام خریدے گئے ہوں جن کی pollination کی جا چکی ہو، ان کا پھل اسی کا ہوگا جس نے اس کی pollination کی سوائے اس کے کہ وہ شرط کرے

☆: عربی متن میں اُبْرَتْ کا لفظ ہے یعنی pollinate کیا گیا۔ عربی میں اسے تاہیر کہتے ہیں اور انگریزی میں pollination کہتے ہیں اردو میں زردرخت کے زرگل کا مادہ درخت پر لگائے جانے کو تاہیر یا pollination کہتے ہیں۔

2837 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب من باع نخلا علیہا ثمر 2838 ، 2839 ، 2840

تخریج: بخاری کتاب البیوع باب من باع نخلا قد ابرت او ارضا ... 2204 2203 باب بیع النخل باصله 2206 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب فی حائط ... 2379 کتاب الشروط باب اذا باع نخلا قد ابرت 2716 ترمذی کتاب البیوع عن رسول اللہ باب ماجاء ابتیاع النخل بعد التاہیر والعبد وله مال 1244 نسائی کتاب البیوع النخل یباع اصلها ویستثنی الثمرها 4635 العبد یباع ویستثنی المشتري ماله 4636 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی العبد یباع وله مال 3433 ابن ماجه کتاب التجارات باب ما جاء فیمن باع نخلا مؤبرا 2210، 2211، 2213

2838 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب من باع نخلا علیہا ثمر 2837 ، 2839 ، 2840

تخریج: بخاری کتاب البیوع باب من باع نخلا قد ابرت او ارضا ... 2203، 2204 باب بیع النخل باصله 2206 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب فی حائط ... 2379 کتاب الشروط باب اذا باع نخلا قد ابرت 2716 ترمذی کتاب البیوع عن رسول اللہ باب ماجاء ابتیاع النخل بعد التاہیر والعبد وله مال 1244 نسائی کتاب البیوع النخل یباع اصلها ویستثنی المشتري ثمرها 4635 العبد یباع ویستثنی المشتري ماله 4636 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی العبد یباع وله مال 3433 ابن ماجه کتاب التجارات باب ما جاء فیمن باع نخلا مؤبرا 2210، 2211، 2213

عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَيُّمَا نَخْلٍ اشْتَرَيْتُ أُصُولُهَا وَقَدْ أُبْرَتْ فَإِنَّ ثَمَرَهَا لِلَّذِي أُبْرَهَا إِلَّا أَنْ يَشْتَرِطَ الَّذِي اشْتَرَاهَا [3902]

2839: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا جس شخص نے کھجور کے درخت کو Pollinate کیا پھر اسے فروخت کر دیا تو کھجور کا پھل Pollinate کرنے والے کا ہوگا سوائے اس کے کہ خریدنے والا شرط کر لے۔

2839 {79} وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَيُّمَا امْرَأٍ أُبْرَ نَخْلًا ثُمَّ بَاعَ أَصْلَهَا فَلِلَّذِي أُبْرَ ثَمَرُ النَّخْلِ إِلَّا أَنْ يَشْتَرِطَ الْمُبْتَاعُ وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ وَأَبُو كَامِلٍ قَالَا حَدَّثَنَا حَمَّادٌ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ كِلَاهُمَا عَنْ أَيُّوبَ عَنْ نَافِعٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ [3904,3903]

2840: حضرت عبداللہ بن عمرؓ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا جس نے کھجور کا درخت Pollinate ہونے کے بعد خریدا تو اس کا پھل بیچنے والے کا ہوگا سوائے اس کے کہ

2840 {80} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمَحٍ قَالَا أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ

2839 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب من باع نخلا علیها ثمر 2837، 2838، 2840

تخریج: بخاری کتاب البیوع باب من باع نخلا قد ابرت او ارضا ... 2204 2203 باب بیع النخل باصله 2206 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب فی حائط ... 2379 کتاب الشروط باب اذا باع نخلا قد ابرت 2716 ترمذی کتاب البیوع عن رسول اللہ باب ماجاء ابتیاع النخل بعد التأبیر والعبد وله مال 1244 نسائی کتاب البیوع النخل بیاع اصلها ویستثنی المشتري ثمرها 4635 العبد بیاع ویستثنی المشتري ماله 4636 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی العبد بیاع وله مال 3433 ابن ماجه کتاب

التجارات باب ما جاء فیمن باع نخلا مؤبرا 2210، 2211، 2213

2840 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب من باع نخلا علیها ثمر 2837، 2838، 2839 =

عَبْدَ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ ابْتَاعَ نَخْلًا بَعْدَ أَنْ تُؤَبَّرَ فَثَمَرُهَا لِلَّذِي بَاعَهَا إِلَّا أَنْ يَشْتَرِطَ الْمُبْتَاعُ وَمَنْ ابْتَاعَ عَبْدًا فَمَالُهُ لِلَّذِي بَاعَهُ إِلَّا أَنْ يَشْتَرِطَ الْمُبْتَاعُ وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخِرَانِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الرَّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَ حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ حَدَّثَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ أَبَاهُ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ

بِمِثْلِهِ [3907,3906,3905]

= تخريج : بخاری کتاب البیوع باب من باع نخلا قد ابرت او ارضا ... 2203 ، 2204 باب بیع النخل باصله 2206 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب فی حائط ... 2379 کتاب الشروط باب اذا باع نخلا قد ابرت 2716 توہمذی کتاب البیوع عن رسول اللہ باب ماجاء ابتیاع النخل بعد التابیر والعبد وله مال 1244 نسائی کتاب البیوع النخل یباع اصلها ویستثنی المشتري ثمرها 4635 العبد یباع ویستثنی المشتري ماله 4636 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی العبد یباع وله مال 3433 ابن ماجه کتاب التجارات باب ما جاء فیمن باع نخلا مؤبرا 2210 ، 2211 ، 2213

[1] باب: النَّهْيُ عَنِ الْمُحَاقَلَةِ وَالْمُزَابَنَةِ وَعَنِ الْمُخَابَرَةِ وَبَيْعِ الثَّمَرَةِ

قَبْلَ بُدُوِّ صَلَاحِهَا وَعَنْ بَيْعِ الْمُعَاوَمَةِ وَهُوَ بَيْعُ السِّنِّينَ

باب: محاقله، مزابنه، مخابره اور پھل کی صلاحیت ظاہر ہونے سے پہلے فروخت اور

بیع معاومہ جو کئی سال کا سودا ہوتا ہے کی ممانعت

2841 {81} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ ثُمَيْرٍ وَزُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ قَالُوا جَمِيعًا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ
عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ
اللَّهِ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ عَنِ الْمُحَاقَلَةِ وَالْمُزَابَنَةِ وَالْمُخَابَرَةِ
وَعَنْ بَيْعِ الثَّمَرِ حَتَّى يَبْدُوَ صَلَاحُهُ وَلَا يُبَاعَ
إِلَّا بِالذِّتَارِ وَالذَّرْهَمِ إِلَّا الْعَرَايَا وَحَدَّثَنَا
عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا أَبُو عَاصِمٍ أَخْبَرَنَا
ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ عَطَاءٍ وَأَبِي الزُّبَيْرِ أَنَّهُمَا

2841: حضرت جابر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ
رسول اللہ ﷺ نے محاقله (کھڑی فصل کا سودا معین
گندم کے عوض) اور مزابنه (پھلدار درخت کا سودا
خشک پھل کے عوض) اور مخابره (زمین تیسرے یا
چوتھے حصہ بٹائی پر دینا) اور پھل کی صلاحیت ظاہر
ہونے سے پہلے اس کی فروخت سے منع فرمایا اور یہ کہ
وہ (پھل) بیچا نہ جائے مگر دینار اور درہم کے بدلہ
سوائے عرایا کے۔

2841 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها 2817 ، 2818 باب النهی عن المحاقلة

والمزابنة وعن المخابرة... 2842 ، 2843 ، 2844 ، 2845 ، 2846

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع المزابنه... 2186 ، 2187 باب بیع الثمار قبل ان یبدو صلاحها 2194 باب بیع النخل

قبل ان یبدو صلاحها 2197 باب بیع المخاضره 2207 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب... 2381 ، 2382 ، 2383

2384 ترمذی کتاب البیوع عن رسول الله باب ما جاء فی النهی عن الثیا 1290 باب ما جاء فی المخابرة والمعاومة 1313

نسائی کتاب الایمان والذکور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن کراء الارض 3864 ، 3863 ، 3865 ، 3879 ، 3880 ، 3881

3883 ، 3882 ، 3884 ، 3885 ، 3886 ، 3887 ، 3893 ، 3920 ، 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل ان یبدو صلاحه 4519

4520 ، 4521 ، 4522 ، 4523 ، 4524 بیع الثمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبيب 4535 ، 4536 ، 4537 بیع العرایا بالرطب

4542 ، 4543 بیع الزرع بالطعام 4549 ، 4550 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع الثمار قبل ان یبدو صلاحها 3367

3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب النجارات باب النهی عن بیع الثمار قبل ان یبدو صلاحها 2215 ، 2216 باب المزابنة والمحاقلة

2265 ، 2266 ، 2267 کتاب الاحکام باب کراء الارض 2455

سَمِعًا جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ بِمِثْلِهِ

[3909,3908]

2842: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے مخابره ☆ اور محاقلہ اور مزابنہ اور پھل کی فروخت سے منع فرمایا جب تک کہ وہ کھانے کے قابل نہ ہو جائے اور اسے درہم و دینار کے عوض کے سوا فروخت نہ کیا جائے سوائے عرایا کی صورت کے۔ عطاء کہتے ہیں حضرت جابر نے ہمیں تشریح کر کے بتایا کہ مخابره یہ ہے کہ صاف زمین ایک شخص دوسرے کو دے اور وہ اس پر خرچ کرے۔ پھر یہ (زمین دینے والا) پیداوار سے حصہ لے۔ اور انہوں نے بیان کیا کہ مزابنہ کھجور کے درخت پر تازہ کھجور کو معین مقدار کی خشک کھجور کے عوض فروخت کرنا، محاقلہ کھیتی میں اسی طرز پر ہے کہ کھڑی فصل کو معین مقدار کے غلے کے عوض فروخت کرے۔

2842 {82} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
الْحَنْظَلِيُّ أَخْبَرَنَا مَخْلَدُ بْنُ يَزِيدَ الْجَزْرِيُّ
حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَطَاءٌ عَنْ جَابِرِ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمُخَابَرَةِ وَالْمُحَاقَلَةِ
وَالْمُزَابَنَةِ وَعَنْ بَيْعِ الثَّمَرَةِ حَتَّى تُطْعَمَ وَلَا
تُبَاعَ إِلَّا بِالذَّرَاهِمِ وَالذَّنَانِيرِ إِلَّا الْعَرَايَا قَالَ
عَطَاءٌ فَسَرَّ لَنَا جَابِرٌ قَالَ أَمَّا الْمُخَابَرَةُ
فَالْأَرْضُ الْبَيْضَاءُ يَدْفَعُهَا الرَّجُلُ إِلَى
الرَّجُلِ فَيَنْفِقُ فِيهَا ثُمَّ يَأْخُذُ مِنَ الثَّمَرِ
وَرَزَعَمَ أَنَّ الْمُزَابَنَةَ بَيْعُ الرُّطْبِ فِي النَّخْلِ
بِالثَّمَرِ كَيْلًا وَالْمُحَاقَلَةُ فِي الزَّرْعِ عَلَى
نَحْوِ ذَلِكَ يَبِيعُ الزَّرْعَ الْقَائِمَ بِالْحَبِّ

كَيْلًا [3910]

2842 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع النمار قبل بدو صلاحها 2817 ، 2818 باب النهی عن المحاقلة

والمزابنة وعن المخابرة 2841 ، 2843 ، 2844 ، 2845 ، 2846

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع المزابنہ... 2186، 2187 باب بیع النمار قبل ان یدو صلاحها 2194 باب بیع النخل قبل ان یدو صلاحها 2197 باب بیع المخاضرة 2207 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب... 2381، 2382، 2383، 2384 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی النهی عن الثنیا 1290 باب ما جاء فی المخابرة والمعومة 1313 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن كراء الارض 3863، 3864، 3865، 3879، 3880، 3881، 3882، 3883، 3884، 3885، 3886، 3887، 3893، 3920، 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل ان یدو صلاحه 4519، 4520، 4521، 4522، 4523، 4524 بیع الثمر بالتمر 4533 بیع الكرم بالزبيب 4535، 4536، 4537 بیع العرایا بالرطب 4542، 4543 بیع الزرع بالطعام 4549، 4550 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع النمار قبل ان یدو صلاحها 3367، 3372، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع النمار قبل ان یدو صلاحها 2215، 2216 باب المزابنة والمحاقلة 2265، 2266، 2267 کتاب الاحکام باب كراء الارض 2455

☆ مخابره کی ممانعت کا مسئلہ دوسری روایات سے مشتق ہو جاتا ہے۔

2843 {83} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي خَلْفٍ كِلَاهُمَا عَنْ زَكَرِيَّا قَالَ ابْنُ خَلْفٍ حَدَّثَنَا زَكَرِيَّا بْنُ عَدِيٍّ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَبِي أَنَيْسَةَ حَدَّثَنَا أَبُو الْوَلِيدِ الْمَكِّيُّ وَهُوَ جَالِسٌ عِنْدَ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمُحَاقَلَةِ وَالْمُزَابَنَةِ وَالْمُخَابَرَةِ وَأَنْ تُشْتَرَى النَّخْلُ حَتَّى تُشَقَّهَ وَالْإِشْقَاهُ أَنْ يَحْمَرَ أَوْ يَصْفَرَ أَوْ يُؤْكَلَ مِنْهُ شَيْءٌ وَالْمُحَاقَلَةُ أَنْ يُبَاعَ الْحَقْلُ بِكَيْلٍ مِنَ الطَّعَامِ مَعْلُومٍ وَالْمُزَابَنَةُ أَنْ يُبَاعَ النَّخْلُ بِأَوْسَاقٍ مِنَ التَّمْرِ وَالْمُخَابَرَةُ الثُّلُثُ وَالرُّبْعُ وَأَشْبَاهُ ذَلِكَ قَالَ زَيْدٌ قُلْتُ لِعَطَاءِ

2843: زيد بن ابی انیسہ سے مروی ہے کہ ہمیں ابوالولید کی نے بتایا اور وہ اس وقت عطاء بن ابی رباح کے پاس بیٹھے ہوئے تھے۔ حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے محافلہ، مزابنہ اور مخابره سے منع فرمایا اور اس بات سے بھی کہ کھجور کے درخت کے پھل کو اشقاہ سے قبل خرید جائے اور اشقاہ کا مطلب ہے جب پھل سرخ یا زرد ہو جائے یا اس میں سے کچھ کھایا جانے لگے۔ اور محافلہ یہ ہے کہ کھیت معین مقدار کے غلے کے عوض فروخت کیا جائے اور مزابنہ یہ ہے کہ کھجور کے درخت کا پھل کھجور کے کچھ وسق کے عوض فروخت کیا جائے اور مخابره یہ ہے کہ تیسرے یا چوتھے حصے وغیرہ کی شرط پر (زمین دی جائے۔) راوی زید کہتے ہیں میں نے عطاء بن ابی رباح سے کہا کہ آپ نے

2843 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الفمار قبل بدو صلاحها 2817، 2818 باب النهی عن المحاقلة

والمزابنة وعن المخابرة... 2841، 2842، 2844، 2845، 2846

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع المزابنه... 2186، 2187 باب بیع الفمار قبل ان یدو صلاحها 2194 باب بیع النخل

قبل ان یدو صلاحها 2197 باب بیع المخاضره 2207 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب... 2381، 2382، 2383

2384 ترمذی کتاب البیوع عن رسول الله باب ما جاء فی النهی عن الفنیاء 1290 باب ما جاء فی المخابرة والمعومة 1313

نسائی کتاب الایمان والندور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن كراء الارض 3864، 3863، 3865، 3879، 3880، 3881

3882، 3883، 3884، 3885، 3886، 3887، 3893، 3920، 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل ان یدو صلاحه 4519

4520، 4521، 4522، 4523، 4524 بیع الثمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبيب 4535، 4536، 4537 بیع العرايا بالرطب

4542، 4543 بیع الزرع بالطعام 4549، 4550 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع الفمار قبل ان یدو صلاحها 3367

3372، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الفمار قبل ان یدو صلاحها 2215، 2216 باب المزابنة والمحاقلة

2265، 2266، 2267 کتاب الاحکام باب كراء الارض 2455

بْنِ أَبِي رَبَاحٍ أَسْمَعَتْ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَذْكُرُ هَذَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ [3911]

جابر بن عبد اللہ سے سنا کہ وہ یہ رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہوئے بیان کرتے تھے؟ انہوں نے کہا ہاں۔

2844 {84} وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ حَدَّثَنَا بِهِ حَدَّثَنَا سَلِيمُ بْنُ حَيَّانَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مِينَاءَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمُرَابَنَةِ وَالْمَحَاقِلَةِ وَالْمُخَابِرَةِ وَعَنْ بَيْعِ الثَّمَرَةِ حَتَّى تُشْفِحَ قَالَ قُلْتُ لِسَعِيدٍ مَا تُشْفِحُ قَالَ تَحْمَارٌ وَتَصْفَارٌ وَيُؤْكَلُ مِنْهَا [3912]

2844: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے مزینہ، محاقلہ، اور مخابره سے منع فرمایا اور پھل کی فروخت سے بھی یہاں تک کہ اس میں اشقاق ہو جائے۔ راوی کہتے ہیں میں نے سعید سے کہا تُشْفِحُ کے کیا معنی ہیں؟ انہوں نے کہا جب پھل کا رنگ سرخ یا زرد ہو اور اس سے کھایا جائے۔

2845 {85} حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ عُبَيْدِ الْعُبَيْرِيُّ وَاللَّفْظُ لِعُبَيْدِ اللَّهِ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ

2845: ابو زبیر اور سعید بن میناء حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت کرتے ہیں انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے محاقلہ، مزینہ، معاومہ اور مخابره

2844 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها 2817 ، 2818 باب النهی عن المحاقلة والمزابنة وعن المخابرة... 2841 ، 2842 ، 2843 ، 2845 ، 2846

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع المزابنة... 2186 ، 2187 باب بیع الثمار قبل ان یدو صلاحها 2194 باب بیع النخل قبل ان یدو صلاحها 2197 باب بیع المخاضرة 2207 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب... 2381 ، 2382 ، 2383 2384 ترمذی کتاب البیوع عن رسول اللہ باب ما جاء فی النهی عن الثمیا 1290 باب ما جاء فی المخابرة والمعاومة 1313 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن كراء الارض 3864 ، 3863 ، 3865 ، 3879 ، 3880 ، 3881 3883 ، 3882 ، 3884 ، 3885 ، 3886 ، 3887 ، 3893 ، 3920 ، 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل ان یدو صلاحه 4519 4520 ، 4521 ، 4522 ، 4523 ، 4524 بیع القمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبيب 4535 ، 4536 ، 4537 بیع العرايا بالرطب 4542 ، 4543 بیع الزرع بالطعام 4549 ، 4550 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی بیع الثمار قبل ان یدو صلاحها 3367 3372 ، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار قبل ان یدو صلاحها 2215 ، 2216 باب المزابنة والمحاقلة 2265 ، 2266 ، 2267 کتاب الاحکام باب كراء الارض 2455

2845 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها 2817 ، 2818 باب النهی عن المحاقلة والمزابنة وعن المخابرة... 2841 ، 2842 ، 2843 ، 2844 ، 2846 =

حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ وَسَعِيدِ بْنِ مِينَاءَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْمُحَاقَلَةِ وَالْمُزَابَنَةِ وَالْمُعَاوَمَةِ وَالْمُخَابَرَةِ قَالَ أَحَدُهُمَا بَيْعُ السِّنِّينَ هِيَ الْمُعَاوَمَةُ وَعَنِ الثَّنِيَا وَرَخَّصَ فِي الْعَرَايَا وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالَا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ عَلِيَّةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَثَلِهِ غَيْرَ أَنَّهُ لَا يَذْكُرُ بَيْعَ السِّنِّينَ هِيَ الْمُعَاوَمَةُ [3913, 3914]

سے منع فرمایا۔ ان دونوں میں سے ایک نے کہا سالوں کا سودا بیع معاومہ ہے اور ثنیا[☆] سے (منع فرمایا) اور عرایا میں آپ نے رخصت فرمائی۔ ایک اور روایت میں بَيْعُ السِّنِّينَ هِيَ الْمُعَاوَمَةُ کے الفاظ نہیں۔

2846 {86} وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْمَجِيدِ حَدَّثَنَا رَبَاحُ بْنُ أَبِي مَعْرُوفٍ قَالَ سَمِعْتُ عَطَاءَ

2846: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے زمین کرایہ پر دینے اور اسے کئی سال کے لئے فروخت کرنے سے منع فرمایا اور

☆: ثنیا سے مراد بیچنے والے کا اس مال میں جو وہ فروخت کر رہا ہے ایسا استثنا ہے جو واضح نہ ہو اور غلط نہیں پیدا کرتا ہو۔

= تخریج: بخاری کتاب البیوع باب بیع المزانبہ... 2186، 2187 باب بیع الثمار قبل ان یدو صلاحها 2194 باب بیع النخل قبل ان یدو صلاحها 2197 باب بیع المخاضرة 2207 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب... 2381، 2382، 2383 2384 ترمذی کتاب البیوع عن رسول اللہ باب ما جاء فی النهی عن الثنیا 1290 باب ما جاء فی المخابرة والمعاومة 1313 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن كراء الارض 3864، 3863، 3865، 3879، 3880، 3881 3883، 3882، 3884، 3885، 3886، 3887، 3893، 3920، 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل ان یدو صلاحها 4519 4520، 4521، 4522، 4523، 4524 بیع الثمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبيب 4535، 4536، 4537 بیع العرایا بالرطب 4542، 4543 بیع الزرع بالطعام 4549، 4550 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی بیع الثمار قبل ان یدو صلاحها 3367 3372، 3373 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بیع الثمار قبل ان یدو صلاحها 2215، 2216 باب المزانبه والمحاقلة 2265، 2266، 2267 کتاب الاحکام باب كراء الارض 2455

2846 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب النهی عن بیع الثمار قبل بدو صلاحها 2817، 2818 باب النهی عن الحاقلة

والمزانبه وعن المخابرة 2841، 2842، 2843، 2844، 2845 =

عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ كِرَاءِ الْأَرْضِ وَعَنْ بَيْعِهَا السَّنِينَ وَعَنْ بَيْعِ الثَّمْرِ حَتَّى يَطِيبَ [3915]

[17] 17: باب: كِرَاءُ الْأَرْضِ

باب: زمین بٹائی پر دینا

2847 {87} و حَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ 2847: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ
الْجَحْدَرِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ يَعْنِي ابْنَ زَيْدٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي كِرَاءِ الْأَرْضِ
مَطَّرَ الْوَرَّاقَ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
نَهَى عَنْ كِرَاءِ الْأَرْضِ [3916]

= تخريج: بخاری کتاب البیوع باب بیع المزانبہ... 2186، 2187 باب بیع الثمار قبل ان یدو صلاحها 2194 باب بیع النخل قبل ان یدو صلاحها 2197 باب بیع المخاضره 2207 کتاب المساقاة باب الرجل یكون له ممر او شرب... 2381، 2382، 2383 2384 ترمذی کتاب البیوع عن رسول اللہ باب ما جاء فی النهی عن الثنیا 1290 باب ماجاء فی المخابرة والمعاومة 1313 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن کراء الارض 3864، 3863، 3865، 3879، 3880، 3881 3882، 3883، 3884، 3885، 3886، 3887، 3893، 3920، 3921 کتاب البیوع بیع الثمر قبل ان یدو صلاحه 4519 4520، 4521، 4522، 4523، 4524 بیع الثمر بالتمر 4533 بیع الکرم بالزبيب 4535، 4536، 4537 بیع العرايا بالرطب 4542، 4543 بیع الزرع بالطعام 4549، 4550 أبو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع الثمار قبل ان یدو صلاحها 3367 3372، 3373 ابن ماجه کتاب النجارات باب النهی عن بیع الثمار قبل ان یدو صلاحها 2215، 2216 باب المزانبه والمحاقله 2265، 2266، 2267 کتاب الاحکام باب کراء الارض 2455

☆ اس کی تفصیل کے لئے دیکھئے کتاب "اسلام و ملکیت زمین" جس میں جملہ احادیث بخاری و دیگر کتب کو مد نظر رکھ کر اس مسئلہ پر تفصیلی گفتگو کی گئی ہے نیز اس باب کی آخری روایت دیکھ لی جائے۔

2847: اطراف: مسلم: کتاب البیوع باب کراء الارض 2848، 2849، 2850، 2851، 2852، 2853، 2854، 2855، 2856، 2857، 2858، 2859، 2860، 2862

تخريج: بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب ما کان من اصحاب النبی ﷺ یواسی بعضهم بعضا... 2340 کتاب الهبة وفضلها والتحریض علیها باب فضل المنیحة 2632 نسائی کتاب المزارعة ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن کراء الارض 3862 3865، 3866، 3869، 3871، 3872، 3874، 3875، 3876، 3877، 3878، 3880، 3881 ابن ماجه کتاب الاحکام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2451، 2452 باب کراء الارض 2453، 2454، 2455

2848 {88} وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْفَضْلِ لَقِبُهُ عَارِمٌ وَهُوَ أَبُو الثُّعْمَانَ السَّدُوسِيُّ حَدَّثَنَا مَهْدِيُّ بْنُ مَيْمُونٍ حَدَّثَنَا مَطَرُ الْوَرَّاقِ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتْ لَهُ أَرْضٌ فَلْيَزْرَعْهَا فَإِنْ لَمْ يَزْرَعْهَا فَلْيَزْرِعْهَا أَخَاهُ [3917]

2848: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس کی زمین ہو وہ اسے کاشت کرے اور اگر وہ اسے کاشت نہیں کرتا تو چاہیے کہ اپنے بھائی سے اس کی کاشت کروائے۔

2849 {89} حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنَا هَقْلٌ يَعْنِي ابْنَ زِيَادٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ لِرِجَالٍ فُضُولٌ أَرْضِينَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتْ لَهُ فُضُولٌ أَرْضٍ فَلْيَزْرَعْهَا أَوْ

2849: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ کے اصحاب میں سے کچھ لوگوں کے پاس زائد زمینیں تھیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس کے پاس زائد زمین ہو چاہیے کہ وہ اسے کاشت کرے ورنہ اسے اپنے بھائی کو دے دے۔ اگر انکار کرے تو پھر وہ زمین اپنے پاس رکھے۔

2848 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2847 ، 2849 ، 2850 ، 2851 ، 2852 ، 2853 ، 2854 ، 2855 ، 2856 ، 2857 ، 2858 ، 2859 ، 2860 ، 2862

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسي بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 ، 3865 ، 3866 ، 3869 ، 3871 ، 3872 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3880 ، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2451 ، 2452 باب كراء الارض 2453 ، 2454 ، 2455

2849 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2847 ، 2848 ، 2850 ، 2851 ، 2852 ، 2853 ، 2854 ، 2855 ، 2856 ، 2857 ، 2858 ، 2859 ، 2860 ، 2862

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسي بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 ، 3865 ، 3866 ، 3869 ، 3871 ، 3872 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3880 ، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2451 ، 2452 باب كراء الارض 2453 ، 2454 ، 2455

لِيَمْنَحَهَا أَخَاهُ فَإِنْ أَبِي فَلْيُمْسِكْ
أَرْضَهُ [3918]

2850 {90} وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا مُعَلَّى بْنُ مَنْصُورٍ الرَّازِيُّ حَدَّثَنَا خَالِدٌ أَخْبَرَنَا الشَّيْبَانِيُّ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ الْأَخْنَسِ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُؤْخَذَ لِلْأَرْضِ أَجْرٌ أَوْ حَظٌّ [3919]

2850: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے منع فرمایا کہ زمین کے لئے اجرت یا کوئی حصہ (پیداوار کا) وصول کیا جائے۔

2851 {91} حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتْ لَهُ أَرْضٌ فَلْيَزْرَعْهَا فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ أَنْ يَزْرَعْهَا وَعَجَزَ عَنْهَا فَلْيَمْنَحْهَا أَخَاهُ الْمُسْلِمَ وَلَا يُؤَاجِرْهَا أَيَّاهُ [3920]

2851: حضرت جابر سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس کی زمین ہو وہ اسے کاشت کرے۔ اگر وہ اسے کاشت کرنے کی طاقت نہیں رکھتا اور اس سے عاجز ہے تو چاہیے کہ وہ اسے اپنے مسلمان بھائی کو دے دے اور اس کو یہ اجرت پر نہ دے۔

2850 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2847 ، 2848 ، 2849 ، 2851 ، 2852 ، 2853 ، 2854 ،

2855 ، 2856 ، 2857 ، 2858 ، 2859 ، 2860 ، 2862

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 ، 3865 ، 3866 ، 3869 ، 3871 ، 3872 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3880 ، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام

باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2451 ، 2452 باب كراء الارض 2453 ، 2454 ، 2455

2851 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2847 ، 2848 ، 2849 ، 2850 ، 2852 ، 2853 ، 2854 ،

2855 ، 2856 ، 2857 ، 2858 ، 2859 ، 2860 ، 2862

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 ، 3865 ، 3866 ، 3869 ، 3871 ، 3872 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3880 ، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام

باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2451 ، 2452 باب كراء الارض 2453 ، 2454 ، 2455

2852 {92} و حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ حَدَّثَنَا هَمَّامٌ قَالَ سَأَلَ سُلَيْمَانَ بْنَ مُوسَى عَطَاءً فَقَالَ أَحَدَثَكَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ كَانَتْ لَهُ أَرْضٌ فَلْيُزْرِعْهَا أَوْ لِيُزْرِعْهَا أَخَاهُ وَلَا يُكْرِهَهَا قَالَ نَعَمْ [3921]

2852: سليمان بن موسى نے عطاء سے پوچھا کہ کیا آپ کو حضرت جابر بن عبد اللہ نے یہ بیان کیا تھا کہ نبی ﷺ نے فرمایا جس کسی کی زمین ہو اسے چاہیے کہ وہ کاشت کرے یا پھر وہ اپنے بھائی سے اسے کاشت کروائے اور اسے کرایہ پر نہ دے؟ انہوں نے کہا ہاں۔

2853 {93} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ جَابِرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمُخَابَرَةِ [3922]

2853: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے مخابره سے منع فرمایا۔

2854 {94} و حَدَّثَنِي حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الْمَجِيدِ حَدَّثَنَا سَلِيمُ بْنُ حَيَّانَ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مِينَاءَ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ إِنَّ

2854: سعید بن میناء کہتے ہیں میں نے حضرت جابر بن عبد اللہ کو کہتے ہوئے سنا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس کے پاس زائد زمین ہو وہ اسے کاشت کرے یا اپنے بھائی سے کاشت کروائے اور تم اسے

2852 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2847 ، 2848 ، 2849 ، 2850 ، 2851 ، 2853 ، 2854 ، 2855 ، 2856 ، 2857 ، 2858 ، 2859 ، 2860 ، 2862

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 ، 3865 ، 3866 ، 3869 ، 3871 ، 3872 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3880 ، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2451 ، 2452 باب كراء الارض 2453 ، 2454 ، 2455

2853 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2847 ، 2848 ، 2849 ، 2850 ، 2851 ، 2852 ، 2854 ، 2855 ، 2856 ، 2857 ، 2858 ، 2859 ، 2860 ، 2862

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 ، 3865 ، 3866 ، 3869 ، 3871 ، 3872 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3880 ، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2451 ، 2452 باب كراء الارض 2453 ، 2454 ، 2455

2854 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2847 ، 2848 ، 2849 ، 2850 ، 2851 ، 2852 ، 2853 ، 2855 ، 2856 ، 2857 ، 2858 ، 2859 ، 2860 ، 2862 =

رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ كَانَ لَهُ فَضْلُ أَرْضٍ فَلْيُزْرِعْهَا أَوْ لِيُزْرِعْهَا أَخَاهُ وَلَا تَبِعُوهَا فَقُلْتُ لَسَعِيدٍ مَا قَوْلُهُ وَلَا تَبِعُوهَا يَعْنِي الْكِرَاءَ قَالَ نَعَمْ [3923]

نہ بیچو۔ راوی کہتے ہیں میں نے سعید سے پوچھا نہ بیچو سے کیا یہ مراد ہے کہ کرایہ پر نہ دے؟ انہوں نے کہا ہاں۔

2855 {95} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ كُنَّا نُخَابِرُ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَضُصِبُ مِنَ الْقَصْرِيِّ وَمَنْ كَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتْ لَهُ أَرْضٌ فَلْيُزْرِعْهَا أَوْ فليُحْرِثْهَا أَخَاهُ وَإِلَّا فَلْيَدْعُهَا [3924]

2855: حضرت جابرؓ سے روایت ہے کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں زمین بٹائی پر دیتے تھے اور ہم سٹے یا بالی میں باقی ماندہ (دانوں) سے حصہ پاتے تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس کی زمین ہو وہ اسے کاشت کرے یا اپنے بھائی سے کاشت کرائے ورنہ وہ اسے چھوڑ دے۔

2856 {96} حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَأَحْمَدُ بْنُ عِيسَى جَمِيعًا عَنْ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ ابْنُ عِيسَى حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ حَدَّثَنِي

2856: ابو الزبير الہمی کہتے ہیں کہ میں نے حضرت جابر بن عبد اللہؓ سے سنا۔ وہ فرماتے تھے کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں تہائی یا چوتھائی پر

== تخريج : بخارى كتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 3865 3866 3869 3871 3872 3874 3875 3876 3877 3878 3880 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والربع 2449 2451 2452 باب كراء الارض 2453 2454 2855 : اطراف : مسلم كتاب البیوع باب كراء الارض 2847 2848 2849 2850 2851 2852 2853 2854 2856 2857 2858 2859 2860 2862

== تخريج : بخارى كتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 3865 3866 3869 3871 3872 3874 3875 3876 3877 3878 3880 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والربع 2449 2451 2452 باب كراء الارض 2453 2454 2855 : اطراف : مسلم كتاب البیوع باب كراء الارض 2847 2848 2849 2850 2851 2852 2853 2854 2856 2857 2858 2859 2860 2862

زمین لیتے جو پانی کی نالیوں کے آس پاس پیدا ہو۔ رسول اللہ ﷺ کھڑے ہوئے اور فرمایا کہ جس کی زمین ہو وہ اسے کاشت کرے اور اگر کاشت نہیں کرتا تو اپنے بھائی کو دے دے اور اگر بھائی کو نہیں دیتا تو پھر خود اس کو سنبھال رکھے۔

هشامُ بنُ سعدٍ أنَّ أبا الزُّبيرِ المَكِّيَّ حَدَّثَهُ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ كُنَّا فِي زَمَانِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَأْخُذُ الْأَرْضَ بِالثُّلُثِ أَوْ الرَّبْعِ بِالْمَازِيَانِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي ذَلِكَ فَقَالَ مَنْ كَانَتْ لَهُ أَرْضٌ فَلْيَزِرْهَا فَإِنْ لَمْ يَزِرْهَا فَلْيَمْنَحْهَا أَخَاهُ فَإِنْ لَمْ يَمْنَحْهَا أَخَاهُ فَلْيَمْسِكْهَا [3925]

2857: حضرت جابرؓ سے روایت ہے کہ میں نے نبی ﷺ کو فرماتے سنا جس کی کوئی (زائد) زمین ہو وہ اسے ہبہ کرے یا عاریت کے طور پر دے دے۔ دوسری روایت میں ہے کہ خود کاشت کرے یا کسی اور سے کاشت کروائے۔

2857{97} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ حَدَّثَنَا أَبُو سُفْيَانَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ كَانَتْ لَهُ أَرْضٌ فَلْيَهْبِهَا أَوْ لِيُعْرِهَا [98] وَحَدَّثَنِيهِ حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ حَدَّثَنَا أَبُو الْجَوَّابِ حَدَّثَنَا عَمَّارُ بْنُ رُزَيْقٍ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَلْيَزِرْهَا أَوْ فَلْيَزِرْهَا رَجُلًا [3926, 3927]

= تخريج: بخاری کتاب الحرت والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحريض عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 3865، 3866، 3869، 3871، 3872، 3874، 3875، 3876، 3877، 3878، 3880، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2451، 2452 باب كراء الارض 2453، 2454، 2455

2857: اطراف: مسلم كتاب البیوع باب كراء الارض 2847، 2848، 2849، 2850، 2851، 2852، 2853 2854، 2855، 2856، 2858، 2859، 2860، 2862

تخريج: بخاری کتاب الحرت والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحريض عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 3865، 3866، 3869، 3871، 3872، 3874، 3875، 3876، 3877، 3878، 3880، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2451، 2452 باب كراء الارض 2453، 2454، 2455

2858 {99} و حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ
 الْأَيْلِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو
 وَهُوَ ابْنُ الْحَارِثِ أَنَّ بُكَيْرًا حَدَّثَهُ أَنَّ عَبْدَ
 اللَّهِ بْنَ أَبِي سَلَمَةَ حَدَّثَهُ عَنِ الثُّعْمَانَ بْنِ
 أَبِي عِيَّاشٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ كِرَاءِ
 الْأَرْضِ قَالَ بُكَيْرٌ وَحَدَّثَنِي نَافِعٌ أَنَّهُ سَمِعَ
 ابْنَ عَمْرٍو يَقُولُ كُنَّا نُكْرِي أَرْضَنَا ثُمَّ
 تَرَكْنَا ذَلِكَ حِينَ سَمِعْنَا حَدِيثَ رَافِعِ بْنِ
 خَدِيجٍ [3928]

2859 {100} و حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
 أَخْبَرَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ
 قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 عَنْ بَيْعِ الْأَرْضِ الْبَيْضَاءِ سَتَتَيْنِ أَوْ
 ثَلَاثًا [3929]

2858 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب كراء الارض 2847 ، 2848 ، 2849 ، 2850 ، 2851 ، 2852 ، 2853

2854 ، 2855 ، 2856 ، 2857 ، 2859 ، 2860 ، 2862

تخریج : بخاری كتاب الحرق والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها

والتحريض عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862

3865 ، 3866 ، 3869 ، 3871 ، 3872 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3880 ، 3881 ابن ماجه كتاب

الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2451 ، 2452 باب كراء الارض 2453 ، 2454 ، 2455

2859 : اطراف : مسلم كتاب البيوع باب كراء الارض 2847 ، 2848 ، 2849 ، 2850 ، 2851 ، 2852 ، 2853

2854 ، 2855 ، 2856 ، 2857 ، 2858 ، 2860 ، 2862

تخریج : بخاری كتاب الحرق والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2340 كتاب الهبة وفضلها

والتحريض عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862

3865 ، 3866 ، 3869 ، 3871 ، 3872 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3880 ، 3881 ابن ماجه كتاب

الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2451 ، 2452 باب كراء الارض 2453 ، 2454 ، 2455

2860 {101} وَحَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ حُمَيْدٍ الْأَعْرَجِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ عَتِيقٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعِ السِّنِينَ وَفِي رِوَايَةِ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ عَنْ بَيْعِ الثَّمَرِ سِنِينَ [3930]

2860: حضرت جابرؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے کچھ سال کے پھل کی فروخت سے منع فرمایا۔ اور ایک اور روایت میں (عَنْ بَيْعِ السِّنِينَ کی بجائے) عَنْ بَيْعِ الثَّمَرِ سِنِينَ کے الفاظ ہیں۔

2861 {102} حَدَّثَنَا حَسَنُ بْنُ عَلِيٍّ الْخَلْوَانِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو تَوْبَةَ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَتْ لَهُ

2861: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس کی زمین ہو وہ اسے کاشت کرے یا اپنے بھائی کو دے دے۔ اگر انکار کرے تو اپنی زمین اپنے پاس روک رکھے۔

2860 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2847، 2848، 2849، 2850، 2851، 2852، 2853، 2854، 2855، 2856، 2857، 2858، 2859، 2861، 2862

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862، 3865، 3866، 3869، 3871، 3872، 3874، 3875، 3876، 3877، 3878، 3880، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2451، 2452 باب كراء الارض 2453، 2454، 2455

☆: اس سے مراد یہ ہے کہ آنے والے سالوں میں جو پھل پیدا ہوگا اس کی فروخت کا سودا کیا جائے۔

2861 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2847، 2848، 2849، 2850، 2851، 2852، 2853، 2854، 2855، 2856، 2857، 2858، 2859، 2860، 2862

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862، 3865، 3866، 3869، 3871، 3872، 3874، 3875، 3876، 3877، 3878، 3880، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2451، 2452 باب كراء الارض 2453، 2454، 2455

أَرْضٌ فَلْيَزْرَعْهَا أَوْ لِيَمْنَحَهَا أَخَاهُ فَإِنَّ أَبِي
فَلْيُمْسِكْ أَرْضَهُ [3931]

2862: حضرت جابر بن عبد اللہ نے بیان کیا کہ انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو مزبانہ اور کھیتوں (کی فروخت) سے منع فرماتے ہوئے سنا۔ حضرت جابر بن عبد اللہ کہتے تھے مزبانہ تو تازہ پھل کی فروخت خشک کھجور کے عوض ہے اور کھیتوں سے مراد زمین کا کرایہ پر دینا ہے۔

2862 {103} وَحَدَّثَنَا الْحَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو تَوْبَةَ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ أَنَّ يَزِيدَ بْنَ نَعِيمٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَى عَنِ الْمُرَابَنَةِ وَالْحُقُولِ فَقَالَ جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْمُرَابَنَةُ الثَّمَرُ بِالْتَمْرِ وَالْحُقُولُ كِرَاءُ الْأَرْضِ [3932]

2863: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے محافلہ اور مزبانہ سے منع فرمایا ہے۔

2863 {104} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ يَعْنَى ابْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِيَّ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

2862: اطراف: مسلم كتاب البيوع باب كراء الارض 2847، 2848، 2849، 2850، 2851، 2852، 2853، 2854، 2855، 2856، 2857، 2858، 2859، 2860، 2861

تخريج: بخارى كتاب الحرث والمزارعة باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا... 2340 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب فضل المنيحة 2632 نسائي كتاب المزارعة ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862 3865، 3866، 3869، 3871، 3872، 3874، 3875، 3876، 3877، 3878، 3880، 3881 ابن ماجه كتاب الاحكام باب المزارعة بالثلث والربع 2449، 2451، 2452، 2453، 2454، 2455

2863: اطراف: مسلم كتاب البيوع باب كراء الارض 2864

تخريج بخارى كتاب الزكوة باب من باع ثماره... 1486، 1488 كتاب البيوع باب بيع الثمر... 2189 باب بيع الثمار قبل ان... 2194، 2195، 2196 كتاب المساقلة باب الرجل يكون له ممر... 2381، 2382، 2383، 2384 ترمذى كتاب البيوع باب ماجاء في النهي عن الشيا 1290 باب ما جاء في المخابرة والمعومة 1313 نسائي كتاب الايمان والنذور ذكر الاحاديث المختلفة... 3879، 3880، 3883، 3884، 3885، 3886، 3887، 3920، 3921 كتاب البيوع باب بيع الثمر... 4523، 4524 بيع الزرع بالطعام 4550 ابو داود كتاب البيوع باب في بيع الثمار قبل ان يبدو... 3367، 3370، 3373 3372 باب في المخابرة 3404، 3405 ابن ماجه كتاب التجارات باب المزبنة والمحاقلة 2265، 2266، 2267

وَسَلَّمَ عَنِ الْمُحَاقَلَةِ وَالْمُزَابِنَةِ [3933]

2864 {105} و حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ دَاوُدَ بْنِ الْحُصَيْنِ أَنَّ أَبَا سُفْيَانَ مَوْلَى ابْنِ أَبِي أَحْمَدَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

2864: حضرت ابو سعید خدریؓ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے مزابنہ اور محاقلہ سے منع فرمایا اور مزابنہ یہ ہے کہ پھل کو خریدنا جبکہ (وہ ابھی) درختوں کے اوپر لگا ہوا ہو اور محاقلہ زمین کو کراہیہ پر دینا ہے۔

وَسَلَّمَ عَنِ الْمُزَابِنَةِ وَالْمُحَاقَلَةِ وَالْمُزَابِنَةِ اشْتِرَاءَ الثَّمَرِ فِي رُءُوسِ النَّخْلِ وَالْمُحَاقَلَةَ كِرَاءَ الْأَرْضِ [3934]

2865 {106} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَابُو الرَّبِيعِ الْعَتَكِيُّ قَالَ أَبُو الرَّبِيعِ حَدَّثَنَا وَقَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَمْرِو قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يَقُولُ كُنَّا لَا نَرَى بِالْخَيْرِ بَأْسًا حَتَّى كَانَ عَامَ أَوَّلِ فِرْعَوْنَ رَافِعٌ أَنْ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْهُ {107}

2865: حضرت ابن عمرؓ نے بیان کیا کہ ہم زمین بٹائی پر دینے میں حرن نہیں سمجھتے تھے یہاں تک کہ وہ پہلا سال آیا جب حضرت رافعؓ نے خیال ظاہر کیا کہ نبی ﷺ نے اس سے منع فرمایا ہے۔ ایک اور روایت میں ہے کہ اس وجہ سے ہم نے اس (بٹائی پر دینے) کو چھوڑ دیا۔

و حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا

2864 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب کراء الارض 2863

تخریج: بخاری کتاب الزکوٰۃ باب من باع ثماره... 1486 ، کتاب البیوع باب بیع الثمر... 2189 باب بیع الثمار قبل ان... 2194 ، 2195 ، 2196 کتاب المساقلة باب الرجل یكون له ممر... 2381 ، 2382 ، 2383 ، 2384 ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی النهی عن الثنیا 1290 باب ماجاء فی المخابرة والمعومة 1313 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة... 3879 ، 3880 ، 3883 ، 3884 ، 3885 ، 3886 ، 3887 ، 3920 ، 3921 کتاب البیوع بیع الثمر... 4523 ، 4524 بیع الزرع بالطعام 4550 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع الثمار قبل ان یدو... 3367 ، 3370 ، 3373 3372 باب فی المخابرة 3404 ، 3405 ابن ماجه کتاب التجارات باب المزابنة والمحاقلة 2265 ، 2266 ، 2267 ،

2865 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب کراء الارض 2866 ، 2867 ، 2868 ، 2869 ، 2870 ، 2871 ، 2872

= 2875 ، 2874 ، 2873

سُفْيَانُ ح وَ حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ
وَأَبِرَاهِيمُ بْنُ دِينَارٍ قَالَا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ
وَهُوَ ابْنُ عَلِيَّةَ عَنْ أَيُّوبَ ح وَ حَدَّثَنَا
إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا وَكَيْعٌ حَدَّثَنَا
سُفْيَانُ كُلُّهُمُ عَنْ عَمْرٍو بْنِ دِينَارٍ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَزَادَ فِي حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ
فَقَرَرْنَا مِنْ أَجْلِهِ [3935]

2866 {108} وَ حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ : حضرت ابن عمرؓ کہتے ہیں کہ رافعؓ نے ہمیں
حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي الْخَلِيلِ اپنی زمین سے فائدہ اٹھانے سے روک دیا۔

= تخريج: بخاری كتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما يكره من
الشروط في المزارعة 2332 باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا... 2339 ، 2344 باب كراء الارض بالذهب
والفضة 2347 كتاب الشروط باب الشروط في المزارعة 2722 كتاب المغازى باب شهود الملائكة بدر 4013 ترمذى كتاب
البيوع باب ما جاء في النهى عن المحاقلة والمزابنة 1224 كتاب الاحكام باب من المزارعة 1384 نسائى كتاب الايمان والنذور
ذكر الاحاديث المختلفة في النهى عن كراء الارض 3862 ، 3863 ، 3864 ، 3865 ، 3866 ، 3867 ، 3868 ، 3869 ، 3870 ،
3871 ، 3872 ، 3886 ، 3887 ، 3888 ، 3889 ، 3890 ، 3895 ، 3896 ، 3897 ، 3898 ، 3899 ، 3900 ، 3901 ،
3902 ، 3904 ، 3905 ، 3906 ، 3907 ، 3908 ، 3909 ، 3910 ، 3911 ، 3912 ، 3913 ، 3914 ، 3915 ، 3916 ، 3919 ، 3920 ،
3922 ، 3923 ، 3924 ، 3926 ، 3927 ، 3928 ، 3929 ، 3930 ، 3931 ، 3932 ، 3939
3939 باب في التشديد في ذلك 3394 ، 3395 ، 3397 ، 3398 ، 3399 ، 3400 ، 3401 ، 3402 ، ابن ماجه كتاب الاحكام
باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2450 ، 2452 باب كراء الارض باب الرخصة في كراء الارض البيضاء... 2458 باب ما يكره
من المزارعة 2459 ، 2460 ، 2461 ، 2465 باب استكراء الارض بالطعام 2465

2866: اطراف : مسلم كتاب البيوع باب كراء الارض 2865 ، 2866 ، 2867 ، 2868 ، 2869 ، 2870 ، 2871 ، 2872 ، 2873 ، 2874 ، 2875

تخريج: بخارى كتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما يكره من
الشروط في المزارعة 2332 باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا... 2339 ، 2344 باب كراء الارض بالذهب
والفضة 2347 كتاب الشروط باب الشروط في المزارعة 2722 كتاب المغازى باب شهود الملائكة بدر 4013 ترمذى كتاب
البيوع باب ما جاء في النهى عن المحاقلة والمزابنة 1224 كتاب الاحكام باب من المزارعة 1384 نسائى كتاب الايمان والنذور
ذكر الاحاديث المختلفة في النهى عن كراء الارض 3862 ، 3863 ، 3864 ، 3865 ، 3866 ، 3867 ، 3868 ، 3869 ، 3870 ،
3871 ، 3872 ، 3886 ، 3887 ، 3888 ، 3889 ، 3890 ، 3895 ، 3896 ، 3897 ، 3898 ، 3899 ، 3900 ، 3901 ، 3902 ،
3904 ، 3905 ، 3906 ، 3907 ، 3908 ، 3909 ، 3910 ، 3911 ، 3912 ، 3913 ، 3914 ، 3915 ، 3916 ، 3919 ، 3920 ،
3922 ، 3923 ، 3924 ، 3926 ، 3927 ، 3928 ، 3929 ، 3930 ، 3931 ، 3932 ، 3939
= 3393 ، 3392 ، 3391 ، 3390 ، 3389 باب في المزارعة كتاب البيوع باب في المزارعة 3389 ، 3390 ، 3391 ، 3392 ، 3393

عَنْ مُجَاهِدٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عُمَرَ لَقَدْ مَنَعَنَا
رَافِعٌ نَفْعَ أَرْضِنَا [3937]

2867 {109} و حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ أَبِي يُونُسَ عَنْ نَافِعٍ
أَنَّ ابْنَ عُمَرَ كَانَ يُكْرِي مَزَارِعَهُ عَلَى عَهْدِ
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي
إِمَارَةِ أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرَ وَعُثْمَانَ وَصَدْرًا مِنْ
خِلَافَةِ مُعَاوِيَةَ حَتَّى بَلَغَهُ فِي آخِرِ خِلَافَةِ
مُعَاوِيَةَ أَنَّ رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ يُحَدِّثُ فِيهَا
بِنَهْيِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَدَخَلَ عَلَيْهِ وَأَنَا مَعَهُ فَسَأَلَهُ فَقَالَ كَانَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَى

2867: نافع سے مروی ہے کہ حضرت ابن عمر اپنے
کھیت رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ٹھیکہ پر دے
دیتے تھے اور حضرت ابو بکرؓ اور حضرت عمرؓ اور حضرت
عثمانؓ کے زمانہ خلافت اور امیر معاویہ کے ابتدائی دور
تک۔ یہاں تک کہ ان کو امیر معاویہ کے دور حکومت
کے آخری حصہ میں یہ بات پہنچی کہ حضرت رافع بن
خدیجؓ اس بارہ میں رسول اللہ ﷺ کی طرف سے
ممانعت کی روایت کر رہے ہیں۔ وہ ان کے پاس
گئے اور میں ان کے ساتھ تھا۔ انہوں نے حضرت رافعؓ
سے پوچھا تو انہوں نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ کھیت

=باب فی التشدید فی ذالک 3394، 3397 3395، 3398، 3399، 3400، 3401، 3402 ابن ماجہ کتاب الاحکام باب
المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2450، 2452 باب كراء الارض 2452 باب الرخصة فی كراء الارض البيضاء... 2458 باب ما یكره من
المزارعة 2459، 2460، 2461، 2465 باب استكراء الارض بالطعام

2867 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2865، 2866، 2868، 2869، 2870، 2871، 2872،
2873، 2874، 2875

تخریج: بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما یكره من
الشروط فی المزارعة 2332 باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ یواسی بعضهم بعضا... 2339، 2344 باب كراء الارض بالذهب
والفضة 2347 کتاب الشروط باب الشروط فی المزارعة 2722 کتاب المغازی باب شهود الملائكة بدرا 4013 ترمذی کتاب
البیوع باب ما جاء فی النهی عن المحاقلة والمزابنة 1224 کتاب الاحکام باب من المزارعة 1384 نسائی کتاب الایمان والتذور
ذكر الاحادیث المختلفة فی النهی عن كراء الارض 3862، 3863، 3864، 3865، 3866، 3867، 3868، 3869، 3870،
3871، 3872، 3886، 3887، 3888، 3889، 3890، 3895، 3896، 3897، 3898، 3899، 3900، 3901،
3902، 3904، 3905، 3906، 3907، 3908، 3909، 3910، 3911، 3912، 3913، 3914، 3915، 3916، 3919،
3920، 3922، 3923، 3924، 3926، 3927، 3928، 3929، 3930، 3931، 3932،
3933، 3934، 3935، 3937 3939، 3938، 3939، 3940، 3941، 3942 ابن ماجہ کتاب الاحکام
باب المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2450، 2452 باب كراء الارض 2452 باب الرخصة فی كراء الارض البيضاء... 2458 باب ما یكره
من المزارعة 2459، 2460، 2461، 2465 باب استكراء الارض بالطعام

عَنْ كِرَاءِ الْمَزَارِعِ فَتَرَكَهَا ابْنُ عُمَرَ بَعْدُ وَكَانَ إِذَا سُئِلَ عَنْهَا بَعْدُ قَالَ زَعَمَ رَافِعُ بْنُ خَدِيجٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْهَا وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ وَأَبُو كَامِلٍ قَالَا حَدَّثَنَا حَمَّادٌ ح وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ كِلَاهُمَا عَنْ أَيُّوبَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَزَادَ فِي حَدِيثِ ابْنِ عَلِيَّةَ قَالَ فَتَرَكَهَا ابْنُ عُمَرَ بَعْدَ ذَلِكَ

فَكَانَ لَا يُكْرِهَهَا [3938, 3939]

2868: نافع کہتے ہیں میں حضرت ابن عمرؓ کے ساتھ حضرت رافع بن خدیجؓ کے پاس گیا اور وہ ان کے پاس بلاط[☆] مقام پر آئے تو انہوں نے انہیں (حضرت ابن عمرؓ) کو بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے کھیتوں کو کراہیہ پر دینے سے منع فرمایا ہے۔

2868 {110} وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ قَالَ ذَهَبْتُ مَعَ ابْنِ عُمَرَ إِلَى رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ حَتَّى أَتَاهُ بِالْبَلَاطِ فَأَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ كِرَاءِ الْمَزَارِعِ وَ

☆: بلاط: مسجد نبوی کے سامنے پتھر یا میدان۔

2868: اطراف: مسلم کتاب البيوع باب كراء الارض 2865، 2866، 2867، 2869، 2870، 2871، 2872، 2873، 2874، 2875

تخریج: بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدہما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما یکرہ من الشروط فی المزارعة 2332 باب ما کان من اصحاب النبی ﷺ یواسی بعضهم بعضا... 2339، 2344، باب كراء الارض بالذهب والفضة 2347 کتاب الشروط باب الشروط فی المزارعة 2722 کتاب المغازی باب شہود الملائكة بدرا 4013 توہمذی کتاب البيوع باب ما جاء فی النهی عن المحاقلة والمزابنة 1224 کتاب الاحکام باب من المزارعة 1384 نسائی کتاب الايمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن كراء الارض 3862، 3863، 3864، 3865، 3866، 3867، 3868، 3869، 3870، 3871، 3872، 3886، 3887، 3888، 3889، 3890، 3895، 3896، 3897، 3898، 3899، 3900، 3901، 3902، 3904، 3905، 3906، 3907، 3908، 3909، 3910، 3911، 3912، 3913، 3914، 3915، 3916، 3919، 3920، 3922، 3923، 3924، 3926، 3927، 3928، 3929، 3930، 3931، 3932، 3939، 3940، 3941، 3942، 3943، 3944، 3945، 3946، 3947، 3948، 3949، 3950، 3951، 3952، 3953، 3954، 3955، 3956، 3957، 3958، 3959، 3960، 3961، 3962، 3963، 3964، 3965، 3966، 3967، 3968، 3969، 3970، 3971، 3972، 3973، 3974، 3975، 3976، 3977، 3978، 3979، 3980، 3981، 3982، 3983، 3984، 3985، 3986، 3987، 3988، 3989، 3990، 3991، 3992، 3993، 3994، 3995، 3996، 3997، 3998، 3999، 4000، 4001، 4002، 4003، 4004، 4005، 4006، 4007، 4008، 4009، 4010، 4011، 4012، 4013، 4014، 4015، 4016، 4017، 4018، 4019، 4020، 4021، 4022، 4023، 4024، 4025، 4026، 4027، 4028، 4029، 4030، 4031، 4032، 4033، 4034، 4035، 4036، 4037، 4038، 4039، 4040، 4041، 4042، 4043، 4044، 4045، 4046، 4047، 4048، 4049، 4050، 4051، 4052، 4053، 4054، 4055، 4056، 4057، 4058، 4059، 4060، 4061، 4062، 4063، 4064، 4065، 4066، 4067، 4068، 4069، 4070، 4071، 4072، 4073، 4074، 4075، 4076، 4077، 4078، 4079، 4080، 4081، 4082، 4083، 4084، 4085، 4086، 4087، 4088، 4089، 4090، 4091، 4092، 4093، 4094، 4095، 4096، 4097، 4098، 4099، 4100، 4101، 4102، 4103، 4104، 4105، 4106، 4107، 4108، 4109، 4110، 4111، 4112، 4113، 4114، 4115، 4116، 4117، 4118، 4119، 4120، 4121، 4122، 4123، 4124، 4125، 4126، 4127، 4128، 4129، 4130، 4131، 4132، 4133، 4134، 4135، 4136، 4137، 4138، 4139، 4140، 4141، 4142، 4143، 4144، 4145، 4146، 4147، 4148، 4149، 4150، 4151، 4152، 4153، 4154، 4155، 4156، 4157، 4158، 4159، 4160، 4161، 4162، 4163، 4164، 4165، 4166، 4167، 4168، 4169، 4170، 4171، 4172، 4173، 4174، 4175، 4176، 4177، 4178، 4179، 4180، 4181، 4182، 4183، 4184، 4185، 4186، 4187، 4188، 4189، 4190، 4191، 4192، 4193، 4194، 4195، 4196، 4197، 4198، 4199، 4200، 4201، 4202، 4203، 4204، 4205، 4206، 4207، 4208، 4209، 4210، 4211، 4212، 4213، 4214، 4215، 4216، 4217، 4218، 4219، 4220، 4221، 4222، 4223، 4224، 4225، 4226، 4227، 4228، 4229، 4230، 4231، 4232، 4233، 4234، 4235، 4236، 4237، 4238، 4239، 4240، 4241، 4242، 4243، 4244، 4245، 4246، 4247، 4248، 4249، 4250، 4251، 4252، 4253، 4254، 4255، 4256، 4257، 4258، 4259، 4260، 4261، 4262، 4263، 4264، 4265، 4266، 4267، 4268، 4269، 4270، 4271، 4272، 4273، 4274، 4275، 4276، 4277، 4278، 4279، 4280، 4281، 4282، 4283، 4284، 4285، 4286، 4287، 4288، 4289، 4290، 4291، 4292، 4293، 4294، 4295، 4296، 4297، 4298، 4299، 4300، 4301، 4302، 4303، 4304، 4305، 4306، 4307، 4308، 4309، 4310، 4311، 4312، 4313، 4314، 4315، 4316، 4317، 4318، 4319، 4320، 4321، 4322، 4323، 4324، 4325، 4326، 4327، 4328، 4329، 4330، 4331، 4332، 4333، 4334، 4335، 4336، 4337، 4338، 4339، 4340، 4341، 4342، 4343، 4344، 4345، 4346، 4347، 4348، 4349، 4350، 4351، 4352، 4353، 4354، 4355، 4356، 4357، 4358، 4359، 4360، 4361، 4362، 4363، 4364، 4365، 4366، 4367، 4368، 4369، 4370، 4371، 4372، 4373، 4374، 4375، 4376، 4377، 4378، 4379، 4380، 4381، 4382، 4383، 4384، 4385، 4386، 4387، 4388، 4389، 4390، 4391، 4392، 4393، 4394، 4395، 4396، 4397، 4398، 4399، 4400، 4401، 4402، 4403، 4404، 4405، 4406، 4407، 4408، 4409، 4410، 4411، 4412، 4413، 4414، 4415، 4416، 4417، 4418، 4419، 4420، 4421، 4422، 4423، 4424، 4425، 4426، 4427، 4428، 4429، 4430، 4431، 4432، 4433، 4434، 4435، 4436، 4437، 4438، 4439، 4440، 4441، 4442، 4443، 4444، 4445، 4446، 4447، 4448، 4449، 4450، 4451، 4452، 4453، 4454، 4455، 4456، 4457، 4458، 4459، 4460، 4461، 4462، 4463، 4464، 4465، 4466، 4467، 4468، 4469، 4470، 4471، 4472، 4473، 4474، 4475، 4476، 4477، 4478، 4479، 4480، 4481، 4482، 4483، 4484، 4485، 4486، 4487، 4488، 4489، 4490، 4491، 4492، 4493، 4494، 4495، 4496، 4497، 4498، 4499، 4500، 4501، 4502، 4503، 4504، 4505، 4506، 4507، 4508، 4509، 4510، 4511، 4512، 4513، 4514، 4515، 4516، 4517، 4518، 4519، 4520، 4521، 4522، 4523، 4524، 4525، 4526، 4527، 4528، 4529، 4530، 4531، 4532، 4533، 4534، 4535، 4536، 4537، 4538، 4539، 4540، 4541، 4542، 4543، 4544، 4545، 4546، 4547، 4548، 4549، 4550، 4551، 4552، 4553، 4554، 4555، 4556، 4557، 4558، 4559، 4560، 4561، 4562، 4563، 4564، 4565، 4566، 4567، 4568، 4569، 4570، 4571، 4572، 4573، 4574، 4575، 4576، 4577، 4578، 4579، 4580، 4581، 4582، 4583، 4584، 4585، 4586، 4587، 4588، 4589، 4590، 4591، 4592، 4593، 4594، 4595، 4596، 4597، 4598، 4599، 4600، 4601، 4602، 4603، 4604، 4605، 4606، 4607، 4608، 4609، 4610، 4611، 4612، 4613، 4614، 4615، 4616، 4617، 4618، 4619، 4620، 4621، 4622، 4623، 4624، 4625، 4626، 4627، 4628، 4629، 4630، 4631، 4632، 4633، 4634، 4635، 4636، 4637، 4638، 4639، 4640، 4641، 4642، 4643، 4644، 4645، 4646، 4647، 4648، 4649، 4650، 4651، 4652، 4653، 4654، 4655، 4656، 4657، 4658، 4659، 4660، 4661، 4662، 4663، 4664، 4665، 4666، 4667، 4668، 4669، 4670، 4671، 4672، 4673، 4674، 4675، 4676، 4677، 4678، 4679، 4680، 4681، 4682، 4683، 4684، 4685، 4686، 4687، 4688، 4689، 4690، 4691، 4692، 4693، 4694، 4695، 4696، 4697، 4698، 4699، 4700، 4701، 4702، 4703، 4704، 4705، 4706، 4707، 4708، 4709، 4710، 4711، 4712، 4713، 4714، 4715، 4716، 4717، 4718، 4719، 4720، 4721، 4722، 4723، 4724، 4725، 4726، 4727، 4728، 4729، 4730، 4731، 4732، 4733، 4734، 4735، 4736، 4737، 4738، 4739، 4740، 4741، 4742، 4743، 4744، 4745، 4746، 4747، 4748، 4749، 4750، 4751، 4752، 4753، 4754، 4755، 4756، 4757، 4758، 4759، 4760، 4761، 4762، 4763، 4764، 4765، 4766، 4767، 4768، 4769، 4770، 4771، 4772، 4773، 4774، 4775، 4776، 4777، 4778، 4779، 4780، 4781، 4782، 4783، 4784، 4785، 4786، 4787، 4788، 4789، 4790، 4791، 4792، 4793، 4794، 4795، 4796، 4797، 4798، 4799، 4800، 4801، 4802، 4803، 4804، 4805، 4806، 4807، 4808، 4809، 4810، 4811، 4812، 4813، 4814، 4815، 4816، 4817، 4818، 4819، 4820، 4821، 4822، 4823، 4824، 4825، 4826، 4827، 4828، 4829، 4830، 4831، 4832، 4833، 4834، 4835، 4836، 4837، 4838، 4839، 4840، 4841، 4842، 4843، 4844، 4845، 4846، 4847، 4848، 4849، 4850، 4851، 4852، 4853، 4854، 4855، 4856، 4857، 4858، 4859، 4860، 4861، 4862، 4863، 4864، 4865، 4866، 4867، 4868، 4869، 4870، 4871، 4872، 4873، 4874، 4875، 4876، 4877، 4878، 4879، 4880، 4881، 4882، 4883، 4884، 4885، 4886، 4887، 4888، 4889، 4890، 4891، 4892، 4893، 4894، 4895، 4896، 4897، 4898، 4899، 4900، 4901، 4902، 4903، 4904، 4905، 4906، 4907، 4908، 4909، 4910، 4911، 4912، 4913، 4914، 4915، 4916، 4917، 4918، 4919، 4920، 4921، 4922، 4923، 4924، 4925، 4926، 4927، 4928، 4929، 4930، 4931، 4932، 4933، 4934، 4935، 4936، 4937، 4938، 4939، 4940، 4941، 4942، 4943، 4944، 4945، 4946، 4947، 4948، 4949، 4950، 4951، 4952، 4953، 4954، 4955، 4956، 4957، 4958، 4959، 4960، 4961، 4962، 4963، 4964، 4965، 4966، 4967، 4968، 4969، 4970، 4971، 4972، 4973، 4974، 4975، 4976، 4977، 4978، 4979، 4980، 4981، 4982، 4983، 4984، 4985، 4986، 4987، 4988، 4989، 4990، 4991، 4992، 4993، 4994، 4995، 4996، 4997، 4998، 4999، 5000

مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ حَدَّثَنَا ابْنُ عَوْنٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ فَحَدَّثَهُ عَنْ بَعْضِ عُمُومَتِهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [3942,3943]

2870 {112} و حَدَّثَنِي عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبِ بْنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي حَدَّثَنِي عَقِيلُ بْنُ خَالِدٍ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ أَنَّهُ قَالَ أَخْبَرَنِي سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ كَانَ يُكْرِي أَرْضِيهِ حَتَّى بَلَغَهُ أَنَّ رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ الْأَنْصَارِيَّ كَانَ يَنْهَى عَنْ كِرَاءِ الْأَرْضِ فَلَقِيَهُ عَبْدُ اللَّهِ فَقَالَ يَا ابْنَ خَدِيجٍ مَاذَا تُحَدِّثُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي كِرَاءِ الْأَرْضِ قَالَ رَافِعُ بْنُ خَدِيجٍ لِعَبْدِ اللَّهِ

2870: سالم بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں حضرت عبد اللہ بن عمرؓ اپنی زمینیں ٹھیکہ پر دیا کرتے تھے یہاں تک کہ ان کو یہ بات پہنچی کہ حضرت رافع بن خدیجؓ انصاری زمین ٹھیکے پر دینے سے منع کرتے ہیں۔ اس پر حضرت عبد اللہ ان سے ملے اور کہا اے ابن خدیج! آپ رسول اللہ ﷺ سے زمین ٹھیکہ پر دینے کے بارہ میں کیا روایت کرتے ہیں؟ حضرت رافع بن خدیجؓ نے حضرت عبد اللہ سے کہا میں نے اپنے دو چچوں سے سنا اور وہ دونوں بدر میں شامل ہوئے تھے وہ اپنے اہل محلہ کو بتایا کرتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ

2870 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب کراء الارض 2865، 2866، 2867، 2868، 2869، 2871، 2872

2873، 2874، 2875

تخریج: بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما یکره من الشروط فی المزارعة 2332 باب ما کان من اصحاب النبی ﷺ یواسی بعضهم بعضا... 2339، 2344 باب کراء الارض بالذهب والفضة 2347 کتاب الشروط باب الشروط فی المزارعة 2722 کتاب المغازی باب شهود الملائكة بدر 4013 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی النهی عن المحاقلة والمزابنة 1224 کتاب الاحکام باب من المزارعة 1384 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن کراء الارض 3862، 3863، 3864، 3865، 3866، 3867، 3868، 3869، 3870، 3871، 3872، 3886، 3887، 3888، 3889، 3890، 3895، 3896، 3897، 3898، 3899، 3900، 3901، 3902، 3904، 3905، 3906، 3907، 3908، 3909، 3910، 3911، 3912، 3913، 3914، 3915، 3916، 3919، 3920، 3922، 3924، 3923، 3926، 3927 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی المزارعة 3389، 3390، 3391، 3392، 3393 باب فی التشدید فی ذالک 3394، 3395، 3397، 3398، 3399، 3400، 3401، 3402 ابن ماجه کتاب الاحکام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2450 باب کراء الارض 2452 باب الرخصة فی کراء الارض البیضاء... 2458 باب ما یکره من المزارعة 2459، 2460، 2461 باب استکراء الارض بالطعام 2465

سَمِعْتُ عَمِّيَّ وَكَانَا قَدْ شَهِدَا بَدْرًا
يُحَدِّثَانِ أَهْلَ الدَّارِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ كِرَاءِ الْأَرْضِ قَالَ
عَبْدُ اللَّهِ لَقَدْ كُنْتُ أَعْلَمُ فِي عَهْدِ رَسُولِ
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ الْأَرْضَ
تُكْرَى ثُمَّ خَشِيَ عَبْدُ اللَّهِ أَنْ يَكُونَ رَسُولُ
اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَدَثَ فِي
ذَلِكَ شَيْئًا لَمْ يَكُنْ عِلْمُهُ فَتَرَكَ كِرَاءَ

الْأَرْضِ [3944]

[18] 18: باب: كِرَاءُ الْأَرْضِ بِالطَّعَامِ

باب: غلہ کے عوض زمین کرایہ پر دینا

2871 {113} وَ حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ 2871: حضرت رافع بن خديجؓ سے روایت ہے کہ
السَّعْدِيُّ وَيَعْقُوبُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ عَلِيَّةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ يِعْلَى
ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں زمین بٹائی پر دیا
کرتے تھے اور ہم تہائی یا چوتھائی حصہ (پیداوار) اور

2871 : اطراف: مسلم کتاب البيوع باب كراء الارض 2865، 2866، 2867، 2868، 2869، 2870، 2872

2873، 2874، 2875

تخریج: بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدھما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما یکرہ من
الشروط فی المزارعة 2332 باب ما کان من اصحاب النبی ﷺ یواسی بعضهم بعضا... 2339، 2344 باب كراء الارض بالذهب
والفضة 2347 کتاب الشروط باب الشروط فی المزارعة 2722 کتاب المغازی باب شهود الملائكة بدرا 4013 تورمذی کتاب
البيوع باب ماجاء فی النهی عن المحاقلة والمزابنة 1224 کتاب الاحکام باب من المزارعة 1384 نسائی کتاب الايمان والنذور
ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن کراء الارض 3862، 3863، 3864، 3865، 3866، 3867، 3868، 3869، 3870، 3871،
3872، 3886، 3887، 3888، 3889، 3890، 3895، 3896، 3897، 3898، 3899، 3900، 3901، 3902، 3904، 3905، 3906، 3907، 3908، 3909، 3910، 3911، 3912، 3913، 3914، 3915، 3916، 3919، 3920،
3922، 3923، 3924، 3926، 3927، 3927 ابو داؤد کتاب البيوع باب فی المزارعة 3389، 3390، 3391، 3392، 3393، 3394،
3395، 3397، 3398، 3399، 3400، 3401، 3402 ابن ماجه کتاب الاحکام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2450 باب كراء الارض 2452 باب الرخصة فی كراء الارض البيضاء... 2458 باب ما یکرہ
من المزارعة 2459، 2460، 2461، 2462 باب استكراء الارض بالطعام 2465

غلے کی معین مقدار کے بدلے ٹھیکہ پردیتے تھے۔ پھر ایک روز ہمارے بچوں میں سے ایک شخص آیا اور اس نے کہا ہمیں رسول اللہ ﷺ نے ایک کام سے منع فرمایا ہے جو ہمارے لئے نفع بخش تھا مگر اللہ اور اس کے رسول کی اطاعت ہمارے لئے زیادہ فائدہ مند ہے۔ آپ نے ہمیں منع فرمادیا ہے کہ ہم زمین ٹھیکہ پر دیں اور تہائی حصہ یا چوتھائی حصہ پیداوار اور معین غلہ کی مقدار بطور ٹھیکہ لیں۔ اور آپ نے زمین کے مالک کو حکم دیا کہ وہ خود کاشت کرے یا کاشت کروائے اور زمین کا ٹھیکہ لینا وغیرہ کو ناپسند فرمایا۔ ایک اور روایت میں ہے کہ حضرت رافع بن خدیجؓ بیان کرتے ہیں کہ ہم زمین ٹھیکہ پردیتے تھے اور تہائی یا چوتھائی حصہ پیداوار ٹھیکہ وصول کرتے تھے۔ ایک اور روایت میں عن بعض عموۃہ کے الفاظ نہیں ہیں۔

بْنِ حَكِيمٍ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ قَالَ كُنَّا نَحَاقِلُ الْأَرْضَ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتُكْرِمُهَا بِالثُّلُثِ وَالرُّبْعِ وَالطَّعَامِ الْمُسَمَّى فَجَاءَنَا ذَاتَ يَوْمٍ رَجُلٌ مِنْ عُمُومَتِي فَقَالَ نَهَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَمْرٍ كَانَ لَنَا نَافِعًا وَطَوَاعِيَةً لِلَّهِ وَرَسُولِهِ أَنْفَعُ لَنَا نَهَانَا أَنْ نَحَاقِلَ بِالْأَرْضِ فَتُكْرِمُهَا عَلَى الثُّلُثِ وَالرُّبْعِ وَالطَّعَامِ الْمُسَمَّى وَأَمْرَ رَبِّ الْأَرْضِ أَنْ يَزْرَعَهَا أَوْ يُزْرِعَهَا وَكَرَاهَةَ كِرَائِهَا وَمَا سِوَى ذَلِكَ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ قَالَ كَتَبَ إِلَيَّ يَعْلى بْنُ حَكِيمٍ قَالَ سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَارٍ يُحَدِّثُ عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ قَالَ كُنَّا نَحَاقِلُ بِالْأَرْضِ فَتُكْرِمُهَا عَلَى الثُّلُثِ وَالرُّبْعِ ثُمَّ ذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ عَلِيَّةَ وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ عَلِيٍّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عَبْدَةُ كُلُّهُمْ عَنْ ابْنِ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ يَعْلى بْنِ حَكِيمٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي جَرِيرُ بْنُ حَازِمٍ عَنْ يَعْلى بْنِ حَكِيمٍ

بِهَذَا الْإِسْنَادِ عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَمْ يَقُلْ عَنْ بَعْضِ عُمُومَتِهِ [3948,3947,3946,3945]

2872: حضرت رافع بن خدیج کے آزاد کردہ غلام ابو النجاشی حضرت رافع سے روایت کرتے ہیں کہ حضرت ظہیر بن رافع ان کے چچا تھے۔ رافع نے کہا کہ میرے پاس حضرت ظہیر آئے اور کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک ایسی بات سے منع فرمایا ہے جو ہمارے لئے آرام دہ تھی۔ میں نے کہا وہ کون سی بات ہے جو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے وہی برحق ہے۔ وہ کہنے لگے کہ مجھ سے آپ نے پوچھا کہ تم اپنے کھیتوں کے بارہ میں کیا کرتے ہو؟ میں نے کہا ہم ان کو اجرت پر دیتے ہیں یا رسول اللہ! کھال (کے قریب ہونے والی پیداوار) یا کچھ وسق کھجور یا جو کے

2872 {114} حَدَّثَنِي إِسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَخْبَرَنَا أَبُو مُسَهَّرٍ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَمْرَةَ حَدَّثَنِي أَبُو عَمْرٍو الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ أَبِي النَّجَّاشِيِّ مَوْلَى رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ عَنْ رَافِعٍ أَنَّ ظَهِيرَ بْنَ رَافِعٍ وَهُوَ عَمُّهُ قَالَ أَتَانِي ظَهِيرٌ فَقَالَ لَقَدْ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ أَمْرٍ كَانَ بِنَا رَافِعًا فَقُلْتُ وَمَا ذَلِكَ مَا قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَهُوَ حَقٌّ قَالَ سَأَلَنِي كَيْفَ تَصْنَعُونَ بِمَحَاقِلِكُمْ فَقُلْتُ نُؤَاجِرُهَا يَا رَسُولَ اللَّهِ عَلَى الرَّبِيعِ أَوْ الْأَوْسُقِ مِنَ التَّمْرِ أَوْ الشَّعِيرِ

2872 : اطراف : مسلم : کتاب البیوع باب کراء الارض 2865 ، 2866 ، 2867 ، 2868 ، 2869 ، 2870 ، 2871

2873 ، 2874 ، 2875

تخریج : بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما یکره من الشروط فی المزارعة 2332 باب ما کان من اصحاب النبی ﷺ یواسی بعضهم بعضا ... 2339 ، 2344 باب کراء الارض بالذهب والفضة 2347 کتاب الشروط باب الشروط فی المزارعة 2722 کتاب المغازی باب شهود الملائكة بدرا 4013 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی النهی عن المحاقلة والمزابنة 1224 کتاب الاحکام باب من المزارعة 1384 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن کراء الارض 3862 ، 3863 ، 3864 ، 3865 ، 3866 ، 3867 ، 3868 ، 3869 ، 3870 ، 3871 ، 3872 ، 3886 ، 3887 ، 3888 ، 3889 ، 3890 ، 3895 ، 3896 ، 3897 ، 3898 ، 3899 ، 3900 ، 3901 ، 3902 ، 3904 ، 3905 ، 3906 ، 3907 ، 3908 ، 3909 ، 3910 ، 3911 ، 3912 ، 3913 ، 3914 ، 3915 ، 3916 ، 3919 ، 3920 ، 3922 ، 3924 ، 3923 ، 3926 ، 3927 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی المزارعة 3389 ، 3390 ، 3391 ، 3392 ، 3393 باب فی التشدید فی ذالک 3394 ، 3395 ، 3397 ، 3398 ، 3399 ، 3400 ، 3401 ، 3402 ابن ماجه کتاب الاحکام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2450 باب کراء الارض 2452 باب الرخصة فی کراء الارض البیضاء ... 2458 باب ما یکره من المزارعة 2459 ، 2460 ، 2461 باب استکراء الارض بالطعام 2465

قَالَ فَلَا تَفْعَلُوا أَرْعَوْهَا أَوْ أَرْعُوها أَوْ
 أَمْسِكُوهَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا
 عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ عَنْ عِكْرِمَةَ بْنِ
 عَمَّارٍ عَنْ أَبِي النَّجَّاشِيِّ عَنْ رَافِعٍ عَنِ النَّبِيِّ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَذَا وَلَمْ يَذْكُرْ عَنْ
 عَمِّهِ ظَهْرٍ [3950,3949]

[19]19: باب: كِرَاءُ الْأَرْضِ بِالذَّهَبِ وَالْوَرِقِ

باب: سونے اور چاندی کے عوض زمین ٹھیکہ پر دینا

2873 {115} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ
 قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ
 الرَّحْمَنِ عَنْ حَنْظَلَةَ بْنِ قَيْسٍ أَنَّهُ سَأَلَ رَافِعَ
 بْنَ خَدِيجٍ عَنْ كِرَاءِ الْأَرْضِ فَقَالَ نَهَى
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ
 كِرَاءِ الْأَرْضِ قَالَ فَقُلْتُ أَبِالذَّهَبِ وَالْوَرِقِ

2873: حنظلہ بن قیس نے حضرت رافع بن خدیج
 سے زمین ٹھیکہ پر دینے کے بارہ میں پوچھا۔ انہوں نے
 کہا رسول اللہ ﷺ نے زمین ٹھیکہ پر دینے سے منع
 فرمایا۔ راوی کہتے ہیں میں نے پوچھا کیا سونے اور
 چاندی کے عوض (بھی نہیں؟) انہوں نے کہا جہاں تک
 سونے اور چاندی کا تعلق ہے اس میں کوئی حرج نہیں۔

2873 : اطراف : مسلم کتاب البيوع باب كراء الارض 2865، 2866، 2867، 2868، 2869، 2870، 2871

2872، 2874، 2875

تخریج: بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما يكره من
 الشروط في المزارعة 2332 باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا... 2339، 2344 باب كراء الارض بالذهب
 والفضة 2347 كتاب الشروط باب الشروط في المزارعة 2722 كتاب المغازي باب شهود الملائكة بدرا 4013 تورمذی كتاب
 البيوع باب ما جاء في النهي عن المحاقلة والمزابنة 1224 كتاب الاحكام باب من المزارعة 1384 نسائي كتاب الايمان والنذور
 ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3862، 3863، 3864، 3865، 3866، 3867، 3868، 3869، 3870،
 3871، 3872، 3886، 3887، 3888، 3889، 3890، 3895، 3896، 3897، 3898، 3899، 3900، 3901،
 3902، 3904، 3905، 3906، 3907، 3908، 3909، 3910، 3911، 3912، 3913، 3914، 3915، 3916، 3919،
 3920، 3922، 3924، 3923، 3926، 3927، 3927، ابو داؤد كتاب البيوع باب في المزارعة 3389، 3390، 3391، 3392،
 3393 باب في التشديد في ذلك 3394، 3395، 3397، 3398، 3399، 3400، 3401، 3402، ابن ماجه كتاب الاحكام
 باب المزارعة بالثلث والرابع 2449، 2450، باب كراء الارض 2452 باب الرخصة في كراء الارض البيضاء... 2458، باب ما يكره
 من المزارعة 2459، 2460، 2461، باب استكراء الارض بالطعام 2465

فَقَالَ أَمَّا بِالذَّهَبِ وَالْوَرِقِ فَلَا بَأْسَ

بِهِ [3951]

2874: حنظلہ بن قیس انصاری کہتے ہیں میں نے حضرت رافع بن خدیجؓ سے سونے اور چاندی کے عوض زمین ٹھیکہ پر دینے کے بارہ میں پوچھا تو انہوں نے کہا اس میں حرج نہیں۔ اصل میں لوگ نبی ﷺ کے زمانہ میں نہروں (کے کناروں پر ہونے والی پیداوار) پر اور پانی کے نالوں کے سامنے یا زرعی اشیاء کے بدلے ٹھیکے پر دیتے تھے۔ کبھی یہ ہلاک ہو جاتا اور وہ سلامت رہتا اور کبھی یہ سلامت رہتا اور وہ ہلاک ہو جاتا۔ اسی وجہ سے انہیں اس بارہ میں تنبیہ کی گئی باقی اگر معین نقد ضمانت شدہ چیز ہے تو اس میں حرج نہیں ہے۔ لوگوں کا ٹھیکہ پر دینے کا اس کے سوا کوئی طریق نہ تھا۔

2874 {116} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَنِي حَنْظَلَةُ بْنُ قَيْسٍ الْأَنْصَارِيُّ قَالَ سَأَلْتُ رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ عَنْ كِرَاءِ الْأَرْضِ بِالذَّهَبِ وَالْوَرِقِ فَقَالَ لَا بَأْسَ بِهِ إِنَّمَا كَانَ النَّاسُ يُؤَاجِرُونَ عَلَى عَهْدِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْمَادِيَّاتِ وَأَقْبَالَ الْجَدَاوِلِ وَأَشْيَاءَ مِنَ الزَّرْعِ فِيهَلِكُ هَذَا وَيَسْلَمُ هَذَا وَيَسْلَمُ هَذَا وَيَهْلِكُ هَذَا فَلَمْ يَكُنْ لِلنَّاسِ كِرَاءٌ إِلَّا هَذَا فَلِذَلِكَ زُجِرَ عَنْهُ فَأَمَّا شَيْءٌ مَعْلُومٌ مَضْمُونٌ فَلَا بَأْسَ بِهِ [3952]

2874 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب کراء الارض 2865 ، 2866 ، 2867 ، 2868 ، 2869 ، 2870 ، 2871

2872 ، 2873 ، 2875

تخریج : بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما یکره من الشروط فی المزارعة 2332 باب ما کان من اصحاب النبی ﷺ یواسی بعضهم بعضا ... 2339 ، 2344 باب کراء الارض بالذهب والفضة 2347 کتاب الشروط باب الشروط فی المزارعة 2722 کتاب المغازی باب شهود الملائكة بدرا 4013 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی النهی عن المحاقلة والمزابنة 1224 کتاب الاحکام باب من المزارعة 1384 نسائی کتاب الایمان والنذور ذکر الاحادیث المختلفة فی النهی عن کراء الارض 3862 ، 3863 ، 3864 ، 3865 ، 3866 ، 3867 ، 3868 ، 3869 ، 3870 ، 3871 ، 3872 ، 3886 ، 3887 ، 3888 ، 3889 ، 3890 ، 3895 ، 3896 ، 3897 ، 3898 ، 3899 ، 3900 ، 3901 ، 3902 ، 3904 ، 3905 ، 3906 ، 3907 ، 3908 ، 3909 ، 3910 ، 3911 ، 3912 ، 3913 ، 3914 ، 3915 ، 3916 ، 3919 ، 3920 ، 3922 ، 3924 ، 3923 ، 3926 ، 3927 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی المزارعة 3389 ، 3390 ، 3391 ، 3392 ، 3393 باب فی التشدید فی ذالک 3394 ، 3395 ، 3397 ، 3398 ، 3399 ، 3400 ، 3401 ، 3402 ابن ماجه کتاب الاحکام باب المزارعة بالثلث والرابع 2449 ، 2450 باب کراء الارض 2452 باب الرخصة فی کراء الارض البیضاء ... 2458 باب ما یکره من المزارعة 2459 ، 2460 ، 2461 باب استکراء الارض بالطعام 2465

2875 {117} حَدَّثَنَا عَمْرُو النَّاقِدُ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حَنْظَلَةَ الزُّرْقِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ رَافِعَ بْنَ خَدِيجٍ يَقُولُ كُنَّا أَكْثَرَ الْأَنْصَارِ حَقْلًا قَالَ كُنَّا تُكْرِي الْأَرْضَ عَلَى أَنْ لَنَا هَذِهِ وَلَهُمْ هَذِهِ فَرُبَّمَا أَخْرَجَتْ هَذِهِ وَلَمْ تُخْرِجْ هَذِهِ فَهَيَّا عَنْ ذَلِكَ وَأَمَّا الْوَرِقُ فَلَمْ يَنْهِنَا حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوُهُ [3954,3953]

2875: حنظلہ زُرّقی نے حضرت رافع بن خدیج کو کہتے سنا کہ ہم انصار میں سے سب سے زیادہ کھیتوں والے تھے۔ انہوں نے کہا کہ ہم زمین ٹھیکہ پر دیتے تھے کہ ہمارے لئے یہ حصہ (زمین) اور ان کے لئے یہ حصہ ہوگا۔ بسا اوقات ایک حصہ سے پیداوار ہوتی اور دوسرے سے نہیں ہوتی تھی تو آپ (ﷺ) نے ہمیں اس سے منع فرمادیا۔ باقی چاندی وغیرہ (پر ٹھیکہ) سے آپ نے ہمیں نہیں روکا۔

2875 : اطراف: مسلم کتاب البیوع باب كراء الارض 2865، 2866، 2867، 2868، 2869، 2870، 2871،

2872، 2873، 2874

تخریج: بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2286 باب قطع الشجر والنخل 2327 باب ما يكره من الشروط في المزارعة 2332 باب ما كان من اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا... 2339، 2344 باب كراء الارض بالذهب والفضة 2347 كتاب الشروط باب الشروط في المزارعة 2722 كتاب المغازى باب شهود الملائكة بدر 4013 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء في النهی عن المحاقلة والمزابنة 1224 كتاب الاحكام باب من المزارعة 1384 نسائی کتاب الایمان والنذور ذكر الاحاديث المختلفة في النهی عن كراء الارض 3862، 3863، 3864، 3865، 3866، 3867، 3868، 3869، 3870، 3871، 3872، 3886، 3887، 3888، 3889، 3890، 3895، 3896، 3897، 3898، 3899، 3900، 3901، 3902، 3904، 3905، 3906، 3907، 3908، 3909، 3910، 3911، 3912، 3913، 3914، 3915، 3916، 3919، 3920، 3922، 3924، 3923، 3926، 3927، 3928، 3929، 3930، 3931، 3932، 3933، 3934، 3935، 3936، 3937، 3938، 3939، 3940، 3941، 3942، 3943، 3944، 3945، 3946، 3947، 3948، 3949، 3950، 3951، 3952، 3953، 3954، 3955، 3956، 3957، 3958، 3959، 3960، 3961، 3962، 3963، 3964، 3965، 3966، 3967، 3968، 3969، 3970، 3971، 3972، 3973، 3974، 3975، 3976، 3977، 3978، 3979، 3980، 3981، 3982، 3983، 3984، 3985، 3986، 3987، 3988، 3989، 3990، 3991، 3992، 3993، 3994، 3995، 3996، 3997، 3998، 3999، 4000، 4001، 4002، 4003، 4004، 4005، 4006، 4007، 4008، 4009، 4010، 4011، 4012، 4013، 4014، 4015، 4016، 4017، 4018، 4019، 4020، 4021، 4022، 4023، 4024، 4025، 4026، 4027، 4028، 4029، 4030، 4031، 4032، 4033، 4034، 4035، 4036، 4037، 4038، 4039، 4040، 4041، 4042، 4043، 4044، 4045، 4046، 4047، 4048، 4049، 4050، 4051، 4052، 4053، 4054، 4055، 4056، 4057، 4058، 4059، 4060، 4061، 4062، 4063، 4064، 4065، 4066، 4067، 4068، 4069، 4070، 4071، 4072، 4073، 4074، 4075، 4076، 4077، 4078، 4079، 4080، 4081، 4082، 4083، 4084، 4085، 4086، 4087، 4088، 4089، 4090، 4091، 4092، 4093، 4094، 4095، 4096، 4097، 4098، 4099، 4100، 4101، 4102، 4103، 4104، 4105، 4106، 4107، 4108، 4109، 4110، 4111، 4112، 4113، 4114، 4115، 4116، 4117، 4118، 4119، 4120، 4121، 4122، 4123، 4124، 4125، 4126، 4127، 4128، 4129، 4130، 4131، 4132، 4133، 4134، 4135، 4136، 4137، 4138، 4139، 4140، 4141، 4142، 4143، 4144، 4145، 4146، 4147، 4148، 4149، 4150، 4151، 4152، 4153، 4154، 4155، 4156، 4157، 4158، 4159، 4160، 4161، 4162، 4163، 4164، 4165، 4166، 4167، 4168، 4169، 4170، 4171، 4172، 4173، 4174، 4175، 4176، 4177، 4178، 4179، 4180، 4181، 4182، 4183، 4184، 4185، 4186، 4187، 4188، 4189، 4190، 4191، 4192، 4193، 4194، 4195، 4196، 4197، 4198، 4199، 4200، 4201، 4202، 4203، 4204، 4205، 4206، 4207، 4208، 4209، 4210، 4211، 4212، 4213، 4214، 4215، 4216، 4217، 4218، 4219، 4220، 4221، 4222، 4223، 4224، 4225، 4226، 4227، 4228، 4229، 4230، 4231، 4232، 4233، 4234، 4235، 4236، 4237، 4238، 4239، 4240، 4241، 4242، 4243، 4244، 4245، 4246، 4247، 4248، 4249، 4250، 4251، 4252، 4253، 4254، 4255، 4256، 4257، 4258، 4259، 4260، 4261، 4262، 4263، 4264، 4265، 4266، 4267، 4268، 4269، 4270، 4271، 4272، 4273، 4274، 4275، 4276، 4277، 4278، 4279، 4280، 4281، 4282، 4283، 4284، 4285، 4286، 4287، 4288، 4289، 4290، 4291، 4292، 4293، 4294، 4295، 4296، 4297، 4298، 4299، 4300، 4301، 4302، 4303، 4304، 4305، 4306، 4307، 4308، 4309، 4310، 4311، 4312، 4313، 4314، 4315، 4316، 4317، 4318، 4319، 4320، 4321، 4322، 4323، 4324، 4325، 4326، 4327، 4328، 4329، 4330، 4331، 4332، 4333، 4334، 4335، 4336، 4337، 4338، 4339، 4340، 4341، 4342، 4343، 4344، 4345، 4346، 4347، 4348، 4349، 4350، 4351، 4352، 4353، 4354، 4355، 4356، 4357، 4358، 4359، 4360، 4361، 4362، 4363، 4364، 4365، 4366، 4367، 4368، 4369، 4370، 4371، 4372، 4373، 4374، 4375، 4376، 4377، 4378، 4379، 4380، 4381، 4382، 4383، 4384، 4385، 4386، 4387، 4388، 4389، 4390، 4391، 4392، 4393، 4394، 4395، 4396، 4397، 4398، 4399، 4400، 4401، 4402، 4403، 4404، 4405، 4406، 4407، 4408، 4409، 4410، 4411، 4412، 4413، 4414، 4415، 4416، 4417، 4418، 4419، 4420، 4421، 4422، 4423، 4424، 4425، 4426، 4427، 4428، 4429، 4430، 4431، 4432، 4433، 4434، 4435، 4436، 4437، 4438، 4439، 4440، 4441، 4442، 4443، 4444، 4445، 4446، 4447، 4448، 4449، 4450، 4451، 4452، 4453، 4454، 4455، 4456، 4457، 4458، 4459، 4460، 4461، 4462، 4463، 4464، 4465، 4466، 4467، 4468، 4469، 4470، 4471، 4472، 4473، 4474، 4475، 4476، 4477، 4478، 4479، 4480، 4481، 4482، 4483، 4484، 4485، 4486، 4487، 4488، 4489، 4490، 4491، 4492، 4493، 4494، 4495، 4496، 4497، 4498، 4499، 4500، 4501، 4502، 4503، 4504، 4505، 4506، 4507، 4508، 4509، 4510، 4511، 4512، 4513، 4514، 4515، 4516، 4517، 4518، 4519، 4520، 4521، 4522، 4523، 4524، 4525، 4526، 4527، 4528، 4529، 4530، 4531، 4532، 4533، 4534، 4535، 4536، 4537، 4538، 4539، 4540، 4541، 4542، 4543، 4544، 4545، 4546، 4547، 4548، 4549، 4550، 4551، 4552، 4553، 4554، 4555، 4556، 4557، 4558، 4559، 4560، 4561، 4562، 4563، 4564، 4565، 4566، 4567، 4568، 4569، 4570، 4571، 4572، 4573، 4574، 4575، 4576، 4577، 4578، 4579، 4580، 4581، 4582، 4583، 4584، 4585، 4586، 4587، 4588، 4589، 4590، 4591، 4592، 4593، 4594، 4595، 4596، 4597، 4598، 4599، 4600، 4601، 4602، 4603، 4604، 4605، 4606، 4607، 4608، 4609، 4610، 4611، 4612، 4613، 4614، 4615، 4616، 4617، 4618، 4619، 4620، 4621، 4622، 4623، 4624، 4625، 4626، 4627، 4628، 4629، 4630، 4631، 4632، 4633، 4634، 4635، 4636، 4637، 4638، 4639، 4640، 4641، 4642، 4643، 4644، 4645، 4646، 4647، 4648، 4649، 4650، 4651، 4652، 4653، 4654، 4655، 4656، 4657، 4658، 4659، 4660، 4661، 4662، 4663، 4664، 4665، 4666، 4667، 4668، 4669، 4670، 4671، 4672، 4673، 4674، 4675، 4676، 4677، 4678، 4679، 4680، 4681، 4682، 4683، 4684، 4685، 4686، 4687، 4688، 4689، 4690، 4691، 4692، 4693، 4694، 4695، 4696، 4697، 4698، 4699، 4700، 4701، 4702، 4703، 4704، 4705، 4706، 4707، 4708، 4709، 4710، 4711، 4712، 4713، 4714، 4715، 4716، 4717، 4718، 4719، 4720، 4721، 4722، 4723، 4724، 4725، 4726، 4727، 4728، 4729، 4730، 4731، 4732، 4733، 4734، 4735، 4736، 4737، 4738، 4739، 4740، 4741، 4742، 4743، 4744، 4745، 4746، 4747، 4748، 4749، 4750، 4751، 4752، 4753، 4754، 4755، 4756، 4757، 4758، 4759، 4760، 4761، 4762، 4763، 4764، 4765، 4766، 4767، 4768، 4769، 4770، 4771، 4772، 4773، 4774، 4775، 4776، 4777، 4778، 4779، 4780، 4781، 4782، 4783، 4784، 4785، 4786، 4787، 4788، 4789، 4790، 4791، 4792، 4793، 4794، 4795، 4796، 4797، 4798، 4799، 4800، 4801، 4802، 4803، 4804، 4805، 4806، 4807، 4808، 4809، 4810، 4811، 4812، 4813، 4814، 4815، 4816، 4817، 4818، 4819، 4820، 4821، 4822، 4823، 4824، 4825، 4826، 4827، 4828، 4829، 4830، 4831، 4832، 4833، 4834، 4835، 4836، 4837، 4838، 4839، 4840، 4841، 4842، 4843، 4844، 4845، 4846، 4847، 4848، 4849، 4850، 4851، 4852، 4853، 4854، 4855، 4856، 4857، 4858، 4859، 4860، 4861، 4862، 4863، 4864، 4865، 4866، 4867، 4868، 4869، 4870، 4871، 4872، 4873، 4874، 4875، 4876، 4877، 4878، 4879، 4880، 4881، 4882، 4883، 4884، 4885، 4886، 4887، 4888، 4889، 4890، 4891، 4892، 4893، 4894، 4895، 4896، 4897، 4898، 4899، 4900، 4901، 4902، 4903، 4904، 4905، 4906، 4907، 4908، 4909، 4910، 4911، 4912، 4913، 4914، 4915، 4916، 4917، 4918، 4919، 4920، 4921، 4922، 4923، 4924، 4925، 4926، 4927، 4928، 4929، 4930، 4931، 4932، 4933، 4934، 4935، 4936، 4937، 4938، 4939، 4940، 4941، 4942، 4943، 4944، 4945، 4946، 4947، 4948، 4949، 4950، 4951، 4952، 4953، 4954، 4955، 4956، 4957، 4958، 4959، 4960، 4961، 4962، 4963، 4964، 4965، 4966، 4967، 4968، 4969، 4970، 4971، 4972، 4973، 4974، 4975، 4976، 4977، 4978، 4979، 4980، 4981، 4982، 4983، 4984، 4985، 4986، 4987، 4988، 4989، 4990، 4991، 4992، 4993، 4994، 4995، 4996، 4997، 4998، 4999، 5000

20[20]: بَابُ فِي الْمَزَارَعَةِ وَالْمُؤَاجِرَةِ

مزارعت اور اجرت پر (زمین) دینے کا بیان

2876 {118} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زِيَادٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ كِلَاهُمَا عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّائِبِ قَالَ سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ مَعْقِلٍ عَنِ الْمَزَارَعَةِ فَقَالَ أَخْبَرَنِي ثَابِتُ بْنُ الضَّحَّاكِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمَزَارَعَةِ وَفِي رِوَايَةِ ابْنِ أَبِي شَيْبَةَ نَهَى عَنْهَا وَقَالَ سَأَلْتُ ابْنَ مَعْقِلٍ وَلَمْ يُسَمِّ

عَبْدُ اللَّهِ [3955]

2877 {119} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ حَمَّادٍ أَخْبَرَنَا أَبُو عَوَّانَةَ عَنِ سُلَيْمَانَ الشَّيْبَانِيِّ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ السَّائِبِ قَالَ دَخَلْنَا عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَعْقِلٍ فَسَأَلْنَاهُ عَنِ الْمَزَارَعَةِ فَقَالَ زَعَمَ ثَابِتٌ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمَزَارَعَةِ وَأَمَرَ بِالْمُؤَاجِرَةِ وَقَالَ لَا بَأْسَ

بِهَا [3956]

2876: عبد اللہ بن سائب کہتے ہیں کہ وہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عبد اللہ بن معقلؓ سے مزارعت (زمین ٹھیکے پر دینے) کی بابت پوچھا۔ انہوں نے کہا مجھے حضرت ثابت بن ضحاک نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے مزارعت سے منع فرمایا۔ ایک اور روایت میں (نہی عن المزارعة کی بجائے) نہی عنہا کے الفاظ ہیں۔

2877: عبد اللہ بن سائب کہتے ہیں کہ ہم حضرت عبد اللہ بن معقلؓ کے پاس گئے تو ہم نے ان سے مزارعت کے بارہ میں پوچھا۔ انہوں نے کہا کہ ثابتؓ خیال کرتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے مزارعت (یعنی کھیتی ٹھیکہ پر دینے سے) منع فرمایا اور اجرت پر دینے کا حکم دیا اور فرمایا اس میں حرج نہیں۔

2876 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب فی المزارعة والمؤاجرة 2877

2877 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب فی المزارعة والمؤاجرة 2876

[21]21: باب: الْأَرْضُ تُمْنَحُ

باب: زمین عطیہ کے طور پر دی جائے

2878 {120} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ مُجَاهِدٍ قَالَ لَطَاوُسُ ابْنُ أَبِي رَافِعٍ بْنِ خَدِيجٍ فَاسْمَعُ مِنْهُ الْحَدِيثَ عَنْ أَبِيهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَانْتَهَرَهُ قَالَ إِيَّيَّيْ وَاللَّهِ لَوْ أَعْلَمُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْهُ مَا فَعَلْتُهُ وَلَكِنْ حَدَّثَنِي مَنْ هُوَ أَعْلَمُ بِهِ مِنْهُمْ يَعْنِي ابْنَ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَأَنْ يَمْنَحَ الرَّجُلُ أَخَاهُ أَرْضَهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَأْخُذَ عَلَيْهَا خَرْجًا مَعْلُومًا [3957]

2878: مجاہد نے طاؤس سے کہا ہمارے ساتھ حضرت رافع بن خدیجؓ کے پاس چلو اور ان سے ان کے والد کے واسطے سے نبی ﷺ کی حدیث سنو۔ راوی کہتے ہیں انہوں نے انہیں ڈانٹا تو انہوں نے کہا خدا کی قسم! اگر مجھے علم ہوتا کہ رسول اللہ ﷺ نے اس سے منع فرمایا ہے تو میں ایسا نہ کرتا لیکن مجھے اس نے حدیث سنائی جو اس بارہ میں ان سے زیادہ عالم ہیں یعنی حضرت ابن عباسؓ کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ایک شخص کا اپنے بھائی کو زمین دے دینا اس کے لئے زیادہ بہتر ہے بہ نسبت اس کے کہ وہ اس پر کوئی معین ٹھیکہ لے۔

2879 {121} وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ وَابْنِ طَاوُسٍ عَنِ طَاوُسٍ

2879: طاؤس سے روایت ہے کہ وہ زمین ٹھیکے پر دیتے تھے۔ عمرو کہتے ہیں میں نے ان کو کہا اے

2878: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب الارض تمنح 2879، 2880، 2881

تخریج بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اذا لم يشترط السنين في المزارعة 2330 باب ما كان اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2342 كتاب الهبة وفضلها باب فضل المنيحة 2634 نسائي كتاب الايمان والندور ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3873، 3877 ابو داؤد كتاب البیوع باب في المزارعة 3389 ابن ماجه كتاب الرهون باب الرخصة في كراء الارض البيضاء ... 2457 باب الرخصة في المزارعة بالثلث والربع 2462، 2464

2879: اطراف : مسلم کتاب البیوع باب الارض تمنح 2878، 2880، 2881

تخریج بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اذا لم يشترط السنين في المزارعة 2330 باب ما كان اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2342 كتاب الهبة وفضلها باب فضل المنيحة 2634 نسائي كتاب الايمان والندور ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3873، 3877 ابو داؤد كتاب البیوع باب في المزارعة 3389 ابن ماجه كتاب الرهون باب الرخصة في كراء الارض البيضاء ... 2457 باب الرخصة في المزارعة بالثلث والربع 2462، 2464

ابو عبد الرحمن! کاش آپ ٹھیکے پر زمین دینا چھوڑ دیں کیونکہ لوگ کہتے ہیں کہ نبی ﷺ نے زمین ٹھیکے پر دینے سے منع فرمایا ہے۔ انہوں نے کہا اے عمرو! مجھے اس نے بتایا جو اس بارہ میں اُن سے زیادہ عالم ہیں یعنی حضرت ابن عباسؓ نے کہ نبی ﷺ نے اس سے منع نہیں فرمایا تھا۔ آپ نے تو فرمایا تھا کہ تم میں سے ایک شخص اپنے بھائی کو (زمین) دے دے تو اس کے لئے زیادہ بہتر ہے بہ نسبت اس کے کہ وہ اس پر معین کرایہ وغیرہ لے۔

أَنَّهُ كَانَ يُخَابِرُ قَالَ عَمْرُو فَقُلْتُ لَهُ يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ لَوْ تَرَكْتَ هَذِهِ الْمُخَابَرَةَ فَإِنَّهُمْ يَزْعُمُونَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنِ الْمُخَابَرَةِ فَقَالَ أَيُّ عَمْرُو أَخْبَرَنِي أَعْلَمُهُمْ بِذَلِكَ يَعْنِي ابْنَ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمْ يَنْهَ عَنْهَا إِنَّمَا قَالَ يَمْنَحُ أَحَدُكُمْ أَخَاهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَأْخُذَ عَلَيْهَا خَرْجًا مَعْلُومًا حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَمْرٍو حَدَّثَنَا الثَّقَفِيُّ عَنْ أَبِي يُوْبَ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ وَكِيعٍ عَنْ سُفْيَانَ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ ح وَ حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ حَدَّثَنَا الْفَضْلُ بْنُ مُوسَى عَنْ شَرِيكَ عَنْ شُعْبَةَ كُلُّهُمْ عَنْ عَمْرُو بْنِ دِينَارٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَ حَدِيثِهِمْ [3959,3958]

2880 {122} وَ حَدَّثَنِي عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ 2880: ابْنِ طَاوُسٍ ابْنِ أَبِي عَمْرٍو عَنْ عَمْرُو بْنِ دِينَارٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحْوَ حَدِيثِهِمْ [3959,3958]

2880 : اطراف : مسلم کتاب البیوع باب الارض تمنح 2878، 2879، 2881

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اذا لم يشترط السنين في المزارعة 2330 باب ما كان اصحاب النبي ﷺ يواسي بعضهم بعضا ... 2342 كتاب الهبة وفضلها باب فضل المنيحة 2634 نسائي كتاب الايمان والنذور ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3873، 3877 ابو داؤد كتاب البیوع باب في المزارعة 3389 ابن ماجه كتاب الرهون باب الرخصة في كراء الارض البيضاء ... 2457 باب الرخصة في المزارعة بالثلث والرابع 2462، 2464

ابْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ
عَنْ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ
النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَأَنْ يَمْنَحَ
أَخَاكُمْ أَخَاهُ أَرْضَهُ خَيْرٌ لَهُ مِنْ أَنْ يَأْخُذَ
عَلَيْهَا كَذًّا وَكَذَا لَشَيْءٍ مَعْلُومٍ قَالَ وَقَالَ
ابْنُ عَبَّاسٍ هُوَ الْحَقْلُ وَهُوَ بِلِسَانِ الْأَنْصَارِ
الْمُحَاقَلَةُ [3960]

2881 {123} وَحَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
جَعْفَرِ الرَّقِّيِّ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَمْرٍو عَنْ
زَيْدِ بْنِ أَبِي أُيَيْسَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ زَيْدٍ
عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ كَانَتْ لَهُ أَرْضٌ
فَأَنَّهُ أَنْ يَمْنَحَهَا أَخَاهُ خَيْرٌ [3961]

2881 : حضرت ابن عباسؓ سے مروی ہے کہ
نبی ﷺ نے فرمایا کہ جس کی زمین ہو تو اس کے لئے
بہتر ہے کہ وہ اسے اپنے بھائی کو دے دے۔

2881 : اطراف : مسلم کتاب البيوع باب الارض تمنح 2878، 2879، 2880

تخریج بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اذا لم يشترط السنين في المزارعة 2330 باب ما كان اصحاب النبي ﷺ يواسى بعضهم بعضا ... 2342 كتاب الهبة وفضلها باب فضل المنيحة 2634 نسائي كتاب الايمان والنذور ذكر الاحاديث المختلفة في النهي عن كراء الارض 3873، 3877 ابو داؤد كتاب البيوع باب في المزارعة 3389 ابن ماجه كتاب الرهون باب الرخصة في كراء الارض البيضاء ... 2457 باب الرخصة في المزارعة بالثلث والرابع 2462، 2464



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب المساقاة

آب پاشی کے بارہ میں کتاب

[1]22: باب المساقاة والمعاملة بجزء من الثمر والزرع

آب پاشی اور پھل اور فصل کے ایک حصہ کے بدلہ معاملہ کرنے کا بیان

2882 {1} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ حَنْبَلٍ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاللَّفْظُ لَزُهَيْرٍ قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ الْقَطَّانُ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَلَ أَهْلَ خَيْبَرَ بِشَطْرِ مَا يَخْرُجُ مِنْهَا مِنْ ثَمَرٍ أَوْ زَرْعٍ [3962]

2882 : حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اہل خیبر سے پھل یا فصل کی نصف پیداوار پر معاملہ کیا۔

2883 {2} وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ حَدَّثَنَا عَلِيُّ وَهُوَ ابْنُ مُسَهَّرٍ أَخْبَرَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ

2883 : حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے خیبر (کی زمینیں) پھل یا فصل کی نصف پیداوار پر (یعنی بیانی پر) دیں۔ آپ اپنی

2882 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب المساقاة والمعاملة بجزء من الثمر والزرع 2883 ، 2884 ، 2885
تخریج : بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2285 کتاب الحرث والمزارعة باب المزارعة بالشرط ونحوه 2328 باب اذا لم يشترط السنين في المزارعة 2329 باب المزارعة مع اليهود 2331 باب اذا قال رب الارض افرك ما افرك الله ... 2338 کتاب الشركة باب مشاركة الذمي والمشرکین ... 2499 کتاب الشروط باب الشروط في المزارعة ... 2720 کتاب فرض الخمس باب ما كان النبي ﷺ يعطى المؤلف ... 3152 کتاب المغازی باب معاملة النبي ﷺ اهل خيبر 4248 ترمذی کتاب الاحکام باب ما ذکر في المزارعة 1383 نسائی کتاب الايمان والنذور ذکر الاختلاف الالفاظ الماثورة في المزارعة 3929 ، 3930 ابوداؤد کتاب الخراج والامارة والقیء باب ما جاء في حکم ارض خيبر 3008 ، 3010 ، 3013 ، 3014 کتاب البيوع باب في المساقاة 3408 ، 3409 ابن ماجه کتاب الاحکام باب معاملة النخيل والكروم 2467 ، 2468 ، 2469
2883 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب المساقاة والمعاملة بجزء من الثمر والزرع 2882 ، 2884 ، 2885 =

أَعْطَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَيْبَرَ بِشَطْرِ مَا يَخْرُجُ مِنْ ثَمَرٍ أَوْ زَرْعٍ فَكَانَ يُعْطَى أَزْوَاجَهُ كُلَّ سَنَةٍ مِائَةَ وَسْقٍ ثَمَانِينَ وَسَقًا مِنْ ثَمَرٍ وَعَشْرِينَ وَسَقًا مِنْ شَعِيرٍ فَلَمَّا وَلِيَ عُمَرُ قَسَمَ خَيْبَرَ خَيْرَ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُقَطَعَ لَهُنَّ الْأَرْضُ وَالْمَاءُ أَوْ يَضْمَنَ لَهُنَّ الْأَوْسَاقَ كُلَّ عَامٍ فَاخْتَلَفْنَ فَمِنْهُنَّ مَنْ اخْتَارَ الْأَرْضَ وَالْمَاءَ وَمِنْهُنَّ مَنْ اخْتَارَ الْأَوْسَاقَ كُلَّ عَامٍ فَكَانَتْ عَائِشَةُ وَحَفْصَةُ مِمَّنْ اخْتَارَتَا الْأَرْضَ وَالْمَاءَ {3} وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ حَدَّثَنِي نَافِعٌ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَلَ أَهْلَ خَيْبَرَ بِشَطْرِ مَا خَرَجَ مِنْهَا مِنْ زَرْعٍ أَوْ ثَمَرٍ وَأَقْتَصَّ الْحَدِيثَ بَنَحْوِ حَدِيثِ عَلِيِّ بْنِ مُسْهَرٍ وَلَمْ يَذْكَرْ فَكَانَتْ عَائِشَةُ وَحَفْصَةُ مِمَّنْ اخْتَارَتَا الْأَرْضَ وَالْمَاءَ وَقَالَ خَيْرُ أَزْوَاجِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُقَطَعَ لَهُنَّ الْأَرْضُ

ازواج مطہرات کو ہر سال سو وسق - 80 وسق کھجور اور 20 وسق جو - دیا کرتے تھے۔ جب حضرت عمرؓ خلیفہ ہوئے تو آپؓ نے خیبر (کی زمینیں) تقسیم فرما دیں اور نبی کریم ﷺ کی ازواج مطہرات کو اختیار دیا کہ آپؓ ان کو زمین اور پانی کا مقررہ حصہ الگ کر دیں یا ہر سال ان کے لئے (ایک خاص مقدار) وسق کی ضمانت دیں۔ اس پر ازواج مطہرات کا طرز عمل مختلف تھا۔ بعض نے زمین اور پانی لینا اختیار کیا اور بعض نے ہر سال مقررہ وسق۔ حضرت عائشہؓ اور حضرت حفصہؓ ان میں سے تھیں جنہوں نے زمین اور پانی اختیار کیا۔ ایک اور روایت حضرت عبداللہ بن عمرؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اہل خیبر سے فصل یا پھل کی نصف پیداوار پر معاملہ کیا۔ باقی روایت سابقہ روایت کی طرح ہے مگر اس میں یہ ذکر نہیں کہ حضرت عائشہؓ اور حضرت حفصہؓ نے زمین اور پانی اختیار کیا۔ راوی کہتے ہیں کہ نبی ﷺ کی ازواج کو (حضرت عمرؓ نے) اختیار دیا کہ وہ ان کے لئے زمین الگ کر دیں لیکن اس روایت میں پانی کا ذکر نہیں کیا۔

=تخریج: بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجرا رضا فمات احدهما 2285 کتاب الحوث والمزارعة باب المزارعة بالشرط ونحوه 2328 باب اذا لم يشترط السنين في المزارعة 2329 باب المزارعة مع اليهود 2331 باب اذا قال رب الارض اقرک ما اقرک الله ... 2338 کتاب الشركة باب مشاركة الذمي والمشرکين ... 2499 کتاب الشروط باب الشروط في المزارعة ... 2720 کتاب فرض الخمس باب ما كان النبي ﷺ يعطى المؤلف ... 3152 کتاب المغازی باب معاملة النبي ﷺ اهل خيبر 4248 تو مہدی کتاب الاحکام باب ما ذکر في المزارعة 1383 نسائی کتاب الايمان والنذور ذکر الاختلاف الالفاظ الماثورة في المزارعة 3929 ، 3930 ابوداؤد کتاب الخراج والامارة والقيء باب ما جاء في حکم ارض خيبر 3008 ، 3010 ، 3013 ، 3014 کتاب البيوع باب في المساقاة 3408 ، 3409 ابن ماجه کتاب الاحکام باب معاملة النخيل والكروم 2467 ، 2468 ، 2469

ایک اور روایت حضرت عبداللہ بن عمرؓ سے مروی ہے کہ جب خیبر فتح ہوا تو یہود نے رسول اللہ ﷺ سے درخواست کی کہ انہیں ابھی رہنے دیں، پھل اور فصل کی نصف پیداوار کی شرط پر کام کرنے دیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب تک ہم چاہیں گے ان شرائط پر ہم تمہیں یہاں رہنے دیں گے۔ باقی روایت پہلی روایت کی طرح ہے اور اس میں یہ اضافہ ہے کہ خیبر کی نصف پیداوار کو کئی حصوں میں تقسیم کیا جاتا تھا اور رسول اللہ ﷺ خمس لیتے تھے۔

وَلَمْ يَذْكُرِ الْمَاءَ {4} وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ اللَّيْثِيُّ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ لَمَّا افْتَسَحَتْ خَيْبَرُ سَأَلْتُ يَهُودَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقْرَهُمْ فِيهَا عَلَى أَنْ يَعْمَلُوا عَلَى نَصْفِ مَا خَرَجَ مِنْهَا مِنَ الثَّمَرِ وَالزَّرْعِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْرُكُمْ فِيهَا عَلَى ذَلِكَ مَا شِئْنَا ثُمَّ سَأَقِ الْحَدِيثَ بِنَحْوِ حَدِيثِ ابْنِ نُمَيْرٍ وَابْنِ مُسْنَرٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ وَزَادَ فِيهِ وَكَانَ الثَّمَرُ يُقَسَّمُ عَلَى السُّهُمَانَ مِنْ نَصْفِ خَيْبَرَ فَيَأْخُذُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْخُمْسَ [3965, 3964, 3963]

2884: حضرت عبداللہ بن عمرؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے یہود خیبر کو کھجور کے درخت اور اس کی زمین اس شرط پر دی تھی کہ وہ ان پر کام کے لئے خرچ کریں اور اس کے پھل کا نصف رسول اللہ ﷺ کا ہوگا۔

2884 {5} وَحَدَّثَنَا ابْنُ رُمَحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ دَفَعَ إِلَى يَهُودِ خَيْبَرَ نَخْلَ خَيْبَرَ وَأَرْضَهَا عَلَى أَنْ يَعْتَمِلُوهَا مِنْ

2884 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب المساقاة والعاملة بجزء من الثمر والزرع 2882، 2883، 2885

تخریج : بخاری کتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2285 کتاب الحرث والمزارعة باب المزارعة بالشرط ونحوه 2328 باب اذا لم يشترط السنين في المزارعة 2329 باب المزارعة مع اليهود 2331 باب اذا قال رب الارض افرک ما افرک الله ... 2338 کتاب الشركة باب مشاركة الذمي والمشرکين ... 2499 کتاب الشروط باب الشروط في المزارعة ... 2720 کتاب فرض الخمس باب ما كان النبي ﷺ يعطى المؤلفه ... 3152 کتاب المغازی باب معاملة النبي ﷺ اهل خيبر 4248 تو مئذی کتاب الاحکام باب ما ذکر فی المزارعة 1383 نسائی کتاب الايمان والنذور ذکر الاختلاف الالفاظ الماثورة فی المزارعة 3929، 3930 ابو داؤد کتاب الخراج والامارة والفيء باب ما جاء فی حکم ارض خيبر 3008، 3010، 3013، 3014 کتاب البيوع باب فی المساقاة 3408، 3409 ابن ماجه کتاب الاحکام باب معاملة النخيل والكروم 2467، 2468، 2469

أَمْوَالِهِمْ وَلِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ شَطْرُ ثَمَرِهَا [3966]

2885: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ حضرت عمرؓ بن خطاب نے یہود اور نصاریٰ کو حجاز کی سرزمین سے جلا وطن کر دیا تھا اور یہ کہ رسول اللہ ﷺ نے جب خیبر پر فتح پائی تو یہود کو وہاں سے نکالنے کا ارادہ فرمایا اور زمین پر جب غلبہ ہو گیا تو وہ اللہ اور اس کے رسولؐ اور مسلمانوں کی تھی تو رسول اللہ ﷺ نے یہود کو نکالنے کا ارادہ فرمایا تھا یہود نے رسول اللہ ﷺ سے درخواست کی کہ آپ انہیں وہیں رہنے دیں، اس شرط پر کہ وہ (مسلمانوں کو) ان پر کام سے ملتی کر دیں۔ نصف پیداوار انکی ہوگی۔ رسول اللہ ﷺ نے انہیں فرمایا کہ ہم تمہیں ان (زمینوں) پر جب تک ہم چاہیں ان شرائط پر رہنے دیتے ہیں۔ پس وہ وہاں ٹھہرے رہے یہاں تک کہ حضرت عمرؓ نے انہیں تیماء اور اریحاء کی طرف جلا وطن کر دیا۔

2885 {6} و حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ
وَإِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَاللَّفْظُ لِبْنِ رَافِعٍ قَالَا
حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ
حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ عُقْبَةَ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ أَجْلَى الْيَهُودِ
وَالنَّصَارَى مِنْ أَرْضِ الْحِجَازِ وَأَنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمَّا ظَهَرَ عَلَى
خَيْبَرَ أَرَادَ إِخْرَاجَ الْيَهُودِ مِنْهَا وَكَانَتْ
الْأَرْضُ حِينَ ظَهَرَ عَلَيْهَا لِلَّهِ وَلِرَسُولِهِ
وَلِلْمُسْلِمِينَ فَأَرَادَ إِخْرَاجَ الْيَهُودِ مِنْهَا
فَسَأَلَتْ الْيَهُودُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ أَنْ يُقْرِئَهُمْ بِهَا عَلَى أَنْ يَكْفُوا عَمَلَهَا
وَلَهُمْ نِصْفُ الثَّمَرِ فَقَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تُقْرِئُكُمْ بِهَا عَلَى
ذَلِكَ مَا شِئْنَا فَقَرُّوا بِهَا حَتَّى أَجْلَاهُمْ عُمَرُ
إِلَى تَيْمَاءَ وَأَرِيحَاءَ [3967]

2885 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب المساقاة والعاملة بجزء من الثمر والزروع ، 2882 ، 2883 ، 2884

تخریج : بخاری كتاب الاجارة باب اذا استاجر ارضا فمات احدهما 2285 كتاب الحرث والمزارعة باب المزارعة بالشرط ونحوه
2328 باب اذا لم يشترط السنين في المزارعة 2329 باب المزارعة مع اليهود 2331 باب اذا قال رب الارض افرک ما افرک الله
... 2338 كتاب الشركة باب مشاركة الذمی والمشرکین ... 2499 كتاب الشروط باب الشروط في المزارعة ... 2720 كتاب
فرض الخمس باب ما كان النبي ﷺ يعطى المؤلفه ... 3152 كتاب المغازی باب معاملة النبي ﷺ اهل خيبر 4248 ترمذی
كتاب الاحکام باب ما ذکر في المزارعة 1383 نسائی كتاب الايمان والنذور ذکر الاختلاف الالفاظ الماثورة في المزارعة 3929 ،
3930 ابوداؤد كتاب الحراج والامارة والفيء باب ما جاء في حکم ارض خيبر 3008 ، 3010 ، 3013 ، 3014 كتاب البيوع باب
في المساقاة 3408 ، 3409 ابن ماجه كتاب الاحکام باب معاملة النخيل والكروم 2467 ، 2468 ، 2469

[2]23:باب: فَضْلُ الْغَرَسِ وَالزَّرْعِ

باب: درخت لگانے اور کھیتی باڑی کرنے کی فضیلت

2886 {7} حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَغْرِسُ غَرْسًا إِلَّا كَانَ مَا أَكَلَ مِنْهُ لَهُ صَدَقَةٌ وَمَا سُرِقَ مِنْهُ لَهُ صَدَقَةٌ وَمَا أَكَلَ السَّبُعُ مِنْهُ فَهُوَ لَهُ صَدَقَةٌ وَمَا أَكَلَتِ الطَّيْرُ فَهُوَ لَهُ صَدَقَةٌ وَلَا يَرَزُّهُ إِلَّا كَانَ لَهُ صَدَقَةٌ [3968]

2886: حضرت جابرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ کوئی مسلمان کوئی درخت نہیں لگا تا مگر جو بھی اس میں سے کھایا جائے وہ اس کی طرف سے صدقہ ہوتا ہے اور جو اس میں سے چوری ہو جائے وہ بھی اس کی طرف سے صدقہ ہے۔ اور جو درندے اس سے کھائیں وہ بھی اس کی طرف سے صدقہ ہوتا ہے اور جو پرندے کھائیں وہ بھی اس کی طرف سے صدقہ ہوتا ہے اور کوئی بھی اس کو نقصان نہیں پہنچاتا مگر وہ اس کے لئے صدقہ ہوتا ہے۔

2887 {8} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَى أُمِّ مَيْمُونَةَ الْأَنْصَارِيَّةِ فِي نَخْلٍ لَهَا فَقَالَ لَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ غَرَسَ هَذَا

2887: حضرت جابرؓ سے مروی ہے کہ نبی ﷺ ایک انصاری عورت حضرت ام مبشرؓ کے پاس ان کے کھجور کے باغ میں تشریف لائے۔ نبی ﷺ نے ان سے دریافت فرمایا جس نے یہ کھجور کا باغ لگایا ہے وہ مسلمان ہے یا کافر؟ انہوں نے (حضرت ام مبشرؓ) نے کہا نہیں بلکہ مسلمان ہے۔ آپ نے فرمایا کوئی

2886 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب فضل الغرس والزرع 2887 ، 2888 ، 2889 ، 2890

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب فضل الزرع والغرس اذا اكل منه 2320 کتاب الادب باب رحمة الناس والبهائم 6012 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء فی فضل الغرس 1382

2887 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب فضل الغرس والزرع 2886 ، 2888 ، 2889 ، 2890

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب فضل الزرع والغرس اذا اكل منه 2320 کتاب الادب باب رحمة الناس والبهائم 6012 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء فی فضل الغرس 1382

التَّخْلَ أُمْسَلِمٌ أَمْ كَافِرٌ فَقَالَتْ بَلْ مُسْلِمٌ
فَقَالَ لَا يَغْرَسُ مُسْلِمٌ غَرْسًا وَلَا يَزْرَعُ زَرْعًا
فَيَأْكُلُ مِنْهُ إِنْسَانٌ وَلَا ذَابَّةٌ وَلَا شَيْءٌ إِلَّا
كَانَتْ لَهُ صَدَقَةٌ [3969]

2888 {9} وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَابْنُ
أَبِي خَلْفٍ قَالَا حَدَّثَنَا رَوْحٌ حَدَّثَنَا ابْنُ
جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ
بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ لَا يَغْرَسُ رَجُلٌ
مُسْلِمٌ غَرْسًا وَلَا زَرْعًا فَيَأْكُلُ مِنْهُ سَبْعُ أَوْ
طَائِرٌ أَوْ شَيْءٌ إِلَّا كَانَ لَهُ فِيهِ أَجْرٌ وَقَالَ ابْنُ
أَبِي خَلْفٍ طَائِرٌ شَيْءٌ [3970]

2889 {10} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ سَعِيدٍ
بِإِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ حَدَّثَنَا
زَكَرِيَاءُ بْنُ إِسْحَاقَ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ دِينَارٍ
أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ دَخَلَ
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى أُمِّ مَعْبَدٍ
حَائِطًا فَقَالَ يَا أُمَّ مَعْبَدٍ مَنْ غَرَسَ هَذَا
التَّخْلَ أُمْسَلِمٌ أَمْ كَافِرٌ فَقَالَتْ بَلْ مُسْلِمٌ

مسلمان درخت نہیں لگاتا اور کوئی کھیتی کاشت نہیں
کرتا جس سے کوئی انسان یا جانور یا کوئی بھی کھائے
مگر وہ اس کے لئے صدقہ ہو جاتا ہے۔

2888: حضرت جابر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ
میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کوئی
مسلمان شخص کوئی پودا یا کھیتی نہیں لگاتا کہ اس سے
جانور یا پرندہ یا کوئی اور کچھ کھائے مگر اس میں اسکے
لئے اجر ہوتا ہے۔

ایک اور روایت میں (طائرٌ اَوْ شَيْءٌ كِي بَجَائِ)
طائرٌ شَيْءٌ کے الفاظ ہیں۔

2889: حضرت جابر بن عبد اللہ کہتے ہیں کہ نبی ﷺ
حضرت ام معبد کے پاس باغ میں تشریف لائے اور
دریافت فرمایا اے ام معبد! یہ کھجور کا باغ کس نے لگایا
ہے؟ مسلمان نے یا کافر نے؟ انہوں نے کہا کہ
مسلمان نے۔ آپ نے فرمایا کوئی مسلمان درخت
نہیں لگاتا جس سے کوئی انسان یا کوئی جانور یا کوئی
پرندہ کھائے مگر وہ قیامت کے دن تک اس کے لئے

2888 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب فضل الغرس والزرع 2886 ، 2887 ، 2889 ، 2890

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب فضل الزرع والغرس اذا اكل منه 2320 کتاب الادب باب رحمة الناس والبهائم

6012 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء فی فضل الغرس 1382

2889 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب فضل الغرس والزرع 2886 ، 2887 ، 2888 ، 2890

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب فضل الزرع والغرس اذا اكل منه 2320 کتاب الادب باب رحمة الناس والبهائم

6012 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء فی فضل الغرس 1382

قَالَ فَلَا يَغْرَسُ الْمُسْلِمُ غَرْسًا فَيَأْكُلُ مِنْهُ
 إِنْسَانٌ وَلَا دَابَّةٌ وَلَا طَيْرٌ إِلَّا كَانَ لَهُ صَدَقَةٌ
 إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ {11} وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ
 أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ ح وَ
 حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
 جَمِيعًا عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ ح وَحَدَّثَنَا عَمْرُو
 النَّاقِدُ حَدَّثَنَا عَمَارُ بْنُ مُحَمَّدٍ ح وَحَدَّثَنَا
 أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ فَضِيلٍ كُلُّ
 هَؤُلَاءِ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ
 جَابِرِ زَادٍ عَمْرُو فِي رِوَايَتِهِ عَنْ عَمَارِ ح
 وَأَبُو كُرَيْبٍ فِي رِوَايَتِهِ عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ
 فَقَالَا عَنْ أُمِّ مُبَشَّرٍ وَفِي رِوَايَةِ ابْنِ فَضِيلٍ
 عَنْ امْرَأَةِ زَيْدِ بْنِ حَارِثَةَ وَفِي رِوَايَةِ إِسْحَقَ
 عَنْ أَبِي مُعَاوِيَةَ قَالَ رَبِّمَا قَالَ عَنْ أُمِّ مُبَشَّرٍ
 عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَبِّمَا لَمْ
 يَقُلْ وَكُلُّهُمْ قَالُوا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ بِنَحْوِ حَدِيثِ عَطَاءٍ وَأَبِي الزُّبَيْرِ
 وَعَمْرُو بْنُ دِينَارٍ [3973,3972,3971]

2890 {12} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَقُتَيْبَةُ
 2890: حضرت انسؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ
 رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کوئی مسلمان جو درخت لگاتا

2890 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب فضل الغرس والزرع 2886 ، 2887 ، 2888 ، 2889

تخریج : بخاری کتاب الحرت والمزارعة باب فضل الزرع والغرس اذا اكل منه 2320 کتاب الادب باب رحمة الناس

وبهائم 6012 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء فی فضل الغرس 1382

ہے یا کوئی فصل بوتا ہے اور اس سے کوئی پرندہ یا انسان یا کوئی جانور کھاتا ہے تو وہ اس کے لئے اس طرح صدقہ ہو جاتا ہے۔ ایک اور روایت میں ہے کہ حضرت انسؓ نے بیان کیا کہ اللہ کے نبی ﷺ حضرت ام مبشرؓ جو ایک انصاری خاتون تھیں کے کھجور کے باغ میں تشریف لائے اور رسول اللہ ﷺ نے دریافت فرمایا جس نے یہ کھجور کا باغ لگایا ہے وہ مسلمان ہے یا کافر؟ انہوں نے عرض کیا مسلمان، باقی روایت سابقہ روایت کے مطابق ہے۔

لِيَحْيَى قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرَانِ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَنَسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَغْرِسُ غَرْسًا أَوْ يَزْرَعُ زَرْعًا فَيَأْكُلُ مِنْهُ طَيْرٌ أَوْ إِنْسَانٌ أَوْ بَهِيمَةٌ إِلَّا كَانَ لَهُ بِهِ صَدَقَةٌ {13} وَ حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا مُسْلِمُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا أَبَانُ بْنُ يَزِيدَ حَدَّثَنَا قَتَادَةَ حَدَّثَنَا أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ نَخْلًا لَأُمِّ مَبَشَرٍ امْرَأَةٍ مِنَ الْأَنْصَارِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ غَرَسَ هَذَا النَّخْلَ أُمُّسْلِمٌ أَمْ كَافِرٌ قَالُوا مُسْلِمٌ بِنَحْوِ حَدِيثِهِمْ [3974]

[3]24: باب وَضْعُ الْجَوَائِحِ

آفات کی وجہ سے (قیمت) کم کرنے کا بیان

2891 {14} حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ أَنَّ أَبَا الزُّبَيْرِ أَخْبَرَهُ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ بَعْتَ مِنْ أَخِيكَ ثَمْرًا ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبَّادٍ حَدَّثَنَا أَبُو

2891: حضرت جابر بن عبد اللہ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اگر تم اپنے مسلمان بھائی کے پاس پھل کا باغ فروخت کرو اور اس باغ کو کوئی آفت پہنچے تو تمہارے لئے جائز نہیں ہے کہ تم اس سے کچھ لو تم اپنے بھائی کا مال ناحق کیسے لے سکتے ہو؟

2891: اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب وضع الجوائح 2895

تخریج: نسائی کتاب البیوع وضع الجوائح 4527، 4528، 4530 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی بیع السنین 3374

باب فی وضع الجائحة 3469، 3470 ابن ماجہ کتاب التجارات باب بیع الفمار سنسین ولجائحة 2219

ضَمْرَةَ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ بَعْتَ مِنْ أَخِيكَ ثَمْرًا فَأَصَابَتْهُ جَائِحَةٌ فَلَا يَحِلُّ لَكَ أَنْ تَأْخُذَ مِنْهُ شَيْئًا بِمِ تَأْخُذُ مَالَ أَخِيكَ بِغَيْرِ حَقٍّ وَ حَدَّثَنَا حَسَنُ الْحُلَوَانِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ [3976,3975]

2892: حضرت انسؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے کھجور کے پھل کے سودے سے منع فرمایا یہاں تک کہ وہ رنگ پکڑ جائے۔ ہم نے حضرت انسؓ سے کہا کہ اس کے رنگ پکڑنے سے کیا مراد ہے؟ انہوں نے کہا کہ وہ سرخ اور زرد ہو جائے۔ بتاؤ تو اگر اللہ (اس کا) پھل روک دے تو تم اپنے بھائی کے مال کے کیسے حقدار ہو سکتے ہو؟

2892 {15} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ جَعْفَرٍ عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ ثَمَرِ النَّخْلِ حَتَّى تَزْهُوَ فَقُلْنَا لَأَنَسٍ مَا زَهُوْهَا قَالَ تَحْمَرُ وَتَصْفَرُ أَرَأَيْتَكَ إِنْ مَنَعَ اللَّهُ الثَّمْرَةَ بِمِ تَسْتَحِلُّ مَالَ أَخِيكَ [3977]

2893: حضرت انس بن مالکؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے پھل کی فروخت سے منع فرمایا یہاں تک کہ وہ رنگ پکڑ جائے۔ لوگوں نے پوچھا کہ

2893 حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي مَالِكٌ عَنْ حُمَيْدِ الطَّوِيلِ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى

2892 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب وضع الجوائح 2893 ، 2894

تخریج: بخاری : کتاب الزکاة باب من باع ثماره او نخله او ارضه 1488 کتاب البيوع باب بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها

2193...، 2195، 2196 باب اذا باع الثمار قبل ان يبدو صلاحها 2198 باب بيع المخاصرة 2208 ترمذی کتاب البيوع عن

رسول الله باب ما جاء في كراهية بيع الثمرة حتى يبدو صلاحها 1226 ، 1227 ، 1228 نسائی کتاب البيوع شراء الثمار قبل ان

يبدو صلاحها 4526 ابو داؤد کتاب البيوع باب في بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها 3367 ، 3368 ، 3370 ، 3371 ، 3373

ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها 2214 ، 2215 ، 2216 ، 2217

2893 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب وضع الجوائح 2892 ، 2894 =

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الثَّمَرَةِ حَتَّى تُزْهِىَ قَالُوا وَمَا تُزْهِى قَالَ تَحْمَرُ فَقَالَ إِذَا مَنَعَ اللَّهُ الثَّمَرَةَ فِيمَ تَسْتَحِلُّ مَالَ أَخِيكَ [3978]

رنگ پکڑنے سے کیا مراد ہے؟ انہوں نے کہا کہ وہ سرخ ہو جائے۔ پھر کہا جب اللہ (اس کا) پھل روک دے تو تم کس طرح اپنے بھائی کے مال کو (اپنے لئے) جائز قرار دو گے؟

2894 {16} حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ مُحَمَّدٍ عَنْ حَمِيدٍ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنْ لَمْ يُثْمَرْهَا اللَّهُ فِيمَ يَسْتَحِلُّ أَحَدُكُمْ مَالَ أَخِيهِ [3979]

2894: حضرت انسؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا اگر اللہ (درخت) کو پھل نہ لگائے تو تم میں سے کوئی کیونکر اپنے بھائی کے مال کو (اپنے لئے) جائز سمجھے گا۔

2895 {17} حَدَّثَنَا بَشْرُ بْنُ الْحَكَمِ وَإِبْرَاهِيمُ بْنُ دِينَارٍ وَعَبْدُ الْجَبَّارُ بْنُ الْعَلَاءِ وَاللَّفْظُ لِبَشْرِ قَالُوا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ

2895: حضرت جابرؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے آفات سے نقصان (کی صورت میں قیمت میں) کمی کا ارشاد فرمایا۔

= تخريج: بخارى: كتاب الزكاة باب من باع ثماره او نخله او ارضه 1488 كتاب البيوع باب بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها ... 2193، 2195، 2196 باب اذا باع الثمار قبل ان يبدو صلاحها 2198 باب بيع المخاصرة 2208 ترمذى كتاب البيوع عن رسول الله باب ما جاء فى كراهية بيع الثمرة حتى يبدو صلاحها 1226، 1227، 1228 نسائى كتاب البيوع شراء الثمار قبل ان يبدو صلاحها 4526 ابو داؤد كتاب البيوع باب فى بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها 3367، 3368، 3370، 3371، 3373 ابن ماجه كتاب التجارات باب النهى عن بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها 2214، 2215، 2216، 2217

2894: اطراف: مسلم كتاب المساقاة باب وضع الجوائح 2892، 2893

تخريج: بخارى: كتاب الزكاة باب من باع ثماره او نخله او ارضه 1488 كتاب البيوع باب بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها ... 2193، 2195، 2196 باب اذا باع الثمار قبل ان يبدو صلاحها 2198 باب بيع المخاصرة 2208 ترمذى كتاب البيوع عن رسول الله باب ما جاء فى كراهية بيع الثمرة حتى يبدو صلاحها 1226، 1227، 1228 نسائى كتاب البيوع شراء الثمار قبل ان يبدو صلاحها 4526 ابو داؤد كتاب البيوع باب فى بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها 3367، 3368، 3370، 3371، 3373 ابن ماجه كتاب التجارات باب النهى عن بيع الثمار قبل ان يبدو صلاحها 2214، 2215، 2216، 2217

2895: اطراف: مسلم كتاب المساقاة باب وضع الجوائح 2891

تخريج: نسائى كتاب البيوع وضع الجوائح 4527، 4528، 4529، 4530 ابو داؤد كتاب البيوع باب فى بيع السنين 3374 باب فى وضع الجائحة 3469، 3470 ابن ماجه كتاب التجارات باب بيع الثمار سنين ولجائحة 2219

عَنْ حُمَيْدِ الْأَعْرَجِ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ عَتِيقٍ
عَنْ جَابِرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
أَمَرَ بِوَضْعِ الْجَوَائِحِ قَالَ أَبُو إِسْحَقَ وَهُوَ
صَاحِبُ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ
بِشْرِ عَنْ سُفْيَانَ بِهَذَا [3980]

[4]25:باب: اسْتِحْبَابُ الْوَضْعِ مِنَ الدَّيْنِ

باب: قرض میں کمی کرنا پسندیدہ ہے

2896 {18} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
لَيْثٌ عَنْ بُكَيْرٍ عَنْ عِيَّاضِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ
أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ أُصِيبَ رَجُلٌ فِي
عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي
ثَمَارٍ ابْتَاعَهَا فَكَثُرَ دَيْنُهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَصَدَّقُوا عَلَيْهِ
فَتَصَدَّقَ النَّاسُ عَلَيْهِ فَلَمْ يَبْلُغْ ذَلِكَ وَفَاءَ
دَيْنِهِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ لِعُرْمَانِهِ خُذُوا مَا وَجَدْتُمْ وَلَيْسَ
لَكُمْ إِلَّا ذَلِكَ حَدَّثَنِي يُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى
أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو
بْنُ الْحَارِثِ عَنْ بُكَيْرِ بْنِ الْأَشَجِّ بِهَذَا
الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ [3981, 3982]

2896 : تخريج : ترمذی کتاب الزکاة باب ماجاء من تحل له الصدقة من الغارمین وغيرهم 655 نسائی کتاب البیوع

وضع الجوائح 4530 الرجل یتاع البیع فیفلس ویوجد المتاع بعینه 4678 أبو داؤد کتاب البیوع باب فی وضع الجائحة 3469

ابن ماجه کتاب الاحکام باب تفلیس المعدم والبیع علیه لغرماء ه 2356

2897 {19} و حَدَّثَنِي غَيْرُ وَاحِدٍ مِنْ أَصْحَابِنَا قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبِي أُوَيْسٍ حَدَّثَنِي أَخِي عَنْ سُلَيْمَانَ وَهُوَ ابْنُ بِلَالٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ أَبِي الرَّجَالِ مُحَمَّدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ أُمَّهُ عَمْرَةَ بِنْتُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَتْ سَمِعْتُ عَائِشَةَ تَقُولُ سَمِعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ صَوْتَ خُصُومٍ بِالْبَابِ عَالِيَةً أَصْوَاتُهُمَا وَإِذَا أَحَدُهُمَا يَسْتَوْضِعُ الْآخَرَ وَيَسْتَرْفِقُهُ فِي شَيْءٍ وَهُوَ يَقُولُ وَاللَّهِ لَا أَفْعَلُ فَخَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِمَا فَقَالَ أَيْنَ الْمُتَأَلِّي عَلَى اللَّهِ لَا يَفْعَلُ الْمَعْرُوفَ قَالَ أَنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ فَلَهُ أَيُّ ذَلِكَ أَحَبُّ [3983]

2898 {20} حَدَّثَنَا حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ أَخْبَرَهُ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ تَقَاضَى ابْنُ أَبِي حَدْرَدٍ دَيْنًا كَانَ لَهُ عَلَيْهِ فِي عَهْدِ

2897: حضرت عائشہؓ فرماتی ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے جھگڑا کرنے والوں کی آوازیں دروازہ کے پاس سنیں، ان کی آوازیں بلند تھیں۔ ان میں سے ایک دوسرے سے قرض کم کرنے اور کچھ نرمی کیلئے کہہ رہا تھا اور دوسرا کہتا تھا خدا کی قسم میں ہرگز (کمی) نہ کروں گا۔ رسول اللہ ﷺ ان کے پاس باہر تشریف لائے اور فرمایا کہاں ہے اللہ کا نام لے کر قسم کھانے والا کہ وہ نیکی نہیں کرے گا۔ اس شخص نے کہا یا رسول اللہ! میں (حاضر ہوں)۔ اب یہ جو پسند کرے اس کے لئے ہے۔

2898: حضرت عبداللہ بن کعب بن مالک اپنے والد سے روایت کرتے ہوئے بیان کرتے ہیں کہ انہوں نے ابن ابی حدرد سے رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں مسجد میں قرض کا مطالبہ کیا جو ان کے ذمہ تھا۔ ان دونوں کی آوازیں بلند ہو گئیں۔ اور آپ اپنے گھر

2897 : تخريج : بخارى كتاب الصلح باب هل يشير الامام بالصلح 2705

2898 : تخريج : بخارى كتاب الصلاة باب التقاضى والملازمة فى المسجد 457 باب الرفع الصوت فى المسجد 471

كتاب الخصومات باب كلام الخصوم بعضهم فى بعض 2418 باب فى الملازمة 2424 كتاب الصلح باب هل يشير الامام بالصلح

2706 باب الصلح بالدين والعين 2710 نسائى كتاب آداب القضاة حكم الحاكم فى داره 5408 اشارة الحاكم على الخصم

بالصلح 5414 ابوداؤد كتاب القضاء باب فى الصلح 3595 ابن ماجه كتاب الصدقات باب الحبس فى الدين والملازمة 2429

میں تشریف فرما تھے۔ یہاں تک کہ آپ نے انہیں سن لیا۔ رسول اللہ ﷺ ان کی طرف نکلے۔ آپ نے اپنے حجرہ کا پردہ ہٹایا اور کعب بن مالک کو آواز دی اور فرمایا اے کعب! انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں حاضر ہوں۔ آپ نے انہیں اپنے ہاتھ کے اشارہ سے فرمایا اپنے قرضہ میں سے نصف کم کر دو۔ کعب نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں نے کر دیا۔ رسول اللہ ﷺ نے (ابن ابی حدرد سے) فرمایا اٹھو اور یہ ادا کر دو۔

ایک اور روایت میں حضرت کعب بن مالک سے مروی ہے کہ انکا (کچھ) مال حضرت عبد اللہ بن ابی حدردؓ اسلمی کے ذمہ تھا۔ وہ ان سے ملے اور انکے پیچھے پڑ گئے ان دونوں نے تکرار کی۔ ان کی آوازیں بلند ہو گئیں۔ رسول اللہ ﷺ ان کے پاس سے گذرے اور اپنے ہاتھ کے اشارہ سے فرمایا گویا آپ فرما رہے تھے آدھا (لے لو)۔ حضرت کعب نے قرض میں سے نصف لے لیا اور نصف چھوڑ دیا۔

رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْجِدِ فَارْتَفَعَتْ أَصْوَاتُهُمَا حَتَّى سَمِعَهَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ فِي بَيْتِهِ فَخَرَجَ إِلَيْهِمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى كَشَفَ سَجْفَ حُجْرَتِهِ وَنَادَى كَعْبَ بْنَ مَالِكٍ فَقَالَ يَا كَعْبُ فَقَالَ لَبَّيْكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ فَأَشَارَ إِلَيْهِ بِيَدِهِ أَنْ ضَعِ الشَّطْرَ مِنْ دِينِكَ قَالَ كَعْبُ قَدْ فَعَلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قُمْ فَأَقْضِهِ {21} وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عُثْمَانُ بْنُ عُمَرَ أَخْبَرَنَا يُونُسُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ كَعْبَ بْنَ مَالِكٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ تَقَاضَى دَيْنًا لَهُ عَلَى ابْنِ أَبِي حَدْرَدٍ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ وَهْبٍ قَالَ مُسْلِمٌ وَرَوَى اللَّيْثُ بْنُ سَعْدٍ حَدَّثَنِي جَعْفَرُ بْنُ رَبِيعَةَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ هُرْمُزٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّهُ كَانَ لَهُ مَالٌ عَلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي حَدْرَدٍ الْأَسْلَمِيِّ فَلَقِيَهُ فَلَزِمَهُ فَتَكَلَّمَا حَتَّى ارْتَفَعَتْ أَصْوَاتُهُمَا فَمَرَّ بِهِمَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا كَعْبُ فَأَشَارَ بِيَدِهِ كَأَنَّهُ يَقُولُ النَّصْفَ فَأَخَذَ نِصْفًا مِمَّا عَلَيْهِ وَتَرَكَ نِصْفًا [3985,3984]

[5]26: باب: مَنْ أَدْرَكَ مَا بَاعَهُ عِنْدَ الْمُشْتَرِي وَقَدْ أَفْلَسَ

فَلَهُ الرَّجُوعُ فِيهِ

باب: جو شخص اپنی فروخت شدہ چیز خریدار کے پاس پائے اور خریدار دیوالیہ

ہو جائے تو اس کو وہ چیز واپس لینے کا حق ہے

2899 {22} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ أَخْبَرَنِي أَبُو بَكْرِ بْنُ مُحَمَّدٍ بْنُ عَمْرٍو بْنِ حَزْمٍ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَارِثِ بْنِ هِشَامٍ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَوْ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ أَدْرَكَ مَالَهُ بَعِينَهُ عِنْدَ رَجُلٍ قَدْ أَفْلَسَ أَوْ إِسَانٍ قَدْ أَفْلَسَ فَهُوَ أَحَقُّ بِهِ مِنْ غَيْرِهِ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا هُشَيْمٌ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ جَمِيعًا عَنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ وَيَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ قَالَا حَدَّثَنَا حَمَادٌ يَعْنِي ابْنَ

2899: حضرت ابو ہریرہؓ بیان کرتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا۔ جو شخص اپنا اصل مال کسی شخص یا (فرمایا) انسان کے پاس پائے جو دیوالیہ ہو چکا ہو تو وہ کسی دوسرے کی نسبت اس مال کا زیادہ حقدار ہے۔

ابن رُمح کی روایت میں (أفلس کی بجائے) فُلَس کالفظ ہے۔

2899: اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب استحباب الوضع من الدين 2900، 2901، 2902

تخریج: بخاری کتاب الاستقراض باب اذا وجد ماله عند مفلس في البيع والقرض ... 2402 ترمذی کتاب البيوع باب ماجاء اذا افلس للرجل غريم ... 1262 نسائی کتاب البيوع الرجل يبتاع فيفلس ويوجد المتاع بعينه 4676، 4677 ابو داؤد کتاب البيوع باب في الرجل يفلس فيجد الرجل متاعه بعينه عنده 3519، 3520، 3523 ابن ماجه کتاب الاحكام باب من وجد متاعه بعينه عند رجل قد افلس 2358، 2359، 2360

زَيْدٌ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ وَيْحَى بْنُ سَعِيدٍ وَحَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ كُلُّ هَؤُلَاءِ عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمَعْنَى حَدِيثِ زُهَيْرٍ وَقَالَ ابْنُ رُمَحٍ مِنْ بَيْنِهِمْ فِي رِوَايَتِهِ أَيَّمَا أَمْرِي فَلَسَ [3988, 3987]

2900: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے اس شخص کے بارہ میں فرمایا جس کے پاس کچھ بھی باقی نہ رہے (اور وہ دیوالیہ ہو جائے) اور اس کے پاس سامان پایا جائے اور وہ جول کا توں موجود ہو وہ اس مالک کا ہوگا جس نے اسے فروخت کیا تھا۔

2900 {23} حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ سُلَيْمَانَ وَهُوَ ابْنُ عِكْرِمَةَ بْنِ خَالِدِ الْمَخْزُومِيِّ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ حَدَّثَنِي ابْنُ أَبِي حُسَيْنٍ أَنَّ أَبَا بَكْرٍ بْنَ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ حَزْمٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ عَبْدِ الْعَزِيزِ حَدَّثَهُ عَنْ حَدِيثِ أَبِي بَكْرٍ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ حَدِيثِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الرَّجُلِ الَّذِي يُعْدِمُ إِذَا وَجَدَ عِنْدَهُ الْمَتَاعَ وَلَمْ يُفْرِقْهُ أَنَّهُ لِمُصَاحِبِهِ الَّذِي بَاعَهُ [3989]

2901 {24} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ نَبِيِّ ﷺ نے فرمایا جب ایک شخص دیوالیہ ہو جائے

2900 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب استحباب الوضع من الدين 2899 ، 2901 ، 2902
تخریج : بخاری کتاب الاستقراض باب اذا وجد ماله عند مفلس في البيع والقرض ... 2402 ترمذی کتاب البيوع باب ماجاء اذا افلس للرجل غريم ... 1262 نسائی کتاب البيوع الرجل يتاع فيفلس ويوجد المتاع بعينه 4676 ، 4677 ابو داؤد کتاب البيوع باب في الرجل يفلس فيجد الرجل متاعه بعينه عنده 3519 ، 3520 ، 3523 ابن ماجه کتاب الاحكام باب من وجد متاعه بعينه عند رجل قد افلس 2358 ، 2359 ، 2360

2901 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب استحباب الوضع من الدين 2899 ، 2900 ، 2902 =

اور کوئی شخص اپنا سامان اسی حالت میں پائے تو وہ اسکا زیادہ حقدار ہے۔ دوسری سند میں یہ الفاظ ہیں وہ شخص قرض خواہوں سے زیادہ حقدار ہے۔

مَهْدِيٌّ قَالَا حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ النَّضْرِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ بَشِيرِ بْنِ نَهْيِكَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَفْلَسَ الرَّجُلُ فَوَجَدَ الرَّجُلَ مَتَاعَهُ بَعَيْنِهِ فَهُوَ أَحَقُّ بِهِ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ أَيْضًا حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ هِشَامٍ حَدَّثَنِي أَبِي كِلَاهُمَا عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَقَالَا فَهُوَ أَحَقُّ بِهِ مِنَ الْغُرَمَاءِ [3991,3990]

2902 : حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب ایک شخص دیوالیہ ہو جائے اور کوئی شخص اپنا سودا اُس کے پاس اسی حالت میں پائے تو وہ اس کا زیادہ حقدار ہے۔

2902{25} وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي خَلْفٍ وَحَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ الْخَزَاعِيُّ قَالَ حَدَّثَنَا مَنْصُورُ بْنُ سَلَمَةَ أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ عَنْ حُثَيْمِ بْنِ عَرَكَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا أَفْلَسَ الرَّجُلُ فَوَجَدَ الرَّجُلَ عِنْدَهُ سَلْعَتَهُ بَعَيْنَهَا فَهُوَ أَحَقُّ بِهَا [3992]

= تخريج : بخاری کتاب الاستقراض باب اذا وجد ماله عند مفلس في البيع والقرض ... 2402 ترمذی کتاب البيوع باب ماجاء اذا افلس للرجل غريم ... 1262 نسائی کتاب البيوع الرجل يتناع فيفلس ويوجد المتاع بعينه 4676 ، 4677 ابو داؤد کتاب البيوع باب في الرجل يفلس فيجد الرجل متاعه بعينه عنده 3519 ، 3520 ، 3523 ابن ماجه کتاب الاحكام باب من وجد متاعه بعينه عند رجل قد افلس 2358 ، 2359 ، 2360

2902 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب استحباب الوضع من الدين 2899 ، 2900 ، 2901

تخريج : بخاری کتاب الاستقراض باب اذا وجد ماله عند مفلس في البيع والقرض ... 2402 ترمذی کتاب البيوع باب ماجاء اذا افلس للرجل غريم ... 1262 نسائی کتاب البيوع الرجل يتناع فيفلس ويوجد المتاع بعينه 4676 ، 4677 ابو داؤد کتاب البيوع باب في الرجل يفلس فيجد الرجل متاعه بعينه عنده 3519 ، 3520 ، 3523 ابن ماجه کتاب الاحكام باب من وجد متاعه بعينه عند رجل قد افلس 2358 ، 2359 ، 2360

[6]27: بَابُ: فَضْلِ انْظَارِ الْمُعْسِرِ

باب: تنگدست کو مہلت دینے کی فضیلت

2903 {26} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا مَنْصُورٌ عَنْ رَبِيعِ بْنِ حِرَاشٍ أَنَّ حُذَيْفَةَ حَدَّثَهُمْ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَلَقَّتِ الْمَلَائِكَةُ رُوحَ رَجُلٍ مِمَّنْ كَانَ قَبْلَكُمْ فَقَالُوا أَعْمَلْتَ مِنَ الْخَيْرِ شَيْئًا قَالَ لَا قَالُوا تَذَكَّرُ قَالَ كُنْتُ أَذَايِنُ النَّاسَ فَأَمُرُ فِتْيَانِي أَنْ يَنْظُرُوا الْمُعْسِرَ وَيَتَجَوَّزُوا عَنِ الْمُوسِرِ قَالَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ تَجَوَّزُوا

2903: حضرت حذیفہؓ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو لوگ تم سے پہلے تھے ان میں سے ایک شخص کی روح فرشتوں نے قبض کی اور پوچھا کہ کیا تم نے کوئی نیک کام کیا ہے؟ اس نے کہا نہیں انہوں نے کہا یاد کرو۔ اس نے کہا کہ میں لوگوں کو قرض دیتا تھا اور اپنے ملازموں کو حکم دے رکھا تھا کہ تنگدست کو مہلت دیں اور فراخی والے سے درگزر کریں۔ آپ نے فرمایا اللہ عزوجل نے حکم دیا اس شخص سے درگزر کرو۔

عَنْهُ [3993]

2904 {27} حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لَابْنِ حُجْرٍ قَالَا حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْمُغِيرَةِ عَنْ نُعَيْمِ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنْ رَبِيعِ بْنِ حِرَاشٍ قَالَ اجْتَمَعَ حُذَيْفَةُ وَأَبُو مَسْعُودٍ فَقَالَ حُذَيْفَةُ رَجُلٌ لَقِيَ رَبَّهُ فَقَالَ

2904: ربیع بن حراش سے روایت ہے کہ حضرت حذیفہؓ اور حضرت ابو مسعودؓ اکٹھے ہوئے حضرت حذیفہؓ نے کہا کہ ایک شخص اپنے رب سے ملا۔ اللہ نے فرمایا کہ تم نے کیا عمل کیا؟ اس نے کہا کہ میں نے کوئی خاص نیک عمل نہیں کیا البتہ میں ایک مال

2903 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب فضل انظار المعسر 2904 ، 2905 ، 2906 ، 2907 ، 2908

تخریج : بخاری کتاب البيوع باب من انظر موسرا 2077 باب من انظر معسرا 2078 كتاب الاستقراض باب حسن التقاضي 2391 كتاب احاديث الانبياء ما ذكر عن بني اسرائيل 3451 باب حديث الغار 3480 تو مہدی كتاب البيوع باب ما جاء في انظار المعسر والرفق به 1307 نسائی كتاب البيوع حسن المعاملة والرفق في المطالبة 4694 ، 4695

2904 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب فضل انظار المعسر 2903 ، 2905 ، 2906 ، 2907 ، 2908

تخریج : بخاری کتاب البيوع باب من انظر موسرا 2077 باب من انظر معسرا 2078 كتاب الاستقراض باب حسن التقاضي 2391 كتاب احاديث الانبياء ما ذكر عن بني اسرائيل 3451 باب حديث الغار 3480 تو مہدی كتاب البيوع باب ما جاء في انظار المعسر والرفق به 1307 نسائی كتاب البيوع حسن المعاملة والرفق في المطالبة 4694 ، 4695

مَا عَمِلْتُ قَالَ مَا عَمِلْتُ مِنَ الْخَيْرِ إِلَّا أَنِّي كُنْتُ رَجُلًا ذَا مَالٍ فَكُنْتُ أُطَالِبُ بِهِ النَّاسَ فَكُنْتُ أَقْبَلُ الْمَيْسُورَ وَأَتَجَاوِزُ عَنِ الْمَعْسُورِ فَقَالَ تَجَاوِزُوا عَنِ عَبْدِي قَالَ أَبُو مَسْعُودٍ هَكَذَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ [3994]

2905 {28} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ رَبِيعِ بْنِ حِرَاشٍ عَنْ حُذَيْفَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ رَجُلًا مَاتَ فَدَخَلَ الْجَنَّةَ فَقِيلَ لَهُ مَا كُنْتَ تَعْمَلُ قَالَ فِيمَا ذَكَرَ وَإِمَّا ذُكِرَ فَقَالَ إِنِّي كُنْتُ أَبَايَعِ النَّاسَ فَكُنْتُ أَنْظِرُ الْمُعْسِرَ وَأَتَجَوَّزُ فِي السَّكَّةِ أَوْ فِي النَّقْدِ فَعُفِّرَ لَهُ فَقَالَ أَبُو مَسْعُودٍ وَأَنَا سَمِعْتُهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [3995]

2906 {29} حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَشَجُّ حَدَّثَنَا أَبُو خَالِدٍ الْأَحْمَرُ عَنْ سَعْدِ بْنِ طَارِقٍ عَنْ

دار آدمی تھا اور میں لوگوں سے اس کا مطالبہ کرتا تھا اور میں آسودہ حال سے قبول کر لیتا تھا اور تنگدست سے درگزر کرتا تھا۔ اللہ نے فرمایا کہ میرے بندے سے درگزر کرو۔ حضرت ابو مسعود کہتے تھے کہ میں نے اسی طرح رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا۔

2905: حضرت حذیفہؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے بیان فرمایا کہ ایک شخص فوت ہوا اور جنت میں داخل ہوا اسے کہا گیا کہ تم کیا کرتے تھے؟ راوی کہتے ہیں یا تو اسے یاد آیا یا اسے یاد دلایا گیا اس نے کہا کہ میں لوگوں سے خرید و فروخت کیا کرتا تھا۔ اور تنگدست کو مہلت دیتا تھا۔ اور ریزگاری یا (کہا) نقدی کے بارہ میں درگزر کرتا تھا*۔ چنانچہ اسے بخش دیا گیا۔ حضرت ابو مسعود کہتے تھے کہ میں نے یہ رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے۔

2906: حضرت حذیفہؓ سے روایت ہے کہ اللہ کے پاس اس کے بندوں میں سے ایک بندہ جسے اللہ نے

2905 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب فضل انظار المعسر 2903، 2904، 2906، 2907، 2908

تخریج : بخاری کتاب البيوع باب من انظر موسرا 2077 باب من انظر معسرا 2078 كتاب الاستقراض باب حسن التقاضى 2391 كتاب احاديث الانبياء ما ذكر عن بنى اسرائيل 3451 باب حديث الغار 3480 ترمذى كتاب البيوع باب ما جاء فى انظار

المعسر والرفق به 1307 نسائى كتاب البيوع حسن المعاملة والرفق فى المطالبة 4694 ، 4695

2906 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب فضل انظار المعسر 2903، 2904، 2905، 2907، 2908

تخریج : بخاری کتاب البيوع باب من انظر موسرا 2077 باب من انظر معسرا 2078 كتاب الاستقراض باب حسن التقاضى 2391 كتاب احاديث الانبياء ما ذكر عن بنى اسرائيل 3451 باب حديث الغار 3480 ترمذى كتاب البيوع باب ما جاء فى انظار

المعسر والرفق به 1307 نسائى كتاب البيوع حسن المعاملة والرفق فى المطالبة 4694 ، 4695

☆ مراد یہ ہے کہ معمولی چھوٹی رقم کا مطالبہ نہیں کرتا تھا۔

مال عطا کیا تھا، لایا گیا۔ اللہ نے اس سے پوچھا کہ تم نے دنیا میں کیا کیا؟ راوی کہتے ہیں کہ وہ اللہ سے کوئی بات چھپا نہیں سکیں گے۔ وہ کہے گا اے میرے رب تو نے مجھے اپنا مال عطاء فرمایا تھا میں لوگوں سے خرید و فروخت کرتا تھا اور میری عادت درگزر کرنے کی تھی۔ میں مالدار کو سہولت دیتا تھا اور تنگدست کو مہلت دیتا تھا۔ اللہ فرمائے گا کہ میں تم سے زیادہ اس کا حقدار ہوں۔ میرے بندے سے درگزر کرو۔ حضرت عقبہ بن عامر جہنیؓ اور حضرت ابو مسعودؓ انصاری کہتے ہیں کہ ہم نے اسی طرح یہ رسول اللہ ﷺ کی زبان مبارک سے سنا ہے۔

2907: حضرت ابو مسعودؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم سے پہلے جو لوگ تھے ان میں سے ایک شخص کا حساب لیا گیا اس کی کوئی نیکی نہ پائی گئی سوائے اسکے کہ وہ لوگوں سے میل جول رکھتا تھا اور وہ خوشحال تھا اور وہ اپنے ملازموں کو حکم دیتا تھا کہ تنگدست سے درگزر کرو۔ راوی کہتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا ”ہم اس سے زیادہ اس بات کے حقدار ہیں۔ اس سے درگزر سے کام لو“۔

رَبِيعِ بْنِ حِرَاشٍ عَنِ حُدَيْفَةَ قَالَ أَتَى اللَّهَ بَعْدَ مَنْ عِبَادَهُ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَقَالَ لَهُ مَاذَا عَمَلْتَ فِي الدُّنْيَا قَالَ وَلَا يَكْتُمُونَ اللَّهَ حَدِيثًا قَالَ يَا رَبِّ آتَيْتَنِي مَالَكَ فَكُنْتُ أَبَايِعُ النَّاسَ وَكَانَ مِنْ خُلُقِي الْجَوَازُ فَكُنْتُ أَتَيْسِرُ عَلَى الْمُوسِرِ وَأُنْظِرُ الْمُعْسِرَ فَقَالَ اللَّهُ أَنَا أَحَقُّ بِذَا مِنْكَ تَجَاوَزُوا عَنْ عَبْدِي فَقَالَ عُقْبَةُ بْنُ عَامِرِ الْجُهَنِيِّ وَأَبُو مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيُّ هَكَذَا سَمِعْنَاهُ مِنْ فِي رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [3996]

2907 {30} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرُونَ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ شَقِيقٍ عَنِ أَبِي مَسْعُودٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حُوسِبَ رَجُلٌ مِمَّنْ كَانَ قَبْلَكُمْ فَلَمْ يُوجَدْ لَهُ مِنَ الْخَيْرِ شَيْءٌ إِلَّا أَنَّهُ كَانَ يُخَالِطُ النَّاسَ وَكَانَ مُوسِرًا فَكَانَ يَأْمُرُ غُلَمَانَهُ أَنْ

2907 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب فضل انظار المعسر 2903 ، 2904 ، 2905 ، 2906 ، 2908

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب من انظر موسرا 2077 باب من انظر معسرا 2078 کتاب الاستقراض باب حسن التقاضی 2391 کتاب احادیث الانبیاء ما ذکر عن بنی اسرائیل 3451 باب حدیث الغار 3480 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی انظار المعسر والرفق به 1307 نسائی کتاب البیوع حسن المعاملة والرفق فی المطالبة 4694 ، 4695

يَتَجَاوَزُوا عَنِ الْمُعْسِرِ قَالَ قَالَ اللَّهُ عَزَّ
وَجَلَّ نَحْنُ أَحَقُّ بِذَلِكَ مِنْهُ تَجَاوَزُوا
عَنْهُ [3997]

2908 : حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ایک شخص لوگوں کو قرض
دیتا تھا اور اپنے ملازم سے کہتا تھا کہ جب تم تنگ دست
کے پاس جاؤ تو اس سے درگزر کرو شاید اللہ بھی ہم
سے درگزر فرمائے۔ پھر وہ اللہ کے حضور پیش ہوا تو
اللہ نے اس سے درگزر فرمایا۔

2908 {31} حَدَّثَنَا مَنْصُورُ بْنُ أَبِي مُزَاهِمٍ
وَمُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرِ بْنِ زِيَادٍ قَالَ مَنْصُورٌ
حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ وَقَالَ
ابْنُ جَعْفَرٍ أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ وَهُوَ ابْنُ سَعْدٍ
عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ
بْنِ عُتْبَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَانَ رَجُلٌ
يُدَايِنُ النَّاسَ فَكَانَ يَقُولُ لِفَتَاهُ إِذَا أَتَيْتَ
مُعْسِرًا فَتَجَاوَزْ عَنْهُ لَعَلَّ اللَّهَ يَتَجَاوَزُ عَنَّا
فَلَقِيَ اللَّهَ فَتَجَاوَزَ عَنْهُ حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ
يَحْيَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي
يُوسُفُ بْنُ ابْنِ شَهَابٍ أَنَّ عُبَيْدَ اللَّهِ بْنَ عَبْدِ
اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ حَدَّثَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ
يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ يَقُولُ بِمِثْلِهِ [3998, 3999]

2908 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب فضل انظار المعسر 2903 ، 2904 ، 2905 ، 2906 ، 2907

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب من انظر موسرا 2077 باب من انظر معسرا 2078 کتاب الاستقراض باب حسن التقاضی
2391 کتاب احادیث الانبیاء ما ذکر عن بنی اسرائیل 3451 باب حدیث الغار 3480 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی انظار

المعسر والرفق به 1307 نسائی کتاب البیوع حسن المعاملة والرفق فی المطالبة 4694 ، 4695

2909 {32} حَدَّثَنَا أَبُو الْهَيْثَمِ خَالِدُ بْنُ خَدَّاشِ بْنِ عَجَلَانَ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي قَتَادَةَ أَنَّ أَبَا قَتَادَةَ طَلَبَ غَرِيمًا لَهُ فَتَوَارَى عَنْهُ ثُمَّ وَجَدَهُ فَقَالَ إِنِّي مُعَسِّرٌ فَقَالَ اللَّهُ قَالَ اللَّهُ قَالَ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ سَرَّهُ أَنْ يُنَجِّيَهُ اللَّهُ مِنْ كُرْبٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَلْيَنْفَسْ عَنْ مُعَسِّرٍ أَوْ يَضَعْ عَنْهُ وَحَدَّثَنِيهِ أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي جَرِيرُ بْنُ حَازِمٍ عَنْ أَيُّوبَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ [4001, 4000]

2909: عبد اللہ بن ابی قتادہ سے روایت ہے کہ حضرت ابو قتادہؓ نے اپنے ایک مقروض کو بلوایا تو وہ ان سے چھپ گیا۔ پھر وہ اس سے ملے تو اس نے کہا کہ میں تنگدست ہوں (حضرت ابو قتادہؓ) نے کہا اللہ کی قسم؟ اس نے کہا اللہ کی قسم! (حضرت ابو قتادہؓ) نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا ہے۔ جسے یہ بات خوش کرے کہ اللہ اسے قیامت کے دن کی مصیبتوں سے نجات دے تو چاہئے کہ وہ تنگدست کو مہلت دے یا (مطالبہ ہی) چھوڑ دے۔

28[7]: بَابُ: تَحْرِيمُ مَطْلِ الْغَنِيِّ وَصِحَّةِ الْحَوَالَةِ وَاسْتِحْبَابُ

قَبُولِهَا إِذَا أُحِيلَ عَلَى مَلِيٍّ

باب: امیر آدمی کے ٹال مٹول کرنے کی ممانعت اور حوالہ یعنی قرض کی ادائیگی کی ذمہ داری کو منتقل کرنا درست ہے اور جب ذمہ داری منتقل کر کے صاحب استطاعت

پر ڈالی جائے تو اس کو قبول کرنا مستحب ہے

2910 {33} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ 2910: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نَعْنِي فِي قَرْضِ الْوَالِدِ

2910: تخريج: بخاری كتاب الحوالات باب الحوالة وهل يرجع في الحوالة 2287 باب ان احال دين الميت على رجل

جاز ... 2288 كتاب الاستقراض باب مطل الغني ظلم 2400 ترمذی كتاب البيوع عن رسول الله ﷺ باب ما جاء مطل الغني انه

ظلم 1308 ، 1309 نسائي كتاب البيوع مطل الغني 4688 الحوالة 4691 ابو داؤد كتاب البيوع باب في المطل 3345 ابن

ماجه كتاب الصدقات باب الحوالة 2403 ، 2404

الأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَطْلُ الْغَنِيِّ ظُلْمٌ وَإِذَا أُتْبِعَ أَحَدُكُمْ عَلَى مَلِيٍّ فَلْيَتَّبِعْ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ قَالَ جَمِيعًا حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ [4003, 4002]

کرنے سے) ٹال مٹول کرنا ظلم ہے۔ جب تم میں سے کسی کو (قرض کی ادائیگی کے لئے) کسی صاحب استطاعت کے سپرد کیا جائے تو اسے چاہئے کہ وہ اس کو مان لے۔

[8]29: بَابُ: تَحْرِيمُ بَيْعِ فَضْلِ الْمَاءِ الَّذِي يَكُونُ بِالْفَلَاةِ وَيُحْتَاجُ إِلَيْهِ

لِرَعْيِ الْكَلْبِ وَتَحْرِيمُ مَنَعِ بَدَلِهِ وَتَحْرِيمُ بَيْعِ ضِرَابِ الْفَحْلِ

باب: جنگل میں موجود زائند پانی فروخت کرنے کی ممانعت جبکہ گھاس کی حفاظت

کے لئے اس کی ضرورت ہو اور اس کے استعمال سے روکنے کی ممانعت

اور زروادہ کو ملانے کے لئے اجرت لینے کی ممانعت

2911 {34} وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ 2911 : حضرت جابر بن عبد اللہ کہتے ہیں کہ أَخْبَرَنَا وَكَيْعٌ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ نے زائد از ضرورت پانی فروخت حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنِ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ بَيْعِ فَضْلِ الْمَاءِ [4004]

2911 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحريم بيع فضل الماء الذى يكون بالفلاة ... 2912
تخریج: نسائی کتاب البیوع بیع الماء 4660، 4661 بیع فضل الماء 4662، 4663 بیع ضراب الجمل 4670 ابن ماجه
کتاب الرهون باب النهی عن بیع الماء 2476، 2477 أبو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع فضل الماء 3478

2912 {35} و حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ : حضرت جابر بن عبد اللہؓ کہتے ہیں کہ
أَخْبَرَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ رسول اللہ ﷺ نے اونٹ کی نروادہ کو ملانے کی
أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اجرت سے منع فرمایا اور پانی اور زمین کی فروخت سے
اللَّهُ يَقُولُ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ بھی تا کہ زمین کو کاشت کیا جائے۔[☆]

وَسَلَّمَ عَنْ بَيْعِ ضِرَابِ الْجَمَلِ وَعَنْ بَيْعِ
الْمَاءِ وَالْأَرْضِ لَتُحْرَثَ فَعَنْ ذَلِكَ نَهَى
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [4005]

2913 {36} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ : حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ
قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ حَدَّثَنَا رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ زائد پانی روکا نہ جائے
لَيْثٌ كِلَاهُمَا عَنْ أَبِي الزِّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ کہ اس کے ذریعہ گھاس کو روکا جائے۔
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يُمْنَعُ فَضْلُ الْمَاءِ لِيُمنَعَ
بِهِ الْكَلْبُ [4006]

☆ یہاں جس بیع سے منع کیا گیا ہے اس سے مراد زمین ٹھیکہ پر دینے کی وہ ممانعت ہے جس کا سابقہ روایات میں
ذکر ہے (شرح مسلم از محمد بن خلیفہ الوشتانی) اسی طرح زائد پانی کو بیچنے کی بجائے طوعی طور پر دوسروں کو دینے
کا ارشاد ہے۔

2912 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحریم بیع فضل الماء الذى يكون بالفلاة ... 2911

تخریج: نسائی کتاب البیوع بیع الماء 4660، 4661 بیع فضل الماء 4662، 4663 بیع ضراب الجمال 4670 ابن ماجہ

کتاب الرهون باب النهی عن بیع الماء 2476، 2477 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی بیع فضل الماء 3478

2913 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحریم بیع فضل الماء الذى يكون بالفلاة ... 2914، 2915

تخریج بخاری کتاب المساقاة باب من قال ان صاحب الماء احق بالماء 2353، 2354 کتاب الحیل باب ما یکره من الاحتیال

فی البیوع ... 6962 ترمذی کتاب البیوع عن رسول اللہ ﷺ باب ماجاء فی بیع فضل الماء 1272 ابو داؤد کتاب البیوع باب

فی منع الماء 3473 ابن ماجہ کتاب الرهون باب النهی عن منع فضل الماء لیمنع به الکلب 2478، 2479

2914 {37} وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ
وَاللَّفْظُ لِحَرَمَلَةَ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي
يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ
الْمُسَيَّبِ وَأَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ
أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَمْنَعُوا فَضْلَ الْمَاءِ لِتَمْنَعُوا
بِهِ الْكَلًّا [4007]

2915 {38} وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَثْمَانَ
التَّوْفَلِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ الضَّحَّاكُ بْنُ
مَخْلَدٍ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي زِيَادُ بْنُ
سَعْدَانَ هَلَالَ بْنُ أُسَامَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا سَلَمَةَ
بْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا هُرَيْرَةَ
يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ لَا يُبَاعُ فَضْلُ الْمَاءِ لِيُبَاعَ بِهِ
الْكَلًّا [4008]

2914 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب تحريم بيع فضل الماء الذي يكون بالفلاة ... 2913، 2915

تخریج بخاری کتاب المساقاة باب من قال ان صاهب الماء احق بالماء 2353 ، 2354 کتاب الحیل باب ما یکره من الاحتیال
فی البیوع ... 6962 ترمذی کتاب البیوع عن رسول الله ﷺ باب ماجاء فی بیع فضل الماء 1272 ابو داؤد کتاب البیوع باب
فی منع الماء 3473 ابن ماجه کتاب الرهون باب النهی عن منع فضل الماء لیمنع به الکلا 2478 ، 2479

2915 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب تحريم بيع فضل الماء الذي يكون بالفلاة ... 2913، 2914

تخریج بخاری کتاب المساقاة باب من قال ان صاهب الماء احق بالماء 2353 ، 2354 کتاب الحیل باب ما یکره من الاحتیال
فی البیوع ... 6962 ترمذی کتاب البیوع عن رسول الله ﷺ باب ماجاء فی بیع فضل الماء 1272 ابو داؤد کتاب البیوع باب
فی منع الماء 3473 ابن ماجه کتاب الرهون باب النهی عن منع فضل الماء لیمنع به الکلا 2478 ، 2479

[9]30: بَاب : تَحْرِيمُ ثَمَنِ الْكَلْبِ وَحُلْوَانِ الْكَاهِنِ وَمَهْرِ الْبَغِيِّ

وَالنَّهْيُ عَنِ بَيْعِ السَّنُورِ

باب: کتے کی قیمت، کاہن کی شیرینی، کنجی کی اجرت کا حرام ہونا

اور بلی کی خرید و فروخت کی ممانعت

2916 {39} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ أَبِي بَكْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ ثَمَنِ الْكَلْبِ وَمَهْرِ الْبَغِيِّ وَحُلْوَانِ الْكَاهِنِ وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ عَنْ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا سَفِيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ كِلَاهُمَا عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَفِي حَدِيثِ اللَّيْثِ مِنْ رِوَايَةِ ابْنِ رُمْحٍ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا مَسْعُودٍ

[4010,4009]

2916 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحريم ثمن الكلب وحلوان الكاهن ومهر البغي عن بيع السنور 2917

2918 ، 2919

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ثمن الكلب 2237 ، 2238 کتاب الاجارة باب كسب البغي والاماء 2282 کتاب الطلاق

باب مهر البغي والنكاح الفاسد 5346 ، 5347 کتاب الطب باب الكهانة 5761 ترمذی کتاب النكاح باب ماجاء في كراهية مهر

البغي 1133 کتاب البیوع باب ماجاء في ثمن الكلب 1275 ، 1276 نسائی کتاب الصيد والذبايح النهی عن ثمن الكلب 4292

4293 ، 4294 ابوداؤد کتاب البیوع باب في حلوان الكاهن 3428 باب في اثمان الكلب 3481 ، 3482 ، 3483 ، 3484

ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن ثمن الكلب ومهر البغي 2159 ، 2160

2917 {40} و حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ الْقَطَّانُ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يُوسُفَ قَالَ سَمِعْتُ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ يُحَدِّثُ عَنْ رَافِعِ بْنِ خَدِيجٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ شَرُّ الْكَسْبِ مَهْرُ الْبَغِيِّ وَثَمَنُ الْكَلْبِ وَكَسْبُ الْحَجَّامِ [4011]

2917: حضرت رافع بن خدیجؓ سے روایت ہے کہ میں نے نبی ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا بدترین کمائی کنجی کی اجرت اور کتے کی قیمت اور چھپنے لگانے والے کی کمائی ہے۔

2918 {41} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ قَارِظٍ عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدَ حَدَّثَنِي رَافِعُ بْنُ خَدِيجٍ عَنِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

2918: حضرت رافع بن خدیجؓ سے مروی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ کتے کی قیمت ناپاک ہے¹ کنجی کی کمائی ناپاک ہے اور چھپنے لگانے والے کی اجرت ناپاک ہے²۔

2917 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحریم ثمن الکلب وحلوان الکاهن ومهر البغی... 2916 ، 2918 ، 2919 ، تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ثمن الکلب 2237 ، 2238 کتاب الاجارة باب کسب البغی والاماء 2282 کتاب الطلاق باب مهر البغی والنکاح الفاسد 5346 ، 5347 کتاب الطب باب الکھانة 5761 تو مئذی کتاب النکاح باب ماجاء فی کراهیة مهر البغی 1133 کتاب البیوع باب ماجاء فی ثمن الکلب 1275 ، 1276 نسائی کتاب الصيد والذبائح النهی عن ثمن الکلب 4292 ، 4293 ، 4294 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی حلوان الکاهن 3428 باب فی اثمان الکلب 3481 ، 3482 ، 3483 ، 3484 ، ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن ثمن الکلب ومهر البغی 2159 ، 2160

2918 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحریم ثمن الکلب وحلوان الکاهن ومهر البغی... 2916 ، 2917 ، 2919 ، تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ثمن الکلب 2237 ، 2238 کتاب الاجارة باب کسب البغی والاماء 2282 کتاب الطلاق باب مهر البغی والنکاح الفاسد 5346 ، 5347 کتاب الطب باب الکھانة 5761 تو مئذی کتاب النکاح باب ماجاء فی کراهیة مهر البغی 1133 کتاب البیوع باب ماجاء فی ثمن الکلب 1275 ، 1276 نسائی کتاب الصيد والذبائح النهی عن ثمن الکلب 4292 ، 4293 ، 4294 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی حلوان الکاهن 3428 باب فی اثمان الکلب 3481 ، 3482 ، 3483 ، 3484 ، ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن ثمن الکلب ومهر البغی 2159 ، 2160

1 : احادیث میں ایسے کتے کو رکھنے کی اجازت ہے جو شکار یا حفاظت یا جانوروں اور کھیتوں کی رکھوالی کیلئے رکھا جائے۔
2 : چھپنے لگانے والے کی اجرت کے متعلق روایت مشکوک معلوم ہوتی ہے کیونکہ صحیح بخاری اور مسلم کی پختہ روایت میں اس کی اجازت ہے۔

وَسَلَّمَ قَالَ ثَمَنُ الْكَلْبِ خَبِيثٌ وَمَهْرُ الْبَغِيِّ
 خَبِيثٌ وَكَسْبُ الْحَجَّامِ خَبِيثٌ حَدَّثَنَا
 إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
 أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ بِهَذَا
 الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
 أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ شَمَيْلٍ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ
 يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ عَبْدِ
 اللَّهِ عَنِ السَّائِبِ بْنِ يَزِيدٍ حَدَّثَنَا رَافِعُ بْنُ
 خَدِيجٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ [4012, 4013, 4014]

2919 {42} حَدَّثَنِي سَلْمَةُ بْنُ شَيْبٍ
 حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ أَعْيَنَ حَدَّثَنَا مَعْقِلٌ عَنْ
 أَبِي الزُّبَيْرِ قَالَ سَأَلْتُ جَابِرًا عَنْ ثَمَنِ
 الْكَلْبِ وَالسَّنَّورِ قَالَ زَجَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ [4015]

2919: ابوالزبير سے مروی ہے وہ کہتے ہیں میں نے
 حضرت جابر سے کتے اور بلی کی قیمت کے بارہ میں
 پوچھا انہوں نے کہا کہ نبی ﷺ نے اس پر تنبیہ فرمائی
 ہے۔

2919 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحریم ثمن الکلب وحلوان الکاهن ومهر البغی عن بیع السنور 2916 ، 2917

2918

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ثمن الکلب 2237 ، 2238 کتاب الاجارة باب کسب البغی والاماء 2282 کتاب الطلاق
 باب مهر البغی والنکاح الفاسد 5346 ، 5347 کتاب الطب باب الکھانة 5761 تو مڈی کتاب النکاح باب ماجاء فی کراهیة مهر
 البغی 1133 کتاب البیوع باب ماجاء فی ثمن الکلب 1275 ، 1276 نسائی کتاب الصيد والذبائح النهی عن ثمن الکلب 4292
 4293 ، 4294 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی حلوان الکاهن 3428 باب فی اثمان الکلب 3481 ، 3482 ، 3483 ، 3484 ،
 ابن ماجه کتاب التجارات باب النهی عن ثمن الکلب ومهر البغی 2159 ، 2160

[10]31:باب: الْأَمْرُ بِقَتْلِ الْكِلَابِ وَبَيَانُ نَسْخِهِ وَبَيَانُ تَحْرِيمِ اقْتِنَائِهَا

إِلَّا لِصَيْدٍ أَوْ زَرْعٍ أَوْ مَاشِيَةٍ وَنَحْوِ ذَلِكَ

باب: کتے مارنے کا حکم اور اس کی منسوخی کا بیان اور بجز شکار یا کھیتی یا جانوروں

(کی حفاظت وغیرہ کے لئے) ان کے رکھنے کی ممانعت کا بیان

2920 {43} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ : 2920 : حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ

قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَسَخَ مَا كَانَ يَحْتَمِلُ كِتَابُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْرَ بِقَتْلِ الْكِلَابِ [4016]

2921 {44} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ : 2921 : حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ

حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ اور مدینہ کی اطراف میں آدمی بھجوائے کہ انہیں مار دیا جائے۔

أَفْطَارِ الْمَدِينَةِ أَنْ تُقْتَلَ [4017]

2920 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتنائها... 2921 ، 2922

2923 ، 2924

تخریج : بخاری کتاب بدأ الخلق باب اذا وقع الذباب في شراب احدكم فليغمسه ... 3323 ابوداؤد کتاب الصيد باب في اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2846 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1488 نسائی کتاب الصيد والذبانح الامر بقتل الكلاب 4276 ، 4277 ، 4278 ، 4279 ابن ماجه کتاب الصيد باب قتل الكلاب الا قلب صيد او زرع 3200 ، 3201:3202، 3203 باب النهي عن اقتناء الكلب الا كلب صيد ... 3204

2921 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتنائها... 2920 ، 2922

2923 ، 2924

تخریج : بخاری کتاب بدأ الخلق باب اذا وقع الذباب في شراب احدكم فليغمسه ... 3323 ابوداؤد کتاب الصيد باب في اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2846 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1488 نسائی کتاب الصيد والذبانح الامر بقتل الكلاب 4276 ، 4277 ، 4278 ، 4279 ابن ماجه کتاب الصيد باب قتل الكلاب الا قلب صيد او زرع 3200 ، 3201:3202، 3203 باب النهي عن اقتناء الكلب الا كلب صيد ... 3204

2922 {45} وَحَدَّثَنِي حُمَيْدُ بْنُ مَسْعَدَةَ حَدَّثَنَا بَشْرٌ يَعْنِي ابْنَ الْمُفَضَّلِ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ أُمِّيَّةَ عَنْ نَافِعٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْمُرُ بِقَتْلِ الْكِلَابِ فَتَنْبَعَثُ فِي الْمَدِينَةِ وَأَطْرَافِهَا فَلَا نَدْعُ كَلْبًا إِلَّا قَتَلْنَاهُ حَتَّىٰ إِنَّا لَنَقْتُلُ كَلْبَ الْمُرِيَّةِ مِنْ أَهْلِ الْبَادِيَةِ يَتَّبِعُهَا [4018]

2922: حضرت عبداللہؐ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ کتوں کے مارنے کا حکم دیتے تھے تو ہم مدینہ اور اس کی اطراف میں نکل جاتے اور کوئی کتا نہ چھوڑتے تھے بلکہ اسے مار دیتے تھے یہاں تک کہ ہم کسی گاؤں سے آئی ہوئی عورت کے پیچھے آئے ہوئے کتے کو بھی قتل کر دیتے تھے۔

2923 {46} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ عَمْرِو بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَرَ بِقَتْلِ الْكِلَابِ إِلَّا كَلْبَ صَيْدٍ أَوْ كَلْبَ غَنَمٍ أَوْ مَاشِيَةً فَقِيلَ لَابْنِ عُمَرَ إِنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ أَوْ كَلْبَ زَّرَعٍ فَقَالَ ابْنُ عُمَرَ إِنَّ لِأَبِي هُرَيْرَةَ زَّرَعًا [4019]

2923: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ کتوں کے مارنے کا حکم فرماتے سوائے شکار کے لئے یا بکریوں کی یا جانوروں کی حفاظت کے لئے کتے۔ حضرت ابن عمرؓ سے کہا گیا حضرت ابو ہریرہؓ کہتے ہیں یا کھیتی کے لئے تو حضرت ابن عمرؓ نے کہا کہ حضرت ابو ہریرہؓ کی اپنی کھیتی ہے۔

2922 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناها... 2920 ، 2921 ، 2923 ، 2924

تخریج : بخاری کتاب بدأ الخلق باب اذا وقع الذباب فی شراب احدکم فلیغمسه ... 3323 ابوداؤد کتاب الصيد باب فی اتخاذالکلب للصيد وغيره 2846 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسک کلبا ما ينقص من اجره 1488 نسائی کتاب الصيد والذباح الامر بقتل الكلاب 4276 ، 4277 ، 4278 ، 4279 ابن ماجه کتاب الصيد باب قتل الكلاب الا قلب صيد او زرع 3200 ، 3201:3202، 3203 باب النهی عن اقتناء الكلب الا کلب صيد ... 3204

2923 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناها... 2920 ، 2921 ، 2922 ، 2924

تخریج : بخاری کتاب بدأ الخلق باب اذا وقع الذباب فی شراب احدکم فلیغمسه ... 3323 ابوداؤد کتاب الصيد باب فی اتخاذالکلب للصيد وغيره 2846 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسک کلبا ما ينقص من اجره 1488 نسائی کتاب الصيد والذباح الامر بقتل الكلاب 4276 ، 4277 ، 4278 ، 4279 ابن ماجه کتاب الصيد باب قتل الكلاب الا قلب صيد او زرع 3200 ، 3201:3202، 3203 باب النهی عن اقتناء الكلب الا کلب صيد ... 3204

2924 {47} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَحْمَدَ بْنِ أَبِي خَلْفٍ حَدَّثَنَا رَوْحٌ ح وَحَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَخْبَرَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ أَمَرَنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقَتْلِ الْكِلَابِ حَتَّىٰ إِنَّ الْمَرْأَةَ تَقْدُمُ مِنَ الْبَادِيَةِ بِكَلْبِهَا فَتَقْتُلُهُ ثُمَّ نَهَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ قَتْلِهَا وَقَالَ عَلَيْكُمْ بِالْأَسْوَدِ الْبُهَيْمِ ذِي النَّقْطَتَيْنِ فَإِنَّهُ شَيْطَانٌ [4020]

2924: حضرت جابر بن عبد اللہؓ کہتے ہیں کہ ہمیں رسول اللہ ﷺ نے کتے مارنے کا ارشاد فرمایا یہاں تک کہ کوئی عورت صحرا سے اپنے کتے کے ساتھ آتی اور ہم اس (کتے) کو مار دیتے تھے تو نبی ﷺ نے ان کے مارنے سے منع فرمایا اور فرمایا کہ تم صرف کلّیہ سیاہ رنگ کے، دو نقطوں کے نشان والے کتے کو مارا کرو کیونکہ وہ موذی ہے۔

2925 {48} حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ أَبِي التَّيَّاحِ سَمِعَ مُطَرِّفَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ ابْنِ الْمُغْفَلِ قَالَ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

2925: حضرت ابن مغفلؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے کتے مارنے کا حکم دیا تھا پھر فرمایا کہ انہیں کتوں سے کیا غرض؟ پھر آپؐ نے شکار اور بھیڑ بکریوں کی (حفاظت) کے کتے کی رخصت

2924 : اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناها... 2920 ، 2921 ، 2922 ، 2923

تخریج : بخاری کتاب بدأ الخلق باب اذا وقع الذباب فی شراب احدكم فليغمسه ... 3323 ابوداؤد کتاب الصيد باب فی اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2846 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1488 نسائی کتاب الصيد والذباح الامر بقتل الكلاب 4276 ، 4277 ، 4278 ، 4279 ابن ماجه کتاب الصيد باب قتل الكلاب الا قلب صيد او زرع 3200 ، 3201، 3202، 3203 باب النهی عن اقتناء الكلب الا كلب صيد ... 3204

2925 : اطراف : مسلم کتاب الطهارة باب حکم ولوغ الكلب 414

تخریج : ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1488 نسائی کتاب العید، الامر بقتل الكلاب 4278 ابوداؤد کتاب الطهارة باب الوضوء بسوء الكلب 74 ابن ماجه کتاب الطهارة وسننها باب غسل الاناء من ولوغ الكلب 363 ، 364 ، 365 کتاب الصيد باب قتل الكلاب الا كلب صيد او زرع 3200 ، 3201 ، 3203

بَقْتَلَ الْكَلْبَ ثُمَّ قَالَ مَا بَالُهُمْ وَبَالَ الْكَلْبِ ثُمَّ رَخَّصَ فِي كَلْبِ الصَّيْدِ وَكَلْبِ الْغَنَمِ {49} وَحَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ حَدَّثَنَا خَالِدُ يَعْنِي ابْنَ الْحَارِثِ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْوَلِيدِ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا النَّضْرُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ كُلُّهُمْ عَنْ شُعْبَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَقَالَ ابْنُ حَاتِمٍ فِي حَدِيثِهِ عَنْ يَحْيَى وَرَخَّصَ فِي كَلْبِ الْغَنَمِ وَالصَّيْدِ وَالزَّرْعِ [4022,4021]

2926: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے بجز جانوروں کے (محافظ) کتے یا شکاری کتے کے، کتا رکھا اس کے عمل سے ہر روز دو قیراٹ کم ہو جاتے ہیں۔

2926 {50} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَقْتَنَى كَلْبًا إِلَّا كَلْبَ مَاشِيَةٍ أَوْ ضَارِيٍ نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلَّ يَوْمٍ قِيرَاطَانِ [4023]

2926 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناها... 2927 ، 2928

2929 ، 2930 ، 2931 ، 2932 ، 2933 ، 2934 ، 2935 ، 2936 ، 2937

تخریج : بخاری کتاب العرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب

فی شراب احدکم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480 ، 5481

5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد

والذبائح الرخصة فی امساک الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة فی امساک الكلب للحرث 4288 ، 4289

4290، 4291 ابو داؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء

الكلب الا كلب صيد ... 3204 ، 3205 ، 3206

2927 {51} وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
 وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا
 سُفْيَانُ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ سَالِمٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ
 النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَقْتَنَى
 كَلْبًا إِلَّا كَلَّبَ صَيْدًا أَوْ مَاشِيَةً نَقَصَ مِنْ
 أَجْرِهِ كُلِّ يَوْمٍ قِيرَاطَانِ [4024]

2928 {52} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَيَحْيَى
 بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى بْنُ
 يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْأَخْرُونَ حَدَّثَنَا
 إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
 دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَقْتَنَى كَلْبًا

2927 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناؤها ... 2926 ، 2928 ، 2929 ، 2930 ، 2931 ، 2932 ، 2933 ، 2934 ، 2936 ، 2937

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب
 فی شراب احدكم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بکلب صيد او ماشية 5480 ، 5481 ،
 5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد
 والذبائح الرخصة فی امساک الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة فی امساک الكلب للحرث 4288 ، 4289 ، 4290 ،
 4291 ابو داؤد کتاب الصيد باب اتخاذا الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء
 الكلب الا کلب صيد ... 3204 ، 3205 ، 3206

2928 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناؤها ... 2926 ، 2927 ، 2929 ، 2930 ، 2931 ، 2932 ، 2933 ، 2934 ، 2935 ، 2937

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب
 فی شراب احدكم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بکلب صيد او ماشية 5480 ، 5481 ،
 5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد
 والذبائح الرخصة فی امساک الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة فی امساک الكلب للحرث 4288 ، 4289 ، 4290 ،
 4291 ابو داؤد کتاب الصيد باب اتخاذا الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا
 کلب صيد ... 3204 ، 3205 ، 3206

إِلَّا كَلْبَ ضَارِيَةٍ أَوْ مَاشِيَةٍ نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ
كُلَّ يَوْمٍ قِيرَاطَانِ [4025]

2929: سالم بن عبد اللہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے بجز جانوروں کے (محافظ) کتے یا شکاری کتے کے، کتا رکھا اس کے عمل سے ہر روز ایک قیراط کم ہوگا۔ عبد اللہ کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہؓ نے کہا کہ سوائے کھیتی کی حفاظت کے کتے کے۔

2929 {53} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَيَحْيَى بْنُ أَبِي بُرَيْدٍ وَفُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرُونَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ مُحَمَّدٍ وَهُوَ ابْنُ أَبِي حَرْمَلَةَ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَقْتَنَى كَلْبًا إِلَّا كَلْبَ مَاشِيَةٍ أَوْ كَلْبَ صَيْدٍ نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلَّ يَوْمٍ قِيرَاطٍ قَالَ عَبْدُ اللَّهِ وَقَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ أَوْ كَلْبَ حَرْثٍ [4026]

2930: سالم بن عبد اللہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے بجز شکاری کتے کے یا جانوروں کے (محافظ) کتے کے، کتا رکھا اس کے عمل سے ہر روز دو قیراط کم ہو جاتے ہیں۔ سالم کہتے ہیں کہ

2930 {54} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا وَكَيْعٌ حَدَّثَنَا حَنْظَلَةُ بْنُ أَبِي سُفْيَانَ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَقْتَنَى كَلْبًا إِلَّا كَلْبَ ضَارٍ أَوْ مَاشِيَةٍ نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلَّ

2929 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناؤها ... 2926 ، 2927

2928 ، 2930 ، 2931 ، 2932 ، 2933 ، 2934 ، 2936 ، 2937

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب

فی شراب احدكم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480 ، 5481

5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد والذ

بائح الرخصة فی امسك الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة فی امسك الكلب للحرث 4288 ، 4289 ، 4290 ، 4291

ابوداؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا كلب صيد

... 3204 ، 3205 ، 3206

2930 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناؤها ... 2926 ، 2927

= 2928 ، 2929 ، 2931 ، 2932 ، 2933 ، 2934 ، 2935 ، 2936 ، 2937

يَوْمَ قِيرَاطَانَ قَالَ سَالِمٌ وَكَانَ أَبُو هُرَيْرَةَ
 يَقُولُ أَوْ كَلْبَ حَرْتٍ وَكَانَ صَاحِبَ
 حَرْتٍ [4027]

2931 {55} حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ رُشَيْدٍ حَدَّثَنَا
 مَرْوَانَ بْنَ مُعَاوِيَةَ أَخْبَرَنَا عُمَرُ بْنُ حَمْرَةَ بْنِ
 عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ حَدَّثَنَا سَالِمُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
 عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَيُّمَا أَهْلٍ دَارٍ اتَّخَذُوا كَلْبًا إِلَّا
 كَلْبَ مَاشِيَةٍ أَوْ كَلْبَ صَائِدٍ نَقَصَ مِنْ
 عَمَلِهِمْ كُلِّ يَوْمٍ قِيرَاطَانَ [4028]

2932 {56} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ
 بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ لِابْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا

= تخريج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع
 الذباب في شراب احدكم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480 ، 5481
 5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد
 والذبائح الرخصة في امسك الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة في امسك الكلب للحرث 4288 ، 4289 ، 4290
 4291 ابوداؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا
 كلب صيد ... 3204 ، 3205 ، 3206

2931 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتنائها ... 2926 ، 2927
 2928 ، 2929 ، 2930 ، 2932 ، 2933 ، 2934 ، 2935 ، 2936 ، 2937

تخريج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب
 في شراب احدكم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480 ، 5481
 5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد والذ
 بانح الرخصة في امسك الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة في امسك الكلب للحرث 4288 ، 4289 ، 4290 ، 4291
 ابوداؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا كلب صيد
 ... 3204 ، 3205 ، 3206

2932 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتنائها ... 2926 ، 2927
 = 2937 ، 2936 ، 2935 ، 2934 ، 2933 ، 2931 ، 2930 ، 2929 ، 2928

مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ أَبِي الْحَكَمِ قَالَ سَمِعْتُ ابْنَ عُمَرَ يُحَدِّثُ

عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اتَّخَذَ كَلْبًا إِلَّا كَلَبَ زَرْعٍ أَوْ غَنَمٍ أَوْ صَيْدٍ يَنْقُصُ مِنْ أَجْرِهِ كُلَّ يَوْمٍ قِيرَاطٌ [4029]

2933 : حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ

رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس نے کتا رکھا جو شکاری کتا نہیں نہ ہی جانوروں اور نہ ہی زمین (کی حفاظت) کے لئے ہے تو اس کے اجر سے ہر روز دو قیراط کم ہونگے۔ ایک اور روایت میں ”وَلَا أَرْضٍ“ کے الفاظ نہیں ہیں۔

2933 {57} وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ

قَالَا أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَقْتَنَى كَلْبًا لَيْسَ بِكَلَبِ صَيْدٍ وَلَا مَاشِيَةٍ وَلَا أَرْضٍ فَإِنَّهُ يَنْقُصُ مِنْ أَجْرِهِ قِيرَاطَانِ كُلَّ يَوْمٍ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ أَبِي الطَّاهِرِ وَلَا أَرْضٍ [4030]

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزراعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب فى شراب احدكم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480 ، 5481 5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد والذباح الرخصة فى امساک الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة فى امساک الكلب للحرث 4288 ، 4289 ، 4290 ، 4291 ابو داؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا كلب صيد ... 3204 ، 3205 ، 3206

2933 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتنائها ... 2926 ، 2927

2928 ، 2929 ، 2930 ، 2931 ، 2932 ، 2934 ، 2935 ، 2936 ، 2937

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزراعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب

فى شراب احدكم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480 ، 5481 5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد والذباح الرخصة فى امساک الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة فى امساک الكلب للحرث 4288 ، 4289 ، 4290 ، 4291 ابو داؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا كلب صيد ... 3204 ، 3205 ، 3206

2934 {58} حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا
عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ
أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اتَّخَذَ كَلْبًا
إِلَّا كَلْبَ مَاشِيَةٍ أَوْ صَيْدٍ أَوْ زُرْعٍ انْتَقَصَ
مِنْ أَجْرِهِ كُلِّ يَوْمٍ قِيرَاطٌ قَالَ الزُّهْرِيُّ
فَذَكَرَ لِبْنِ عُمَرَ قَوْلُ أَبِي هُرَيْرَةَ فَقَالَ
يَرْحَمُ اللَّهُ أَبَا هُرَيْرَةَ كَانَ صَاحِبَ

زُرْعٍ [4031]

2935 {59} حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا هِشَامُ
الدَّسْتَوَائِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ

2934 : حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس نے کتا رکھا
سوائے مویشی یا شکار یا کھیتی (کی حفاظت کے لئے)
اس کے اجر سے ہر روز ایک قیراط کم ہوگا۔ زہری کہتے
ہیں کہ حضرت ابن عمرؓ کے سامنے حضرت ابو ہریرہؓ
کا قول ذکر کیا گیا تو انہوں نے کہا کہ اللہ ابو ہریرہؓ
پر رحم کرے وہ خود کھیتی کے مالک تھے۔

2935 : حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے کتا رکھا اس کے
عمل سے ہر روز ایک قیراط کم ہوگا۔ سوائے کھیتی یا

2934 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناها... 2926، 2927،

2929، 2930، 2931، 2932، 2933، 2936، 2937،

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب
فی شراب احدكم ... 3324، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480، 5481
5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487، 1489، 1490 نسائی کتاب الصيد والذ
بائح الرخصة فی امسك الكلب للصيد 4286، 4287 الرخصة فی امسك الكلب للحرث 4288، 4289، 4290، 4291
أبو داؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه كتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا كلب صيد
... 3204، 3205، 3206

2935 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتناها... 2926، 2927،

2929، 2930، 2931، 2932، 2933، 2936، 2937،

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب
فی شراب احدكم ... 3324، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480، 5481
5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487، 1489، 1490 نسائی کتاب الصيد والذ
بائح الرخصة فی امسك الكلب للصيد 4286، 4287 الرخصة فی امسك الكلب للحرث 4288، 4289، 4290، 4291
أبو داؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه كتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا كلب صيد
... 3204، 3205، 3206

أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَمْسَكَ كَلْبًا فَإِنَّهُ يَنْقُصُ مِنْ عَمَلِهِ كُلِّ يَوْمٍ قِيرَاطًا إِلَّا كَلْبَ حَرْثٍ أَوْ مَاشِيَةٍ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَقَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَنِي أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْمُنْذِرِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ حَدَّثَنَا حَرَبٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي كَثِيرٍ بِهِذَا الْإِسْنَادِ مِثْلُهُ [4034, 4033, 4032]

2936: حضرت ابو ہریرہؓ کہتے تھے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جس نے کتا رکھا جو شکار یا بھیڑ بکری (کی حفاظت وغیرہ) کے لئے نہ ہو اس کے عمل سے ہر روز ایک قیراط کم ہوگا۔

2936 {60} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ يَعْنِي ابْنَ زِيَادٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ سُمَيْعٍ حَدَّثَنَا أَبُو رَزِينٍ قَالَ سَمِعْتُ أَبَا هُرَيْرَةَ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ اتَّخَذَ كَلْبًا لَيْسَ بِكَلْبِ صَيْدٍ وَلَا غَنَمٍ نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلِّ يَوْمٍ قِيرَاطًا [4035]

2936: اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الكلاب وبيان نسخه وبيان تحريم اقتنائها 2926 ، 2927 ، 2928 ، 2929 ، 2930 ، 2931 ، 2932 ، 2933 ، 2934 ، 2935 ، 2937

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب فى شراب احدكم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480 ، 5481

5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد والذباح الرخصة فى امساک الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة فى امساک الكلب للحرث 4288 ، 4289 ، 4290 ، 4291

ابوداؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا كلب صيد ... 3204 ، 3205 ، 3206

2937 {61} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ أَنَّ السَّائِبَ بْنَ يَزِيدَ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ سُفْيَانَ بْنَ أَبِي زُهَيْرٍ وَهُوَ رَجُلٌ مِنْ شَنْوَةَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ اقْتَنَى كَلْبًا لَا يُعْنِي عَنْهُ زَرْعًا وَلَا ضَرْعًا نَقَصَ مِنْ عَمَلِهِ كُلَّ يَوْمٍ قِيرَاطٌ قَالَ أَنْتَ سَمِعْتَ هَذَا مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِي وَرَبِّ هَذَا الْمَسْجِدِ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنْ يَزِيدَ بْنِ خُصَيْفَةَ أَخْبَرَنِي السَّائِبُ بْنُ يَزِيدَ أَنَّهُ وَقَدْ عَلَيْهِمْ سُفْيَانُ بْنُ أَبِي زُهَيْرٍ الشَّنَنِيُّ فَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ [4037, 4036]

2937: حضرت سفیان بن ابی زہیر جو شنوءہ قبیلہ کے ایک شخص اور رسول اللہ ﷺ کے اصحاب میں سے تھے کہتے ہیں میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ جس نے کتا رکھا جو نہ اس کی کھیتی کے کام آتا ہو اور نہ مویشی (کی حفاظت) کے، اس کے عمل سے ہر روز ایک قیراط کم ہوگا۔ راوی نے انہیں کہا کہ کیا آپ نے یہ رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے؟ انہوں نے کہا ہاں اس مسجد کے رب کی قسم۔

ایک اور روایت میں ہے کہ سائب بن یزید نے بیان کیا کہ حضرت سفیان بن ابی زہیر الشنئی ان لوگوں کے پاس آئے اور انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا... باقی روایت سابقہ کے مطابق ہے۔

2937 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الامر بقتل الکلاب و بیان نسخه و بیان تحریم اقتناھا 2926 ، 2927 ، 2928

2929 ، 2930 ، 2931 ، 2932 ، 2933 ، 2934 ، 2935 ، 2936

تخریج : بخاری کتاب الحرث والمزارعة باب اقتناء الكلب للحرث 2322 ، 2323 کتاب بدء الخلق باب اذا وقع الذباب

فی شراب احدکم ... 3324 ، 3325 کتاب الذبائح والصيد باب من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد او ماشية 5480 ، 5481

5482 ترمذی کتاب الصيد باب ما جاء من امسك كلبا ما ينقص من اجره 1487 ، 1489 ، 1490 نسائی کتاب الصيد والذ

بائح الرخصة فی امساک الكلب للصيد 4286 ، 4287 الرخصة فی امساک الكلب للحرث 4288 ، 4289 ، 4290 ، 4291

ابوداؤد کتاب الصيد باب اتخاذ الكلب للصيد وغيره 2844 ابن ماجه کتاب الصيد باب النهی عن اقتناء الكلب الا کلب صيد

... 3204 ، 3205 ، 3206

[11]32: بَابُ حَلِّ أُجْرَةِ الْحِجَامَةِ

کھینچنے لگانے کی اجرت کے جواز کا بیان

2938 {62} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ
بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ يَعْنُونَ ابْنَ جَعْفَرٍ عَنْ حُمَيْدٍ قَالَ
سُئِلَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ عَنِ كَسْبِ الْحِجَامِ
فَقَالَ احْتَجَمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ حَجْمَهُ أَبُو طَيْبَةَ فَأَمَرَ لَهُ بِصَاعَيْنِ مِنْ
طَعَامٍ وَكَلَّمَ أَهْلَهُ فَوَضَعُوا عَنْهُ مِنْ خِرَاجِهِ
وَقَالَ إِنَّ أَفْضَلَ مَا تَدَاوَيْتُمْ بِهِ الْحِجَامَةَ أَوْ
هُوَ مِنْ أَمْثَلِ دَوَائِكُمْ {63} حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي
عُمَرَ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ يَعْنِي الْفَزَارِيَّ عَنْ
حُمَيْدٍ قَالَ سُئِلَ أَنَسٌ عَنِ كَسْبِ الْحِجَامِ
فَذَكَرَ بِمَثَلِهِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ أَفْضَلَ مَا
تَدَاوَيْتُمْ بِهِ الْحِجَامَةَ وَالْقُسْطُ الْبَحْرِيُّ وَلَا
تُعَذِّبُوا صِبْيَانَكُمْ بِالْعَمْرِ [4039,4038]

2938: حمید سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ حضرت انس بن مالک سے کھینچنے لگانے والے کی کمائی کے بارہ میں سوال ہوا تو انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے کھینچنے لگوائے۔ ابو طیبہ نے آپ کو کھینچنے لگائے تو آپ نے اسے غلہ کے دو صاع دینے کا ارشاد فرمایا، اور اسکے مالکوں سے بات کی، چنانچہ انہوں نے اس سے وصول کی جانے والی رقم میں کمی کر دی۔ آپ نے فرمایا تمہارا بہترین طریق علاج کھینچنے لگانا ہے یا (آپ نے فرمایا) کہ یہ تمہاری بہترین دوا ہے۔ ایک اور روایت میں انس بن مالک کے بجائے انس کا لفظ ہے علاوہ اس کے یہ ہے کہ فرمایا تمہارا بہترین طریق علاج کھینچنے لگوانا ہے اور عود ہندی ہے۔ اور بچوں کو (گلے پڑ جانے کی صورت میں حلق میں) دبا کر تکلیف نہ پہنچاؤ۔

2938 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب حل اجرة الحجامة 2939 کتاب السلام لكل داء دواء واستحب التداوى

9278

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ذکر الحجام 2102 ، 2103 باب من احرى امر الامصار على ما يتعارفون بينهم ... 2210
کتاب الاجارة باب خراج الحجام 2278 ، 2279 باب ضريبة العبد وتعاهد ضرائب الاماء 2277 باب من كلم موالى العبد ان يخففوا
عنه من خراجه 2281 کتاب الطب باب الحجامة من الداء 5696 ، 5697 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فى الرخصة فى
كسب الحجام 1278 کتاب الطب باب ما جاء فى الحجامة 2051 ابو داؤد کتاب البیوع باب فى كسب الحجام 3423 ، 3424
ابن ماجه کتاب التجارات باب كسب الحجام 2162 ، 2163 ، 2164

2939 {64} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ الْحَسَنِ بْنِ خِرَاشٍ حَدَّثَنَا شَبَابَةُ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ حُمَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ أَنَسًا يَقُولُ دَعَا النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غُلَامًا لَنَا حَجَّامًا فَحَجَّمَهُ فَأَمَرَ لَهُ بِصَاعٍ أَوْ مُدًّا أَوْ مُدَّيْنِ وَكَلَّمَ فِيهِ فَخُفِّفَ عَنْ ضَرِيَّتِهِ [4040]

2939: حضرت انسؓ بیان کرتے ہیں کہ نبی ﷺ نے ہمارے کچھنے لگانے والے ایک نوجوان کو بلوایا اس نے آپؐ کو کچھنے لگائے۔ آپؐ نے اس کے لئے ایک صاع یا ایک مُد یا دو مُد دینے کا ارشاد فرمایا اور اس کے بارہ میں سفارش بھی کی چنانچہ اس کے لگانے میں سے کم کر دیا گیا۔

2940 {65} وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَفَّانُ بْنُ مُسْلِمٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا الْمَخْزُومِيُّ كِلَاهُمَا عَنْ وَهَيْبٍ حَدَّثَنَا ابْنُ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ احْتَجَمَ وَأَعْطَى الْحَجَّامَ أَجْرَهُ وَاسْتَعَطَّ [4041]

2940: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے کچھنے لگوائے اور کچھنے لگوانے والے کو اس کی اجرت عطاء فرمائی اور آپؐ نے ناک میں دوا ڈالی۔

2939 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب حل اجرة الحجامة 2938 كتاب السلام لكل داء دواء واستحباب التداوى

4078

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ذکر الحجام 2102 ، 2103 باب من احرى امر الامصار على ما يتعارفون بينهم ... 2210 كتاب الاجارة باب خراج الحجام 2278 ، 2279 باب ضريبة العبد وتعاهد ضرائب الاماء 2277 باب من كلم موالى العبد ان يخففوا عنه من خراجه 2281 كتاب الطب باب الحجامة من الداء 5696 ، 5697 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فى الرخصة فى كسب الحجام 1278 كتاب الطب باب ما جاء فى الحجامة 2051 ابوداؤد كتاب البیوع باب فى كسب الحجام 3423 ، 3424 ابن ماجه كتاب التجارات باب كسب الحجام 2162:2163:2164

2940 : اطراف : مسلم کتاب الحج باب جواز الحجامة 2073 كتاب المساقاة باب حل اجرة الحجامة 2941 كتاب

السلام لكل داء دواء واستحباب التداوى 4077

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب ذکر الحجام 2103 كتاب الاجارة باب خراج الحجام 2279 ، 2278 كتاب الطب باب

السعوط 5691

2941 {66} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَاللَّفْظُ لِعَبْدٍ قَالَا أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ عَاصِمٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ حَجَمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَبْدَ لَبْنِي بِيَاضَةَ فَأَعْطَاهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَجْرَهُ وَكَلَّمَ سَيِّدَهُ فَخَفَّفَ عَنْهُ مِنْ ضَرَبَتِهِ وَلَوْ كَانَ سُحْتًا لَمْ يُعْطِهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [4042]

2941: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ کو بنی بیاضہ کے ایک غلام نے چھپنے لگائے اور نبی ﷺ نے اسے اس کی اجرت عطا فرمائی اور اس کے مالک سے بات کی چنانچہ اس نے اس کا لگان کم کر دیا۔ اگر یہ (اجرت) حرام ہوتی تو رسول اللہ ﷺ اسے عطا نہ فرماتے۔

[12] 33: باب : تَحْرِيمُ بَيْعِ الْخَمْرِ

باب: شراب کی خرید و فروخت کی ممانعت

2942 {67} حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى أَبُو هَمَّامٍ حَدَّثَنَا سَعِيدُ الْجُرَيْرِيُّ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخْطُبُ بِالْمَدِينَةِ قَالَ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يُعْرِضُ بِالْخَمْرِ وَلَعَلَّ اللَّهَ سَيُنزِلُ

2942: حضرت ابو سعید خدریؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو مدینہ میں خطاب فرماتے ہوئے سنا۔ آپ نے فرمایا اے لوگو! اللہ شراب (کی ممانعت) کے بارہ میں اشارے فرما رہا ہے۔ شاید اللہ اس بارہ میں کوئی حکم نازل فرمائے۔ پس جس کے پاس کوئی شراب وغیرہ ہو وہ فروخت کر دے اور اس سے فائدہ اٹھالے۔

2941 : اطراف : مسلم کتاب الحج باب جواز الحجامة 2073 کتاب المساقاة باب حل اجرة الحجامة 2940 کتاب

السلام لكل داء دواء واستحباب التداوى 4077

تخريج : بخارى كتاب البيوع باب ذكر الحجامة 2103 كتاب الاجارة باب خراج الحجامة 2278، 2279 كتاب الطب باب

السعوط 5691

وہ (حضرت ابوسعیدؓ) کہتے ہیں کہ زیادہ عرصہ نہیں گزرا کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ اللہ نے شراب کو حرام فرمادیا ہے۔ پس جسے یہ آیت پہنچے اور اس کے پاس اس میں سے کچھ ہو تو وہ نہ پئے اور نہ اسے فروخت کرے۔ راوی کہتے ہیں کہ لوگ اپنے پاس موجود شراب مدینہ کے راستوں میں لے آئے اور انہوں نے اسے بہا دیا۔

2943: عبد الرحمان بن وعلہ السبائی جو اہل مصر میں سے تھے انہوں نے حضرت ابن عباسؓ سے اس (رس) کے بارہ میں سوال کیا جو انگور سے نچوڑا جاتا ہے۔ حضرت ابن عباسؓ نے کہا کہ ایک شخص نے رسول اللہ ﷺ کو شراب کا بھرا مشکیزہ دیا تھا تو رسول اللہ ﷺ نے اسے فرمایا کیا تم جانتے ہو کہ اللہ نے اسے حرام فرمایا ہے؟ اس نے کہا نہیں، پھر اس نے ایک شخص سے سرگوشی کی تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ تم نے اس سے کیا سرگوشی کی ہے؟ اس نے کہا کہ میں نے اسے فروخت کرنے کے لئے کہا ہے۔ آپؐ نے فرمایا جس نے اس کا پینا حرام کیا ہے اس نے اس کی تجارت بھی حرام کی ہے۔ راوی کہتے ہیں اس نے مشکیزہ کا منہ کھول دیا یہاں تک کہ جو کچھ اس میں تھا بہہ گیا۔

فِيهَا أَمْرًا فَمَنْ كَانَ عِنْدَهُ مِنْهَا شَيْءٌ فَلْيَبِعْهُ وَلْيَنْتَفِعْ بِهِ قَالَ فَمَا لَبِثْنَا إِلَّا يَسِيرًا حَتَّى قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى حَرَّمَ الْخَمْرَ فَمَنْ أَدْرَكَتْهُ هَذِهِ الْآيَةُ وَعِنْدَهُ مِنْهَا شَيْءٌ فَلَا يَشْرَبُ وَلَا يَبِيعُ قَالَ فَاسْتَقْبَلَ النَّاسُ بِمَا كَانَ عِنْدَهُ مِنْهَا فِي طَرِيقِ الْمَدِينَةِ فَسَفَكُوهَا [4043]

2943 {68} حَدَّثَنَا سُؤَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ مَيْسَرَةَ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ وَعَلَةَ رَجُلٍ مِنْ أَهْلِ مِصْرَ أَنَّهُ جَاءَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَاللَّفْظُ لَهُ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ وَغَيْرُهُ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ وَعَلَةَ السَّبَائِيِّ مِنْ أَهْلِ مِصْرَ أَنَّهُ سَأَلَ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عَبَّاسٍ عَمَّا يُعْصَرُ مِنَ الْعَنْبِ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ إِنَّ رَجُلًا أَهْدَى لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَاوِيَةَ خَمْرٍ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ عَلِمْتَ أَنَّ اللَّهَ قَدْ حَرَّمَهَا قَالَ لَا فَسَارَّ إِنْسَانًا فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمَ سَارَرْتَهُ فَقَالَ أَمْرَتُهُ بِيَعِهَا فَقَالَ إِنَّ الَّذِي

حَرَّمَ شَرْبَهَا حَرَّمَ بَيْعَهَا قَالَ فَفَتَحَ الْمَزَادَةَ
حَتَّى ذَهَبَ مَا فِيهَا حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ
أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي سُلَيْمَانُ بْنُ بِلَالٍ
عَنْ يَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ
وَعْلَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبَّاسٍ عَنْ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ
[4045,4044]

2944 {69} حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ زُهَيْرُ حَدَّثَنَا
إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ أَبِي
الضُّحَى عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ لَمَّا
نَزَلَتْ آيَاتُ مِنْ آخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ خَرَجَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَأَفْتَرَأَهُنَّ عَلَى النَّاسِ ثُمَّ نَهَى عَنِ التَّجَارَةِ
فِي الْخَمْرِ [4046]

2945 {70} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَأَبُو كُرَيْبٍ وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ

2944 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب تحريم بيع الخمر 2945

تخریج : بخاری كتاب الصلاة باب تحريم تجارة الخمر ... 459 كتاب البيوع باب اكل الربوا ... 2084 باب تحريم التجارة
في الخمر 2226 كتاب التفسير باب واحل الله البيع وحرم الربوا 4540 باب يمحق الله الربوا ... 4541 باب فاذنوا الحرب من الله
... 4542 باب وان كان ذو عسرة 4543 نسائي كتاب البيوع بيع الخمر 4665 ابوداؤد كتاب البيوع باب في ثمن الخمر
والميتة 3486 ، 3490 ابن ماجه كتاب الاشربة باب التجارة في الخمر 3382

2945 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب تحريم بيع الخمر 2944

تخریج : بخاری كتاب الصلاة باب تحريم تجارة الخمر ... 459 كتاب البيوع باب اكل الربوا ... 2084 باب تحريم التجارة في
الخمر 2226 كتاب التفسير باب واحل الله البيع وحرم الربوا 4540 باب يمحق الله الربوا ... 4541 باب فاذنوا الحرب من الله
... 4542 باب وان كان ذو عسرة 4543 نسائي كتاب البيوع بيع الخمر 4665 ابوداؤد كتاب البيوع باب في ثمن الخمر
والميتة 3490 ابن ماجه كتاب الاشربة باب التجارة في الخمر 3382

لَأَبِي كُرَيْبٍ قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ
الْأَخْرَانِ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ
عَنْ مُسْلِمٍ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ
لَمَّا أَنْزِلَتْ آيَاتُ مِنْ آخِرِ سُورَةِ الْبَقَرَةِ
فِي الرِّبَا قَالَتْ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى الْمَسْجِدِ فَحَرَّمَ التَّجَارَةَ
فِي الْخَمْرِ [4047]

[13] 34: باب تَحْرِيمِ بَيْعِ الْخَمْرِ وَالْمَيْتَةِ وَالْخَنِزِيرِ وَالْأَصْنَامِ

شراب اور مردار اور خنزیر اور بتوں کی تجارت کی ممانعت کا بیان

2946 {71} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
لَيْثٌ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ
أَبِي رَبَاحٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ سَمِعَ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ
عَامَ الْفَتْحِ وَهُوَ بِمَكَّةَ إِنَّ اللَّهَ وَرَسُولَهُ
حَرَّمَ بَيْعَ الْخَمْرِ وَالْمَيْتَةِ وَالْخَنِزِيرِ
وَالْأَصْنَامِ فَقِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَرَأَيْتَ
شُحُومَ الْمَيْتَةِ فَإِنَّهُ يُطْلَى بِهَا السُّفْنُ
وَيُدْهَنُ بِهَا الْجُلُودُ وَيَسْتَصْبِحُ بِهَا النَّاسُ

2946: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ
انہوں نے رسول اللہ ﷺ کو فتح مکہ کے سال جبکہ
آپ مکہ میں تھے فرماتے سنا کہ یقیناً اللہ اور اس کے
رسول نے شراب اور مردار اور خنزیر اور بتوں کی
خرید و فروخت حرام کر دی ہے۔ عرض کیا گیا
یا رسول اللہ! مردار کی چربی کے بارہ میں آپ کا کیا
ارشاد ہے؟ کیونکہ اسے کشتیوں پر ملا جاتا ہے
اور چمڑے پر لگایا جاتا ہے اور لوگ اس سے چراغ
جلاتے ہیں۔ آپ نے فرمایا نہیں یہ حرام ہے۔ پھر

2946 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحريم بيع الخمر والميتة والخنزير والاصنام 2947 ، 2948 ، 2949
تخریج : بخاری کتاب البيوع باب لا يذاب شحم الميتة ولا يباع ودكه 2223 ، 2224 باب بيع الميتة والاصنام 2236
کتاب احاديث الانبياء باب ما ذكر عن بنى اسرائيل 3460 کتاب المغازی باب منزل النبی ﷺ يوم الفتح 4296 کتاب التفسیر باب
قوله وعلى الذين هادوا حرمنا كل ذي ظفر... 4633 ترمذی کتاب البيوع باب ما جاء في بيع جلود الميتة والاصنام 1297 نسائی
کتاب الفرع والعتيرة النهی عن الانتفاع بشحوم الميتة 4256 النهی عن الانتفاع بما حرم الله عزوجل 4257 بيع الخنزير 4669
ابوداؤد کتاب البيوع باب في ثمن الخمر والميتة 3485 ، 3486 ، 3488 ابن ماجه کتاب التجارات باب ما لا يحل بيعه

رسول اللہ ﷺ نے اس موقع پر فرمایا اللہ لعنت کرے یہودیوں پر اللہ نے ان پر چربیاں حرام کیں اور انہوں نے انکو پگھلا کر فروخت کیا اور ان کی قیمت کھائی۔

فَقَالَ لَا هُوَ حَرَامٌ ثُمَّ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْدَ ذَلِكَ قَاتِلَ اللَّهُ الْيَهُودَ إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَمَّا حَرَّمَ عَلَيْهِمْ شُحُومَهَا أَجْمَلُوهُ ثُمَّ بَاغَوْهُ فَأَكَلُوا ثَمَنَهُ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَابْنُ نُمَيْرٍ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ بْنِ جَعْفَرٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرٍ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْفَتْحِ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا الضَّحَّاكُ يَعْنِي أَبَا عَاصِمٍ عَنْ عَبْدِ الْحَمِيدِ حَدَّثَنِي يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَبِيبٍ قَالَ كَتَبَ إِلَيَّ عَطَاءٌ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَامَ الْفَتْحِ بِمِثْلِ حَدِيثِ اللَّيْثِ [4049,4048]

2947: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے کہ حضرت عمرؓ کو اطلاع ملی کہ سمرہؓ نے شراب فروخت کی تو انہوں نے کہا اللہ برا کرے سمرہؓ کا کیا انہیں علم

2947: اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحريم بيع الخمر والميتة والخنزير والاصنام 2946 ، 2948 ، 2949
تخریج : بخاری کتاب البیوع باب لا یذاب شحم الميتة ولا یباع و د کہ 2223 ، 2224 باب بیع الميتة والاصنام 2236
کتاب احادیث الانبیاء باب ما ذکر عن بنی اسرائیل 3460 کتاب المغازی باب منزل النبی ﷺ یوم الفتح 4296 کتاب التفسیر باب قوله وعلى الذین هادوا حرمنا کل ذی ظفر... 4633 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی بیع جلود الميتة والاصنام 1297 نسائی
کتاب الفرع والعتیرة النهی عن الانتفاع بشحوم الميتة 4256 النهی عن الانتفاع بما حرم الله عز وجل 4257 بیع الخنزیر 4669
ابو داؤد کتاب البیوع باب فی ثمن الخمر والميتة 3485 ، 3486 ، 3488 ابن ماجه کتاب التجارات باب ما لا یحل بیعه 2167

عُيِّنَةَ عَنْ عَمْرٍو عَنْ طَاوُسٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ بَلَغَ عُمَرُ أَنَّ سَمُرَةَ بَاعَ خَمْرًا فَقَالَ قَاتِلَ اللَّهِ سَمُرَةَ أَلَمْ يَعْلَمْ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَعَنَ اللَّهُ الْيَهُودَ حَرَّمَتْ عَلَيْهِمُ الشُّحُومَ فَجَمَلُوهَا فَبَاعُوهَا حَدَّثَنَا أُمِّيَّةُ بْنُ بَسْطَامٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا رَوْحُ يَعْنِي ابْنَ الْقَاسِمِ عَنْ عَمْرٍو بْنِ

دِينَارٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ [4051, 4050]

2948: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اللہ بُرا کرے یہود کا اللہ نے اُن پر چربیاں حرام کیں اور انہوں نے ان کو فروخت کیا اور اُن کی قیمت کھائی۔

2948 {73} حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ الْحَنْظَلِيُّ أَخْبَرَنَا رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي ابْنُ شَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّهُ حَدَّثَهُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَاتَلَ اللَّهُ الْيَهُودَ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِمُ الشُّحُومَ فَبَاعُوهَا وَأَكَلُوا أَثْمَانَهَا [4052]

2949: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اللہ ہلاک کرے یہود کو، ان پر چربی حرام کی گئی اور انہوں نے اس کو فروخت

2949 {74} حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِي

2948 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحريم بيع الخمر والميتة والخنزير والاصنام 2946 ، 2947 ، 2949
تخریج : بخاری کتاب البيوع باب لا يذاب شحم الميتة ولا يباع ودكه 2223 ، 2224 باب بيع الميتة والاصنام 2236
کتاب احاديث الانبياء باب ما ذكر عن بني اسرائيل 3460 کتاب المغازی باب منزل النبي ﷺ يوم الفتح 4296 کتاب التفسير باب قوله وعلى الذين هادوا حرمنا كل ذى ظفر... 4633 ترمذی کتاب البيوع باب ما جاء في بيع جلود الميتة والاصنام 1297 نسائي
کتاب الفرع والعتيرة النهي عن الانتفاع بشحوم الميتة 4256 النهي عن الانتفاع بما حرم الله عزوجل 4257 بيع الخنزير 4669
ابوداؤد کتاب البيوع باب في ثمن الخمر والميتة 3485 ، 3486 ، 3488 ابن ماجه کتاب التجارات باب ما لا يحل بيعه 2167
2949 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحريم بيع الخمر والميتة والخنزير والاصنام 2946 ، 2947 ، 2948 =

هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَاتِلَ اللَّهِ الْيَهُودَ حُرْمَ عَلَيْهِمُ الشَّحْمُ فَبَاغُوهُ وَأَكَلُوا ثَمَنَهُ [4053]

[14]35: بَابُ الرَّبَا

سود کا بیان

2950 {75} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَبِيعُوا الذَّهَبَ بِالذَّهَبِ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ وَلَا تُشَفُّوا بَعْضَهَا عَلَى بَعْضٍ وَلَا تَبِيعُوا الْوَرِقَ بِالْوَرِقِ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ وَلَا تُشَفُّوا بَعْضَهَا عَلَى بَعْضٍ وَلَا تَبِيعُوا مِنْهَا غَائِبًا بِنَاجِزٍ [4054]

2950: حضرت ابوسعید خدری سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا سونے کے بدلے سونا فروخت نہ کرو مگر برابر برابر اور اس میں سے ایک کو دوسرے پر کم یا زیادہ نہ کرو اور چاندی کو چاندی کے بدلے فروخت نہ کرو مگر برابر برابر اور اس میں سے کسی کو دوسرے پر کم یا زیادہ نہ کرو۔ اور ان میں سے غیر موجود چیز کو حاضر کے ساتھ فروخت نہ کرو۔

2951 {76} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ أَخْبَرَنَا

2951: نافع سے روایت ہے کہ حضرت ابن عمرؓ کو بنی لیث کے ایک شخص نے کہا کہ حضرت ابوسعید خدری

= تخريج : بخاری كتاب البيوع باب لا يذاب شحم الميتة ولا يباع ودكه 2223 ، 2224 باب بيع الميتة والاصنام 2236 كتاب احاديث الانبياء باب ما ذكر عن بني اسرائيل 3460 كتاب المغازي باب منزل النبي ﷺ يوم الفتح 4296 كتاب التفسير باب قوله وعلى الذين هادوا حرمنا كل ذي ظفر... 4633 ترمذی كتاب البيوع باب ما جاء في بيع جلود الميتة والاصنام 1297 نسائي كتاب الفرع والعتيرة النهى عن الانتفاع بشحوم الميتة 4256 النهى عن الانتفاع بما حرم الله عز وجل 4257 بيع الخنزير 4669 ابوداؤد كتاب البيوع باب في ثمن الخمر والميتة 3485 ، 3486 ، 3488 ابن ماجه كتاب التجارات باب ما لا يحل بيعه 2167

2950 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب الربا 2951 ، 2952

تخريج : بخاری كتاب البيوع باب بيع الذهب بالذهب 2175 باب بيع الفضة بالفضة 2176 ، 2177 ترمذی كتاب البيوع باب ما جاء في الصرف 1241 نسائي كتاب البيوع بيع الشعر بالشعر 4562 بيع الذهب بالذهب 4570 ، 4571 بيع الفضة بالذهب وبيع الذهب بالفضة 4578 ، 4579

2951 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب الربا 2950 ، 2952 =

رسول اللہ ﷺ سے یہ (بات) بیان کرتے ہیں۔
 قتیبہ کی روایت میں ہے کہ حضرت عبداللہ تشریف
 لے گئے اور نافع ان کے ساتھ تھے اور ابن رحم کی
 روایت میں ہے کہ نافع نے بیان کیا کہ حضرت
 عبداللہ تشریف لے گئے اور میں اور لیث قبیلہ کا
 ایک شخص آپ کے ساتھ تھا یہاں تک کہ آپ حضرت
 ابوسعید خدری کے پاس اندر گئے۔ انہوں نے کہا کہ
 اس نے مجھے بتایا ہے کہ آپ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ
 نے چاندی کو چاندی کے بدلہ فروخت کرنے سے منع
 فرمایا ہاں سوائے اسکے کہ وہ برابر ہو اور سونے کو سونے
 کے بدلہ فروخت کرنے سے منع فرمایا سوائے اسکے
 کہ وہ برابر ہو۔ تو حضرت ابوسعید خدری نے اپنی
 دونوں انگلیوں سے اپنی دونوں آنکھوں اور اپنے
 دونوں کانوں کی طرف اشارہ کیا اور کہا کہ میری
 دونوں آنکھوں نے دیکھا اور میرے دونوں کانوں
 نے سنا رسول اللہ ﷺ فرما رہے تھے کہ سونے کو
 سونے کے بدلہ اور چاندی کو چاندی کے بدلہ فروخت
 نہ کرو سوائے اسکے کہ وہ برابر ہوں اور ایک کو دوسرے
 پر بڑھاؤ نہیں اور ان میں سے غیر موجود کو موجود کے
 بدلہ فروخت نہ کرو مگر یہ کہ وہ دست بدست ہو۔

الليثُ عن نافعٍ أنَّ ابنَ عمرَ قالَ لَهُ رَجُلٌ
 مِنْ بَنِي لَيْثٍ إِنَّ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يَأْتُرُ
 هَذَا عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 فِي رِوَايَةٍ قُتَيْبَةَ فَذَهَبَ عَبْدُ اللَّهِ وَنَافِعُ مَعَهُ
 وَفِي حَدِيثِ ابْنِ رُمَحٍ قَالَ نَافِعُ فَذَهَبَ
 عَبْدُ اللَّهِ وَأَنَا مَعَهُ وَاللَيْثِيُّ حَتَّى دَخَلَ عَلَيَّ
 أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ فَقَالَ إِنَّ هَذَا أَخْبَرَنِي
 أَنَّكَ تُخْبِرُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ نَهَى عَنْ بَيْعِ الْوَرَقِ بِالْوَرَقِ إِلَّا مِثْلًا
 بِمِثْلٍ وَعَنْ بَيْعِ الذَّهَبِ بِالذَّهَبِ إِلَّا مِثْلًا
 بِمِثْلٍ فَأَشَارَ أَبُو سَعِيدٍ بِإصْبَعِيهِ إِلَى عَيْنِيهِ
 وَأُذُنِيهِ فَقَالَ أَبْصَرْتُ عَيْنَايَ وَسَمِعْتُ
 أُذُنَايَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 يَقُولُ لَا تَبِيعُوا الذَّهَبَ بِالذَّهَبِ وَلَا تَبِيعُوا
 الْوَرَقَ بِالْوَرَقِ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ وَلَا تُشَفُّوا
 بَعْضُهُ عَلَى بَعْضٍ وَلَا تَبِيعُوا شَيْئًا غَائِبًا مِنْهُ
 بِنَاجِزٍ إِلَّا يَدًا بِيَدٍ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ
 حَدَّثَنَا جَرِيرٌ يَعْنِي ابْنَ حَازِمٍ ح وَحَدَّثَنَا
 مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ قَالَ
 سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ
 بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ ابْنِ

= تخریج: بخاری کتاب البیوع باب بیع الذهب بالذهب 2175 باب بیع الفضة بالفضة 2176 ، 2177 تو مذی کتاب

البیوع باب ما جاء فی الصرف 1241 نسائی کتاب البیوع بیع الشعیر بالشعیر 4562 بیع الذهب بالذهب 4570 ، 4571 بیع

الفضة بالذهب وبيع الذهب بالفضة 4578 ، 4579

عَوْنِ كُلِّهِمْ عَنْ نَافِعِ بْنِ خُوْرٍ حَدِيثِ اللَّيْثِ
عَنْ نَافِعٍ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ عَنِ النَّبِيِّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [4056,4055]

2952: حضرت ابو سعید خدریؓ سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ سونے کو سونے کے
بدلہ اور چاندی کو چاندی کے بدلہ فروخت نہ کرو
سوائے اس کے کہ ان کا وزن ایک جیسا ہو اور وہ
ایک طرح کے ہوں اور برابر ہوں۔

2952 {77} وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
يَعْقُوبُ بْنُ يَعْنِي ابْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِيَّ عَنْ
سُهَيْلِ بْنِ أَبِيهِ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا
تَبِيعُوا الذَّهَبَ بِالذَّهَبِ وَلَا الْوَرِقَ بِالْوَرِقِ
إِلَّا وَزْنًا بوزنٍ مِثْلًا بِمِثْلِ سَوَاءٍ
بِسَوَاءٍ [4057]

2953: حضرت عثمان بن عفانؓ سے روایت ہے
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ایک دینار کو دو دینار
کے بدلے اور ایک درہم کو دو درہم کے بدلے
فروخت نہ کرو۔

2953 {78} حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ وَهَارُونُ بْنُ
سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ وَأَحْمَدُ بْنُ عِيسَى قَالُوا
حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي مَنْخَرَمَةَ عَنْ أَبِيهِ
قَالَ سَمِعْتُ سُلَيْمَانَ بْنَ يَسَارٍ يَقُولُ إِنَّهُ
سَمِعَ مَالِكَ بْنَ أَبِي عَامِرٍ يُحَدِّثُ عَنْ
عُثْمَانَ بْنِ عَفَّانَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَبِيعُوا الدِّينَارَ
بِالدِّينَارَيْنِ وَلَا الدَّرْهَمَ بِالدَّرْهَمَيْنِ
[4058]

2952 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الربا 2950 ، 2951

تخریج : بخاری کتاب البيوع باب بيع الذهب بالذهب 2175 باب بيع الفضة بالفضة 2176 ، 2177 ترمذی کتاب

البيوع باب ما جاء في الصرف 1241 نسائی کتاب البيوع بيع الشعر بالشعر 4562 بيع الذهب بالذهب 4570 ، 4571 بيع

الفضة بالذهب وبيع الذهب بالفضة 4578 ، 4579

[15]36: باب الصَّرْفِ وَبَيْعِ الذَّهَبِ بِالْوَرَقِ نَقْدًا

صرف اور سونے کو چاندی کے عوض نقد فروخت کرنے کا بیان[☆]

2954 {79} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رُمْحٍ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَوْسِ بْنِ الْحَدَثَانَ أَنَّهُ قَالَ أَقْبَلْتُ أَقُولُ مَنْ يَصْطَرِفُ الدَّرَاهِمَ فَقَالَ طَلْحَةُ بْنُ عُبَيْدِ اللَّهِ وَهُوَ عِنْدَ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ أَرْنَا ذَهَبَكَ ثُمَّ اتَّيْنَا إِذَا جَاءَ خَادِمُنَا نُعْطِكَ وَرَقَكَ فَقَالَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ كَلَّا وَاللَّهِ لَتُعْطِيَنَّهُ وَرَقَهُ أَوْ لَتُرَدَّنَّ إِلَيْهِ ذَهَبُهُ فَإِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْوَرَقُ بِالذَّهَبِ رَبًّا إِلَّا هَاءَ وَهَاءَ وَالْبُرُّ بِالْبُرِّ رَبًّا إِلَّا هَاءَ وَهَاءَ وَالشَّعِيرُ بِالشَّعِيرِ رَبًّا إِلَّا هَاءَ وَهَاءَ وَالتَّمْرُ بِالتَّمْرِ رَبًّا إِلَّا هَاءَ وَهَاءَ وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَإِسْحَاقُ عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ [4060,4059]

2954: مالک بن اوس بن الحدثان روایت کرتے ہیں کہ میں کہتا ہوا آیا کہ کون دراہم کی بیع صرف کرتا ہے؟ طلحہ بن عبید اللہ جو حضرت عمر بن خطابؓ کے پاس تھے کہنے لگے کہ ہمیں اپنا سونا دکھاؤ۔ پھر ہمارے پاس آنا جب ہمارا خادم آجائے تو ہم تمہاری چاندی تمہیں دیں گے۔ حضرت عمر بن خطابؓ نے کہا کہ ہرگز نہیں بخدا یا تم اس کی چاندی (ابھی) دو گے یا اس کا سونا اسے واپس کرو گے کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ چاندی سونے کے بدلے سود ہے سوائے اس کے کہ دست بدست ہو اور گندم گندم کے بدلے سود ہے سوائے اس کے کہ دست بدست ہو اور جو جو کے بدلے سود ہے سوائے اس کے کہ دست بدست ہو اور کھجور کھجور کے بدلے سود ہے سوائے اس کے کہ دست بدست ہو۔

☆ صرف: سونے اور چاندی کی بیع کو صرف کہتے ہیں۔

2954: تخریج: بخاری کتاب البیوع باب ما یذکر فی بیع الطعام والحکرة 2134 باب بیع التمر بالتمر 2170 باب بیع

الشعیر بالشعیر 2174 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی الصرف 1243 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر مفاضلا 4558

ابو داؤد کتاب البیوع باب فی الصرف 3348 ابن ماجہ کتاب التجارات باب الصرف وما لایجوز مفاضلا یدایب 2253 باب

الصرف الذهب بالورق 2259 . 2260

2955 {80} حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ
 الْفَوَارِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ
 عَنْ أَبِي قِلَابَةَ قَالَ كُنْتُ بِالشَّامِ فِي حَلْفَةٍ
 فِيهَا مُسْلِمٌ بَنُ يُسَارَ فَجَاءَ أَبُو الْأَشْعَثِ قَالَ
 قَالُوا أَبُو الْأَشْعَثِ أَبُو الْأَشْعَثِ فَجَلَسَ
 فَقُلْتُ لَهُ حَدِّثْ أَخَانَا حَدِيثَ عِبَادَةَ بْنِ
 الصَّامِتِ قَالَ نَعَمْ غَزَوْنَا غَزَاةً وَعَلَى
 النَّاسِ مُعَاوِيَةَ فَعَنِمْنَا غَنَائِمَ كَثِيرَةً فَكَانَ
 فِيمَا غَنِمْنَا آيَةً مِنْ فَضَّةٍ فَأَمَرَ مُعَاوِيَةُ رَجُلًا
 أَنْ يَبِيعَهَا فِي أَعْطِيَاتِ النَّاسِ فَتَسَارَعَ
 النَّاسُ فِي ذَلِكَ فَبَلَغَ عِبَادَةَ بْنَ الصَّامِتِ
 فَقَامَ فَقَالَ إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَى عَنْ بَيْعِ الذَّهَبِ
 بِالذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ بِالْفِضَّةِ وَالْبُرِّ بِالْبُرِّ
 وَالشَّعِيرِ بِالشَّعِيرِ وَالتَّمْرِ بِالتَّمْرِ وَالمِلْحِ
 بِالمِلْحِ إِلَّا سَوَاءً بِسَوَاءٍ عَيْنًا بَعِينٍ فَمَنْ زَادَ
 أَوْ أزدَادَ فَقَدْ أَرَبَى فَرَدَّ النَّاسُ مَا أَخَذُوا
 فَبَلَغَ ذَلِكَ مُعَاوِيَةَ فَقَامَ خَطِيْبًا فَقَالَ أَلَا مَا
 بَالُ رِجَالٍ يَتَحَدَّثُونَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَحَادِيثَ قَدْ كُنَّا نَشْهَدُهُ

2955 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب الصرف وبيع الذهب بالورق فقدا 2956 ، 2957 ، 2958 ، 2959 ، 2960
 ترمذی كتاب البيوع باب ما جاء ان الحنطة بالحنطة مثلا بمثل وكراهية النفاضل فيه 1240 نسائي كتاب البيوع بيع التمر
 بالتمر 4559 بيع البر بالبر 4560 ، 4561 بيع الشعير بالشعير 4562 ، 4563 ، 4564 ، 4565 ، 4566 ابو داؤد كتاب
 البيوع باب في الصرف 3349 ابن ماجه كتاب التجارات باب الصرف وما لا يجوز متفاضلا يدا بيد 2253 ، 2254

2955 : ابو قلابہ سے روایت ہے کہ میں شام میں
 ایک مجلس میں تھا جس میں مسلم بن یسار بھی تھے تو
 ابوالاشعث آگئے۔ وہ کہتے ہیں کہ (لوگ) کہنے لگے
 ابوالاشعث ، ابوالاشعث۔ وہ بیٹھ گئے تو میں نے ان
 سے کہا اسے ہمارے بھائی حضرت عبادہ بن صامت
 کی روایت سناؤ۔ انہوں نے کہا اچھا ہم ایک غزوہ
 میں تھے لوگوں پر امیر معاویہؓ حکمران تھے ہمیں بہت
 سی غنیمتیں حاصل ہوئیں۔ جو غنیمتیں ہم نے پائیں
 ان میں چاندی کے برتن بھی تھے۔ امیر معاویہؓ نے
 ایک آدمی کو حکم دیا کہ انہیں لوگوں کے عطیوں کے
 بدلے بیچ دو۔ لوگ اس بارہ میں ایک دوسرے سے
 جلدی کرنے لگے پس جب یہ بات حضرت عبادہ بن
 صامت تک پہنچی تو وہ کھڑے ہوئے اور کہا کہ میں
 نے رسول اللہ ﷺ کو سونے کی سونے سے چاندی کی
 چاندی سے اور گندم کی گندم سے اور جو کی جو سے اور
 کھجور کی کھجور سے اور اور نمک کی نمک سے تجارت کو
 منع فرماتے ہوئے سنا ہے۔ سوائے اس کے کہ بالکل
 برابر اور بالکل ویسی ہی ہو۔ پس جس نے زیادہ دیا یا
 زیادہ طلب کیا تو اس نے سو دلیا۔ پس لوگوں نے جو لیا
 تھا واپس کر دیا۔ پس جب یہ بات امیر معاویہؓ کو پہنچی تو

وہ خطبہ دینے کے لئے کھڑے ہوئے اور کہا خبردار لوگوں کو کیا ہو گیا ہے جو رسول اللہ ﷺ سے احادیث روایت کرنے لگے ہیں حالانکہ ہم آپ کو دیکھتے تھے اور آپ کی صحبت سے فیض یاب ہوتے تھے۔ لیکن ہم نے آپ سے یہ باتیں نہیں سنیں۔ تب حضرت عبادہ بن صامتؓ کھڑے ہوئے اور ساری بات دوبارہ بیان کی پھر کہا کہ ہم وہ باتیں ضرور بیان کریں گے جو ہم نے رسول اللہ ﷺ سے سنیں خواہ معاویہؓ کو براہی کیوں نہ لگے یا کہا کہ خواہ انہیں ناپسند ہی ہو۔ مجھے اس کی کوئی پرواہ نہیں کہ اندھیری رات میں میں ان کے لشکر میں ان کے ساتھ نہ رہوں۔

2956: حضرت عبادہ بن صامتؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ سونا سونے کے عوض اور چاندی چاندی کے عوض، گندم گندم کے عوض، جو جو کے عوض، کھجور کھجور کے عوض، نمک نمک کے عوض ایک جیسا اور برابر برابر درست بدست ہونا چاہئے۔ اگر یہ اجناس مختلف ہو جائیں تو جیسے تم چاہو فروخت کرو جبکہ سودا دست بدست ہو۔

2956 {81} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لِأَبِي أَبِي شَيْبَةَ قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرَانِ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ خَالِدِ الْحَدَّاءِ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ أَبِي الْأَشْعَثِ عَنْ عِبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الذَّهَبُ بِالذَّهَبِ وَالْفِضَّةُ بِالْفِضَّةِ وَالْبُرُّ بِالْبُرِّ وَالشَّعِيرُ بِالشَّعِيرِ وَالتَّمْرُ بِالتَّمْرِ وَالْمِلْحُ

2956 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الصرف وبيع الذهب بالورق نقدا 2955 ، 2957 ، 2958 ، 2959 ، 2960

ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء ان الحنطة بالحنطة مثلا بمثل وكراهية النفاضل فيه 1240 نسائی کتاب البیوع ببيع التمر

بالتمر 4559 ببيع البر بالبر 4560 ، 4561 ببيع الشعير بالشعير 4562 ، 4563 ، 4564 ، 4565 ، 4566 أبو داؤد کتاب

البیوع باب فی الصرف 3349 ابن ماجه کتاب التجارات باب الصرف وما لا يجوز متفاضلا یدابید 2253 ، 2254

بِالْمَلْحِ مِثْلًا بِمِثْلِ سَوَاءٍ سَوَاءٍ يَدًا يَدًا فَإِذَا
اِخْتَلَفَتْ هَذِهِ الْأَصْنَافُ فَبِيعُوا كَيْفَ شِئْتُمْ
إِذَا كَانَ يَدًا يَدًا [4063]

2957: حضرت ابو سعید خدریؓ سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ سونا سونے کے عوض
اور چاندی چاندی کے عوض، گندم گندم کے عوض، جو
جو کے عوض، کھجور کھجور کے عوض، نمک نمک کے عوض
ایک جیسا دست بدست ہونا چاہئے۔ جس نے زیادہ
دیا یا زیادہ طلب کیا اس نے سود لیا۔ لینے اور دینے
والا اس میں برابر ہیں۔

2957{82} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ مُسْلِمٍ
الْعَبْدِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الْمُتَوَكِّلِ النَّاجِيُّ عَنْ أَبِي
سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الذَّهَبُ بِالذَّهَبِ وَالْفِضَّةُ
بِالْفِضَّةِ وَالْبُرُّ بِالْبُرِّ وَالشَّعِيرُ بِالشَّعِيرِ
وَالتَّمْرُ بِالتَّمْرِ وَالْمَلْحُ بِالْمَلْحِ مِثْلًا بِمِثْلِ
يَدًا يَدًا فَمَنْ زَادَ أَوْ اسْتَزَادَ فَقَدْ أَرَبَى الْآخِذُ
وَالْمُعْطَى فِيهِ سَوَاءٌ حَدَّثَنَا عَمْرُو النَّاقِدُ
حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ أَخْبَرَنَا سُلَيْمَانُ
الرَّبِيعِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الْمُتَوَكِّلِ النَّاجِيُّ عَنْ أَبِي
سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الذَّهَبُ بِالذَّهَبِ مِثْلًا بِمِثْلِ
فَذَكَرَ بِمِثْلِهِ [4064, 4065]

2957: اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب الصرف وبيع الذهب بالورق نقدا 2955 ، 2956 ، 2958 ، 2959 ، 2960
تخریج: ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء ان الحنطة بالحنطة مثلا بمثل وكراهية التفاضل فيه 1240 نسائی کتاب البیوع
بيع التمر بالتمر 4559 بيع البر بالبر 4560 ، 4561 بيع الشعير بالشعير 4562 ، 4563 ، 4564 ، 4565 ، 4566
ابوداؤد کتاب البیوع باب فی الصرف 3349 ابن ماجه کتاب التجارات باب الصرف وما لا يجوز مفاضلا يدا يدا 2253

2958 {83} حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ
 الْعَلَاءِ وَوَاصِلُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا حَدَّثَنَا
 ابْنُ فَضِيلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي زُرْعَةَ عَنْ أَبِي
 هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ التَّمْرُ بِالتَّمْرِ وَالْحَنْطَةُ بِالْحَنْطَةِ
 وَالشَّعِيرُ بِالشَّعِيرِ وَالْمَلْحُ بِالْمَلْحِ مِثْلًا
 بِمِثْلِ يَدًا بِيَدٍ فَمَنْ زَادَ أَوْ اسْتَزَادَ فَقَدْ أَرَبَى
 إِلَّا مَا اخْتَلَفَتْ أَلْوَانُهُ وَحَدَّثَنِيهِ أَبُو سَعِيدٍ
 الْأَشْجُ حَدَّثَنَا الْمُحَارِبِيُّ عَنْ فَضِيلِ بْنِ
 غَزْوَانَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ يَدًا
 بِيَدٍ [4066, 4067]

2959 {84} حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ وَوَاصِلُ بْنُ
 عَبْدِ الْأَعْلَى قَالَا حَدَّثَنَا ابْنُ فَضِيلٍ عَنْ أَبِيهِ
 عَنْ ابْنِ أَبِي نُعْمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الذَّهَبُ
 بِالذَّهَبِ وَزَنًا بِوَزْنٍ مِثْلًا بِمِثْلِ وَالْفِصَّةُ
 بِالْفِصَّةِ وَزَنًا بِوَزْنٍ مِثْلًا بِمِثْلِ فَمَنْ زَادَ
 أَوْ اسْتَزَادَ فَهُوَ رِبَا [4068]

2958 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الصرف وبيع الذهب بالورق نقدا 2955 ، 2956 ، 2957 ، 2959 ، 2960 ،

تخریج : ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء ان الحنطة بالحنطة مثلا بمثل وکراهية التفاضل فيه 1240 نسائی کتاب البیوع ببيع

النمر بالنمر 4559 ببيع البر بالبر 4560 ، 4561 ببيع الشعير بالشعير 4562 ، 4563 ، 4564 ، 4565 ، 4566 ابو داؤد

کتاب البیوع باب فی الصرف 3349 ابن ماجه کتاب التجارات باب الصرف وما لا يجوز مفاضلا يدا يدا 2253 ، 2254

2959 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الصرف وبيع الذهب بالورق نقدا 2958 ، 2960 ،

تخریج : نسائی کتاب البیوع ببيع الدرهم بالدرهم 4569 ابن ماجه کتاب التجارات باب الصرف وما لا يجوز مفاضلا يدا

2960 {85} حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ
الْقَعْنَبِيُّ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ يَعْنِي ابْنَ بِلَالٍ عَنْ
مُوسَى بْنِ أَبِي تَمِيمٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ
أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَالَ الدِّينَارُ بِالدِّينَارِ لَا فَضْلَ بَيْنَهُمَا
وَالدِّرْهَمُ بِالدِّرْهَمِ لَا فَضْلَ بَيْنَهُمَا وَ
حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
وَهْبٍ قَالَ سَمِعْتُ مَالِكَ بْنَ أَنَسٍ يَقُولُ
حَدَّثَنِي مُوسَى بْنُ أَبِي تَمِيمٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
مِثْلُهُ [4070, 4069]

[16] 37: باب: النَّهْيُ عَنِ بَيْعِ الْوَرَقِ بِالذَّهَبِ دَيْنًا

باب: چاندی کو سونے کے عوض ادھار بیچنے کی ممانعت

2961 {86} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ بْنُ
مَيْمُونٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمْرٍو
عَنْ أَبِي الْمُنْهَالِ قَالَ بَاعَ شَرِيكٌ لِي وَرَقًا
بِنَسِيئَةٍ إِلَى الْمَوْسِمِ أَوْ إِلَى الْحَجِّ فَجَاءَ
إِلَيَّ فَأَخْبَرَنِي فَقُلْتُ هَذَا أَمْرٌ لَا يَصْلُحُ قَالَ

2961: ابوالمنہال کہتے ہیں کہ میرے ایک ساتھی
نے حج کے زمانہ تک چاندی ادھار پر بیچی۔ وہ میرے
پاس آئے اور مجھے بتایا میں نے کہا یہ بات ٹھیک نہیں
ہے۔ انہوں نے کہا کہ میں نے اسے بازار میں بیچا
ہے تو کسی نے مجھے غلط قرار نہیں دیا۔ (ابوالمنہال)

2960: اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب الصرف وبيع الذهب بالورق نقدا 2959

تخریج: نسائی کتاب البیوع بیع الدرہم بالدرہم 4569 ابن ماجہ کتاب التجارات باب الصرف وما لا يجوز متفاضلا يدا
بيد 2255

2961: اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب النهي عن بيع الورق بالذهب دينا 2962 ، 2963

بخاری کتاب البیوع باب التجارة فی الیز 2060 ، 2061 باب بیع الورق بالذهب نسیئة 2180 ، 2181 کتاب الشركة باب
الاشترک فی الذهب والفضة وما يكون فيه الصرف 2497، 2498 کتاب المناقب باب کیف آخی النبی ﷺ بین اصحابہ 3939
3940 نسائی کتاب البیوع بیع الفضة بالذهب نسیئة 4575 ، 4576 ، 4577

قَدْ بَعْتُهُ فِي السُّوقِ فَلَمْ يُنْكَرْ ذَلِكَ عَلَيَّ أَحَدٌ فَأَتَيْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ وَنَحْنُ نَبِيعُ هَذَا الْبَيْعِ فَقَالَ مَا كَانَ يَدًا يَبِدُ فَلَا بَأْسَ بِهِ وَمَا كَانَ نَسِيئَةً فَهُوَ رَبًّا وَائْتِ زَيْدَ بْنَ أَرْقَمٍ فَإِنَّهُ أَعْظَمُ تِجَارَةً مِنِّي فَأَتَيْتُهُ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ مِثْلَ ذَلِكَ [4071]

کہتے ہیں میں حضرت براء بن عازبؓ کے پاس آیا اور ان سے پوچھا وہ کہنے لگے نبی ﷺ مدینہ تشریف لائے اور ہم یہ تجارت کرتے تھے۔ حضورؐ نے فرمایا ”جو دست بدست ہو اس میں حرج نہیں اور جو ادھار ہو وہ سود ہے“ پھر حضرت براءؓ نے کہا کہ آپ حضرت زید بن ارقمؓ کے پاس جائیں ان کی تجارت مجھ سے بڑی ہے۔ میں ان کے پاس گیا اور ان سے پوچھا انہوں نے بھی اسی طرح کہا۔

2962 {87} حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ حَبِيبِ اللَّهِ سَمِعَ أَبَا الْمُنْهَالِ يَقُولُ سَأَلْتُ الْبَرَاءَ بْنَ عَازِبٍ عَنِ الصَّرْفِ فَقَالَ سَلْ زَيْدَ بْنَ أَرْقَمٍ فَهُوَ أَعْلَمُ فَسَأَلْتُ زَيْدًا فَقَالَ سَلِ الْبَرَاءَ فَإِنَّهُ أَعْلَمُ ثُمَّ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ بَيْعِ الْوَرِقِ بِالذَّهَبِ دَيْنًا [4072]

2963 {88} حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الْعَتَكِيُّ حَدَّثَنَا عَبَادُ بْنُ الْعَوَّامِ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي

2963: عبد الرحمن بن ابی بکرہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے چاندی

2962 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب النهی عن بیع الورق بالذهب دینا 2961 ، 2963 بخاری کتاب البیوع باب التجارة فی البز 2060 ، 2061 باب بیع الورق بالذهب نسیئة 2180 ، 2181 کتاب الشركة باب الاشتراک فی الذهب والفضة وما یکون فیہ الصرف 2497 ، 2498 کتاب المناقب باب کیف آخی النبی ﷺ بین اصحابہ 3939 3940 نسائی کتاب البیوع بیع الفضة بالذهب نسیئة 4575 ، 4576 ، 4577

2963 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب النهی عن بیع الورق بالذهب دینا 2961 ، 2962 بخاری کتاب البیوع باب التجارة فی البز 2060 ، 2061 باب بیع الورق بالذهب نسیئة 2180 ، 2181 کتاب الشركة باب الاشتراک فی الذهب والفضة وما یکون فیہ الصرف 2497 ، 2498 کتاب المناقب باب کیف آخی النبی ﷺ بین اصحابہ 3939 3940 نسائی کتاب البیوع بیع الفضة بالذهب نسیئة 4575 ، 4576 ، 4577

کے بدلے چاندی اور سونے کے بدلے سونے کی تجارت سے منع فرمایا ہے سوائے اس کے کہ وہ برابر برابر ہو اور ہمیں ارشاد فرمایا کہ ہم چاندی کو سونے کے بدلے جیسے چاہیں خریدیں اور سونے کو چاندی کے عوض جیسا چاہیں خریدیں۔ راوی کہتے ہیں کہ ان سے ایک شخص نے سوال کیا تو انہوں نے کہا کہ یہ دست بدست ہو۔ انہوں (ابی بکرہؓ) نے کہا کہ میں نے اسی طرح سنا تھا۔

ایک اور روایت میں (نہی کی بجائے) نہانا کے الفاظ ہیں۔

إِسْحَقُ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ أَبِي بَكْرَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ نَهَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنِ الْفِضَّةِ بِالْفِضَّةِ وَالذَّهَبِ بِالذَّهَبِ إِلَّا سَوَاءً بِسَوَاءٍ وَأَمَرَنَا أَنْ نَشْتَرِيَ الْفِضَّةَ بِالذَّهَبِ كَيْفَ شِئْنَا وَنَشْتَرِيَ الذَّهَبَ بِالْفِضَّةِ كَيْفَ شِئْنَا قَالَ فَسَأَلَهُ رَجُلٌ فَقَالَ يَدًا بِيَدٍ فَقَالَ هَكَذَا سَمِعْتُ حَدَّثَنِي إِسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ صَالِحٍ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ عَنْ يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي إِسْحَقَ أَنَّ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي بَكْرَةَ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا بَكْرَةَ قَالَ نَهَانَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِهِ [4074, 4073]

[17] 38: باب: بَيْعُ الْقَلَادَةِ فِيهَا خَرَزٌ وَذَهَبٌ

باب: ہار کی فروخت جس میں منکے اور سونا ہو

2964: حضرت فضالہ بن عبید انصاریؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس جبکہ آپؐ خیبر میں تھے ایک ہار لایا گیا جس میں منکے اور سونا تھا اور وہ مالِ غنیمت میں سے تھا جو فروخت ہو رہا تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے ہار میں جو سونا تھا اس کے بارہ

2964 {89} حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ سَرِّحٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي أَبُو هَانِيَةَ الْخَوْلَانِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ عَلِيَّ بْنَ رَبَاحٍ اللَّخْمِيِّ يَقُولُ سَمِعْتُ فَضَالََةَ بْنَ عُبَيْدِ الْأَنْصَارِيِّ يَقُولُ أُتِيَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

2964 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بيع القلادة فيها خرز و ذهب 2965 ، 2966 ، 2967

تخریج : نسائی کتاب البیوع بیع القلادة فیها الخرز والذهب بالذهب 4573 ، 4574 أبو داؤد کتاب البیوع باب فی حلیة

السيف تباع بالدرهم 3351 ، 3352 ، 3353

میں ارشاد فرمایا وہ الگ نکال لیا گیا پھر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا سونا سونے کے عوض ہموزن ہو۔

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ بِخَيْبَرَ بِقِلَادَةٍ فِيهَا خَرَزٌ
وَذَهَبٌ وَهِيَ مِنَ الْمَعَانِمِ تُبَاعُ فَأَمَرَ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالذَّهَبِ الَّذِي
فِي الْقِلَادَةِ فَنَزَعَ وَحَدَهُ ثُمَّ قَالَ لَهُمْ رَسُولُ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الذَّهَبُ
بِالذَّهَبِ وَزَنًا بوزن [4075]

2965: حضرت فضالہ بن عبید کہتے ہیں کہ میں نے غزوہ خیبر کے موقع پر بارہ دینار میں ایک ہار خریدا جس میں سونا اور منکے تھے میں نے اسے الگ الگ کیا تو اس میں بارہ دینار سے زیادہ (سونا) پایا۔ میں نے نبی ﷺ سے اس کا ذکر کیا تو آپ نے فرمایا (ہار) نہ بیچا جائے جب تک کہ الگ الگ نہ کر لیا جائے۔

2965 {90} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
لَيْثٌ عَنْ أَبِي شَجَاعٍ سَعِيدِ بْنِ يَزِيدَ عَنْ
خَالِدِ بْنِ أَبِي عَمْرَانَ عَنْ حَنْشِ الصَّنَعَانِيِّ
عَنْ فَضَالَةَ بْنِ عُبَيْدٍ قَالَ اشْتَرَيْتُ يَوْمَ خَيْبَرَ
قِلَادَةً بَاتْنِي عَشْرَ دِينَارًا فِيهَا ذَهَبٌ وَخَرَزٌ
فَفَصَّلْتُهَا فَوَجَدْتُ فِيهَا أَكْثَرَ مِنْ اثْنِي
عَشَرَ دِينَارًا فَذَكَرْتُ ذَلِكَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَا تُبَاعُ حَتَّى تُفَصَّلَ
حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ
قَالَا حَدَّثَنَا ابْنُ مِبْرَانَ عَنْ سَعِيدِ بْنِ يَزِيدَ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ [4076, 4077]

2966: حضرت فضالہ بن عبید کہتے ہیں کہ ہم خیبر کے دن رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے ہم یہود کے

2966 {91} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
لَيْثٌ عَنْ ابْنِ أَبِي جَعْفَرٍ عَنِ الْجَلَّاحِ أَبِي

2965 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع القلادة فیہا خرز و ذہب ، 2966 ، 2967

تخریج : نسائی کتاب البیوع بیع القلادة فیہا الکرز والذہب بالذہب ، 4573 ، 4574 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی حلیة السیف تباع بالدرہم ، 3351 ، 3352 ، 3353

2966 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع القلادة فیہا خرز و ذہب ، 2965 ، 2967

تخریج : نسائی کتاب البیوع بیع القلادة فیہا الکرز والذہب بالذہب ، 4573 ، 4574 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی حلیة السیف تباع بالدرہم ، 3351 ، 3352 ، 3353

کَثِيرٌ حَدَّثَنِي حَنْشُ الصَّنَعَانِيُّ عَنْ فَضَالَةَ بْنِ عُبَيْدٍ قَالَ كُنَّا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوْمَ خَيْبَرَ نُبَايِعُ الْيَهُودَ الْوُقَيْةَ الذَّهَبَ بِالذِّينَارَيْنِ وَالثَّلَاثَةَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَبِيعُوا الذَّهَبَ بِالذَّهَبِ إِلَّا وَزْنًا بِوَزْنٍ [4078]

2967: حَنْشُ کہتے ہیں کہ ہم حضرت فضالہ بن عبیدؓ کے ساتھ ایک غزوہ میں تھے۔ میرے اور میرے ساتھیوں کے حصہ میں ایک ہار آیا۔ جس میں سونا چاندی اور جواہرات تھے۔ میں نے اسے خریدنا چاہا میں نے حضرت فضالہ بن عبیدؓ سے پوچھا۔ انہوں نے کہا کہ اس کا سونا الگ کر لو اور ایک پلڑے میں رکھو اور اپنا سونا دوسرے پلڑے میں رکھو اور ایک جیسے کے سواہر گزنہ لو کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا ہے کہ جو شخص اللہ اور یوم آخرت پر ایمان لاتا ہے وہ سوائے ایک جیسے (سونے کے) کچھ نہ لے۔

2967 {92} حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ قُرَّةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْمَعْفَرِيِّ وَعَمْرٍو بْنِ الْحَارِثِ وَغَيْرِهِمَا أَنَّ عَامِرَ بْنَ يَحْيَى الْمَعْفَرِيَّ أَخْبَرَهُمْ عَنْ حَنْشِ أَنَّهُ قَالَ كُنَّا مَعَ فَضَالَةَ بْنِ عُبَيْدٍ فِي غَزْوَةٍ فَطَارَتْ لِي وَلِأَصْحَابِي قِلَادَةٌ فِيهَا ذَهَبٌ وَوَرَقٌ وَجَوْهَرٌ فَأَرَدْتُ أَنْ أَشْتَرِيهَا فَسَأَلْتُ فَضَالَةَ بْنَ عُبَيْدٍ فَقَالَ انْزِعْ ذَهَبَهَا فَاجْعَلْهُ فِي كِفَّةٍ وَاجْعَلْ ذَهَبَكَ فِي كِفَّةٍ ثُمَّ لَا تَأْخُذَنَّ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلِ فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَلَا يَأْخُذَنَّ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلِ [4079]

2967 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع القلادة فیہا خرز وذهب 2965 ، 2966

تخریج : نسائی کتاب البیوع بیع القلادة فیہا الکرز والذهب بالذهب 4573 ، 4574 أبو داؤد کتاب البیوع باب فی حلیة

السيف تباع بالدرهم 3351 ، 3352 ، 3353

[18] 39: باب: بَيْعُ الطَّعَامِ مِثْلًا بِمِثْلٍ

باب: غلہ کی فروخت جبکہ (دونوں غلے) ایک جیسے ہوں

2968 {93} حَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ مَعْرُوفٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو ح وَ حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ عَمْرٍو بْنِ الْحَارِثِ أَنَّ أَبَا النَّضْرِ حَدَّثَهُ أَنَّ بُسْرَ بْنَ سَعِيدٍ حَدَّثَهُ عَنْ مَعْمَرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ أَرْسَلَ غَلَامَهُ بِصَاعِ قَمْحٍ فَقَالَ بَعَهُ ثُمَّ اشْتَرَى بِهِ شَعِيرًا فَذَهَبَ الْغُلَامُ فَأَخَذَ صَاعًا وَزِيَادَةً بَعْضِ صَاعٍ فَلَمَّا جَاءَ مَعْمَرًا أَخْبَرَهُ بِذَلِكَ فَقَالَ لَهُ مَعْمَرٌ لِمَ فَعَلْتَ ذَلِكَ انْطَلِقْ فَرُدَّهُ وَلَا تَأْخُذَنَّ إِلَّا مِثْلًا بِمِثْلٍ فَإِنِّي كُنْتُ أَسْمَعُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ الطَّعَامُ بِالطَّعَامِ مِثْلًا بِمِثْلٍ قَالَ وَكَانَ طَعَامُنَا يَوْمَئِذٍ الشَّعِيرَ قِيلَ لَهُ فَإِنَّهُ لَيْسَ بِمِثْلِهِ قَالَ إِنِّي أَخَافُ أَنْ يُضَارِعَ [4080]

2968: بُسْرُ بْنُ سَعِيدٍ سے روایت ہے کہ معمر بن عبد اللہ نے اپنا غلام ایک صاع گندم دے کر بھجوا دیا اور کہا اس کو بھجو اور (اس قیمت سے) جو خریدو۔ وہ غلام گیا اور اس کے عوض ایک صاع جو اور کچھ زائد جو لئے اور جب وہ حضرت معمرؓ کے پاس آیا تو ان کو یہ بات بتائی۔ حضرت معمرؓ نے کہا کہ تم نے ایسا کیوں کیا؟ جاؤ اور اسے واپس لوٹا دو اور سوائے ایک جیسے کے کچھ نہ لو کیونکہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے۔ آپؐ فرماتے تھے کہ غلہ کے عوض غلہ برابر ہونا چاہئے اور اس زمانہ میں ہمارا غلہ جوہی تھا۔ انہیں کہا گیا کہ جو گندم کی مثل تو نہیں ہے۔ انہوں نے کہا کہ میں ڈرتا ہوں کہ کہیں یہ مشابہ ہو۔

2969 {94} حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنِ قَعَبٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ يَعْنِي ابْنَ بِلَالٍ عَنْ عَبْدِ الْمَجِيدِ بْنِ سُهَيْلِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيَّبِ يُحَدِّثُ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ وَأَبَا سَعِيدٍ حَدَّثَاهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

2969: سعید بن مسیب بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہؓ اور حضرت ابوسعیدؓ نے انہیں بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے قبیلہ بنی عدی کے ایک شخص کو جو انصاری تھے خیبر کا عامل مقرر کر کے بھیجا۔ وہ اعلیٰ قسم کی بھجور لے کر آئے۔ رسول اللہ ﷺ نے اس سے

پوچھا کہ کیا خیبر کی ساری کھجور ایسی ہی ہے؟ اس نے کہا نہیں خدا کی قسم یا رسول اللہ! ہم دو صاع عام کھجور دے کر اس کا ایک صاع خریدتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ایسا نہ کرو بلکہ ایک جیسی (برابر) چاہئے یا اس کو فروخت کرو اور اس کی قیمت سے اس میں سے کچھ خریدو اور اسی طرح وزن میں ہونا چاہئے۔

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعَثَ أَخَا بَنِي عَدِيٍّ الْأَنْصَارِيَّ فَاسْتَعْمَلَهُ عَلَى خَيْبَرَ فَقَدِمَ بَتْمَرٍ جَنِيبٍ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكُلْتُ تَمْرَ خَيْبَرَ هَكَذَا قَالَ لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا لَنَشْتَرِي الصَّاعَ بِالصَّاعَيْنِ مِنَ الْجَمْعِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَفْعَلُوا وَلَكِنْ مِثْلًا بِمِثْلِ أَوْ بِيَعُوا هَذَا وَاشْتَرُوا بِشَمْنِهِ مِنْ هَذَا وَكَذَلِكَ

الْمِيزَانُ [4081]

2970: حضرت ابو سعید خدریؓ اور حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص کو خیبر کا عامل مقرر فرمایا وہ ایک اعلیٰ قسم کی کھجور لے کر آیا۔ رسول اللہ ﷺ نے اسے فرمایا کیا خیبر کی ساری کھجور ایسی ہی ہے؟ اس نے کہا نہیں خدا کی قسم یا رسول اللہ! ہم تو اس کا ایک صاع دو صاع

2970{95} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ عَبْدِ الْمَجِيدِ بْنِ سُهَيْلِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ أَبِي سَعِيدِ الْخُدْرِيِّ وَعَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَعْمَلَ رَجُلًا عَلَى خَيْبَرَ

== تخريج: بخاری کتاب البیوع باب بیع الخلط من التمر 2080 کتاب البیوع باب اذا اراد بیع تمر بتمر خیر منه 2201

2202 کتاب الوكالة باب الوكالة فی الصرف والمیزان 2302، 2303 کتاب الوكالة باب اذا باع الوکیل شیئا فاسدا فیبعه مردود 2312 کتاب المغازی باب استعمال النبی ﷺ علی اهل خیبر 4244 کتاب الاعتصام بالکتاب والسنة باب اذا اجتهد العامل او الحاکم... 7350 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر متفاضلا 4553، 4554، 4555، 4556، 4557 ابن ماجه کتاب التجارات باب الصرف ومالا يجوز متفاضلا یدا 2256

2970: اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب بیع الطعام مثلا بمثل 2969، 2971، 2972، 2973

تخريج: بخاری کتاب البیوع باب بیع الخلط من التمر 2080 کتاب البیوع باب اذا اراد بیع تمر بتمر خیر منه 2201

2202 کتاب الوكالة باب الوكالة فی الصرف والمیزان 2302، 2303 کتاب الوكالة باب اذا باع الوکیل شیئا فاسدا فیبعه مردود 2312 کتاب المغازی باب استعمال النبی ﷺ علی اهل خیبر 4244 کتاب الاعتصام بالکتاب والسنة باب اذا اجتهد العامل او الحاکم... 7350 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر متفاضلا 4553، 4554، 4555، 4556، 4557 ابن ماجه کتاب التجارات باب الصرف ومالا يجوز متفاضلا یدا 2256

فَجَاءَهُ بَتْمَرٌ جَنِيْبٌ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكُلْتُ تَمْرَ خَيْبَرَ هَكَذَا فَقَالَ لَا وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا لَنَأْخُذُ الصَّاعَ مِنْ هَذَا بِالصَّاعَيْنِ وَالصَّاعَيْنِ بِالثَّلَاثَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَا تَفْعَلْ بَعِ الْجَمْعَ بِالذَّرَاهِمِ ثُمَّ ابْتِغِ بِالذَّرَاهِمِ جَنِيْبًا [4082]

کے بدلے اور دو صاع تین صاع کے عوض لیتے ہیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ایسا نہ کرو۔ معمولی کھجور فروخت کر کے ذرا ہم لو پھر ذرا ہم سے اعلیٰ کھجور خریدو۔

2971: حضرت ابوسعیدؓ کہتے ہیں کہ حضرت بلالؓ برنی کھجور لے کر آئے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ یہ کہاں سے لائے ہو؟ بلالؓ نے کہا کہ ہمارے پاس کچھ معمولی کھجور تھی۔ میں اس کے دو صاع دے کر نبی ﷺ کے کھانے کے لئے ایک صاع خرید لایا ہوں۔ رسول اللہ ﷺ نے اس پر فرمایا اوہ! یہ تو عین سود ہے۔ ایسا نہ کرو، ہاں جب کھجور خریدنے کا ارادہ کرو تو اس کو الگ بیچو پھر اس (حاصل کردہ رقم) سے (دوسری) خریدو۔

ابن سہل نے اپنی روایت میں ”عِنْدَ ذَلِكَ“ کے الفاظ نہیں کہے۔

2971{96} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ أَخْبَرَنَا يَحْيَى بْنُ صَالِحٍ الْوُحَاظِيُّ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ سَهْلٍ التَّمِيمِيُّ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ وَاللَّفْظُ لَهُمَا جَمِيعًا عَنْ يَحْيَى بْنِ حَسَّانٍ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ وَهُوَ ابْنُ سَلَامٍ أَخْبَرَنِي يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ أَبِي كَثِيرٍ قَالَ سَمِعْتُ عُقْبَةَ بْنَ عَبْدِ الْعَافِرِ يَقُولُ سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ يَقُولُ جَاءَ بِلَالٌ بَتْمَرِ بَرْنِيِّ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَيْنَ هَذَا فَقَالَ بِلَالٌ تَمْرٌ كَانَ عِنْدَنَا رَدِيءٌ فَبِعْتُ مِنْهُ صَاعَيْنِ بِصَاعٍ لِمَطْعَمِ النَّبِيِّ

2971: اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب بیع الطعام مثلا بمثل 2969، 2970، 2972، 2973

تخریج: بخاری کتاب البیوع باب بیع الخلط من التمر 2080 کتاب البیوع باب اذا اراد بیع تمر بتمر خیر منه 2201، 2202 کتاب الوکالة باب الوکالة فی الصرف والمیزان 2302، 2303 کتاب الوکالة باب اذا باع الوکیل شیئا فاسدا فیبعه مردود 2312 کتاب المغازی باب استعمال النبی ﷺ علی اهل خیبہ 4244 کتاب الاعتصام بالکتاب والسنة باب اذا اجتهد العامل والحاکم... 7350 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر متفاضلا 4553، 4554، 4555، 4556، 4557 ابن ماجه کتاب التجارات باب الصرف ومالا یجوز متفاضلا یدایب 2256

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
عِنْدَ ذَلِكَ أَوْهَ عَيْنُ الرَّبِّ لَا تَفْعَلْ وَلَكِنْ إِذَا
أَرَدْتَ أَنْ تَشْتَرِيَ التَّمْرَ فَبِعْهُ بِيَعٍ آخَرَ ثُمَّ
اشْتَرِ بِهِ لَمْ يَذْكُرْ ابْنُ سَهْلٍ فِي حَدِيثِهِ عِنْدَ
ذَلِكَ [4083]

2972: حضرت ابوسعیدؓ سے روایت ہے وہ کہتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس کچھ کھجوریں لائی
گئیں۔ آپؐ نے فرمایا یہ کھجور ہماری کھجور میں سے
تو نہیں ہے۔ اس شخص نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ!
ہم نے اپنی کھجور کے دو صاع دے کر اس کھجور کا ایک
صاع لیا ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ سود ہے
اسے واپس کرو۔ پھر ہماری کھجور فروخت کرو، ہمارے
لئے اس (حاصل شدہ رقم) سے یہ خریدو۔

2972 {97} وَحَدَّثَنَا سَلْمَةُ بْنُ شَيْبٍ
حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ أَعْيَنَ حَدَّثَنَا مَعْقِلٌ عَنْ
أَبِي قَزَعَةَ الْبَاهِلِيِّ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ أَبِي
سَعِيدٍ قَالَ أَتَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ بِتَمْرٍ فَقَالَ مَا هَذَا التَّمْرُ مِنْ تَمْرِنَا
فَقَالَ الرَّجُلُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بَعْنَا تَمْرَنَا
صَاعِينَ بِصَاعٍ مِنْ هَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
هَذَا الرَّبِّاءُ فَرُدُّوهُ ثُمَّ بَيِّعُوا تَمْرَنَا وَاشْتَرُوا
لَنَا مِنْ هَذَا [4084]

2973: حضرت ابوسعیدؓ سے روایت ہے وہ کہتے
ہیں کہ ہمیں رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ”جمع“
کھجوری جاتی تھی اور وہ ملی جلی کھجوریں ہوتی تھیں
اور ہم اس کے دو صاع دے کر ایک صاع لیتے تھے۔

2973 {98} حَدَّثَنِي إِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ
حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُوسَى عَنْ شَيْبَانَ عَنْ
يَحْيَى عَنْ أَبِي سَلْمَةَ عَنْ أَبِي سَعِيدٍ قَالَ
كُنَّا نُرْزَقُ تَمْرَ الْجَمْعِ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ

2972 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع الطعام مثلا بمثل 2969 ، 2970 ، 2971 ، 2973

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع الخلط من التمر 2080 کتاب البیوع باب اذا اراد بیع تمر بتمر خیر منه 2201 ،
2202 کتاب الوکالة باب الوکالة فی الصرف والمیزان 2302 ، 2303 کتاب الوکالة باب اذا باع الوکیل شیئا فاسدا فبیعه
مردود 2312 کتاب المغازی باب استعمال النبی ﷺ علی اهل خبیر 4244 کتاب الاعتصام بالکتاب والسنة باب اذا اجتهد
العامل او الحاكم... 7350 نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر متفاضلا 4553 ، 4554 ، 4555 ، 4556 ، 4557
ابن ماجه کتاب التجارات باب الصرف ومالا يجوز متفاضلا یدا بید 2256

2973 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع الطعام مثلا بمثل 2969 ، 2970 ، 2971 ، 2973 =

اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ الْخَلْطُ مِنْ
التَّمْرِ فَكُنَّا نَبِيعُ صَاعَيْنِ بَصَاعٍ فَلَبَغَ ذَلِكَ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَنَا
صَاعِي تَمْرٍ بَصَاعٍ وَلَا صَاعِي حَنْطَةَ بَصَاعٍ
وَلَا دِرْهَمَ بَدْرَهْمَيْنِ [4085]

رسول اللہ ﷺ کو اس کی اطلاع ملی تو آپ نے فرمایا
کھجور کے دو صاع ایک صاع کے بدلے نہیں۔ نہ ہی
گندم کے دو صاع کے عوض ایک صاع گندم نہ دو
درہم کے بدلے ایک درہم۔

2974 {99} حَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِدُ حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبرَاهِيمَ عَنْ سَعِيدِ الْجُرَيْرِيِّ
عَنْ أَبِي نَضْرَةَ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنِ
الصَّرْفِ فَقَالَ أَيْدًا بِيَدٍ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَلَا
بَأْسَ بِهِ فَأَخْبَرْتُ أَبَا سَعِيدٍ فَقُلْتُ إِنِّي
سَأَلْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنِ الصَّرْفِ فَقَالَ أَيْدًا
بِيَدٍ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ فَلَا بَأْسَ بِهِ قَالَ أَوْ قَالَ
ذَلِكَ إِنَّا سَنَكْتُبُ إِلَيْهِ فَلَا يُفْتِيكُمْوه قَالَ
فَوَاللَّهِ لَقَدْ جَاءَ بَعْضُ فِتْيَانِ رَسُولِ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِتَمْرٍ فَأَنْكَرَهُ فَقَالَ
كَأَنَّ هَذَا لَيْسَ مِنْ تَمْرٍ أَرْضَنَا قَالَ كَانَ فِي
تَمْرٍ أَرْضَنَا أَوْ فِي تَمْرِنَا الْعَامِ بَعْضُ الشَّيْءِ
فَأَخَذْتُ هَذَا وَزِدْتُ بَعْضَ الزِّيَادَةِ فَقَالَ

2974: ابونضرہ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ
میں نے حضرت ابن عباسؓ سے سونے چاندی کے
تبادلہ کے بارہ میں پوچھا انہوں نے کہا کیا دست
بدست؟ تو میں نے کہا ہاں انہوں نے کہا اس میں
حرج نہیں۔ پھر میں نے (یہ بات) حضرت ابوسعیدؓ
کو بتائی میں نے کہا کہ میں نے حضرت ابن عباسؓ
سے سونے چاندی کی بیع کے بارہ میں پوچھا تھا۔
انہوں نے کہا کیا دست بدست؟ میں نے کہا ہاں تو
انہوں نے کہا اس میں کوئی حرج نہیں۔ انہوں
(حضرت ابوسعیدؓ) نے کہا کیا انہوں (حضرت ابن
عباسؓ) نے ایسا کہا تھا! ہم نہیں عنقریب لکھیں گے
پھر وہ تمہیں یہ فتویٰ نہیں دیں گے پھر انہوں (حضرت
ابوسعیدؓ) نے کہا کہ خدا کی قسم رسول اللہ ﷺ کا کوئی
خادم کھجور لے کر آیا۔ رسول اللہ ﷺ نے اسے اوپرا

== تخريج: بخاری كتاب البيوع باب بيع الخلط من التمر 2080 كتاب البيوع باب اذا اراد بيع تمر بتمر خير منه 2201

2202 كتاب الوكالة باب الوكالة في الصرف والميزان 2302، 2303 كتاب الوكالة باب اذا باع الوكيل شيئا فاسدا فبيعه

مردود 2312 كتاب المغازي باب استعمال النبي ﷺ على اهل خيبر 4244 كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة باب اذا اجتهد

العامل او الحاكم.. 7350 نسائي كتاب البيوع بيع التمر بالتمر متفاضلا 4553، 4554، 4555، 4556، 4557

ابن ماجه كتاب التجارات باب الصرف ومالا يجوز متفاضلا يدا بيد 2256

2974: اطراف: مسلم كتاب المساقاة باب بيع الطعام مثلا بمثل 2975

تخريج: نسائي كتاب البيوع بيع التمر بالتمر متفاضلا 4554، 4557

أَصْعَفْتُ أَرْبَيْتَ لَا تَقْرَبَنَّ هَذَا إِذَا رَأَيْتَ مِنْ تَمْرِكَ شَيْءٌ فَبِعْهُ ثُمَّ اشْتَرِ الَّذِي تُرِيدُ مِنَ التَّمْرِ [4086]

سمجھا اور فرمایا شاید یہ ہماری زمین کی کھجور نہیں۔ اس (خادم) نے بتایا کہ ہماری زمین کی کھجور میں یا (کہا) ہماری کھجور میں اس سال کوئی بات تھی تو میں نے یہ لے لی اور کچھ (اپنی کھجور) زیادہ دے دی۔ آپ نے فرمایا تم نے زیادہ دیا تو سود دیا۔ اس کے قریب (بھی) مت جاؤ۔ جب تمہیں اپنی کھجور میں سے کوئی چیز پسند نہ آئے تو اسے فروخت کر دو، پھر اس کھجور میں سے جو تم چاہتے ہو خرید لو۔

2975: البونضرہ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ابن عمرؓ اور حضرت ابن عباسؓ سے سونے چاندی کی تجارت کے بارہ میں پوچھا تو ان دونوں نے اس میں کوئی حرج نہیں سمجھا اور میں حضرت ابوسعید خدریؓ کے پاس بیٹھا تھا میں نے ان سے سونے چاندی کی تجارت کے بارہ میں پوچھا انہوں نے کہا جو زیادہ ہو وہ سود ہوگا۔ مجھے یہ بات ان دونوں (حضرت ابن عباسؓ اور حضرت ابن عمرؓ) کے قول کی وجہ سے اوپری لگی۔ وہ کہنے لگے میں تو تمہیں صرف وہی حدیث سنا رہا ہوں جو میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنی ہے۔ حضورؐ کی خدمت میں آپ کی کھجوروں کے درخت کا منتظم ایک صاع عمدہ کھجور لایا اور نبی ﷺ کی کھجور اس قسم کی تھی۔ نبی ﷺ نے اسے فرمایا یہ تمہیں کہاں سے ملی ہے؟ وہ کہنے لگا میں اپنی

2975{100} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى أَخْبَرَنَا دَاوُدُ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ عُمَرَ وَابْنَ عَبَّاسٍ عَنِ الصَّرْفِ فَلَمْ يَرِيَا بِهِ بَأْسًا فَإِنِّي لَقَاعِدٌ عِنْدَ أَبِي سَعِيدٍ الْخُدْرِيِّ فَسَأَلْتُهُ عَنِ الصَّرْفِ فَقَالَ مَا زَادَ فَهُوَ رَبًّا فَأَلْكَرْتُ ذَلِكَ لِقَوْلِهِمَا فَقَالَ لَا أَحَدُثُكَ إِلَّا مَا سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَاءَهُ صَاحِبٌ نَخْلِهِ بِصَاعٍ مِنْ تَمْرٍ طَيِّبٍ وَكَانَ تَمْرُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَذَا اللَّوْنُ فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّى لَكَ هَذَا قَالَ أَنْطَلَقْتُ بِصَاعَيْنِ فَاشْتَرَيْتُ بِهِ هَذَا الصَّاعَ فَإِنَّ سَعْرَ هَذَا فِي السُّوقِ كَذَا وَسَعْرَ هَذَا كَذَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ

2975 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع الطعام مثلا بمثل 2974

تخریج : نسائی کتاب البیوع بیع التمر بالتمر متفاضلا 4554، 4557

کھجور کے دو صاع لے کر گیا اور اس کے عوض اس کھجور کا یہ ایک صاع خریدا ہے اور اس کھجور کی قیمت بازار میں یہ ہے اور اس کی وہ ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے اسے فرمایا تیرا بھلا ہو۔ تو نے سود دیا ہے۔ اگر تم ایسا کرنا ہی چاہو تو اپنی کھجور ایک سودے میں فروخت کرو۔ پھر اپنے اس سودے سے جو کھجور چاہو خریدو۔ حضرت ابوسعیدؓ کہتے تھے کہ کھجور کے بدلے کھجور کے سود ہونے کا زیادہ امکان ہے یا چاندی کے عوض چاندی کے (سود ہونے کا)۔ (ابونضرہ) کہتے ہیں میں بعد میں حضرت ابن عمرؓ کے پاس گیا تو انہوں نے مجھے منع کیا اور میں حضرت ابن عباسؓ کے پاس نہیں گیا۔ راوی کہتے ہیں کہ ابوالصہباء نے مجھے بتایا کہ انہوں نے مکہ میں حضرت ابن عباسؓ سے اس بارہ میں پوچھا تو انہوں نے اسے ناپسند کیا۔

2976: ابوصالح سے روایت ہے وہ کہتے ہیں میں نے حضرت ابوسعید خدریؓ کو کہتے ہوئے سنا کہ ”دینار دینار کے عوض اور درہم درہم کے عوض برابر برابر ہو۔ جس نے زیادہ دیا یا زیادہ طلب کیا اس نے سودی کام کیا۔“ میں نے انہیں کہا کہ ابن عباسؓ اس سے مختلف کہتے تھے۔ وہ کہنے لگے کہ میں ابن عباسؓ سے ملا تھا اور ان سے پوچھا تھا کہ بتائیں تو سہی جو

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيَلِكَ أَرَبَيْتَ إِذَا
أَرَدْتَ ذَلِكَ فَبِعْ تَمْرَكَ بِسَلْعَةٍ ثُمَّ اشْتَرِ
بِسَلْعَتِكَ أَيَّ تَمْرٍ شِئْتَ قَالَ أَبُو سَعِيدٍ
فَالْتَمَرُ بِالتَّمْرِ أَحَقُّ أَنْ يَكُونَ رَبًّا أَمْ الْفِضَّةُ
بِالْفِضَّةِ قَالَ فَأَتَيْتُ ابْنَ عُمَرَ بَعْدُ فَفَنَهَانِي
وَلَمْ آتِ ابْنَ عَبَّاسٍ قَالَ فَحَدَّثَنِي أَبُو
الصَّهْبَاءِ أَنَّهُ سَأَلَ ابْنَ عَبَّاسٍ عَنْهُ بِمَكَّةَ
فَكَرِهَهُ [4087]

2976 {101} حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبَّادٍ
وَمُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ جَمِيعًا
عَنْ سُفْيَانَ بْنِ عُيَيْنَةَ وَاللَّفْظُ لِابْنِ عَبَّادٍ قَالَ
حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي صَالِحٍ
قَالَ سَمِعْتُ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ يَقُولُ
الدِّينَارُ بِالدِّينَارِ وَالدرَّهَمُ بِالدَّرَّهَمِ مِثْلًا
بِمِثْلِ مَنْ زَادَ أَوْ ازْدَادَ فَقَدْ أَرَبَى فَقُلْتُ لَهُ

2976 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع الطعام مثلا بمثل 2977 ، 2978 ، 2979

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع الفضة بالفضة 2176 باب بیع الدینار بالدینار نساء 2179 نسائی کتاب البیوع

بیع الفضة بالذهب وبيع الذهب بالفضة 4580 ، 4581 ابن ماجه کتاب التجارات من قال لا ربا الا في النسيئة 2257

آن آپ کہتے ہیں اس کے بارہ میں آپ کا کیا خیال ہے؟ کیا آپ نے یہ بات رسول اللہ ﷺ سے سنی ہے یا اللہ عزوجل کی کتاب میں اسے پایا ہے؟ وہ کہنے لگے نہ میں نے یہ رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے نہ اللہ کی کتاب میں اسے پایا ہے لیکن اسامہ بن زید نے مجھے بتایا کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ سود اُدھار میں ہے۔

[4088] النَّسِيئَةِ

2977 {102} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَأَبْنُ أَبِي عُمَرَ وَاللَّفْظُ لِعَمْرٍو قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرُونَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي زَيْدٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ أَخْبَرَنِي أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّمَا الرَّبَا فِي النَّسِيئَةِ [4089]

2978 {103} حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَفَّانُ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ

2977 : اطراف: مسلم كتاب المساقاة باب بيع الطعام مثلا بمثل 2976 ، 2978 ، 2979 ، تخريج : بخارى كتاب البيوع باب بيع الفضة بالفضة 2176 باب بيع الدينار بالدينار نساء 2179 نسائي كتاب البيوع بيع الفضة بالذهب وبيع الذهب بالفضة 4580 ، 4581 ابن ماجه كتاب التجارات من قال لا ربا الا في النسيئة 2257

2978 : اطراف: مسلم كتاب المساقاة باب بيع الطعام مثلا بمثل 2976 ، 2977 ، 2979 ، تخريج : بخارى كتاب البيوع باب بيع الفضة بالفضة 2176 باب بيع الدينار بالدينار نساء 2179 نسائي كتاب البيوع بيع الفضة بالذهب وبيع الذهب بالفضة 4580 ، 4581 ابن ماجه كتاب التجارات من قال لا ربا الا في النسيئة 2257

کہ جو (تجارت) دست بدست ہو اس میں کوئی سود نہیں۔

حَدَّثَنَا بَهْرٌ قَالَ حَدَّثَنَا وَهَيْبٌ حَدَّثَنَا ابْنُ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ أُسَامَةَ بْنِ زَيْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا رِبَا فِيمَا كَانَ يَدًا بِيَدٍ [4090]

2979: اوزاعی کہتے ہیں کہ عطاء بن ابی رباح نے مجھے بتایا کہ حضرت ابوسعید خدریؓ حضرت ابن عباسؓ سے ملے اور ان سے کہا کہ فرمائیے سونے چاندی کی تجارت کے بارہ میں جو آپ کا قول ہے کیا وہ ایسی بات ہے جو آپ نے رسول اللہ ﷺ سے سنی یا کوئی ایسی چیز ہے جسے آپ نے اللہ عزوجل کی کتاب میں پایا ہے؟ حضرت ابن عباسؓ نے کہا ہرگز نہیں۔ میں یہ نہیں کہتا جہاں تک رسول اللہ ﷺ کا تعلق ہے تو آپ لوگ اس بارہ میں زیادہ جانتے ہیں اور جہاں تک اللہ کی کتاب کا تعلق ہے تو اس کا مجھے پتہ نہیں ہاں مگر اسامہ بن زیدؓ نے مجھے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ سنو! سود صرف ادھار میں ہے۔

2979 {104} حَدَّثَنَا الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنَا هَقْلٌ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ حَدَّثَنِي عَطَاءُ بْنُ أَبِي رِبَاحٍ أَنَّ أَبَا سَعِيدٍ الْخُدْرِيَّ لَقِيَ ابْنَ عَبَّاسٍ فَقَالَ لَهُ أَرَأَيْتَ قَوْلَكَ فِي الصَّرْفِ أَشَيْئًا سَمِعْتَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْ شَيْئًا وَجَدْتَهُ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ كَلَّا لَا أَقُولُ أَمَّا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَنْتُمْ أَعْلَمُ بِهِ وَأَمَّا كِتَابُ اللَّهِ فَلَا أَعْلَمُهُ وَلَكِنْ حَدَّثَنِي أُسَامَةُ بْنُ زَيْدٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَلَا إِنَّمَا الرِّبَا فِي النَّسِيئَةِ [4091]

2979 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع الطعام مثلا بمثل 2976 ، 2977 ، 2979

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع الفضة بالفضة 2176 باب بیع الدینار بالدینار نساء 2179 نسائی کتاب البیوع

بیع الفضة بالذهب وبيع الذهب بالفضة 4580 ، 4581 ابن ماجه کتاب التجارات من قال لا ربا الا في النسيئة 2257

[19]40: بَابُ لَعْنِ آكِلِ الرَّبَا وَمُؤَكَّلِهِ

سود کھانے اور کھلانے والے پر لعنت کا بیان

2980 {105} حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لِعُثْمَانَ قَالَ
إِسْحَاقُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ عُثْمَانُ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ
عَنْ مُغِيرَةَ قَالَ سَأَلَ شَبَاكُ إِبْرَاهِيمَ فَحَدَّثَنَا
عَنْ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ لَعْنُ رَسُولِ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آكِلِ الرَّبَا
وَمُؤَكَّلِهِ قَالَ قُلْتُ وَكَاتَبَهُ وَشَاهَدِيهِ قَالَ
إِنَّمَا نُحَدِّثُ بِمَا سَمِعْنَا [4092]

2980: علقمہ سے روایت ہے کہ حضرت عبداللہؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے سود کھانے والے اور کھلانے والے پر لعنت کی ہے۔ راوی (علقمہ) کہتے ہیں میں نے کہا اور اس کے لکھنے والے اور اس کے دونوں گواہوں پر (بھی)۔ انہوں (حضرت عبداللہؓ) نے کہا ہم وہی بیان کرتے ہیں جو ہم نے سنا۔

2981 {106} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الصَّبَّاحِ
وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
قَالُوا حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ أَخْبَرَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ
جَابِرٍ قَالَ لَعْنُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ آكِلِ الرَّبَا وَمُؤَكَّلِهِ وَكَاتَبَهُ
وَشَاهَدِيهِ وَقَالَ هُمْ سَوَاءٌ [4093]

2981: حضرت جابرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے سود کھانے اور کھلانے والے اور اس کے لکھنے والے اور اس کے دونوں گواہوں پر لعنت کی ہے اور فرمایا کہ وہ سب برابر ہیں۔

2980 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع الطعام مثلا بمثل 2981

تخریج : ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی اکل الربا 1206 نسائی کتاب الطلاق احلال المطلقة ثلاثا 3416

ابوداؤد کتاب البیوع باب فی اکل الربا وموكله 3333 ابن ماجه كتاب التجارات باب التغليظ فی الربا 2277

2981 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع الطعام مثلا بمثل 2980

تخریج : ترمذی کتاب البیوع باب ماجاء فی اکل الربا 1206 نسائی کتاب الطلاق احلال المطلقة ثلاثا 3416

ابوداؤد کتاب البیوع باب فی اکل الربا وموكله 3333 ابن ماجه كتاب التجارات باب التغليظ فی الربا 2277

[20] 41: بَابُ أَخْذِ الْحَلَالِ وَتَرْكِ الشُّبُهَاتِ

حلال لینے اور شبہات کو چھوڑنے کا بیان

2982 {107} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا زَكَرِيَاءُ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ الثُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ سَمِعْتُهُ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ وَأَهْوَى الثُّعْمَانُ بِإِصْبَعَيْهِ إِلَى أُذُنَيْهِ إِنَّ الْحَلَالَ بَيْنَ وَإِنَّ الْحَرَامَ بَيْنَ وَبَيْنَهُمَا مُشْتَبِهَاتٌ لَا يَعْلَمُهُنَّ كَثِيرٌ مِنَ النَّاسِ فَمَنْ اتَّقَى الشُّبُهَاتِ اسْتَبْرَأَ لِدِينِهِ وَعَرْضِهِ وَمَنْ وَقَعَ فِي الشُّبُهَاتِ وَقَعَ فِي الْحَرَامِ كَالرَّاعِي يَرَعَى حَوْلَ الْحِمَى يُوشِكُ أَنْ يَرْتَعَ فِيهِ أَلَا وَإِنَّ لِكُلِّ مَلِكٍ حِمًى أَلَا وَإِنَّ حِمَى اللَّهِ مَحَارِمُهُ أَلَا وَإِنَّ فِي الْجَسَدِ مُضْغَةً إِذَا صَلَحَتْ صَلَحَ الْجَسَدُ كُلُّهُ وَإِذَا فَسَدَتْ فَسَدَ الْجَسَدُ كُلُّهُ أَلَا وَهِيَ الْقَلْبُ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكِيعٌ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ قَالَ حَدَّثَنَا زَكَرِيَاءُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ

2982: حضرت نعمان بن بشیرؓ سے روایت ہے اور نعمانؓ اپنی دونوں انگلیاں اپنے دونوں کانوں تک لے گئے اور کہا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے سنا ہے کہ حلال (بھی) واضح ہے اور حرام (بھی) واضح ہے اور ان دونوں کے درمیان مشتبہ باتیں ہیں جنہیں اکثر لوگ نہیں جانتے۔ پس جو شخص شبہات سے بچا اس نے اپنے دین اور عزت کو بچالیا اور جو شبہات میں پڑ گیا وہ حرام میں داخل ہو گیا۔ اس چرواہے کی طرح جو کسی محفوظ علاقہ کے گرد (جانور) چراتا ہے بعید نہیں کہ وہ (جانور) اس (چراگاہ) کے اندر چرنے لگ جائے۔ خبردار ہر بادشاہ کا ایک ممنوعہ علاقہ ہوتا ہے اور سنو! اللہ کا ممنوعہ علاقہ اس کی حرام کی ہوئی چیزیں ہیں۔ سنو! جسم میں ایک لوتھڑا ہے اگر وہ صحیح ہو تو سارا جسم صحیح ہوگا۔ اگر وہ خراب ہو تو سارا جسم خراب ہوگا اور سنو وہ دل ہے۔

ایک اور روایت میں ہے کہ عامر شعمی نے رسول اللہ ﷺ کے صحابی حضرت نعمان بن بشیر بن سعد کو حمص میں لوگوں سے خطاب کرتے ہوئے سنا۔ وہ کہہ رہے

2982 : بخاری کتاب الایمان باب فضل من استبرأ لدينه 52 کتاب البيوع باب الحلال بين والحرام بين 2051 ترمذی

کتاب البيوع باب ما جاء في ترك الشبهات 1205 نسائی کتاب البيوع باب اجتناب الشبهات في الكسب 4453 کتاب الاشرية

الحث على ترك الشبهات 5710 ابوداؤد کتاب البيوع باب في اجتناب الشبهات 3329 ابن ماجه کتاب الفتن باب وقوف

عن الشبهات 3984

تھے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا کہ حلال بھی واضح ہے اور حرام بھی واضح ہے۔ باقی روایت سابقہ روایت کی طرح ہے مگر اس میں (يُوشِكُ أَنْ يَرْتَعَ فِيهِ كَيْبَاءٌ) (يُوشِكُ أَنْ يَقَعَ فِيهِ كَيْبَاءٌ) یعنی قریب ہے کہ وہ چراگاہ میں پڑ جائے۔

مِثْلَهُ وَ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ مُطَرِّفٍ وَأَبِي فَرَوَةَ الْهَمْدَانِيُّ ح وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ يَعْنِي ابْنَ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِيَّ عَنْ ابْنِ عَجَلَانَ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَعِيدٍ كُلُّهُمْ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ النُّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَذَا الْحَدِيثِ غَيْرَ أَنَّ حَدِيثَ زَكَرِيَاءَ أَتَمُّ مِنْ حَدِيثِهِمْ وَأَكْثَرُ {108} حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بْنُ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي حَدَّثَنِي خَالِدُ بْنُ يَزِيدَ حَدَّثَنِي سَعِيدُ بْنُ أَبِي هَلَالٍ عَنْ عَوْنِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَامِرِ الشَّعْبِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ نُعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ بْنَ سَعْدٍ صَاحِبَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ يَخْطُبُ النَّاسَ بِحِمَصَ وَهُوَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ الْحَلَالُ بَيْنَ وَالْحَرَامِ بَيْنَ فَذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ زَكَرِيَاءَ عَنِ الشَّعْبِيِّ إِلَى قَوْلِهِ يُوشِكُ أَنْ يَقَعَ فِيهِ [4097, 4096, 4095, 4094]

[21]42: بَابُ بَيْعِ الْبَعِيرِ وَاسْتِثْنَاءِ رُكُوبِهِ

اونٹ کی فروخت کا بیان اور اس پر سواری کا استثناء کرنا

2983 {109} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا زَكَرِيَاءُ عَنْ عَامِرٍ حَدَّثَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّهُ كَانَ يَسِيرُ عَلَى جَمَلٍ لَهُ فَذَاعِيًا فَأَرَادَ أَنْ يُسَيِّبَهُ قَالَ فَلَحِقَنِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَدَعَا لِي وَضَرَبَهُ فَسَارَ سِيرًا لَمْ يَسِرْ مِثْلَهُ قَالَ بَعْنِيهِ بَوْقِيَّةٌ قُلْتُ لَا تُمَّ قَالَ بَعْنِيهِ فَبَعْتُهُ بَوْقِيَّةً وَاسْتَشْتَيْتُ عَلَيْهِ حُمْلَانَهُ إِلَى أَهْلِي فَلَمَّا بَلَغَتْ أَتَيْتُهُ بِالْجَمَلِ فَتَقَدَّنِي ثَمَنَهُ ثُمَّ رَجَعْتُ فَأَرْسَلَ فِي أَثْرِي فَقَالَ أَتْرَانِي مَا كَسْتِكَ لِأَخْذِ جَمَلِكَ خُذْ جَمَلَكَ وَدَرَاهِمَكَ فَهُوَ لَكَ وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ أَخْبَرَنَا عَيْسَى يَعْنِي ابْنَ يُونُسَ عَنْ زَكَرِيَاءَ عَنْ عَامِرٍ حَدَّثَنِي جَابِرُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ نُمَيْرٍ [4099, 4098]

2983: حضرت جابر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ وہ اپنے اونٹ پر سفر کر رہے تھے جو تھک کر رہ گیا۔ انہوں نے اسے چھوڑ دینے کا ارادہ کر لیا۔ وہ کہتے ہیں کہ نبی ﷺ مجھے آٹے اور میرے لئے دعا کی اور اسے ضرب لگائی تو وہ ایسی رفتار سے چلنے لگا کہ پہلے کبھی ایسا نہ چلا تھا۔ آپ نے فرمایا مجھے یہ ایک اوقیہ میں بیچ دو۔ میں نے عرض کیا نہیں آپ نے پھر فرمایا مجھے یہ بیچ دو۔ میں نے آپ کو ایک اوقیہ میں بیچ دیا اور اپنے گھروالوں تک اس پر سواری کی استثناء کر لی۔ جب میں پہنچ گیا تو آپ کے پاس اونٹ لے کر آیا۔ آپ نے مجھے اس کی قیمت ادا کر دی۔ پھر میں واپس لوٹا۔ آپ نے مجھے بلوایا اور فرمایا کیا تم میرے بارے میں خیال کرتے ہو کہ میں نے تمہیں کم قیمت لگائی ہے تاکہ تمہارا اونٹ لے لوں۔ اپنا اونٹ اور درہم لے جاؤ، یہ تمہارے ہیں۔²

1: حضرت جابر چاہتے تھے کہ حضور ﷺ بغیر قیمت ادا کرنے کے یہ اونٹ ان کی طرف سے قبول فرمائیں جیسا کہ ایک اور روایت میں وضاحتاً بیان ہے۔

2: یہ روایت بخاری میں 17 مرتبہ آئی ہے مگر ان میں خط کشیدہ الفاظ نہیں ہیں۔

2983 : اطراف : مسلم کتاب صلاة المسافرين باب استحباب الركعتين في المسجد لمن قدم من سفر اول قدمه 1161 ، 1162 كتاب الرضاع باب استحباب نكاح ذات الدين 2648 باب استحباب نكاح البكر 2649 ، 2650 ، 2651 ، 2652 ، 2653 كتاب المساقاة باب بيع البعير واثناء ركوبه 2984 ، 2985 ، 2986 ، 2987 تخريج : بخاری كتاب البيوع باب شراء الدواب والحمير 2097 كتاب الوكالة باب اذا وكل رجل رجلا ان يعطى شيئا ... 2309 كتاب المظالم باب من عقل بعيره على البلاط او باب المسجد 2470 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب الهبة المقبوضة وغير المقبوضة 2603 ، 2604 كتاب الشروط باب اذا اشترط البائع ظهر الدابة الى مكان مسمى جاز 2718 =

2984 {110} حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَأِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لِعُثْمَانَ قَالَ
إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ عُثْمَانُ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ
عَنْ مُغِيرَةَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ
اللَّهِ قَالَ غَزَوْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَتَلَحَّقَ بِي وَتَحْتِي نَاضِحٌ لِي
فَقَدْ أَغْيَا وَلَا يَكَادُ يَسِيرُ قَالَ فَقَالَ لِي مَا
لَبَعِيرِكَ قَالَ قُلْتُ عَلِيلٌ قَالَ فَتَخَلَّفَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَزَجَرَهُ
وَدَعَا لَهُ فَمَا زَالَ بَيْنَ يَدَيِ الْإِبِلِ قُدَّامَهَا
يَسِيرُ قَالَ فَقَالَ لِي كَيْفَ تَرَى بَعِيرَكَ قَالَ
قُلْتُ بِخَيْرٍ قَدْ أَصَابَتْهُ بَرَكَتُكَ قَالَ
أَفْتَبِعُ بِهِ فَاسْتَحْيَيْتُ وَلَمْ يَكُنْ لَنَا نَاضِحٌ

2984: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ
میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک غزوہ میں شریک
تھا۔ آپ مجھے آئے۔ میری سواری میرا پانی کھینچنے والا
اونٹ تھا جو تھک گیا تھا اور چلتا نہ تھا۔ وہ کہتے ہیں
آپ نے مجھ سے پوچھا تمہارے اونٹ کو کیا ہوا ہے؟
وہ کہتے ہیں میں نے عرض کیا کہ بیمار ہے۔ وہ کہتے
ہیں تو رسول اللہ ﷺ پیچھے بٹے اور اسے انگلیخت کی
اور اس کے لئے دعا کی۔ پس وہ سب اونٹوں سے
آگے آگے چلنے لگا۔ وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ
نے مجھ سے فرمایا اب اپنے اونٹ کو کیسا پاتے ہو؟ وہ
کہتے ہیں میں نے عرض کیا بہت اچھا۔ اسے آپ
کی برکت پہنچی ہے۔ آپ نے فرمایا کیا تم اسے
میرے پاس بیچتے ہو؟ مجھے شرم آئی اور ہمارا اس کے

= کتاب الجہاد والسیر باب من ضرب دابة غيره في الغزو 2861 باب استيذان الرجل الامام 2967 نسائي كتاب البيوع البيع

يكون فيه الشرط فيصح البيع والشرط 4637، 4638، 4639

2984 : اطراف: مسلم كتاب صلاة المسافرين باب استحباب الركعتين في المسجد لمن قدم من سفر اول قدمه 1161

1162 كتاب الرضاع باب استحباب نكاح ذات الدين 2648 باب استحباب نكاح البكر 2649، 2650، 2651، 2652

2653 كتاب المساقاة باب بيع البعير واثنائه ركوبه 2983، 2985، 2986، 2987

تخريج: بخارى كتاب البيوع باب شراء الدواب والحمير 2097 كتاب الوكالة باب اذا وكل رجل رجلا ان يعطى شيئا

... 2309 كتاب المظالم باب من عقل بعيره على البلاط او باب المسجد 2470 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب الهبة

المقبوضة وغير المقبوضة... 26033، 2604 كتاب الشروط باب اذا اشترط البائع ظهر الدابة الى مكان مسمى جاز 2718

كتاب الجهاد والسير باب من ضرب دابة غيره في الغزو 2861 باب استيذان الرجل الامام 2967 كتاب النكاح باب طلب الولد

5245 باب تستحد المغيبة ومشط الشعنة 5247 ترمذى كتاب النكاح باب ماجاء في تزويج الابكار 1100 نسائي كتاب

النكاح الابكار 3219، 3220 على ما تنكح المرأة 3226 كتاب البيوع البيع يكون فيه الشرط فيصح البيع والشرط 4637

4638، 4639، 4640، 4641 ابوداؤد كتاب النكاح باب في تزويج الابكار 2048 ابن ماجه كتاب النكاح باب

تزويج الابكار 1860

علاوہ کوئی پانی لانے والا اونٹ نہ تھا۔ وہ کہتے ہیں میں نے کہا جی ہاں اور میں نے اسے آپ کے پاس بیچ دیا اس بات پر کہ مدینہ پہنچنے تک میں اس پر سوار رہوں گا۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے آپ سے عرض کیا یا رسول اللہ! میں نے نئی نئی شادی کی ہے اور میں نے آپ سے اجازت چاہی۔ آپ نے مجھے اجازت دے دی اور میں مدینہ کی طرف لوگوں سے آگے نکل گیا اور وہاں پہنچ گیا۔ میرے ماموں مجھے ملے انہوں نے مجھ سے اونٹ کے بارہ میں پوچھا۔ میں نے اس کے بارہ میں جو میں نے کیا تھا بتایا تو انہوں نے مجھے اس پر ملامت کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جب میں نے رسول اللہ ﷺ سے اجازت مانگی تھی تو آپ نے مجھے فرمایا تھا کہ تم نے کس سے شادی کی ہے؟ کنواری سے یا بیوہ سے؟ میں نے آپ سے عرض کیا کہ بیوہ سے شادی کی ہے۔ آپ نے فرمایا کہ تم نے کنواری سے کیوں نہ شادی کی؟ وہ تم سے کھیلتی اور تم اس سے کھیلتے۔ میں نے آپ سے عرض کیا یا رسول اللہ! میرے والد فوت ہو گئے یا کہا کہ شہید ہو گئے اور میری چھوٹی بہنیں ہیں اس لئے میں نے پسند نہ کیا کہ ان کے پاس ان جیسی بیواہ کر لوں جو ان کی تربیت نہ کر سکے۔ نہ ان کا خیال رکھ سکے۔ اس لئے بیوہ سے شادی کی تاکہ وہ ان کا خیال رکھے اور ان کی تربیت کرے۔ وہ کہتے ہیں کہ پھر جب رسول اللہ ﷺ مدینہ تشریف لائے، میں صبح

غَيْرُهُ قَالَ فَقُلْتُ نَعَمْ فَبَعَثَهُ إِلَيَّ عَلَى أَنْ لِي فَقَارَ ظَهْرَهُ حَتَّى أَبْلُغَ الْمَدِينَةَ قَالَ فَقُلْتُ لَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي عَرُوسٌ فَاسْتَأْذِنْتُهُ فَأَذِنَ لِي فَتَقَدَّمْتُ النَّاسَ إِلَى الْمَدِينَةِ حَتَّى انْتَهَيْتُ فَلَقِينِي خَالِي فَسَأَلَنِي عَنِ الْبَعِيرِ فَأَخْبَرْتُهُ بِمَا صَنَعْتُ فِيهِ فَلَامَنِي فِيهِ قَالَ وَقَدْ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِي حِينَ اسْتَأْذِنْتُهُ مَا تَزَوَّجْتَ أَبْكَرًا أَمْ نَيْبًا فَقُلْتُ لَهُ تَزَوَّجْتُ نَيْبًا قَالَ أَفَلَا تَزَوَّجْتَ بَكْرًا ثَلَاثًا عَلَيْكَ وَثَلَا عَلَيْهَا فَقُلْتُ لَهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ تُؤْفِي وَالِدِي أَوْ اسْتَشْهِدَ وَلِي أَخَوَاتٌ صِغَارٌ فَكَرِهْتُ أَنْ أَتَزَوَّجَ إِلَيْهِنَّ مِثْلَهُنَّ فَلَا تُؤَدِّبُهُنَّ وَلَا تَقُومَ عَلَيْهِنَّ فَتَزَوَّجْتُ نَيْبًا لَتَقُومَ عَلَيْهِنَّ وَتُؤَدِّبُهُنَّ قَالَ فَلَمَّا قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ غَدَوْتُ إِلَيْهِ بِالْبَعِيرِ فَأَعْطَانِي ثَمَنَهُ وَرَدَّهُ عَلَيَّ {111} حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَقْبَلْنَا مِنْ مَكَّةَ إِلَى الْمَدِينَةِ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَعْتَلَّ جَمَلِي وَسَاقَ الْحَدِيثَ بِقِصَّتِهِ وَفِيهِ ثُمَّ قَالَ لِي بَعْنِي جَمَلَكَ هَذَا قَالَ قُلْتُ لَا بَلْ

هُوَ لَكَ قَالَ لَا بَلْ بَعْنِيهِ قَالَ قُلْتُ لَا بَلْ هُوَ
لَكَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَا بَلْ بَعْنِيهِ قَالَ قُلْتُ
فَإِنَّ لِرَجُلٍ عَلَيَّ أُوقِيَةٌ ذَهَبٌ فَهُوَ لَكَ بِهَا
قَالَ قَدْ أَخَذْتُهُ فَتَبَلَّغْ عَلَيْهِ إِلَى الْمَدِينَةِ قَالَ
فَلَمَّا قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِبِلَالٍ أَعْطَاهُ أُوقِيَةً مِنْ ذَهَبٍ
وَرَزْدَهُ قَالَ فَأَعْطَانِي أُوقِيَةً مِنْ ذَهَبٍ
وَرَزَادَنِي قَيْرَاطًا قَالَ فَقُلْتُ لَا تُفَارِقْنِي زِيَادَةُ
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
فَكَانَ فِي كَيْسٍ لِي فَأَخَذَهُ أَهْلُ الشَّامِ يَوْمَ
الْحَرَّةِ {112} حَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ
حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَاحِدِ بْنُ زِيَادٍ حَدَّثَنَا
الْجُرَيْرِيُّ عَنْ أَبِي نَضْرَةَ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ
اللَّهِ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فِي سَفَرٍ فَتَخَلَّفَ نَاضِحِي وَسَاقَ الْحَدِيثَ
وَقَالَ فِيهِ فَنَخَسَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ قَالَ لِي ارْكَبْ بِاسْمِ اللَّهِ
وَزَادَ أَيْضًا قَالَ فَمَا زَالَ يَزِيدُنِي وَيَقُولُ
وَاللَّهُ يَغْفِرُ لَكَ [4100, 4101, 4102]

آپ کی خدمت میں اونٹ لے کر حاضر ہوا۔ آپ نے مجھے اس کی قیمت دے دی اور وہ (اونٹ) بھی مجھے واپس کر دیا۔

ایک اور روایت میں ہے کہ حضرت جابرؓ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ مکہ سے مدینہ آئے تو میرا اونٹ بیمار پڑ گیا پھر باقی روایت اسی طرح بیان کی۔ اس روایت میں یہ ہے کہ پھر آپ ﷺ نے مجھے فرمایا کہ یہ اونٹ میرے پاس بیچ دو۔ میں نے عرض کیا نہیں حضور یہ آپ کا ہی ہے۔ آپ نے فرمایا نہیں بلکہ اسے میرے پاس فروخت کرو۔ میں نے کہا نہیں بلکہ یا رسول اللہ! وہ آپ کا ہی ہے۔ آپ نے فرمایا نہیں بلکہ یہ میرے پاس بیچ دو۔ میں نے عرض کیا کہ مجھ پر ایک اوقیہ سونا قرض ہے۔ یہ اونٹ اس (اوقیہ) کے عوض آپ کا ہوا۔ آپ نے فرمایا میں نے لے لیا تم اس پر مدینہ پہنچو۔ وہ کہتے ہیں کہ جب میں مدینہ پہنچا تو رسول اللہ ﷺ نے حضرت بلالؓ سے فرمایا اسے سونے کا ایک اوقیہ دے دو اور اسے کچھ زیادہ بھی دینا۔ جابرؓ کہتے ہیں کہ انہوں نے مجھے ایک اوقیہ سونا اور ایک قیراط زائد دیا۔ وہ کہتے ہیں میں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ کا یہ زائد (انعام) مجھ سے جدا نہ ہونے پائے گا۔ وہ کہتے ہیں کہ وہ میری ایک تھیلی میں تھا جو اہل شام نے یوم الحرہ* میں چھین لی۔ ایک اور روایت میں ہے

☆ یوم الحرہ: 63ھ میں مدینہ پر حملہ کا واقعہ۔

کہ حضرت جابر بن عبد اللہؓ بیان کرتے ہیں کہ ہم نبی ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھے میرا پانی لانے والا اونٹ پیچھے رہ گیا۔ پھر راوی نے باقی روایت بیان کی اور اس میں یہ کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے اسے چھڑی چھوئی پھر مجھے فرمایا کہ اللہ کا نام لے کر سوار ہو جاؤ اور اس روایت میں یہ بھی اضافہ ہے کہ انہوں (حضرت جابرؓ) نے کہا کہ آپؐ مجھے زیادہ عطا فرماتے رہے اور فرماتے تھے کہ اللہ تمہاری مغفرت فرمائے۔

2985: حضرت جابرؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ جب میرے پاس تشریف لائے اور میرا اونٹ تھک گیا تھا۔ وہ کہتے ہیں کہ آپؐ نے اسے چھڑی لگائی اور وہ چھلانگیں لگا کر (دوڑنے لگا) اس کے بعد میں اونٹ کی مہارت تھامتا تھا تا کہ حضور ﷺ کی بات سن سکوں مگر نہ سن سکتا تھا پھر نبی ﷺ مجھے آن ملے اور فرمایا اسے میرے پاس بیچ دو۔ میں نے وہ آپؐ کے پاس پانچ اوقیہ میں فروخت کر دیا۔ وہ کہتے ہیں کہ

2985{113} وَحَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الْعَتَكِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ لَمَّا أَتَى عَلِيَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ أَعْيَا بَعِيرِي قَالَ فَتَخَسَّهُ فَوْتَبَ فَكُنْتُ بَعْدَ ذَلِكَ أَحْسِبُ خَطَامَهُ لَأَسْمَعَ حَدِيثَهُ فَمَا أَقْدَرُ عَلَيْهِ فَلَحِقَنِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ بَعْنِيهِ فَبِعْتُهُ مِنْهُ بِخَمْسِ أَوْاقٍ قَالَ قُلْتُ عَلَى أَنَّ

2985: اطراف: مسلم کتاب صلاة المسافرين باب استحباب الركعتين في المسجد لمن قدم من سفر اول قدمه 1161

1162 کتاب الرضاع باب استحباب نكاح ذات الدين 2648 باب استحباب نكاح البكر 2649 ، 2650 ، 2651 ، 2652

2653 کتاب المساقاة باب بيع البعير وانشاء ركوبه 2983 ، 2984 ، 2986 ، 2987

تخریج: بخاری کتاب البيوع باب شراء الدواب والحمير 2097 کتاب الوكالة باب اذا وكل رجل رجلا ان يعطى شيئا

... 2309 کتاب المظالم باب من عقل بعيره على البلاط او باب المسجد 2470 کتاب الهبة وفضلها والتحريض عليها باب الهبة

المقبوضة وغير المقبوضة... 26033 ، 2604 ، 2604 کتاب الشروط باب اذا اشترط البائع ظهر الدابة الى مكان مسمى جاز 2718

کتاب الجهاد والسير باب من ضرب دابة غيره في الغزو 2861 باب استيذان الرجل الامام 2967 کتاب النكاح باب طلب

الولد 5245 باب تستحد المغيبة ومشط الشعنة 5247 ترمذی کتاب النكاح باب ماجاء في تزويج الابكار 1100 نسائی

کتاب النكاح الابكار 3219 ، 3220 على ما تنكح المرأة 3226 کتاب البيوع البيع يكون فيه الشروط فيصح البيع والشروط

4637 ، 4638 ، 4639 ، 4640 ، 4641 ابو داؤد کتاب النكاح باب في تزويج الابكار 2048 ابن ماجه کتاب

النكاح باب تزويج الابكار 1860

میں نے عرض کیا اس شرط پر کہ مدینہ پہنچنے تک میں اس پر سوار رہوں گا۔ آپ نے فرمایا تم مدینے تک اس پر سوار رہو۔ وہ کہتے ہیں کہ جب میں مدینہ آیا تو میں آپ کے پاس وہ (اونٹ) لے آیا۔ نبی ﷺ نے مجھے ایک اوقیہ زیادہ عطا فرمایا پھر وہ (اونٹ بھی) مجھے دے دیا۔ ایک اور روایت میں ہے کہ میں رسول اللہ ﷺ کے ساتھ ایک سفر میں تھا۔ راوی کہتے ہیں میرا خیال ہے انہوں نے کہا جہاد کی خاطر۔ پھر پوری روایت بیان کی اور اس میں یہ اضافہ ہے آپ نے فرمایا اے جابر! کیا تم نے پوری قیمت لے لی ہے۔ میں نے عرض کیا جی ہاں۔ پھر فرمایا قیمت بھی تمہاری اور اونٹ بھی تمہارا قیمت بھی تمہاری اور اونٹ بھی تمہارا۔

لِي ظَهْرَهُ إِلَى الْمَدِينَةِ قَالَ وَلَكَ ظَهْرُهُ إِلَى الْمَدِينَةِ قَالَ فَلَمَّا قَدِمْتُ الْمَدِينَةَ أَتَيْتُهُ بِهِ فَرَزَادَنِي وَقِيَّةٌ ثُمَّ وَهَبَهُ لِي {114} حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ مُكْرَمٍ الْعَمِّيُّ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ بْنُ إِسْحَقَ حَدَّثَنَا بَشِيرُ بْنُ عُقْبَةَ عَنْ أَبِي الْمُتَوَكِّلِ النَّاجِيِّ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ سَافَرْتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي بَعْضِ أَسْفَارِهِ أَظُنُّهُ قَالَ غَازِيًا وَأَقْتَصَّ الْحَدِيثَ وَزَادَ فِيهِ قَالَ يَا جَابِرُ أَتَوْقِيَتَ الثَّمَنُ قُلْتُ نَعَمْ قَالَ لَكَ الثَّمَنُ وَلَكَ الْجَمَلُ لَكَ الثَّمَنُ وَلَكَ الْجَمَلُ [4103, 4104]

2986: محارب کہتے ہیں کہ انہوں نے حضرت جابر بن عبد اللہ کو فرماتے ہوئے سنا کہ رسول اللہ ﷺ نے مجھ سے ایک اونٹ دو اوقیہ اور ایک یا دو درہم میں خریدا۔ وہ کہتے ہیں کہ جب آپ صرا پینچے آپ نے

2986 {115} حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ مُحَارِبٍ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ اشْتَرَى مِنِّي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

2986 : اطراف: مسلم کتاب صلاة المسافرين باب استحباب الركعتين في المسجد لمن قدم من سفر اول قدمه 1161، 1162 کتاب الرضاع باب استحباب نكاح ذات الدين 2648 باب استحباب نكاح البكر 2649 ، 2650 ، 2651 2652 ، 2653 کتاب المساقاة باب بيع العبر واثناء ركوبه 2983 ، 2984 ، 2985 ، 2987 تخريج : بخاری کتاب البيوع باب شراء الدواب والحمير 2097 کتاب الوكالة باب اذا وكل رجل رجلا ان يعطى شيئا ... 2309 کتاب المظالم باب من عقل بعيره على البلاط او باب المسجد 2470 کتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب الهبة المقبوضة وغير المقبوضة ... 26033 ، 2604 کتاب الشروط باب اذا اشترط البائع ظهرا الدابة الى مكان مسمى جاز 2718 کتاب الجهاد والسير باب من ضرب دابة غيره في الغزو 2861 باب استيذان الرجل الامام 2967 کتاب النكاح باب طلب الولد 5245 باب تستجد المغيبة ومشط الشعنة 5247 ترمذی کتاب النكاح باب ماجاء في تزويج الابكار 1100 نسائي کتاب النكاح الابكار 3219 ، 3220 على ماتكح المرأة 3226 کتاب البيوع البيع يكون فيه الشرط فيصح البيع والشرط 4638 ، 4637 ، 4639 4640 ، 4641 ابوداؤد کتاب النكاح باب في تزويج الابكار 2048 ابن ماجه کتاب النكاح باب تزويج الابكار 1860

گائے کے بارہ میں ارشاد فرمایا۔ وہ ذبح کی گئی اور لوگوں نے اس میں سے کھایا۔ جب آپ مدینہ پہنچے آپ نے مجھے ارشاد فرمایا کہ میں مسجد جاؤں اور دو رکعت ادا کروں اور آپ نے میرے لئے اونٹ کی قیمت وزن کی اور میرے لئے پلڑے کو جھکایا (یعنی زیادہ ادائیگی فرمائی)۔

ایک اور روایت میں سابقہ روایت کا مضمون ہے مگر اس میں (اشترى منى رسول الله صلى الله عليه وسلم بعيراً بوقيتين ودرهم أو درهمين كى بجائے) فاشتراه منى بثمان قد سماه كى الفاظ ہیں۔ اور اس میں البوقيتين والدرهم والدرهمين کا ذکر نہیں اور اس میں (أمر ببقرة فذبحت فأكلوا منها كى بجائے) أمر ببقرة فنجرت ثم قسم لحمها كى الفاظ ہیں۔

2987: حضرت جابرؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے ان سے فرمایا کہ میں نے تمہارا اونٹ چار دینار میں لیا ہے۔ تم مدینہ تک اس پر سواری کر سکو گے۔

وَسَلَّمَ بَعِيرًا بَوُقَيْتَيْنِ وَدِرْهَمٍ أَوْ دِرْهَمَيْنِ قَالَ فَلَمَّا قَدِمَ صِرَارًا أَمَرَ بِبَقْرَةٍ فَذُبِحَتْ فَأَكَلُوا مِنْهَا فَلَمَّا قَدِمَ الْمَدِينَةَ أَمَرَنِي أَنْ آتِيَ الْمَسْجِدَ فَأُصَلِّيَ رَكَعَتَيْنِ وَوَزَنَ لِي ثَمَنَ الْبَعِيرِ فَأَرْجَحَ لِي {116} حَدَّثَنِي يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ أَخْبَرَنَا مُحَارِبٌ عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهِدِهِ الْقِصَّةَ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَاشْتَرَاهُ مِنِّي بِثَمَنٍ قَدْ سَمَّاهُ وَلَمْ يَذْكُرِ الْبَوُقَيْتَيْنِ وَالِدِرْهَمَ وَالِدِرْهَمَيْنِ وَقَالَ أَمَرَ بِبَقْرَةٍ فَنُحِرَتْ ثُمَّ قَسَمَ لِحْمَهَا [4105, 4106]

2987 {117} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

2987 : اطراف: مسلم كتاب صلاة المسافرين باب استحباب الركعتين فى المسجد لمن قدم من سفر اول قدمه 1161

1162 كتاب الرضاع باب استحباب نكاح ذات الدين 2648 باب استحباب نكاح البكر 2649 ، 2650 ، 2651 ، 2652

2653 كتاب المسافاة باب بيع البعير وائتاء ركوبه 2983 ، 2984 ، 2985 ، 2986

تخريج: بخارى كتاب البيوع باب شراء الدواب والحمر 2097 كتاب الوكالة باب اذا وكل رجل رجلا ان يعطى شيئا ... 2309 كتاب المظالم باب من عقل بعيره على البلاط او باب المسجد 2470 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب الهبة المقبوضة وغير المقبوضة... 26033 ، 2604 كتاب الشروط باب اذا اشترط البائع طهر الدابة الى مكان مسمى جاز 2718 كتاب الجهاد والسير باب من ضرب دابة غيره فى الغزو 2861 باب استئذان الرجل الامام 2967 كتاب النكاح باب طلب الولد 5245 باب تستحد المغيبة ومشط الشعثة 5247 ثم مذى كتاب النكاح باب ما جاء فى تزويج الابكار 1100 نسائى كتاب النكاح الابكار 3219 ، 3220 على ما تنكح المرأة 3226 كتاب البيوع البيع يكون فيه الشرط فيصح البيع والشرط 4637 ، 4639 ، 4640 ، 4641 ابوداؤد كتاب النكاح باب فى تزويج الابكار 2048 ابن ماجه كتاب النكاح باب تزويج الابكار 1860

وَسَلَّمَ قَالَ لَهُ قَدْ أَخَذْتُ جَمَلَكَ بِأَرْبَعَةِ

دَنَانِيرٍ وَلَكَ ظَهْرُهُ إِلَى الْمَدِينَةِ [4107]

[22]43: بَاب: مَنْ اسْتَسْلَفَ شَيْئًا فَقَضَى خَيْرًا مِنْهُ

وَخَيْرُكُمْ أَحْسَنُكُمْ قَضَاءً

باب: جس نے کوئی چیز ادھار لی اور اس سے بہتر ادا کی اور تم میں

بہترین وہ ہے جو ادائیگی میں تم سب سے اچھا ہو

2988 {118} حَدَّثَنَا أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ سَرْحٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي رَافِعٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَسْلَفَ مِنْ رَجُلٍ بَكْرًا فَقَدِمَتْ عَلَيْهِ إِبِلٌ مِنْ إِبِلِ الصَّدَقَةِ فَأَمَرَ أَبَا رَافِعٍ أَنْ يَقْضِيَ الرَّجُلَ بَكْرَهُ فَرَجَعَ إِلَيْهِ أَبُو رَافِعٍ فَقَالَ لَمْ أَجِدْ فِيهَا إِلَّا خِيَارًا رِبَاعِيًّا فَقَالَ أَعْطَهُ إِيَّاهُ إِنَّ خِيَارَ النَّاسِ أَحْسَنُهُمْ قَضَاءً {119} حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ جَعْفَرٍ

2988: حضرت ابورافعؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص سے نوعمر اونٹ ادھار لیا۔ پھر آپ کے پاس زکوٰۃ کے اونٹوں میں سے اونٹ آئے تو آپ نے حضرت ابورافعؓ کو حکم دیا کہ اس شخص کو نوعمر اونٹ ادا کر دے۔ حضرت ابورافعؓ آپ کے پاس واپس آئے اور کہا کہ مجھے ان اونٹوں میں (اس کے اونٹ سے) بہتر ملا ہے جو ساتویں سال میں داخل ہو چکا ہے۔ آپ نے فرمایا اسے وہی دے دو۔ لوگوں میں سے بہتر وہ ہے جو ادائیگی میں ان سے بہتر ہو۔

ایک اور روایت میں (عَنْ أَبِي رَافِعٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اسْتَسْلَفَ مِنْ رَجُلٍ بَكْرًا... کی بجائے) عَنْ

2988: اطراف: مسلم کتاب المساقاة باب بیع البعیر واستثناء ركوبه 2989، 2990، 2991

تخریج: بخاری کتاب الوكالة باب وكالة الشاهد والغائب جائزة 2305 باب الوكالة فی قضاء الديون 2306 کتاب

الاستقراض باب استقراض الابل 2390 باب هل يعطى اكبر من سنه 2392 باب حسن القضاء 2393 کتاب الهبة وفضلها

والتحريض عليها باب الهبة المقبوضة وغير المقبوضة ... 2606 باب من اهدى له هدية وعنده جلساءه 2609 ترمذی کتاب

البيوع باب ماجاء فی استقراض البعير ... 1316، 1317، 1318 نسائی کتاب البيوع استسلاف الحيوان واستقراضه 4617

4618، 4619 ابوداؤد کتاب البيوع باب فی حسن القضاء 3346 ابن ماجه کتاب التجارات باب السلم فی الحيوان 2285

2286 کتاب الصدقات باب حسن القضاء 2423

سَمِعْتُ زَيْدَ بْنَ أَسْلَمَ أَخْبَرَنَا عَطَاءُ بْنُ يَسَارٍ عَنْ أَبِي رَافِعٍ مَوْلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اسْتَسْلَفَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَكْرًا كَرًّا الْفَاظِ هُنَّ - بَاقِي رَوَايَتٍ سَابِقَةٍ رَوَايَتٍ كِي طَرَحَ هِي مَكْرَ اس مِثْلِ (خِيَارِ النَّاسِ أَحْسَنُهُمْ قَضَاءً كِي بَجَائِي) فَإِنَّ خَيْرَ عِبَادِ اللَّهِ أَحْسَنُهُمْ قَضَاءً كِي الْفَاظِ هُنَّ -

[4109,4108]

2989 {120} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ بْنِ عُثْمَانَ الْعَبْدِيُّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَلَمَةَ بْنِ كَهَيْلٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ لِرَجُلٍ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَقٌّ فَأَغْلَظَ لَهُ فَهَمَّ بِهِ أَصْحَابُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ لِمَا أَحْبَبَ الْحَقُّ مَقَالًا فَقَالَ لَهُمْ اشْتَرُوا لَهُ سَنًا فَأَعْطَوْهُ إِيَّاهُ فَقَالُوا إِنَّا لَا نَجِدُ إِلَّا سَنًا هُوَ خَيْرٌ مِنْ سَنَةٍ قَالَ فَاشْتَرَوْهُ فَأَعْطَوْهُ إِيَّاهُ فَإِنَّ مِنْ خَيْرِكُمْ أَوْ خَيْرِكُمْ

[4110] أَحْسَنُكُمْ قَضَاءً

2989 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب بيع البعير واستثناء ركوبه 2988 ، 2990 ، 2991 ، تخريج : بخاری كتاب الوكالة باب وكالة الشاهد والغائب جائزة 2305 باب الوكالة في قضاء الديون 2306 كتاب الاستقراض باب استقراض الأبل 2390 باب هل يعطى أكبر من سنه 2392 باب حسن القضاء 2393 كتاب الهبة وفضلها والتحرير عليها باب الهبة المقبوضة وغير المقبوضة ... 2606 باب من اهدى له هدية وعنده جلساءه 2609 تو مذي كتاب البيوع باب ماجاء في استقراض البعير او الشيء من الحيوان ... 1316 ، 1317 ، 1318 نَسَائِي كتاب البيوع استسلاف الحيوان واستقراضه 4617 ، 4618 ، 4619 الترخيب في حسن القضاء 4693 ابن ماجه كتاب الصدقات باب حسن القضاء 2423 كتاب التجارات باب السلم في الحيوان 2285 ، 2286

☆ حق سے یہاں مراد کچھ قرض ہے۔

2990 {121} حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا
وَكَيْعٌ عَنْ عَلِيِّ بْنِ صَالِحٍ عَنْ سَلْمَةَ بْنِ
كُهَيْلٍ عَنْ أَبِي سَلْمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ
اسْتَقْرَضَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ سِنًا فَأَعْطَى سِنًا فَوْقَهُ وَقَالَ خِيَارُكُمْ
مَحَاسِنُكُمْ قَضَاءً [4111]

2991 {122} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ
بْنِ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ سَلْمَةَ
بْنِ كُهَيْلٍ عَنْ أَبِي سَلْمَةَ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
قَالَ جَاءَ رَجُلٌ يَتَقَاضَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَعِيرًا فَقَالَ أَعْطُوهُ سِنًا
فَوْقَ سِنِّهِ وَقَالَ خَيْرُكُمْ أَحْسَنُكُمْ قَضَاءً
[4112]

2990 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع البعیر واستثناء رکوبه 2988 ، 2989 ، 2991
بخاری : کتاب الوكالة باب وكالة الشاهد والغائب جائزة 2305 باب الوكالة في قضاء الديون 2306 کتاب الاستقراض
وإداء الديون والحجر والتفليس باب استقراض الابل 2390 باب هل يعطى أكبر من سنة 2392 باب حسن القضاء 2393 کتاب
الهيئة وفضلها والتحصير عليها باب الهيئة المقبوضة وغير المقبوضة ... 2606 باب من اهدى له هدية وعنده جلساءه 2609
ترمذی کتاب البيوع باب ماجاء في استقراض البعير او الشيء من الحيوان ... 1316 ، 1317 ، 1318 نسائي کتاب البيوع
استسلاف الحيوان واستقراضه 4617 ، 4618 ، 4619 الترغيب في حسن القضاء 4693 ابن ماجه کتاب الصدقات باب
حسن القضاء 2423 کتاب التجارات باب السلم في الحيوان 2285 ، 2286

2991 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب بیع البعیر واستثناء رکوبه 2988 ، 2989 ، 2990
بخاری : کتاب الوكالة باب وكالة الشاهد والغائب جائزة 2305 باب الوكالة في قضاء الديون 2306 کتاب الاستقراض
وإداء الديون والحجر والتفليس باب استقراض الابل 2390 باب هل يعطى أكبر من سنة 2392 باب حسن القضاء 2393 کتاب
الهيئة وفضلها والتحصير عليها باب الهيئة المقبوضة وغير المقبوضة ... 2606 باب من اهدى له هدية وعنده جلساءه 2609
ترمذی کتاب البيوع باب ماجاء في استقراض البعير او الشيء من الحيوان ... 1316 ، 1317 ، 1318 نسائي کتاب البيوع
استسلاف الحيوان واستقراضه 4617 ، 4618 ، 4619 الترغيب في حسن القضاء 4693 ابن ماجه کتاب الصدقات باب
حسن القضاء 2423 کتاب التجارات باب السلم في الحيوان 2285 ، 2286

[23] 44: باب: جَوَازُ بَيْعِ الْحَيَوَانِ بِالْحَيَوَانِ مِنْ

جِنْسِهِ مُتَّفَاعِلًا

باب: جاندار کو اسی جنس کے جاندار کے بدلے کی پیشی کے ساتھ

خرید و فروخت کرنے کا جواز

2992 {123} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى : حضرت جابرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں
 التَّمِيمِيُّ وَابْنُ رُمَحٍ قَالَا أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ ح وَ
 كَمَا أَنَّ غُلَامًا نَزَلَ فِي رَسُولِ اللَّهِ ﷺ مِنْ بَحْرَتِ
 حَدَّثَنِيهِ قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ أَبِي
 بِرِّعَتِ كِي وَأَوْ حَضْرًا كَوَعْلَمَ نَبِيَّ تَهَا كَوَعْلَمَ نَبِيَّ تَهَا كَوَعْلَمَ نَبِيَّ تَهَا
 الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ جَاءَ عَبْدٌ فَبَايَعَ النَّبِيَّ
 پھر اس کا مالک اسے لینے آ گیا۔ نبی ﷺ نے اسے
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الْهَجْرَةِ وَلَمْ
 فرمایا اسے میرے پاس فروخت کر دو۔ حضور ﷺ
 يَشْعُرُ أَنَّهُ عَبْدٌ فَجَاءَ سَيِّدُهُ يُرِيدُهُ فَقَالَ لَهُ
 نے اسے دو سیاہ غلام دے کر خریدا۔ اس کے بعد آپ
 النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِعَنِيهِ فَاشْتَرَاهُ
 نے کبھی کسی کی بیعت نہیں لی مگر آپ سے پوچھ لیتے
 بَعْدَيْنِ أَسْوَدَيْنِ ثُمَّ لَمْ يُبَايِعْ أَحَدًا بَعْدُ حَتَّى
 تھے کہ کیا وہ غلام تو نہیں ہے؟
 يَسْأَلُهُ أَعْبَدٌ هُوَ [4113]

[24] 45: باب: الرَّهْنُ وَجَوَازُهُ فِي الْحَضَرِ كَالسَّفَرِ

باب: رہن رکھنا اور اس کا سفر کی طرح حضر میں جائز ہونا

2993 {124} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو : حضرت عائشہؓ سے روایت ہے آپؓ فرماتی
 بَكْرُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ
 ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ایک یہودی سے غلہ ادھار
 وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ
 خریدا اور اس کو اپنی زرہ بطور رہن دی۔

2992 : تخریج: ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی شراء العبد بالعیدين 1239 کتاب السیر باب ما جاء فی النهی عن قتل
 النساء والصبيان 1569 باب ما جاء فی بیعة العبد 1596 نسائی کتاب بیعة الممالک 4184 کتاب البیوع بیع الحيوان بالحيوان يدا
 بيد متفاضلا 4621 ابوداؤد کتاب البیوع باب فی ذالک اذا کان يدا بيد 3358 ابن ماجه کتاب الجهاد باب البيعة 2869
 2993 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب جواز بيع الحيوان بالحيوان من جنسه متفاضلا 2994 ، 2995
 تخریج : بخاری کتاب البیوع باب شراء النبي بالنسيئة 2068 نسائی کتاب البیوع الرجل يشتري الطعام الى اجل
 ... 4609 مبيعة اهل الكتاب ابن ماجه كتاب الرهن باب حدثنا ابو بكر ابن ابي شيبة 2436 ، 2437 ، 2438 ، 2439

الْآخِرَانِ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ
عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ
اشْتَرَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
مِنْ يَهُودِيٍّ طَعَامًا بِنَسِيئَةٍ فَأَعْطَاهُ دِرْعًا لَهُ
رَهْنًا [4114]

2994: حضرت عائشہ سے روایت ہے آپؐ فرماتی
ہیں رسول اللہ ﷺ نے ایک یہودی سے غلہ خریدا اور
اس کے پاس لوہے کی زرہ رہن رکھی۔

2994{125} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
الْحَنْظَلِيُّ وَعَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ قَالَا أَخْبَرَنَا
عِيسَى بْنُ يُونُسَ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ
عَنِ الْأَسْوَدِ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ اشْتَرَى
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ
يَهُودِيٍّ طَعَامًا وَرَهْنَهُ دِرْعًا مِنْ
حَدِيدٍ [4115]

2995: اعمش سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ ہم
نے ابراہیم نخعی کے پاس بیع سلم میں رہن رکھنے کا ذکر
کیا۔ انہوں نے کہا کہ ہم سے اسود بن یزید نے
بیان کیا کہ حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے ایک یہودی سے مقررہ مدت
کے لئے غلہ ادھا خریدا اور اس کے پاس اپنی لوہے
کی زرہ رہن رکھی۔

2995{126} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
الْحَنْظَلِيُّ أَخْبَرَنَا الْمَخْزُومِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ
الْوَّاحِدِ بْنُ زِيَادٍ عَنِ الْأَعْمَشِ قَالَ ذَكَرْنَا
الرَّهْنَ فِي السَّلْمِ عِنْدَ إِبْرَاهِيمَ النَّخَعِيِّ
فَقَالَ حَدَّثَنَا الْأَسْوَدُ بْنُ يَزِيدَ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اشْتَرَى
مِنْ يَهُودِيٍّ طَعَامًا إِلَى أَجَلٍ وَرَهْنَهُ دِرْعًا لَهُ

2994 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب جواز بيع الحيوان بالحيوان من جنسه متفاضلا 2994 ، 2995

تخریج : بخاری كتاب البيوع باب شراء النبی بالنسيئة 2068 نسائي كتاب البيوع الرجل يشتري الطعام الى اجل ... 4609 مبيعة اهل الكتاب ابن ماجه كتاب الرهون باب حدثنا ابو بكر ابن ابى شيبة 2436 ، 2437 ، 2438 ، 2439

2995 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب جواز بيع الحيوان بالحيوان من جنسه متفاضلا 2994 ، 2995

تخریج : بخاری كتاب البيوع باب شراء النبی بالنسيئة 2068 نسائي كتاب البيوع الرجل يشتري الطعام الى اجل ... 4609 مبيعة اهل الكتاب ابن ماجه كتاب الرهون باب حدثنا ابو بكر ابن ابى شيبة 2436 ، 2437 ، 2438 ، 2439

مِنْ حَدِيدٍ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ غِيَاثٍ عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ إِبْرَاهِيمَ قَالَ حَدَّثَنِي الْأَسْوَدُ عَنْ عَائِشَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ مِنْ حَدِيدٍ [4117,4116]

[25]46: باب السلم

قیمت پیشگی ادا کرنے کا بیان

2996 {127} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى قَالَ عَمْرُو حَدَّثَنَا وَقَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي الْمُنْهَالِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمَدِينَةَ وَهُمْ يُسَلِّفُونَ فِي الثَّمَارِ السَّنَةَ وَالسَّنَتَيْنِ فَقَالَ مَنْ أَسْلَفَ فِي تَمْرٍ فَلْيُسَلِّفْ فِي كَيْلٍ مَعْلُومٍ وَوَزْنٍ مَعْلُومٍ إِلَى أَجَلٍ مَعْلُومٍ [4118]

2997 {128} حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ

2996 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب السلم 2997

تخریج : بخاری كتاب السلم باب السلم فی کیل معلوم 2239 باب السلم فی وزن معلوم 2240 ، 2241 باب السلم فی النخل 2247 ، 2249 باب السلم الی اجل معلوم 2253 ترمذی كتاب البيوع باب ما جاء فی السلف فی الطعام والتمر 1311 نسائی كتاب البيوع السلف فی الثمار 4616 أبو داؤد كتاب البيوع باب فی السلف 3463 ابن ماجه كتاب التجارات باب السلف فی کیل معلوم ... 2280

2997 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب السلم 2996 =

حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ كَثِيرٍ عَنْ أَبِي الْمُنْهَالِ
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَدِمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَالنَّاسُ يُسَلِّفُونَ فَقَالَ لَهُمْ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ
أَسْلَفَ فَلَا يُسَلِّفُ إِلَّا فِي كَيْلٍ مَعْلُومٍ وَوَزْنٍ
مَعْلُومٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ بْنُ
أَبِي شَيْبَةَ وَإِسْمَاعِيلُ بْنُ سَالِمٍ جَمِيعًا عَنْ
ابْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
مِثْلَ حَدِيثِ عَبْدِ الْوَارِثِ وَلَمْ يَذْكُرْ إِلَى
أَجَلٍ مَعْلُومٍ أَبُو كُرَيْبٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ قَالَا
حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ
حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ كِلَاهُمَا عَنْ
سُفْيَانَ عَنْ ابْنِ أَبِي نَجِيحٍ بِإِسْنَادِهِمْ مِثْلَ
حَدِيثِ ابْنِ عُيَيْنَةَ يَذْكُرُ فِيهِ إِلَى أَجَلٍ
مَعْلُومٍ [4121,4120,4119]

[26]47: بَابُ: تَحْرِيمُ الْاِحْتِكَارِ فِي الْأَقْوَاتِ

باب: کھانے پینے کی اشیاء کو روک رکھنے کی ممانعت

2998{129} حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ 2998: سَعِيدُ بْنُ مَسِيْبٍ بَيَانٌ كَرْتِي هِي كِي مَعْمَرُ
بْنِ قَعْبٍ حَدَّثَنَا سُلَيْمَانُ يَعْنِي ابْنَ بِلَالٍ كِهْتِي تَحِي كِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي فَرْمَايَا جَس نِي

= تخريج : بخاری کتاب السلم باب السلم فی کیل معلوم 2239 باب السلم فی وزن معلوم 2240 ، 2241 باب السلم فی النخل 2247 ، 2249 باب السلم الی اجل معلوم 2253 ترمذی کتاب البیوع باب ما جاء فی السلف فی الطعام والتمر 1311 نسائی کتاب البیوع السلف فی الفمار 4616 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی السلف 3463 ابن ماجه کتاب التجارات باب السلف فی کیل معلوم ... 2280

2998 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحريم الاحتكار في الاقوات 2999 =

عَنْ يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ سَعِيدٍ قَالَ كَانَ سَعِيدٌ
 بِنِ الْمُسَيْبِ يُحَدِّثُ أَنَّ مَعْمَرًا قَالَ قَالَ
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ
 احْتَكَرَ فَهُوَ خَاطِيٌّ فَقِيلَ لِسَعِيدٍ فَإِنَّكَ
 تَحْتَكِرُ قَالَ سَعِيدٌ إِنَّ مَعْمَرًا الَّذِي كَانَ
 يُحَدِّثُ هَذَا الْحَدِيثَ كَانَ يَحْتَكِرُ [4122]

2999 {130} حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَمْرٍو
 الْأَشْعَثِيُّ حَدَّثَنَا حَاتِمُ بْنُ إِسْمَاعِيلَ عَنْ
 مُحَمَّدِ بْنِ عَجَلَانَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ
 عَطَاءٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ عَنْ مَعْمَرِ بْنِ
 عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَحْتَكِرُ إِلَّا خَاطِيٌّ قَالَ
 إِبْرَاهِيمُ قَالَ مُسْلِمٌ وَ حَدَّثَنِي بَعْضُ
 أَصْحَابِنَا عَنْ عَمْرٍو بْنِ عَوْنٍ أَخْبَرَنَا خَالِدُ
 بْنُ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ عَمْرٍو بْنِ يَحْيَى عَنْ
 مُحَمَّدِ بْنِ عَمْرٍو عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيْبِ
 عَنْ مَعْمَرِ بْنِ أَبِي مَعْمَرٍ أَحَدِ بَنِي عَدِيِّ بْنِ
 كَعْبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ فَذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ سُلَيْمَانَ بْنِ
 بِلَالٍ عَنْ يَحْيَى [4124, 4123]

= تخريج : ترمذی کتاب البيوع باب ما جاء في الاحتكار 1267 أبو داؤد کتاب البيوع باب في النهي عن الحكرة

3447 ابن ماجه كتاب التجارات باب الحكرة والجلب 2153 ، 2154 ، 2155

2999 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب تحريم الاحتكار في الاقوات 2998

تخريج : ترمذی کتاب البيوع باب ما جاء في الاحتكار 1267 أبو داؤد کتاب البيوع باب في النهي عن الحكرة 3447

ابن ماجه كتاب التجارات باب الحكرة والجلب 2153 ، 2154 ، 2155

[27]48:باب: النَّهْيُ عَنِ الْحَلْفِ فِي الْبَيْعِ

باب: خرید و فروخت میں قسم کھانے کی ممانعت

3000 {131} حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
 حَدَّثَنَا أَبُو صَفْوَانَ الْأُمَوِيُّ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو
 الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا ابْنُ
 وَهَبٍ كِلَاهُمَا عَنْ يُونُسَ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ
 عَنْ ابْنِ الْمُسَيَّبِ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ سَمِعْتُ
 رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ
 الْحَلْفُ مَنْفَقَةٌ لِلسَّلْعَةِ مَمْحَقَةٌ لِلرِّبْحِ
 [4125]

3001 {132} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
 وَأَبُو كُرَيْبٍ وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ
 لِابْنِ أَبِي شَيْبَةَ قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ
 الْأَخْرَانِ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنِ الْوَلِيدِ بْنِ
 كَثِيرٍ عَنْ مَعْبُدِ بْنِ كَعْبِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ أَبِي
 قَتَادَةَ الْأَنْصَارِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ أَيَّاكُمْ وَكَثْرَةَ الْحَلْفِ
 فِي الْبَيْعِ فَإِنَّهُ يُنْفَقُ ثُمَّ يَمْحَقُ [4126]

3000: تخريج: بخاری کتاب البیوع باب یمحق اللہ الربا ویربی الصدقات .. 2087 نسائی کتاب البیوع المنفق سلعة
 بالحلف الکاذب 4460 ، 4461 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی کراهیة الیمین فی البیع 3335 ابن ماجه باب ما جاء فی
 کراهیة الایمان فی الشراء والبیع 2209
 3001: تخريج: نسائی کتاب البیوع باب المنفق سلعة بالحلف الکاذب 4460 ، 4461 ابو داؤد کتاب البیوع باب
 فی کراهیة الیمین فی البیع 3335 ابن ماجه باب ما جاء فی کراهیة الایمان فی الشراء والبیع 2209

[28] 49: بَابُ الشُّفْعَةِ

شفعة کا بیان

3002 {133} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ ح وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَ لَهُ شَرِيكٌ فِي رَبْعَةٍ أَوْ نَخْلٍ فَلَيْسَ لَهُ أَنْ يَبِيعَ حَتَّى يُؤْذَنَ شَرِيكَهُ فَإِنْ رَضِيَ أَخَذَ وَإِنْ كَرِهَ تَرَكَ [4127]

3002: حضرت جابر سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس کا کوئی شریک کسی جائیداد یا کھجور کے درختوں میں ہو تو اسکے لئے جائز نہیں کہ وہ (اسے) فروخت کرے یہاں تک کہ وہ اپنے شریک کو اطلاع دے اگر وہ پسند کرے تو وہ لے لے۔ اگر وہ ناپسند کرے تو چھوڑ دے۔

3003 {134} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لِابْنِ نُمَيْرٍ قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرَانِ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ إِدْرِيسَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَضَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِالشُّفْعَةِ فِي كُلِّ شَرِكَةٍ لَمْ

3003: حضرت جابر سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے شفعة (کے حق) کا فیصلہ اس شراکت میں فرمایا جس کی تقسیم نہیں ہوئی۔ جائیداد ہو یا باغ اس کے لئے جائز نہیں کہ وہ فروخت کرے یہاں تک کہ وہ اپنے شریک کو اطلاع دے اگر وہ چاہے تو لے لے اور اگر وہ چاہے تو چھوڑ دے اور اگر

3002 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الشفعة 3003 ، 3004

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع الشریک من شریکہ 2213 باب بیع الارض والدور والعروض مشاعا غیر مقسوم 2214 کتاب الشفعة باب الشفعة فیما لم یقسم فاذا وقعت الحدود فلا شفعة 2257 کتاب الشركة باب الشركة فی الارضین وغیرها 2495 باب اذا قسم الشركاء الدور وغیرها ... 2496 کتاب الحیل باب فی الهبة والشفعة 6976 ترمذی کتاب الاحکام باب ما جاء فی الشفعة 3513 ، 3514 کتاب الاحکام باب ما جاء فی الشفعة 1368 باب ما جاء فی الشفعة 1369 اذا حدد الحدود ووقعت السهام فلا شفعة 1370 باب ما جاء ان الشریک شفیع 1371 نسائی کتاب البیوع بیع المشاء 4646 الشركة فی النخیل 4700 الشركة فی الریاع 4701 ذکر الشفعة واحکامها 4702 ، 4703 ، 4704 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی الشفعة 3513 3514 ، 3516 ، 3517 ، 3518 ابن ماجه کتاب الاحکام باب اذا وقعت الحدود فلا شفعة 2497 ، 2498

3003 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب الشفعة 3002 ، 3004 =

وہ اس کو اطلاع کے بغیر فروخت کر دے تو پھر (وہ شریک) اس کا زیادہ حقدار ہے۔

ثُقُسَمُ رُبْعَةٌ أَوْ حَائِطٌ لَا يَحِلُّ لَهُ أَنْ يَبِيعَ حَتَّى يُؤْذَنَ شَرِيكُهُ فَإِنْ شَاءَ أَخَذَ وَإِنْ شَاءَ تَرَكَ فَإِذَا بَاعَ وَلَمْ يُؤْذَنُ فَهُوَ أَحَقُّ

بہ [4128]

3004 {135} و حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ أَنَّ أَبَا الزُّبَيْرِ أَخْبَرَهُ أَنَّهُ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الشُّفْعَةُ فِي كُلِّ شَرِكٍ فِي أَرْضٍ أَوْ رُبْعٍ أَوْ حَائِطٍ لَا يَصْلُحُ أَنْ يَبِيعَ حَتَّى يَعْرِضَ عَلَى شَرِيكِهِ فَيَأْخُذَ أَوْ يَدَعَ فَإِنْ أَبَى فَشَرِيكُهُ أَحَقُّ بِهِ حَتَّى يُؤْذَنَ [4129]

3004: حضرت جابر بن عبد اللہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا شفیعہ (کاحق) ہر شراکت میں ہے۔ زمین ہو، گھر ہو یا باغ۔ اس کی فروخت درست نہیں یہاں تک کہ وہ اپنے شریک کو پیش کرے۔ چاہے وہ لے لے یا چھوڑ دے۔ اگر وہ (اس حکم پر چلنے عمل کرنے سے) انکار کرے تو اس کا شریک اس (کو خریدنے کا) زیادہ حقدار ہے سوائے اس کے کہ اس نے اس کو اطلاع کی ہو۔

= تخریج : بخاری کتاب البيوع باب بيع الشريك من شريكه 2213 باب بيع الارض والدور والعروض مشاعا غير مقسوم 2214 كتاب الشفعة باب الشفعة فيما لم يقسم فاذا وقعت الحدود فلا شفعة 2257 كتاب الشركة باب الشركة في الارضين وغيرها 2495 باب اذا قسم الشركاء الدور وغيرها ... 2496 كتاب الحيل باب في الهبة والشفعة 6976 ترمذی كتاب الاحكام باب ما جاء في الشفعة 3513 ، 3514 ترمذی كتاب الاحكام باب ما جاء في الشفعة 1368 باب ما جاء في الشفعة 1369 اذا حدد الحدود ووقعت السهام فلا شفعة 1370 باب ما جاء ان الشريك شفع 1371 نسائي كتاب البيوع بيع المشاء 4646 الشركة في النخيل 4700 الشركة في الرباع 4701 ذكر الشفعة واحكامها 4702 ، 4703 ، 4704 ابوداؤد كتاب البيوع باب في الشفعة 3513 ، 3514 ، 3516 ، 3517 ، 3518 ابن ماجه كتاب الاحكام باب اذا وقعت الحدود فلا شفعة 2497 ، 2498

3004 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب الشفعة 3002 ، 3003

تخریج : بخاری کتاب البيوع باب بيع الشريك من شريكه 2213 باب بيع الارض والدور والعروض مشاعا غير مقسوم 2214 كتاب الشفعة باب الشفعة فيما لم يقسم فاذا وقعت الحدود فلا شفعة 2257 كتاب الشركة باب الشركة في الارضين وغيرها 2495 باب اذا قسم الشركاء الدور وغيرها ... 2496 كتاب الحيل باب في الهبة والشفعة 6976 ترمذی كتاب الاحكام باب ما جاء في الشفعة 3513 ، 3514 كتاب الاحكام باب ما جاء في الشفعة 1368 باب ما جاء في الشفعة 1369 اذا حدد الحدود ووقعت السهام فلا شفعة 1370 باب ما جاء ان الشريك شفع 1371 نسائي كتاب البيوع بيع المشاء 4646 الشركة في النخيل 4700 الشركة في الرباع 4701 ذكر الشفعة واحكامها 4702 ، 4703 ، 4704 ابوداؤد كتاب البيوع باب في الشفعة 3513 ، 3514 ، 3516 ، 3517 ، 3518 ابن ماجه كتاب الاحكام باب اذا وقعت الحدود فلا شفعة 2497 ، 2498

[29]50:باب: غَرَزُ الْخَشَبِ فِي جِدَارِ الْجَارِ

باب: ہمسائے کی دیوار میں لکڑی گاڑنا

3005 {136} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا يَمْنَعُ أَحَدُكُمْ جَارَهُ أَنْ يَغْرَزَ خَشْبَةً فِي جِدَارِهِ قَالَ ثُمَّ يَقُولُ أَبُو هُرَيْرَةَ مَا لِي أَرَاكُمْ عَنْهَا مُعْرِضِينَ وَاللَّهِ لَأُرْمِينَ بِهَا بَيْنَ أَكْتافِكُمْ حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا سُوَيْبَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَا أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ كُلُّهُمُ عَنِ الزُّهْرِيِّ

3005: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم میں سے کوئی اپنے ہمسائے کو اپنی دیوار میں لکڑی گاڑنے سے نہ روکے راوی کہتے ہیں پھر ابو ہریرہ کہتے تھے یہ کیا بات ہے کہ میں تمہیں اس سے اعراض کرنے والا دیکھتا ہوں خدا کی قسم! میں اسے تمہارے کندھوں کے درمیان ضرور پھینکوں گا۔ (یعنی میں تمہیں ضرور یہ روایت سناؤں گا)۔

بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ [4130, 4131]

3005 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب غرز الخشب في جدار الجار 3006 ، 3007 ، 3008 ، 3009

تخریج : بخاری کتاب المظالم والغصب باب لا يمنع جار جاره ان يغرز خشبه في جداره 2463 ترمذی کتاب الاحکام

باب ما جاء في الشفعة 3513 ، 3514 کتاب الاحکام باب ما جاء في الرجل يضع على حائط جاره خشبا 1353 ابو داؤد کتاب

الاقضية باب في القضاء 3634 ابن ماجه کتاب الاحکام باب الرجل يضع خشبة على جدار جاره 2335 ، 2336 ، 2337

[30]51: باب: تَحْرِيمُ الظُّلْمِ وَغَضَبِ الْأَرْضِ وَغَيْرِهَا

باب: ظلم اور زمین وغیرہ کے غضب کرنے کی حرمت

3006 {137} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ عَبَّاسِ بْنِ سَهْلِ بْنِ سَعْدِ السَّاعِدِيِّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ نُفَيْلٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ اقْتَطَعَ شِبْرًا مِنَ الْأَرْضِ ظُلْمًا طَوَّقَهُ اللَّهُ إِيَّاهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مَنْ سَبَحَ أَرْضِينَ [4132]

3006: حضرت سعید بن زید بن عمرو بن نفیل سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے ایک باشت زمین ظلم سے ہتھیالی اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اسے سات زمینوں کا طوق پہنائے گا۔

3007 {138} حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ حَدَّثَنِي عُمَرُ بْنُ مُحَمَّدٍ أَنَّ أَبَاهُ حَدَّثَهُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدِ بْنِ عَمْرٍو بْنِ نُفَيْلٍ أَنَّ أَرْوَى خَاصَمَتْهُ فِي بَعْضِ دَارِهِ فَقَالَ دَعُوهَا وَإِيَّاهَا فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ

3007: حضرت سعید بن زید بن عمرو بن نفیل کے بارہ میں روایت ہے کہ ایک بڑھیا ارووی نے ان سے ان کے ایک گھر کے کچھ حصہ کے متعلق جھگڑا کیا تو انہوں نے کہا کہ چلو چھوڑو (یہ اس کو دے دو) میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا ہے کہ جس نے زمین کی ایک باشت ناحق لی اسے قیامت کے

3006 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب غرز الخشب فی جدار الجار 3005 ، 3007 ، 3008 ، 3009 ، تخريج : بخاری کتاب المظالم والغصب باب لا يمنع جار جاره ان يغرز خشبه فی جداره 2463 ترمذی کتاب الاحکام باب ما جاء فی الشفعة 3513 ، 3514 کتاب الاحکام باب ما جاء فی الرجل يضع علی حائط جاره خشبا 1353 ابو داؤد کتاب الاقضية باب فی القضاء 3634 ابن ماجه کتاب الاحکام باب الرجل يضع خشبة علی جدار جاره 2335 ، 2336 ، 2337 ، 3007 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب غرز الخشب فی جدار الجار 3005 ، 3006 ، 3008 ، 3009 ، تخريج : بخاری کتاب المظالم والغصب باب لا يمنع جار جاره ان يغرز خشبه فی جداره 2463 ترمذی کتاب الاحکام باب ما جاء فی الشفعة 3513 ، 3514 کتاب الاحکام باب ما جاء فی الرجل يضع علی حائط جاره خشبا 1353 ابو داؤد کتاب الاقضية باب فی القضاء 3634 ابن ماجه کتاب الاحکام باب الرجل يضع خشبة علی جدار جاره 2335 ، 2336 ، 2337 ،

دن سات زمینوں کا طوق پہنایا جائے گا۔ (پھر انہوں نے دعا کی) اے اللہ! اگر یہ جھوٹی ہے تو اس کی بینائی زائل کر دے اور اس کی قبر اس کے گھر میں بنانا۔ راوی کہتے ہیں پھر میں نے اس عورت کو نابینا ہونے کی حالت میں دیکھا وہ دیوار کو چھو کر چلتی اور کہتی کہ مجھے حضرت سعید بن زید کی بددعا لگی۔ ایک دفعہ وہ اپنے گھر میں جا رہی تھی کہ اپنے گھر میں ایک کنویں کے پاس سے گزری اور اس میں گر گئی پھر وہی اس کی قبر ہوا۔

3008: ہشام بن عروہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ اروی بنت اویس نے حضرت سعید بن زید کے خلاف دعویٰ کیا کہ انہوں نے اس کی کچھ زمین پر قبضہ کر لیا ہے۔ چنانچہ وہ اپنا مقدمہ مروان بن حکم کے پاس لے کر گئی۔ سعید نے کہا کیا جو میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا ہے اس کے بعد بھی میں اس کی زمین میں سے کچھ لے سکتا ہوں۔ اس (مروان) نے کہا کہ آپ نے رسول اللہ ﷺ سے کیا سنا ہے؟ انہوں نے کہا میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا ہے کہ جس نے زمین کی ایک بالشت ازراہ ظلم لی اسے سات زمینوں تک کا طوق پہنایا جائے گا۔ مروان نے کہا اب اس کے بعد میں آپ سے کوئی دلیل نہیں مانگتا۔ پھر انہوں

أَخَذَ شِبْرًا مِنَ الْأَرْضِ بَعِيرٍ حَقَّهُ طَوْقَهُ فِي سَبْعِ أَرْضِينَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ اللَّهُمَّ إِنْ كَانَتْ كَاذِبَةً فَأَعْمِ بَصَرَهَا وَاجْعَلْ قَبْرَهَا فِي دَارِهَا قَالَ فَرَأَيْتَهَا عَمِيَاءَ تَلْتَمِسُ الْجُدْرُ تَقُولُ أَصَابَتْنِي دَعْوَةُ سَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ فَبَيْنَمَا هِيَ تَمْشِي فِي الدَّارِ مَرَّتْ عَلَى بَيْتٍ فِي الدَّارِ فَوَقَعَتْ فِيهَا فَكَانَتْ قَبْرَهَا [4133]

3008 {139} حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الْعَتَكِيُّ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ أَرْوَى بِنْتَ أُوَيْسٍ ادَّعَتْ عَلِيَّ سَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ أَنَّهُ أَخَذَ شَيْئًا مِنْ أَرْضِهَا فَخَاصَمْتُهُ إِلَى مَرْوَانَ بْنِ الْحَكَمِ فَقَالَ سَعِيدٌ أَنَا كُنْتُ أَخْذُ مِنْ أَرْضِهَا شَيْئًا بَعْدَ الَّذِي سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَمَا سَمِعْتُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ أَخَذَ شِبْرًا مِنَ الْأَرْضِ ظُلْمًا طَوْقَهُ إِلَى سَبْعِ أَرْضِينَ فَقَالَ لَهُ مَرْوَانُ لَا أَسْأَلُكَ بَيِّنَةً بَعْدَ هَذَا فَقَالَ اللَّهُمَّ إِنْ

3008 : اطراف : مسلم كتاب المساقاة باب غرز الخشب في جدار الجار 3005 ، 3006 ، 3007 ، 3009

تخریج : بخاری كتاب المظالم والغصب باب لا يمنع جار جاره ان يغرز خشبه في جداره 2463 توہمذی كتاب الاحكام باب ما جاء في الشفعة 3513 ، 3514 كتاب الاحكام باب ما جاء في الرجل يضع على حائط جاره خشبا 1353 ابو داؤد كتاب الافضية باب في القضاء 3634 ابن ماجه كتاب الاحكام باب الرجل يضع خشبة على جدار جاره 2335 ، 2336 ، 2337

(حضرت سعید بن زیدؓ) نے دعا کی کہ اے اللہ! اگر یہ جھوٹی ہے تو اس کی بینائی زائل کر دے اور اسے اس کی زمین میں ہلاک کر دے۔ راوی کہتے ہیں پس وہ مری نہیں یہاں تک کہ اس کی بینائی جاتی رہی پھر اس دوران میں کہ وہ اپنی زمین میں چل رہی تھی کہ ایک گڑھے میں گر گئی اور مر گئی۔

3009 {140} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ زَكَرِيَاءَ بْنِ أَبِي زَائِدَةَ عَنْ هِشَامٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ زَيْدٍ قَالَ سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ أَخَذَ شِبْرًا مِنَ الْأَرْضِ ظُلْمًا فَإِنَّهُ يُطَوَّقُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ سَبْعِ أَرْضِينَ [4135]

3010 {141} وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ سُهَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَأْخُذُ أَحَدٌ شِبْرًا مِنَ الْأَرْضِ بِغَيْرِ حَقِّهِ إِلَّا طَوَّقَهُ اللَّهُ إِلَى سَبْعِ أَرْضِينَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ [4136]

3009 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب غرز الخشب في جدار الجار 3005 ، 3006 ، 3007 ، 3008
تخریج : بخاری کتاب المظالم والغصب باب لا يمنع جار جاره ان يغرز خشبه في جداره 2463 ترمذی کتاب الاحکام باب ما جاء في الشفعة 3513 ، 3514 کتاب الاحکام باب ما جاء في الرجل يضع على حائط جاره خشبا 1353 ابو داؤد کتاب الافضية باب في القضاء 3634 ابن ماجه کتاب الاحکام باب الرجل يضع خشبة على جدار جاره 2335 ، 2337 ، 2336
3010 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحريم الظلم وغصب الارض وغيرها 3011
تخریج : بخاری کتاب المظالم والغصب باب اثم من ظلم شيئا 2452 ، 2453 کتاب بدء الخلق باب ما جاء في سبع ارضين .
.. 3198 ترمذی کتاب الديات باب ماجاء فيمن قتل ... 1418

3011 {142} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ 3011: محمد بن ابراہیم سے روایت ہے کہ ابوسلمہ
الدَّوْرَقِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ يَعْنِي ابْنَ
عَبْدَ الْوَارِثِ حَدَّثَنَا حَرْبٌ وَهُوَ ابْنُ شَدَّادٍ
حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ أَبِي كَثِيرٍ عَنْ
مُحَمَّدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ أَنَّ أَبَا سَلْمَةَ حَدَّثَهُ
وَكَانَ بَيْنَهُ وَبَيْنَ قَوْمِهِ خُصُومَةٌ فِي أَرْضٍ
وَأَنَّهُ دَخَلَ عَلَى عَائِشَةَ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهَا
فَقَالَتْ يَا أَبَا سَلْمَةَ اجْتَنِبِ الْأَرْضَ فَإِنَّ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ
ظَلَمَ قَيْدَ شِبْرٍ مِنَ الْأَرْضِ طَوَّقَهُ مِنْ سَبْعِ
أَرْضِينَ وَ حَدَّثَنِي إِسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ
أَخْبَرَنَا حَبَّانُ بْنُ هِلَالٍ أَخْبَرَنَا أَبَانُ حَدَّثَنَا
يَحْيَى أَنَّ مُحَمَّدَ بْنَ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَهُ أَنَّ أَبَا
سَلْمَةَ حَدَّثَهُ أَنَّهُ دَخَلَ عَلَى عَائِشَةَ فَذَكَرَ
مِثْلَهُ [4137,4138]

3011 : اطراف : مسلم کتاب المساقاة باب تحريم الظلم وغصب الارض وغيرها 3010

تخریج : بخاری کتاب المظالم والغصب باب اثم من ظلم شیئا 2452 ، 2453 کتاب بدء الخلق باب ما جاء فی سبع ارضین

... 3198 ترمذی کتاب الديات باب ما جاء فیمن قتل ... 1418

[31]52: بَابُ: قَدْرُ الطَّرِيقِ إِذَا اِخْتَلَفُوا فِيهِ

باب: راستہ کتنا ہو جب لوگ اس میں اختلاف کریں

3012 {143} حَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ فَضَيْلُ بْنُ
 حُسَيْنِ الْجَحْدَرِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ
 الْمُخْتَارِ حَدَّثَنَا خَالِدُ الْحَدَّاءُ عَنْ يُونُسَ
 بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ
 النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا
 اِخْتَلَفْتُمْ فِي الطَّرِيقِ جُعِلَ عَرْضُهُ سَبْعَ
 أَذْرُعٍ [4139]

3012 : تخريج : بخاری کتاب المظالم باب اذا اختلفوا في الطريق الميئاء وهي الرحبة ... 2473 ترمذی کتاب الاحکام
 باب ماجاء في الطريق اذا اختلف فيه كم يجعل 1355 ، 1356 أبو داؤد كتاب القضاء باب في القضاء 3633 ابن ماجه كتاب
 الاحكام باب في اذا تشاجروا في قدر الطريق 2338 ، 2339



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب الفرائض

ورثہ کے حصوں کے بارہ میں کتاب

[1] باب: لَا يَرِثُ الْمُسْلِمُ الْكَافِرَ وَلَا يَرِثُ الْكَافِرُ الْمُسْلِمَ

مسلمان کافر کا وارث نہیں ہوگا اور کافر مسلمان کا وارث نہیں ہوگا *

3013 {1} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ
 بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ
 لِيَحْيَى قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْآخَرَانِ
 حَدَّثَنَا ابْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ عَلِيِّ بْنِ
 حُسَيْنٍ عَنِ عَمْرِو بْنِ عُثْمَانَ عَنِ أُسَامَةَ بْنِ
 زَيْدٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا
 يَرِثُ الْمُسْلِمُ الْكَافِرَ وَلَا يَرِثُ الْكَافِرُ
 الْمُسْلِمَ [4140]

3013 : تخريج : بخاری کتاب الحج باب توريث دور مكة وبيعها وشرائها ... 1588 4282 كتاب الفرائض باب لا

يرث المسلم الكافر ولا الكافر المسلم... 6764 ترمذی کتاب الفرائض باب ما جاء في ابطال الميراث بين المسلم والكافر

2107 ابوداؤد كتاب الفرائض باب هل يرث المسلم الكافر 2909 ابن ماجه كتاب الفرائض باب ميراث اهل الاسلام

من اهل الشرك 2729 ، 2730

☆ یہاں کافر سے مراد حربی کافر ہے ورنہ قرآن شریف میں اللہ تعالیٰ فرماتا ہے لَا يَنْهَاكُمُ اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ لَمْ
 يُقَاتِلُوكُمْ فِي الدِّينِ وَلَمْ يُخْرِجُوكُمْ مِنْ دِيَارِكُمْ أَنْ تَبَرُّوا وَتُقْسِطُوا إِلَيْهِمْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ -
 (الممتحنة: 9) ترجمہ: اللہ تعالیٰ تمہیں ان لوگوں سے نیکی اور عدل کا معاملہ کرنے سے نہیں روکتا جنہوں نے تم سے دینی
 اختلاف کی وجہ سے جنگ نہیں کی اور جنہوں نے تمہیں گھروں سے نہیں نکالا۔ اللہ انصاف کرنے والوں کو پسند کرتا ہے۔ اس
 آیت سے معلوم ہوتا ہے کہ جو غیر مسلم مسلمانوں پر حملہ نہیں کرتے ان سے عدل و انصاف اور نیک سلوک کا معاملہ کیا جائے۔

[1]2: باب: أَلْحِقُوا الْفَرَائِضَ بِأَهْلِهَا فَمَا بَقِيَ فَلِأَوْلَى رَجُلٍ ذَكَرَ

باب: ورثہ کے مقررہ حصے ان کے حق داروں کو دو اور جو بیچ جائے

وہ قریب ترین مرد کے لئے ہے

3014 {2} حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى بْنُ حَمَّادٍ 3014: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے وہ کہتے
وَهُوَ التَّرْسِيُّ حَدَّثَنَا وَهَيْبٌ عَنِ ابْنِ طَاوُسٍ
عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَلْحِقُوا الْفَرَائِضَ
بِأَهْلِهَا فَمَا بَقِيَ فَهُوَ لِأَوْلَى رَجُلٍ
ذَكَرَ [4141]

3015 {3} حَدَّثَنَا أُمَيَّةُ بْنُ بَسْطَامَ الْعَيْشِيُّ 3015: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے کہ
حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا رَوْحُ بْنُ
الْقَاسِمِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ
عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَلْحِقُوا الْفَرَائِضَ بِأَهْلِهَا
فَمَا تَرَكَتِ الْفَرَائِضُ فَلِأَوْلَى رَجُلٍ
ذَكَرَ [4142]

3014 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب الحقا الفرائض باهلها فما بقى فلاولى رجل ذكر 3015 ، 3016
تخریج : بخاری کتاب الفرائض باب میراث الولد ... 6732 باب میراث ابن الابن 6735 باب میراث الجد مع الاب
... 6737 باب ابنی عم احدہما اخ للام والآخر زوج 6746 ترمذی کتاب الفرائض باب ما جاء فی میراث العصبہ 2098
ابوداؤد کتاب الفرائض باب فی میراث العصبہ 2898 ابن ماجہ کتاب الفرائض باب میراث العصبہ 2740
3015 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب الحقا الفرائض باهلها فما بقى فلاولى رجل ذكر 3014 ، 3016
تخریج : بخاری کتاب الفرائض باب میراث الولد ... 6732 باب میراث ابن الابن 6735 باب میراث الجد مع الاب
... 6737 باب ابنی عم احدہما اخ للام والآخر زوج 6746 ترمذی کتاب الفرائض باب ما جاء فی میراث العصبہ 2098
ابوداؤد کتاب الفرائض باب فی میراث العصبہ 2898 ابن ماجہ کتاب الفرائض باب میراث العصبہ 2740

3016 {4} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَاللَّفْظُ لِابْنِ رَافِعٍ قَالَ إِسْحَقُ حَدَّثَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْسِمُوا الْمَالَ بَيْنَ أَهْلِ الْفَرَائِضِ عَلَيَّ كِتَابَ اللَّهِ فَمَا تَرَكَتِ الْفَرَائِضُ فَلَأَوْلَى رَجُلٍ ذَكَرٍ وَحَدَّثَنِيهِ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ أَبُو كُرَيْبٍ الْهَمْدَانِيُّ حَدَّثَنَا زَيْدُ بْنُ حُبَابٍ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَيُّوبَ عَنْ ابْنِ طَاوُسٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَ حَدِيثِ وَهَيْبٍ وَرَوْحِ بْنِ الْقَاسِمِ [4144, 4143]

[2] 3: باب ميراث الكلالة

کلالہ کے ورثہ کا بیان

3017 {5} حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ مُحَمَّدٍ بِنِ كَبِيرِ النَّاقِدِ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ سَمِعَ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ مَرِضْتُ فَأَتَانِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَيْفَ تَرَى بَابُ مِيرَاثِ الْكَلَالَةِ

3016 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب الحقوق الفرائض باہلہا فما بقی فلاولی رجل ذکر 3014 ، 3015
تخریج : بخاری کتاب الفرائض باب میراث الولد ... 6732 باب میراث ابن الابن 6735 باب میراث الجدة مع الاب
... 6737 باب ابنی عم احدہما اخ للام والآخر زوج 6746 ترمذی کتاب الفرائض باب ما جاء فی میراث العصبۃ 2098
ابو داؤد کتاب الفرائض باب فی میراث العصبۃ 2898 ابن ماجہ کتاب الفرائض باب میراث العصبۃ 2740
3017 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب میراث الكلالة 3016 ، 3018 ، 3019 ، 3020 ، 3021 =

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ يَعُودَانِي مَا شِئِينِ
فَأَغْمِي عَلَيَّ فَتَوَضَّأْتُ ثُمَّ صَبَّ عَلَيَّ مِنْ
وَضُوئِهِ فَأَفَقْتُ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ
أَقْضِي فِي مَالِي فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيَّ شَيْئًا حَتَّى
نَزَلَتْ آيَةُ الْمِيرَاثِ يَسْتَفْتُونَكَ قُلِ اللَّهُ
يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَالَةِ [4145]

کچھ مجھ پر چھڑکا تو مجھے ہوش آئی۔ میں نے عرض کیا
یا رسول اللہ! میں اپنے مال کا کیسے فیصلہ کروں؟ آپ
نے مجھے کوئی جواب نہیں دیا یہاں تک کہ آیت میراث
اُتری اُسْتَفْتُونَكَ قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِي
الْكَالَةِ ☆ وہ تجھ سے فتویٰ مانگتے ہیں کہہ دے کہ اللہ
تمہیں کلالہ کے بارہ میں فتویٰ دیتا ہے۔

3018 {6} حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمِ بْنِ
مَيْمُونٍ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا ابْنُ
جُرَيْجٍ قَالَ أَخْبَرَنِي ابْنُ الْمُنْكَدِرِ عَنْ جَابِرِ
بْنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ قَالَ عَادَنِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَبُو بَكْرٍ فِي بَنِي سَلَمَةَ
يَمْشِيَانِ فَوَجَدَنِي لَا أَغْقِلُ فَدَعَا بِمَاءٍ

3018: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ
نبی ﷺ اور حضرت ابو بکرؓ بنی سلمہ میں پیدل میری
عیادت کے لئے تشریف لائے۔ آپ نے مجھے اس
حال میں پایا کہ مجھے کوئی ہوش نہ تھا۔ آپ نے پانی
منگوا کر وضوء کیا پھر اس میں سے مجھ پر پانی چھڑکا تو
مجھے افاقہ محسوس ہوا۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ!

= تخريج : بخاری کتاب الوضوء باب صب النبي ﷺ وضوءه على المغمى عليه 194 كتاب المرض باب عيادة المغمى عليه
5651 باب عيادة المريض راكبا وماشيا وردفا على الحمار 5664 باب وضوء العائد للمريض 5676 كتاب الفرائض باب قول الله
تعالى يوصيكم الله في اولادكم الى قوله وصية من الله والله عليم حكيم 6723 باب ميراث الاخوات والاخوة 6743 كتاب الاعتصام
بالكتاب والسنة باب ما كان النبي يستل مما لم ينزل عليه الوحي 7309 ترمذى كتاب الفرائض باب ميراث البنين مع البنات
2096 باب ميراث الاخوات 2097 كتاب تفسير القرآن باب ومن سورة النساء 3015 نسائي كتاب الطهارة باب الانتفاع بفضل
الوضوء 138 ابو داؤد كتاب الفرائض باب في الكلاله 2886 باب من كان ليس له ولد وله اخوات 2887 ، 2888 كتاب
الجنائز باب في المشي في العيادة 3094 ابن ماجه كتاب الفرائض باب الكلاله 2728

3018 : اطراف : مسلم كتاب الفرائض باب ميراث الكلاله 3016 ، 3017 ، 3019 ، 3020 ، 3021

تخريج : بخاری کتاب تفسیر القرآن باب یوصیکم اللہ فی اولادکم 4577 کتاب المرض باب عیادة المغمى عليه 5651 باب
عیادة المريض راكبا وماشيا وردفا على الحمار 5664 باب وضوء العائد للمريض 5676 كتاب الفرائض باب قول الله تعالى يوصيكم
الله في اولادكم الى قوله وصية من الله والله عليم حكيم 6723 باب ميراث الاخوات والاخوة 6743 كتاب الاعتصام بالكتاب
والسنة باب ما كان النبي يستل مما لم ينزل عليه الوحي 7309 ترمذى كتاب الفرائض باب ميراث البنين مع البنات 2096 باب
ميراث الاخوات 2097 كتاب تفسير القرآن باب ومن سورة النساء 3015 نسائي كتاب الطهارة باب الانتفاع بفضل الوضوء 138
ابو داؤد كتاب الفرائض باب في الكلاله 2886 باب من كان ليس له ولد وله اخوات 2887 ، 2888 كتاب الجنائز باب في
المشي في العيادة 3094 ابن ماجه كتاب الفرائض باب الكلاله 2728

☆ النساء: 177

فَتَوْضًا ثُمَّ رَشَّ عَلَيَّ مِنْهُ فَأَفَقْتُ فَقُلْتُ كَيْفَ أَصْنَعُ فِي مَالِي يَا رَسُولَ اللَّهِ فَنَزَلَتْ يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ لِلذَّكَرِ مِثْلُ حَظِّ الْأُنثَىٰ [4146]

میں اپنے مال کے بارہ میں کیا کروں؟ تب یہ آیت اُتری يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ اللہ تمہیں اپنی اولاد کے بارہ میں تاکید حکم دیتا ہے۔ مرد کے لئے دو عورتوں کے حصہ کے برابر ہے۔

3019 {7} حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ الْقَوَارِيرِيُّ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ يَعْنِي ابْنَ مَهْدِيٍّ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ الْمُنْكَدِرِ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ عَادَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا مَرِيضٌ وَمَعَهُ أَبُو بَكْرٍ مَاشِيْنٍ فَوَجَدَنِي قَدْ أُغْمِيَ عَلَيَّ فَتَوْضًا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ صَبَّ عَلَيَّ مِنْ وَضُوئِهِ فَأَفَقْتُ فَإِذَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيْفَ أَصْنَعُ فِي مَالِي فَلَمْ يَرُدَّ عَلَيَّ شَيْئًا حَتَّى نَزَلَتْ آيَةُ الْمِيرَاثِ [4147]

3019: حضرت جابر بن عبد اللہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے میری عیادت فرمائی میں بیمار تھا آپ کے ساتھ حضرت ابو بکرؓ تھے۔ دونوں پیدل چل کر آئے تھے۔ آپ نے مجھے اس حال میں پایا کہ مجھ پر بے ہوشی طاری تھی۔ رسول اللہ ﷺ نے وضوء کیا اور اپنے وضوء کے پانی سے مجھ پر اُٹھایا۔ مجھے ہوش آئی تو کیا دیکھتا ہوں کہ رسول اللہ ﷺ تشریف فرما ہیں۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میں اپنے مال کے بارہ میں کیا کروں؟ آپ نے مجھے کوئی جواب نہ دیا یہاں تک کہ آیت میراث اُتری۔

3019 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب میراث الکلالۃ 3016 ، 3017 ، 3018 ، 3020 ، 3021

تخریج : بخاری کتاب الوضوء باب صب النبی ﷺ وضوءہ علی المغمی علیہ 194 کتاب تفسیر القرآن باب یوصیکم اللہ فی اولادکم 4577 کتاب المرض باب عیادۃ المغمی علیہ 5651 باب عیادۃ المریض راکیا و ماشیا وردفا علی الحمار 5664 باب وضوء العائد للمریض 5676 کتاب الفرائض باب قول اللہ تعالیٰ یوصیکم اللہ فی اولادکم الی قولہ وصیۃ من اللہ واللہ علیم حکیم 6723 باب میراث الاخوات والاخوة 6743 کتاب الاعتصام بالکتاب والسنة باب ماکان النبی یستل مما لم ینزل علیہ الوحی 7309 تو مڈی کتاب الفرائض باب میراث البنین مع البنات 2096 باب میراث الاخوات 2097 کتاب تفسیر القرآن باب ومن سورۃ النساء 3015 نسائی کتاب الطہارۃ باب الانتفاع بفضل الوضوء 138 ابو داؤد کتاب الفرائض باب فی الکلالۃ 2886 باب من کان لیس له ولد وله اخوات 2887 ، 2888 کتاب الجنائز باب فی المشی فی العیادۃ 3094 ابن ماجہ کتاب الفرائض باب الکلالۃ 2728

☆ النساء : 12

3020 {8} حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا
بَهْزٌ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ أَخْبَرَنِي مُحَمَّدُ بْنُ
الْمُنْكَدِرِ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ
يَقُولُ دَخَلَ عَلَيَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَنَا مَرِيضٌ لَا أَعْقِلُ فَتَوَضَّأَ
فَصَبَّأَ عَلَيَّ مِنْ وَضُوئِهِ فَعَقَلْتُ فَقُلْتُ يَا
رَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا يَرِثُنِي كَلَالَةٌ فَنَزَلَتْ آيَةُ
الْمِيرَاثِ فَقُلْتُ لِمُحَمَّدِ بْنِ الْمُنْكَدِرِ
يَسْتَفْتُونَكَ قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَالَةِ قَالَ
هَكَذَا أَنْزَلَتْ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
أَخْبَرَنَا النَّضْرُ بْنُ شَمِيلٍ وَأَبُو عَامِرٍ
الْعَقَدِيُّ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى
حَدَّثَنَا وَهْبُ بْنُ جَرِيرٍ كُلُّهُمُ عَنْ شُعْبَةَ
بِهَذَا الْإِسْنَادِ فِي حَدِيثِ وَهْبِ بْنِ جَرِيرٍ
فَنَزَلَتْ آيَةُ الْفَرَائِضِ وَفِي حَدِيثِ النَّضْرِ
وَالْعَقَدِيِّ فَنَزَلَتْ آيَةُ الْفَرَضِ وَكَانَ فِي

3020 : اطراف : مسلم كتاب الفرائض باب ميراث الكلاله 3016 ، 3017 ، 3018 ، 3019 ، 3021 ،
تخريج : بخارى كتاب الوضوء باب صب النبي ﷺ وضوءه على المغمى عليه 194 كتاب المرض باب عيادة المغمى عليه
5651 باب عيادة المريض راكبا و ماشيا وردفا على الحمار 5664 باب وضوء العائد للمريض 5676 كتاب الفرائض باب قول الله
تعالى يوصيكم الله في اولادكم الى قوله وصية من الله والله عليم حكيم 6723 باب ميراث الاخوات والاخوة 6743 كتاب الاعتصام
بالكتاب والسنة باب ما كان النبي يستل مما لم ينزل عليه الوحي 7309 ترمذى كتاب الفرائض باب ميراث البنين مع البنات 2096
باب ميراث الاخوات 2097 كتاب تفسير القرآن باب ومن سورة النساء 3015 نسائي كتاب الطهارة باب الانتفاع بفضل الوضوء
138 ابوداؤد كتاب الفرائض باب فى الكلاله 2886 باب من كان ليس له ولد وله اخوات 2887 ، 2888 كتاب الجنائز باب
فى المشى فى العيادة 3094 ابن ماجه كتاب الفرائض باب الكلاله 2728

1: كلاله سے کہا جاتا ہے جس کا نہ باپ نہ ماں ہونہ بیٹا اور نہ بیٹی۔ نیز کلالہ کے ورثاء بھی کلالہ کہلاتے ہیں۔ (لسان العرب)
2: (سورة النساء: 177)

3020 : اطراف : مسلم كتاب الفرائض باب ميراث الكلاله 3016 ، 3017 ، 3018 ، 3019 ، 3021 ،
تخريج : بخارى كتاب الوضوء باب صب النبي ﷺ وضوءه على المغمى عليه 194 كتاب المرض باب عيادة المغمى عليه
5651 باب عيادة المريض راكبا و ماشيا وردفا على الحمار 5664 باب وضوء العائد للمريض 5676 كتاب الفرائض باب قول الله
تعالى يوصيكم الله في اولادكم الى قوله وصية من الله والله عليم حكيم 6723 باب ميراث الاخوات والاخوة 6743 كتاب الاعتصام
بالكتاب والسنة باب ما كان النبي يستل مما لم ينزل عليه الوحي 7309 ترمذى كتاب الفرائض باب ميراث البنين مع البنات 2096
باب ميراث الاخوات 2097 كتاب تفسير القرآن باب ومن سورة النساء 3015 نسائي كتاب الطهارة باب الانتفاع بفضل الوضوء
138 ابوداؤد كتاب الفرائض باب فى الكلاله 2886 باب من كان ليس له ولد وله اخوات 2887 ، 2888 كتاب الجنائز باب
فى المشى فى العيادة 3094 ابن ماجه كتاب الفرائض باب الكلاله 2728

1: كلاله سے کہا جاتا ہے جس کا نہ باپ نہ ماں ہونہ بیٹا اور نہ بیٹی۔ نیز کلالہ کے ورثاء بھی کلالہ کہلاتے ہیں۔ (لسان العرب)

2: (سورة النساء: 177)

رَوَايَةٌ أَحَدٍ مِنْهُمْ قَوْلُ شُعْبَةَ لَابْنِ الْمُنْكَدِرِ

[4149, 4148]

3021 {9} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَاللَّفْظُ لَابْنِ الْمُثَنَّى قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا هِشَامٌ حَدَّثَنَا قَتَادَةُ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ عَنْ مَعْدَانَ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ خَطَبَ يَوْمَ جُمُعَةٍ فَذَكَرَ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَكَرَ أَبَا بَكْرٍ ثُمَّ قَالَ إِنِّي لَا أَدْعُ بَعْدِي شَيْئًا أَهَمَّ عِنْدِي مِنَ الْكَلَالَةِ مَا رَاجَعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي شَيْءٍ مَا رَاجَعْتُهُ فِي الْكَلَالَةِ وَمَا أَغْلَظَ لِي فِي شَيْءٍ مَا أَغْلَظَ لِي فِيهِ حَتَّى طَعَنَ بِإِصْبَعِهِ فِي صَدْرِي وَقَالَ يَا عُمَرُ أَلَا تَكْفِيكَ آيَةُ الصَّيْفِ الَّتِي فِي آخِرِ سُورَةِ النَّسَاءِ وَإِنِّي إِنْ أَعِشَ أَقْضِي فِيهَا

3021: معدان بن ابی طلحہ سے روایت ہے کہ حضرت عمر بن خطابؓ نے جمعہ کے روز خطبہ ارشاد فرمایا اور اللہ کے نبی ﷺ کا ذکر کیا اور حضرت ابوبکرؓ کا ذکر کیا پھر کہا کہ میں اپنے بعد کوئی چیز نہیں چھوڑوں گا جو میرے نزدیک کلالہ سے زیادہ قابل فکر ہو۔ میں نے رسول اللہ ﷺ سے کسی چیز کے بارہ میں اس قدر بات نہیں کی جتنی کلالہ کے بارہ میں کی اور آپؐ نے کسی معاملہ میں مجھ سے اتنی سختی نہیں فرمائی جتنی اس بارہ میں فرمائی تھی کہ اپنی انگلی میرے سینہ میں چھوئی اور فرمایا اے عمر! کیا تمہارے لئے موسم گرما (میں اترنے) والی آیت جو سورۃ نساء کے آخر پر ہے کافی نہیں۔ اور (حضرت عمرؓ نے کہا) میں اگر زندہ رہا تو اس بارہ میں ایسا فیصلہ کروں گا کہ قرآن پڑھنے والا اور نہ پڑھنے والا اس کے مطابق فیصلہ کریں گے۔

3021 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب میراث الکلالۃ 3016 ، 3017 ، 3018 ، 3019 ، 3020

تخریج : بخاری کتاب الوضوء باب صب النبی ﷺ وضوءہ علی المغمی علیہ 194 کتاب تفسیر القرآن باب یوصیکم اللہ فی اولادکم 4577 کتاب المرض باب عیادۃ المغمی علیہ 5651 باب عیادۃ المریض راکیا وماشیا وردفا علی الحمار 5664 باب وضوء العائد للمریض 5676 کتاب الفرائض باب قول اللہ تعالیٰ یوصیکم اللہ فی اولادکم الی قوله وصیۃ من اللہ واللہ علیہ حکیم 6723 باب میراث الاخوات والاخوة 6743 کتاب الاعتصام بالکتاب والسنة باب ماکان النبی یسئل مما لم یزل علیہ الوحی 7309 ترمذی کتاب الفرائض باب میراث البنین مع البنات 2096 باب میراث الاخوات 2097 کتاب تفسیر القرآن باب ومن سورۃ النساء 3015 نسائی کتاب الطہارۃ باب الانتفاع بفضل الوضوء 138 ابوداؤد کتاب الفرائض باب فی الکلالۃ 2886 باب من کان لیس له ولد وله اخوات 2887 ، 2888 کتاب الجنائز باب فی المشی فی العیادۃ 3094 ابن ماجہ کتاب الفرائض باب

الکلالۃ 2728

بِقَضِيَّةٍ يَقْضِي بِهَا مَنْ يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَمَنْ لَا
 يَقْرَأُ الْقُرْآنَ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
 حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ أَبِي
 عَرُوبَةَ ح وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَإِسْحَقُ
 بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَأَبْنُ رَافِعٍ عَنْ شَبَابَةَ بْنِ سَوَّارٍ
 عَنْ شُعْبَةَ كِلَاهُمَا عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
 نَحْوَهُ [4151,4150]

[3]4: باب: آخِرُ آيَةِ أَنْزَلَتْ آيَةُ الْكَلَالَةِ

باب: آخری آیت¹ جو اتاری گئی آیت کلالہ تھی

3022 {10} حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ أَخْبَرَنَا
 وَكَيْعٌ عَنِ ابْنِ أَبِي خَالِدٍ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ
 عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ آخِرُ آيَةٍ أَنْزَلَتْ مِنَ الْقُرْآنِ
 يَسْتَفْتُونَكَ قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَالَةِ
 [4152]

3022: حضرت براءؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ
 قرآن کی آخری آیت جو اتاری گئی وہ یہ تھی
 يَسْتَفْتُونَكَ قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَالَةِ وہ تجھ
 سے فتویٰ مانگتے ہیں کہہ دے کہ اللہ تمہیں کلالہ کے
 بارہ میں فتویٰ دیتا ہے۔

3023 {11} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَأَبْنُ
 بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا
 شُعْبَةُ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ بْنَ
 3023: حضرت براءؓ بن عازب بیان کرتے ہیں کہ
 آخری آیت جو اتاری گئی کلالہ کی آیت ہے اور آخری
 سورہ جو نازل کی گئی (سورہ) براءہ ہے۔

3022 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب آخر آية انزلت آية الكلاله 3023 ، 3024 ، 3025

تخريج : بخارى كتاب المغازى باب حج ابي بكر بالناس فى سنة تسع 4364 كتاب التفسير باب يستفتونك قل الله يفتيكم فى الكلاله ... 4605 باب براءة من الله ورسوله ... 4654 كتاب الفرائض باب يستفتونك قل الله يفتيكم ... 6744 ابوداؤد كتاب الفرائض باب من كان ليس له ولد وله اخوات 2888

1: بعض پختہ روایات کے مطابق الْيَوْمَ أَحْمَلْتُ لَكُمْ آخِرَ آيَةٍ هِيَ۔

2: (النساء: 177)

3023 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب آخر آية انزلت آية الكلاله 3022 ، 3024 ، 3025 =

عَازِبٍ يَقُولُ آخِرُ آيَةٍ أُنزِلَتْ آيَةُ الْكَلَالَةِ
وَآخِرُ سُورَةِ أُنزِلَتْ بَرَاءَةٌ [4153]

3024 {12} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
الْحَنْظَلِيُّ أَخْبَرَنَا عَيْسَى وَهُوَ ابْنُ يُونُسَ
حَدَّثَنَا زَكْرِيَاءُ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنِ الْبَرَاءِ
أَنَّ آخِرَ سُورَةٍ أُنزِلَتْ تَامَّةً سُورَةُ التَّوْبَةِ
وَأَنَّ آخِرَ آيَةٍ أُنزِلَتْ آيَةُ الْكَلَالَةِ حَدَّثَنَا أَبُو
كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى يَعْنِي ابْنَ آدَمَ حَدَّثَنَا
عَمَّارٌ وَهُوَ ابْنُ رُزَيْقٍ عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنْ
الْبَرَاءِ بِمِثْلِهِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ آخِرُ سُورَةٍ
أُنزِلَتْ كَامِلَةً [4155, 4154]

3025 {13} حَدَّثَنَا عَمْرُو النَّاقِدُ حَدَّثَنَا أَبُو
أَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ مَعْوَلٍ عَنْ
أَبِي السَّفَرِ عَنِ الْبَرَاءِ قَالَ آخِرُ آيَةٍ أُنزِلَتْ
يَسْتَفْتُونَكَ [4156]

= تخريج : بخاری کتاب المغازی باب حج ابی بکر بالناس فی سنة تسع 4364 کتاب التفسیر باب یستفتونک قل اللہ
یفیتکم فی الکلالہ... 4605 باب براءۃ من اللہ ورسولہ... 4654 کتاب الفرائض باب یستفتونک قل اللہ یفتیکم... 6744
ابوداؤد کتاب الفرائض باب من کان لیس له ولد وله اخوات 2888

3024 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب آخر آية انزلت آية الكلاله 3022 ، 3023 ، 3025

تخريج : بخاری کتاب المغازی باب حج ابی بکر بالناس فی سنة تسع 4364 کتاب التفسیر باب یستفتونک قل اللہ یفتیکم فی
الکلالہ... 4605 باب براءۃ من اللہ ورسولہ... 4654 کتاب الفرائض باب یستفتونک قل اللہ یفتیکم... 6744 ابوداؤد کتاب
الفرائض باب من کان لیس له ولد وله اخوات 2888

3025 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب آخر آية انزلت آية الكلاله 3022 ، 3023 ، 3024

تخريج : بخاری کتاب المغازی باب حج ابی بکر بالناس فی سنة تسع 4364 کتاب التفسیر باب یستفتونک قل اللہ یفتیکم فی
الکلالہ... 4605 باب براءۃ من اللہ ورسولہ... 4654 کتاب الفرائض باب یستفتونک قل اللہ یفتیکم... 6744 ابوداؤد کتاب
الفرائض باب من کان لیس له ولد وله اخوات 2888

[4]5: باب: مَنْ تَرَكَ مَالًا فَلَوْرَثَتْهُ

باب: جس نے مال چھوڑا وہ اس کے وارثوں کے لئے ہے

3026 {14} و حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو صَفْوَانَ الْأُمَوِيُّ عَنْ يُونُسَ الْأَنْبَلِيِّ ح وَ حَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى وَاللَّفْظُ لَهُ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُؤْتِي بِالرَّجُلِ الْمَيِّتِ عَلَيْهِ الدَّيْنُ فَيَسْأَلُ هَلْ تَرَكَ لِدَيْنِهِ مِنْ قِضَاءٍ فَإِنْ حُدِّثَ أَنَّهُ تَرَكَ وَفَاءً صَلَّى عَلَيْهِ وَإِلَّا قَالَ صَلُّوا عَلَيَّ صَاحِبِكُمْ فَلَمَّا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْفُتُوحَ قَالَ أَنَا أَوْلَى بِالْمُؤْمِنِينَ مِنْ أَنْفُسِهِمْ فَمَنْ تُوُفِّيَ وَعَلَيْهِ دَيْنٌ فَعَلِيَ قِضَاؤُهُ وَمَنْ تَرَكَ مَالًا فَهُوَ لَوْرَثَتْهُ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْمَلِكِ بْنُ شُعَيْبٍ بِنِ اللَّيْثِ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي حَدَّثَنِي عُقَيْلٌ

3026: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس کسی فوت شدہ شخص کو لایا جاتا جس پر قرض ہوتا تو آپ پوچھتے کیا اس نے اپنے قرضہ کی ادائیگی کے لئے کچھ چھوڑا ہے اگر بتایا جاتا کہ اس نے اتنا چھوڑا ہے جس سے قرض پورا ادا ہو جائے تو آپ اس کا جنازہ پڑھتے ورنہ فرماتے تم اپنے ساتھی کا جنازہ پڑھ لو۔ پھر جب اللہ تعالیٰ نے آپ کو فتوحات عطا فرمائیں تو آپ نے فرمایا میں مومنوں سے ان کی جانوں سے بھی زیادہ قریب ہوں۔ جو شخص فوت ہو اور اس پر قرض ہو تو اس کی ادائیگی میرے ذمہ ہے اور جس نے مال چھوڑا وہ اس کے وارثوں کے لئے ہے۔

3026: اطراف: مسلم کتاب الفرائض باب من ترک مالا فلورثته 3027، 3028، 3029

تخریج: بخاری کتاب الحوالات باب اذا حال دين الميت على رجل جاز 2289 کتاب الکفالة باب تکفل عن ميت دينا ... 2295 باب الدين 2298 کتاب الاستقراض باب الصلاة على من ترک دينا 2398، 2399 کتاب التفسير باب النبي اولی بالمؤمنين من انفسهم ... 4781 کتاب النسقات باب قول النبي ﷺ من ترک کلا او ضیاعا فالی 5371 کتاب الفرائض باب قول النبي ﷺ من ترک مالا فلاهله 6731 باب ابني عم احدهما اخ للام وللآخر زوج 6745 باب ميراث الاسير ... 6763 تو ملدی کتاب الجنائز باب ما جاء من ترک مالا فلورثته ... 2090 نسائی کتاب الجنائز الصلاة على من عليه دين 1960، 1961، 1962، 1963 ابو داؤد کتاب الخراج والقی والامارة باب فی الرزاق الزرية 2954، 2955، 2956 ابن ماجه کتاب الصدقات باب من ترک دينا او ضیاعا فعلى الله وعلى رسوله ... 2415، 2416

ح و حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ
 بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَخِي ابْنِ شِهَابٍ ح
 وَحَدَّثَنَا ابْنُ ثَمِيرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي
 ذُنَبٍ كُلُّهُمْ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ هَذَا
 الْحَدِيثُ [4158,4157]

3027 {15} حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا
 شِبَابَةُ قَالَ حَدَّثَنِي وَرْقَاءُ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ
 عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ
 بِيَدِهِ إِنْ عَلَى الْأَرْضِ مِنْ مُؤْمِنٍ إِلَّا أَنَا أَوْلَى
 النَّاسِ بِهِ فَأَيُّكُمْ مَا تَرَكَ دِينًا أَوْ ضَيَاعًا فَأَنَا
 مَوْلَاهُ وَأَيُّكُمْ تَرَكَ مَالًا فَلِيَ الْعَصَبَةِ مَنْ
 كَانَ [4159]

3027 : حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ
 نبی ﷺ نے فرمایا اس کی قسم جس کے ہاتھ میں محمد کی
 جان ہے رُوئے زمین پر کوئی بھی مومن نہیں مگر میں
 تمام انسانوں سے اس کے سب سے زیادہ قریب
 ہوں۔ پس تم میں سے جو کوئی قرض یا چھوٹے بچے
 چھوڑ جائے میں اس کا ذمہ دار ہوں اور جو کوئی تم میں
 سے مال چھوڑے تو وہ اس کے رشتہ داروں کا ہے جو
 بھی ہوں۔

3028 {16} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا
 عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ
 مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ
 رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ
 أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

3028 : ہمام بن منبہ کہتے ہیں کہ حضرت ابو ہریرہ
 نے نبی ﷺ سے کئی احادیث بیان کیں ان میں سے
 یہ بھی تھی کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں اللہ کی
 کتاب میں تمام لوگوں کی نسبت مومنوں کے سب
 سے زیادہ قریب ہوں۔ پس تم میں سے جو کوئی قرض یا

3027 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب من ترک مالا فلورثته 3026 ، 3028 ، 3029 ،
 تخریج : بخاری کتاب الحوالات باب اذا أحال دين الميت على رجلٍ جاز 2289 کتاب الکفالة باب تکفل عن ميت دينا
 ... 2295 باب الدين 2298 کتاب الاستقراض باب الصلاة على من ترک دينا 2398 ، 2399 کتاب التفسير باب النبي اولی
 بالمؤمنين من انفسهم ... 4781 کتاب النفقات باب قول النبي ﷺ من ترک کلا او ضیاعا فالی 5371 کتاب الفرائض باب قول النبي
 ﷺ من ترک مالا فلاهله 6731 باب ابني عم احدهما اخ للام وللاخر زوج 6745 باب ميراث الاسير .. 6763 ترمذی کتاب
 الجنائز باب ما جاء من ترک مالا فلورثته ... 2090 نسائی کتاب الجنائز الصلاة على من عليه دين 1960 ، 1961 ، 1962
 1963 ابوداؤد کتاب الخراج والفي والامارة باب في الرزاق الزرية 2954 ، 2955 ، 2956 ابن ماجه کتاب الصدقات باب من
 ترک دينا او ضیاعا فعلى الله وعلى رسوله ... 2415 ، 2416

3028 : اطراف : مسلم کتاب الفرائض باب من ترک مالا فلورثته 3026 ، 3027 ، 3029 =

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَا أَوْلَى النَّاسِ بِالْمُؤْمِنِينَ فِي كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فَأَيْكُمْ مَا تَرَكَ دِينًا أَوْ ضَيْعَةً فَأَدْعُونِي فَأَنَا وَلِيُّهُ وَأَيْكُمْ مَا تَرَكَ مَالًا فَلْيُؤْتِرْ بِمَالِهِ عَصَبَتُهُ مَنْ كَانَ [4160]

3029 {17} حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ الْعَنْبَرِيُّ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَدِيِّ أَنَّهُ سَمِعَ أَبَا حَازِمٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ مَنْ تَرَكَ مَالًا فَلِلْوَرَثَةِ وَمَنْ تَرَكَ كَلًّا فَلَيْنَا وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ نَافِعٍ حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ يَعْنِي ابْنَ مَهْدِيٍّ قَالَا حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّ فِي حَدِيثِ غُنْدَرٍ وَمَنْ تَرَكَ كَلًّا

کمزور اولاد چھوڑے تو مجھے بلاؤ میں اس کا ولی ہوں اور تم میں سے جو مال چھوڑے تو اس کا مال اس کے رشتہ داروں کو ملے گا جو بھی ہوں۔

3029: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا جس نے مال چھوڑا وہ وارثوں کے لئے ہے اور جس نے (کسی ذمہ داری کا) بوجھ چھوڑا وہ ہمارے ذمہ ہے۔

وَلِيَّتُهُ [4162, 4161]

== تخريج : بخاری كتاب الحوالات باب اذا حال دين الميت على رجلٍ جاز 2289 كتاب الكفالة باب تكفل عن ميت دينا ... 2295 باب الدين 2298 كتاب الاستقراض باب الصلاة على من ترك دينا 2398 ، 2399 كتاب التفسير باب النبي اولى بالمؤمنين من انفسهم ... 4781 كتاب النفقات باب قول النبي ﷺ من ترك كلاً او ضياعاً فالي 5371 كتاب الفرائض باب قول النبي ﷺ من ترك مالا فلاهله 6731 باب ابني عم احدهما اخ للام وللآخر زوج 6745 باب ميراث الاسير .. 6763 ترمذی كتاب الجنائز باب ما جاء من ترك مالا فلورثته ... 2090 نسائي كتاب الجنائز الصلاة على من عليه دين 1960 ، 1961 ، 1962 1963 ابوداؤد كتاب الخراج والقي والامارة باب في الرزاق الزرية 2954 ، 2955 ، 2956 ابن ماجه كتاب الصدقات باب من ترك دينا او ضياعاً فعلى الله وعلى رسوله ... 2415 ، 2416

3029 : اطراف : مسلم كتاب الفرائض باب من ترك مالا فلورثته 3026 ، 3027 ، 3028

تخريج : بخاری كتاب الحوالات باب اذا حال دين الميت على رجلٍ جاز 2289 كتاب الكفالة باب تكفل عن ميت دينا ... 2295 باب الدين 2298 كتاب الاستقراض باب الصلاة على من ترك دينا 2398 ، 2399 كتاب التفسير باب النبي اولى بالمؤمنين من انفسهم ... 4781 كتاب النفقات باب قول النبي ﷺ من ترك كلاً او ضياعاً فالي 5371 كتاب الفرائض باب قول النبي ﷺ من ترك مالا فلاهله 6731 باب ابني عم احدهما اخ للام وللآخر زوج 6745 باب ميراث الاسير .. 6763 ترمذی كتاب الجنائز باب ما جاء من ترك مالا فلورثته ... 2090 نسائي كتاب الجنائز الصلاة على من عليه دين 1960 ، 1961 ، 1962 1963 ابوداؤد كتاب الخراج والقي والامارة باب في الرزاق الزرية 2954 ، 2955 ، 2956 ابن ماجه كتاب الصدقات باب من ترك دينا او ضياعاً فعلى الله وعلى رسوله ... 2415 ، 2416



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کِتَابُ الْهَبَاتِ

ہبہ کے بارہ میں کتاب

[1]1: باب: كَرَاهَةُ شِرَاءِ الْإِنْسَانِ مَا تَصَدَّقَ بِهِ مِمَّنْ تُصَدِّقَ عَلَيْهِ

باب: آدمی کے اس چیز کو جو اس نے صدقہ دی اس شخص سے خریدنے کی

نا پسندیدگی جس پر صدقہ کیا گیا ہے

3030 {1} حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْلَمَةَ بْنِ قَعْنَبٍ حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ أَنَسٍ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَالَ حَمَلْتُ عَلَى فَرَسٍ عَتِيقٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَأَضَاعَهُ صَاحِبُهُ فَظَنَنْتُ أَنَّهُ بَانِعُهُ بَرُخْصٍ فَسَأَلْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ لَا تَبْتَعُهُ وَلَا تَعُدَّ فِي

3030: حضرت عمر بن خطاب بیان کرتے ہیں کہ میں نے ایک اعلیٰ درجہ کا گھوڑا خدا کی راہ میں ایک شخص کو دیا۔ اس کے مالک نے اسے ضائع کر دیا۔ مجھے خیال ہوا کہ وہ اسے کم قیمت پر فروخت کر دے گا۔ اس پر میں نے رسول اللہ ﷺ سے اس بارہ میں پوچھا آپ نے فرمایا تم اسے نہ خریدو اور اپنا صدقہ واپس نہ لو۔ اپنا صدقہ واپس لینے والا کتے کی طرح

3030 : اطراف : مسلم کتاب الہبات باب كراهة شراء الانسان ما تصدق به ممن تصدق عليه 3031 ، 3032 ، 3033

3034 ، 3035 ، 3036 ، 3037 ، 3038

تخریج : بخاری کتاب الزکاة باب هل یشتري صدقته ... 1489 ، 1490 کتاب الہبة وفضلها باب هبة الرجل لامراته ... 2589 باب لا یحل لاحد ان یرجع فی ہبته وصدقته ... 2621 ، 2622 ، 2623 باب اذا حمل رجل علی فرس فهو کالعمری والصدقة 2636 کتاب الوصایا باب وقف الدواب والکراع ... 2775 کتاب الجهاد والسير باب الجعائل والحملان فی السبیل 2970 2971 باب اذا حمل علی فرس فرآها تابع 3002 ، 3003 کتاب الحیل باب فی الہبة والشفعة 6975 نسائی کتاب الزکاة شراء الصدقة 2615 ، 2616 ، 2617 کتاب الہبة رجوع الوالد فیما یعطى والده ... 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ذکر الاختلاف لخیر عبد اللہ بن عباس 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700 ذکر الاختلاف علی طاؤس فی الراجع فی ہبته 3701 ، 3702 ، 3703 ، 3704 ، 3705 ذکر الاختلاف علی ابی زبیر 3710 ابوداؤد کتاب البیوع باب الرجوع فی الہبة 3538 ، 3539 ، 3540 ترمذی کتاب الزکاة باب ما جاء فی کراهية العود فی الصدقة 668 کتاب البیوع باب ما جاء فی الرجوع فی الہبة 1298 ابن ماجه کتاب الصدقات باب الرجوع فی الصدقة 2390 ، 2391 کتاب الہبات باب الرجوع فی الہبة 2384 ، 2385 ، 2386

ہوتا ہے جو اپنی تے چاٹ لیتا ہے۔ ایک اور روایت میں یہ اضافہ ہے کہ تم اسے مت خریدو خواہ تمہیں وہ ایک درہم میں دے۔

صَدَقْتِكَ فَإِنَّ الْعَائِدَ فِي صَدَقَتِهِ كَالْكَلْبِ
يَعُودُ فِي قَيْئِهِ وَ حَدَّثَنِيهِ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ يَعْنِي ابْنَ مَهْدِيٍّ عَنْ
مَالِكِ بْنِ أَنَسٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَزَادَ لَا تَبْتَعُهُ
وَإِنْ أَعْطَاكَه بِدَرَاهِمٍ [4163, 4164]

3031: حضرت عمرؓ سے روایت ہے کہ انہوں نے خدا کی راہ میں سواری کے لئے گھوڑا دیا۔ انہوں نے اس گھوڑے کو اس مالک کے پاس اس حال میں پایا کہ اس نے اسے ضائع کر دیا تھا۔ وہ شخص غریب تھا۔ انہوں (حضرت عمرؓ) نے اسے خریدنے کا ارادہ کیا اور رسول اللہ ﷺ کے پاس حاضر ہوئے اور اس کا ذکر کیا۔ آپ ﷺ نے فرمایا اسے نہ خریدو خواہ تمہیں ایک درہم میں ہی کیوں نہ دیا جائے کیونکہ اپنا صدقہ واپس لینے والے کی مثال اس کتے کی طرح ہے جو اپنی تے واپس چاٹتا ہے۔

3031 {2} حَدَّثَنِي أُمِّيَّةُ بْنُ بَسْطَامٍ حَدَّثَنَا
يَزِيدُ يَعْنِي ابْنَ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا رَوْحٌ وَهُوَ ابْنُ
الْقَاسِمِ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عُمَرَ
أَنَّهُ حَمَلَ عَلَى فَرَسٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَوَجَدَهُ
عِنْدَ صَاحِبِهِ وَقَدْ أَضَاعَهُ وَكَانَ قَلِيلَ الْمَالِ
فَأَرَادَ أَنْ يَشْتَرِيَهُ فَأَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ لَا
تَشْتَرِهِ وَإِنْ أَعْطَيْتَهُ بِدَرَاهِمٍ فَإِنَّ مَثَلَ الْعَائِدِ
فِي صَدَقَتِهِ كَمَثَلِ الْكَلْبِ يَعُودُ فِي قَيْئِهِ وَ
حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ زَيْدِ

3031 : اطراف : مسلم کتاب الہبات باب کراہۃ تفضیل بعض الاولیاء فی الہبۃ 3031 ، 3032 ، 3033 ، 3034

3035 ، 3036 ، 3037 ، 3038 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الزکاة باب هل یشتري صدقته ... 1489 ، 1490 کتاب الہبۃ وفضلها باب ہبۃ الرجل لامراته ... 2589 باب لا یحل لاحد ان یرجع فی ہبته وصدقته ... 2621 ، 2622 ، 2623 باب اذا حمل رجل علی فرس فہو کالعمری والصدقۃ 2636 کتاب الوصایا باب وقف الدواب والکراع ... 2775 کتاب الجہاد والسیر باب الجعائل والحملان فی السبیل 2970 2971 باب اذا حمل علی فرس فرآہا تباغ 3002 ، 3003 کتاب الحیل باب فی الہبۃ والشفعۃ 6975 نسائی کتاب الزکاة شراء الصدقۃ 2615 ، 2616 ، 2617 کتاب الہبۃ رجوع الوالد فیما یعطی والدہ ... 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ذکر الاختلاف لخبیر عبداللہ بن عباس 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700 ذکر الاختلاف علی طاؤس فی الرجوع فی ہبۃ 3701 ، 3702 ، 3703 ، 3704 ، 3705 ذکر الاختلاف علی ابی زبیر 3710 ابو داؤد کتاب البیوع باب الرجوع فی الہبۃ 3538 ، 3539 ، 3540 ترمذی کتاب الزکاة باب ما جاء فی کراہیۃ العود فی الصدقۃ 668 کتاب البیوع باب ما جاء فی الرجوع فی الہبۃ 1298 ابن ماجہ کتاب الصدقات باب الرجوع فی الصدقۃ 2390 ، 2391 کتاب الہبات باب الرجوع فی الہبۃ 2384 ، 2385 ، 2386

بْنِ أَسْلَمَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنْ حَدِيثَ
مَالِكٍ وَرَوْحِ أَيْمٍ وَأَكْثَرُ [4166,4165]

3032 : حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ
حضرت عمرؓ بن خطاب نے اللہ کی راہ میں کسی کو گھوڑا
دیا پھر اسے دیکھا کہ وہ بیچا جا رہا ہے۔ انہوں نے
اسے خریدنے کا ارادہ کیا تو رسول اللہ ﷺ سے
اس بارہ میں پوچھا آپ نے فرمایا اسے نہ خریدنا اور
اپنا صدقہ واپس نہ لینا۔

3032 {3} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ
قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ
عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ حَمَلَ عَلَى فَرَسٍ فِي
سَبِيلِ اللَّهِ فَوَجَدَهُ يُبَاعُ فَأَرَادَ أَنْ يَبْتَاغَهُ
فَسَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
عَنْ ذَلِكَ فَقَالَ لَا تَبْتَاغَهُ وَلَا تَعُدُّ فِي
صَدَقَتِكَ وَحَدَّثَنَا هُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَأَبْنُ
رُمَحٍ جَمِيعًا عَنْ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدِ ح وَحَدَّثَنَا
الْمُقَدَّمِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَا حَدَّثَنَا
يَحْيَى وَهُوَ الْقَطَّانُ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ
حَدَّثَنَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ كُلُّهُمْ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ

3032 : اطراف : مسلم کتاب الہبات باب العمری 3049 ، 3050 ، 3051 ، 3052 ، 3053 ، 3054 ، 3055

3056 ، 3057 ، 3058 ، 3059

تخریج : بخاری کتاب الزکاة باب هل يشتري صدقته ... 1489 ، 1490 کتاب الہبة وفضلها باب هبة الرجل لامراته
... 2589 باب لا يحل لاحد ان يرجع في هبته وصدقته ... 2621 ، 2622 ، 2623 باب اذا حمل رجل على فرس فهو كالعمري
والصدقة 2636 کتاب الوصايا باب وقف الدواب والكراع ... 2775 کتاب الجهاد والسير باب الجعائل والحملان في السبيل 2970
2971 باب اذا حمل على فرس فرآها تبايع 3002 ، 3003 کتاب الحيل باب في الہبة والشفعة 6975 نسائي کتاب الزکاة شراء
الصدقة 2615 ، 2616 ، 2617 کتاب الہبة رجوع الوالد فيما يعطى والده ... 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ذکر الاختلاف
لخبر عبد الله بن عباس 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700 ذکر الاختلاف على طاؤس في الرجوع
في هبته 3701 ، 3702 ، 3703 ، 3704 ، 3705 ذکر الاختلاف على ابي زبير 3710 ابو داؤد کتاب البيوع باب الرجوع في
الہبة 3538 ، 3539 ، 3540 ترمذی کتاب الزکاة باب ما جاء في كراهية العود في الصدقة 668 کتاب البيوع باب ما جاء في
الرجوع في الہبة 1298 ابن ماجه کتاب الصدقات باب الرجوع في الصدقة 2390 ، 2391 کتاب الہبات باب الرجوع في
الہبة 2384 ، 2385 ، 2386

كَلَاهُمَا عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ حَدِيثِ مَالِكٍ [4167,4168]

3033 {4} حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَاللَّفْظُ لِعَبْدِ قَالَ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ حَمَلَ عَلِيَّ فَرَسٍ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ثُمَّ رَأَاهَا تُبَاعُ فَأَرَادَ أَنْ يَشْتَرِيهَا فَسَأَلَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَعْدُ فِي صَدَقَتِكَ يَا عُمَرُ [4169]

3033: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ حضرت عمرؓ نے اللہ کی راہ میں ایک گھوڑا سواری کے لئے دیا پھر اسے فروخت ہوتے دیکھا اور اسے خریدنا چاہا اور نبی ﷺ سے اس بارہ میں پوچھا تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے عمر! اپنا صدقہ واپس نہ لینا۔

3033 : اطراف : مسلم کتاب الہبات باب کراهة تفضيل بعض الاولافى الهبة 3039 ، 3040 ، 3041 ، 3042

3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الزکاة باب هل يشتري صدقته ... 1489 ، 1490 کتاب الہبة وفضلها باب هبة الرجل لامراته ... 2589 باب لا يحل لاحد ان يرجع في هبته وصدقته ... 2621 ، 2622 ، 2623 باب اذا حمل رجل على فرس فهو كالعمرى والصدقة 2636 کتاب الوصايا باب وقف الدواب والكراع ... 2775 کتاب الجهاد والسير باب الجعائل والحملان فى السبيل 2970 2971 باب اذا حمل على فرس فرآها تباع 3002 ، 3003 کتاب الحيل باب فى الهبة والشفعة 6975 نسائي کتاب الزکاة شراء الصدقة 2615 ، 2616 ، 2617 کتاب الہبة رجوع الوالد فيما يعطى والده ... 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ذکر الاختلاف لخیر عبد اللہ بن عباس 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700 ذکر الاختلاف علی طاؤس فى الرجوع فى هبته 3701 ، 3702 ، 3703 ، 3704 ، 3705 ذکر الاختلاف علی ابی زبیر 3710 أبو داؤد کتاب البيوع باب الرجوع فى الهبة 3538 ، 3539 ، 3540 ترمذی کتاب الزکاة باب ما جاء فى كراهية العود فى الصدقة 668 کتاب البيوع باب ما جاء فى الرجوع فى الهبة 1298 ابن ماجه کتاب الصدقات باب الرجوع فى الصدقة 2390 ، 2391 کتاب الہبات باب الرجوع فى الهبة 2384 ، 2385 ، 2386

[2]2: بَابُ: تَحْرِيمُ الرَّجُوعِ فِي الصَّدَقَةِ وَالْهَبَةِ بَعْدَ الْقَبْضِ إِلَّا مَا

وَهَبَهُ لَوْلَدِهِ وَإِنْ سَفَلَ

باب: صدقہ اور ہبہ پر قبضہ کے بعد واپس لینے کی ممانعت سوائے اس چیز کے جو اپنے

بچہ کو ہبہ کی ہو خواہ وہ (بچہ) بچلی پشت کا (پوتا، پڑپوتا) ہو

3034 {5} حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى : حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے کہ
الرَّازِيُّ وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَا أَخْبَرَنَا نَبِيٌّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
عِيسَى بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا الْأَوْزَاعِيُّ عَنْ أَبِي جَعْفَرٍ مُحَمَّدِ بْنِ عَلِيٍّ عَنِ ابْنِ الْمُسَيْبِ
عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَثَلُ الَّذِي يَرْجِعُ فِي صَدَقَتِهِ
كَمَثَلِ الْكَلْبِ يَقِيءُ ثُمَّ يَعُودُ فِي قَيْئِهِ فَيَأْكُلُهُ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ
الْعَلَاءِ أَخْبَرَنَا ابْنُ الْمُبَارَكِ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ قَالَ سَمِعْتُ مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ بْنِ الْحُسَيْنِ
يَذْكُرُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَحَدَّثَنِي

3034 : اطراف : مسلم كتاب الہبات باب كراهة تفضيل بعض الاولاد في الهبة 3039 ، 3040 ، 3041 ، 3042

3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری كتاب الزكاة باب هل يشتري صدقته ... 1489 ، 1490 كتاب الهبة وفضلها باب هبة الرجل لامراته ... 2589 باب لا يحل لاحد ان يرجع في هبته وصدقته ... 2621 ، 2622 ، 2623 باب اذا حمل رجل على فرس فهو كالعمرى والصدقة 2636 كتاب الوصايا باب وقف الدواب والكراع ... 2775 كتاب الجهاد والسير باب الجعائل والحملان في السبيل 2970 2971 باب اذا حمل على فرس فرأها تباع 3002 ، 3003 كتاب الحيل باب في الهبة والشفعة 6975 نسائي كتاب الزكاة شراء الصدقة 2615 ، 2616 ، 2617 كتاب الهبة رجوع الوالد فيما يعطى والده ... 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ذكر الاختلاف لخبر عبد الله بن عباس 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700 ذكر الاختلاف على طاؤس في الرجوع في هبته 3701 ، 3702 ، 3703 ، 3704 ، 3705 ذكر الاختلاف على ابي زبير 3710 ابوداؤد كتاب البيوع باب الرجوع في الهبة 3538 ، 3539 ، 3540 ترمذی كتاب الزكاة باب ما جاء في كراهية العود في الصدقة 668 كتاب البيوع باب ما جاء في الرجوع في الهبة 1298 ابن ماجه كتاب الصدقات باب الرجوع في الصدقة 2390 ، 2391 كتاب الہبات باب الرجوع في الهبة 2384 ، 2385 ، 2386

حَجَّاجُ بْنُ الشَّاعِرِ حَدَّثَنَا عَبْدُ الصَّمَدِ
حَدَّثَنَا حَرْبٌ حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ أَبِي
كَثِيرٍ حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَمْرٍو أَنَّ
مُحَمَّدَ بْنَ فَاطِمَةَ بِنْتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَدَّثَهُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَ

حَدِيثِهِمْ [4172, 4171, 4170]

3035: حضرت ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ میں نے
رسول اللہ ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا اس شخص کی حالت
جو صدقہ کرتا ہے پھر اپنا صدقہ واپس لے لیتا ہے کتے
کی طرح ہے جو قے کرتا ہے پھر اپنی قے کھا لیتا
ہے۔

3035{6} وَحَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ
الْأَيْلِيُّ وَأَحْمَدُ بْنُ عِيسَى قَالَا حَدَّثَنَا ابْنُ
وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرٍو وَهُوَ ابْنُ الْحَارِثِ
عَنْ بُكَيْرٍ أَنَّهُ سَمِعَ سَعِيدَ بْنَ الْمُسَيْبِ
يَقُولُ سَمِعْتُ ابْنَ عَبَّاسٍ يَقُولُ سَمِعْتُ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ
إِنَّمَا مَثَلُ الَّذِي يَتَصَدَّقُ بِصَدَقَةٍ ثُمَّ يَعُودُ
فِي صَدَقَتِهِ كَمَثَلِ الْكَلْبِ يَقِيءُ ثُمَّ يَأْكُلُ

قَيْئَهُ [4173]

3035: اطراف : مسلم کتاب الہیات باب کراهة تفضيل بعض الاولاد في الهبة 3039 ، 3040 ، 3041 ، 3042

3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الزکاة باب هل يشتري صدقته ... 1489 ، 1490 کتاب الهبة وفضلها باب هبة الرجل لامراته
... 2589 باب لا يحل لاحد ان يرجع في هبته وصدقته ... 2621 ، 2622 ، 2623 باب اذا حمل رجل على فرس فهو كالعمري
والصدقة 2636 کتاب الوصايا باب وقف الدواب والكراع ... 2775 کتاب الجهاد والسير باب الجعائل والحملان في السبيل 2970
2971 باب اذا حمل على فرس فرأها تباع 3002 ، 3003 کتاب الحيل باب في الهبة والشفعة 6975 نسائي کتاب الزکاة شراء
الصدقة 2615 ، 2616 ، 2617 کتاب الهبة رجوع الوالد فيما يعطى والده ... 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ذکر الاختلاف
لخير عبد الله بن عباس 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700 ذکر الاختلاف على طاؤس في الرجوع
في هبته 3701 ، 3702 ، 3703 ، 3704 ، 3705 ذکر الاختلاف على ابي زبير 3710 ابوداؤد کتاب البيوع باب الرجوع في
الهبة 3538 ، 3539 ، 3540 ترمذی کتاب الزکاة باب ما جاء في كراهية العود في الصدقة 668 کتاب البيوع باب ما جاء في
الرجوع في الهبة 1298 ابن ماجه کتاب الصدقات باب الرجوع في الصدقة 2390 ، 2391 کتاب الہیات باب الرجوع في
الهبة 2384 ، 2385 ، 2386

3036 {7} و حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ سَمِعْتُ قَتَادَةَ يُحَدِّثُ عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ الْعَائِدُ فِي هَيْبَتِهِ كَالْعَائِدِ فِي قَيْئِهِ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ سَعِيدِ بْنِ قَتَادَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ [4174, 4175]

3037 {8} و حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا الْمَخْزُومِيُّ حَدَّثَنَا وَهَيْبٌ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْعَائِدُ فِي هَيْبَتِهِ كَالْكَلْبِ يَقِيءُ ثُمَّ يَعُودُ فِي قَيْئِهِ [4176]

3036 : اطراف : مسلم كتاب الہیات باب كراهة تفضيل بعض الاولافى الہیة 3039 ، 3040 ، 3041 ، 3042

3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری كتاب الزكاة باب هل يشتري صدقته ... 1489 ، 1490 كتاب الہیة وفضلها باب ہیة الرجل لامراته ... 2589 باب لا یحل لاحد ان یرجع فی ہبته وصدقته ... 2621 ، 2622 ، 2623 باب اذا حمل رجل علی فرس فهو كالعمری والصدقة 2636 كتاب الوصایا باب وقف الدواب والكراع ... 2775 كتاب الجهاد والسير باب الجعائل والحملان فی السبیل 2970 2971 باب اذا حمل علی فرس فرآها تباغ 3002 ، 3003 كتاب الحیل باب فی الہیة والشفعة 6975 نسائی كتاب الزكاة شراء الصدقة 2615 ، 2616 ، 2617 كتاب الہیة رجوع الوالد فیما يعطى والده ... 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ذكر الاختلاف لخیر عبد اللہ بن عباس 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700 ذكر الاختلاف علی طاؤس فی الراجع فی ہبته 3701 ، 3702 ، 3703 ، 3704 ، 3705 ذكر الاختلاف علی ابی زبیر 3710 ابوداؤد كتاب البیوع باب الرجوع فی الہیة 3538 ، 3539 ، 3540 ترمذی كتاب الزكاة باب ما جاء فی كراهیة العود فی الصدقة 668 كتاب البیوع باب ما جاء فی الرجوع فی الہیة 1298 ابن ماجه كتاب الصدقات باب الرجوع فی الصدقة 2390 ، 2391 كتاب الہیات باب الرجوع فی الہیة 2384 ، 2385 ، 2386

3037 : اطراف : مسلم كتاب الہیات باب كراهة تفضيل بعض الاولافى الہیة 3039 ، 3040 ، 3041 ، 3042

3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047 =

[3]3: بَابُ كَرَاهَةِ تَفْضِيلِ بَعْضِ الْأَوْلَادِ فِي الْهَبَةِ

ہبہ میں بچوں میں سے کسی کو فضیلت دینے کی ناپسندیدگی کا بیان

3038 {9} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَعَنْ مُحَمَّدِ بْنِ النُّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ يُحَدِّثَانِهِ عَنِ النُّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ أَبَاهُ أَتَى بِهِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنِّي نَحَلْتُ ابْنِي هَذَا غُلَامًا كَانَ لِي فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ

3038: حضرت نعمان بن بشیرؓ سے روایت ہے کہ ان کے والد انہیں رسول اللہ ﷺ کے پاس لائے اور عرض کیا کہ میں نے اپنے اس بیٹے کو اپنا ایک غلام دیا ہے۔ اس پر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کیا تم نے اپنے سارے بیٹوں کو اسی طرح دیا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں۔ اس پر رسول اللہ ﷺ نے فرمایا پھر اسے واپس لے لو۔

= تخريج : بخاری كتاب الہبة وفضلها... باب الہبة للوالد 2586 باب الاشهاد في الہبة 2587 كتاب الشهادات باب لا يشهد على شهادة جور اذا شهد 2650 ترمذی كتاب الاحكام باب ماجاء في النحل والتسوية بين الولد 1367 نسائی كتاب النحل ذكر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر النعمان بن بشير في النحل 3672 3673 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679 3680 ، 3681 ، 3682 ، 3683 ، 3684 ، 3685 ، 3686 ، 3687 ابوداؤد كتاب البيوع باب في الرجل يفضل بعض ولده في النحل 3542 ، 3543 ، 3544 ، 3545 ابن ماجه كتاب الہيات باب الرجل ينحل ولده 2375 ، 2376

3038 : اطراف : مسلم كتاب الہيات باب كراهة تفضيل بعض الاولاد في الہبة 3039 ، 3040 ، 3041 ، 3042 ، 3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخريج : بخاری كتاب الہبة وفضلها... باب الہبة للوالد 2586 باب الاشهاد في الہبة 2587 كتاب الشهادات باب لا يشهد على شهادة جور اذا شهد 2650 ترمذی كتاب الاحكام باب ماجاء في النحل والتسوية بين الولد 1367 نسائی كتاب النحل ذكر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر النعمان بن بشير في النحل 3672 3673 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679 ، 3680 ، 3681 ، 3682 ، 3683 ، 3684 ، 3685 ، 3686 ، 3687 ابوداؤد كتاب البيوع باب في الرجل يفضل بعض ولده في النحل 3542 ، 3543 ، 3544 ، 3545 ابن ماجه كتاب الہيات باب الرجل ينحل ولده 2375 ، 2376

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكَلٌ وَلَدَكَ نَحَلْتَهُ
مِثْلَ هَذَا فَقَالَ لَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَارْجِعْهُ [4177]

3039: حضرت نعمان بن بشیرؓ سے روایت ہے کہ
میرے والد مجھے رسول اللہ ﷺ کے پاس لے گئے
اور عرض کیا کہ میں نے اپنے اس لڑکے کو ایک غلام
بطور عطیہ دیا ہے۔ آپ نے فرمایا کیا تم نے اپنے ہر
بیٹے کو دیا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں تو آپ ﷺ نے
فرمایا پھر اسے واپس لے لو۔

3039{10} و حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
أَخْبَرَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ
عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ وَمُحَمَّدِ بْنِ
الثُّعْمَانَ عَنِ الثُّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ أَتَى بِي
أَبِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَقَالَ إِنِّي نَحَلْتُ ابْنِي هَذَا غَلَامًا فَقَالَ أَكَلٌ
بَنِيكَ نَحَلْتَ قَالَ لَا قَالَ فَارْدُدْهُ {11} وَ
حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَإِسْحَقُ بْنُ
إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ ح وَ
حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ وَابْنُ رُمَحٍ عَنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ
ح وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ
وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي يُوسُفُ ح وَحَدَّثَنَا
إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ
أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ كُلُّهُمْ
عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَمَّا يُوسُفُ
وَمَعْمَرٌ فَفِي حَدِيثِهِمَا أَكَلٌ بَنِيكَ وَفِي

3039 : اطراف : مسلم كتاب الہیات باب كراهة تفضيل بعض الاولاد في الهبة 3038 ، 3040 ، 3041 ، 3042

3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری كتاب الهبة وفضلها... باب الهبة للوالد 2586 باب الاشهاد في الهبة 2587 كتاب الشهادات باب لا يشهد
على شهادة جور اذا اشهد 2650 ترمذی كتاب الاحكام باب ماجاء في النحل والتسوية بين الولد 1367 نسائی كتاب النحل
ذكر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر نعمان بن بشير في النحل 3672 ، 3673 ، 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679
3680 ، 3681 ، 3682 ، 3683 ، 3684 ، 3685 ، 3686 ، 3687 ، 3688 ، 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ، 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700
النحل 3542 ، 3543 ، 3544 ، 3545 ابن ماجه كتاب الہیات باب الرجل ينحل ولده 2375 ، 2376

حَدِيثِ اللَّيْثِ وَابْنِ عُيَيْنَةَ أَكْلٌ وَلَدَكَ
وَرَوَايَةُ اللَّيْثِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ التُّعْمَانَ
وَحُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَنَّ بَشِيرًا جَاءَ
بِالتُّعْمَانَ [4179,4178]

3040: حضرت نعمان بن بشیرؓ کہتے ہیں کہ ان کے والد نے انہیں ایک غلام دیا تھا۔ جس پر نبی ﷺ نے انہیں فرمایا یہ کیسا غلام ہے؟ انہوں نے عرض کیا کہ میرے والد نے یہ مجھے دیا ہے۔ آپؐ نے (ان کے والد سے) فرمایا کیا اس کے ہر بھائی کو تم نے دیا ہے جس طرح تم نے اسے دیا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں۔ آپؐ نے فرمایا پھر تم اسے واپس لے لو۔

3040{12} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
جَرِيرٌ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ أَبِيهِ قَالَ
حَدَّثَنَا التُّعْمَانُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ وَقَدْ أَعْطَاهُ
أَبُوهُ غُلَامًا فَقَالَ لَهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ مَا هَذَا الْغُلَامُ قَالَ أَعْطَانِيهِ أَبِي قَالَ
فَكُلَّ إِخْوَتِهِ أَعْطَيْتَهُ كَمَا أَعْطَيْتَ هَذَا قَالَ
لَا قَالَ فَرُدَّهُ [4180]

3041: حضرت نعمان بن بشیرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میرے والد نے اپنا کچھ مال مجھے عطا کیا۔ اس پر میری والدہ عمرہ بنت رواحہؓ نے کہا میں راضی نہ

3041{13} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
حَدَّثَنَا عَبَّادُ بْنُ الْعَوَّامِ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ
الشَّعْبِيِّ قَالَ سَمِعْتُ التُّعْمَانَ بْنَ بَشِيرٍ ح وَ

3040 : اطراف : مسلم کتاب الہبات باب کراهة تفضيل بعض الاولاد في الهبة 3038 ، 3039 ، 3041 ، 3042

3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها... باب الہبة للوالد 2586 باب الاشهاد في الهبة 2587 کتاب الشهادات باب لا يشهد على شهادة جور اذا اشهد 2650 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء في النحل والتسوية بين الولد 1367 نسائی کتاب النحل ذکر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر نعمان بن بشیر في النحل 3672 ، 3673 ، 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679
ولده في النحل 3542 ، 3543 ، 3544 ، 3545 ابن ماجه کتاب الہبات باب الرجل ينحل ولده 2375 ، 2376

3041 : اطراف : مسلم کتاب الہبات باب کراهة تفضيل بعض الاولاد في الهبة 3038 ، 3039 ، 3040 ، 3042

3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها... باب الہبة للوالد 2586 باب الاشهاد في الهبة 2587 کتاب الشهادات باب لا يشهد على شهادة جور اذا اشهد 2650 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء في النحل والتسوية بين الولد 1367 نسائی کتاب النحل ذکر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر نعمان بن بشیر في النحل 3672 ، 3673 ، 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679
ولده في النحل 3542 ، 3543 ، 3544 ، 3545 ابن ماجه کتاب الہبات باب الرجل ينحل ولده 2375 ، 2376

ہوگی جب تک تم رسول اللہ ﷺ کو گواہ نہ ٹھہراؤ۔ میرے والد نبی ﷺ کے پاس گئے تاکہ وہ آپ کو میرے عطیہ پر گواہ بنا لیں۔ رسول اللہ ﷺ نے ان سے فرمایا کیا تم نے اپنے سب بچوں کے ساتھ ایسا ہی کیا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں۔ آپ نے فرمایا اللہ کا تقویٰ اختیار کرو اور اپنی اولاد سے عدل کا سلوک کرو۔ میرے والد واپس آئے اور وہ عطیہ واپس لے لیا۔

حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَاللَّفْظُ لَهُ أَخْبَرَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ عَنْ حُصَيْنٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ التُّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ تَصَدَّقَ عَلَيَّ أَبِي بَعْضَ مَالِهِ فَقَالَتْ أُمِّي عَمْرَةَ بِنْتُ رَوَاحَةَ لَا أَرْضَى حَتَّى تُشْهَدَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَانْطَلَقَ أَبِي إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيُشْهَدَهُ عَلَى صَدَقَتِي فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَفَعَلْتَ هَذَا بِوَلَدِكَ كُلِّهِمْ قَالَ لَا قَالَ اتَّقُوا اللَّهَ وَاعْدِلُوا فِي أَوْلَادِكُمْ فَرَجَعَ أَبِي فَرَدَّ نِلْكَ الصَّدَقَةَ [4181]

3042: شعبی سے روایت ہے کہ حضرت نعمان بن بشیر نے مجھے بتایا کہ ان کی والدہ بنت رواحہ نے ان کے والد سے خواہش کی کہ وہ اپنے مال میں سے کچھ اس کے بیٹے کو ہبہ کر دیں۔ انہوں نے ایک سال تک تو اسے ملتوی رکھا پھر ان کی رائے ہوگئی (کہ ہبہ کر دیں)۔ اس پر وہ کہنے لگیں میں راضی نہ ہوں گی جب تک تم رسول اللہ ﷺ کو اس ہبہ پر گواہ نہ ٹھہراؤ

3042 {14} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ عَنْ أَبِي حَيَّانَ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ التُّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشِيرٍ حَدَّثَنَا أَبُو حَيَّانَ التِّيمِيُّ عَنِ الشَّعْبِيِّ حَدَّثَنِي التُّعْمَانُ بْنُ بَشِيرٍ أَنَّ أُمَّهُ بِنْتُ رَوَاحَةَ سَأَلَتْ أَبَاهُ بَعْضَ

3042 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب کراهة تفضيل بعض الاولاد في الهبة 3038 ، 3039 ، 3040 ، 3041

3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها... باب الہبة للوالد 2586 باب الاشهاد في الهبة 2587 کتاب الشهادات باب لا يشهد على شهادة جور اذا اشهد 2650 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء في النحل والتسوية بين الولد 1367 نسائی کتاب النحل ذکر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر نعمان بن بشير في النحل 3672 ، 3673 ، 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679 ، 3680 ، 3681 ، 3682 ، 3683 ، 3684 ، 3685 ، 3686 ، 3687 ، 3688 ، 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ، 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700 ، 3701 ، 3702 ، 3703 ، 3704 ، 3705 ، 3706 ، 3707 ، 3708 ، 3709 ، 3710 ، 3711 ، 3712 ، 3713 ، 3714 ، 3715 ، 3716 ، 3717 ، 3718 ، 3719 ، 3720 ، 3721 ، 3722 ، 3723 ، 3724 ، 3725 ، 3726 ، 3727 ، 3728 ، 3729 ، 3730 ، 3731 ، 3732 ، 3733 ، 3734 ، 3735 ، 3736 ، 3737 ، 3738 ، 3739 ، 3740 ، 3741 ، 3742 ، 3743 ، 3744 ، 3745 ، 3746 ، 3747 ، 3748 ، 3749 ، 3750 ، 3751 ، 3752 ، 3753 ، 3754 ، 3755 ، 3756 ، 3757 ، 3758 ، 3759 ، 3760 ، 3761 ، 3762 ، 3763 ، 3764 ، 3765 ، 3766 ، 3767 ، 3768 ، 3769 ، 3770 ، 3771 ، 3772 ، 3773 ، 3774 ، 3775 ، 3776 ، 3777 ، 3778 ، 3779 ، 3780 ، 3781 ، 3782 ، 3783 ، 3784 ، 3785 ، 3786 ، 3787 ، 3788 ، 3789 ، 3790 ، 3791 ، 3792 ، 3793 ، 3794 ، 3795 ، 3796 ، 3797 ، 3798 ، 3799 ، 3800 ، 3801 ، 3802 ، 3803 ، 3804 ، 3805 ، 3806 ، 3807 ، 3808 ، 3809 ، 3810 ، 3811 ، 3812 ، 3813 ، 3814 ، 3815 ، 3816 ، 3817 ، 3818 ، 3819 ، 3820 ، 3821 ، 3822 ، 3823 ، 3824 ، 3825 ، 3826 ، 3827 ، 3828 ، 3829 ، 3830 ، 3831 ، 3832 ، 3833 ، 3834 ، 3835 ، 3836 ، 3837 ، 3838 ، 3839 ، 3840 ، 3841 ، 3842 ، 3843 ، 3844 ، 3845 ، 3846 ، 3847 ، 3848 ، 3849 ، 3850 ، 3851 ، 3852 ، 3853 ، 3854 ، 3855 ، 3856 ، 3857 ، 3858 ، 3859 ، 3860 ، 3861 ، 3862 ، 3863 ، 3864 ، 3865 ، 3866 ، 3867 ، 3868 ، 3869 ، 3870 ، 3871 ، 3872 ، 3873 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3879 ، 3880 ، 3881 ، 3882 ، 3883 ، 3884 ، 3885 ، 3886 ، 3887 ، 3888 ، 3889 ، 3890 ، 3891 ، 3892 ، 3893 ، 3894 ، 3895 ، 3896 ، 3897 ، 3898 ، 3899 ، 3900 ، 3901 ، 3902 ، 3903 ، 3904 ، 3905 ، 3906 ، 3907 ، 3908 ، 3909 ، 3910 ، 3911 ، 3912 ، 3913 ، 3914 ، 3915 ، 3916 ، 3917 ، 3918 ، 3919 ، 3920 ، 3921 ، 3922 ، 3923 ، 3924 ، 3925 ، 3926 ، 3927 ، 3928 ، 3929 ، 3930 ، 3931 ، 3932 ، 3933 ، 3934 ، 3935 ، 3936 ، 3937 ، 3938 ، 3939 ، 3940 ، 3941 ، 3942 ، 3943 ، 3944 ، 3945 ، 3946 ، 3947 ، 3948 ، 3949 ، 3950 ، 3951 ، 3952 ، 3953 ، 3954 ، 3955 ، 3956 ، 3957 ، 3958 ، 3959 ، 3960 ، 3961 ، 3962 ، 3963 ، 3964 ، 3965 ، 3966 ، 3967 ، 3968 ، 3969 ، 3970 ، 3971 ، 3972 ، 3973 ، 3974 ، 3975 ، 3976 ، 3977 ، 3978 ، 3979 ، 3980 ، 3981 ، 3982 ، 3983 ، 3984 ، 3985 ، 3986 ، 3987 ، 3988 ، 3989 ، 3990 ، 3991 ، 3992 ، 3993 ، 3994 ، 3995 ، 3996 ، 3997 ، 3998 ، 3999 ، 4000

جو تم نے میرے بیٹے کے نام کیا ہے۔ اس پر میرے والد نے میرا ہاتھ پکڑا اور میں اس وقت لڑکا تھا اور وہ رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! اس کی ماں بنت رواحہ نے چاہا ہے کہ میں آپ کو اس ہبہ پر گواہ ٹھہراؤں جو میں نے اس کے بیٹے کو دیا ہے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے بشیر! کیا اس کے علاوہ بھی تمہاری کوئی اولاد ہے؟ انہوں نے کہا جی ہاں۔ آپ نے فرمایا کیا تم نے ان سب کو اس کی طرح ہبہ کیا ہے؟ انہوں نے عرض کیا نہیں۔ آپ نے فرمایا پھر مجھے گواہ نہ بناؤ کیونکہ میں ظلم پر گواہی نہیں دیتا۔

3043: حضرت نعمان بن بشیرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کیا تمہارے اس کے علاوہ اور بھی بیٹے ہیں؟ انہوں نے عرض کیا جی ہاں۔ آپ نے فرمایا کیا تم نے ان سب کو اس جیسا دیا ہے؟ انہوں نے عرض کیا نہیں۔ آپ نے فرمایا تو پھر میں ظلم پر گواہی نہیں دیتا۔

الْمَوْهَبَةَ مِنْ مَالِهِ لِابْنِهَا فَالْتَوَىٰ بِهَا سَنَةً ثُمَّ بَدَأَ لَهُ فَقَالَتْ لَا أَرْضَىٰ حَتَّىٰ تُشْهَدَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيَّ مَا وَهَبْتَ لِابْنِي فَأَخَذَ أَبِي بِيَدِي وَأَنَا يَوْمَئِذٍ غُلَامٌ فَأَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أُمَّ هَذَا بِنْتَ رَوَاحَةَ أَعْجَبَهَا أَنْ أُشْهَدَكَ عَلَيَّ الَّذِي وَهَبْتُ لِابْنِهَا فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا بَشِيرُ أَلَيْكَ وَلَدٌ سِوَىٰ هَذَا قَالَ نَعَمْ فَقَالَ أَكُلُّهُمْ وَهَبْتَ لَهُ مِثْلَ هَذَا قَالَ لَا قَالَ فَلَا تُشْهَدْنِي إِذَا فِئْتِي لَا أُشْهَدُ عَلَيَّ جَوْرٍ [4182]

3043{15} حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنِي أَبِي حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ التُّعْمَانِ بْنِ بَشِيرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ أَلَيْكَ بَنُونَ سِوَاهُ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَكُلُّهُمْ أُعْطِيَتْ مِثْلَ هَذَا قَالَ لَا قَالَ فَلَا أُشْهَدُ عَلَيَّ جَوْرٍ [4183]

3043: اطراف : مسلم کتاب الہیات باب کراهة تفضیل بعض الاولاد فی الہبة 3038 ، 3039 ، 3040 ، 3041

3042 ، 3043 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها... باب الہبة للوالد 2586 باب الاشهاد فی الہبة 2587 کتاب الشهادات باب لا یشہد علی شہادة جور اذا شہد 2650 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء فی النحل والتسوية بین الولد 1367 نسائی کتاب النحل ذکر الاختلاف الفاظ الناقلین لخبر التعمان بن بشیر فی النحل 3672 ، 3673 ، 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679 ، 3680 ، 3681 ، 3682 ، 3683 ، 3684 ، 3685 ، 3686 ، 3687 ، 3688 ، 3689 ، 3690 ، 3691 ، 3692 ، 3693 ، 3694 ، 3695 ، 3696 ، 3697 ، 3698 ، 3699 ، 3700 ، 3701 ، 3702 ، 3703 ، 3704 ، 3705 ، 3706 ، 3707 ، 3708 ، 3709 ، 3710 ، 3711 ، 3712 ، 3713 ، 3714 ، 3715 ، 3716 ، 3717 ، 3718 ، 3719 ، 3720 ، 3721 ، 3722 ، 3723 ، 3724 ، 3725 ، 3726 ، 3727 ، 3728 ، 3729 ، 3730 ، 3731 ، 3732 ، 3733 ، 3734 ، 3735 ، 3736 ، 3737 ، 3738 ، 3739 ، 3740 ، 3741 ، 3742 ، 3743 ، 3744 ، 3745 ، 3746 ، 3747 ، 3748 ، 3749 ، 3750 ، 3751 ، 3752 ، 3753 ، 3754 ، 3755 ، 3756 ، 3757 ، 3758 ، 3759 ، 3760 ، 3761 ، 3762 ، 3763 ، 3764 ، 3765 ، 3766 ، 3767 ، 3768 ، 3769 ، 3770 ، 3771 ، 3772 ، 3773 ، 3774 ، 3775 ، 3776 ، 3777 ، 3778 ، 3779 ، 3780 ، 3781 ، 3782 ، 3783 ، 3784 ، 3785 ، 3786 ، 3787 ، 3788 ، 3789 ، 3790 ، 3791 ، 3792 ، 3793 ، 3794 ، 3795 ، 3796 ، 3797 ، 3798 ، 3799 ، 3800 ، 3801 ، 3802 ، 3803 ، 3804 ، 3805 ، 3806 ، 3807 ، 3808 ، 3809 ، 3810 ، 3811 ، 3812 ، 3813 ، 3814 ، 3815 ، 3816 ، 3817 ، 3818 ، 3819 ، 3820 ، 3821 ، 3822 ، 3823 ، 3824 ، 3825 ، 3826 ، 3827 ، 3828 ، 3829 ، 3830 ، 3831 ، 3832 ، 3833 ، 3834 ، 3835 ، 3836 ، 3837 ، 3838 ، 3839 ، 3840 ، 3841 ، 3842 ، 3843 ، 3844 ، 3845 ، 3846 ، 3847 ، 3848 ، 3849 ، 3850 ، 3851 ، 3852 ، 3853 ، 3854 ، 3855 ، 3856 ، 3857 ، 3858 ، 3859 ، 3860 ، 3861 ، 3862 ، 3863 ، 3864 ، 3865 ، 3866 ، 3867 ، 3868 ، 3869 ، 3870 ، 3871 ، 3872 ، 3873 ، 3874 ، 3875 ، 3876 ، 3877 ، 3878 ، 3879 ، 3880 ، 3881 ، 3882 ، 3883 ، 3884 ، 3885 ، 3886 ، 3887 ، 3888 ، 3889 ، 3890 ، 3891 ، 3892 ، 3893 ، 3894 ، 3895 ، 3896 ، 3897 ، 3898 ، 3899 ، 3900 ، 3901 ، 3902 ، 3903 ، 3904 ، 3905 ، 3906 ، 3907 ، 3908 ، 3909 ، 3910 ، 3911 ، 3912 ، 3913 ، 3914 ، 3915 ، 3916 ، 3917 ، 3918 ، 3919 ، 3920 ، 3921 ، 3922 ، 3923 ، 3924 ، 3925 ، 3926 ، 3927 ، 3928 ، 3929 ، 3930 ، 3931 ، 3932 ، 3933 ، 3934 ، 3935 ، 3936 ، 3937 ، 3938 ، 3939 ، 3940 ، 3941 ، 3942 ، 3943 ، 3944 ، 3945 ، 3946 ، 3947 ، 3948 ، 3949 ، 3950 ، 3951 ، 3952 ، 3953 ، 3954 ، 3955 ، 3956 ، 3957 ، 3958 ، 3959 ، 3960 ، 3961 ، 3962 ، 3963 ، 3964 ، 3965 ، 3966 ، 3967 ، 3968 ، 3969 ، 3970 ، 3971 ، 3972 ، 3973 ، 3974 ، 3975 ، 3976 ، 3977 ، 3978 ، 3979 ، 3980 ، 3981 ، 3982 ، 3983 ، 3984 ، 3985 ، 3986 ، 3987 ، 3988 ، 3989 ، 3990 ، 3991 ، 3992 ، 3993 ، 3994 ، 3995 ، 3996 ، 3997 ، 3998 ، 3999 ، 4000

3044 {16} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ 3044: حضرت نعمان بن بشیرؓ سے روایت ہے کہ
أَخْبَرَنَا جَرِيرٌ عَنْ عَاصِمِ الْأَحْوَلِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ نَ ان کے والد سے فرمایا تم مجھے ظلم
الشَّعْبِيِّ عَنِ الثُّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لِأَبِيهِ لَا
تُشْهِدْنِي عَلَى جَوْرٍ [4184]

3045 {17} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى 3045: حضرت نعمان بن بشیرؓ سے روایت ہے کہ
حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ وَعَبْدُ الْأَعْلَى ح وَ مجھے میرے والد سواری پر رسول اللہ ﷺ کی خدمت
حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَيَعْقُوبُ میں لے گئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! آپ گواہ رہیں
الدَّوْرَقِيُّ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ غَلِيَّةٍ وَاللَّفْظُ کہ میں نے اپنے مال میں سے نعمان کو یہ یہ عطیہ دیا
لِيَعْقُوبَ قَالَ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ ہے۔ آپ نے فرمایا کیا تم نے اپنے سب بیٹوں کو اسی
عَنْ دَاوُدَ بْنِ أَبِي هِنْدٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنْ طرح کا تحفہ دیا ہے جیسے تم نے نعمان کو تحفہ دیا ہے؟
الثُّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ انْطَلَقَ بِي أَبِي انہوں نے کہا نہیں۔ آپ نے فرمایا پھر اس پر میرے
يَحْمِلُنِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ سوا کسی اور کو گواہ بنا لو۔ پھر فرمایا کیا یہ بات تمہیں خوش

3044 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب کراہة تفضيل بعض الاولاد في الهبة 3038 ، 3039 ، 3040 ، 3041 ،
3042 ، 3043 ، 3045 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها... باب الہبة للوالد 2586 باب الہبة في الہبة 2587 کتاب الشهادات باب لا یشہد
على شهادة جور اذا اشهد 2650 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء في النحل والتسوية بين الولد 1367 نسائی کتاب النحل
ذكر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر النعمان بن بشير في النحل 3672 ، 3673 ، 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679
3680 ، 3681 ، 3682 ، 3683 ، 3684 ، 3685 ، 3686 ، 3687 ابو داؤد کتاب البيوع باب في الرجل يفضل بعض ولده في
النحل 3542 ، 3543 ، 3544 ، 3545 ابن ماجه کتاب الہیات باب الرجل ينحل ولده 2375 ، 2376

3045 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب کراہة تفضيل بعض الاولاد في الهبة 3038 ، 3039 ، 3040 ، 3041 ،
3042 ، 3043 ، 3044 ، 3046 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها... باب الہبة للوالد 2586 باب الہبة في الہبة 2587 کتاب الشهادات باب لا یشہد
على شهادة جور اذا اشهد 2650 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء في النحل والتسوية بين الولد 1367 نسائی کتاب النحل
ذكر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر النعمان بن بشير في النحل 3672 ، 3673 ، 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679
3680 ، 3681 ، 3682 ، 3683 ، 3684 ، 3685 ، 3686 ، 3687 ابو داؤد کتاب البيوع باب في الرجل يفضل بعض ولده
في النحل 3542 ، 3543 ، 3544 ، 3545 ابن ماجه کتاب الہیات باب الرجل ينحل ولده 2375 ، 2376

کرتی ہے کہ وہ سب بچے تم سے نیکی کرنے میں برابر ہوں انہوں نے کہا کہ کیوں نہیں۔ آپ نے فرمایا پھر ایسا نہ کرو۔

وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ اشْهَدْ أَنِّي قَدْ نَحَلْتُ التُّعْمَانَ كَذًا وَكَذًا مِنْ مَالِي فَقَالَ أَكُلَّ بَنِيكَ قَدْ نَحَلْتَ مِثْلَ مَا نَحَلْتَ التُّعْمَانَ قَالَ لَا قَالَ فَأَشْهَدْ عَلَيَّ هَذَا غَيْرِي ثُمَّ قَالَ أَيْسُرُكَ أَنْ يَكُونُوا إِلَيْكَ فِي الْبِرِّ سَوَاءً قَالَ بَلَى قَالَ فَلَا إِذَا [4185]

3046: حضرت نعمان بن بشیرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ مجھے میرے والد نے عطیہ دیا پھر وہ مجھے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں لے گئے تاکہ آپ کو اس پر گواہ بنائیں۔ آپ نے فرمایا کیا تم نے اپنے ہر بیٹے کو یہ عطیہ دیا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں۔ آپ نے فرمایا کیا تم ان سے اس طرح کا نیک سلوک نہیں چاہتے جس طرح کا نیک سلوک اس سے چاہتے ہو؟ انہوں نے کہا کیوں نہیں۔ آپ نے فرمایا تو پھر میں گواہ نہیں بنتا۔ ابن عون کہتے ہیں میں نے (راوی) محمد کو یہ روایت سنائی تو انہوں نے کہا ہمیں تو یہ بتایا گیا ہے کہ آپ ﷺ نے فرمایا تھا اپنی اولاد کے درمیان برابری کا سلوک کرو۔

3046 {18} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عُمَانَ التَّوْفَلِيُّ حَدَّثَنَا أَزْهَرُ حَدَّثَنَا ابْنُ عَوْنٍ عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنِ التُّعْمَانَ بْنِ بَشِيرٍ قَالَ نَحَلَّنِي أَبِي نُحْلًا ثُمَّ أَتَى بِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِيَشْهَدَهُ فَقَالَ أَكُلَّ وَلَدِكَ أَعْطَيْتَهُ هَذَا قَالَ لَا قَالَ أَلَيْسَ تُرِيدُ مِنْهُمْ الْبِرَّ مِثْلَ مَا تُرِيدُ مِنْ ذَا قَالَ بَلَى قَالَ فَإِنِّي لَا أَشْهَدُ قَالَ ابْنُ عَوْنٍ فَحَدَّثْتُ بِهِ مُحَمَّدًا فَقَالَ إِنَّمَا تَحَدَّثْنَا أَنَّهُ قَالَ قَارِبُوا بَيْنَ أَوْلَادِكُمْ [4186]

3046 : اطراف : مسلم کتاب الہبات باب کراہة تفضیل بعض الاولاد فی الہبة 3038 ، 3039 ، 3040 ، 3041

3042 ، 3043 ، 3044 ، 3045 ، 3047

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها... باب الہبة للوالد 2586 باب الاشهاد فی الہبة 2587 کتاب الشهادات باب لا یشہد علی شہادة جور اذا اشہد 2650 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء فی النحل والنسویة بین الولد 1367 نسائی کتاب النحل ذکر الاختلاف الفاظ الناقلین لخبر النعمان بن بشیر فی النحل 3672 ، 3673 ، 3674 ، 3675 ، 3676 ، 3677 ، 3678 ، 3679 ، 3680 ، 3681 ، 3682 ، 3683 ، 3684 ، 3685 ، 3686 ، 3687 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی الرجل یفضل بعض ولده فی النحل 3542 ، 3543 ، 3544 ، 3545 ابن ماجہ کتاب الہبات باب الرجل ینحل ولده 2375 ، 2376

3047 {19} حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَتْ امْرَأَةٌ بِشِيرٍ انْحَلَّ ابْنِي غُلَامًا وَأَشْهَدُ لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَتَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ إِنَّ ابْنَةَ فُلَانٍ سَأَلْتَنِي أَنْ أَنْحَلَ ابْنَهَا غُلَامِي وَقَالَتْ أَشْهَدُ لِي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ اللَّهُ إِخْوَةٌ قَالَ نَعَمْ قَالَ أَفَكُلَّهُمْ أَعْطَيْتَ مِثْلَ مَا أَعْطَيْتَهُ قَالَ لَا قَالَ فَلَيْسَ يَصْلِحُ هَذَا وَإِنِّي لَا أَشْهَدُ إِلَّا عَلَى حَقِّ [4187]

3047: حضرت جابرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ حضرت بشیرؓ کی بیوی نے کہا میرے بیٹے کو اپنا غلام دے دو اور میری خاطر رسول اللہ ﷺ کو اس پر گواہ ٹھہراؤ۔ پس وہ رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے اور عرض کیا کہ فلاں کی بیٹی نے مجھ سے خواہش کی ہے کہ میں اس کے بیٹے کو اپنا غلام دے دوں اور یہ کہتی ہیں کہ میری خاطر رسول اللہ ﷺ کو اس پر گواہ ٹھہراؤ۔ اس پر آپؐ نے فرمایا کیا اس کے اور بھائی ہیں؟ انہوں نے عرض کیا جی ہاں۔ آپؐ نے فرمایا کیا تم نے سب کو وہی کچھ دیا ہے جو اسے دیا ہے؟ انہوں نے کہا نہیں۔ آپؐ نے فرمایا پھر یہ درست نہیں اور میں تو حق کے سوا کسی بات پر گواہی نہیں دیتا۔

[4] 4: باب: العُمَرَى

باب: عمر بھر کے لئے عطیہ دے دینا

3048 {20} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ

3048: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس شخص کو عمر بھر کے لئے اور اس کی اولاد کے لئے کوئی چیز دی گئی تو وہ اسی کی ہو

3047 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب کراهة تفضيل بعض الاولاد في الهبة 3038 ، 3039 ، 3040 ، 3041

3042 ، 3043 ، 3044 ، 3045 ، 3046

تخریج : بخاری کتاب الهبة وفضلها... باب الهبة للوالد 2586 باب الاشهاد في الهبة 2587 کتاب الشهادات باب لا يشهد على شهادة جور اذا شهد 2650 ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء في النحل والتسوية بين الولد 1367 نسائی کتاب النحل ذکر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر النعمان بن بشير في النحل 3672، 3673، 3674، 3675، 3676، 3677، 3678، 3679 النحل 3680، 3681، 3682، 3683، 3684، 3685، 3686، 3687 ابو داؤد کتاب البيوع باب في الرجل يفضل بعض ولده في النحل 3542، 3543، 3544، 3545 ابن ماجه کتاب الہیات باب الرجل ينحل ولده 2375، 2376

3048 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب العمري 3049 ، 3050 ، 3051 ، 3052 ، 3053 ، 3054 ، 3055

= 3056 ، 3057 ، 3058 ، 3059

وَلَعَقِبِهِ كِي بَجَائِ) أَيُّمَا رَجُلٍ أُعْمِرَ عُمَرَى
 حَدِيثُهُ أَيُّمَا رَجُلٍ أُعْمِرَ عُمَرَى فَهِيَ لَهُ
 وَلَعَقِبِهِ [4189]
 لے کوئی چیز دی گئی تو وہ اس کے لئے اور اس کی اولاد
 کے لئے ہوگی۔

3050 {22} حَدَّثَنِي عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ بَشِيرٍ
 الْعَبْدِيُّ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ
 جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي ابْنُ شَهَابٍ عَنِ الْعُمَرَى
 وَسْتَتِهَا عَنْ حَدِيثِ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ
 الرَّحْمَنِ أَنَّ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ الْأَنْصَارِيَّ
 أَخْبَرَهُ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ قَالَ أَيُّمَا رَجُلٍ أُعْمِرَ رَجُلًا عُمَرَى لَهُ
 وَلَعَقِبِهِ فَقَالَ قَدْ أُعْطِيَتْكَهَا وَعَقَبُكَ مَا بَقِيَ
 مِنْكُمْ أَحَدٌ فَإِنَّهَا لَمَنْ أُعْطِيَهَا وَإِنَّهَا لَا
 تَرْجِعُ إِلَى صَاحِبِهَا مِنْ أَجْلِ أَنَّهُ أُعْطِيَ
 عَطَاءً وَقَعَتْ فِيهِ الْمَوَارِيثُ [4190]

3050: حضرت جابر بن عبد اللہ انصاری بیان
 کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس شخص
 نے کسی دوسرے شخص کو اور اس کی اولاد کو عمر بھر کے
 لئے کچھ دیا اور اس نے کہا کہ میں نے تجھے اور تیری
 نسل کو یہ دیا۔ جب تک تم میں سے کوئی باقی ہے، تو یہ
 اسی کا ہوگا جس کو دیا گیا اور وہ اس کے مالک کو واپس
 نہ ہوگا کیونکہ اس نے ایک ایسا عطیہ دیا ہے جس میں
 ورثہ (کے احکام) جاری ہو گئے۔

3050 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب العمری 3048 ، 3049 ، 3051 ، 3052 ، 3053 ، 3054 ، 3055 ،
 3056 ، 3057 ، 3058 ، 3059

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها باب ما قبل فی العمری والرقبی 2625 ، 2626 ترمذی کتاب الاحکام باب جاء فی
 العمری 1349 ، 1350 باب ما جاء فی الرقبی 1351 نسائی کتاب العمری 3724 ، 3725 ذکر الاختلاف الفاظ الناقلین لخیر
 جابر فی العمری 3727 ، 3729 ، 3730 ، 3731 ، 3735 ، 3736 ، 3737 ، 3739 ذکر الاختلاف الفاظ علی الزہری فیہ
 3740 ، 3741 ، 3742 ، 3743 ، 3744 ، 3745 ، 3746 ، 3747 ، 3748 ، 3749 ذکر الاختلاف الفاظ یحیی بن ابی
 کثیر و محمد بن عمر و علی ابی سلمة فیہ 3750 ، 3751 ، 3752 ، 3753 ، 3754 ، 3755 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی
 العمری 3548 ، 3550 ، 3551 باب من قال فیہ ولعقبہ 3553 ، 3555 ، 3556 باب فی الرقبی 3558 ، 3559 ابن ماجہ
 کتاب الہیات باب العمری 2380 ، 2381 باب الرقبی 2382 ، 2383

3051 {23} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَاللَّفْظُ لِعَبْدٍ قَالَا أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ عَنْ جَابِرٍ قَالَ إِنَّمَا الْعُمَرَى النَّبِيَّ أَجَازَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يَقُولَ هِيَ لَكَ وَلِعَقْبِكَ فَأَمَّا إِذَا قَالَ هِيَ لَكَ مَا عَشْتِ فَإِنَّهَا تَرْجِعُ إِلَى صَاحِبِهَا قَالَ مَعْمَرٌ وَكَانَ الزُّهْرِيُّ يُفْتِي بِهِ [4191]

3051: حضرت جابرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ عمر بھر کے لئے کچھ دینا جس کی رسول اللہ ﷺ نے اجازت فرمائی یہ ہے کہ انسان کہے یہ تمہارے لئے اور تمہاری اولاد کے لئے ہے اور جب یہ کہے کہ یہ تیرے لئے ہے جب تک تو زندہ ہے تو وہ اس کے مالک کو واپس ہوگا۔

معمر کہتے ہیں کہ زہری اسی کے مطابق فتویٰ دیا کرتے تھے۔

3052 {24} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ عَنِ ابْنِ أَبِي ذَيْبٍ عَنِ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ أَبِي سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِرٍ وَهُوَ ابْنُ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ

3052: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے اس شخص کے بارہ میں جس کے لئے اور جس کی اولاد کے لئے عمر بھر کے لئے کچھ دیا گیا یہ فیصلہ فرمایا کہ وہ قطعی طور پر اس کا ہے۔ دینے

3051 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب العمری 3048 ، 3049 ، 3050 ، 3052 ، 3053 ، 3054 ، 3055 ، 3056 ، 3057 ، 3058 ، 3059

تخریج : بخاری کتاب الہیة وفضلها باب ما قبل فی العمری والرقیبی 2625 ، 2626 ترمذی کتاب الاحکام باب جاء فی العمری 1349 ، 1350 باب ما جاء فی الرقیبی 1351 نسائی کتاب العمری 3724 ، 3725 ذکر الاختلاف الفاظ الناقلین لخبر جابر فی العمری 3727 ، 3729 ، 3730 ، 3731 ، 3735 ، 3736 ، 3737 ، 3739 ذکر الاختلاف الفاظ علی الزہری فیہ 3740 ، 3741 ، 3742 ، 3743 ، 3744 ، 3745 ، 3746 ، 3747 ، 3748 ، 3749 ذکر الاختلاف الفاظ یحیی بن ابی کثیر و محمد بن عمر و علی ابی سلمة فیہ 3750 ، 3751 ، 3752 ، 3753 ، 3754 ، 3755 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی العمری 3548 ، 3550 ، 3551 باب من قال فیہ ولعقبہ 3553 ، 3555 ، 3556 باب فی الرقیبی 3558 ، 3559 ابن ماجہ کتاب الہیات باب العمری 2380 ، 2381 باب الرقیبی 2382 ، 2383

3052 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب العمری 3048 ، 3049 ، 3050 ، 3051 ، 3053 ، 3054 ، 3055 ، 3056 ، 3057 ، 3058 ، 3059

تخریج : بخاری کتاب الہیة وفضلها باب ما قبل فی العمری والرقیبی 2625 ، 2626 ترمذی کتاب الاحکام باب جاء فی العمری 1349 ، 1350 باب ما جاء فی الرقیبی 1351 نسائی کتاب العمری 3724 ، 3725 ذکر الاختلاف الفاظ الناقلین لخبر جابر فی العمری 3727 ، 3729 ، 3730 ، 3731 ، 3735 ، 3736 ، 3737 ، 3739 ذکر الاختلاف الفاظ علی الزہری فیہ 3740 ، 3741 ، 3742 ، 3743 ، 3744 ، 3745 ، 3746 ، 3747 ، 3748 ، 3749 ذکر الاختلاف الفاظ یحیی بن ابی کثیر و محمد بن عمر و علی ابی سلمة فیہ 3750 ، 3751 ، 3752 ، 3753 ، 3754 ، 3755 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی العمری 3548 ، 3550 ، 3551 باب من قال فیہ ولعقبہ 3553 ، 3555 ، 3556 باب فی الرقیبی 3558 ، 3559 ابن ماجہ کتاب الہیات باب العمری 2380 ، 2381 باب الرقیبی 2382 ، 2383

وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَضَى فِيمَنْ أُعْمِرَ
عُمْرَى لَهُ وَلَعَقِبِهِ فَهِيَ لَهُ بِنَّةٌ لَا يَجُوزُ
لِلْمُعْطِي فِيهَا شَرْطٌ وَلَا تُنْيَا قَالَ أَبُو سَلَمَةَ
لَأَنَّهُ أُعْطِيَ عَطَاءً وَقَعَتْ فِيهِ الْمَوَارِيثُ
فَقَطَعَتْ الْمَوَارِيثُ شَرْطُهُ [4192]

3053: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے وہ
بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا عمر
بھر کے لئے دی گئی چیز اس کی ہوگی جس کو وہ دی گئی۔
ایک اور روایت میں عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ
نَبِيَّ اللَّهِ ﷺ كَ الْفَاظِ هِيَ
ایک روایت میں عَنْ جَابِرٍ يَرْفَعُهُ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ
كَ الْفَاظِ هِيَ۔

3053 {25} حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ عُمَرَ
الْقَوَارِيرِيُّ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ الْحَارِثِ حَدَّثَنَا
هَشَامٌ عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ حَدَّثَنِي أَبُو
سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ سَمِعْتُ جَابِرَ
بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْعُمْرَى لِمَنْ وَهَبَتْ لَهُ وَ
حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا مُعَاذُ بْنُ
هَشَامٍ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ يَحْيَى بْنِ أَبِي كَثِيرٍ
حَدَّثَنَا أَبُو سَلَمَةَ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ عَنْ جَابِرِ
بْنَ عَبْدِ اللَّهِ أَنَّ نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ قَالَ بِمِثْلِهِ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ

3053 : اطراف : مسلم کتاب الہبات باب العمری 3048 ، 3049 ، 3050 ، 3051 ، 3052 ، 3054 ، 3055

3056 ، 3057 ، 3058 ، 3059

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها باب ما قبل فی العمری و الرقی 2625 ، 2626 ترمذی کتاب الاحکام باب جاء فی
العمری 1349 ، 1350 باب ما جاء فی الرقی 1351 نسائی کتاب العمری 3724 ، 3725 ذکر الاختلاف الفاظ الناقلین لخبر
جابر فی العمری 3727 ، 3729 ، 3730 ، 3731 ، 3735 ، 3736 ، 3737 ، 3739 ذکر الاختلاف الفاظ علی الزہری فیہ
3740 ، 3741 ، 3742 ، 3743 ، 3744 ، 3745 ، 3746 ، 3747 ، 3748 ، 3749 ذکر الاختلاف الفاظ یحیی بن ابی
کثیر و محمد بن عمر و علی ابی سلمة فیہ 3750 ، 3751 ، 3752 ، 3753 ، 3754 ، 3755 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی
العمری 3548 ، 3550 ، 3551 باب من قال فیہ ولعقبہ 3553 ، 3555 ، 3556 باب فی الرقی 3558 ، 3559 ابن ماجہ
کتاب الہبات باب العمری 2380 ، 2381 باب الرقی 2382 ، 2383

حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ
يَرْفَعُهُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
[4195,4194,4193]

3054: حضرت جابرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ اپنے مال اپنے پاس
سنجھال کر رکھو اور انہیں ضائع نہ کرو کیونکہ جس نے
عمر بھر کے لئے کچھ دیا تو وہ اسی کی ملکیت ہوگا جس کو
عمر بھر کے لئے دیا گیا۔ چاہے وہ زندہ رہے یا فوت
ہو جائے اور اس کی اولاد کے لئے ہوگا۔

ایک اور روایت میں یہ مزید ہے کہ انصار مہاجرین کو
(اپنی جائیدادیں) عمر بھر کے لئے دینے لگے تو
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم اپنے اموال اپنے پاس
ہی رکھو۔

3054{26} و حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
وَاللَّفْظُ لَهُ أَخْبَرَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ
عَنْ جَابِرٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْسِكُوا عَلَيْكُمْ أَمْوَالَكُمْ وَلَا
تُفْسِدُوا هَهَا فَإِنَّهُ مَنْ أَعْمَرَ عُمُرِي فَهِيَ لِلَّذِي
أَعْمَرَهَا حَيًّا وَمَيِّتًا وَلَعَقِبِهِ {27} حَدَّثَنَا أَبُو
بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشْرٍ
حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ أَبِي عُثْمَانَ ح و حَدَّثَنَا
أَبُو بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
عَنْ وَكَيْعٍ عَنْ سُفْيَانَ ح و حَدَّثَنَا عَبْدُ
الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ
جَدِّي عَنْ أَيُّوبَ كُلِّ هَؤُلَاءِ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ
عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
بِمَعْنَى حَدِيثِ أَبِي خَيْثَمَةَ وَفِي حَدِيثِ

3054: اطراف : مسلم كتاب الہبات باب العمري 3048 ، 3049 ، 3050 ، 3051 ، 3052 ، 3053 ، 3055

3056 ، 3057 ، 3058 ، 3059

تخریج : بخاری كتاب الہبة وفضلها باب ما قيل في العمري والرقبي 2625 ، 2626 ترمذی كتاب الاحكام باب جاء في
العمري 1349 ، 1350 باب ما جاء في الرقبی 1351 نسائی كتاب العمري 3724 ، 3725 ذكر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر
جابر في العمري 3727 ، 3729 ، 3730 ، 3731 ، 3735 ، 3736 ، 3737 ، 3739 ذكر الاختلاف الفاظ علي الزهري فيه
3740 ، 3741 ، 3742 ، 3743 ، 3744 ، 3745 ، 3746 ، 3747 ، 3748 ، 3749 ذكر الاختلاف الفاظ يحيى بن ابي
كثير ومحمد بن عمر وعلي ابي سلمة فيه 3750 ، 3751 ، 3752 ، 3753 ، 3754 ، 3755 ابو داؤد كتاب البيوع باب في
العمري 3548 ، 3550 ، 3551 باب من قال فيه ولعقبه 3553 ، 3555 ، 3556 باب في الرقبی 3558 ، 3559 ابن ماجه
كتاب الہبات باب العمري 2380 ، 2381 باب الرقبی 2382 ، 2383

أَيُّوبَ مِنَ الزِّيَادَةِ قَالَ جَعَلَ الْأَنْصَارُ
يُعْمَرُونَ الْمُهَاجِرِينَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمْسِكُوا عَلَيْكُمْ
أَمْوَالَكُمْ [4197,4196]

3055 : حضرت جابرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ مدینہ کی ایک عورت نے اپنا ایک باغ عمر بھر کے لئے اپنے ایک بیٹے کو دے دیا پھر وہ بیٹا فوت ہو گیا اور اس کے بعد وہ عورت بھی فوت ہو گئی اور اس (عورت) نے اولاد چھوڑی اور اس (مرحوم) کے بھائی بھی تھے جو عمر بھر کے لئے ہبہ کرنے والی کے بیٹے تھے جو عمر بھر کے لئے ہبہ کرنے والی کی اولاد نے کہا کہ اب یہ باغ ہمارے پاس واپس آ گیا ہے مگر جس کے نام عمر بھر کا ہبہ کیا گیا تھا اس کی اولاد نے کہا کہ یہ ہمارے والد کی ملکیت ہے اس کی زندگی میں بھی اور اس کے مرنے کے بعد بھی چنانچہ وہ اپنا جھگڑا حضرت عثمانؓ کے آزاد کردہ غلام طارق کے پاس لے کر گئے۔ انہوں نے حضرت جابرؓ کو بلایا تو انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے بارہ میں گواہی دی کہ (آپؐ

3055 {28} و حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ
وَإِسْحَاقُ بْنُ مَنْصُورٍ وَاللَّفْظُ لِبْنِ رَافِعٍ قَالَ
حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ
أَخْبَرَنِي أَبُو الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ قَالَ أَعْمَرَتْ
امْرَأَةٌ بِالْمَدِينَةِ حَائِطًا لَهَا ابْنًا لَهَا ثُمَّ تُوُفِّيَ
وَتُوُفِّيَتْ بَعْدَهُ وَتَرَكَتْ وَلَدًا وَلَهُ إِخْوَةٌ
بَنُونَ لِلْمُعْمَرَةِ فَقَالَ وَلَدُ الْمُعْمَرَةِ رَجَعَ
الْحَائِطُ إِلَيْنَا وَقَالَ بَنُو الْمُعْمَرِ بَلْ كَانَ
لَأَبِينَا حَيَاتُهُ وَمَوْتُهُ فَاخْتَصَمُوا إِلَيَّ طَارِقٍ
مَوْلَى عَثْمَانَ فَدَعَا جَابِرًا فَشَهِدَ عَلَيَّ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
بِالْعُمَرَى لِصَاحِبِهَا فَقَضَى بِذَلِكَ طَارِقٌ ثُمَّ
كَتَبَ إِلَيَّ عَبْدُ الْمَلِكِ فَأَخْبَرَهُ ذَلِكَ

3055 : اطراف : مسلم کتاب الہبات باب العمری 3048 ، 3049 ، 3050 ، 3051 ، 3052 ، 3053 ، 3054

3056 ، 3057 ، 3058 ، 3059

تخریج : بخاری کتاب الہبة وفضلها باب ما قبل فی العمری والرقی 2625 ، 2626 ترمذی کتاب الاحکام باب جاء فی العمری 1349 ، 1350 باب ما جاء فی الرقی 1351 نسائی کتاب العمری 3724 ، 3725 ذکر الاختلاف الفاظ الناقلین لخبر جابر فی العمری 3727 ، 3729 ، 3730 ، 3731 ، 3735 ، 3736 ، 3737 ، 3739 ذکر الاختلاف الفاظ علی الزہری فیہ 3740 ، 3741 ، 3742 ، 3743 ، 3744 ، 3745 ، 3746 ، 3747 ، 3748 ، 3749 ذکر الاختلاف الفاظ یحیی بن ابی کثیر و محمد بن عمر و علی ابی سلمة فیہ 3750 ، 3751 ، 3752 ، 3753 ، 3754 ، 3755 ابو داؤد کتاب الیوع باب فی العمری 3548 ، 3550 ، 3551 باب من قال فیہ ولعقبہ فیہ 3553 ، 3555 ، 3556 باب فی الرقی 3558 ، 3559 ابن ماجہ کتاب الہبات باب العمری 2380 ، 2381 باب الرقی 2382 ، 2383

نے فرمایا) کہ عمر بھر کا ہبہ اس کی ملکیت ہے جسے وہ دیا گیا تو طارق نے اس کے مطابق فیصلہ کیا پھر عبد الملک کو تحریراً یہ اطلاع دی اور حضرت جابرؓ کی گواہی کا بھی ذکر کیا تو عبد الملک نے کہا کہ حضرت جابرؓ نے سچ کہا۔ طارق نے یہ فیصلہ نافذ کیا وہ آج تک اس شخص کے بیٹوں کا ہے جسے یہ عمر بھر کے لئے دیا گیا تھا۔

3056: سلیمان بن یسار سے روایت ہے کہ طارق نے عمر بھر کے ہبہ کا فیصلہ وارث کے حق میں حضرت جابر بن عبد اللہؓ کی روایت سے روایت کی بناء پر کیا تھا۔

3057: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا عمری (یعنی عمر بھر کے لئے ہبہ کرنا) جائز ہے۔

وَأَخْبَرَهُ بِشَهَادَةِ جَابِرٍ فَقَالَ عَبْدُ الْمَلِكِ
صَدَقَ جَابِرٌ فَأَمْضَى ذَلِكَ طَارِقٌ فَإِنَّ ذَلِكَ
الْحَائِطَ لِبَنِي الْمُعَمَّرِ حَتَّى الْيَوْمِ [4198]

{29}3056 حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَاللَّفْظُ لِأَبِي بَكْرٍ قَالَ
إِسْحَاقُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ
بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمْرِو عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ
أَنَّ طَارِقًا قَضَى بِالْعُمَرَى لِلْوَارِثِ لِقَوْلِ
جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [4199]

{30}3057 حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى
وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ قَتَادَةَ

3056: اطراف : مسلم كتاب الہیات باب العمری 3048 ، 3049 ، 3050 ، 3051 ، 3052 ، 3053 ، 3054 ، 3055 ، 3057 ، 3058 ، 3059

تخریج : بخاری کتاب الہیة وفضلها باب ما قبل فی العمری والرقی 2625 ، 2626 ترمذی کتاب الاحکام باب جاء فی العمری 1349 ، 1350 باب ما جاء فی الرقی 1351 نسائی کتاب العمری 3724 ، 3725 ذکر الاختلاف الفاظ الناقلین لخبیر جابر فی العمری 3727 ، 3729 ، 3730 ، 3731 ، 3735 ، 3736 ، 3737 ، 3739 ذکر الاختلاف الفاظ علی الزہری فیہ 3740 ، 3741 ، 3742 ، 3743 ، 3744 ، 3745 ، 3746 ، 3747 ، 3748 ، 3749 ذکر الاختلاف الفاظ یحیی بن ابی کثیر ومحمد بن عمر وعلی ابی سلمة فیہ 3750 ، 3751 ، 3752 ، 3753 ، 3754 ، 3755 ابو داؤد کتاب البیوع باب فی العمری 3548 ، 3550 ، 3551 باب من قال فیہ ولعقبہ 3553 ، 3555 ، 3556 باب فی الرقی 3558 ، 3559 ابن ماجہ کتاب الہیات باب العمری 2380 ، 2381 باب الرقی 2382 ، 2383

3057: اطراف : مسلم كتاب الہیات باب العمری 3048 ، 3049 ، 3050 ، 3051 ، 3052 ، 3053 ، 3054 ، 3055 ، 3056 ، 3057 ، 3058 ، 3059 =

يُحَدِّثُ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ
الْعُمَرَى جَائِزَةٌ [4200]

3058 {31} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ
الْحَارِثِيُّ حَدَّثَنَا خَالِدُ يَعْنِي ابْنَ الْحَارِثِ
حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ عَنْ عَطَاءٍ عَنْ جَابِرِ
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ
الْعُمَرَى مِيرَاثٌ لِأَهْلِهَا [4201]

3058: حضرت جابرؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا عمری (یعنی عمر بھر کا ہبہ) اس شخص کی میراث ہے جسے وہ دیا گیا۔

3059 {32} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ
بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا
3059: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا کہ عمری جائز ہے۔

= تخريج : بخاری کتاب الہبة وفضلها باب ما قيل في العمري والرقبي 2625، 2626 ترمذی کتاب الاحکام باب جاء في العمري 1349، 1350 باب ما جاء في الرقبى 1351 نسائی کتاب العمري 3724، 3725 ذكر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر جابر في العمري 3727، 3729، 3730، 3731، 3735، 3736، 3737، 3739 ذكر الاختلاف الفاظ علي الزهري فيه 3740، 3741، 3742، 3743، 3744، 3745، 3746، 3747، 3748، 3749 ذكر الاختلاف الفاظ يحيى بن ابي كثير ومحمد بن عمر وعلي ابي سلمة فيه 3750، 3751، 3752، 3753، 3754، 3755 ابو داؤد كتاب البيوع باب في العمري 3548، 3550، 3551 باب من قال فيه ولعقبه 3553، 3555، 3556 باب في الرقبى 3558، 3559 ابن ماجه كتاب الہيات باب العمري 2380، 2381 باب الرقبى 2382، 2383

3058 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب العمري 3048، 3049، 3050، 3051، 3052، 3053، 3054، 3055، 3056، 3057، 3059

= تخريج : بخاری کتاب الہبة وفضلها باب ما قيل في العمري والرقبي 2625، 2626 ترمذی کتاب الاحکام باب جاء في العمري 1349، 1350 باب ما جاء في الرقبى 1351 نسائی کتاب العمري 3724، 3725 ذكر الاختلاف الفاظ الناقلين لخبر جابر في العمري 3727، 3729، 3730، 3731، 3735، 3736، 3737، 3739 ذكر الاختلاف الفاظ علي الزهري فيه 3740، 3741، 3742، 3743، 3744، 3745، 3746، 3747، 3748، 3749 ذكر الاختلاف الفاظ يحيى بن ابي كثير ومحمد بن عمر وعلي ابي سلمة فيه 3750، 3751، 3752، 3753، 3754، 3755 ابو داؤد كتاب البيوع باب في العمري 3548، 3550، 3551 باب من قال فيه ولعقبه 3553، 3555، 3556 باب في الرقبى 3558، 3559 ابن ماجه كتاب الہيات باب العمري 2380، 2381 باب الرقبى 2382، 2383

3059 : اطراف : مسلم کتاب الہیات باب العمري 3048، 3049، 3050، 3051، 3052، 3053، 3054، 3055، 3056، 3057، 3058 =

شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنِ النَّضْرِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ بَشِيرِ
 بْنِ نَهَيْكٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الْعُمَرَى جَائِزَةٌ وَحَدَّثَنِيهِ
 يَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ حَدَّثَنَا خَالِدٌ يَعْنِي ابْنَ
 الْحَارِثِ حَدَّثَنَا سَعِيدٌ عَنْ قَتَادَةَ بِهَذَا
 الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ مِيرَاثٌ لِأَهْلِهَا أَوْ قَالَ
 جَائِزَةٌ [4203, 4202]

= تخريج : بخاری کتاب الہبة وفضلها باب ما قيل فی العمري والرقبي 2625، 2626 تو مڈی کتاب الاحکام باب جاء فی العمري 1349، 1350 باب ما جاء فی الرقبی 1351 نسائی کتاب العمري 3724، 3725 ذکر الاختلاف الفاظ الناقلين لخیر جابر فی العمري 3727، 3729، 3730، 3731، 3735، 3736، 3737، 3739 ذکر الاختلاف الفاظ علی الزهري فيه 3740، 3741، 3742، 3743، 3744، 3745، 3746، 3747، 3748، 3749 ذکر الاختلاف الفاظ يحيى بن ابي كثير و محمد بن عمر و علی ابي سلمة فيه 3750، 3751، 3752، 3753، 3754، 3755 ابو داؤد کتاب البيوع باب فی العمري 3548، 3550، 3551 باب من قال فيه ولقبه 3553، 3555، 3556 باب فی الرقبی 3558، 3559 ابن ماجه کتاب الہبات باب العمري 2380، 2381 باب الرقبی 2382، 2383



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب الوصیة

وصیت کے بارہ میں کتاب

[...]:1:باب: وصیة الرجل مكتوبة عنده

باب: آدمی کی وصیت اس کے پاس لکھی ہوئی ہو

3060 {1} حَدَّثَنَا أَبُو خَيْثَمَةَ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى الْعَنْزِيُّ وَاللَّفْظُ لِابْنِ الْمُثَنَّى قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ سَعِيدِ الْقَطَّانُ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَا حَقُّ امْرِئٍ مُسْلِمٍ لَهُ شَيْءٌ يُرِيدُ أَنْ يُوصِيَ فِيهِ بَيْتٌ لِبَنَاتَيْنِ إِلَّا وَوَصِيَّتُهُ مَكْتُوبَةٌ عِنْدَهُ {2} وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنِي أَبِي كِلَاهُمَا عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بِهِذَا الْإِسْنَادِ غَيْرَ أَنَّهُمَا قَالَا وَلَهُ شَيْءٌ يُوصِي فِيهِ

3060 : حضرت ابن عمر سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کسی مسلمان شخص کے لئے جس کے پاس کوئی چیز ہو، جس کے بارہ میں وہ وصیت کرنے کا ارادہ رکھتا ہو اس کے لئے درست نہیں کہ وہ دو راتیں بھی گزارے مگر اس کی وصیت اس کے پاس لکھی ہوئی موجود ہو۔

ایک اور روایت میں لہ شئیء یوصی فیہ کے الفاظ ہیں مگر یُرِيدُ أَنْ يُوصِيَ فِيهِ کے الفاظ نہیں ہیں۔

3060 : اطراف : مسلم کتاب الوصیة 3061

تخریج : بخاری کتاب الوصایا باب الوصایا 2738 ترمذی کتاب الجنائز باب ما جاء فی الحث علی الوصیة 974 کتاب الوصایا باب ما جاء فی الحث علی الوصیة 2118 نسائی کتاب الوصایا الکراهیة فی تاخیر الوصیة 3615 ، 3616 ، 3618 ، 3619 ابو داؤد کتاب الوصایا باب ما جاء فیما یؤمر به من الوصیة 2862 ابن ماجہ کتاب الوصایا باب الحث علی الوصیة 2699

وَلَمْ يَقُولْ يُرِيدُ أَنْ يُوصِيَ فِيهِ {3} وَحَدَّثَنَا
 أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ يَعْنِي
 ابْنَ زَيْدِ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا
 إِسْمَاعِيلُ يَعْنِي ابْنَ عَلِيَّةَ كِلَاهُمَا عَنْ أَيُّوبَ
 ح وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ
 أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَحَدَّثَنِي هَارُونَ بْنُ
 سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي
 أُسَامَةُ بْنُ زَيْدِ اللَّيْثِيُّ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
 رَافِعٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ أَخْبَرَنَا هِشَامٌ
 يَعْنِي ابْنَ سَعْدٍ كُلُّهُمْ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
 عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ
 حَدِيثِ عُبَيْدِ اللَّهِ وَقَالُوا جَمِيعًا لَهُ شَيْءٌ
 يُوصِي فِيهِ إِلَّا فِي حَدِيثِ أَيُّوبَ فَإِنَّهُ قَالَ
 يُرِيدُ أَنْ يُوصِيَ فِيهِ كَرَوَايَةَ يَحْيَى عَنْ عُبَيْدِ
 اللَّهِ [4206, 4205, 4204]

3061 {4} حَدَّثَنَا هَارُونَ بْنُ مَعْرُوفٍ
 حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرٌو
 وَهُوَ ابْنُ الْحَارِثِ عَنْ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ
 عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ: 3061: سالم اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ
 انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا۔ آپ نے فرمایا
 کسی مسلمان شخص کا جس کی کوئی چیز ہو جس کی وہ
 وصیت کر سکے یہ درست نہیں کہ وہ تین راتیں

3061 : اطراف : مسلم کتاب الوصیة 3060

تخریج : بخاری کتاب الوصایا باب الوصایا 2738 ترمذی کتاب الجنائز باب ما جاء فی الحث علی الوصیة 974 کتاب
 الوصایا باب ما جاء فی الحث علی الوصیة 2118 نسائی کتاب الوصایا الکراهیة فی تأخیر الوصیة 3615 ، 3616 ، 3618 ، 3619
 ابوداؤد کتاب الوصایا باب ما جاء فیما یؤمر به من الوصیة 2862 ابن ماجه کتاب الوصایا باب الحث علی الوصیة 2699

کے موقع پر میری عیادت فرمائی۔ اس بیماری میں جس میں میں موت کے کنارے پر پہنچ گیا تھا۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! میری تکلیف جس حد تک پہنچ چکی ہے وہ آپ دیکھ رہے ہیں۔ میں مالدار ہوں اور میرا وارث سوائے میری اکلوتی بیٹی کے کوئی نہیں۔ کیا میں دو تہائی مال صدقہ کر دوں؟ آپ نے فرمایا نہیں۔ وہ کہتے ہیں میں نے عرض کیا کیا میں اس کا نصف صدقہ کر دوں؟ آپ نے فرمایا نہیں۔ تیسرا حصہ (کردو) اور تیسرا حصہ (بھی) بہت ہے۔ تمہارا اپنے وارثوں کو اچھی حالت میں چھوڑنا انہیں محتاج چھوڑنے سے بہتر ہے کہ وہ لوگوں کے آگے ہاتھ پھیلاتے پھریں اور تم اللہ کی رضا چاہتے ہوئے جو بھی خرچ کرو گے تمہیں اس کا اجر دیا جائے گا یہاں تک کہ ایک لقمہ بھی جو تم اپنی بیوی کے منہ میں ڈالو۔ وہ کہتے ہیں میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! کیا میں اپنے ساتھیوں سے پیچھے چھوڑا جاؤں گا؟ آپ نے فرمایا تم پیچھے چھوڑے نہ جاؤ گے مگر جو نیک عمل کرو گے جس کے ذریعہ تم اللہ کی رضا چاہو تو تم اس کے ذریعہ درجہ اور رفعت میں زیادہ ہو گے۔ اور بعید نہیں کہ تم پیچھے چھوڑے جاؤ (یعنی لمبی عمر دیئے جاؤ) یہاں تک کہ تو میں تجھ سے فائدہ اٹھائیں اور کچھ دوسری نقصان اٹھائیں۔ اے اللہ! میرے اصحاب کی ہجرت پوری فرما اور انہیں ان کی ایڑیوں کے بل نہ لوٹانا لیکن

عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ عَادَنِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي حَجَّةِ الْوَدَاعِ مِنْ وَجَعٍ أَشْفَيْتُ مِنْهُ عَلَى الْمَوْتِ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ بَلِّغْنِي مَا تَرَى مِنَ الْوَجَعِ وَأَنَا ذُو مَالٍ وَلَا يَرِثُنِي إِلَّا ابْنَةٌ لِي وَاحِدَةٌ أَفَأَتَصَدَّقُ بِمُلْغِي مَالِي قَالَ لَا قَالَ قُلْتُ أَفَأَتَصَدَّقُ بِشَطْرِهِ قَالَ لَا الْثُلُثُ وَالْثُلُثُ كَثِيرٌ إِنَّكَ أَنْ تَذَرَ وَرَثَتَكَ أَغْنِيَاءَ خَيْرٌ مِنْ أَنْ تَذَرَهُمْ عَالَةً يَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ وَلَسْتُ تُنْفِقُ نَفَقَةً تَبْتَغِي بِهَا وَجْهَ اللَّهِ إِلَّا أَجْرَتْ بِهَا حَتَّى اللَّقْمَةُ تُجْعَلَهَا فِي فِي امْرَأَتِكَ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ أَخْلَفُ بَعْدَ أَصْحَابِي قَالَ إِنَّكَ لَنْ تُخْلَفَ فَتَعْمَلَ عَمَلًا تَبْتَغِي بِهِ وَجْهَ اللَّهِ إِلَّا أَزْدَدَتْ بِهِ دَرَجَةً وَرَفَعَةً وَلَعَلَّكَ تُخْلَفُ حَتَّى يُنْفَعُ بِكَ أَقْوَامٌ وَيُضَرَّ بِكَ آخَرُونَ اللَّهُمَّ أَمْضِ لِأَصْحَابِي هِجْرَتَهُمْ وَلَا تَرُدَّهُمْ عَلَيَّ أَعْقَابِهِمْ لَكِنَّ الْبَائِسُ سَعْدُ بْنُ خَوْلَةَ قَالَ رَأَيْتُ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ أَنْ تُؤْفَى بِمَكَّةَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ قَالَا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ ح وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرَمَلَةُ قَالَا أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَ

بے چارہ سعد بن خولہؓ راوی کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے ان کے لئے دکھ کا اظہار فرمایا کیونکہ وہ (ہجرت کے بعد) مکہ میں فوت ہو گئے تھے۔

ایک اور روایت میں (عَادَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ كِي بَجَائِي) دَخَلَ النَّبِيُّ ﷺ عَلَيَّ يَعُوذُنِي كِي الْفَاطِظِ هِيَ بَاقِي رَوَايَتٍ سَابِقَةٍ رَوَايَتِ كِي مُطَابِقِ هِيَ مَكْرَاسِ مِيں سَعْدِ بْنِ خَوْلَةَ كِي بَارِهِ مِيں نَبِيِّ ﷺ كِي ارشاد کا بیان نہیں مگر اس بات کا بیان ہے کہ آپ اس بات کو ناپسند فرماتے تھے کہ کوئی اس زمین میں فوت ہو جس سے وہ ہجرت کر چکا ہو۔

حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حَمِيدٍ قَالَا أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ كُلُّهُمُ عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَحَدَّثَنِي إِسْحَقُ بْنُ مَنْصُورٍ حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الْحَفَرِيُّ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ سَعْدِ بْنِ إِبْرَاهِيمَ عَنْ عَامِرِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ سَعْدِ قَالَ دَخَلَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيَّ يَعُوذُنِي فَذَكَرَ بِمَعْنَى حَدِيثِ الزُّهْرِيِّ وَلَمْ يَذْكُرْ قَوْلَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي سَعْدِ بْنِ خَوْلَةَ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ وَكَانَ يَكْرَهُ أَنْ يَمُوتَ بِالْأَرْضِ

النَّبِيِّ هَاجَرَ مِنْهَا [4211, 4210, 4209]

3063: مصعب بن سعد اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے کہا میں بیمار ہوا اور نبی ﷺ کو پیغام بھیجا اور عرض کیا کہ مجھے اجازت دیں کہ میں اپنا مال جہاں چاہوں تقسیم کر دوں۔ آپ نے اجازت نہ دی۔ میں نے کہا نصف، تو آپ نے

3063 {6} وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا سَمَّاكُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنِي مُصْعَبُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ مَرَضْتُ فَأَرْسَلْتُ إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ دَعْنِي أَقْسِمُ

3063 : اطراف : مسلم کتاب الوصیۃ باب الوصیۃ بالثلث 3062 ، 3064 ، 3065

تخریج : بخاری کتاب الایمان باب ما جاء ان الاعمال بالنیۃ والحسبۃ 56 کتاب الجنائز باب رثاء النبی ﷺ سعد بن خولۃ 1295 کتاب الوصایا باب ان یترک ورثتہ اغنیاء خیر من ... 2742 باب الوصیۃ بالثلث 2744 کتاب مناقب الانصار باب قول النبی ﷺ اللهم امض لاصحابی ہجرتہم ... 3936 کتاب المغازی باب حجة الوداع 4409 کتاب النفقات باب فضل النفقة علی الاہل ... 5354 کتاب المرضی باب وضع الید علی المرضی 5659 باب ما رخص للمریض ان یقول انی وجع ... 5668 کتاب الدعوات باب الدعاء برفع الوباء والوجع 6373 کتاب الفرائض باب میراث البنات 6733 تو ملدی کتاب الجنائز باب ما جاء فی الوصیۃ بالثلث والرابع 975 کتاب الوصایا باب ما جاء فی الوصیۃ بالثلث 2116 نسائی کتاب الوصایا باب الوصیۃ بالثلث 3626 ، 3627 ، 3628 ، 3629 ، 3630 ، 3631 ، 3632 ، 3633 ، 3634 ، 3635 ابو داؤد کتاب الوصایا باب ما جاء فیما لا یجوز للموصی فی مالہ 2864 کتاب الجنائز باب الدعاء للمریض بالشفاء عند العیادة 3104 ابن ماجہ کتاب الوصایا باب الوصیۃ بالثلث 2708

مَالِي حَيْثُ شِئْتُ فَأَبِي قُلْتُ فَأَلْتَصِفُ فَأَبِي قُلْتُ فَأَلْتُلْتُ قَالَ فَسَكَتَ بَعْدَ الثَّلَاثِ قَالَ فَكَانَ بَعْدَ الثَّلَاثِ جَائِزًا وَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سَمَاكٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَلَمْ يَذْكُرْ فَكَانَ بَعْدَ الثَّلَاثِ جَائِزًا [4213,4212]

3064 {7} وَ حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَاءَ حَدَّثَنَا حُسَيْنُ بْنُ عَلِيٍّ عَنْ زَائِدَةَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بْنِ عُمَيْرٍ عَنْ مُصْعَبِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ عَادَنِي النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلْتُ أَوْصِي بِمَالِي كُلِّهِ قَالَ لَا قُلْتُ فَأَلْتَصِفُ قَالَ لَا فَقُلْتُ أَبِالْثَّلَاثِ فَقَالَ نَعَمْ وَالثَّلَاثُ كَثِيرٌ [4214]

3064: مصعب بن سعد اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے بتایا کہ نبی ﷺ نے میری عیادت کی میں نے عرض کیا میں اپنے سارے مال کی وصیت کر دوں؟ آپ نے فرمایا نہیں میں نے کہا پھر نصف، آپ نے فرمایا نہیں۔ میں نے کہا کیا تیسرے حصہ کی؟ تو آپ نے فرمایا ہاں، اور تیسرا حصہ (بھی) زیادہ ہے۔

3064 : اطراف : مسلم کتاب الوصیة باب الوصیة بالثلث 3062 ، 3063 ، 3065

تخریج : بخاری کتاب الایمان باب ما جاء ان الاعمال بالنية والحسبة 56 کتاب الجنائز باب رثاء النبی ﷺ سعد بن خولة 1295 کتاب الوصایا باب ان یرک ورثته اغنیاء خیر من ... 2742 باب الوصیة بالثلث 2744 کتاب مناقب الانصار باب قول النبی ﷺ اللهم امض لاصحابی ہجرتهم ... 3936 کتاب المغازی باب حجة الوداع 4409 کتاب النفقات باب فضل النفقة علی الاهل ... 5354 کتاب المرضی باب وضع الید علی المرضی 5659 باب ما رخص للمریض ان یقول انی وجع ... 5668 کتاب الدعوات باب الدعاء برفع الوبا والوجع 6373 کتاب الفرائض باب میراث البنات 6733 ترمذی کتاب الجنائز عن رسول الله ﷺ باب ما جاء فی الوصیة بالثلث والرابع 975 کتاب الوصایا باب ما جاء فی الوصیة بالثلث 2116 نسائی کتاب الوصایا باب الوصیة بالثلث 3626 ، 3627 ، 3628 ، 3629 ، 3630 ، 3631 ، 3632 ، 3633 ، 3634 ، 3635 ابوداؤد کتاب الوصایا باب ما جاء فیما لا یجوز للموصی فی ماله 2864 کتاب الجنائز باب الدعاء للمریض بالشفاء عند العیادة 3104 ابن ماجه کتاب الوصایا باب الوصیة بالثلث 2708

3065 {8} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي عُمَرَ
 الْمَكِّيُّ حَدَّثَنَا الثَّقَفِيُّ عَنْ أَيُّوبَ
 السَّخْتِيَانِيِّ عَنْ عَمْرِو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حُمَيْدِ
 بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَمِيرِيِّ عَنْ ثَلَاثَةَ مِنْ
 وَلَدِ سَعْدٍ كُلُّهُمْ يُحَدِّثُهُ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ النَّبِيَّ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ عَلَى سَعْدٍ
 يَعُودُهُ بِمَكَّةَ فَبَكَى قَالَ مَا يُبْكِيكَ فَقَالَ قَدْ
 خَشِيتُ أَنْ أَمُوتَ بِالْأَرْضِ الَّتِي هَاجَرْتُ
 مِنْهَا كَمَا مَاتَ سَعْدُ بْنُ خَوْلَةَ فَقَالَ النَّبِيُّ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُمَّ اشْفِ سَعْدًا
 اللَّهُمَّ اشْفِ سَعْدًا ثَلَاثَ مَرَارٍ قَالَ يَا
 رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ لِي مَالًا كَثِيرًا وَإِنَّمَا يَرِثُنِي
 ابْنَتِي أَفَأُوصِي بِمَالِي كُلِّهِ قَالَ لَا قَالَ
 فَبِالْثَلَاثِينَ قَالَ لَا قَالَ فَالْثَنصَفُ قَالَ لَا قَالَ
 فَالْثُلُثُ قَالَ الثُّلُثُ وَالثُّلُثُ كَثِيرٌ إِنَّ
 صَدَقَتِكَ مِنْ مَالِكَ صَدَقَةٌ وَإِنْ نَفَقَتِكَ

3065: حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَمِيرِيُّ حَضَرَتْ
 سَعْدٌ كَ تَيْنِ مِيْثُوْنَ سَ رَوَايَتِ كَرْتِ هِيْنَ - اِن
 مِيْ سَ هَرَايَكِ اِپْنِ وَاَلِدِ سَ بِيَانِ كَرْتَا هِيْ كَ
 نَبِي ﷺ مَكَّ مِيْ سَعْدٌ كِي عِيَادَتِ كَوْتَشْرِيفِ لَائِ تَو
 وَه رَوِپْرُئِ - اِپْ نَ فَرَمَايَا كِيُوْنَ رَوْتِ هُو؟ اِنهُوْنَ
 نَ عَرَضِ كِيَا كَ مَجْهِي اِنْدِيشَ هِيْ كَ مِيْ اِس سِرْزِ مِيْن
 مِيْ نَوْتِ هُو جَاوُوْ كَا جِسَ سَ بَهِجْرَتِ كَرِچْكَ هُوْنَ
 (يَعْنِي مَكَّ) جِيْسَ سَعْدِ بِنِ خَوْلَةَ نَوْتِ هُوئِ - اِس پَر
 نَبِي ﷺ نَ تَيْنِ بَارِدَعَا كِي كَا اِءِ اللّٰهُ! سَعْدٌ كَوَشْفَا
 دَ - اِءِ اللّٰهُ! سَعْدٌ كَوَشْفَا دَ - اِنهُوْنَ نَ كِهَا
 يَارَسُوْلَ اللّٰهُ! مِيْرَءِ پَاسِ بَهْتِ مَالِ هِيْ اَوْرِ مِيْرِي
 اِيَكِ بِيْئِيْ صَرَفِ مِيْرِي وَاِرْثِ هُوْگِي - كِيَا مِيْ اِپْنِ
 سَارَءِ مَالِ كِي وِصِيْتِ كَرِدُوْ؟ اِپْ نَ فَرَمَايَا
 نِهِيْمِ - اِنهُوْنَ نَ كِهَا دَوْتِهَائِيْ؟ اِپْ نَ فَرَمَايَا
 نِهِيْمِ - اِنهُوْنَ نَ عَرَضِ كِيَا نِصْفِ؟ اِپْ نَ فَرَمَايَا
 نِهِيْمِ - اِنهُوْنَ نَ كِهَا تِيْسِرَا حِصَّ؟ اِپْ نَ فَرَمَايَا

3065 : اطراف : مسلم كتاب الوصية باب الوصية بالثلث 3062 ، 3063 ، 3064

تخریج : بخاری كتاب الايمان باب ما جاء ان الاعمال بالنية والحسبة 56 كتاب الجنائز باب رثاء النبي ﷺ سعد بن خولة
 1295 كتاب الوصايا باب ان يترك ورثته اغنياء خير من ... 2742 باب الوصية بالثلث 2744 كتاب مناقب الانصار باب قول النبي
 ﷺ اللهم امض لاصحابي هجرتهم ... 3936 كتاب المغازي باب حجة الوداع 4409 كتاب النفقات باب فضل النفقة على الاهل
 ... 5354 كتاب المرضى باب وضع اليد على المريض 5659 باب ما رخص للمريض ان يقول اني وجع ... 5668 كتاب الدعوات
 باب الدعاء برفع الوباء والوجع 6373 كتاب الفرائض باب ميراث البنات 6733 ترمذی كتاب الجنائز باب ما جاء في الوصية
 بالثلث والرابع 975 كتاب الوصايا باب ما جاء في الوصية بالثلث 2116 نسائي كتاب الوصايا باب الوصية بالثلث 3626 ،
 3627 ، 3628 ، 3629 ، 3630 ، 3631 ، 3632 ، 3633 ، 3634 ، 3635 ابوداؤد كتاب الوصايا باب ما جاء فيما لا
 يجوز للموصي في ماله 2864 كتاب الجنائز باب الدعاء للمريض بالشفاء عند العيادة 3104 ابن ماجه كتاب الوصايا باب الوصية

بالثلث 2708

عَلَى عِيَالِكَ صَدَقَةٌ وَإِنَّ مَا تَأْكُلُ امْرَأَتُكَ مِنْ مَالِكَ صَدَقَةٌ وَإِنَّكَ أَنْ تَدَعَ أَهْلَكَ بِخَيْرٍ أَوْ قَالَ بَعِيشٍ خَيْرٌ مِنْ أَنْ تَدَعَهُمْ يَتَكَفَّفُونَ النَّاسَ وَقَالَ بِيَدِهِ {9} وَ حَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الْعَتَكِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ عَمْرٍو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْحَمِيرِيِّ عَنْ ثَلَاثَةِ مِنْ وَلَدِ سَعْدٍ قَالُوا مَرَضَ سَعْدٌ بِمَكَّةَ فَأَتَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُودُهُ بِنَحْوِ حَدِيثِ الثَّقَفِيِّ وَ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ حُمَيْدِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ حَدَّثَنِي ثَلَاثَةٌ مِنْ وَلَدِ سَعْدِ بْنِ مَالِكٍ كُلُّهُمْ يُحَدِّثُونِي بِمِثْلِ حَدِيثِ صَاحِبِهِ فَقَالَ مَرَضَ سَعْدٌ بِمَكَّةَ فَأَتَاهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُودُهُ بِمِثْلِ حَدِيثِ عَمْرٍو بْنِ سَعِيدٍ عَنْ حُمَيْدِ الْحَمِيرِيِّ [4217, 4216, 4215]

تیسرا حصہ اور تیسرا حصہ (بھی) زیادہ ہے۔ یقیناً تمہارے مال سے تمہارا صدقہ دینا بھی صدقہ ہے اور تمہارا اپنی اولاد پر خرچ کرنا بھی صدقہ ہے اور جو تمہاری بیوی تیرے مال سے کھاتی ہے وہ بھی صدقہ ہے اور یہ کہ تمہارا اپنے گھر والوں کو اچھی حالت میں چھوڑنا یا فرمایا (اچھی) معیشت میں چھوڑ جانا بہتر ہے بہ نسبت اس کے کہ تم ان کو چھوڑ جاؤ کہ وہ لوگوں کے سامنے ہاتھ پھیلاتے پھریں اور آپ نے ہاتھ سے اشارہ فرمایا۔

ایک روایت میں (دَخَلَ عَلَى سَعْدٍ يَعُودُهُ بِمَكَّةَ كِي بَجَائِ) مَرَضَ سَعْدٌ بِمَكَّةَ فَأَتَاهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعُودُهُ كِي الْفَازِ فِيں۔

ایک اور روایت میں فَاتَاهُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِي الْفَازِ فِيں۔

3066: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے وہ کہتے تھے کہ کیوں نہ لوگ ایک تہائی سے کم کر کے ایک چوتھائی پر آجاتے کیونکہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ہے کہ ایک تہائی اور ایک تہائی بھی زیادہ ہے۔

3066 {10} حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُوسَى الرَّازِيُّ أَخْبَرَنَا عِيسَى يَعْنِي ابْنَ يُونُسَ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا وَكِيعٌ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ

3066 : تخريج : بخاری كتاب الوصايا باب الوصية بالثلث 2743 نسائي كتاب الوصايا باب الوصية بالثلث 3632

3633 ، 3634 ابن ماجه كتاب الوصايا باب الوصية بالثلث 2711

حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ كُتْلَهُمْ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ
عَنْ أَبِيهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَوْ أَنَّ النَّاسَ
عَضُّوا مِنَ الثُّلْثِ إِلَى الرَّبِيعِ فَإِنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الثُّلْثُ
وَالثُّلْثُ كَثِيرٌ وَفِي حَدِيثٍ وَكَيْعٍ كَبِيرٌ أَوْ
كَثِيرٌ [4218]

[2]3: باب: وُصُولُ ثَوَابِ الصَّدَقَاتِ إِلَى الْمَيِّتِ

باب: فوت شدہ کو صدقات کا ثواب پہنچنا

3067 {11} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ
بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى
اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أَبِي مَاتَ وَتَرَكَ مَالًا
وَلَمْ يُوصِ فَهَلْ يُكْفَرُ عَنْهُ أَنْ أَتَصَدَّقَ عَنْهُ
قَالَ نَعَمْ [4219]

3068 {12} حَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا
يَحْيَى بْنُ سَعِيدٍ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ
عَنْ نَبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَوْ أَنَّ النَّاسَ
عَضُّوا مِنَ الثُّلْثِ إِلَى الرَّبِيعِ فَإِنَّ رَسُولَ
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ الثُّلْثُ
وَالثُّلْثُ كَثِيرٌ وَفِي حَدِيثٍ وَكَيْعٍ كَبِيرٌ أَوْ
كَثِيرٌ [4218]

3067 : اطراف : مسلم كتاب الوصية باب وصول ثواب الصدقات الى الميت 3068 ، 3069

تخریج : بخاری کتاب الجنائز باب موت الفجأة البغنة 1388 کتاب الوصایا باب ما يستحب لمن توفي فجأة 2760 نسائی
کتاب الوصایا اذا مات الفجأة ... 3649 فضل الصدقة عن الميت 3652 ابوداؤد کتاب الوصایا باب ما جاء فيمن مات عن غير
وصية ... 2881 ، 2882 ابن ماجه کتاب الوصایا باب من مات ولم يوص هل يتصدق عنه 2716 ، 2717

3068 : اطراف : مسلم كتاب الوصية باب وصول ثواب الصدقات الى الميت 3067 ، 3069

تخریج : بخاری کتاب الجنائز باب موت الفجأة البغنة 1388 کتاب الوصایا باب ما يستحب لمن توفي فجأة 2760 نسائی
کتاب الوصایا اذا مات الفجأة ... 3649 فضل الصدقة عن الميت 3652 ابوداؤد کتاب الوصایا باب ما جاء فيمن مات عن غير
وصية ... 2881 ، 2882 ابن ماجه کتاب الوصایا باب من مات ولم يوص هل يتصدق عنه 2716 ، 2717

أَخْبَرَنِي أَبِي عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَجُلًا قَالَ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أُمِّي افْتَلَتَتْ نَفْسَهَا وَإِنِّي أَظُنُّهَا لَوْ تَكَلَّمَتْ تَصَدَّقَتْ فَلِي أَجْرٌ أَنْ أَتَصَدَّقَ عَنْهَا قَالَ نَعَمْ [4220]

ہوگئی ہے اور میرا خیال ہے کہ اگر وہ بات کر سکتی تو وہ صدقہ کرتی۔ میں اس کی طرف سے صدقہ کروں تو مجھے اجر ملے گا؟ آپ نے فرمایا ہاں۔

3069 {...} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشْرٍ حَدَّثَنَا هِشَامٌ عَنْ أَبِيهِ عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ رَجُلًا أَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ أُمِّي افْتَلَتَتْ نَفْسَهَا وَلَمْ تُوصِ وَأَظُنُّهَا لَوْ تَكَلَّمَتْ تَصَدَّقَتْ أَفَلَهَا أَجْرٌ إِنْ تَصَدَّقْتُ عَنْهَا قَالَ نَعَمْ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ ح وَحَدَّثَنِي الْحَكَمُ بْنُ مُوسَى حَدَّثَنَا شُعَيْبُ بْنُ إِسْحَاقَ ح وَحَدَّثَنِي أُمِّيَّةُ بْنُ بِسْطَامٍ حَدَّثَنَا يَزِيدُ بَعْنِي ابْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا رَوْحٌ وَهُوَ ابْنُ الْقَاسِمِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا جَعْفَرُ بْنُ عَوْنٍ كُلُّهُمُ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ أَمَّا أَبُو أُسَامَةَ وَرَوْحٌ فَفِي حَدِيثِهِمَا فَهَلْ لِي أَجْرٌ كَمَا قَالَ يَحْيَى

3069: حضرت عائشہ سے روایت ہے کہ ایک شخص نبی ﷺ کے پاس آیا اور کہا یا رسول اللہ! میری ماں اچانک فوت ہوگئی ہے اور وہ وصیت نہیں کر سکی اور میرا اس کے متعلق خیال ہے کہ اگر وہ بول سکتی تو صدقہ کرتی، اگر میں اس کی طرف سے صدقہ کروں تو کیا اسے اجر ملے گا؟ آپ نے فرمایا ہاں۔

ایک روایت میں اَفَلَهَا أَجْرٌ ایک روایت میں فَهَلْ لِي أَجْرٌ اور ایک روایت میں فَلِي أَجْرٌ کے الفاظ ہیں۔

3069 : اطراف : مسلم کتاب الوصیة باب وصول ثواب الصدقات الى الميت 3067 ، 3068

تخریج : بخاری کتاب الجنائز باب موت الفجأة البغنة 1388 کتاب الوصایا باب ما يستحب لمن توفي فجأة 2760 نسائی کتاب الوصایا اذا مات الفجأة ... 3649 فضل الصدقة عن الميت 3652 ابوداؤد کتاب الوصایا باب ما جاء فيمن مات عن غير وصية ... 2881 ، 2882 ابن ماجه کتاب الوصایا باب من مات ولم يوص هل يتصدق عنه 2716 ، 2717

بْنُ سَعِيدٍ وَأَمَّا شُعَيْبٌ وَجَعْفَرٌ فَفِي
حَدِيثِهِمَا أَفْهَمًا أَجْرٌ كَرِوَايَةِ ابْنِ
بَشْرِ [4222, 4221]

[3]4: بَابُ مَا يَلْحَقُ الْإِنْسَانَ مِنَ الثَّوَابِ بَعْدَ وَفَاتِهِ

اس ثواب کا بیان جو انسان کو اس کی وفات کے بعد پہنچتا ہے

3070 {14} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ
يَعْنِي ابْنَ سَعِيدٍ وَابْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا
إِسْمَاعِيلُ هُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنِ الْعَلَاءِ عَنْ أَبِيهِ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ
عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثَةٍ إِلَّا مِنْ صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ
أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ أَوْ وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُو
لَهُ [4223]

3070 : حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب انسان فوت ہو جاتا ہے
تو اس کے عمل اس سے منقطع ہو جاتے ہیں سوائے
تین چیزوں کے۔ صدقہ جاریہ کے یا ایسے علم کے
جس سے فائدہ اٹھایا جائے یا نیک اولاد کے جو اس
کے لئے دعا کرے۔

[4]5: بَابُ الْوَقْفِ

وقف کا بیان

3071 {15} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
الْتَّمِيمِيُّ أَخْبَرَنَا سُلَيْمٌ بْنُ أَحْضَرَ عَنِ ابْنِ
عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْوَلِيدِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا مَاتَ الْإِنْسَانُ انْقَطَعَ عَنْهُ عَمَلُهُ إِلَّا مِنْ ثَلَاثَةٍ إِلَّا مِنْ صَدَقَةٍ جَارِيَةٍ أَوْ عِلْمٍ يُنْتَفَعُ بِهِ أَوْ وَلَدٍ صَالِحٍ يَدْعُو لَهُ [4223]

3070 : تخریج : ترمذی کتاب الاحکام باب فی الوقف 1376 نسائی کتاب الوصایا فضل الصدقة عن الميت 3651
ابوداؤد کتاب الوصایا باب ما جاء فی الصدقة عن الميت 2880

3071 : تخریج : بخاری کتاب الشروط باب الشروط فی الوقف 2737 کتاب الوصایا باب قول الله تعالى وما للوحى ان
يعمل فی مال الیتیم ... 2764 کتاب الوكالة باب الوكالة فی الوقف ... 2313 کتاب الوصایا باب الوقف کیف یکتب 2772 باب
الوقف للغنی والفقیر والضعیف 2773 ترمذی کتاب الاحکام باب فی الوقف 1375 نسائی کتاب الاحباس الاحباس کیف
یکتب الحبس 3597 ، 3599 ، 3600 ، 3601 باب حبس المشاع 3603 ، 3604 ، 3605 ابوداؤد کتاب الوصایا باب ما
جاء فی الرجل یوقف الوقف 2878 ابن ماجه کتاب الاحکام باب من وقف 2396 ، 2397

ملی۔ وہ نبی ﷺ کے پاس اس کے متعلق مشورہ کرنے آئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! مجھے خیبر میں کچھ زمین ملی ہے اور کبھی بھی مجھے کوئی ایسا مال نہیں ملا جو میرے خیال میں اس سے بہتر ہو۔ آپ مجھے اس کے متعلق کیا ارشاد فرماتے ہیں؟ آپ نے فرمایا اگر چاہو تو اصل زمین اپنے پاس رکھو اور اس (کی آمدنی) سے صدقہ کرو۔ وہ کہتے ہیں چنانچہ حضرت عمرؓ نے اسے صدقہ کیا کہ اصل زمین فروخت نہ کی جائے گی اور نہ خریدی جائے گی نہ ورثہ میں جائے گی نہ ہبہ کی جائے گی۔ وہ (حضرت ابن عمرؓ) کہتے ہیں حضرت عمرؓ نے اسے فقراء، رشتہ داروں، غلاموں کی آزادی اور اللہ کی راہ میں اور مسافروں اور مہمانوں کے لئے صدقہ کر دیا۔ جو شخص اس کا نگران ہو اس پر گناہ نہیں کہ دستور کے مطابق اس میں سے کھائے یا دوست کو کھلائے جبکہ وہ اس سے مال بنانے والا نہ ہو۔ ایک اور روایت میں (غیر متمول کی بجائے) غیر متائل مالا کے الفاظ ہیں۔ ایک اور روایت حضرت عمرؓ سے مروی ہے وہ کہتے ہیں کہ مجھے خیبر کی زمین سے ایک زمین ملی تو میں رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا مجھے ایسی زمین ملی ہے کہ اس سے زیادہ پسندیدہ اور نفیس مال میرے نزدیک مجھے کبھی نہیں ملا۔

عَوْنٍ عَنِ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ أَصَابَ عُمَرُ أَرْضًا بِخَيْبَرَ فَأَتَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَسْتَأْمِرُهُ فِيهَا فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي أَصَبْتُ أَرْضًا بِخَيْبَرَ لَمْ أَصِبْ مَالًا قَطُّ هُوَ أَنْفُسُ عِنْدِي مِنْهُ فَمَا تَأْمُرُنِي بِهِ قَالَ إِنْ شِئْتَ حَبَسْتَ أَصْلَهَا وَتَصَدَّقْتَ بِهَا قَالَ فَتَصَدَّقْ بِهَا عُمَرُ أَنَّهُ لَا يُبَاعُ أَصْلُهَا وَلَا يُبْتَاغُ وَلَا يُورَثُ وَلَا يُوهَبُ قَالَ فَتَصَدَّقْ عُمَرُ فِي الْفُقَرَاءِ وَفِي الْقُرْبَى وَفِي الرِّقَابِ وَفِي سَبِيلِ اللَّهِ وَابْنِ السَّبِيلِ وَالصَّيْفِ لَا جُنَاحَ عَلَيَّ مَنْ وَلِيَهَا أَنْ يَأْكُلَ مِنْهَا بِالْمَعْرُوفِ أَوْ يُطْعِمَ صَدِيقًا غَيْرَ مُتَمَوِّلٍ فِيهِ قَالَ فَحَدَّثْتُ بِهَذَا الْحَدِيثِ مُحَمَّدًا فَلَمَّا بَلَغْتُ هَذَا الْمَكَانَ غَيْرَ مُتَمَوِّلٍ فِيهِ قَالَ مُحَمَّدٌ غَيْرَ مُتَأْتِلٍ مَالًا قَالَ ابْنُ عَوْنٍ وَأَبْنَاؤُنِي مَنْ قَرَأَ هَذَا الْكِتَابَ أَنَّ فِيهِ غَيْرَ مُتَأْتِلٍ مَالًا وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي زَائِدَةَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا أَزْهَرُ السَّمَّانُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ كُلُّهُمْ عَنْ ابْنِ عَوْنٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّ حَدِيثَ ابْنِ أَبِي زَائِدَةَ وَأَزْهَرَ انْتَهَى عِنْدَ قَوْلِهِ أَوْ

باقی روایت سابقہ روایت کی طرح ہے۔

يُطْعَمُ صَدِيقًا غَيْرَ مُتَمَوِّلٍ فِيهِ وَلَمْ يُذْكَرْ مَا
 بَعْدَهُ وَحَدِيثُ ابْنِ أَبِي عَدِيٍّ فِيهِ مَا ذَكَرَ
 سُلَيْمٌ قَوْلُهُ فَحَدَّثْتُ بِهِذَا الْحَدِيثِ مُحَمَّدًا
 إِلَى آخِرِهِ وَحَدَّثْنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
 حَدَّثَنَا أَبُو دَاوُدَ الْحَفَرِيُّ عُمَرُ بْنُ سَعْدٍ عَنْ
 سُفْيَانَ عَنْ ابْنِ عَوْنٍ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
 عَنْ عُمَرَ قَالَ أَصَبْتُ أَرْضًا مِنْ أَرْضِ خَيْبَرَ
 فَأَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 فَقُلْتُ أَصَبْتُ أَرْضًا لَمْ أُصَبْ مَالًا أَحَبَّ
 إِلَيَّ وَلَا أَنْفَسَ عِنْدِي مِنْهَا وَسَاقَ الْحَدِيثَ
 بِمِثْلِ حَدِيثِهِمْ وَلَمْ يُذْكَرْ فَحَدَّثْتُ مُحَمَّدًا
 وَمَا بَعْدَهُ [4226,4225,4224]

[5]6:باب: تَرَكُ الْوَصِيَّةَ لِمَنْ لَيْسَ لَهُ شَيْءٌ يُوصِي فِيهِ

باب: اس شخص کا وصیت نہ کرنا جس کے پاس کوئی ایسی چیز نہیں

جس کے لئے وصیت کرے

3072{16} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
 التَّمِيمِيُّ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ مَهْدِيٍّ
 عَنْ مَالِكِ بْنِ مَعْوَلٍ عَنْ طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ
 قَالَ سَأَلْتُ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أَوْفَى هَلْ
 3072: طلحہ بن مصرف سے روایت ہے وہ کہتے
 ہیں کہ میں نے حضرت عبداللہ بن ابی اوفیٰ سے پوچھا
 کہ کیا رسول اللہ ﷺ نے وصیت کی تھی؟ انہوں نے
 کہا نہیں، میں نے کہا پھر مسلمانوں پر کیوں وصیت

3072 : تخريج : بخاری کتاب الوصايا باب الوصايا 2740 كتاب المغازي باب مرض النبي ﷺ ووفاته 4460 كتاب

فضائل القرآن باب الوصاة بكتاب الله عز وجل 5022 ترمذی کتاب الوصايا باب ما جاء ان النبي ﷺ لم يوص 2119 نسائی

کتاب الوصايا باب هل اوحى النبي ﷺ 3620 ابن ماجه کتاب الوصايا باب هل اوحى رسول الله ﷺ 2696

أَوْصَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ لَا قُلْتُ فَلِمَ كُتِبَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ الْوَصِيَّةُ أَوْ فَلِمَ أُمِرُوا بِالْوَصِيَّةِ قَالَ أَوْصَى بَكِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ {17} وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي كِلَاهُمَا عَنْ مَالِكِ بْنِ مَعْمُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّ فِي حَدِيثِ وَكَيْعٍ قُلْتُ فَكَيْفَ أَمَرَ النَّاسُ بِالْوَصِيَّةِ وَفِي حَدِيثِ ابْنِ نُمَيْرٍ قُلْتُ كَيْفَ كُتِبَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ الْوَصِيَّةُ [4227, 4228]

3073: حضرت عائشہؓ سے روایت ہے آپؐ فرماتی ہیں رسول اللہ ﷺ نے کوئی دینار یا درہم نہیں چھوڑا اور نہ ہی کوئی بکری اور نہ اونٹ۔ اور نہ ہی کسی چیز کی وصیت فرمائی۔

3073 {18} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ وَأَبُو مُعَاوِيَةَ عَنِ الْأَعْمَشِ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي وَأَبُو مُعَاوِيَةَ قَالَا حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنْ أَبِي وَائِلٍ عَنْ مَسْرُوقٍ عَنْ عَائِشَةَ قَالَتْ مَا تَرَكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دِينَارًا وَلَا دِرْهَمًا وَلَا شَاةً وَلَا بَعِيرًا وَلَا أَوْصَى بِشَيْءٍ وَحَدَّثَنَا زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعُثْمَانُ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ كُلُّهُمْ عَنْ جَرِيرِ ح وَحَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ أَخْبَرَنَا عَيْسَى وَهُوَ ابْنُ يُونُسَ

3073 : تخريج : بخاری کتاب الوصایا باب الوصایا 2739 باب مرض النبی ﷺ ووفاته 4461 نسائی کتاب الوصایا

هل اوحى النبی ﷺ ، 3621 ، 3622 ، 3623 ابن ماجه کتاب الوصایا باب هل اوحى النبی ﷺ 2695

جَمِيعًا عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ
مِثْلَهُ [4230, 4229]

3074: اسود بن یزید سے روایت ہے کہ حضرت عائشہؓ کے پاس (لوگوں نے) ذکر کیا کہ حضرت علیؓ وصی تھے۔ حضرت عائشہؓ نے کہا آنحضرتؐ نے کب ان کے حق میں وصیت کی تھی؟ میں آپؐ کو اپنے سینے کا سہارا دے کر بیٹھی تھی یا کہا اپنی گود کا۔ آپؐ نے طشت منگوا یا اور پھر آپؐ میری گود میں ضعف کی وجہ سے جھک گئے اور مجھے پتہ ہی نہیں لگا کہ آپؐ فوت ہو گئے ہیں۔ پھر کب آپؐ نے ان کے حق میں وصیت کی۔

3074 {19} وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَاللَّفْظُ لِيَحْيَى قَالَ أَخْبَرَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ عَلِيٍّ عَنِ ابْنِ عَوْنٍ عَنْ إِبْرَاهِيمَ عَنِ الْأَسْوَدِ بْنِ يَزِيدٍ قَالَ ذَكَرُوا عِنْدَ عَائِشَةَ أَنَّ عَلِيًّا كَانَ وَصِيًّا فَقَالَتْ مَتَى أَوْصَى إِلَيْهِ فَقَدْ كُنْتُ مُسْنِدَتَهُ إِلَى صَدْرِي أَوْ قَالَتْ حَجْرِي فِدَاعًا بِالطَّسْتِ فَلَقَدْ انْخَنَتْ فِي حَجْرِي وَمَا شَعَرْتُ أَنَّهُ مَاتَ فَمَتَى أَوْصَى إِلَيْهِ [4231]

3075: سعید بن جبیر کہتے ہیں حضرت ابن عباسؓ نے کہا جمعرات کا دن! کیا ہے جمعرات کا دن! پھر وہ رو پڑے یہاں تک کہ آپؐ کے آنسوؤں نے کنکریاں گیلی کر دیں۔ میں نے کہا اے ابن عباسؓ! جمعرات کا دن کیا تھا؟ وہ کہنے لگے (اس روز) رسول اللہ ﷺ کی تکلیف شدت اختیار کر گئی تو آپؐ

3075 {20} حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ مَنْصُورٍ وَقُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَاللَّفْظُ لِسَعِيدٍ قَالُوا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ سُلَيْمَانَ الْأَحْوَلِ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ قَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَوْمَ الْخَمِيسِ وَمَا يَوْمَ الْخَمِيسِ ثُمَّ بَكَى حَتَّى بَلَ دَمْعُهُ

3074 : تخريج : بخاری کتاب الوصايا باب الوصايا 2741 كتاب المغازی باب مرض النبي ﷺ ووفاته 4459 نسائی کتاب الوصايا هل اوصى النبي ﷺ 3624 ابن ماجه كتاب الجنائز باب ما جاء في ذكر مرض رسول الله ﷺ 1626 كتاب الوصايا باب هل اوصى رسول الله ﷺ 2696

3075 : اطراف : مسلم كتاب الوصية باب ترك الوصية لمن ليس له شيء يوصى فيه 3076 ، 3077

تخريج : بخاری کتاب العلم باب كتابة العلم 114 كتاب الجهاد والسير باب هل يتشفع الى اهل الذمة 3053 كتاب الجزية والموادعة باب اخراج اليهود من جزيرة العرب 3168 كتاب المغازی باب مرض النبي ﷺ ووفاته 4431 ، 4432 كتاب المرضى باب قول المريض قوموا عنى 5669 كتاب الاعتصام بالكتاب والسنة باب كراهية الاختلاف 7366 ابو داؤد كتاب الخراج والفئى باب فى اخراج اليهود من جزيرة العرب 3029

الْحَصَى فَقُلْتُ يَا ابْنَ عَبَّاسٍ وَمَا يَوْمُ
الْخَمِيسِ قَالَ اشْتَدَّ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَجَعُهُ فَقَالَ انْتُونِي أَكْتُبُ لَكُمْ
كِتَابًا لَا تَضِلُّوا بَعْدِي فَتَنَازَعُوا وَمَا يَنْبَغِي
عِنْدَ نَبِيِّ تَنَازُعٍ وَقَالُوا مَا شَأْنُهُ أَهَجَرَ
اسْتَفْهَمُوهُ قَالَ دَعُونِي فَالَّذِي أَنَا فِيهِ خَيْرٌ
أَوْصِيكُمْ بِثَلَاثٍ أَخْرِجُوا الْمُشْرِكِينَ مِنْ
جَزِيرَةِ الْعَرَبِ وَأَجِيزُوا الْوَفْدَ بِنَحْوِ مَا
كُنْتُ أُجِيزُهُمْ قَالَ وَسَكَتَ عَنِ الثَّالِثَةِ أَوْ
قَالَهَا فَأَنْسَيْتُهَا قَالَ أَبُو إِسْحَقَ إِبْرَاهِيمُ
حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ بَشِيرٍ قَالَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ
بِهَذَا الْحَدِيثِ [4232]

3076 {21} حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ
أَخْبَرَنَا وَكَيْعٌ عَنْ مَالِكِ بْنِ مَعْوَلٍ عَنْ
طَلْحَةَ بْنِ مُصَرِّفٍ عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ عَنْ
ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَالَ يَوْمُ الْخَمِيسِ وَمَا يَوْمُ
الْخَمِيسِ ثُمَّ جَعَلَ تَسِيلُ دُمُوعَهُ حَتَّى
رَأَيْتُ عَلَى خَدَيْهِ كَأَنَّهَا نِظَامُ اللَّوْلُؤِ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

3076: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے انہوں
نے کہا جمعرات کا دن! اور کیا ہے جمعرات کا دن!!
پھر ان کے آنسو بہنے لگے یہاں تک کہ میں نے ان کے
رخساروں پر دیکھا گویا وہ موتیوں کی ایک لڑی ہیں۔
انہوں نے کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میرے
پاس کتف* اور دو ات لاویا سختی اور دو ات لاؤ، میں
تمہیں ایک تحریر لکھ دوں جس کے بعد تم کبھی گمراہ نہ

3076 : اطراف : مسلم کتاب الوصیة باب ترک الوصیة لمن لیس له شیء یوصی فیہ 3076 ، 3077

تخریج : بخاری کتاب العلم باب کتابة العلم 114 کتاب الجهاد والسير باب هل یشفع الی اهل الذمة 3053 کتاب الجزیة
والموادعة باب اخراج اليهود من جزیرة العرب 3168 کتاب المغازی باب مرض النبی ﷺ ووفاته 4431 ، 4432 کتاب المرضى
باب قول المريض قوموا عنی 5669 کتاب الاعتصام بالکتاب والسنة باب کراهیة الاختلاف 7366 ابو داؤد کتاب الحجاج والفنی

باب فی اخراج اليهود من جزیرة العرب 3029

☆ لکھنے کے لئے کاغذ کی جگہ کتف استعمال ہوتا تھا۔

هُنُونِي بِالْكَتْفِ وَالذَّوَاةِ أَوْ اللَّوْحِ وَالذَّوَاةِ
 أَكْتُبُ لَكُمْ كِتَابًا لَنْ تَضَلُّوا بَعْدَهُ أَبَدًا
 فَقَالُوا إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ يَهْجُرُ [4233]

3077 {22} و حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ
 وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَ عَبْدٌ أَخْبَرَنَا وَقَالَ ابْنُ
 رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ
 الزُّهْرِيِّ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُتْبَةَ
 عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ لَمَّا حَضَرَ رَسُولُ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَفِي الْبَيْتِ رَجَالٌ
 فِيهِمْ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلُمَّ أَكْتُبْ لَكُمْ كِتَابًا لَا
 تَضَلُّونَ بَعْدَهُ فَقَالَ عُمَرُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ غَلَبَ عَلَيْهِ
 الْوَجَعُ وَعِنْدَكُمْ الْقُرْآنُ حَسْبُنَا كِتَابُ
 اللَّهِ فَاخْتَلَفَ أَهْلُ الْبَيْتِ فَاخْتَصَمُوا
 فَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ قَرَّبُوا يَكْتُبُ لَكُمْ رَسُولُ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كِتَابًا لَنْ تَضَلُّوا
 بَعْدَهُ وَمِنْهُمْ مَنْ يَقُولُ مَا قَالَ عُمَرُ فَلَمَّا

3077: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے
 رسول اللہ ﷺ کی وفات کا وقت قریب آیا اور گھر
 میں کچھ مرد تھے جن میں حضرت عمر بن خطابؓ بھی
 تھے۔ نبی ﷺ نے فرمایا آؤ، میں تمہیں ایک تحریر
 لکھ دوں جس کے بعد تم گمراہ نہیں ہو گے۔ اس پر
 حضرت عمرؓ نے کہا رسول اللہ ﷺ سخت بیمار ہیں اور
 تمہارے پاس قرآن ہے۔ ہمارے لئے اللہ کی
 کتاب کافی ہے۔ گھر میں موجود لوگوں نے اختلاف
 کیا اور تکرار کی۔ ان میں سے بعض کہتے تھے (کاغذ
 قلم) قریب لے آؤ کہ رسول اللہ ﷺ تمہیں ایسی
 تحریر لکھ دیں جس کے بعد تم گمراہ نہیں ہو گے اور ان
 میں سے بعض وہ بات کہہ رہے تھے جو حضرت عمرؓ نے
 کہی۔ پھر جب انہوں نے رسول اللہ ﷺ کے پاس
 بہت باتیں کیں اور اختلاف کیا تو رسول اللہ ﷺ

3077 : اطراف : مسلم کتاب الوصیۃ باب ترک الوصیۃ لمن لیس له شیء یوصی فیہ 3076 ، 3077

تخریج : بخاری کتاب العلم باب کتابۃ العلم 114 کتاب الجہاد والسیر باب هل یتشفع الی اهل الذمۃ 3053 کتاب الجزیۃ
 والموادعۃ باب اخراج الیہود من جزیرۃ العرب 3168 کتاب المغازی باب مرض النبی ﷺ ووفاته 4431 ، 4432 کتاب المرضی
 باب قول المریض قوموا عنی 5669 کتاب الاعتصام بالکتاب والسنة باب کراهیۃ الاختلاف 7366 أبو داؤد کتاب الخراج والفنی
 باب فی اخراج الیہود من جزیرۃ العرب 3029

أَكْثَرُوا اللَّغْوَ وَالْاِخْتِلَافَ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَوْمُوا قَالَ عَبْدُ اللَّهِ فَكَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَقُولُ إِنَّ الرِّزِيَّةَ كُلَّ الرِّزِيَّةِ مَا حَالَ بَيْنَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبَيْنَ أَنْ يَكْتُبَ لَهُمْ ذَلِكَ الْكِتَابَ مِنْ اِخْتِلَافِهِمْ وَلَعَطِهِمْ [4234]

نے فرمایا چلے جاؤ۔
عبداللہ کہتے ہیں حضرت ابن عباسؓ کہا کرتے تھے
یقیناً مصیبت، سب سے بڑی مصیبت وہ ہوئی جو
رسول اللہ ﷺ اور آپ کے تحریر لکھنے میں ان لوگوں
کے اختلاف اور شور کی وجہ سے حائل ہوئی۔



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کِتَابُ النَّذْرِ

نذر کے بارہ میں کتاب

[1]1: باب : الأَمْرُ بِقَضَاءِ النَّذْرِ

باب: نذر پوری کرنے کا حکم

3078 {1} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ 3078: حضرت ابن عباسؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ حضرت سعد بن عبادہ نے رسول اللہ ﷺ سے ایک نذر کے بارہ میں پوچھا جو ان کی ماں کے ذمہ تھی وہ اسے پورا کرنے سے پہلے وفات پا گئی تھیں۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا یہ (نذر) ان کی طرف سے پوری کرو۔

وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمَحِّ بْنِ الْمُهَاجِرِ قَالَ أَخْبَرَنَا اللَّيْثُ ح وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا لَيْثٌ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ أَنَّهُ قَالَ اسْتَفْتَى سَعْدُ بْنُ عَبَادَةَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي نَذْرٍ كَانَ عَلَى أُمِّهِ تُوفِّيَتْ قَبْلَ أَنْ تَقْضِيَهُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَأَقْضِهِ عَنْهَا وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ ح وَ

3078 : تخريج : بخاری کتاب الوصایا باب ما يستحب لمن توفي فجأة ان يصدقوا عنه وقضاء النذور عن الميت 2761

کتاب الایمان والنذور باب من مات وعليه النذر 6698 کتاب الحیل باب فی الزکاة وان لا یفرق بین مجتمع... 6959 ترمذی

کتاب الزکاة باب ماجاء فی الصدقة عن الميت 669 کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی قضاء النذر عن الميت 1546 نسائی

کتاب الوصایا فضل الصدقة عن الميت 3656 ، 3657 ، 3658 ، 3659 ذکر الاختلاف علی سفیان 3660 ، 3661 ، 3662

3663 کتاب الایمان والنذور من مات وعليه النذر 3817 ، 3818 ، 3819 ابوداؤد کتاب الایمان والنذور باب ما یؤمر به من

وفاء النذر 3307 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من مات وعليه النذر 2132 ، 2133

حَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ
 أَخْبَرَنِي يُونُسُ ح وَ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ
 إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا أَخْبَرَنَا عَبْدُ
 الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ ح وَ حَدَّثَنَا عُثْمَانُ بْنُ
 أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ
 هِشَامِ بْنِ عُرْوَةَ عَنْ بَكْرِ بْنِ وَاثِلٍ كُلُّهُمْ
 عَنْ الزُّهْرِيِّ يَأْسِنَادِ اللَّيْثِ وَمَعْنَى
 حَدِيثِهِ [4236, 4235]

[2]2: بَاب: النَّهْيُ عَنِ النَّذْرِ وَأَنَّهُ لَا يَرُدُّ شَيْئًا

باب: نذر کی ممانعت اور یہ کہ وہ کسی چیز کو نہیں ہٹاتی

3079 {2} و حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
 وَإِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ قَالَ إِسْحَقُ أَخْبَرَنَا وَ
 قَالَ زُهَيْرٌ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ مَنْصُورٍ عَنْ
 عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مُرَّةَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ
 أَخَذَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 يَوْمًا يَنْهَانَا عَنِ النَّذْرِ وَيَقُولُ إِنَّهُ لَا يَرُدُّ شَيْئًا
 وَإِنَّمَا يُسْتَخْرَجُ بِهِ مِنَ الشَّحِيحِ [4237]

3079: حضرت عبد اللہ بن عمرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ ایک دن ہمیں نذر سے منع فرمانے لگے اور آپؐ فرما رہے تھے کہ وہ کسی چیز کو دور نہیں کرتی اس کے ذریعہ صرف بخیل آدمی سے کچھ نکلوا یا جاتا ہے۔

3079 : اطراف : مسلم کتاب النذر باب النهی عن النذر وانه لا یرد شیئا 3080 ، 3081 ، 3082 ، 3083 ، 3084
 تخريج : بخاری کتاب القدر باب القاء العبد النذر الی القدر 6608 ، 6609 باب الوفاء بالنذر و قول الله تعالى یوفون بالنذر ... 6692 ، 6693 ، 6694 نسائی کتاب الایمان والنذر النهی عن النذر 3801 ، 3802 النذر لا یقدم شیئا ولا یؤخر 3803 ، 3804 النذر یرد بہ من البخیل 3805 ابوداؤد کتاب الایمان والنذر باب کراهیة النذور 3279 ، 3280 ابن ماجه کتاب الکفارات باب النهی عن النذر 2122 ، 2123

3080 {3} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى حَدَّثَنَا
 يَزِيدُ بْنُ أَبِي حَكِيمٍ عَنْ سُفْيَانَ عَنْ عَبْدِ
 اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ النَّذْرُ لَا يُقَدَّمُ شَيْئًا
 وَلَا يُؤَخَّرُهُ وَإِنَّمَا يُسْتَخْرَجُ بِهِ مِنَ
 الْبَخِيلِ [4238]

3081 {4} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
 حَدَّثَنَا غُنْدَرٌ عَنْ شُعْبَةَ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ
 بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ لِبْنِ الْمُثَنَّى
 حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ
 مَنْصُورٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَرْثَةَ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
 عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ نَهَى
 عَنِ النَّذْرِ وَقَالَ إِنَّهُ لَا يَأْتِي بِخَيْرٍ وَإِنَّمَا
 يُسْتَخْرَجُ بِهِ مِنَ الْبَخِيلِ وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ
 بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ آدَمَ حَدَّثَنَا
 مُفَضَّلُ ح وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ

3080 : اطراف : مسلم کتاب النذر باب النهی عن النذر وانه لا یرد شیئا 3079 ، 3081 ، 3082 ، 3083 ، 3084 ،
 تخریج : بخاری کتاب القدر باب القاء العبد النذر الی القدر 6608 ، 6609 باب الوفاء بالنذر و قول اللہ تعالیٰ یوفون بالنذر
 ... 6692 ، 6693 ، 6694 نسائی کتاب الایمان والنذر النهی عن النذر 3801 ، 3802 النذر لا یقدم شیئا ولا یؤخر 3803 ،
 3804 النذر یرتفع بہ من البخیل 3805 أبو داؤد کتاب الایمان والنذر باب کراهیة النذور 3279 ، 3280 ابن ماجہ کتاب
 الکفارات باب النهی عن النذر 2122 ، 2123

3081 : اطراف : مسلم کتاب النذر باب النهی عن النذر وانه لا یرد شیئا 3079 ، 3080 ، 3082 ، 3083 ، 3084 ،
 تخریج : بخاری کتاب القدر باب القاء العبد النذر الی القدر 6608 ، 6609 باب الوفاء بالنذر و قول اللہ تعالیٰ یوفون بالنذر
 ... 6692 ، 6693 ، 6694 نسائی کتاب الایمان والنذر النهی عن النذر 3801 ، 3802 النذر لا یقدم شیئا ولا یؤخر 3803 ،
 3804 النذر یرتفع بہ من البخیل 3805 أبو داؤد کتاب الایمان والنذر باب کراهیة النذور 3279 ، 3280 ابن ماجہ
 کتاب الکفارات باب النهی عن النذر 2122 ، 2123

بَشَّارٍ قَالًا حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ عَنْ سُفْيَانَ
كِلَاهُمَا عَنْ مَنْصُورٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوُ
حَدِيثِ جَرِيرٍ [4240,4239]

3082: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا نذر نہ مانا کرو کیونکہ نذر تقدیر کے مقابلہ پر کچھ کام نہیں آسکتی۔ اس کے ذریعہ تو صرف بخیل سے کچھ نکلوا یا جاتا ہے۔

3082 {5} وَحَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
عَبْدُ الْعَزِيزِ يَعْنِي الدَّرَاوَرْدِيَّ عَنِ الْعَلَاءِ
عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَا تَنْذَرُوا فَإِنَّ
التَّنْذَرَ لَا يُغْنِي مِنَ الْقَدَرِ شَيْئًا وَإِنَّمَا
يُسْتَخْرَجُ بِهِ مِنَ الْبَخِيلِ [4241]

3083: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے نذر سے منع کیا اور فرمایا کہ وہ تقدیر سے کچھ بھی نہیں ٹلائی۔ اس کے ذریعہ تو صرف بخیل سے کچھ نکلوا یا جاتا ہے۔

3083 {6} وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ
بَشَّارٍ قَالًا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا
شُعْبَةُ قَالَ سَمِعْتُ الْعَلَاءَ يُحَدِّثُ عَنْ أَبِيهِ
عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ أَنَّهُ نَهَى عَنِ التَّنْذَرِ وَقَالَ إِنَّهُ لَا يَرُدُّ
مِنَ الْقَدَرِ وَإِنَّمَا يُسْتَخْرَجُ بِهِ مِنَ
الْبَخِيلِ [4242]

3082 : اطراف : مسلم کتاب النذر باب النهی عن النذر وانه لا یرد شیئا 3079 ، 3080 ، 3081 ، 3083 ، 3084 ،
تخریج : بخاری کتاب القدر باب القاء العبد النذر الی القدر 6608 ، 6609 باب الوفاء بالنذور و قول اللہ تعالیٰ یوفون بالنذر
... 6692 ، 6693 ، 6694 نسائی کتاب الایمان والنذر النهی عن النذر 3801 ، 3802 النذر لا یقدم شیئا ولا یؤخر 3803 ،
3804 النذر یرستخرج به من البخیل 3805 ابو داؤد کتاب الایمان والنذر باب کراهیة النذور 3279 ، 3280 ابن ماجہ
کتاب الکفارات باب النهی عن النذر 2122 ، 2123

3083 : اطراف : مسلم کتاب النذر باب النهی عن النذر وانه لا یرد شیئا 3079 ، 3080 ، 3081 ، 3082 ، 3084 ،
تخریج : بخاری کتاب القدر باب القاء العبد النذر الی القدر 6608 ، 6609 باب الوفاء بالنذور و قول اللہ تعالیٰ یوفون بالنذر
... 6692 ، 6693 ، 6694 نسائی کتاب الایمان والنذر النهی عن النذر 3801 ، 3802 النذر لا یقدم شیئا ولا یؤخر 3803 ،
3804 النذر یرستخرج به من البخیل 3805 ابو داؤد کتاب الایمان والنذر باب کراهیة النذور 3279 ، 3280 ابن ماجہ
کتاب الکفارات باب النهی عن النذر 2122 ، 2123

3084 {7} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ
 بْنُ سَعِيدٍ وَعَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا
 إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَمْرِو وَهُوَ
 ابْنُ أَبِي عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ
 عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ النَّذْرَ لَا يُقَرَّبُ مِنْ ابْنِ آدَمَ
 شَيْئًا لَمْ يَكُنْ اللَّهُ قَدْرَهُ لَهُ وَلَكِنَّ النَّذْرَ
 يُوَافِقُ الْقَدْرَ فَيُخْرِجُ بِذَلِكَ مِنَ الْبَخِيلِ مَا
 لَمْ يَكُنْ الْبَخِيلُ يُرِيدُ أَنْ يُخْرِجَ حَدَّثَنَا
 قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا يَعْقُوبُ يَعْنِي ابْنَ
 عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْقَارِيَّ وَعَبْدُ الْعَزِيزِ يَعْنِي
 الدَّرَّأَوْرِدِيَّ كِلَاهُمَا عَنْ عَمْرِو بْنِ أَبِي
 عَمْرٍو بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ [4244, 4243]

[3] 3: باب: لَا وَفَاءَ لِنَذْرٍ فِي مَعْصِيَةِ اللَّهِ وَلَا فِيمَا لَا يَمْلِكُ الْعَبْدُ

باب: ایسی نذر پوری کرنا (جائز نہیں) جس میں اللہ کی نافرمانی ہو اور نہ اس

چیز کے بارہ میں جس کا بندہ مالک نہیں

3085 {8} وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَعَلِيُّ
 بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ وَاللَّفْظُ لَزُهَيْرٍ قَالَا
 3085: حضرت عمران بن حصینؓ سے روایت ہے وہ
 کہتے ہیں کہ (قبیلہ) ثقیف بنو عقیل کے حلیف

3084 : اطراف : مسلم کتاب النذر باب النهی عن النذر وانه لا یرد شیئا 3079، 3080، 3081، 3082، 3083
 تخریج : بخاری کتاب القدر باب القاء العبد النذر الی القدر 6608، 6609 باب الوفاء بالنذور و قول اللہ تعالیٰ یوفون بالنذر
 ... 6692، 6693، 6694 نسائی کتاب الایمان والنذر النهی عن النذر 3801، 3802 النذر لا یقدم شیئا ولا یؤخر 3803،
 3804 النذر یرتفع بہ من البخیل 3805 ابو داؤد کتاب الایمان والنذر باب کراهیة النذور 3279، 3280 ابن ماجہ کتاب
 الکفارات باب النهی عن النذر 2122، 2123

3085 : تخریج : بخاری کتاب الایمان والنذر باب النذر فیما لا یملک وفي معصیة 6700 باب النذر فی الطاعة 6696 =

تھے (قبیلہ) ثقیف نے اصحاب رسول ﷺ میں سے دو آدمی قید کر لئے اور رسول اللہ ﷺ کے اصحاب نے بنو عقیل کا ایک آدمی پکڑا اور اس کے ساتھ عضاء (اوٹنی) بھی۔ رسول اللہ ﷺ اس کے پاس آئے تو وہ شخص بندھا ہوا تھا۔ اس نے پکارا اے محمد! آپ اس کے پاس تشریف لائے اور پوچھا کیا بات ہے؟ اس نے کہا آپ نے مجھے کیوں پکڑا ہے؟ اور اس (اوٹنی) کو جو تمام حج کرنے والوں (کی سواریوں) سے سبقت لے جانے والی تھی کیوں پکڑ رکھا ہے؟ آپ نے اس بات کو اہمیت دیتے ہوئے فرمایا میں نے تمہیں تمہارے حلیف ثقیف کے جرم کے بدلہ میں گرفتار کیا ہے۔ پھر آپ وہاں سے جانے کے لئے پلٹے تو اس نے پھر پکارا اے محمد! اے محمد! اور رسول اللہ ﷺ بہت رحم کرنے والے اور نرم دل تھے۔ آپ اس کے پاس واپس آئے اور فرمایا کیا بات ہے؟ اس نے کہا میں مسلمان ہوتا ہوں۔ آپ نے فرمایا اگر تم نے یہ بات اس وقت کہی ہوتی جب تم اختیار رکھتے تھے تو تم پوری طرح با مراد ہو جاتے۔ پھر حضورؐ جانے لگے تو اس نے پکارا اے محمد! اے محمد! آپ اس کے پاس آئے اور پوچھا کیا بات ہے؟ اس نے کہا میں بھوکا ہوں مجھے کھانا کھلائیں، میں پیاسا

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ أَبِي الْمُهَلَّبِ عَنْ عَمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ قَالَ كَانَتْ ثَقِيفُ حُلَفَاءِ بَنِي عُقَيْلٍ فَأَسْرَتْ ثَقِيفُ رَجُلَيْنِ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَسْرَ أَصْحَابُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلًا مِنْ بَنِي عُقَيْلٍ وَأَصَابُوا مَعَهُ الْعَضْبَاءَ فَأَتَى عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ فِي الْوَتَاقِ قَالَ يَا مُحَمَّدُ فَأَتَاهُ فَقَالَ مَا شَأْنُكَ فَقَالَ بِمَ أَخَذْتَنِي وَبِمَ أَخَذْتَ سَابِقَةَ الْحَاجِّ فَقَالَ إِعْظَامًا لِذَلِكَ أَخَذْتُكَ بِجَرِيرَةِ حُلَفَائِكَ ثَقِيفَ ثُمَّ انْصَرَفَ عَنْهُ فَنَادَاهُ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ يَا مُحَمَّدُ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَحِيمًا رَقِيقًا فَرَجَعَ إِلَيْهِ فَقَالَ مَا شَأْنُكَ قَالَ إِنِّي مُسْلِمٌ قَالَ لَوْ قُلْتَهَا وَأَنْتَ تَمْلِكُ أَمْرَكَ أَفَلَحْتَ كُلَّ الْفَلَاحِ ثُمَّ انْصَرَفَ فَنَادَاهُ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ يَا مُحَمَّدُ فَأَتَاهُ فَقَالَ مَا شَأْنُكَ قَالَ إِنِّي جَائِعٌ فَأَطْعِمْنِي وَظَمَانٌ فَأَسْقِنِي قَالَ هَذِهِ حَاجَتُكَ فَفَدَيْتَنِي بِالرَّجُلَيْنِ قَالَ وَأَسْرَتْ

= نسائی کتاب الایمان والنذر فی الطاعة 3806 النذر فیما لا یملک 3812 النذر فی المعصية 3807 ، 3808 کفارة النذر

3849 ، 3850 ، 3851 ابو داؤد کتاب الایمان والنذر باب ما جاء فی النذر فی المعصية 3281 ، 3283 ، 3285 ابن ماجه

کتاب الکفارات باب النذر فی المعصية 2124 ، 2125 ، 2126

امْرَأَةً مِنَ الْأَنْصَارِ وَأُصِيبَتِ الْعَضْبَاءُ فَكَانَتِ الْمَرْأَةُ فِي الْوَتَاقِ وَكَانَ الْقَوْمُ يُرِيحُونَ نَعْمَهُمْ بَيْنَ يَدَيْ بِيوتِهِمْ فَأَنْفَلَتَتْ ذَاتَ لَيْلَةٍ مِنَ الْوَتَاقِ فَأَتَتْ الْإِبِلَ فَجَعَلَتْ إِذَا دَنَّتْ مِنَ الْبَعِيرِ رَغَا فَتَشْرُكُهُ حَتَّى تَنْتَهِيَ إِلَى الْعَضْبَاءِ فَلَمْ تَرُغْ قَالَ وَنَاقَةٌ مُنَوَّقَةٌ فَفَعَدَتْ فِي عَجْزِهَا ثُمَّ زَجَرَتْهَا فَأَنْطَلَقَتْ وَتَدَرُوا بِهَا فَطَلَبُوهَا فَأَعَجَزَتْهُمْ قَالَ وَتَدَرَتْ لِلَّهِ إِنَّ نَجَّاهَا اللَّهُ عَلَيْهَا لَتَنْحَرَّتْهَا فَلَمَّا قَدِمَتِ الْمَدِينَةَ رَأَاهَا النَّاسُ فَقَالُوا الْعَضْبَاءُ نَاقَةٌ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَتْ إِنَّهَا تَدَرَتْ إِنَّ نَجَّاهَا اللَّهُ عَلَيْهَا لَتَنْحَرَّتْهَا فَأَتُوا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرُوا ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ سُبْحَانَ اللَّهِ بِسْمًا جَزَتْهَا تَدَرَتْ لِلَّهِ إِنَّ نَجَّاهَا اللَّهُ عَلَيْهَا لَتَنْحَرَّتْهَا لَا وَفَاءً لِنَذْرٍ فِي مَعْصِيَةٍ وَلَا فِيمَا لَا يَمْلِكُ الْعَبْدُ وَفِي رِوَايَةٍ ابْنِ حُجْرٍ لَا نَذْرَ فِي مَعْصِيَةِ اللَّهِ حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ الْعَتَكِيُّ حَدَّثَنَا حَمَادٌ يَعْنِي ابْنَ زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَأَبْنُ أَبِي عُمَرَ عَنْ عَبْدِ الْوَهَّابِ الثَّقَفِيِّ كِلَاهُمَا عَنْ أَيُّوبَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَهُ وَفِي حَدِيثِ

ہوں مجھے پانی پلائیں۔ آپ نے فرمایا یہ (تو) تمہاری ضرورت ہے۔ پھر دو آدمیوں کے عوض اسے آزاد کر دیا گیا۔ راوی کہتے ہیں کہ انصار کی ایک عورت قید ہوگئی اور عضباء (اونٹنی) بھی پکڑی گئی۔ وہ عورت بیڑیوں میں تھی اور وہ لوگ اپنے مویشی اپنے گھروں کے سامنے رات کو رکھتے تھے۔ ایک رات وہ عورت بندھنوں سے چھٹ گئی۔ وہ اونٹوں کے پاس آئی جب بھی وہ کسی اونٹ کے قریب آتی تو وہ بلبلاتا اور وہ اسے چھوڑ دیتی یہاں تک کہ وہ عضباء کے پاس پہنچی وہ نہیں بلبلائی۔ راوی کہتے ہیں اور وہ سدھائی ہوئی اونٹنی تھی وہ عورت اس کی پشت پر سوار ہوگئی اور اسے انگیزت کیا اور وہ چل پڑی۔ ان لوگوں کو (اس کے بھاگنے کا) علم ہو گیا۔ انہوں نے اسے پکڑنا چاہا۔ اس نے انہیں عاجز کر دیا۔ راوی کہتے ہیں کہ اس عورت نے اللہ کی خاطر نذر مانی کہ اگر اللہ اسے اس اونٹنی کے ذریعہ نجات دے گا تو وہ ضرور اس کو ذبح کر دے گی۔ جب وہ مدینہ آئی اور لوگوں نے اسے دیکھا تو کہا یہ رسول اللہ ﷺ کی اونٹنی عضباء ہے۔ وہ عورت کہنے لگی اس نے تو نذر مانی ہے کہ اگر اللہ اسے اس اونٹنی کے ذریعہ نجات دے گا تو وہ اس کی قربانی کرے گی۔ وہ رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے اور آپ سے یہ ساری بات بیان کی۔ آپ نے فرمایا سبحان اللہ! اس

☆ : مراد یہ ہے کہ حضور ﷺ نے اس شخص کی یہ ضرورت پوری فرمائی۔

حَمَادٍ قَالَ كَانَتْ الْعَضْبَاءُ لِرَجُلٍ مِنْ
بَنِي عُقَيْلٍ وَكَانَتْ مِنْ سَوَابِقِ الْحَاجِّ
وَفِي حَدِيثِهِ أَيْضًا فَأَتَتْ عَلَى نَاقَةٍ ذُلُولٍ
مُجْرَسَةٍ وَفِي حَدِيثِ الثَّقَفِيِّ وَهِيَ نَاقَةٌ
مُدْرَبَةٌ [4246, 4245]

عورت نے اس اونٹنی کو کتنا برابر بدلہ دیا ہے یہ نذرمان کر
کہ اگر اللہ نے اس اونٹنی کے ذریعہ اسے بچایا تو وہ
اسے ذبح کر ڈالے گی۔ کوئی نذر خدا کی نافرمانی میں
پوری نہ کی جائے اور نہ ہی اس میں نذر جائز ہے جس
کا بندہ مالک نہیں۔

ایک روایت میں (لَا وَفَاءَ لِنَذْرِ فِي مَعْصِيَةِ كِي
بجائے) لَا نَذَرَ فِي مَعْصِيَةِ اللَّهِ کے الفاظ ہیں۔
ایک اور روایت میں ہے کہ عضباء اونٹنی بنو عقیل کے
ایک شخص کی تھی اور وہ حج کرنے والوں کی سب سے
آگے نکل جانے والی سواریوں میں سے تھی۔ اس
روایت میں یہ بھی ہے کہ وہ (عورت) ایک سدھائی
ہوئی اونٹنی پر سوار تھی جس کے گلے میں گھنٹی تھی۔ اسی
طرح اس روایت میں (نَاقَةٌ مُنَوَّقَةٌ كِي بجائے)
نَاقَةٌ مُدْرَبَةٌ کے الفاظ ہیں کہ وہ اونٹنی تربیت یافتہ تھی۔

[4]4: بَابُ مَنْ نَذَرَ أَنْ يَمْشِيَ إِلَى الْكَعْبَةِ

اس کے بارہ میں بیان جس نے پیدل چل کر کعبہ جانے کی نذرمانی

3086 {9} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى التَّمِيمِيُّ
أَخْبَرَنَا يَزِيدُ بْنُ زُرَيْعٍ عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ ثَابِتٍ
عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ وَاللَّفْظُ
لَهُ حَدَّثَنَا مَرْوَانُ بْنُ مُعَاوِيَةَ الْفَزَارِيُّ حَدَّثَنَا
حُمَيْدٌ حَدَّثَنِي ثَابِتٌ عَنْ أَنَسٍ أَنَّ النَّبِيَّ

3086: حضرت انسؓ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ
نے ایک بوڑھے شخص کو دیکھا جو اپنے دو بیٹوں کے
درمیان سہارا دے کر لے جایا جا رہا تھا۔ آپ نے
فرمایا اسے کیا ہوا ہے؟ انہوں نے کہا اس نے نذرمانی
ہے کہ چل کر (بیت اللہ) جائے گا۔ آپ نے فرمایا

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَأَى شَيْخًا يُهَادَى بَيْنَ ابْنَيْهِ فَقَالَ مَا بَالُ هَذَا قَالُوا نَذَرَ أَنْ يَمْشِيَ قَالَ إِنَّ اللَّهَ عَنْ تَعْدِيبِ هَذَا نَفْسَهُ لَغَنِيٌّ وَأَمْرُهُ أَنْ يَرْكَبَ [4247]

اللہ تعالیٰ اس شخص کے اپنے نفس کو عذاب میں ڈالنے سے بے نیاز ہے اور آپ نے اسے ارشاد فرمایا کہ وہ سوار ہو جائے۔

3087 {10} وَ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ أَبِي وَ قُتَيْبَةُ وَ ابْنُ حُجْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَمْرٍو وَهُوَ ابْنُ أَبِي عَمْرٍو عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَدْرَكَ شَيْخًا يَمْشِي بَيْنَ ابْنَيْهِ يَتَوَكَّأُ عَلَيْهِمَا فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا شَأْنُ هَذَا قَالَ ابْنَاهُ يَا رَسُولَ اللَّهِ كَانَ عَلَيْهِ نَذْرٌ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ارْكَبْ أَيُّهَا الشَّيْخُ فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنْكَ وَعَنْ نَذْرِكَ وَاللَّفْظُ لِقُتَيْبَةَ وَ ابْنِ حُجْرٍ وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْعَزِيزِ يَعْنِي الدَّرَّاورِدِيَّ

3087: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے ایک بوڑھے شخص کو پایا جو اپنے دو بیٹوں کے درمیان ان کا سہارا لے کر چل رہا تھا۔ نبی ﷺ نے فرمایا اسے کیا ہوا ہے؟ اس کے دونوں بیٹوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! اس نے نذر مانی تھی۔ نبی ﷺ نے فرمایا اے شیخ سوار ہو جاؤ۔ یقیناً اللہ تجھ سے اور تیری نذر سے مستغنی ہے۔

= تخريج : بخارى كتاب جزاء الصيد باب من نذر المشى الى الكعبة 1865 ، 1866 كتاب الايمان والنذر باب النذر فيما لا يملك وفي معصية 6701 ترمذى كتاب النذور والايمان باب ما جاء فيمن يحلف بالمشى ولا يستطيع 1536 ، 1537 باب ما جاء في كراهية الحلف ... 1544 نسائى كتاب الايمان والنذر ما الواجب على من اوجب على نفسه نذرا فعجز عنه 3852 ، 3853 3854 ابوداؤد كتاب الايمان والنذور باب من رأى عليه كفارة اذا كان في معصية 3286 ، 3288 ، 3289 ، 3290 ، 3291 ، 3292 ، 3293 ، 3294 ، 3295

3087 : اطراف : مسلم كتاب النذر باب من نذر ان يمشى الى الكعبة 3086 ، 3088

تخريج : بخارى كتاب جزاء الصيد باب من نذر المشى الى الكعبة 1865 ، 1866 كتاب الايمان والنذر باب النذر فيما لا يملك وفي معصية 6701 ترمذى كتاب النذور والايمان باب ما جاء فيمن يحلف بالمشى ولا يستطيع 1536 ، 1537 باب ما جاء في كراهية الحلف ... 1544 نسائى كتاب الايمان والنذر ما الواجب على من اوجب على نفسه نذرا فعجز عنه 3852 ، 3853 3854 ابوداؤد كتاب الايمان والنذور باب من رأى عليه كفارة اذا كان في معصية 3286 ، 3288 ، 3289 ، 3290 ، 3291 ، 3292 ، 3293 ، 3294 ، 3295

عَنْ عَمْرٍو بْنِ أَبِي عَمْرٍو بِهَذَا الْإِسْنَادِ
مِثْلَهُ [4249, 4248]

3088 {11} و حَدَّثَنَا زَكَرِيَاءُ بْنُ يَحْيَى بْنُ
صَالِحِ الْمَصْرِيِّ حَدَّثَنَا الْمُفَضَّلُ يَعْنِي ابْنَ
فَضَالَةَ حَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عِيَّاشٍ عَنْ يَزِيدَ
بْنِ أَبِي حَبِيبٍ عَنْ أَبِي الْخَيْرِ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ
عَامِرٍ أَنَّهُ قَالَ نَذَرْتُ أُخْتِي أَنْ تَمْشِيَ إِلَيَّ
بَيْتَ اللَّهِ حَافِيَةً فَأَمَرْتَنِي أَنْ أَسْتَفْتِيَ لَهَا
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
فَاسْتَفْتَيْتُهُ فَقَالَ لَتَمْشِ وَلَتَرْكَبَ {12} وَ
حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ
أَخْبَرَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنَا سَعِيدُ بْنُ أَبِي
أَيُّوبَ أَنَّ يَزِيدَ بْنَ أَبِي حَبِيبٍ أَخْبَرَهُ أَنَّ أَبَا
الْخَيْرِ حَدَّثَهُ عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ الْجُهَنِيِّ أَنَّهُ
قَالَ نَذَرْتُ أُخْتِي فَذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ
مُفَضَّلٍ وَلَمْ يَذْكُرْ فِي الْحَدِيثِ حَافِيَةً وَزَادَ
وَكَانَ أَبُو الْخَيْرِ لَا يُفَارِقُ عُقْبَةَ وَحَدَّثَنِي
مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ وَابْنُ أَبِي خَلْفٍ قَالَا حَدَّثَنَا

3088: حضرت عقبہ بن عامر سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میری بہن نے نذر مانی کہ وہ ننگے پاؤں چل کر بیت اللہ جائے گی۔ اس نے مجھے کہا کہ میں اس کی طرف سے رسول اللہ ﷺ سے پوچھوں۔ میں نے آپ سے اس بارہ میں پوچھا۔ آپ نے فرمایا چلے بھی اور سوار بھی ہو جائے۔ ایک اور روایت میں حافیۃ کا ذکر نہیں۔

3088 : اطراف : مسلم کتاب النذر باب من نذر ان یمشی الی الکعبۃ 3086 ، 3087

تخریج : بخاری کتاب جزاء الصيد باب من نذر المشی الی الکعبۃ 1865 ، 1866 کتاب الایمان والنذر باب النذر فیما لا یملک وفي معصية 6701 ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فیمن یحلف بالمشی ولا یستطیع 1536 ، 1537 باب ما جاء فی کراهية الحلف ... 1544 نسائی کتاب الایمان والنذر ما الواجب علی من اوجب علی نفسه نذرا فعجز عنه 3852 ، 3853 3854 ابوداؤد کتاب الایمان والنذور باب من رأى علیه كفارة اذا كان فی معصية 3286 ، 3288 ، 3289 ، 3290 ، 3291

3292 ، 3293 ، 3294 ، 3295

رَوْحُ بْنُ عُبَادَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي
يَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ أَنَّ يَزِيدَ بْنَ أَبِي حَبِيبٍ
أَخْبَرَهُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَ حَدِيثِ عَبْدِ

الرِّزَّاقِ [4252, 4251, 4250]

[5]5: باب في كفارة النذر

نذر کے کفارہ کا بیان

3089 {13} و حَدَّثَنِي هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ
الْأَيْلِيُّ وَيُونُسُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى وَأَحْمَدُ بْنُ
عِيسَى قَالَ يُونُسُ أَخْبَرَنَا وَقَالَ الْأَخْرَانِ
حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي عَمْرُو بْنُ
الْحَارِثِ عَنْ كَعْبِ بْنِ عَلْقَمَةَ عَنْ عَبْدِ
الرَّحْمَنِ بْنِ شِمَاسَةَ عَنْ أَبِي الْخَيْرِ عَنْ
عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ كَفَّارَةُ النَّذْرِ كَفَّارَةُ
الْيَمِينِ [4253]

3089 : تخريج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء في كفارة النذر اذا لم يسم 1528 نسائي کتاب الایمان

والنذور كفارة النذر 3832 ، 3834 ، 3835 ، 3836 ، 3837 ، 3838 ، 3839 ، 3840 ، 3841 ، 3842 ، 3843 ، 3844 ،

3845 ، 3846 ، 3847 ، 3848



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

کتاب الایمان

قسموں کے بارہ میں کی کتاب

[1]6:باب: النَّهْيُ عَنِ الْحَلْفِ بِغَيْرِ اللَّهِ تَعَالَى

باب: غیر اللہ کی قسم کھانے کی ممانعت

3090 {1} وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ
عَمْرٍو بْنِ سَرِّحٍ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ
يُوسُفَ ح وَحَدَّثَنِي حَرَمَلَةُ بْنُ يَحْيَى
أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي يُوسُفُ عَنْ ابْنِ
شِهَابٍ عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ
سَمِعْتُ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ يَقُولُ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ
عَزَّ وَجَلَّ يَنْهَاكُمْ أَنْ تَحْلِفُوا بِآبَائِكُمْ قَالَ
عُمَرُ فَوَاللَّهِ مَا حَلَفْتُ بِهَا مُنْذُ سَمِعْتُ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَهَى
عَنْهَا ذَاكِرًا وَلَا آثِرًا {2} وَحَدَّثَنِي عَبْدُ

3090: سالم بن عبد اللہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں انہوں نے بتایا میں نے حضرت عمر بن خطابؓ کو کہتے ہوئے سنا کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اللہ تمہیں منع کرتا ہے کہ تم اپنے باپوں کی قسم کھاؤ۔ حضرت عمرؓ کہتے تھے کہ خدا کی قسم جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ کو اس سے منع فرماتے ہوئے سنا میں نے ایسی قسم نہیں کھائی نہ خود بات کرتے ہوئے نہ کسی کی بات کا حوالہ دیتے ہوئے۔ ایک روایت میں ہے جب سے میں نے رسول اللہ ﷺ کو اس سے منع فرماتے ہوئے سنا میں نے ایسی قسم نہیں کھائی نہ ایسی قسم والی (کسی کی) بات بیان کی۔

3090 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب النهی عن الحلف بغير الله تعالى 3091 ، 3092

تخریج : بخاری کتاب الشہادات باب کیف یستخلف ... 2679 کتاب مناقب الانصار باب ایام الجاہلیة 3836 کتاب الادب باب من لم یراکفار من قال ذلک متاولا ... 6108 کتاب الایمان والنذور باب لا تحلفوا باآبائکم 6646 ، 6647 ، 6648 کتاب التوحید باب السؤال باسماء الله تعالى ... 7401 ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی کراهیة الحلف بغير الله 1533 ، 1534 ، 1535 نسائی کتاب الایمان والنذر التشدید فی الحلف بغير الله 3764 ، 3765 الحلف بالآباء 3766 ، 3767 ، 3768 الحلف بالامهات 3769 الحلف بالطواغیت 3774 ابوداؤد کتاب الایمان والنذور باب الیمین بغير الله 3248 ، 3249 ، 3250 ابن ماجه کتاب الکفارات باب النهی ان یحلف بغير الله 2094 ، 2095 باب من حلف له بالله فلیرض 2101

المَلِكِ بْنِ شُعَيْبِ بْنِ اللَّيْثِ حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ جَدِّي حَدَّثَنِي عُقَيْلُ بْنُ خَالِدِ ح وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حَمِيدٍ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ كَلَاهُمَا عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا الْإِسْنَادِ مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّ فِي حَدِيثِ عُقَيْلٍ مَا حَلَفْتُ بِهَا مِنْذُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَنْهَى عَنْهَا وَلَا تَكَلَّمْتُ بِهَا وَلَمْ يَقُلْ ذَاكِرًا وَلَا آثِرًا وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَعَمْرُو النَّاقِدُ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنِ سَالِمِ بْنِ أَبِيهِ قَالَ سَمِعَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عُمَرَ وَهُوَ يَحْلِفُ بِأَبِيهِ بِمِثْلِ رِوَايَةِ يُونُسَ وَمَعْمَرٍ [4256, 4255, 4254]

3091: حضرت عبد اللہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے حضرت عمر بن خطابؓ کو ایک قافلہ میں پایا۔ حضرت عمرؓ اپنے باپ کی قسم کھا رہے تھے۔ رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کو آواز دی کہ سنو اللہ تمہیں منع

3091 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب النهی عن الحلف بغير الله تعالى 3090 ، 3092

تخریج : بخاری کتاب الشهادات باب کیف يستخلف... 2679 کتاب مناقب الانصار باب ايام الجاهلية 3836 کتاب الادب باب من لم يرا كفار من قال ذلك متاولا... 6108 کتاب الایمان والنذور باب لا تحلفوا بآبا نكم 6646 ، 6647 ، 6648 کتاب التوحيد باب السؤال باسماء الله تعالى... 7401 ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء في كراهية الحلف بغير الله 1533 ، 1534 ، 1535 نسائی کتاب الایمان والنذر التشديد في الحلف بغير الله 3764 ، 3765 الحلف بالآباء 3766 ، 3767 ، 3768 الحلف بالامهات 3769 الحلف بالطواغيت 3774 أبو داؤد کتاب الایمان والنذور باب اليمين بغير الله 3248 ، 3249 ، 3250 ابن ماجه کتاب الكفارات باب النهی ان يحلف بغير الله 2094 ، 2095 باب من حلف له بالله فليرض 2101

عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ فِي رَكْبٍ وَعُمَرُ يَحْلِفُ
بِأَبِيهِ فَنَادَاهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ أَلَا إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَنْهَاكُمْ أَنْ
تَحْلِفُوا بِآبَائِكُمْ فَمَنْ كَانَ حَالِفًا فَلْيَحْلِفْ
بِاللَّهِ أَوْ لِيَصْمُتْ {4} و حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي ح و حَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ
الْقَطَّانُ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ح و حَدَّثَنِي بَشْرُ بْنُ
هَمَّالٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ ح
و حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ
الْوَلِيدِ بْنِ كَثِيرٍ ح و حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ
حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ أُمِيَّةَ ح و
حَدَّثَنَا ابْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ
أَخْبَرَنَا الضَّحَّاكُ وَابْنُ أَبِي ذُنَبٍ ح و
حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ رَافِعٍ عَنْ
عَبْدِ الرَّزَّاقِ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ أَخْبَرَنِي عَبْدُ
الْكَرِيمِ كُلُّ هَؤُلَاءِ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ
بِمِثْلِ هَذِهِ الْقِصَّةِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ [4257, 4258]

3092: {...} و حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى
وَيَحْيَى بْنُ أَيُّوبَ وَقُتَيْبَةُ وَابْنُ حُجْرٍ قَالَ
يَحْيَى بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا وَ قَالَ الْأَخْرُونُ
3092: عبد اللہ بن دینار بیان کرتے ہیں کہ انہوں
نے حضرت ابن عمرؓ کو کہتے ہوئے سنا کہ رسول اللہ ﷺ
نے فرمایا جس نے قسم کھانی ہو وہ اللہ کے سوا کسی کی قسم

حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ جَعْفَرٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ دِينَارٍ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ كَانَ حَالِفًا فَلَا يَخْلِفُ إِلَّا بِاللَّهِ وَكَانَتْ قُرَيْشٌ تَخْلِفُ بِآبَائِهَا فَقَالَ لَا تَخْلِفُوا بِآبَائِكُمْ [4259]

[2]7:باب: مَنْ حَلَفَ بِاللَّاتِ وَالْعُزَّى فَلْيُقِلْ لَأِلَهِ إِلَّا اللَّهُ

باب: جولات اور عزی کی قسم کھالے وہ لا الہ الا اللہ کہے

3093 {5} حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهْبٍ عَنْ يُونُسَ ح وَحَدَّثَنِي حَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنِي يُونُسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ أَخْبَرَنِي حُمَيْدُ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ عَوْفٍ أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ حَلَفَ مِنْكُمْ فَقَالَ فِي حَلْفِهِ بِاللَّاتِ فَلْيُقِلْ

3093: حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو تم میں سے قسم کھائے اور اپنی قسم میں کہے لات کی قسم وہ لا الہ الا اللہ کہے (کہ اللہ کے سوا کوئی معبود نہیں) اور جو شخص اپنے دوست سے کہے آؤ میں تم سے جو اگھیلوں تو چاہئے کہ وہ صدقہ دے۔

ایک روایت میں (فَلْيَتَصَدَّقْ بِشَيْءٍ) کے الفاظ ہیں۔

= تخريج: بخاری كتاب الشهادات باب كيف يستخلف... 2679 كتاب مناقب الانصار باب ايام الجاهلية 3836 كتاب الادب باب من لم يرا كفار من قال ذلك متاولا... 6108 كتاب الايمان والنذور باب لا تحلفوا باآبائكم 6646، 6647، 6648 كتاب التوحيد باب السؤال باسماء الله تعالى... 7401 ترمذی كتاب النذور والایمان باب ما جاء في كراهية الحلف بغير الله 1533 1534، 1535 نسائی كتاب الايمان والنذر التشديد في الحلف بغير الله 3764، 3765 الحلف بالآباء 3766، 3767، 3768 الحلف بالامهات 3769 الحلف بالطواغيت 3774 ابو داؤد كتاب الايمان والنذور باب اليمين بغير الله 3248، 3249، 3250 ابن ماجه كتاب الكفارات باب النهي ان يحلف بغير الله 2094، 2095 باب من حلف له بالله فليرض 2101

3093: تخريج: بخاری كتاب التفسير باب افرئتم الآت والعزى... 4860 كتاب الادب باب من لم يرا كفار من قال ذلك... 6107 كتاب الاستئذان باب كل لهو باطل اذ شغله عن طاعة الله... 6301 كتاب الايمان والنذور باب لا يحلف باللات والعزى... 6650 ترمذی كتاب النذور والایمان باب ما جاء في كراهية الحلف بغير ملة الاسلام 1545 نسائی كتاب الايمان والنذور الحلف باللات 3775 الحلف باللات والعزى 3776 ابن ماجه كتاب الكفارات باب النهي ان يحلف بغير الله... 2091، 2096

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَمَنْ قَالَ لِمَا حَبَّهِ تَعَالَى أَقَامَرَكَ فَلْيَتَصَدَّقْ وَ حَدَّثَنِي سُوَيْدُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا الْوَلِيدُ بْنُ مُسْلِمٍ عَنِ الْأَوْزَاعِيِّ ح وَ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ قَالَا حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ كِلَاهُمَا عَنِ الزُّهْرِيِّ بِهَذَا

ایک اور روایت میں (مَنْ حَلَفَ مِنْكُمْ فَقَالَ فِي حَلْفِهِ بِاللَّاتِ كِي بَجَائِ) مَنْ حَلَفَ بِاللَّاتِ وَالْعُزَّىٰ كِي الْفَاظِ هِيَ۔

ابو الحسن مسلم کہتے ہیں کہ یہ الفاظ تَعَالَى أَقَامَرَكَ فَلْيَتَصَدَّقْ زہری کے علاوہ کسی اور نے روایت نہیں کئے۔

الْإِسْنَادِ وَحَدِيثُ مَعْمَرٍ مِثْلُ حَدِيثِ يُونُسَ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ فَلْيَتَصَدَّقْ بِشَيْءٍ وَفِي حَدِيثِ الْأَوْزَاعِيِّ مَنْ حَلَفَ بِاللَّاتِ وَالْعُزَّىٰ قَالَ أَبُو الْحُسَيْنِ مُسْلِمٌ هَذَا الْحَرْفُ يَعْنِي قَوْلَهُ تَعَالَى أَقَامَرَكَ فَلْيَتَصَدَّقْ لَا يَرُويهِ أَحَدٌ غَيْرُ الزُّهْرِيِّ قَالَ وَلِلزُّهْرِيِّ نَحْوٌ مِنْ تِسْعِينَ حَدِيثًا يَرُويهِ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُشَارِكُهُ فِيهِ أَحَدٌ بِأَسَانِيدِ جِيَادٍ

[4261,4260]

3094: حضرت عبد الرحمان بن سمرہ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا بتوں کی اور اپنے آباء و اجداد کی قسم نہ کھایا کرو۔

3094 {6} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى عَنْ هِشَامِ بْنِ الْحَسَنِ عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَمُرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَحْلِفُوا بِالطَّوَاغِي وَلَا بِآبَائِكُمْ [4262]

3094 : تخريج : ابن ماجہ کتاب الکفارات باب النهی ان يحلف بغير الله 2095 نسائی کتاب الایمان والنذور الحلف

بالتواغيت 3774

[3]8: باب نَدْبِ مَنْ حَلَفَ يَمِينًا فَرَأَى غَيْرَهَا خَيْرًا مِنْهَا أَنْ

يَأْتِي الَّذِي هُوَ خَيْرٌ وَيُكْفَرُ عَنْ يَمِينِهِ

اس کی اچھائی کا بیان کہ جس نے قسم کھائی پھر کسی اور بات کو اس سے بہتر دیکھا

تو وہ بہتر کام کرے اور قسم کا کفارہ دے دے

3095 {7} حَدَّثَنَا خَلْفُ بْنُ هِشَامٍ وَقُتَيْبَةُ
 بْنُ سَعِيدٍ وَيَحْيَى بْنُ حَبِيبٍ الْحَارِثِيُّ
 وَاللَّفْظُ لَخَلْفٍ قَالُوا حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ
 عَنْ غَيْلَانَ بْنِ جَرِيرٍ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي
 مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ قَالَ أَتَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى
 اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رَهْطٍ مِنَ الْأَشْعَرِيِّينَ
 نَسْتَحْمِلُهُ فَقَالَ وَاللَّهِ لَا أَحْمِلُكُمْ وَمَا
 عِنْدِي مَا أَحْمِلُكُمْ عَلَيْهِ قَالَ فَلَبِثْنَا مَا شَاءَ
 اللَّهُ ثُمَّ أَتَى يَابِلَ فَأَمَرَ لَنَا بِثَلَاثِ ذُودٍ غُرٌّ
 الذَّرَى فَلَمَّا انْطَلَقْنَا قُلْنَا أَوْ قَالَ بَعْضُنَا
 لِبَعْضٍ لَا يُبَارِكُ اللَّهُ لَنَا أَتَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَسْتَحْمِلُهُ فَحَلَفَ
 أَنْ لَا يَحْمِلَنَا ثُمَّ حَمَلَنَا فَأَتَوْهُ فَأَخْبَرُوهُ
 فَقَالَ مَا أَنَا حَمَلْتُكُمْ وَلَكِنَّ اللَّهَ حَمَلَكُمْ

3095: حضرت ابو موسیٰ اشعری سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میں نبی ﷺ کی خدمت میں اشعری لوگوں کی ایک جماعت کے ساتھ آیا ہم آپ سے سواریوں کی درخواست کر رہے تھے۔ آپ نے فرمایا اللہ کی قسم میں تمہیں سواری نہیں دے سکتا اور نہ ہی میرے پاس کوئی (سواری) ہے جس پر میں تمہیں سواریوں سے پاس دے سکتا۔ وہ کہتے ہیں ہم جب تک اللہ نے چاہا ٹھہرے رہے۔ پھر آپ کے پاس کچھ اونٹ لائے گئے۔ آپ نے ہمارے لئے سفید کوہان والے تین اونٹ دینے کا ارشاد فرمایا جب ہم چلنے لگے ہم نے کہا یا ہم نے ایک دوسرے سے کہا اللہ اس میں ہمارے لئے برکت نہیں ڈالے گا۔ ہم رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں سواری طلب کرنے آئے۔ حضور نے قسم کھائی کہ ہمیں سواری نہیں دیں گے۔ پھر آپ نے سواری عطا

3095 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب نذب من حلف یمینا فرأى غیرها خیرا منها . . 3096 ، 3097 ، 3098

تخریج : بخاری کتاب فرض الخمس باب ومن الدلیل علی ان الخمس لنواب المسلمین 3133 کتاب المغازی باب قدوم الاشرعین واهل الیمن 4385 باب غزوة تبوک 4415 کتاب الذبائح والصيد باب لحم الدجاج 5518 کتاب الایمان والنذور باب قول الله تعالی لا یواخذکم الله باللغو فی ایمانکم 6623 باب لا تحلفوا بآبائکم 6649 باب الیمن فیما لا یملک . . . 6678 ، 6680 کتاب کفارات الایمان باب الاستثناء فی الایمان 6718 باب الکفارة قبل الحنث وبعده 6721 کتاب التوحید باب قول الله تعالی والله خلقکم وما تعملون 7555 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین فرأى غیرها خیرا منها . . . 2107 ، 2108

فرمادی۔ چنانچہ وہ حضور کے پاس آئے اور آپ کو یہ بات بتائی۔ آپ نے فرمایا میں نے تمہیں سواری نہیں دی بلکہ سواری اللہ نے تمہیں دی ہے اور بخدا میں اگر اللہ چاہے کوئی قسم نہیں کھاتا پھر اس سے بہتر کوئی بات دیکھتا ہوں تو اپنی قسم کا کفارہ دے دیتا ہوں اور وہ کرتا ہوں جو بہتر ہو۔

وَأَيُّ وَاللَّهِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ لَا أَحْلَفُ عَلَى يَمِينٍ ثُمَّ أَرَى خَيْرًا مِنْهَا إِلَّا كَفَّرْتُ عَنْ يَمِينِي وَأَتَيْتُ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ [4263]

3096: حضرت ابو موسیٰؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ مجھے میرے ساتھیوں نے رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں بھجوا یا کہ میں آپ سے سواری مانگوں جب وہ آپ کے ساتھ جیش العسرة یعنی غزوة تبوک میں تھے میں نے عرض کیا اے اللہ کے نبی! میرے ساتھیوں نے مجھے آپ کے پاس بھیجا ہے تاکہ آپ انہیں سواری عطا فرمائیں۔ آپ نے فرمایا اللہ کی قسم میں تمہیں سواری کے لئے کچھ نہیں دے سکتا۔ اور میں آپ سے ملا اور آپ ناراض تھے اور مجھے پتہ نہیں چلا میں رسول اللہ ﷺ کے نہ دے سکنے کی وجہ سے غمزدہ واپس لوٹا اور اس ڈر سے بھی کہ رسول اللہ ﷺ اپنے دل میں مجھ سے ناراض نہ ہوں میں اپنے ساتھیوں کی طرف واپس آیا اور انہیں بتایا جو رسول اللہ ﷺ نے

3096 {8} حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ بَرَّادٍ الْأَشْعَرِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ الْأَهْمَدَانِيُّ وَتَقَارَبَا فِي اللَّفْظِ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ عَنْ بُرَيْدٍ عَنْ أَبِي بُرْدَةَ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ أَرْسَلَنِي أَصْحَابِي إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَسْأَلُهُ لَهُمُ الْحُمْلَانَ إِذْ هُمْ مَعَهُ فِي جَيْشِ الْعُسْرَةِ وَهِيَ غَزْوَةُ تَبُوكَ فَقُلْتُ يَا نَبِيَّ اللَّهِ إِنَّ أَصْحَابِي أَرْسَلُونِي إِلَيْكَ لِتَحْمِلَهُمْ فَقَالَ وَاللَّهِ لَا أَحْمِلُكُمْ عَلَى شَيْءٍ وَوَأَفْقَتُهُ وَهُوَ غَضَبَانٌ وَلَا أَشْعُرُ فَرَجَعْتُ حَزِينًا مِنْ مَنَعِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَنْ مَخَافَةٌ أَنْ يَكُونَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ وَجَدَ

3096 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب ندب من حلف یمینا فرأى غیرها خیرا منها... 3095 ، 3097 ، 3098

تخریج : بخاری کتاب فرض الخمس باب ومن الدلیل علی ان الخمس لنواب المسلمین 3133 کتاب المغازی باب قدم الاشرعین واهل الیمین 4385 باب غزوة تبوک 4415 کتاب الذبائح والصيد باب لحم الدجاج 5518 کتاب الایمان والنذور باب قول الله تعالی لا یؤاخذکم الله باللغو فی ایمانکم 6623 باب لا تحلفوا بأیمانکم 6649 باب الیمین فیما لا یملک... 6678 ، 6680 کتاب کفارات الایمان باب الاستثناء فی الایمان 6718 باب الکفارة قبل الحنث وبعده 6721 کتاب التوحید باب قول الله تعالی والله خلقکم وما تعملون 7555 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین فرأى غیرها خیرا منها... 2107 ، 2108

فرمایا تھا۔ میں تھوڑی دیر ہی ٹھہرا تھا کہ میں نے سنا کہ بلالؓ مجھے پکار رہے ہیں اے عبد اللہ بن قیس! میں نے انہیں جواب دیا۔ انہوں نے کہا رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہو، حضورؐ تمہیں یاد فرما رہے ہیں۔ میں جب رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں حاضر ہوا تو آپؐ نے ان چھ اونٹوں کے بارہ میں جو آپؐ نے اس وقت سعدؓ سے خریدے تھے فرمایا یہ جوڑی اور یہ جوڑی اور یہ جوڑی لے لو اور ان کو اپنے ساتھیوں کے پاس لے جاؤ اور کہو کہ اللہ یا فرمایا اللہ کا رسول ﷺ تمہیں یہ سواریاں دیتے ہیں اور ان کو سواری کے لئے استعمال کرو۔ حضرت ابو موسیٰؓ کہتے ہیں میں ان کو لے کر اپنے ساتھیوں کے پاس گیا اور کہا کہ رسول اللہ ﷺ نے تمہیں یہ سواری کے لئے دیئے ہیں۔ لیکن اللہ کی قسم! میں تمہیں چھوڑوں گا نہیں یہاں تک کہ تم میں سے کوئی میرے ساتھ ان لوگوں کے پاس چلے جنہوں نے رسول اللہ ﷺ کی بات سنی تھی جب میں نے تمہارے لئے آپؐ سے سوال کیا تھا اور آپؐ کا پہلی مرتبہ نہ دینا اور پھر بعد میں مجھے دے دینا (سنا اور دیکھا تھا)۔ یہ نہ سمجھ لینا کہ میں نے تم سے کوئی ایسی بات کہی ہے جو رسول اللہ ﷺ نے نہیں فرمائی تھی۔ انہوں نے کہا بخدا آپ ہمارے نزدیک قابل اعتبار ہیں مگر پھر بھی ہم وہ ضرور کریں گے جو آپؐ چاہتے ہیں۔ پھر حضرت ابو موسیٰؓ اپنے ساتھ ان میں سے بعض لوگوں

فِي نَفْسِهِ عَلَيَّ فَرَجَعْتُ إِلَى أَصْحَابِي فَأَخْبَرْتُهُمُ الَّذِي قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَمْ أَلْبَثُ إِلَّا سُوَيْعَةً إِذْ سَمِعْتُ بِلَالًا يُنَادِي أَيُّ عَبْدَ اللَّهِ بْنِ قَيْسٍ فَأَجَبْتُهُ فَقَالَ أَجِبْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَدْعُوكَ فَلَمَّا أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ خُذْ هَذَيْنِ الْقَرِينَيْنِ وَهَذَيْنِ الْقَرِينَيْنِ لِسِتَّةِ أَبْعَرَةٍ ابْتِاعَهُنَّ حِينَئِذٍ مِنْ سَعْدٍ فَأَنْطَلِقَ بِهِنَّ إِلَى أَصْحَابِكَ فَقُلْ إِنَّ اللَّهَ أَوْ قَالَ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَحْمِلُكُمْ عَلَى هَؤُلَاءِ فَارْكَبُوهُنَّ قَالَ أَبُو مُوسَى فَأَنْطَلَقْتُ إِلَى أَصْحَابِي بِهِنَّ فَقُلْتُ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَحْمِلُكُمْ عَلَى هَؤُلَاءِ وَلَكِنْ وَاللَّهِ لَا أَدْعُكُمْ حَتَّى يَنْطَلِقَ مَعِيَ بَعْضُكُمْ إِلَى مَنْ سَمِعَ مَقَالََةَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حِينَ سَأَلْتُهُ لَكُمْ وَمَنْعَهُ فِي أَوَّلِ مَرَّةٍ ثُمَّ إِعْطَاءَهُ إِيَّايَ بَعْدَ ذَلِكَ لَا تَطْتُنُوا أَيْ حَدَّثْتُمْ شَيْئًا لَمْ يَقُلْهُ فَقَالُوا لِي وَاللَّهِ إِنَّكَ عِنْدَنَا لَمُصَدِّقٌ وَلَنْفَعَلَنَّ مَا أَحْبَبْتَ فَأَنْطَلِقَ أَبُو مُوسَى بِنَفَرٍ مِنْهُمْ حَتَّى أَتَوْا الدِّينَ سَمِعُوا قَوْلَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ وَمَنْعَهُ إِيَّاهُمْ ثُمَّ إِعْطَاءَهُمْ بَعْدُ فَحَدَّثُوهُمْ بِمَا حَدَّثَهُمْ بِهِ أَبُو مُوسَى سِوَاءَ [4264]

کو لے کر چلے یہاں تک کہ ان لوگوں کے پاس آئے جنہوں نے رسول اللہ ﷺ کی وہ بات اور آپ کا ان کو دینے سے انکار اور پھر بعد میں آپ کا انہیں دے دینے کا سنا تھا۔ چنانچہ ان لوگوں نے بھی انہیں بالکل وہی بات بتائی جیسا کہ ابو موسیٰ نے انہیں بتائی تھی۔

3097: ابوقلابہ کہتے ہیں ہم حضرت ابو موسیٰ کے پاس تھے انہوں نے اپنا دسترخوان لگوا لیا جس پر مرغ کا گوشت تھا۔ بنی تیم اللہ میں سے ایک شخص جو سرخ رنگ کا تھا آیا جو آزاد کردہ غلاموں سے ملتا جلتا تھا۔ انہوں نے اسے کہا آ جاؤ۔ وہ ٹھنکا۔ انہوں نے کہا آ جاؤ میں نے رسول اللہ ﷺ کو یہ کھاتے ہوئے دیکھا ہے۔ اس شخص نے کہا میں نے اسے کچھ چیز کھاتے دیکھا ہے جس کی وجہ سے مجھے اس سے کراہت آئی اور میں نے قسم کھائی کہ میں یہ نہیں کھاؤنگا۔ حضرت ابو موسیٰ نے کہا آؤ میں اس بارہ میں تمہیں حدیث سناؤں میں اشعری قبیلہ کے کچھ لوگوں کے ساتھ رسول اللہ ﷺ کی خدمت میں آیا ہم آپ سے سواری کے طالب تھے۔ آپ نے فرمایا اللہ کی قسم! میں تمہیں سواری نہیں دے سکتا اور نہ ہی میرے پاس کوئی (سواری) ہے جو میں دوں۔ کچھ دیر

3097{9} حَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الْعَتَكِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادُ يَعْنِي ابْنَ زَيْدٍ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ وَعَنِ الْقَاسِمِ بْنِ عَاصِمٍ عَنْ زُهْدِمِ الْجَرَمِيِّ قَالَ أَيُّوبُ وَأَنَا لِحَدِيثِ الْقَاسِمِ أَحْفَظُ مِنِّي لِحَدِيثِ أَبِي قَلَابَةَ قَالَ كُنَّا عِنْدَ أَبِي مُوسَى فِدَعَا بِمَائِدَتِهِ وَعَلَيْهَا لَحْمٌ دَجَاجٍ فَدَخَلَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي تَيْمِ اللَّهِ أَحْمَرُ شَبِيهُ بِالْمَوَالِي فَقَالَ لَهُ هَلُمَّ فَتَلَكَّا فَقَالَ هَلُمَّ فَإِنِّي قَدْ رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْكُلُ مِنْهُ فَقَالَ الرَّجُلُ إِنِّي رَأَيْتُهُ يَأْكُلُ شَيْئًا فَقَدَرْتُهُ فَحَلَفْتُ أَنْ لَا أَطْعَمَهُ فَقَالَ هَلُمَّ أَحَدْتُكَ عَنْ ذَلِكَ إِنِّي أَتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي رَهْطٍ مِنَ الْأَشْعَرِيِّينَ نَسْتَحْمِلُهُ فَقَالَ وَاللَّهِ

3097 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب ندب من حلف یمینا فرأى غیرها خیرا منها... 3095 ، 3096 ، 3098

تخریج : بخاری کتاب فرض الخمس باب ومن الدلیل علی ان الخمس لنواب المسلمین 3133 کتاب المغازی باب قدم الاشعریین واهل الیمین 4385 باب غزوة تبوک 4415 کتاب الذبائح والصيد باب لحم الدجاج 5518 کتاب الایمان والذور باب قول الله تعالی لا یواخذکم الله باللغو فی ایمانکم 6623 باب لا تحلفوا بآبائکم 6649 باب الیمین فیما لا یملک... 6678 ، 6680 کتاب کفارات الایمان باب الاستثناء فی الایمان 6718 باب الکفارة قبل الحنث وبعده 6721 کتاب التوحید باب قول الله تعالی والله خلقکم وما تعملون 7555 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین فرأى غیرها خیرا منها... 2107 ، 2108

جب تک اللہ نے چاہا ہم ٹھہرے پھر رسول اللہ ﷺ کے پاس مالِ غنیمت کے کچھ اونٹ آئے۔ آپ نے ہمیں بلایا اور ہمیں سفید کوہان والے پانچ اونٹ دینے کا ارشاد فرمایا۔ جب ہم چلے تو ہم میں سے کسی نے کہا کہ ہم نے رسول اللہ ﷺ سے آپ کی قسم کا ذکر نہیں کیا ہمارے لئے ان میں برکت نہ ہوگی۔ ہم رسول اللہ ﷺ کے پاس واپس گئے اور عرض کیا یا رسول اللہ! ہم آپ کے پاس سواری مانگنے آئے تھے اور آپ نے قسم کھائی تھی کہ آپ ہمیں کوئی سواری نہ دیں گے۔ پھر آپ نے ہمیں سواری عطا کر دی ہے۔ یا رسول اللہ! کیا آپ بھول گئے؟ آپ نے فرمایا اللہ کی قسم میں اگر اللہ چاہے تو کوئی قسم نہیں کھاتا مگر پھر کوئی اور بات اس سے بہتر دیکھتا ہوں تو وہی کرتا ہوں جو بہتر ہے اور قسم کھول دیتا ہوں پس تم جاؤ تمہیں اللہ نے سواری عطا فرمائی ہے

ایک اور روایت میں ہے کہ بزم قبیلہ کی اس شاخ اور اشعریوں کے درمیان موڈت اور بھائی چارہ کا تعلق تھا اور ہم حضرت ابو موسیٰؓ اشعری کے پاس تھے اور ان کو کھانا پیش کیا گیا جس میں مرغ کا گوشت تھا۔ باقی روایت سابقہ روایت کی طرح ہے۔

ایک اور روایت میں ہے کہ راوی زہدِم جزمی بیان کرتے ہیں کہ میں حضرت ابو موسیٰؓ کے پاس آیا اور وہ مرغ کا گوشت کھا رہے تھے۔ باقی روایت سابقہ

لَا أَحْمَلُكُمْ وَمَا عِنْدِي مَا أَحْمَلُكُمْ عَلَيْهِ فَلَبِثْنَا مَا شَاءَ اللَّهُ فَأَتَى رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِنَهَبِ إِبِلٍ فَدَعَا بِنَا فَأَمَرَ لَنَا بِخُمْسِ ذَوْدِ غُرِّ الذُّرَى قَالَ فَلَمَّا انْطَلَقْنَا قَالَ بَعْضُنَا لِبَعْضٍ أَغْفَلْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمِينَهُ لَا يُبَارِكُ لَنَا فَرَجَعْنَا إِلَيْهِ فَقُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا أَتَيْنَاكَ نَسْتَحْمَلُكَ وَإِنَّكَ حَلَفْتَ أَنْ لَا تَحْمِلَنَا ثُمَّ حَمَلْتَنَا أَفَنَسِيتَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ إِيَّيْ وَاللَّهِ إِنْ شَاءَ اللَّهُ لَا أَحْلِفُ عَلَى يَمِينٍ فَأَرَى غَيْرَهَا خَيْرًا مِنْهَا إِلَّا أَتَيْتُ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ وَتَحَلَّلْتُهَا فَاِنْطَلَقُوا فَإِنَّمَا حَمَلَكُمْ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ الثَّقَفِيُّ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ وَالْقَاسِمِ التَّمِيمِيِّ عَنْ زُهْدِمِ الْجَرْمِيِّ قَالَ كَانَ بَيْنَ هَذَا الْحَيِّ مِنْ جَرْمٍ وَبَيْنَ الْأَشْعَرِيِّينَ وَدُّ وَإِخَاءٌ فَكُنَّا عِنْدَ أَبِي مُوسَى الْأَشْعَرِيِّ فَقُرَّبَ إِلَيْهِ طَعَامٌ فِيهِ لَحْمٌ دَجَاجٍ فَذَكَرَ نَحْوَهُ وَحَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَابْنُ نُمَيْرٍ عَنْ إِسْمَاعِيلَ بْنِ عَلِيَّةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ الْقَاسِمِ التَّمِيمِيِّ عَنْ زُهْدِمِ الْجَرْمِيِّ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ

أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ عَنْ زَهْدَمِ الْجَرْمِيِّ ح وَ حَدَّثَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ إِسْحَقَ حَدَّثَنَا عَفَّانُ بْنُ مُسْلِمٍ حَدَّثَنَا وَهَيْبٌ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ أَبِي قَلَابَةَ وَالْقَاسِمِ عَنْ زَهْدَمِ الْجَرْمِيِّ قَالَ كُنَّا عِنْدَ أَبِي مُوسَى وَافْتَصُّوا جَمِيعًا الْحَدِيثَ بِمَعْنَى حَدِيثِ حَمَّادِ بْنِ زَيْدٍ وَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ حَدَّثَنَا الصَّعْقُ يَعْنِي ابْنَ حَزْنٍ حَدَّثَنَا مَطَرُ الْوَرَّاقِ حَدَّثَنَا زَهْدَمُ الْجَرْمِيُّ قَالَ دَخَلْتُ عَلَى أَبِي مُوسَى وَهُوَ يَأْكُلُ لَحْمَ دَجَاجٍ وَسَاقَ الْحَدِيثَ بِنَحْوِ حَدِيثِهِمْ وَزَادَ فِيهِ قَالَ إِنِّي وَاللَّهِ مَا نَسِيتُهَا [4268,4267,4266,4265]

3098: زهدم سے مروی ہے کہ حضرت ابو موسیٰ اشعریؓ بیان کرتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے پاس آپ سے سواری مانگنے آئے۔ آپ نے فرمایا میرے پاس کچھ نہیں جو میں تمہیں سواری کے لئے دوں۔ اللہ کی قسم میں تمہیں سواری نہیں کرا سکتا۔ پھر آپ نے ہمیں سفید و سیاہ کوہان والے تین اونٹ بھجوائے۔ ہم نے کہا ہم رسول اللہ ﷺ کے پاس سواری لینے

3098 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب نذب من حلف یمینا فرأى غیرها خیرا منها... 3095 ، 3096 ، 3097

تخریج : بخاری کتاب فرض الخمس باب ومن الدلیل علی ان الخمس لنواب المسلمین 3133 کتاب المغازی باب قدم الاشعریین واهل الیمن 4385 باب غزوة تبوک 4415 کتاب الذبائح والصيد باب لحم الدجاج 5518 کتاب الایمان والنذور باب قول الله تعالی لا یؤخذکم الله باللغو فی ایمانکم 6623 باب لا تحلفوا بآبائکم 6649 باب الیمن فیما لا یملک... 6678 ، 6680 کتاب کفارات الایمان باب الاستثناء فی الایمان 6718 باب الکفارة قبل الحنث وبعده 6721 کتاب التوحید باب قول الله تعالی والله خلقکم وما تعملون 7555 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین فرأى غیرها خیرا منها... 2107 ، 2108

ذُو دُبُعِ الدَّرِيِّ فَقُلْنَا إِنَّا أَتَيْنَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَسْتَحْمِلُهُ فَحَلَفَ أَنْ لَا يَحْمِلَنَا فَأَتَيْنَاهُ فَأَخْبَرَنَا فَقَالَ إِنِّي لَا أَخْلِفُ عَلَى يَمِينِ أَرَى غَيْرَهَا خَيْرًا مِنْهَا إِلَّا أَتَيْتُ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى التَّمِيمِيُّ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ عَنْ أَبِيهِ حَدَّثَنَا أَبُو السَّلِيلِ عَنْ زَهْدَمٍ يُحَدِّثُهُ عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ كُنَّا مُشَاةً فَأَتَيْتَنَا نَبِيَّ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَسْتَحْمِلُهُ بِنَحْوِ حَدِيثِ جَرِيرٍ [4270, 4269]

3099: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں ایک شخص نبی ﷺ کے پاس رات دیر تک رہا۔ وہ اپنے گھر والوں کے پاس واپس آیا تو بچوں کو سوتے پایا۔ اس کی بیوی اس کے پاس اس کا کھانا لائی۔ اس نے قسم کھائی کہ وہ اپنے بچوں (کے نہ کھانے) کی وجہ سے کھانا نہیں کھائے گا۔ پھر اس کی رائے بنی تو اس نے کھانا کھا لیا۔ پھر رسول اللہ ﷺ کے پاس آ کر اس واقعہ کا ذکر کیا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے کوئی قسم کھائی پھر اس کے برعکس بات کو بہتر جانا تو وہ اسے کر لے اور اپنی قسم کا کفارہ ادا کر دے۔

3099 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب ندب من حلف یمینا فرأى غیرها خیرا منها ... 4000 ، 4001 ، 4002 ،

4003 ، 4004 ، 4005

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی الکفارة قبل الحنث 1530 نسائی کتاب الایمان و النذور الکفارة بعد

الحنث 3785 ، 3786 ، 3787 ، 3789 ، 3790 ، 3791 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین 2108

فَلْيَأْتِيهَا وَيُكْفِرُ عَنْ يَمِينِهِ [4271]

3100 {12} و حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي مَالِكٌ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ فَرَأَى غَيْرَهَا خَيْرًا مِنْهَا فَلْيُكْفِرْ عَنْ يَمِينِهِ

3100: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے کوئی قسم کھائی پھر اس نے کوئی دوسری چیز کو بہتر جانا وہ اپنی قسم کا کفارہ دے اور وہ (کام) کر لے۔

وَلْيَفْعَلْ [4272]

3101 {13} و حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي أُوَيْسٍ حَدَّثَنِي عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ الْمُطَّلِبِ عَنْ سُهَيْلِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ فَرَأَى غَيْرَهَا خَيْرًا مِنْهَا فَلْيَأْتِ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ وَيُكْفِرْ عَنْ يَمِينِهِ [14] وَ حَدَّثَنِي الْقَاسِمُ بْنُ زَكَرِيَاءَ حَدَّثَنَا خَالِدُ بْنُ مَخْلَدٍ حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ يَعْنِي ابْنَ بِلَالٍ حَدَّثَنِي

3101: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے قسم کھائی پھر اس نے دوسری چیز کو بہتر جانا تو وہ اس کو بجالائے جو بہتر ہے اور اپنی قسم کا کفارہ دے دے۔
ایک اور روایت میں (وَلْيُكْفِرْ عَنْ يَمِينِهِ كِي بَجَائِ) فَلْيُكْفِرْ يَمِينَهُ وَيُفْعَلِ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ کے الفاظ ہیں۔ یعنی اپنی قسم کا کفارہ دے اور وہ کرے جو زیادہ بہتر ہے۔

3100 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب ندب من حلف یمینا فرأى غیرها خیرا منها ... 3099 ، 4001 ، 4002 ، 4003 ، 4004 ، 4005

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی الکفارة قبل الحنث 1530 نسائی کتاب الایمان و النذور الکفارة بعد الحنث 3785 ، 3786 ، 3787 ، 3789 ، 3790 ، 3791 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین 2108

3101 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب ندب من حلف یمینا فرأى غیرها خیرا منها ... 4000 ، 4001 ، 4002 ، 4003 ، 4004 ، 4005

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی الکفارة قبل الحنث 1530 نسائی کتاب الایمان و النذور الکفارة بعد الحنث 3785 ، 3786 ، 3787 ، 3789 ، 3790 ، 3791 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین 2108

سُهَيْلٌ فِي هَذَا الْإِسْنَادِ بِمَعْنَى حَدِيثِ
مَالِكٍ فَلْيُكْفَرْ يَمِينَهُ وَلْيَفْعَلِ الَّذِي هُوَ

خَيْرٌ [4274, 4273]

3102: تمیم بن طرفة سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ ایک سائل حضرت عدی بن حاتم کے پاس آیا اور خادم کی قیمت (ادا کرنے) کے لئے ان سے خرچ مانگا یا خادم کی قیمت کا کچھ حصہ۔ انہوں نے کہا میرے پاس تو کچھ نہیں جو میں تمہیں دوں سوائے میری زرہ اور میرے خود کے۔ میں اپنے گھر والوں کو لکھ دیتا ہوں کہ وہ تمہیں وہ رقم دے دیں۔ راوی کہتے ہیں وہ راضی نہ ہوا۔ حضرت عدی ناراض ہو گئے اور کہا اللہ کی قسم میں تمہیں کچھ نہ دوں گا۔ پھر وہ شخص (اسی پر) راضی ہو گیا تو (حضرت عدی) نے کہا سنو! اللہ کی قسم اگر میں نے رسول اللہ ﷺ کو یہ فرماتے ہوئے نہ سنا ہوتا کہ جو قسم کھائے پھر اس سے زیادہ اللہ کے تقویٰ کی بات دیکھے تو وہ تقویٰ والی بات کرے۔ تو میں اپنی قسم نہ توڑتا۔

3102 {15} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ يَعْنِي ابْنَ رُفَيْعٍ عَنْ تَمِيمِ بْنِ طَرَفَةَ قَالَ جَاءَ سَائِلٌ إِلَى عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ فَسَأَلَهُ نَفَقَةً فِي ثَمَنِ خَادِمٍ أَوْ فِي بَعْضِ ثَمَنِ خَادِمٍ فَقَالَ لَيْسَ عِنْدِي مَا أُعْطِيكَ إِلَّا دِرْعِي وَمِغْفَرِي فَأَكْتُبْ إِلَيَّ أَهْلِي أَنْ يُعْطُوا كَهَا قَالَ فَلَمْ يَرْضَ فَعَضِبَ عَدِيٌّ فَقَالَ أَمَا وَاللَّهِ لَا أُعْطِيكَ شَيْئًا ثُمَّ إِنَّ الرَّجُلَ رَضِيَ فَقَالَ أَمَا وَاللَّهِ لَوْلَا أَنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ ثُمَّ رَأَى أَتَقَى لِلَّهِ مِنْهَا فَلْيَأْتِ التَّقْوَى مَا حَنَنْتُ يَمِينِي [4275]

3103: حضرت عدی بن حاتم بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جو کوئی قسم کھائے پھر وہ

3103 {16} و حَدَّثَنَا عَبِيدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ

3102 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب ندب من حلف یمینا فرأى غیرها خیرا منها ... 3099 ، 4000 ، 4001 ، 4003 ، 4004 ، 4005

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی الکفارة قبل الحنث 1530 نسائی کتاب الایمان و النذور الکفارة بعد الحنث 3785 ، 3786 ، 3787 ، 3789 ، 3790 ، 3791 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین 2108

3103 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب ندب من حلف یمینا فرأى غیرها خیرا منها ... 3099 ، 4000 ، 4001 ، 4002 = 4005 ، 4004 ، 4002

رُفِيعٌ عَنْ تَمِيمِ بْنِ طَرْفَةَ عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ
 قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ فَرَأَى غَيْرَهَا خَيْرًا
 مِنْهَا فَلْيَأْتِ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ وَلْيَتْرِكْ
 يَمِينَهُ [4276]

3104: حضرت عدیؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں
 رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ جب تم میں سے کوئی قسم
 کھائے پھر اس سے بہتر بات دیکھے تو اس (قسم) کا
 کفارہ دے اور وہ کر لے جو بہتر ہو۔

3104 {17} حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ
 نُمَيْرٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ طَرِيفِ الْبَجَلِيِّ وَاللَّفْظُ
 لِابْنِ طَرِيفٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ
 عَنِ الْأَعْمَشِ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رُفَيْعٍ عَنْ
 تَمِيمِ الطَّائِيِّ عَنْ عَدِيِّ قَالَ قَالَ رَسُولُ
 اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا حَلَفَ
 أَحَدُكُمْ عَلَى الْيَمِينِ فَرَأَى خَيْرًا مِنْهَا
 فَلْيُكْفِرْهَا وَلْيَأْتِ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ وَحَدَّثَنَا
 مُحَمَّدُ بْنُ طَرِيفٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ فَضِيلٍ
 عَنِ الشَّيْبَانِيِّ عَنْ عَبْدِ الْعَزِيزِ بْنِ رُفَيْعٍ عَنْ
 تَمِيمِ الطَّائِيِّ عَنْ عَدِيِّ بْنِ حَاتِمٍ أَنَّهُ سَمِعَ
 النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ
 ذَلِكَ [4277, 4278]

= تخريج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی الکفارة قبل الحنث 1530 نسائی کتاب الایمان و النذور الکفارة

بعد الحنث 3785، 3786، 3787، 3789، 3790، 3791 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین 2108

3104 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب ندب من حلف یمینا فرأى غيرها خیرا منها ... 3099 ، 4000 ، 4001 ،

4002 ، 4003 ، 4005

تخريج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی الکفارة قبل الحنث 1530 نسائی کتاب الایمان و النذور الکفارة بعد

الحنث 3785 ، 3786 ، 3787 ، 3789 ، 3790 ، 3791 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین 2108

3105 {18} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبٍ عَنْ تَمِيمِ بْنِ طَرْفَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَدِيَّ بْنَ حَاتِمٍ وَأَتَاهُ رَجُلٌ يَسْأَلُهُ مِائَةَ دِرْهَمٍ فَقَالَ تَسْأَلُنِي مِائَةَ دِرْهَمٍ وَأَنَا ابْنُ حَاتِمٍ وَاللَّهِ لَا أُعْطِيكَ ثُمَّ قَالَ لَوْلَا أَنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ حَلَفَ عَلَى يَمِينٍ ثُمَّ رَأَى خَيْرًا مِنْهَا فَلْيَأْتِ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ حَاتِمٍ حَدَّثَنَا بِهِزٌ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ حَدَّثَنَا سِمَاكُ بْنُ حَرْبٍ قَالَ سَمِعْتُ تَمِيمَ بْنَ طَرْفَةَ قَالَ سَمِعْتُ عَدِيَّ بْنَ حَاتِمٍ أَنَّ رَجُلًا سَأَلَهُ فَذَكَرَ مِثْلَهُ وَزَادَ وَلَكَ أَرْبَعَمِائَةٍ فِي عَطَائِي [4280, 4279]

3106 {19} حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ حَازِمٍ حَدَّثَنَا الْحَسَنُ حَدَّثَنَا عَبْدُ

3105 : اطراف : مسلم كتاب الایمان باب ندب من حلف يمينا فرأى غيرها خيرا منها ... 3099 ، 4000 ، 4001

4002 ، 4003 ، 4004

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی الکفارة قبل الحنث 1530 نسائی کتاب الایمان و النذور الکفارة بعد

الحنث 3785 ، 3786 ، 3787 ، 3789 ، 3790 ، 3791 ، ابن ماجه کتاب الکفارات باب من حلف علی یمین 2108

3106 : اطراف : مسلم کتاب الامارة باب النهی عن طلب الامارة والحرض علیها 3387

تخریج : بخاری کتاب الایمان و النذور باب قول الله تعالی لا یؤخذکم الله باللغو فی ایمانکم 6622 کتاب کفارات الایمان

باب الکفارة قبل الحنث وبعده 6722 کتاب الاحکام باب من لم یسأل الامارة اعانه الله علیها ... 7146 باب من سأل الامارة وکل

الیها ... 7147 ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فیمن حلف علی یمین فرأى غيرها خيرا منها 1529 نسائی کتاب

الایمان و النذور باب الکفارة قبل الحنث 3782 ، 3783 ، 3784 کتاب آداب القضاة النهی عن مسألة الامارة 5384 ابو داؤد

کتاب الخراج و الفنی و الامارة باب ما جاء فی طلب الامارة 2929

3105: تمیم بن طَرْفَة کہتے ہیں کہ میں نے حضرت عدی بن حاتم سے سنا جبکہ ان کے پاس ایک شخص سو درہم مانگنے آیا۔ انہوں نے کہا تم مجھ سے (صرف) سو درہم مانگتے ہو اور میں حاتم (طائی) کا بیٹا ہوں۔ اللہ کی قسم میں تمہیں نہ دوں گا پھر وہ کہنے لگے اگر میں نے رسول اللہ ﷺ کو یہ فرماتے نہ سنا ہوتا کہ جو شخص کسی بات پر قسم کھائے پھر اس سے بہتر بات دیکھے تو وہ کرے جو بہتر ہے۔

ایک اور روایت میں (وَأَتَاهُ رَجُلٌ يَسْأَلُ كِي بَجَائِ) إِنَّ رَجُلًا سَأَلَهُ كِي الْفَازِ هِي۔ یہ اضافہ بھی ہے کہ یہ چار سو تمہارے لئے میرا عطیہ ہیں۔

عبدالرحمان بن سمرہ! (کبھی) امارت طلب نہ کرنا کیونکہ اگر تجھے مانگنے پر یہ (امارت) دی گئی تو تمہیں اس کا ذمہ دار قرار دیا جائے گا اور اگر بن مانگے یہ تمہیں دی گئی تو اس پر تمہاری مدد کی جائے گی اور جب تم قسم کھاؤ پھر دوسری بات اس سے بہتر دیکھو تو اپنی قسم کا کفارہ دے دو اور وہ کر لو جو بہتر ہے۔ ایک اور روایت میں الْإِمَارَةُ کا ذکر نہیں ہے۔

الرَّحْمَنُ بْنُ سَمُرَةَ قَالَ قَالَ لِي رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنِ سَمُرَةَ لَا تَسْأَلِ الْإِمَارَةَ فَإِنَّكَ إِن أُعْطِيتَهَا عَنْ مَسْأَلَةٍ وَكَلْتِ إِلَيْهَا وَإِن أُعْطِيتَهَا عَنْ غَيْرِ مَسْأَلَةٍ أُعْنِتَ عَلَيْهَا وَإِذَا حَلَفْتَ عَلَى يَمِينٍ فَرَأَيْتَ غَيْرَهَا خَيْرًا مِنْهَا فَكَفِّرْ عَنْ يَمِينِكَ وَأَنْتَ الَّذِي هُوَ خَيْرٌ قَالَ أَبُو أَحْمَدَ الْجُلُودِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو الْعَبَّاسِ الْمَاسَرَجَسِيُّ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخٍ بِهَذَا الْحَدِيثِ حَدَّثَنِي عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ حَدَّثَنَا هُشَيْمٌ عَنْ يُونُسَ وَمَنْصُورٍ وَحُمَيْدِ ح وَحَدَّثَنَا أَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ سِمَاكِ بْنِ عَطِيَّةٍ وَيُونُسَ بْنِ عُبَيْدٍ وَهَشَامِ بْنِ حَسَّانٍ فِي آخِرِينَ ح وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا الْمُعْتَمِرُ عَنْ أَبِيهِ ح وَحَدَّثَنَا عُقْبَةُ بْنُ مُكْرَمٍ الْعَمِّيُّ حَدَّثَنَا سَعِيدُ بْنُ عَامِرٍ عَنْ سَعِيدٍ عَنْ قَتَادَةَ كُلُّهُمْ عَنِ الْحَسَنِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ سَمُرَةَ عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهَذَا الْحَدِيثِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ الْمُعْتَمِرِ

عَنْ أَبِيهِ ذِكْرُ الْإِمَارَةِ [4282, 4281]

[4]9: باب: يَمِينُ الْحَالِفِ عَلَى نِيَّةِ الْمُسْتَحْلِفِ

باب: قسم کھانے والے کی قسم، قسم لینے والے کی نیت کے مطابق ہوگی

3107 {20} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى وَعَمْرُو
النَّاقِدُ قَالَ يَحْيَى أَخْبَرَنَا هُشَيْمُ بْنُ بَشِيرٍ
عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ أَبِي صَالِحٍ وَ قَالَ عَمْرُو
حَدَّثَنَا هُشَيْمُ بْنُ بَشِيرٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ
أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَمِينُكَ
عَلَى مَا يُصَدِّقُكَ عَلَيْهِ صَاحِبُكَ وَ قَالَ
عَمْرُو يُصَدِّقُكَ بِهِ صَاحِبُكَ [4283]

3107: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے وہ کہتے
ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تمہاری قسم اس پر ہے
جس پر تمہارا ساتھی تمہاری تصدیق کرے۔
راوی عمرو کی روایت میں (يُصَدِّقُكَ عَلَيْهِ
صَاحِبُكَ کی بجائے) يُصَدِّقُكَ بِهِ
صَاحِبُكَ کے الفاظ ہیں۔

3108 {21} وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
حَدَّثَنَا يَزِيدُ بْنُ هَارُونَ عَنْ هُشَيْمٍ عَنْ عَبَّادِ
بْنِ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ
قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
الْيَمِينُ عَلَى نِيَّةِ الْمُسْتَحْلِفِ [4284]

3108: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں
کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ قسم، حلف لینے والے
کی نیت کے مطابق ہوگی۔

3107 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب یمن الحالف علی نية المستحلف 4008

تخریج : ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء ان اليمين علی ما یصدقہ صاحبه 1354 ابو داؤد کتاب الایمان والنذور باب
المعارض فی الایمان 3254، 3255 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من وری فی یمینہ 2119، 2120، 2121

3108 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب یمن الحالف علی نية المستحلف 4007

تخریج : ترمذی کتاب الاحکام باب ماجاء ان اليمين علی ما یصدقہ صاحبه 1354 ابو داؤد کتاب الایمان والنذور باب
المعارض فی الایمان 3254، 3255 ابن ماجه کتاب الکفارات باب من وری فی یمینہ 2119، 2120، 2121

[5]10: بَابُ الْاِسْتِثْنَاءِ

استثناء (یعنی انشاء اللہ کہنے) کا بیان

- 3109 {22} حَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ الْعَتَكِيُّ وَأَبُو كَامِلٍ الْجَحْدَرِيُّ فَضَيْلُ بْنُ حُسَيْنٍ وَاللَّفْظُ لِأَبِي الرَّبِيعِ قَالَ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ لِسُلَيْمَانَ سِتُونَ امْرَأَةً فَقَالَ لَأَطُوفَنَّ عَلَيْهِنَّ اللَّيْلَةَ فَتَحْمِلُ كُلُّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ فَتَلِدُ كُلُّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ غُلَامًا فَارِسًا يُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَلَمْ تَحْمِلْ مِنْهُنَّ إِلَّا وَاحِدَةً فَوَلَدَتْ نِصْفَ إِنْسَانٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ كَانَ اسْتِثْنَى لَوَلَدَتْ كُلُّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ غُلَامًا فَارِسًا يُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ [4285]
- 3110 {23} وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبَّادٍ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ وَاللَّفْظُ لِابْنِ أَبِي عُمَرَ قَالَ حَدَّثَنَا
- 3109: حضرت ابو ہریرہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت سلیمان کی ساٹھ بیویاں تھیں۔ انہوں نے کہا کہ آج رات میں ضروران کے پاس جاؤں گا پھر ان میں سے ہر ایک حاملہ ہوگی اور ہر ایک شہ سوار لڑکا جنے گی جو اللہ کی راہ میں جنگ کرے گا۔ مگر ان عورتوں میں سے سوائے ایک کے کوئی حاملہ نہ ہوئی۔ اور اس نے بھی آدھے انسان کو جنم دیا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اگر سلیمان استثناء کرتے (یعنی انشاء اللہ کہتے) تو ضرور ہر عورت شہ سوار لڑکا خدا کی راہ میں لڑنے والا جنتی۔
- 3110: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے نبی ﷺ نے فرمایا کہ سلیمان بن داؤد اللہ کے نبی نے کہا آج

3109 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب الاستثناء 4010 ، 4011 ، 4012

تخریج : بخاری کتاب احادیث الانبیاء باب قول الله تعالى ووهبنا لداؤد سليمان 3424 ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی الاستثناء فی الیمین 532 نسائی کتاب الایمان والنذور اذا حلف فقال له رجل ان شاء الله 3831 ابن ماجه کتاب الکفارات باب الاستثناء فی الیمین 2104

3110 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب الاستثناء 4009 ، 4011 ، 4012

تخریج : بخاری کتاب احادیث الانبیاء باب قول الله تعالى ووهبنا لداؤد سليمان 3424 ترمذی کتاب النذور والایمان باب ما جاء فی الاستثناء فی الیمین 1532 نسائی کتاب الایمان والنذور اذا حلف فقال له رجل ان شاء الله 3831

رات میں ستر عورتوں کے پاس جاؤنگا ان میں سے ہر ایک لڑکا جنے گی جو اللہ کی راہ میں لڑے گا ان کے ساتھی یا فرشتے نے کہا انشاء اللہ کہتے مگر انہوں نے نہ کہا اور وہ (سلیمان) بھول گئے چنانچہ ان کی بیویوں میں سے صرف ایک نے بچہ جنا وہ بھی ناقص لڑکا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اگر وہ انشاء اللہ کہتے تو ان کی بات سچی ہو جاتی اور یہ ان کی ضرورت پوری کرنے میں کام آتا۔

سُفْيَانُ عَنْ هِشَامِ بْنِ حُجَيْرٍ عَنْ طَاوُسٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ سَلِيمَانُ بْنُ دَاوُدَ نَبِيُّ اللَّهِ لَأَطُوفَنَّ اللَّيْلَةَ عَلَى سَبْعِينَ امْرَأَةً كُلُّهُنَّ تَأْتِي بَغْلَامٍ يُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَقَالَ لَهُ صَاحِبُهُ أَوِ الْمَلِكُ قُلْ إِنْ شَاءَ اللَّهُ فَلَمْ يَقُلْ وَكَسِي فَلَمْ تَأْتِ وَاحِدَةً مِنْ نِسَائِهِ إِلَّا وَاحِدَةٌ جَاءَتْ بِشَقِّ غُلَامٍ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَوْ قَالَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ لَمْ يَحْتِثْ وَكَانَ دَرَكًا لَهُ فِي حَاجَتِهِ وَحَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ أَبِي الزُّنَادِ عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَهُ أَوْ نَحْوَهُ [4287, 4286]

3111: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ سلیمان بن داؤد نے کہا میں آج رات ستر بیویوں کے پاس جاؤنگا۔ ان میں سے ہر عورت لڑکا جنے گی جو اللہ کی راہ میں لڑے گا۔ ان سے کہا گیا آپ انشاء اللہ کہتے۔ انہوں نے ایسا نہیں کہا پھر وہ بیویوں کے پاس گئے۔ مگر ان میں سے سوائے ایک

3111 {24} و حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ بْنُ هَمَّامٍ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ ابْنِ طَاوُسٍ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ سَلِيمَانُ بْنُ دَاوُدَ لَأَطِيفَنَّ اللَّيْلَةَ عَلَى سَبْعِينَ امْرَأَةً تَلِدُ كُلُّ امْرَأَةٍ مِنْهُنَّ غُلَامًا يُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَقِيلَ لَهُ قُلْ إِنْ شَاءَ

3111 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب الاستثناء 4009 ، 4010 ، 4012

تخریج : بخاری کتاب احادیث الانبیاء باب قول الله تعالیٰ ووهبنا لداؤد سلیمان 3424 ترمذی کتاب النذور والایمان

باب ما جاء فی الاستثناء فی الیمین 1532 نسائی کتاب الایمان والنذور اذا حلف فقال له رجل ان شاء الله 3831

اللَّهُ فَلَمْ يَقُلْ فَطَافَ بِهِنَّ فَلَمْ تَلِدْ مِنْهُنَّ إِلَّا
 امْرَأَةً وَاحِدَةً نَصَفَ إِنْسَانٌ قَالَ فَقَالَ
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَوْ قَالَ
 إِنْ شَاءَ اللَّهُ لَمْ يَحْتِثْ وَكَانَ دَرَكًا
 لِحَاجَتِهِ [4288]

بیوی کے کسی کے اولاد نہ ہوئی۔ (اور وہ بھی) آدھا

انسان۔ راوی کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا

کہ اگر سلیمان انشاء اللہ کہتے تو ان کی بات سچی ہو

جاتی اور یہ (قول) ان کی ضرورت پوری کرنے والا

ہوتا۔

3112: حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں کہ نبی ﷺ نے

فرمایا سلیمان بن داؤد نے کہا آج رات میں تو سے

بیویوں کے پاس جاؤں گا۔ ان میں سے ہر ایک

شہسوار جنے گی جو اللہ کی راہ میں لڑے گا۔ ان کے

ساتھی نے ان سے کہا آپ انشاء اللہ کہتے۔ انہوں

نے انشاء اللہ نہیں کہا۔ وہ ان سب بیویوں کے پاس

گئے مگر ان میں سے کوئی بھی حاملہ نہیں ہوئی۔ سوائے

ایک کے جس نے آدھا مرد جنا اور اس کی قسم جس کے

ہاتھ میں محمد کی جان ہے اگر وہ انشاء اللہ کہتے تو وہ

سب شہسوار ہو کر اللہ کی راہ میں جہاد کرتے۔

ایک اور روایت میں (كُلُّهَا تَأْتِي بِفَارِسٍ يُقَاتِلُ

فِي سَبِيلِ اللَّهِ كِي بَجَائِ) كُلُّهَا تَحْمِلُ غُلَامًا

يُجَاهِدُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ كِي الْفَاطِظُ هِيَ۔ یعنی ان

بیویوں میں سے ہر ایک کو ایسے لڑکے کا حمل ہوگا جو

اللہ کی راہ میں جہاد کرے گا۔

3112 {25} وَ حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ

حَدَّثَنَا شَبَابَةُ حَدَّثَنِي وَرْقَاءُ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ

عَنِ الْأَعْرَجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى

اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ قَالَ سَلِيمَانُ بْنُ دَاوُدَ

لَأَطُوفَنَّ اللَّيْلَةَ عَلَى تِسْعِينَ امْرَأَةً كُلُّهَا تَأْتِي

بِفَارِسٍ يُقَاتِلُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَقَالَ لَهُ صَاحِبُهُ

قُلْ إِنْ شَاءَ اللَّهُ فَلَمْ يَقُلْ إِنْ شَاءَ اللَّهُ فَطَافَ

عَلَيْهِنَّ جَمِيعًا فَلَمْ تَحْمِلْ مِنْهُنَّ إِلَّا امْرَأَةً

وَاحِدَةً فَجَاءَتْ بِشِقِّ رَجُلٍ وَائِمُ الَّذِي نَفْسُ

مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ لَوْ قَالَ إِنْ شَاءَ اللَّهُ لَجَاهِدُوا فِي

سَبِيلِ اللَّهِ فَرُسَانًا أَجْمَعُونَ وَ حَدَّثَنِي سُوَيْدُ

بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا حَفْصُ بْنُ مَيْسَرَةَ عَنْ

مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ أَبِي الزِّنَادِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ

مِثْلَهُ غَيْرَ أَنَّهُ قَالَ كُلُّهَا تَحْمِلُ غُلَامًا يُجَاهِدُ

فِي سَبِيلِ اللَّهِ [4290, 4289]

3112 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب الاستثناء 4009 ، 4010 ، 4011

تخریج : بخاری کتاب احادیث الانبیاء باب قول اللہ تعالیٰ ووهنا لداؤد سلیمان 3424 ترمذی کتاب النذور والایمان

باب ما جاء فی الاستثناء فی الیمین 1532 نسائی کتاب الایمان والنذور اذا حلف فقال له رجل ان شاء الله 3831

[6]11:باب:النَّهْيُ عَنِ الْإِصْرَارِ عَلَى الْيَمِينِ فِيمَا يَتَأَذَى بِهِ

أَهْلُ الْحَالِفِ مِمَّا لَيْسَ بِحَرَامٍ

باب: ایسی قسم پر اصرار کی ممانعت جس سے قسم کھانے والے کے گھر والوں کو تکلیف ہو اور وہ (کام) حرام میں سے نہ ہو

3113 {26} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهِ لَأَنْ يَلْجَأَ أَحَدُكُمْ بِيَمِينِهِ فِي أَهْلِهِ آثَمَ لَهُ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ أَنْ يُعْطِيَ كَفَّارَتَهُ الَّتِي فَرَضَ اللَّهُ [4291]

3113: ہمام بن منبہ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ یہ وہ احادیث ہیں جو حضرت ابو ہریرہؓ نے رسول اللہ ﷺ سے روایت کرتے ہوئے ہم سے بیان کیں اور انہوں نے کچھ احادیث کا ذکر کیا جن میں سے (ایک یہ) ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اگر تم میں سے کوئی اپنے اہل کے متعلق اپنی قسم پر مصر ہو تو وہ اللہ کے نزدیک گناہ گار ہے یہ نسبت اس کے کہ وہ کفارہ دے دے جو اللہ نے فرض کیا ہے۔

[7]12:باب:نَذْرُ الْكَافِرِ وَمَا يَفْعَلُ فِيهِ إِذَا أَسْلَمَ

باب: کافر کی نذر اور جب وہ مسلمان ہو جائے تو اس بارہ میں کیا کرے

3114 {27} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ أَبِي بَكْرٍ الْمُقَدَّمِيُّ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَاللَّفْظُ لَزُهَيْرٍ قَالُوا حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ ابْنُ سَعِيدِ الْقَطَّانِ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ قَالَ أَخْبَرَنِي نَافِعٌ عَنْ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ عُمَرَ قَالَ يَا

3114: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ حضرت عمرؓ نے کہا یا رسول اللہ! میں نے جاہلیت میں نذر مانی تھی کہ میں ایک رات مسجد حرام میں اعتکاف کروں گا آپ نے فرمایا اپنی نذر پوری کرو۔ ایک اور روایت میں (أَنْ أُعْتَكِفَ لَيْلَةً كِي

3113 : تخريج : بخاری كتاب الایمان والنذور باب قول الله تعالى لا يؤخذكم الله باللغو في ايمانكم 6625 ، 6626 ابن

ماجه كتاب الكفارات باب النهي ان يستلج الرجل في يمينه ولا يكفر 2114

3114 : اطراف : مسلم كتاب الایمان باب نذر الكافر وما يفعل فيه اذا اسلم = 4015

رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي نَذَرْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ أَنْ
 أَعْتَكِفَ لَيْلَةً فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ قَالَ
 فَأَوْفَ بِنَذْرِكَ وَ حَدَّثَنَا أَبُو سَعِيدٍ الْأَشْجِيُّ
 حَدَّثَنَا أَبُو أُسَامَةَ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
 الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَهَّابِ يَعْنِي الثَّقَفِيُّ ح
 وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَ مُحَمَّدُ بْنُ
 الْعَلَاءِ وَ إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ جَمِيعًا عَنْ
 حَفْصِ بْنِ غِيَاثٍ ح وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ
 عَمْرٍو بْنِ جَبَلَةَ بْنِ أَبِي رَوَّادٍ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ
 بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ كُلُّهُمْ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ
 عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ وَ قَالَ حَفْصٌ مِنْ
 بَيْنِهِمْ عَنْ عُمَرَ بِهَذَا الْحَدِيثِ أَمَّا أَبُو
 أُسَامَةَ وَ الثَّقَفِيُّ فَفِي حَدِيثَيْهِمَا اعْتِكَافُ
 لَيْلَةٍ وَأَمَّا فِي حَدِيثِ شُعْبَةَ فَقَالَ جَعَلَ عَلَيْهِ
 يَوْمًا يَعْتَكِفُهُ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ حَفْصٍ
 ذِكْرُ يَوْمٍ وَلَا لَيْلَةٍ [4292, 4293]

= تخريج : بخاری کتاب الاعتكاف باب الاعتكاف ليلا 2032 باب من لم ير عليه اذا اعتكف صوما 2042 باب اذا نذر في
 الجاهلية ان يعتكف ثم اسلم 2043 كتاب فرض الخمس باب ما كان النبي ﷺ يعطى المؤلفه قلوبهم 3144 كتاب المغازي باب
 قول الله تعالى ويوم حنين اذ اعجبتكم كفرتكم ... 4320 كتاب الايمان والنذور باب اذا نذر او حلف ان لا يكلم انسانا في الجاهلية
 ثم اسلم 6697 ترمذی کتاب النذور والایمان باب ماجاء في وفاء النذر 1539 نسائی کتاب الايمان والنذور اذا نذر ثم اسلم
 قبل ان يفی 3820 ، 3821 ، 3822 ابن ماجه کتاب الصيام باب في اعتكاف يوم او ليلة 1772

3115 {28} و حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ وَهْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ بْنُ حَازِمٍ أَنَّ أَيُّوبَ حَدَّثَهُ أَنَّ نَافِعًا حَدَّثَهُ أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ عُمَرَ حَدَّثَهُ أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ سَأَلَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَهُوَ بِالْجِعْرَانَةِ بَعْدَ أَنْ رَجَعَ مِنَ الطَّائِفِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنِّي نَذَرْتُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ أَنْ أَعْتَكِفَ يَوْمًا فِي الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ فَكَيْفَ تَرَى قَالَ أَذْهَبَ فَأَعْتَكِفَ يَوْمًا قَالَ وَكَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَدْ أَعْطَاهُ جَارِيَةً مِنَ الْخُمْسِ فَلَمَّا أَعْتَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبَايَا النَّاسِ سَمِعَ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ أَصْوَاتَهُمْ يَقُولُونَ أَعْتَقْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَا هَذَا فَقَالُوا أَعْتَقَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَبَايَا النَّاسِ فَقَالَ عُمَرُ يَا عَبْدَ اللَّهِ أَذْهَبَ إِلَى تِلْكَ الْجَارِيَةِ

3115: حضرت عمرؓ نے رسول اللہ ﷺ سے کہا کہ میں نے نذر کیا ہے کہ میں حجرات میں مسجد حرام میں ایک روز اعتکاف کرنے کی نذر مانی تھی آپ کا کیا ارشاد ہے؟ آپ نے فرمایا جاؤ اور ایک دن اعتکاف کرو، اور راوی کہتے ہیں رسول اللہ ﷺ نے انہیں خمس میں سے ایک لڑکی دی۔ جب رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کے قیدی آزاد کیے اور حضرت عمرؓ نے ان کی آوازیں سنیں وہ کہہ رہے تھے۔ ہمیں رسول اللہ ﷺ نے آزاد کر دیا تو حضرت عمرؓ نے پوچھا کیا بات ہے؟ انہوں نے کہا رسول اللہ ﷺ نے لوگوں کے قیدی آزاد کر دیئے۔ تو حضرت عمرؓ نے کہا اے عبد اللہ! تم اس لڑکی کے پاس جاؤ اور اسے آزاد کر دو۔

ایک اور روایت حضرت ابن عمرؓ سے مروی ہے وہ بیان کرتے ہیں کہ جب نبی (ﷺ) حنین سے واپس تشریف لائے تو حضرت عمرؓ نے رسول اللہ ﷺ سے

3115 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب نذر الکافر وما یفعل فیہ اذا اسلم 4014

تخریج : بخاری کتاب الاعتکاف باب الاعتکاف لیل 2032 باب من لم یر علیہ اذا اعتکف صوما 2042 باب اذا نذر فی الجاہلیۃ ان یرکب ثم اسلم 2043 کتاب فرض الخمس باب ما کان النبی ﷺ یعطى المؤلفۃ قلوبہم 3144 کتاب المغازی باب قول اللہ تعالیٰ ویوم حنین اذا عجبکم کفرکم ... 4320 کتاب الایمان والنذور باب اذا نذر او حلف ان لا یکلم انسانا فی الجاہلیۃ ثم اسلم 6697 ترمذی کتاب النذور والایمان باب ماجاء فی وفاء النذر 1539 نسائی کتاب الایمان والنذور اذا نذر ثم اسلم قبل ان ینفی 3820 ، 3821 ، 3822 ابن ماجہ کتاب الصیام باب فی اعتکاف یوم او لیلۃ 1772

ایک نذر کے بارہ میں پوچھا جو انہوں نے جاہلیت میں ایک دن اعتکاف بیٹھنے کی مانی تھی۔ باقی روایت سابقہ روایت کی طرح ہے۔

نافع سے مروی ہے وہ بیان کرتے ہیں کہ حضرت ابن عمرؓ کے سامنے رسول اللہ ﷺ کے جعرانہ سے (تشریف لے جا کر) عمرہ کرنے کا ذکر کیا گیا۔ انہوں نے کہا آپؐ نے وہاں سے عمرہ نہیں کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ حضرت عمرؓ نے جاہلیت میں ایک رات اعتکاف بیٹھنے کی نذر مانی تھی۔ باقی روایت سابقہ روایت کی طرح ہے۔

ایک روایت میں اِعْتِكَافِ يَوْمٍ کے الفاظ ہیں۔

فَحَلَّ سَبِيلَهَا وَحَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ قَالَ لَمَّا قَفَلَ النَّبِيُّ مِنْ حُنَيْنٍ سَأَلَ عُمَرَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَنْ نَذْرٍ كَانَ نَذَرَهُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ اِعْتِكَافِ يَوْمٍ ثُمَّ ذَكَرَ بِمَعْنَى حَدِيثِ جَرِيرِ بْنِ حَازِمٍ وَحَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ الضَّبِيِّ حَدَّثَنَا حَمَادُ بْنُ زَيْدٍ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ نَافِعٍ قَالَ ذَكَرَ عِنْدَ ابْنِ عُمَرَ عُمَرَةَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْجَعْرَانَةِ فَقَالَ لَمْ يَعْتَمِرْ مِنْهَا قَالَ وَكَانَ عُمَرُ نَذَرَ اِعْتِكَافِ لَيْلَةٍ فِي الْجَاهِلِيَّةِ ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ جَرِيرِ بْنِ حَازِمٍ وَمَعْمَرٍ عَنْ أَيُّوبَ وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الدَّارِمِيُّ حَدَّثَنَا حَجَّاجُ بْنُ الْمُنْهَالِ حَدَّثَنَا حَمَادُ عَنْ أَيُّوبَ ح وَحَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ خَلْفٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الْأَعْلَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ إِسْحَاقَ كِلَاهُمَا عَنْ نَافِعٍ عَنْ ابْنِ عُمَرَ بِهَذَا الْحَدِيثِ فِي النَّذْرِ وَفِي حَدِيثِهِمَا جَمِيعًا اِعْتِكَافُ

[4297, 4296, 4295, 4294] يَوْمٍ

[8]13: بَابُ صُحْبَةِ الْمَمَالِكِ وَكَفَّارَةِ مَنْ لَطَمَ عَبْدَهُ

غلاموں سے معاشرت اور جو غلام کو تھپڑ مارے اس کے کفارہ کا بیان

3116 {29} حَدَّثَنِي أَبُو كَامِلٍ فَضِيلُ بْنُ حُسَيْنٍ الْجَحْدَرِيُّ حَدَّثَنَا أَبُو عَوَانَةَ عَنْ فِرَاسٍ عَنْ ذَكْوَانَ أَبِي صَالِحٍ عَنْ زَادَانَ أَبِي عُمَرَ قَالَ أَتَيْتُ ابْنَ عُمَرَ وَقَدْ أَعْتَقَ مَمْلُوكًا قَالَ فَأَخَذَ مِنَ الْأَرْضِ عُودًا أَوْ شَيْئًا فَقَالَ مَا فِيهِ مِنَ الْأَجْرِ مَا يَسْوَى هَذَا إِلَّا أَنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ لَطَمَ مَمْلُوكَهُ أَوْ ضَرَبَهُ فَكَفَّارَتُهُ أَنْ يُعْتِقَهُ [4298]

3116: زاذان ابی عمر سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میں حضرت ابن عمرؓ کے پاس آیا انہوں نے ایک غلام آزاد کیا تھا۔ راوی کہتے ہیں انہوں نے زمین سے ایک لکڑی اٹھائی یا کوئی چیز اور کہا اس میں اتنا بھی اجر نہیں جو اس کے برابر ہو سوائے اس کے کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے سنا ہے جس نے اپنے غلام کو تھپڑ مارا یا اسے سزا دی تو اس کا کفارہ یہ ہے کہ وہ اسے آزاد کرے۔

3117 {30} وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ لَابْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ فِرَاسٍ قَالَ سَمِعْتُ ذَكْوَانَ يُحَدِّثُ عَنْ زَادَانَ أَنَّ ابْنَ عُمَرَ دَعَا بَغْلَامٍ لَهُ فَرَأَى يَظْهَرُهُ أَثْرًا فَقَالَ لَهُ أَوْجَعْتِكَ قَالَ لَا قَالَ فَأَنْتَ عَتِيقٌ قَالَ ثُمَّ أَخَذَ شَيْئًا مِنَ الْأَرْضِ فَقَالَ مَا لِي

3117: زاذان سے روایت ہے کہ حضرت ابن عمرؓ نے اپنے ایک غلام کو بلایا اور اس کی پیٹھ پر نشان دیکھا اور اسے کہا میں نے تجھے (یہ) تکلیف دی ہے؟ اس نے کہا نہیں انہوں نے فرمایا تم آزاد ہو۔ راوی کہتے ہیں پھر انہوں نے زمین سے کوئی چیز اٹھائی اور کہنے لگے میرے لئے اس (غلام کی آزادی) میں اس (تینکے) کے برابر بھی اجر نہیں۔

3116 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب نذر الکافر وما یفعل فیہ اذا اسلم 4017 ، 4018 ، 4019 ، 4020 ،

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ماجاء فی الرجل یلطم خارمه 1542 ابو داؤد کتاب الادب باب فی حق

المملوک 5166 ، 5167 ، 5168

3117 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب نذر الکافر وما یفعل فیہ اذا اسلم 4016 ، 4018 ، 4019 ، 4020 ،

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ماجاء فی الرجل یلطم خارمه 1542 ابو داؤد کتاب الادب باب فی حق

المملوک 5166 ، 5167 ، 5168

میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے سنا ہے جس نے اپنے غلام کو مارا جو حد کا مرتکب نہیں ہوایا اسے تھپڑ لگایا تو اس کا کفارہ یہ ہے کہ وہ اسے آزاد کر دے۔
ایک اور روایت میں مَنْ لَطَمَ عَبْدَهُ کے الفاظ تو ہیں مگر حَدَّ کا ذکر نہیں۔

فِيهِ مِنَ الْأَجْرِ مَا يَزِنُ هَذَا إِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مَنْ ضَرَبَ غُلَامًا لَهُ حَدًّا لَمْ يَأْتِهِ أَوْ لَطَمَهُ فَإِنَّ كَفَّارَتَهُ أَنْ يُعْتِقَهُ وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا وَكَيْعُ ح وَحَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّحْمَنِ كِلَاهُمَا عَنْ سُفْيَانَ عَنْ فِرَاسِ بْنِ سِنَادِ شُعْبَةَ وَأَبِي عَوَانَةَ أَمَّا حَدِيثُ ابْنِ مَهْدِيٍّ فَذَكَرَ فِيهِ حَدًّا لَمْ يَأْتِهِ وَفِي حَدِيثِ وَكَيْعٍ مَنْ لَطَمَ عَبْدَهُ وَلَمْ يَذْكُرِ الْحَدَّ [4300, 4299]

3118: معاویہ بن سوید سے روایت ہے کہ میں نے اپنے ایک آزاد کردہ غلام کو تھپڑ مارا اور بھاگ گیا پھر ظہر سے کچھ پہلے آیا اور اپنے والد کے پیچھے نماز پڑھی۔ انہوں نے اس (غلام) کو بلایا اور مجھے (بھی) بلایا۔ پھر اسے کہا اس سے بدلہ لے لو مگر اس نے معاف کر دیا۔ پھر (میرے والد) کہنے لگے ہم بنی مقرر رسول اللہ ﷺ کے عہد میں تھے تو ہماری صرف ایک خادمہ ہوتی تھی ہم میں سے کسی نے اسے تھپڑ مار دیا۔ رسول اللہ ﷺ کو یہ بات پتہ چلی تو آپ نے فرمایا اسے آزاد کر دو۔ انہوں نے کہا ہمارے پاس اس کے سوا کوئی خادم نہیں۔ آپ نے

3118{31} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمَيْرٍ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ وَاللَّفْظُ لَهُ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ سَلْمَةَ بْنِ كُهَيْلٍ عَنْ مُعَاوِيَةَ بْنِ سُوَيْدٍ قَالَ لَطَمْتُ مَوْلَى لَنَا فَهَرَبْتُ ثُمَّ جِئْتُ قَبِيلَ الظُّهْرِ فَصَلَّيْتُ خَلْفَ أَبِي فَدَعَاهُ وَدَعَانِي ثُمَّ قَالَ امْتَسِلْ مِنْهُ فَعَفَا ثُمَّ قَالَ كُنَّا بَنِي مُقَرَّرٍ عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ لَنَا إِلَّا خَادِمٌ وَاحِدَةٌ فَلَطَمَهَا أَحَدُنَا فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ أَعْتَقُوهَا قَالُوا لَيْسَ لَهُمْ

3118 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب نذر الکافر وما یفعل فیہ اذا اسلم 4016 ، 4017 ، 4019 ، 4020

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ماجاء فی الرجل یلطم خارمه 1542 ابو داؤد کتاب الادب باب فی حق

المملوک 5166 ، 5167 ، 5168

خَادِمٌ غَيْرُهَا قَالَ فَلَيْسَتْ خَدْمُوهَا فَإِذَا اسْتَعْنَوْا عَنْهَا فَلْيُخْلُوا سَبِيلَهَا [4301]

فرمایا پھر وہ (فی الحال) اس سے خدمت لے لیں جب اس کی ضرورت نہ رہے تو اسے آزاد کر دیں۔
3119: حلال بن یساف سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ ایک بوڑھے نے جلد بازی کی اور اپنے خادم کو تھپڑ مار دیا۔ اسے سوید بن مقرن نے کہا تیرے پاس اس کو آزاد کرنے کے سوا کوئی چارہ نہیں۔ مجھے یاد ہے ہم بنی مقرن کے سات لوگوں کا ایک خادم تھا۔ ہم میں سب سے چھوٹے نے اسے تھپڑ مار دیا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کہ ہم اسے آزاد کر دیں۔

ایک اور روایت میں ہلال بن یساف سے مروی ہے وہ بیان کرتے ہیں کہ ہم نعمان بن مقرن کے بھائی سوید بن مقرن کے محلہ میں ریشم فروخت کر رہے تھے باندی باہر نکلی اور اس نے ہم میں سے ایک شخص کو کوئی بات کہہ دی۔ اس (شخص) نے اسے تھپڑ مار دیا جس پر سوید کو غصہ آ گیا۔ باقی روایت سابقہ روایت کے مطابق ہے۔

{32} 3119 حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَمُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ وَاللَّفْظُ لِأَبِي بَكْرٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ إِدْرِيسَ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ هَلَالِ بْنِ يَسَافٍ قَالَ عَجَلَ شَيْخٌ فَلَطَمَ خَادِمًا لَهُ فَقَالَ لَهُ سُؤدُ بْنُ مُقَرَّنٍ عَجَزَ عَلَيْكَ إِلَّا حُرٌّ وَجَهَهَا لَقَدْ رَأَيْتَنِي سَابِعَ سَبْعَةَ مِنْ بَنِي مُقَرَّنٍ مَا لَنَا خَادِمٌ إِلَّا وَاحِدَةٌ لَطَمَهَا أَصْعَرْنَا فَأَمَرْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نَعْتَقَهَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ حُصَيْنِ بْنِ هَلَالِ بْنِ يَسَافٍ قَالَ كُنَّا نَبِيعُ الْبُرِّ فِي دَارِ سُؤدِ بْنِ مُقَرَّنٍ أَخِي الثُّعْمَانَ بْنِ مُقَرَّنٍ فَخَرَجَتْ جَارِيَةٌ فَقَالَتْ لِرَجُلٍ مَنَا كَلِمَةً فَلَطَمَهَا فَعَضِبَ سُؤدُ بْنُ سُؤدٍ فَذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ ابْنِ إِدْرِيسَ [4302, 4303]

3120: سوید بن مقرن سے روایت ہے کہ ان کی ایک باندی کو کسی شخص نے تھپڑ مارا اسے سوید نے کہا

{33} 3120 وَحَدَّثَنَا عَبْدُ الْوَارِثِ بْنُ عَبْدِ الصَّمَدِ حَدَّثَنِي أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ قَالَ قَالَ

4019 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب نذر الکافر وما یفعل فیہ اذا اسلم 4016 ، 4017 ، 4018 ، 4020

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ماجاء فی الرجل یلطم خارمه 1542 ابو داؤد کتاب الادب باب فی حق المملوک 5166 ، 5167 ، 5168

4020 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب نذر الکافر وما یفعل فیہ اذا اسلم 4016 ، 4017 ، 4018 ، 4019

تخریج : ترمذی کتاب النذور والایمان باب ماجاء فی الرجل یلطم خارمه 1542 ابو داؤد کتاب الادب باب فی حق المملوک 5166 ، 5167 ، 5168

لی مُحَمَّدٌ بْنُ الْمُنْكَدِرِ مَا اسْمُكَ قُلْتُ
 شُعْبَةُ فَقَالَ مُحَمَّدٌ حَدَّثَنِي أَبُو شُعْبَةَ
 الْعِرَاقِيُّ عَنْ سُؤَيْدِ بْنِ مِقْرَانَ أَنَّ جَارِيَةَ لَهُ
 لَطَمَهَا إِنْسَانٌ فَقَالَ لَهُ سُؤَيْدٌ أَمَا عَلِمْتَ أَنَّ
 الصُّورَةَ مُحَرَّمَةٌ فَقَالَ لَقَدْ رَأَيْتَنِي وَإِنِّي
 لَسَابِعُ إِخْوَةٍ لِي مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا لَنَا خَادِمٌ غَيْرُ وَاحِدٍ فَعَمَدٌ
 أَحَدُنَا فَلَطَمَهُ فَأَمَرْنَا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
 عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ نُعْتِقَهُ وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ
 إِبْرَاهِيمَ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى عَنْ وَهْبِ بْنِ
 جَرِيرٍ أَخْبَرَنَا شُعْبَةُ قَالَ قَالَ لِي مُحَمَّدُ بْنُ
 الْمُنْكَدِرِ مَا اسْمُكَ فَذَكَرَ بِمِثْلِ حَدِيثِ
 عَبْدِ الصَّمَدِ [4305, 4304]

3121: حضرت ابو مسعودؓ بدری کہتے ہیں کہ میں
 اپنے ایک غلام کو ذرہ سے مار رہا تھا میں نے پیچھے سے
 آواز سنی۔ ابو مسعود جان لو۔ میں غصہ کی وجہ سے آواز
 پہچان نہ سکا۔ وہ کہتے ہیں جب آپؐ میرے قریب
 آئے تو کیا دیکھتا ہوں کہ رسول اللہ ﷺ ہیں۔ آپؐ
 فرما رہے تھے جان لو اے ابو مسعود! جان لو اے ابو
 مسعود! میں نے ہاتھ سے ذرہ پھینک دیا۔ آپؐ نے
 فرمایا جان لو ابو مسعود! اللہ تجھ پر اس سے زیادہ

3121: اطراف : مسلم کتاب الایمان باب صحبة الممالیک وکفارة من لطم عبده 4022، 4023

تخریج : ترمذی کتاب البر والصلوة باب النهی عن ضرب الخدم وشمهم 1948 ابو داؤد کتاب الادب باب فی حق

المملوک 5159

قدرت رکھتا ہے جتنی تم اس غلام پر (رکھتے ہو)۔ وہ کہتے ہیں میں نے کہا کہ اس کے بعد کبھی کسی غلام کو نہیں ماروں گا۔

ایک اور روایت میں ہے کہ درہ میرے ہاتھ سے آپ ﷺ کے رُعب کی وجہ سے گر گیا۔

يَقُولُ اَعْلَمُ اَبَا مَسْعُودٍ اَعْلَمَ اَبَا مَسْعُودٍ
قَالَ فَالْقَيْتُ السَّوْطَ مِنْ يَدِي فَقَالَ اَعْلَمُ
اَبَا مَسْعُودٍ اَنَّ اللّٰهَ اَقْدَرُ عَلَيْكَ مِنْكَ عَلٰى
هَذَا الْغُلَامِ قَالَ فَقُلْتُ لَا اَضْرِبُ مَمْلُوكًا
بَعْدَهُ اَبَدًا و حَدَّثَنَا اِسْحٰقُ بْنُ اِبْرٰهِيْمَ
اَخْبَرَنَا جَرِيْرٌ ح و حَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ حُمَيْدٍ وَهُوَ الْمَعْمَرِيُّ عَنْ
سُفْيَانَ ح و حَدَّثَنِي مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا
عَبْدُ الرَّزَّاقِ اَخْبَرَنَا سُفْيَانُ ح و حَدَّثَنَا أَبُو
بَكْرٍ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَفَّانُ حَدَّثَنَا أَبُو
عَوَانَةَ كُلُّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ بِإِسْنَادِ عَبْدِ
الْوَّاحِدِ نَحْوَ حَدِيثِهِ غَيْرَ أَنَّ فِي حَدِيثِ
جَرِيْرٍ فَسَقَطَ مِنْ يَدِي السَّوْطُ مِنْ
هَبِيْتِهِ [4307,4306]

3122: حضرت ابو مسعودؓ انصاری سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میں اپنے ایک غلام کو مار رہا تھا میں نے اپنے پیچھے سے آواز سنی ابو مسعود! جان لو یقیناً اللہ تم پر اس سے زیادہ قدرت رکھتا ہے جتنی تم اس پر (رکھتے ہو) میں مڑا تو رسول اللہ ﷺ تھے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! یہ خدا کی خاطر آزاد ہے۔ آپ نے فرمایا اگر تم ایسا نہ کرتے تو آگ تمہیں جھلس دیتی یا فرمایا

3122 {35} و حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ
الْعَلَاءِ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ
عَنْ اِبْرٰهِيْمَ التَّمِيْمِيِّ عَنْ اَبِيهِ عَنْ اَبِي
مَسْعُودٍ الْاَنْصَارِيِّ قَالَ كُنْتُ اَضْرِبُ
غُلَامًا لِي فَسَمِعْتُ مِنْ خَلْفِي صَوْتًا اَعْلَمُ
اَبَا مَسْعُودٍ لِلّٰهَ اَقْدَرُ عَلَيْكَ مِنْكَ عَلَيْهِ
فَالْتَفَتْتُ فَاِذَا هُوَ رَسُوْلُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ

3122 : اطراف : مسلم كتاب الایمان باب صحبة الممالیک و كفارة من لطم عبده 4021، 4023

تخریج : ترمذی كتاب البر والصلة باب النهی عن ضرب الخدم و شتمهم 1948 ابو داؤد كتاب الادب باب فی حق

وَسَلَّمَ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ هُوَ خُرٌّ لَوْجِهِ
اللَّهُ فَقَالَ أَمَا لَوْ لَمْ تَفْعَلْ لَلْفَحْتِكَ النَّارُ أَوْ
لَمَسْتِكَ النَّارُ [4308]

3123 {36} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ
بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ لَابْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي
عَدِيٍّ عَنْ شُعْبَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ عَنْ إِبْرَاهِيمَ
التَّيْمِيِّ عَنْ أَبِيهِ عَنْ أَبِي مَسْعُودٍ أَنَّهُ كَانَ
يَضْرِبُ غُلَامَهُ فَجَعَلَ يَقُولُ أَعُوذُ بِاللَّهِ قَالَ
فَجَعَلَ يَضْرِبُهُ فَقَالَ أَعُوذُ بِرَسُولِ اللَّهِ فَتَرَكَهُ
فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللَّهِ
لَلَّهِ أَفْذَرُ عَلَيْكَ مِنْكَ عَلَيْهِ قَالَ فَأَعْتَقَهُ وَ
حَدَّثَنِيهِ بَشْرُ بْنُ خَالِدٍ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدٌ يَعْنِي
ابْنَ جَعْفَرٍ عَنْ شُعْبَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ
قَوْلَهُ أَعُوذُ بِاللَّهِ أَعُوذُ بِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ
عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [4310, 4309]

3123: حضرت ابو مسعود سے روایت ہے کہ وہ اپنے
غلام کو مار رہے تھے وہ کہنے لگا میں اللہ کی پناہ میں آتا
ہوں۔ راوی کہتے ہیں وہ پھر اسے مارنے لگے۔ اس
نے پھر کہا میں اللہ کے رسول کی پناہ میں آتا ہوں تو
انہوں نے اسے چھوڑ دیا۔ رسول اللہ ﷺ نے
فرمایا خدا کی قسم! اللہ تم پر اس سے زیادہ قدرت رکھتا
ہے جتنی تم اس پر رکھتے ہو۔ راوی کہتے ہیں پھر
حضرت ابو مسعود نے اسے آزاد کر دیا۔

ایک اور روایت میں أَعُوذُ بِاللَّهِ أَعُوذُ بِرَسُولِ
اللَّهِ ﷺ کے الفاظ نہیں ہیں۔

[9] 14: بَابُ: التَّغْلِيظُ عَلَى مَنْ قَذَفَ مَمْلُوكَهُ بِالزَّنَا

باب: اس شخص پر سزا کی شدت جو اپنے غلام پر زنا کی تہمت لگائے

3124 {37} وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ وَحَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ
3124: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے وہ بیان
کرتے ہیں کہ حضرت ابو القاسم ﷺ نے فرمایا جس

3123 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب صحبة الممالیک وکفارة من لطم عبده 4021 ، 4022

تخریج : ترمذی کتاب البر والصلة باب النهی عن ضرب الخدم وشمهم 1948 ابو داؤد کتاب الادب باب فی حق
المملوک 5159

3124 : تخریج : بخاری کتاب الحدود باب قذف العبد 6858 ترمذی کتاب البر والصلة باب النهی عن ضرب الخدم
وشمهم 1947 ابو داؤد کتاب الادب باب فی حق المملوک 5165

اللَّهِ بْنِ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا فَضِيلُ بْنُ غَزْوَانَ قَالَ سَمِعْتُ عَبْدَ الرَّحْمَنِ بْنَ أَبِي نُعْمٍ حَدَّثَنِي أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ أَبُو الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ قَذَفَ مَمْلُوكَهُ بِالزَّيْنِ يُقَامُ عَلَيْهِ الْحَدُّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا أَنْ يَكُونَ كَمَا قَالَ وَحَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ يُونُسَ الْأَزْرَقِيُّ كِلَاهُمَا عَنْ فَضِيلِ بْنِ غَزْوَانَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِهِمَا سَمِعْتُ أَبَا الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيَّ التَّوْبَةِ [4311, 4312]

نے اپنے غلام پر زنا کی تہمت لگائی قیامت کے دن اس پر حد قائم کی جائے گی سوائے اس کے کہ وہ (غلام) ایسا ہی ہو جیسا کہ اس نے کہا۔
ایک اور روایت میں سَمِعْتُ أَبَا الْقَاسِمِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَبِيَّ التَّوْبَةِ کے الفاظ ہیں۔

[10] 15: باب: إِطْعَامُ الْمَمْلُوكِ مِمَّا يَأْكُلُ وَالْبَاسَةُ مِمَّا يَلْبَسُ وَلَا

يُكَلِّفُهُ مَا يَغْلِبُهُ

باب: غلام کو اس میں سے کھلانا جو (مالک) خود کھاتا ہے اور اس میں سے پہنانا جو وہ خود

پہنتا ہے اور وہ اس پر ایسا بوجھ نہ ڈالے جو اسے مغلوب کر دے

3125 {38} حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ 3125: معرور بن سويد کہتے ہیں ہم ربذہ میں حَدَّثَنَا وَكَيْعٌ حَدَّثَنَا الْأَعْمَشُ عَنِ الْمَعْرُورِ حضرت ابوذر کے پاس سے گذرے۔ ان پر ایک بِنِ سُوَيْدٍ قَالَ مَرَرْنَا بِأَبِي ذَرٍّ بِالرَّبِذَةِ وَعَلَيْهِ چادر تھی اور ان کے غلام پر بھی ویسی ہی چادر تھی۔ ہم

3125: اطراف: مسلم کتاب الایمان باب اطعام المملوک مما یأکل والباسه مما یلبس ولا یكلفه ما یغلبه 4026

تخریج: بخاری کتاب الایمان باب المعاصی من امر الجاهلیة 30 کتاب العتق باب قول النبی ﷺ العبيد اخوانکم فاطعموهم مما تاکلون 2545 کتاب الادب باب ما ینهی من السباب واللعن 6050 ترمذی کتاب البر والصله باب ما جاء فی الاحسان الی الخدم 1945 ابوداؤد کتاب الادب باب فی حق المملوک 5157، 5158، 5161 ابن ماجه کتاب الادب باب الاحسان الی الممالیک 3690، 3691

نے کہا اے ابو ذر! اگر آپ دونوں چادروں کو جمع کرتے تو ایک جوڑا بن جاتا۔ انہوں نے کہا میرے اور میرے بھائیوں میں سے ایک شخص کے درمیان اختلاف ہو گیا اس کی ماں عجمی تھی میں نے اسے اس کی ماں کا طعنہ دیا۔ اس نے میری شکایت نبی ﷺ کے پاس کر دی میں نبی ﷺ سے ملا تو آپ نے فرمایا اے ابو ذر تم ایسے شخص ہو جس میں جاہلیت پائی جاتی ہے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! جو لوگوں کو گالی دیتا ہے، لوگ اس کے باپ اور ماں کو گالی دیتے ہیں۔ آپ نے فرمایا اے ابو ذر! تم ایسے شخص ہو جس میں جاہلیت ہے۔ یہ (غلام) تمہارے بھائی ہیں۔ اللہ نے انہیں تمہارے ماتحت کر دیا ہے۔ پس جو تم کھاتے ہو اس میں سے انہیں (بھی) کھلاؤ اور جو خود پہنتے ہو اس میں سے انہیں (بھی) پہناؤ اور انہیں اس کام کا بوجھ نہ ڈالو جو انہیں مغلوب کر دے اور اگر تم ان پر بوجھ ڈالو تو خود ان کی مدد کرو۔

ایک روایت میں إِنَّكَ امْرُؤٌ فِيكَ جَاهِلِيَّةٌ کے بعد یہ اضافہ ہے کہ میں نے عرض کیا میری بڑھاپے کی اس گھڑی کے باوجود! آپ نے فرمایا ہاں۔

ایک اور روایت میں ہے آپ ﷺ نے فرمایا ہاں بڑھاپے کی تمہاری اس گھڑی کے باوجود۔

اور ایک روایت میں (فَإِنْ كَلَّفْتُمُوهُمْ فَأَعِينُوهُمْ كِىَ بَجَائِ) فَإِنْ كَلَّفَهُ مَا يَعْلِبُهُ فَلْيَعْنُهُ كِىَ بَجَائِ کے الفاظ ہیں۔

بُرْدٌ وَعَلَى غُلَامِهِ مِثْلَهُ فَقُلْنَا يَا أَبَا ذَرٍّ لَوْ جَمَعْتَ بَيْنَهُمَا كَانَتْ حُلَّةً فَقَالَ إِنَّهُ كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ رَجُلٍ مِنْ إِخْوَانِي كَلَامٌ وَكَانَتْ أُمُّهُ أَعْجَمِيَّةً فَعَبَّرْتُهُ بِأُمَّهِ فَشَكَانِي إِلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَلَقِيتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ إِنَّكَ امْرُؤٌ فِيكَ جَاهِلِيَّةٌ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَنْ سَبَّ الرَّجَالَ سَبُّوا أَبَاهُ وَأُمَّهُ قَالَ يَا أَبَا ذَرٍّ إِنَّكَ امْرُؤٌ فِيكَ جَاهِلِيَّةٌ هُمْ إِخْوَانُكُمْ جَعَلَهُمُ اللَّهُ تَحْتَ أَيْدِيكُمْ فَأَطَعُمُوهُمْ مِمَّا تَأْكُلُونَ وَالْبَسُوهُمْ مِمَّا تَلْبَسُونَ وَلَا تُكَلِّفُوهُمْ مَا يَغْلِبُهُمْ فَإِنْ كَلَّفْتُمُوهُمْ فَأَعِينُوهُمْ {39} وَ حَدَّثَنَا أَحْمَدُ بْنُ يُونُسَ حَدَّثَنَا زُهَيْرٌ ح وَ حَدَّثَنَا أَبُو كُرَيْبٍ حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ ح وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ أَخْبَرَنَا عِيسَى بْنُ يُونُسَ كُلُّهُمْ عَنِ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَزَادَ فِي حَدِيثِ زُهَيْرٍ وَأَبِي مُعَاوِيَةَ بَعْدَ قَوْلِهِ إِنَّكَ امْرُؤٌ فِيكَ جَاهِلِيَّةٌ قَالَ قُلْتُ عَلَى حَالِ سَاعَتِي مِنَ الْكِبَرِ قَالَ نَعَمْ وَفِي رِوَايَةِ أَبِي مُعَاوِيَةَ نَعَمْ عَلَى حَالِ سَاعَتِكَ مِنَ الْكِبَرِ وَفِي حَدِيثِ عِيسَى فَإِنْ كَلَّفَهُ مَا يَعْلِبُهُ فَلْيَعْنُهُ وَفِي حَدِيثِ زُهَيْرٍ فَلْيَعْنُهُ عَلَيْهِ

وَلَيْسَ فِي حَدِيثِ أَبِي مُعَاوِيَةَ فَلْيَبِعُهُ وَلَا فَلْيَبِعْنَهُ اَنْتَهَى عِنْدَ قَوْلِهِ وَلَا يُكَلِّفُهُ مَا يَغْلِبُهُ [4314, 4313]

ایک اور روایت میں فَلْيَبِعُهُ (اسے فروخت کرو) کی بجائے فَلْيَبِعْنَهُ عَلَيْهِ (اس کی اس کام میں مدد کرے) کے الفاظ ہیں۔

اور ایک اور روایت میں نہ تو فَلْيَبِعُهُ کے الفاظ ہیں اور نہ ہی فَلْيَبِعْنَهُ کے الفاظ ہیں بلکہ روایت کے آخر میں الفاظ یہ ہیں وَلَا يُكَلِّفُهُ مَا يَغْلِبُهُ۔

3126 {40} حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَابْنُ بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ لَابْنِ الْمُثَنَّى قَالَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ وَاصِلِ الْأَحْذَبِ عَنِ الْمَعْرُورِ بْنِ سُوَيْدٍ قَالَ رَأَيْتُ أَبَا ذَرٍّ وَعَلِيَّ حُلَّةً وَعَلَى غَلَامَهُ مِثْلَهَا فَسَأَلْتُهُ عَنْ ذَلِكَ قَالَ فَذَكَرَ أَنَّهُ سَابَّ رَجُلًا عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَبَّرَهُ بِأَمِّهِ قَالَ فَأَتَى الرَّجُلُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ ذَلِكَ لَهُ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّكَ أَمْرٌ فِيكَ جَاهِلِيَّةٌ إِخْوَانُكُمْ وَخَوَلُكُمْ جَعَلَهُمُ اللَّهُ تَحْتَ أَيْدِيكُمْ فَمَنْ كَانَ أَخُوهُ تَحْتَ يَدَيْهِ فَلْيَطْعِمْهُ مِمَّا يَأْكُلُ وَلْيَلْبِسْهُ مِمَّا

3126: معرور بن سوید سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت ابو ذرؓ کو دیکھا۔ انہوں نے ایک جوڑا پہن رکھا تھا اور ان کے غلام نے بھی ویسا ہی پہنا ہوا تھا۔ میں نے اس بارہ میں ان سے سوال کیا۔ راوی کہتے ہیں کہ انہوں نے بتایا کہ رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں انہوں نے ایک شخص کو گالی دی اور اس کی ماں کا اسے طعنہ دیا۔ وہ کہتے ہیں وہ شخص نبی ﷺ کے پاس آیا اور آپ سے اس بات کا ذکر کیا۔ نبی ﷺ نے (مجھے) فرمایا تم ایسے شخص ہو جس میں جاہلیت ہے۔ (یہ تمہارے خادم) تمہارے بھائی ہیں اور تمہارے کاموں کا خیال رکھنے والے ہیں اور انہیں اللہ نے تمہارے ماتحت کیا ہے۔ پس جس کا بھائی اس کے ماتحت ہو تو چاہئے کہ وہ جو خود کھائے اس میں

3126 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب اطعام المملوک مما یأکل والباسه مما یلبس ولا یكلفه ما یغلبه 4025

تخریج : بخاری کتاب الایمان باب المعاصی من امر الجاهلیة 30 کتاب العتق باب قول النبی ﷺ العید اخوانکم فاطعموهم مما تاکلون 2545 کتاب الادب باب ما ینهی من السباب واللعن 6050 ترمذی کتاب البر والصلة باب ما جاء فی الاحسان الی الخدم 1945 ابو داؤد کتاب الادب باب فی حق المملوک 5157 ، 5158 ، 5161 ابن ماجه کتاب الادب باب الاحسان الی الممالیک 3690 ، 3691

سے سے کھلائے اور جو خود پہنے سے پہنائے ان کی طاقت سے بڑھ کر ان پر ذمہ داری نہ ڈالو اور اگر ان پر کوئی ایسا بوجھ ڈال دو تو اس پر ان کی مدد کرو۔

3127 {41} وَحَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ أَحْمَدُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ سَرِّحٍ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ أَخْبَرَنَا عَمْرُو بْنُ الْحَارِثِ أَنَّ بُكَيْرَ بْنَ الْأَشَّحِّ حَدَّثَهُ عَنِ الْعَجَلَانَ مَوْلَى فَاطِمَةَ عَنِ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ لِلْمَمْلُوكِ طَعَامُهُ وَكِسْوَتُهُ وَلَا يُكَلَّفُ مِنَ الْعَمَلِ إِلَّا مَا يُطِيقُ [4315]

3127: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا غلام کا حق اس کا کھانا اس کا لباس ہے۔ اس پر کام کا بوجھ نہ ڈالا جائے مگر جس کی وہ طاقت رکھتا ہو۔

3128 {42} وَحَدَّثَنَا الْقَعْنَبِيُّ حَدَّثَنَا دَاوُدُ بْنُ قَيْسٍ عَنْ مُوسَى بْنِ يَسَارٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا صَنَعَ لِأَحَدِكُمْ خَادِمَهُ طَعَامَهُ ثُمَّ جَاءَهُ بِهِ وَقَدْ وَلِيَ حَرَّهُ وَذُخَانَهُ فَلْيَقْعِدْهُ مَعَهُ فَلْيَأْكُلْ فَإِنْ كَانَ الطَّعَامُ مَشْفُوهًا قَلِيلًا فَلْيَضَعْ فِي يَدِهِ مِنْهُ أَكْلَةً أَوْ أُكْلَتَيْنِ قَالَ دَاوُدُ يَعْنِي لُقْمَةً أَوْ لُقْمَتَيْنِ [4316]

3128: حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب تم میں سے کسی کے لئے اس کا خادم کھانا تیار کرے۔ اور وہ اسے اس کے پاس لے کر آئے اور اس نے اس کی گرمی اور دھوئیں سے تکلیف اٹھائی ہے تو چاہئے کہ وہ اسے اپنے پاس بٹھائے اور وہ بھی کھانا کھائے۔ اگر کھانے والے زیادہ ہوں اور کھانا تھوڑا ہو تو چاہئے کہ اس میں سے ایک یا دو لقمے اس کو دے دے۔ راوی داؤد کہتے ہیں یعنی ایک یا دو نوالے۔

3128 : تخريج : بخارى كتاب الاطعمة باب الاكل مع الخادم 5460 كتاب العتق باب اذا اتى احدكم خادمه بطعامه

2557 ترمذى كتاب الاطعمة باب ما جاء فى الاكل مع المملوك والعيال 1853 ابن ماجه كتاب الاطعمة باب اذا اتاه

خادمه بطعامه 3289 ، 3290 ، 3291

[11]16: بَابُ: ثَوَابُ الْعَبْدِ وَأَجْرُهُ إِذَا نَصَحَ لِسَيِّدِهِ

وَأَحْسَنَ عِبَادَةَ اللَّهِ

باب: غلام کا ثواب اور اس کا اجر جب وہ اپنے آقا کے لئے خیر خواہ ہو اور

اللہ کی عبادت اچھی طرح کرے

3129 {43} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قَرَأْتُ عَلَى مَالِكٍ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا نَصَحَ لِسَيِّدِهِ وَأَحْسَنَ عِبَادَةَ اللَّهِ فَلَهُ أَجْرُهُ مَرَّتَيْنِ وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى قَالَا حَدَّثَنَا يَحْيَى وَهُوَ الْقَطَّانُ ح وَحَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي ح وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ وَأَبُو أُسَامَةَ كُلُّهُمُ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ ح وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ الْأَيْلِيُّ حَدَّثَنَا ابْنُ وَهَبٍ حَدَّثَنِي أُسَامَةُ جَمِيعًا عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ حَدِيثِ مَالِكٍ [4318, 4319]

3130 {44} حَدَّثَنِي أَبُو الطَّاهِرِ وَحَرْمَلَةُ بْنُ يَحْيَى قَالَا أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهَبٍ أَخْبَرَنِي 3130: حضرت ابو ہریرہؓ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا ایسے آدمی کے لئے جو غلام ہو اور ٹھیک کام

3129: تخریج: بخاری کتاب العتق باب العبد اذا احسن عبادة ربه ونصح سيده 2546 ، 2549 باب كراهية التطاول على الرقيق وقوله عبدى او امتى 2550، 2551 ابو داؤد كتاب الادب باب ما جاء فى المملوك اذا نصح 5169 ترمذى كتاب البر والصلة باب ما جاء فى فضل المملوك الصالح 1985

3130: اطراف: مسلم كتاب الایمان باب ثواب العبد واجرہ اذا نصح لسيده واحسن عبادة الله 4031

تخریج: بخاری کتاب العتق باب العبد اذا احسن عبادة ربه ونصح سيده 2546 ، 2549

یونسُ عَنْ ابْنِ شَهَابٍ قَالَ سَمِعْتُ سَعِيدَ
 بَنَ الْمُسَيْبِ يَقُولُ قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ قَالَ
 رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلْعَبْدِ
 الْمَمْلُوكِ الْمُصْلِحِ أَجْرَانِ وَالَّذِي نَفْسُ
 أَبِي هُرَيْرَةَ بِيَدِهِ لَوْلَا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
 وَالْحَجُّ وَبِرُّ أُمِّي لَأَحْبَبْتُ أَنْ أَمُوتَ وَأَنَا
 مَمْلُوكٌ قَالَ وَبَلَّغْنَا أَنَّ أَبَا هُرَيْرَةَ لَمْ يَكُنْ
 يَحُجُّ حَتَّى مَاتَتْ أُمُّهُ لِصُحْبَتِهَا قَالَ أَبُو
 الطَّاهِرِ فِي حَدِيثِهِ لِلْعَبْدِ الْمُصْلِحِ وَلَمْ
 يَذْكُرْ الْمَمْلُوكَ وَحَدَّثَنِيهِ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ
 حَدَّثَنَا أَبُو صَفْوَانَ الْأُمَوِيُّ أَخْبَرَنِي يُونُسُ
 عَنْ ابْنِ شَهَابٍ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَلَمْ يَذْكُرْ
 بَلَّغْنَا وَمَا بَعْدَهُ [4321, 4320]

3131 {45} وَحَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ
 وَأَبُو كُرَيْبٍ قَالَا حَدَّثَنَا أَبُو مُعَاوِيَةَ عَنْ
 الْأَعْمَشِ عَنْ أَبِي صَالِحٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ
 قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
 إِذَا أَدَّى الْعَبْدُ حَقَّ اللَّهِ وَحَقَّ مَوْلَاهُ كَانَ
 لَهُ أَجْرَانِ قَالَ فَحَدَّثْتُنَّهَا كَعْبًا فَقَالَ كَعْبٌ
 لَيْسَ عَلَيْهِ حِسَابٌ وَلَا عَلَى مُؤْمِنٍ مُزْهَدٍ وَ
 حَدَّثَنِيهِ زُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ حَدَّثَنَا جَرِيرٌ عَنْ
 الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ [4323, 4322]

کرنے والا ہو دواجر ہیں اور اس کی قسم جس کے
 ہاتھ میں ابو ہریرہ کی جان ہے اگر اللہ کی راہ میں جہاد
 اور حج اور اپنی ماں سے حسن سلوک کا خیال نہ ہوتا تو
 میں پسند کرتا کہ مجھے غلام ہونے کی حالت میں موت
 آئے اور ہمیں روایت پہنچی ہے کہ حضرت ابو ہریرہ
 حج نہیں کرتے تھے جب تک ان کی والدہ فوت نہ
 ہو گئیں ان کی رفاقت کی وجہ سے۔ ایک اور روایت
 میں بَلَّغْنَا اور اس کے بعد کے مضمون کا ذکر نہیں۔
 ایک روایت میں الْعَبْدُ الْمُصْلِحِ کے الفاظ ہیں
 اور لفظ الْمَمْلُوكَ کا ذکر نہیں۔

3131: حضرت ابو ہریرہ سے روایت ہے وہ کہتے
 ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جب ایک غلام اللہ کا
 حق اور اپنے مالکوں کا حق ادا کرتا ہے تو اس کے لئے
 دواجر ہیں۔ راوی کہتے ہیں میں نے یہ حدیث
 حضرت کعب کو سنائی تو حضرت کعب نے کہا کہ اس
 (غلام) پر کوئی حساب نہیں ہے اور نہ ہی ایسے مومن پر
 کوئی حساب ہے جو دنیا سے بے رغبت ہو۔

3131 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب ثواب العبد واجره اذا نصح لسيده واحسن عبادة الله 4030

تخریج : بخاری کتاب العتق باب العبد اذا احسن عبادة ربه ونصح سيده 2546 ، 2549 ترمذی کتاب البر والصلة باب

ما جاء في فضل المملوك الصالح 1985 ابو داود كتاب الادب باب ما جاء في المملوك اذا نصح 5169

3132{46} و حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ هَمَّامِ بْنِ مُنَبِّهٍ قَالَ هَذَا مَا حَدَّثَنَا أَبُو هُرَيْرَةَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكَرَ أَحَادِيثَ مِنْهَا وَقَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِعْمًا لِلْمَمْلُوكِ أَنْ يَتَوَفَّى يُحْسِنُ عِبَادَةَ اللَّهِ وَصَحَابَةَ سَيِّدِهِ نِعْمًا لَهُ [4324]

3132: ہمام بن منبہ سے روایت ہے انہوں نے کہا یہ وہ احادیث ہیں جو حضرت ابو ہریرہؓ نے رسول اللہ ﷺ سے بیان کیں جن میں سے ایک یہ ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کتنا اچھا ہے اس غلام کے لئے جو اس حال میں فوت ہو کہ اللہ کی عبادت احسن رنگ میں بجالا رہا تھا اور اپنے آقا کی رفاقت بھی خوب کر رہا تھا۔ یہ اس کے لئے بہت ہی خوب ہے۔

[12]17: بَابُ مَنْ أَعْتَقَ شِرْكًَا لَهُ فِي عَبْدٍ

اس شخص کا بیان جس نے غلام میں اپنا حصہ آزاد کر دیا

3133{47} حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ يَحْيَى قَالَ قُلْتُ لِمَالِكٍ حَدَّثَكَ نَافِعٌ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَعْتَقَ شِرْكًَا لَهُ فِي عَبْدٍ فَكَانَ لَهُ مَالٌ يَبْلُغُ ثَمَنَ الْعَبْدِ فُوْمٌ عَلَيْهِ قِيَمَةُ الْعَدْلِ فَأَعْطَى شِرْكَاءَهُ حِصَصَهُمْ وَعَتَقَ عَلَيْهِ الْعَبْدُ وَإِلَّا فَقَدْ عَتَقَ مِنْهُ مَا عَتَقَ [4325]

3133: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے غلام میں اپنا حصہ آزاد کر دیا اور اس کے پاس اتنا مال ہو جو غلام کی قیمت کے برابر ہو تو اس (غلام) کی منصفانہ قیمت لگائی جائے۔ پھر وہ اپنے شریک ساتھیوں کو ان کے حصے دے دے تو غلام اس کی طرف سے آزاد ہوگا ورنہ جتنا حصہ اس کا آزاد ہوا، وہی آزاد ہوا۔

3132: تخریج: بخاری کتاب العتق باب العبد اذا احسن عبادته ونصح سيده 4546، 4549 ترمذی کتاب البر والصلة باب ما جاء في فضل المملوك الصالح 1985 ابو داود کتاب الادب باب ما جاء في المملوك اذا نصح 5169
3133: اطراف: مسلم کتاب الایمان باب من اعتق شركا له في عبد 4034، 4035، 4036، 4037
تخریج: بخاری کتاب الشركة باب تقويم الاشياء بين الشركاء بقيمة عدل 2491، 2492، باب الشركة في الرقيق 2503، 2504
کتاب العتق باب اذا اعتق عبدا بين اثنين او امة بين الشركاء 2521، 2522، 2523، 2524، 2525 باب كراهية التطاول على الرقيق وقوله عبدی او امتی 2553 نسائی کتاب البيوع باب الشركة بغير مال 4698 الشركة في الرقيق ابو داود کتاب العتق باب فيمن روى انه لا يستسعى 3940، 3943، 3946، 3947 ترمذی کتاب الاحكام باب ما جاء في العبد يكون بين الرجلين فيعتق احدهما نصيبه 1346، 1347، 1348 ابن ماجه کتاب العتق باب من اعتق شركا له في عبد 2527، 2528

3134 {48} حَدَّثَنَا ابْنُ نُمَيْرٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ عَنْ نَافِعٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَعْتَقَ شَرَكًا لَهُ مِنْ مَمْلُوكٍ فَعَلَيْهِ عَتَقُهُ كُلُّهُ إِنْ كَانَ لَهُ مَالٌ يَبْلُغُ ثَمَنَهُ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ مَالٌ عَتَقَ مِنْهُ مَا عَتَقَ [4326]

3134: حضرت ابن عمرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے کسی غلام میں اپنا حصہ آزاد کیا اس کے ذمہ سارے غلام کی آزادی ہے بشرطیکہ کہ اس کے پاس اتنا مال ہو جو اس (غلام) کی قیمت کے برابر ہے۔ اگر اس کے پاس مال نہ ہو تو اس میں جو حصہ آزاد ہوا، وہ آزاد ہوا۔

3135 {49} وَ حَدَّثَنَا شَيْبَانُ بْنُ فَرُّوخَ حَدَّثَنَا جَرِيرُ بْنُ حَازِمٍ عَنْ نَافِعِ مَوْلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ أَعْتَقَ نَصِيًّا لَهُ فِي عَبْدٍ فَكَانَ لَهُ مِنَ الْمَالِ قَدْرٌ مَا يَبْلُغُ قِيَمَتَهُ قَوْمٌ عَلَيْهِ قِيَمَةٌ عَدْلٌ وَإِلَّا فَقَدْ عَتَقَ مِنْهُ مَا عَتَقَ وَ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ رُمَحٍ عَنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدِ ح وَ

3135: حضرت عبد اللہ بن عمرؓ سے روایت ہے وہ کہتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے کسی غلام میں اپنا حصہ آزاد کر دیا اور اس کے پاس اتنا مال ہو جو غلام کی قیمت کے برابر ہو تو اس (غلام) کی منصفانہ قیمت لگوائی جائے گی۔ ورنہ اتنا ہی آزاد ہوگا جتنا کہ آزاد ہوا۔

ایک اور روایت میں وَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ مَالٌ فَقَدْ عَتَقَ مِنْهُ مَا عَتَقَ کے الفاظ نہیں ہیں سوائے ایوب

3134 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب من اعتق شرکا له فی عبد 4033 ، 4035 ، 4036 ، 4037

تخریج : بخاری کتاب الشركة باب تقویم الاشیاء بین الشركاء بقیمة عدل 2491 ، 2492 ، باب الشركة فی الرقیق 2503 2504 کتاب العتق باب اذا اعتق عبدا بین اثنين او امة بین الشركاء 2521 ، 2522 ، 2523 ، 2524 ، 2525 ، باب كراهية التطاول على الرقیق وقوله عبدی او امتی 2553 نسائی کتاب البيوع باب الشركة بغير مال 4698 الشركة فی الرقیق 4699 ابوداؤد کتاب العتق باب فیمن روی انه لا يستمعی 3940 ، 3943 ، 3946 ، 3947 تورمذی کتاب الاحکام باب ما جاء فی العبد یكون بین الرجلین فیعتق احدهما نصیبه 1346 ، 1347 ، 1348 ابن ماجه کتاب العتق باب من اعتق شرکا له فی عبد 2527 ، 2528

3135 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب من اعتق شرکا له فی عبد 4033 ، 4034 ، 4036 ، 4037

تخریج : بخاری کتاب الشركة باب تقویم الاشیاء بین الشركاء بقیمة عدل 2491 ، 2492 ، باب الشركة فی الرقیق 2503 2504 کتاب العتق باب اذا اعتق عبدا بین اثنين او امة بین الشركاء 2521 ، 2522 ، 2523 ، 2524 ، 2525 ، باب كراهية التطاول على الرقیق وقوله عبدی او امتی 2553 نسائی کتاب البيوع باب الشركة بغير مال 4698 الشركة فی الرقیق 4699 ابوداؤد کتاب العتق باب فیمن روی انه لا يستمعی 3940 ، 3943 ، 3946 ، 3947 تورمذی کتاب الاحکام باب ما جاء فی العبد یكون بین الرجلین فیعتق احدهما نصیبه 1346 ، 1347 ، 1348 ابن ماجه کتاب العتق باب من اعتق شرکا له فی عبد 2527 ، 2528

اور یحییٰ بن سعید کی روایت کے۔ ان دونوں نے یہ الفاظ روایت میں ذکر کئے ہیں اور کہا ہے کہ ہم نہیں جانتے کہ یہ حدیث کا حصہ ہے یا نافع نے اپنی طرف سے کہے ہیں۔ ان میں سے کسی کی روایت میں یہ نہیں کہ میں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا سوائے لیث بن سعد کی روایت کے۔

حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى حَدَّثَنَا عَبْدُ
الْوَهَّابِ قَالَ سَمِعْتُ يَحْيَى بْنَ سَعِيدٍ ح وَ
حَدَّثَنِي أَبُو الرَّبِيعِ وَأَبُو كَامِلٍ قَالَا حَدَّثَنَا
حَمَّادٌ وَهُوَ ابْنُ زَيْدٍ ح وَحَدَّثَنِي زُهَيْرُ بْنُ
حَرْبٍ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ يَعْنِي ابْنَ عَلِيَّةَ
كِلَاهُمَا عَنْ أَيُّوبَ ح وَحَدَّثَنَا إِسْحَقُ بْنُ
مَنْصُورٍ أَخْبَرَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ عَنْ ابْنِ جُرَيْجٍ
أَخْبَرَنِي إِسْمَاعِيلُ بْنُ أُمِيَّةَ ح وَحَدَّثَنَا
مُحَمَّدُ بْنُ رَافِعٍ حَدَّثَنَا ابْنُ أَبِي فُدَيْكٍ عَنْ
ابْنِ أَبِي ذُنَبٍ ح وَحَدَّثَنَا هَارُونُ بْنُ سَعِيدٍ
الْأَيْلِيُّ أَخْبَرَنَا ابْنُ وَهْبٍ قَالَ أَخْبَرَنِي
أَسَامَةُ يَعْنِي ابْنَ زَيْدٍ كُلُّ هَؤُلَاءِ عَنْ نَافِعٍ
عَنْ ابْنِ عُمَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
وَسَلَّمَ بِهَذَا الْحَدِيثِ وَلَيْسَ فِي حَدِيثِهِمْ
وَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ مَالٌ فَقَدْ عَتَقَ مِنْهُ مَا عَتَقَ إِلَّا
فِي حَدِيثِ أَيُّوبَ وَيَحْيَى بْنِ سَعِيدٍ فَإِنَّهُمَا
ذَكَرَا هَذَا الْحَرْفَ فِي الْحَدِيثِ وَقَالَا لَأَ
نَدْرِي أَهُوَ شَيْءٌ فِي الْحَدِيثِ أَوْ قَالَهُ نَافِعٌ
مِنْ قَبْلِهِ وَلَيْسَ فِي رِوَايَةِ أَحَدٍ مِنْهُمْ سَمِعْتُ
رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَّا فِي
حَدِيثِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ [4327, 4328]

3136 {50} و حَدَّثَنَا عَمْرُو النَّاقِدُ وَابْنُ أَبِي عُمَرَ كِلَاهُمَا عَنْ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ ابْنُ أَبِي عُمَرَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمْرٍو عَنْ سَالِمِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنْ أَبِيهِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَعْتَقَ عَبْدًا بَيْنَهُ وَبَيْنَ آخِرِ قَوْمٍ عَلَيْهِ فِي مَالِهِ قِيَمَةٌ عَدَلَ لَنَا وَكَسَ وَلَا شَطَطُ ثُمَّ عَتَقَ عَلَيْهِ فِي مَالِهِ إِنْ كَانَ مُوسِرًا [4329]

3136: حضرت سالم بن عبد اللہ اپنے والد سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے اپنے اور دوسرے کے درمیان (مشترک) غلام آزاد کیا اس غلام کی منصفانہ قیمت اس شخص کے مال میں سے لگائی جائے گی نہ کم نہ زیادہ۔ پھر وہ غلام اس کی طرف سے اس کے مال سے آزاد ہوگا اگر وہ فراخی والا ہے۔

3137 {51} و حَدَّثَنَا عَبْدُ بْنُ حُمَيْدٍ حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ أَحْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي عُمَرَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَعْتَقَ شَرَكًا لَهُ فِي عَبْدٍ عَتَقَ مَا بَقِيَ فِي مَالِهِ إِذَا كَانَ لَهُ مَالٌ يَبْلُغُ ثَمَنَ الْعَبْدِ [4330]

3137: حضرت ابن عمر سے روایت ہے کہ نبی ﷺ نے فرمایا جس نے کسی غلام سے اپنا حصہ آزاد کیا تو وہ اس (آزاد کرنے والے) کے مال کے ذریعہ باقی بھی آزاد ہو جائے گا اگر اس کا اتنا مال ہو جو غلام کی قیمت کے برابر ہو۔

3136 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب من اعتق شرکا له فی عبد 4033 ، 4034 ، 4035 ، 4037
تخریج : بخاری کتاب الشركة باب تقویم الاشیاء بین الشركاء بقيمة عدل 2491 ، 2492 ، باب الشركة فی الرقیق 2503
2504 کتاب العتق باب اذا اعتق عبدا بین اثنين او امة بین الشركاء 2521 ، 2522 ، 2523 ، 2524 ، 2525 باب كراهية التناول
على الرقیق وقوله عبدی او امتی 2553 نسائی کتاب البيوع باب الشركة بغير مال 4698 الشركة فی الرقیق 4699 ابوداؤد
کتاب العتق باب فیمن روی انه لا يستسعی 3940 ، 3943 ، 3946 ، 3947 ترمذی کتاب الاحکام باب ما جاء فی العبد یكون
بین الرجلین فیعتق احدهما نصیبه 1346 ، 1347 ، 1348 ابن ماجه کتاب العتق باب من اعتق شرکا له فی عبد 2527 ، 2528

3137 : اطراف : مسلم کتاب الایمان باب من اعتق شرکا له فی عبد 4033 ، 4034 ، 4035 ، 4036
تخریج : بخاری کتاب الشركة باب تقویم الاشیاء بین الشركاء بقيمة عدل 2491 ، 2492 ، باب الشركة فی الرقیق 2503
2504 کتاب العتق باب اذا اعتق عبدا بین اثنين او امة بین الشركاء 2521 ، 2522 ، 2523 ، 2524 ، 2525 باب كراهية التناول
على الرقیق وقوله عبدی او امتی 2553 نسائی کتاب البيوع باب الشركة بغير مال 4698 الشركة فی الرقیق 4699 ابوداؤد
کتاب العتق باب فیمن روی انه لا يستسعی 3940 ، 3943 ، 3946 ، 3947 ترمذی کتاب الاحکام باب ما جاء فی العبد یكون
بین الرجلین فیعتق احدهما نصیبه 1346 ، 1347 ، 1348 ابن ماجه کتاب العتق باب من اعتق شرکا له فی عبد 2527 ، 2528

3138 {52} و حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُثَنَّى وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ وَاللَّفْظُ لِابْنِ الْمُثَنَّى قَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ جَعْفَرٍ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنْ قَتَادَةَ عَنِ النَّضْرِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ بَشِيرِ بْنِ نَهَيْكٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي الْمَمْلُوكِ بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ فَيُعْتَقُ أَحَدُهُمَا قَالَ يَضْمَنُ {53} وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ مَنْ أَعْتَقَ شَقِيصًا مِنْ مَمْلُوكٍ فَهُوَ حُرٌّ مِنْ مَالِهِ [4332, 4331]

3139 {54} وَحَدَّثَنِي عَمْرُو النَّاقِدُ حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ أَبِي عَرُوبَةَ عَنْ قَتَادَةَ عَنِ النَّضْرِ بْنِ أَنَسٍ عَنْ بَشِيرِ بْنِ نَهَيْكٍ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فِي الْمَمْلُوكِ بَيْنَ الرَّجُلَيْنِ فَيُعْتَقُ أَحَدُهُمَا قَالَ يَضْمَنُ {53} وَحَدَّثَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ بْنُ مُعَاذٍ حَدَّثَنَا أَبِي حَدَّثَنَا شُعْبَةُ بِهَذَا الْإِسْنَادِ قَالَ مَنْ أَعْتَقَ شَقِيصًا مِنْ مَمْلُوكٍ فَهُوَ حُرٌّ مِنْ مَالِهِ [4332, 4331]

3138 اطراف: مسلم كتاب العتق باب ذكر سعاية العبد 2745 ، 2746 كتاب الایمان باب من اعتق شركا له في عبد 4039 تخريج : بخاری كتاب الشركة باب تقويم الاشياء بين الشركاء بقيمة عدل 2491 ، 2492 ، 2493 ، 2494 ، 2495 ، 2496 ، 2497 ، 2498 ، 2499 ، 2500 ، 2501 ، 2502 ، 2503 ، 2504 كتاب العتق باب اذا اعتق عبدا بين اثنين او امة بين الشركاء 2521 ، 2522 ، 2523 ، 2524 ، 2525 ، 2526 ، 2527 ، 2528 ، 2529 ، 2530 ، 2531 ، 2532 ، 2533 ، 2534 ، 2535 ، 2536 ، 2537 ، 2538 ، 2539 ، 2540 ، 2541 ، 2542 ، 2543 ، 2544 ، 2545 ، 2546 ، 2547 ، 2548 ، 2549 ، 2550 ، 2551 ، 2552 ، 2553 ، 2554 ، 2555 ، 2556 ، 2557 ، 2558 ، 2559 ، 2560 ، 2561 ، 2562 ، 2563 ، 2564 ، 2565 ، 2566 ، 2567 ، 2568 ، 2569 ، 2570 ، 2571 ، 2572 ، 2573 ، 2574 ، 2575 ، 2576 ، 2577 ، 2578 ، 2579 ، 2580 ، 2581 ، 2582 ، 2583 ، 2584 ، 2585 ، 2586 ، 2587 ، 2588 ، 2589 ، 2590 ، 2591 ، 2592 ، 2593 ، 2594 ، 2595 ، 2596 ، 2597 ، 2598 ، 2599 ، 2600 ، 2601 ، 2602 ، 2603 ، 2604 ، 2605 ، 2606 ، 2607 ، 2608 ، 2609 ، 2610 ، 2611 ، 2612 ، 2613 ، 2614 ، 2615 ، 2616 ، 2617 ، 2618 ، 2619 ، 2620 ، 2621 ، 2622 ، 2623 ، 2624 ، 2625 ، 2626 ، 2627 ، 2628 ، 2629 ، 2630 ، 2631 ، 2632 ، 2633 ، 2634 ، 2635 ، 2636 ، 2637 ، 2638 ، 2639 ، 2640 ، 2641 ، 2642 ، 2643 ، 2644 ، 2645 ، 2646 ، 2647 ، 2648 ، 2649 ، 2650 ، 2651 ، 2652 ، 2653 ، 2654 ، 2655 ، 2656 ، 2657 ، 2658 ، 2659 ، 2660 ، 2661 ، 2662 ، 2663 ، 2664 ، 2665 ، 2666 ، 2667 ، 2668 ، 2669 ، 2670 ، 2671 ، 2672 ، 2673 ، 2674 ، 2675 ، 2676 ، 2677 ، 2678 ، 2679 ، 2680 ، 2681 ، 2682 ، 2683 ، 2684 ، 2685 ، 2686 ، 2687 ، 2688 ، 2689 ، 2690 ، 2691 ، 2692 ، 2693 ، 2694 ، 2695 ، 2696 ، 2697 ، 2698 ، 2699 ، 2700 ، 2701 ، 2702 ، 2703 ، 2704 ، 2705 ، 2706 ، 2707 ، 2708 ، 2709 ، 2710 ، 2711 ، 2712 ، 2713 ، 2714 ، 2715 ، 2716 ، 2717 ، 2718 ، 2719 ، 2720 ، 2721 ، 2722 ، 2723 ، 2724 ، 2725 ، 2726 ، 2727 ، 2728 ، 2729 ، 2730 ، 2731 ، 2732 ، 2733 ، 2734 ، 2735 ، 2736 ، 2737 ، 2738 ، 2739 ، 2740 ، 2741 ، 2742 ، 2743 ، 2744 ، 2745 ، 2746 ، 2747 ، 2748 ، 2749 ، 2750 ، 2751 ، 2752 ، 2753 ، 2754 ، 2755 ، 2756 ، 2757 ، 2758 ، 2759 ، 2760 ، 2761 ، 2762 ، 2763 ، 2764 ، 2765 ، 2766 ، 2767 ، 2768 ، 2769 ، 2770 ، 2771 ، 2772 ، 2773 ، 2774 ، 2775 ، 2776 ، 2777 ، 2778 ، 2779 ، 2780 ، 2781 ، 2782 ، 2783 ، 2784 ، 2785 ، 2786 ، 2787 ، 2788 ، 2789 ، 2790 ، 2791 ، 2792 ، 2793 ، 2794 ، 2795 ، 2796 ، 2797 ، 2798 ، 2799 ، 2800 ، 2801 ، 2802 ، 2803 ، 2804 ، 2805 ، 2806 ، 2807 ، 2808 ، 2809 ، 2810 ، 2811 ، 2812 ، 2813 ، 2814 ، 2815 ، 2816 ، 2817 ، 2818 ، 2819 ، 2820 ، 2821 ، 2822 ، 2823 ، 2824 ، 2825 ، 2826 ، 2827 ، 2828 ، 2829 ، 2830 ، 2831 ، 2832 ، 2833 ، 2834 ، 2835 ، 2836 ، 2837 ، 2838 ، 2839 ، 2840 ، 2841 ، 2842 ، 2843 ، 2844 ، 2845 ، 2846 ، 2847 ، 2848 ، 2849 ، 2850 ، 2851 ، 2852 ، 2853 ، 2854 ، 2855 ، 2856 ، 2857 ، 2858 ، 2859 ، 2860 ، 2861 ، 2862 ، 2863 ، 2864 ، 2865 ، 2866 ، 2867 ، 2868 ، 2869 ، 2870 ، 2871 ، 2872 ، 2873 ، 2874 ، 2875 ، 2876 ، 2877 ، 2878 ، 2879 ، 2880 ، 2881 ، 2882 ، 2883 ، 2884 ، 2885 ، 2886 ، 2887 ، 2888 ، 2889 ، 2890 ، 2891 ، 2892 ، 2893 ، 2894 ، 2895 ، 2896 ، 2897 ، 2898 ، 2899 ، 2900 ، 2901 ، 2902 ، 2903 ، 2904 ، 2905 ، 2906 ، 2907 ، 2908 ، 2909 ، 2910 ، 2911 ، 2912 ، 2913 ، 2914 ، 2915 ، 2916 ، 2917 ، 2918 ، 2919 ، 2920 ، 2921 ، 2922 ، 2923 ، 2924 ، 2925 ، 2926 ، 2927 ، 2928 ، 2929 ، 2930 ، 2931 ، 2932 ، 2933 ، 2934 ، 2935 ، 2936 ، 2937 ، 2938 ، 2939 ، 2940 ، 2941 ، 2942 ، 2943 ، 2944 ، 2945 ، 2946 ، 2947 ، 2948 ، 2949 ، 2950 ، 2951 ، 2952 ، 2953 ، 2954 ، 2955 ، 2956 ، 2957 ، 2958 ، 2959 ، 2960 ، 2961 ، 2962 ، 2963 ، 2964 ، 2965 ، 2966 ، 2967 ، 2968 ، 2969 ، 2970 ، 2971 ، 2972 ، 2973 ، 2974 ، 2975 ، 2976 ، 2977 ، 2978 ، 2979 ، 2980 ، 2981 ، 2982 ، 2983 ، 2984 ، 2985 ، 2986 ، 2987 ، 2988 ، 2989 ، 2990 ، 2991 ، 2992 ، 2993 ، 2994 ، 2995 ، 2996 ، 2997 ، 2998 ، 2999 ، 3000

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ أَعْتَقَ شَقِيصًا لَهُ فِي عَبْدٍ فَخَلَّصَهُ فِي مَالِهِ إِنْ كَانَ لَهُ مَالٌ فَإِنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ مَالٌ اسْتُسْعِيَ الْعَبْدُ غَيْرَ مَشْقُوقٍ عَلَيْهِ {55} وَ حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ مُسْهِرٍ وَمُحَمَّدُ بْنُ بَشْرٍ وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَعَلِيُّ بْنُ خَشْرَمٍ قَالَا أَخْبَرَنَا عَيْسَى بْنُ يُونُسَ جَمِيعًا عَنِ ابْنِ أَبِي عَرُوبَةَ بِهَذَا الْإِسْنَادِ وَفِي حَدِيثِ عَيْسَى ثُمَّ يُسْتَسْعَى فِي نَصِيبِ الَّذِي لَمْ يُعْتَقْ غَيْرَ مَشْقُوقٍ عَلَيْهِ [4334,4333]

3140 {56} حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْرٍ السَّعْدِيُّ وَأَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَزُهَيْرُ بْنُ حَرْبٍ قَالُوا حَدَّثَنَا إِسْمَاعِيلُ وَهُوَ ابْنُ عَلِيَّةَ عَنْ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ عَنْ أَبِي الْمُهَلَّبِ عَنْ عَمْرَانَ بْنِ حُصَيْنٍ أَنَّ رَجُلًا أَعْتَقَ سِتَّةَ مَمْلُوكِينَ لَهُ عِنْدَ مَوْتِهِ لَمْ يَكُنْ لَهُ مَالٌ غَيْرَهُمْ فَدَعَا بِهِمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَجَزَّاهُمْ أَثْلًا ثُمَّ أَفْرَعَ بَيْنَهُمْ فَأَعْتَقَ اثْنَيْنِ وَأَرَقَّ أَرْبَعَةً وَقَالَ لَهُ قَوْلًا

3140: حضرت عمران بن حصینؓ سے روایت ہے کہ ایک شخص نے اپنے چھ غلام اپنی موت کے وقت آزاد کر دیئے ان کے علاوہ اس کا کوئی مال نہ تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے ان کو بلایا اور تین حصوں میں ان کو تقسیم کیا پھر ان کے درمیان قرعہ ڈالا اور دو غلاموں کو آزاد کر دیا مگر چار کو رہنے دیا اور اس شخص کے لئے سخت الفاظ فرمائے۔

ایک اور روایت میں (أَنَّ رَجُلًا أَعْتَقَ سِتَّةَ مَمْلُوكِينَ لَهُ عِنْدَ مَوْتِهِ كَيْ بَجَائِ) أَنَّ رَجُلًا

3140: تخریج: ترمذی کتاب الاحکام باب ما جاء فیمن یعق ممالیکہ عند موته 1364 نسائی کتاب الجنائز الصلاة علی

من یحیی فی وصیته 1958 ابوداؤد کتاب العتق باب فیمن اعتق عبید الہ لم یلعہم الثلث 3958 ابن ماجہ کتاب الاحکام باب

شَدِيدًا {57} حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا
 حَمَّادٌ ح وَ حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ وَ ابْنُ
 أَبِي عُمَرَ عَنِ الثَّقَفِيِّ كِلَاهُمَا عَنْ أَيُّوبَ
 بِهِذَا الْإِسْنَادَ أَمَّا حَمَّادٌ فَحَدِيثُهُ كَرَوَايَةِ ابْنِ
 عُليَّةَ وَأَمَّا الثَّقَفِيُّ فَفِي حَدِيثِهِ أَنَّ رَجُلًا مِنْ
 الْأَنْصَارِ أَوْصَى عِنْدَ مَوْتِهِ فَأَعْتَقَ سِتَّةَ
 مَمْلُوكِينَ وَ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ مِنْهَالٍ
 الضَّرِيرُ وَأَحْمَدُ بْنُ عَبْدِ قَالَا حَدَّثَنَا يَزِيدُ
 بْنُ زُرَيْعٍ حَدَّثَنَا هِشَامُ بْنُ حَسَّانَ عَنْ مُحَمَّدِ
 بْنِ سِيرِينَ عَنْ عُمَرَ بْنِ حُصَيْنٍ عَنِ النَّبِيِّ
 صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِمِثْلِ حَدِيثِ ابْنِ
 عُليَّةَ وَحَمَّادٍ [4337, 4336, 4335]

[13] 18: بَاب: جَوَازُ بَيْعِ الْمُدَبَّرِ

باب: اس غلام کی فروخت کا جواز جسے مالک نے اپنی وفات کے بعد آزاد کر دیا ہو
 3141 {58} حَدَّثَنَا أَبُو الرَّبِيعِ سُلَيْمَانُ بْنُ
 3141: حضرت جابر بن عبد اللہ سے روایت ہے کہ
 دَاوُدَ الْعَتَكِيِّ حَدَّثَنَا حَمَّادٌ يَعْنِي ابْنَ زَيْدٍ
 انصار میں سے ایک شخص نے اپنا ایک غلام اپنی موت
 عَنْ عَمْرٍو بْنِ دِينَارٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ
 کے بعد آزاد کر دیا اس (غلام) کے علاوہ اس کا کوئی

3141 : اطراف : مسلم کتاب الزکوٰۃ باب الابتداء فی النفقة بالنفس ثم اہلہ ثم القرابة 1649 کتاب الایمان باب جواز

بیع المدبر 4042

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع المرایدة 2141 باب بیع المدبر 2230، 2231 کتاب الخصومات باب ومن باع علی
 الضعیف ونحوہ 2415 کتاب العتق باب بیع المدبر 2534 کتاب کفارات الایمان باب عتق المدبر وام الولد والمکاتب فی الکفارة
 6716 کتاب الاکراه باب اذا کره حتی وهب عبدا 6947 کتاب الاحکام باب بیع الامام علی الناس اموالهم وضايعهم 7186
 نسائی کتاب البیوع بیع المدبر 4652 ، 4653 ، 4654 کتاب آداب القضاة منع الحاكم رعیتہ من اتلاف اموالهم 5418
 ابوداؤد کتاب العتق باب فی بیع المدبر 3955 ، 3957 ابن ماجه کتاب العتق باب المدبر 2512 ، 2513

أَنَّ رَجُلًا مِنَ الْأَنْصَارِ أَعْتَقَ غُلَامًا لَهُ عَنْ دُبْرٍ لَمْ يَكُنْ لَهُ مَالٌ غَيْرُهُ فَبَلَغَ ذَلِكَ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ مَنْ يَشْتَرِيهِ مِنِّي فَاشْتَرَاهُ نَعِيمٌ بِنُ عَبْدِ اللَّهِ بِثَمَانِ مِائَةٍ دَرَاهِمٍ فَدَفَعَهَا إِلَيْهِ قَالَ عَمْرُو سَمِعْتُ جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ يَقُولُ عَبْدًا قِطِيبًا مَاتَ عَامَ أَوَّلِ [4338]

مال نہ تھا نبی ﷺ کو یہ بات پہنچی تو آپ نے فرمایا اسے مجھ سے کون خریدے گا؟ حضرت نَعِيم بن عبد اللہ نے آٹھ سو درہم میں وہ خرید لیا اور انہوں نے وہ (درہم) آپ کو ادا کر دیئے۔ عمرو کہتے ہیں میں نے حضرت جابر بن عبد اللہ کو کہتے سنا کہ وہ ایک قِطِیبی غلام تھا جو پہلے سال فوت ہو گیا۔

3142: عمرو نے حضرت جابرؓ کو کہتے سنا کہ انصار کے ایک شخص نے اپنے مرنے کے بعد ایک غلام کے آزاد کرنے کی وصیت کی۔ اس کے پاس اس غلام کے علاوہ کوئی مال نہیں تھا۔ رسول اللہ ﷺ نے اسے فروخت کر دیا۔ جابرؓ کہتے ہیں اسے ابن نجّام نے خرید لیا یہ قِطِیبی غلام تھا جو ابن زبیرؓ کی امارت کے پہلے سال میں فوت ہوا۔

3142 {59} و حَدَّثَنَا أَبُو بَكْرِ بْنُ أَبِي شَيْبَةَ وَإِسْحَاقُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ عَنِ ابْنِ عُيَيْنَةَ قَالَ أَبُو بَكْرٍ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ قَالَ سَمِعَ عَمْرُو جَابِرًا يَقُولُ دُبْرٌ رَجُلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ غُلَامًا لَهُ لَمْ يَكُنْ لَهُ مَالٌ غَيْرُهُ فَبَاعَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ جَابِرٌ فَاشْتَرَاهُ ابْنُ النَّحَّامِ عَبْدًا قِطِيبًا مَاتَ عَامَ أَوَّلِ فِي إِمَارَةِ ابْنِ الزُّبَيْرِ حَدَّثَنَا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ وَابْنُ رُمَحٍ عَنِ اللَّيْثِ بْنِ سَعْدٍ عَنْ أَبِي الزُّبَيْرِ عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ

3142 : اطراف : مسلم کتاب الزکوٰۃ باب الابتداء فی النفقۃ بالنفس ثم اہلہ ثم القرابۃ 1649 کتاب الایمان باب

جواز بیع المدبر 4041

تخریج : بخاری کتاب البیوع باب بیع المزایدۃ 2141 باب بیع المدبر 2230 ، 2231 کتاب الخصومات باب ومن باع

علی الضعیف ونحوہ 2415 کتاب العتق باب بیع المدبر 2534 کتاب کفارات الایمان باب عتق المدبر وام الولد والمکاتب فی

الکفارة 6716 کتاب الاکراه باب اذا کره حتی وهب عبدا 6947 کتاب الاحکام باب بیع الامام علی الناس اموالهم وضياعهم 7186

نسائی کتاب البیوع باب بیع المدبر 4652 ، 4653 ، 4654 کتاب آداب القضاة منع الحاكم رعیتہ من اتلاف اموالهم 5418

ابوداؤد کتاب العتق باب فی بیع المدبر 3955 ، 3957 ابن ماجه کتاب العتق باب المدبر 2512 ، 2513

صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمُدَبَّرِ نَحْوَ
 حَدِيثِ حَمَّادٍ عَنْ عَمْرٍو بْنِ دِينَارٍ حَدَّثَنَا
 قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ حَدَّثَنَا الْمُغِيرَةُ يُعْنِي
 الْحِزَامِيَّ عَنْ عَبْدِ الْمَجِيدِ بْنِ سُهَيْلٍ عَنْ
 عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ عَنْ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ ح
 وَحَدَّثَنِي عَبْدُ اللَّهِ بْنُ هَاشِمٍ حَدَّثَنَا يَحْيَى
 يُعْنِي ابْنَ سَعِيدٍ عَنِ الْحُسَيْنِ بْنِ ذَكْوَانَ
 الْمُعَلِّمِ حَدَّثَنِي عَطَاءٌ عَنْ جَابِرِ ح وَ
 حَدَّثَنِي أَبُو غَسَّانَ الْمَسْمَعِيُّ حَدَّثَنَا مُعَاذٌ
 حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ مَطَرٍ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي
 رَبَاحٍ وَأَبِي الزُّبَيْرِ وَعَمْرٍو بْنِ دِينَارٍ أَنَّ
 جَابِرَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ حَدَّثَهُمْ فِي بَيْعِ الْمُدَبَّرِ
 كُلُّ هَؤُلَاءِ قَالَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ
 وَسَلَّمَ بِمَعْنَى حَدِيثِ حَمَّادٍ وَابْنِ عُيَيْنَةَ عَنْ
 عَمْرٍو عَنْ جَابِرٍ [4341, 4340, 4339]



الحمد للہ آٹھویں جلد مکمل ہوئی۔ نویں جلد ”کتاب القسامۃ والمحاربین“ سے شروع ہوگی۔ ان شاء اللہ

انڈیکس

- آیات قرآنیہ ----- 1
اطراف احادیث ----- 2
مضامین ----- 8
اسماء ----- 25
مقامات ----- 28
کتابیات ----- 29

آيات قرآنية

لَا يَنْهَاكُمُ اللَّهُ عَنِ الَّذِينَ لَمْ يُقَاتِلُوكُمْ فِي الدِّينِ وَلَمْ
يُخْرِجُوكُمْ مِنْ دِيَارِكُمْ أَنْ تَبَرُّوا وَتُقْسِطُوا إِلَيْهِمْ إِنَّ
اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ - (المتحنة: 9) 176
يَسْتَفْتُونَكَ قُلِ اللَّهُ يُفْتِيكُمْ فِي الْكَلَالَةِ

(النساء: 177) 181، 179، 183، 184

يُوصِيكُمُ اللَّهُ فِي أَوْلَادِكُمْ (النساء: 12) 180

الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ (النساء: 177) 183



احادیث

حروف تہجی کے اعتبار سے

223	اصاب عمر ارضاً بخیر	256	اتاه رجل يسأله مائة درهم
91	اصيب رجل في عهد رسول الله ﷺ في ثمار	99	اتى الله بعبد من عباده آتاه الله
252	اعتم رجل عند النبي ﷺ	266	اتيت ابن عمر وقد اعتق مملوكا
82	اعطى رسول الله ﷺ خيبر بشرط	246	اتيت النبي ﷺ في رهط
154	اقبلنا من مكة الى المدينة	97	اجتمع حذيفة و ابو مسعود
178	اقسموا المال بين اهل الفرائض	174	اجتنب الارض
26	البيعان كل واحد منها بالخيار	231	اخذ رسول الله يوما
29	البيعان بالخيار ما لم يتفرقا	24	اذا ابتعت طعاما فلا تبعه
134	التمر بالتمر والحنطة بالحنطة	277	اذا ادى العبد حق الله
177	الحقوا الفرائض باهلها	96	اذا افلس الرجل فوجد الرجل عنده سلعته
167	الحلف منفقة للسلعة	96	اذا افلس الرجل فوجد الرجل متاعه بعينه
135	الدينار بالدينار لا فضل بينهما	31	اذا بايع يقول لا خيابة
146	الدينار بالدينار والدرهم بالدرهم	27	اذا تابع الرجلان فكل واحد منهما بالخيار
132	الذهب بالذهب الفضة بالفضة	28	اذا تابع المتبايعان بالبيع
134	الذهب بالذهب وزناً بوزن	255	اذا حلف احدكم على اليمين
95	الرجل الذي يعدم اذا وجد عنده المتاع	275	اذا صنع لاحدكم خادمه
169	الشفعة في كل شرك	16	اذا ما احدكم اشترى لقحة مصراة
194	العائد في هبته كالكلب يقى	222	اذا مات الانسان انقطع عمله
211:210	العمري جائزة	175	اذا اختلفتم في الطريق
206	العمري لمن وهبت له	247	ارسلنى اصحابى الى رسول الله ﷺ
210	العمري ميراث لاهلها	141	استعمل رجلاً على خيبر
232	النذر لا يقدم شيئا	230	استفتى سعد بن عبادة رسول الله ﷺ
258	اليمين على نية المستحلف	161	استفرض رسول الله ﷺ سناً
109	امر بقتل الكلاب	163	اشترى رسول الله ﷺ من يهودى
108	امر رسول الله ﷺ بقتل الكلاب	158	اشترى منى رسول الله ﷺ بغيراً
111:110	امرنا رسول الله ﷺ بقتل الكلاب	138	اشترت يوم خيبر قلادة

120	ان رسول الله ﷺ احتجم...	207	امسكوا عليكم اموالكم
108	ان رسول الله ﷺ امر بقتل الكلاب	234	ان النذر لا يقرب من ابن آدم شيئاً
42	ان رسول الله ﷺ رخص في العرايا	148	ان ابا سعيد الخدرى لقي ابن عباس
45.....	ان رسول الله ﷺ رخص في بيع العرايا	101	ان ابا قتادة طلب غريماً
41	ان رسول الله ﷺ رخص في بيع العرية	266	ان ابن عمر دعا بغلام له.....
40	ان رسول الله ﷺ رخص لصاحب العرية	172	ان اروى بنت اويس ادعت على سعيد بن زيد
81	ان رسول الله ﷺ عامل اهل خير بشطر	150	ان الحلال بين وان الحرام بين
103	ان رسول الله ﷺ قال لا يمنع فضل الماء	276	ان العبد اذا نصح لسيدته.....
77	ان رسول الله ﷺ نهى عن المزارعة	91	ان النبي ﷺ امر بوضع الجوائح
44	ان رسول الله ﷺ نهى عن المزبنة الثمر	90	ان النبي ﷺ قال ان لم يثمرها الله...
43	ان رسول الله ﷺ نهى عن بيع الثمر.....	80	ان النبي ﷺ قال لان يمنع احدكم اخاه
90،89	ان رسول الله ﷺ نهى عن بيع الثمرة	77	ان النبي ﷺ نهى عن المخابرة...
	ان رسول الله ﷺ نهى عن بيع المزبنة	221	ان امي افتلتت نفسها
47 ، 46 ، 45		187	ان اولى الناس بالمؤمنين فى كتاب الله
	ان رسول الله ﷺ نهى عن كراء الارض	171	ان اروى خاصمته فى بعض داره
74 ، 71 ، 70 ، 69 ، 62		241	ان الله عز وجل ينهاكم ان تحلفوا
68	ان رسول الله ﷺ نهى عن كراء المزارع	124	ان الله ورسوله حرم بيع الخمر
226	ان علياً كان وصياً	121	ان الله تعالى يعرض بالخمر...
84	ان عمر ابن الخطاب اجلى اليهود	88	ان بعث من اخيك ثمراً
200	انطلق ابي يحملى	269	ان جارية له لطمها انسان؟
147	انما الربا فى النسيئة	283	ان رجلاً اعتق ستة مملوكين له
205	انما العمرى التى اجاز	122	ان رجلاً اهدى لرسول ﷺ رواية...
193	انما مثل الذى يتصدق بصدقة	220	ان رجلاً قال للنبي ﷺ ان ابى مات
243	انه ادرك عمر ابن الخطاب فى ركب	98	ان رجلاً مات و دخل الجنة
140	انه ارسل غلامه بصاع قمح	285	ان رجلاً من النصارى اعتق غلاماً
271	انه كان يضرب غلامه	141	ان رسول الله ﷺ بعث اخا بنى عدى
82	انى لا ادع بعد شيئاً	206،205	ان رسول الله ﷺ قضى فىمن اعمر
195	انى نحللت ابنى هذا غلاماً	41	ان رسول الله ﷺ رخص فى العرية
264 ، 263	انى نذرت فى الجاهلية.....	11	ان رسول الله ﷺ قال لا تلقوا الجلب

124	خرج رسول الله ﷺ الى المسجد	114	ايما اهل دار اتخذوا كلبا
285	دبر رجل من الانصار	203	ايما رجل أعمار عمرى له
86	دخل النبي ﷺ على ام معبد حائطا...	204	ايما رجلاً اعمر رجلا عمرى
216	دخل النبي ﷺ على يعودنى	167	اياكم وكثرة الحلف
85	دخل على ام مبشر الانصارية فى نخل	137	أتى رسول الله ﷺ وهو بخير
218	دخل على سعد يعوده بمكة	143	أتى رسول الله ﷺ بتمر
181	دخل على رسول الله ﷺ وانا مريض	183	آخر آية انزلت من القرآن
77	دخلنا على عبد الله بن معقل...	184	آخر آية انزلت يستفتونك
120	دعا النبي ﷺ غلاما لنا...	184	آخر سورة انزلت آية الكلاله
83	دفع الى يهود خيبر نخل خيبر	208	أعمرت امرأة بالمدينة
30	ذكر رجل رسول الله ﷺ انه يخدع	142	أكل تمر خيبر هكذا
238	راى شيخا يهادى بين ابنيه	199	ألك بنون سواه
274	رايت ابى ذرو عليه حلة	10	أن النبي ﷺ نهى عن التلقى
22	رايت الناس فى عهد رسول الله ﷺ اذا ابتاعوا	159	أن رسول الله ﷺ استسلف من رجل
238	راى شيخا يمشى بين ابنيه	09	أن رسول الله ﷺ نهى عن التلقى للركبان
38	رخص فى بيع العرايا	01	أن رسول الله ﷺ نهى عن الملامسة والمناذرة
145، 144	سألت ابن عباس عن الصرف	10	أن رسول الله ﷺ نهى عن النجش
107	سألت جابرا عن ثمن الكلب	209	أن طارقاضى بالعمري
92	سمع رسول الله ﷺ صوت خصوم بالباب	135	باع شريك لى ورفاء بنسيئة
119	سئل انس بن مالك عن كسب الحجام	198	تصدق على ابى بعض ماله
106	شر الكسب مهر البغى	97	تلقت الملائكة روح رجل ممن كان قبلكم
217، 179	عادنى النبي ﷺ	142	جاء بلال بتمر برنى
215	عادنى رسول الله ﷺ فى حجة الوداع	161	جاء رجل يتقاضى رسول الله ﷺ بغيراً
268	عجل شيخ فلطم خادعا.....	254	جاء سائل الى عدى بن حاتم
153	غزوت مع رسول الله ﷺ	162	جاء عبد فبايع النبي ﷺ
131	غزونا غزاة و على الناس معاوية	121	حجم النبي ﷺ عبد لبنى بياضة
282	فى المملوك بين الرجلين.....	190، 191	حمل على فرس فى سبيل الله
126	قاتل الله اليهود...	188	حملت على فرس
260	قال سليمان ابن داؤد لا طيفن الليلة	99	حوسب رجل ممن كان قبلكم

270 ، 269	كنت اضرب غلاما لى بالسوط	260	قال سليمان ابن داؤد نبى الله لا طوفن
179	كيف اقضى فى ماله	159	قد اخذت جملك باربعة دنانير
36	لا تتباعوا الثمار	197	قد اعطاه ابوه غلاماً
38	لا تتباعوا الثمر	201	قد نحلث النعمان كذا وكذا
190	لا تتبعه ولا تعد فى صدقتك	264	قدم النبى ﷺ المدينة
129	لا تبيعوا الدينار بالدينار	165	قدم رسول الله والناس يسلفون
129 ، 127	لا تبيعوا الذهب بالذهب	168	قضى رسول الله ﷺ بالشفعة
34	لا تبيعوا الثمر.....	75	كان الناس يؤا جرون على عهد النبى ﷺ
32	لا تتباعوا الثمر.....	05	كان اهل الجاهلية يتبايعون لحم الجزور
245	لا تحلفوا بالطواغى	100	كان رجل يداين الناس
257	لا تسأل الامارة.....	160	كان لرجل على رسول الله ﷺ حق
200	لا تشهد نى على جور	259	كان لسليمان ستون امرأة
104	لا تمنعوا فضل الماء	152	كان يسير على جمل له
233	لا تنذروا فان النذر لا يغنى	70	كان يكرى ارضيه.....
148	لا رباً فيما كان يدا بيد	67	كان يكرى مزارعه على عهد رسول الله ﷺ
173	لا ياخذ احد شبرامن الارض	185	كان يؤتى بالرجل الميت عليه الدين
104	لا يباع فضل الماء	235	كانت ثقيف حلفاء لبنى عقيل
06	لا يبيع الرجل على بيع أخيه	21	كانوا يضربون على عهد رسول الله ﷺ
06	لا يبيع بعضكم على بيع بعض	240	كفارة النذر كفارة اليمين
13 ، 12	لا يبيع حاضر لباد	29	كل بيعين لا يبيع بينهما
176	لا يرث المسلم الكافر	76	كنا اكثر الانصار حقلاً.....
07	لا يسم المسلم على سوم أخيه	248	كنا عند ابى موسى
86	لا يغرس رجل مسلم ولا زرعاً	61	كنا فى زمان رسول الله ﷺ ناخذ الارض
170	لا يمنع احدكم جاره	19	كنا فى زمان رسول الله ﷺ نبتاع الطعام
144	لا صاعى تمر بصاع	155	كنا مع النبى ﷺ فى سفر
08	لا يتلقى الركبان لبيع	139	كنا مع رسول الله ﷺ يوم خيبر
267	لطمت مولئى لنا.....	139	كنا مع فضالة بن عبيد
126	لعن الله اليهود....	72	كنا نحافل الارض على عهد رسول الله ﷺ
149	لعن رسول الله ﷺ اكل الربا	143	كنا نرزق تمر الجمع

281	من اعتق شركا له في عبد	277	للعبد المملوك المصلح
283	من اعتق شقيصا له في عبد	275	للمملوك طعامه و كسوته
281	من اعتق عبد ابنيه و بين آخر	156	لما اتى عليّ النبي ﷺ
279	من اعتق نصيبا له في عبد	83	لما افتتحت خيبر
203	من اعمر رجلاً عمري	228	لما حضر رسول الله ﷺ و في البيت رجال
171	من اقتطع شبراً من الارض	124، 123	لما نزلت الآيات من آخر سورة البقرة
112	من اقتنى كلبا الا كلب صيد	220	لو ان الناس غضوا من الثلث
113، 112	من اقتنى كلبا الا كلب ضارية	89	لو بعث من اخيك ثمرا فاصابته جائحه
116، 113، 111	من اقتنى كلبا الا كلب ماشية	213، 212	ما حق امرئ مسلم له شيء
118	من اقتنى كلبا لا يغني عنه زرعاً	251	ما عندي ما احملكم
115	من اقتنى كلبا ليس بكلب صيد	85، 88	ما من مسلم يغرس غرسا
117	من امسك كلبا الا كلب حرث	225	ما ترك رسول الله ﷺ دينارا
48	من باع نخلا قد ابرت	192	مثل الذي يرجع في صدقته
187	من ترك مالا فللورثة	272	مررنا بابي ذر بالريذة
254، 253	من حلف على يمين	216	مرضت فارسلت الى النبي ﷺ
244	من حلف منكم	102	مطل الغني ظلم ...
272	من قذف مملوكه	19، 18، 17	من ابتاع طعاما فلا يبعه
244	من كان حالفا فلا يحلف الا بالله	15	من اتباع شاة مصراة فهو فيها
168	من كان له شريك في ربة	115	من اتخذ كلبا الا كلب زرع
60	من كان له فضل ارض فليزرعها	117	من اتخذ كلبا ليس بكلب صيد
80	من كانت له ارض فانه لمنحها اخاه	166	من احتكر فهو خاطئ
64	من كانت له ارض فليزرعها	173	من اخذ شبراً من الارض
59، 58، 57	من كانت له ارض فليزرعها	94	من ادرك ماله بعينه عند رجل قد افلس
61	من كانت له ارض فليهبها	15	من اشترى شاة مصراة فهو بالخيار
130	من يصطرف الدارهم	15	من اشترى شاة مصراة فهو بخير
201	نحلتني ابي نحلاً	14	من اشترى شاة مصراة
239	نذرت اختي ان تمشي الى بيت الله	23، 21، 20	من اشترى طعاما فلا يبعه
278	نعما للمملوك ان يتوفى	278	من اعتق شرطا له في عبد
232	نهى عن النذر	279	من اعتق شرطا له في مملوك

105	نهى عن ثمن الكلب	03	نهانا رسول الله ﷺ عن بيعتين
13	نهينا ان يبيع حاضر لباد	63	نهى النبي ﷺ عن بيع الثمر سنين
14	نهينا عن ان يبيع حاضر لباد	35	نهى او نهانا رسول الله ﷺ
186	والذى نفس محمد بيده	07	نهى أن رسول الله ﷺ ان يستام الرجل
262	والله لان يلج احدكم بيمينه.....	137	نهى رسول الله ﷺ عن الفضة بالفضة
225 ، 224	هل اوصى رسول الله ﷺ	136	نهى رسول الله ﷺ عن بيع الورق
109	يامر بقتل الكلاب	12	نهى رسول الله ﷺ ان تتلقى الركبان
258	يمينك على ما يصدقك	11	نهى رسول الله ﷺ ان يتلقى الجلب
64	ينهى عن المزانبة الثمر	04	نهى رسول الله ﷺ عن بيع الحصة
227 ، 226	يوم الخميس وما يوم الخميس	58	نهى رسول الله ﷺ ان يوخذ للارض اجر
			نهى رسول الله ﷺ عن المحاقلة والمزانبة
		51 ، 52 ، 53 ، 55 ، 65	
		73	نهى رسول الله ﷺ عن امر كان بنا رافقا
		62	نهى رسول الله ﷺ عن بيع الارض البيضاء
		35	نهى رسول الله ﷺ عن بيع الثمر
		25	نهى رسول الله ﷺ عن بيع الصبرة
		24	نهى رسول الله ﷺ عن بيع الطعام
		36	نهى رسول الله ﷺ عن بيع النخل
		103	نهى رسول الله ﷺ عن بيع ضراب الجمل
		102	نهى رسول الله ﷺ عن بيع فضل الماء
		56	نهى رسول الله ﷺ عن كراء الارض
		52	نهى عن المخابرة والمحاقلة
		77	نهى عن المزارعة وامر بالمؤاجرة
		37 ، 31	نهى عن بيع الثمر
		39	نهى عن بيع المزانبة والمحاقلة
		32	نهى عن بيع النخل
		89	نهى عن بيع ثمر النخل حتى تزهو...
		02	نهى عن بيعتين الملامسة والمنابذة
		11	نهى عن تلقى البيوع



مضامین

	ا، ب، پ، ت، ٹ، ث
زیادہ قریب ہوں، جو قرض یا چھوٹے بچے چھوڑ جائیں، میں اسکا ذمہ دار ہوں، اور جو کوئی تم میں سے مال چھوڑے تو وہ اس کے رشتہ داروں کا ہے جو بھی ہوں۔	غیر اللہ کی قسم کھانے کی ممانعت
186	241
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں حق کے سوا کسی بات پر گواہی نہیں دیتا۔	جو لات و عزیٰ کی قسم کھالے وہ لا الہ الا اللہ کہے جو شخص اللہ اور یوم آخرت پر ایمان لاتا ہے وہ سوائے ایک جیسے (سونے کے) کچھ نہ لے۔
202	139
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا! اپنے گھر والوں کو اچھی حالت میں چھوڑنا یا فرمایا اچھی معیشت میں چھوڑنا بہتر ہے۔	رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اللہ تمہیں منع کرتا ہے کہ تم اپنے باپوں کی قسم کھاؤ
219	241
جمعات کے دن رسول اللہ ﷺ کی تکلیف شدت اختیار کر گئی تھی۔	قسم کھانے والا اللہ کی قسم کھائے یا خاموش رہے
226	243
رسول اللہ ﷺ کا فرمانا کہ میرے پاس کتف اور دو ات لاؤں میں تمہیں ایک تحریر لکھ دوں جس کے بعد تم کبھی گمراہ نہیں ہو گے۔	رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے قسم کھانی ہو وہ اللہ کے سوا کسی کی قسم نہ کھائے
228، 227	243، 244
رسول اللہ ﷺ حضرت عائشہؓ کی گود کا سہارا لئے ہوئے تھے جب آپؐ کی وفات ہوئی۔	آنحضرت ﷺ
226	رسول اللہ ﷺ بہت رحم کرنے والے اور نرم دل تھے
آباء	ایک شخص کا رسول اللہ ﷺ کے ساتھ درشتی سے پیش آنا اور آپؐ کا فرمانا۔ حقدار (قرض خواہ) کچھ کہہ بھی لیتا ہے۔
قریش اپنے آباء کی قسم کھاتے تھے رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم اپنے باپوں کی قسم نہ کھاؤ	مقروض شخص (کا جنازہ) آتا تو رسول اللہ ﷺ پوچھتے کیا اس نے اتنا چھوڑا ہے جس سے قرض ادا ہو جائے تو آپ جنازہ پڑھتے ورنہ صحابہؓ سے فرماتے آپ پڑھ لیں۔
244	160
آخرت	185
جو شخص اللہ اور یوم آخرت پر ایمان لاتا ہے وہ سوائے ایک جیسے (سونے کے) کچھ نہ لے۔	جب اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ ﷺ مالی فراخی عطا فرمائی تو مقروض کے بارہ میں فرماتے اس کے قرض کی ادائیگی میرے ذمہ ہے اور اگر اس نے مال چھوڑا ہے تو اس کے وارثوں کے لئے ہے۔
139	185
آفات	رسول اللہ ﷺ نے فرمایا میں تمام انسانوں سے اس کے سب سے
88	
آفات کی وجہ سے (قیمت) کم کرنا	

حضرت لقمان کے والد کا انہیں عطیہ دینا پھر رسول اللہ ﷺ کو گواہ بنانے کے لئے جانا تو حضور ﷺ کا استفسار کہ کیا سب بچوں کو دیا ان کے انکار پر فرمایا۔ پھر میرے سوا کسی اور کو گواہ بنا لو۔	آیت آخری آیت کون سی ہے..... اور یہ کہ پختہ روایات کے مطابق ایوم اکملت لکم آخری آیت ہے۔	183
رسول اللہ ﷺ کا فرمانا اپنی اولاد کے درمیان برابر کا سلوک کرو۔	اجناس مختلف ہونے کی صورت میں جیسے چاہے فروخت کرو۔	132
رسول اللہ ﷺ کا صحابہؓ کو سفید کوہان والے اونٹ دینا۔	دست بدست میں حرج نہیں جو ادھار ہو وہ سود ہے۔	136
اونٹ کی فروخت کا بیان اور اس پر سواری کا استثناء کرنا۔	سود صرف ادھار میں ہے۔	148، 147
رسول اللہ ﷺ کا حضرت جابر کو اونٹ اور اسکی قیمت واپس کرنا	جس نے کوئی چیز ادھار لی اور اس سے بہتر ادا کی اور بہترین وہ ہے جو ادائیگی میں تم سب سے اچھا ہو۔	161، 160، 159
158، 157، 156، 155، 154، 152	ازواج مطہرات	
رسول اللہ ﷺ کو ہر سال 100 وسق - 80 وسق کھجور اور 20 وسق - دیا کرتے تھے	رسول اللہ ﷺ ازواج مطہرات کو ہر سال 100 وسق - 80 وسق	
اونٹ کی نرو مادہ کو ملانے کی اجرت لینا۔	حضرت عمرؓ کا خیبر کی زمینیں تقسیم کرنا اور ازواج مطہراتؓ کو اس بارہ میں اختیار دینا	82، 81
حضرت جابر کا اپنا ایک اونٹ ایک اوقیہ میں رسول اللہ ﷺ کے ہاتھ فروخت کرنا	اطاعت	82
رسول اللہ ﷺ کا ایک شخص سے نو عمر اونٹ لینا اور پھر حضرت ابو رافع کو حکم دینا کہ اسے نو عمر اونٹ ادا کریں۔	رسول اللہ ﷺ کی اطاعت کو صحابہؓ زیادہ فائدہ مند سمجھتے تھے	72
امیر آدمی	انشاء اللہ	
امیر آدمی کے ٹال مٹول کرنے کی ممانعت	انشاء اللہ کہنا اور اس کی برکت	261، 259، 250
بالمشت	حضرت سلیمانؑ کا انشاء اللہ نہ کہنا اور بھولنا	260
جس نے ایک بالمشت زمین ظلم سے ہتھیالی اللہ قیامت کے دن اسے سات زمینوں کا طوق پہنائے گا	اولاد	
174، 173، 172، 171	حضرت نعمان بن بشیرؓ نے اپنے بیٹے کو مال دیا گواہ ٹھہرانے کے لئے رسول اللہ ﷺ کے پاس گئے۔ آپؐ کا فرمایا، کیا سب بچوں کے ساتھ ایسا ہی کیا ہے۔ ان کے انکار پر حضورؐ نے فرمایا اللہ کا تقویٰ اختیار کرو اور اپنی اولاد سے عدل کا سلوک کرو	198
بادیہ نشین		
شہری بادیہ نشین کی طرف سے فروخت نہ کرے سے مراد.....		1
شہری بادیہ نشین کی طرف سے سود نہ بیچے۔		13، 12

62	خالی زمین دو یا تین سال کے لئے فروخت کرنے کی ممانعت	بھائی/ٹھیکہ/کرایہ
63	نبی ﷺ نے کچھ سال کے پھل کی فروخت سے منع فرمایا	رسول اللہ ﷺ نے زمین بھائی پر دینے سے منع فرمایا
65	حضرت رافعؓ کا خیال ہے کہ نبی ﷺ نے زمین بھائی پر دینے سے منع فرمایا ہے	جس کی زمین ہو وہی کاشت کرے یا اپنے بھائی سے اس کی کاشت کروائے
66	حضرت رافعؓ کا اپنی زمین سے فائدہ اٹھانے سے روکنا	صحابہؓ کا رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں زمین بھائی پر دینا پھر یہ معلوم ہونے پر کہ رسول اللہ ﷺ نے اس سے منع فرمایا ہے، محض اطاعت
67	حضرت ابن عمرؓ، رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابو بکرؓ اور حضرت عمرؓ اور حضرت عثمانؓ کے زمانہ خلافت اور حضرت امیر معاویہؓ کے ابتدائی دور تک زمین ٹھیکہ پر دیتے تھے	رسولؐ میں اس سے رُک جانا
67	حضرت ابن عمرؓ نے حضرت رافعؓ کے اس خیال پر کہ رسول اللہ ﷺ نے زمین ٹھیکہ پر دینے سے منع فرمایا ہے، زمین ٹھیکہ پر دینی چھوڑ دی	غلہ کے عوض زمین کرایہ پر دینا
68	رسول اللہ ﷺ نے مزارعت یعنی کھیتی ٹھیکہ پر دینے سے منع فرمایا اور اجرت پر دینے کا حکم دیا اور فرمایا، اس میں حرج نہیں	رسول اللہ ﷺ نے زمین کے لئے اجرت یا کوئی حصہ (پیداوار کا) وصول کرنے سے منع فرمایا۔
68	حضرت سعید بن زید کی بدعا سے ایک بڑھیا کا نابینا ہونا اور کنوئیں میں گر کر ہلاک ہونا۔	حضرت جابرؓ کہتے ہیں کہ ہم رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں زمین دیتے تھے اور ہم سٹے یا بالی میں باقی ماندہ (دانوں) سے حصہ پاتے تھے
68	بلاط، مسجد نبوی کے سامنے پتھر یا میدان	نالیوں کے آس پاس کی زمین تہائی یا چوتھائی پر دینا
68	مقام ”بلاط“ پر حضرت ابن عمرؓ کو بتایا گیا کہ رسول اللہ ﷺ نے کھیتوں کو کرایہ پر دینے سے منع فرمایا	زمین کا مالک زمین خود کاشت کرے یا کاشت کروائے اور آپ نے زمین کا ٹھیکہ لینا ناپسند فرمایا
69	بلی کی خرید و فروخت کی ممانعت	سونے اور چاندی کے عوض زمین ٹھیکہ پر دینا
69	بیع جبل الحبلیہ دیکھیں خرید و فروخت	رسول اللہ ﷺ نے زمین ٹھیکہ پر دینے سے منع فرمایا، ہاں سونے اور چاندی کے عوض ٹھیکہ پر دینے میں کوئی حرج نہیں
69	بیع الحصاة دیکھیں خرید و فروخت	نبی ﷺ کے زمانہ میں لوگوں کا ٹھیکہ پر دینے کا طریقہ
69	بیع عرایا دیکھیں خرید و فروخت	جس کی زمین ہے وہ خود کاشت کرے یا کسی اور سے کاشت کروائے
69	بیع معاومہ دیکھیں خرید و فروخت	مقام بلاط پر حضرت رافعؓ نے حضرت ابن عمرؓ کو بتایا کہ رسول اللہ ﷺ نے کھیتوں کو کرایہ پر دینے سے منع فرمایا
69		رسول اللہ ﷺ نے زمین کرایہ پر دینے سے منع فرمایا
69		زمین کرایہ پر دینا اور پھر چھوڑ دینا

رسول اللہ ﷺ نے اہل خیبر سے پھل یا فصل کی نصف پیداوار پر	بیع الملامہ دیکھیں خرید و فروخت
81 معاملہ کیا	بیع صرف دیکھیں خرید و فروخت
مدینہ کے لوگ پھلوں کی قیمت سال، دو سال پیشگی ادا کر دیتے	پانی
164 تھے۔	رسول اللہ ﷺ نے زائد از ضرورت پانی فروخت کرنے سے منع فرمایا
رسول اللہ ﷺ نے کھجور کے درخت کا پھل فروخت کرنے سے منع فرمایا یہاں تک کہ وہ پکنے لگے۔	102 ، 103
32	زائد پانی اور اس کے ذریعہ گھاس سے روکنا منع ہے 103 ، 104
پیدل	چھپنے لگوانا
رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابو بکرؓ کا حضرت جابرؓ کی عیادت کے لئے پیدل تشریف لے جانا	119
178 ، 179 ، 180	چھپنے لگانے کی اجرت کے جواز کا بیان
237 پیدل چل کر کعبہ جانے کی نذر ماننا	ابوطیبہ نے رسول اللہ ﷺ کو چھپنے لگائے تو آپؐ نے اسے دو صاع دینے کا ارشاد فرمایا
عقبہ بن عامر کی بہن نے نذر مانی کہ وہ ننگے پاؤں چل کر بیت اللہ جائے گی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا چلے بھی اور سوار بھی ہو جائے۔	119
239	بہترین طریق علاج چھپنے لگوانا اور عود ہندی ہے
تبوک	بچوں (کو گلے پڑ جانے کی صورت میں حلق میں) دبا کر تکلیف نہ بچاؤ
غزوہ تبوک میں صحابہؓ نے رسول اللہ ﷺ سے سواری مانگی	119
247	رسول اللہ ﷺ کا چھپنے لگوانا اور ناک میں دوائی ڈالنا 119 ، 120
ٹھیکہ دیکھیں زیر لفظ ”بٹائی“	رسول اللہ ﷺ نے چھپنے لگانے والے کو اجرت بھی دی اس کا لگان بھی کم کیا
ثقیف	120 ، 121
قبیلہ ثقیف نے اصحاب رسول ﷺ میں سے دو آدمی قید کر لئے اور رسول اللہ ﷺ کے اصحاب نے بنو عقیل کا ایک آدمی پکڑا اور اس کے ساتھ اعضبا، اونٹنی بھی۔	پیداوار
234 ، 235	رسول اللہ ﷺ نے اہل خیبر سے پھل یا فصل کی نصف پیداوار پر معاملہ کیا
ثنا یا دیکھیں خرید و فروخت	فتح خیبر کے موقع پر یہود کا رسول اللہ ﷺ سے درخواست کرنا کہ انہیں پھل اور فصل کی نصف پیداوار کی شرط پر کام کرنے دیں۔
ٹال مٹول	حضور ﷺ نے فرمایا کہ جب تک ہم چاہیں گے 83 ، 84
101 امیر آدمی کے ٹال مٹول کرنے کی ممانعت	پھل
ح، ح، ح، ح	پھل کو اس کی صلاحیت ظاہر ہونے سے پہلے فروخت کرنے کی ممانعت
جنگل	32 ، 33 ، 34 ، 35 ، 36 ، 37 ، 38 ، 39
جنگل میں موجود پانی فروخت کرنے کی ممانعت۔ گھاس کی حفاظت	تازہ پھل کو خشک کھجور کے عوض بیچنے کی ممانعت 37 ، 38 ، 39

132	سے سنی ہیں ضرور بیان کریں گے، خواہ معاویہؓ کو برا ہی لگے۔	102	ممانعت
	حرام		جوا
150	جو شخص شبہات سے بچا اس نے اپنے دین اور عزت کو بچا لیا۔ جو شبہات میں پڑ گیا وہ حرام میں داخل ہو گیا۔	244	جو شخص اپنے دوست سے کہے کہ آؤ میں تم سے جوا کھیلوں چاہئے کہ وہ صدقہ دے۔
150	ہر بادشاہ کا ایک ممنوعہ علاقہ ہوتا ہے۔ اللہ کا ممنوعہ علاقہ اس کی حرام کی ہوئی چیزیں ہیں۔		چاندی
151، 150	حلال بھی واضح ہے اور حرام بھی واضح ہے۔		سونا، سونے کے بدلے اور چاندی، چاندی کے بدلے فروخت کرنے کی ممانعت الایہ کہ برابر ہو
150	حلال لینے اور شبہات کو چھوڑنے کا بیان	129 ، 128 ، 127	صرف اور سونے کو چاندی کے نقد فروخت کرنے کا بیان
151، 150	حلال بھی واضح ہے اور حرام بھی واضح ہے۔	130	چاندی سونے کے بدلے سود ہے سوائے اس کے کہ دست بدست ہو گندم، گندم کے بدلہ اور جو، جو کے اور کھجور، کھجور کے بدلے سود ہے سوائے اس کے کہ دست بدست ہو
	خادم نیز دیکھیں ”غلام“	131، 130	چاندی کو سونے کے عوض ادھار بیچنے کی ممانعت
275	جو خادم کھانا تیار کرے اسے پاس بٹھا کر کھلائے یا ایک دو لقمے ہی دے	135	ابوالمہمال کے ایک ساتھی کا حج کے زمانہ تک چاندی کا ادھار بیچنا اور ابوالمہمال کا انہیں کہنا یہ ٹھیک نہیں۔
	خانہ کعبہ/ بیت اللہ	137، 136	چاندی کی سونے سے ادھار تجارت منع ہے۔
29	حضرت حکیمؓ بن خرم خانہ کعبہ میں پیدا ہوئے اور 120 سال عمر پائی		چربی
239 ، 237	پیدل چل کر کعبہ جانے کی نذر ماننا		مردار کی چربی بھی حرام ہے
	پیدل چل کر بیت اللہ جانے کی نذر ماننے والے کے لئے حضور ﷺ نے فرمایا اللہ تعالیٰ اس شخص کے اپنے نفس کو عذاب میں ڈالنے سے بے نیاز ہے	124	رسول اللہ ﷺ نے فرمایا۔ اللہ لعنت کرے یہودیوں پر، اللہ نے ان پر چربیوں کو حرام کیا اور انہوں نے ان کو پکھلا کر فروخت کیا اور ان کی قیمت کھائی
238	خرید و فروخت	126 ، 125 ، 124	چیک، (تحریری معاہدہ) صکاک
	رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تم میں سے کوئی دوسرے کے سودے پر سودا نہ کرے۔		رسول اللہ ﷺ نے صکاک کی تجارت یعنی غلہ کی تجارت سے منع فرمایا ہے جب تک پورا پورا نہ لے لیا جائے۔
8 ، 7 ، 6 ، 5	اس خرید و فروخت کا باطل ہونا جس میں دھوکہ ہو	24	حدیث
4	رسول اللہ ﷺ نے منع فرمایا کہ سودا آگے جا کر حاصل کیا جائے		حضرت عبادہ بن صامتؓ نے کہا ہم نے جو باتیں رسول اللہ ﷺ
11 ، 10	یہاں تک کہ وہ منڈیوں میں پہنچے۔		
	خشک کھجور کے ڈھیر جسکی مقدار معلوم نہ ہو کا سودا کھجور سے کرنے کی		

رسول اللہ ﷺ نے فتح مکہ کے سال فرمایا: یقیناً اللہ اور اس کے	25	ممانعت۔
رسول نے شراب اور مردار اور خنزیر اور بتوں کی خرید و فروخت حرام	45	کھیتی کا سودا گندم کے عوض ماپ کر کرنے کی ممانعت۔
کردی ہے۔	21 ، 20	غلہ پر قبضہ کے بغیر فروخت نہ کیا جائے۔
رسول اللہ ﷺ نے ایک شخص سے جسے خرید و فروخت میں دھوکا دیا	124	جس نے غلہ خریدا وہ اسے فروخت نہ کرے یہاں تک کہ وہ اسے
جاتا تھا فرمایا کہ تم جس سے خرید و فروخت کرو تو کھولا خلا ہے۔	23 ، 18	ماپ لے۔
جس نے کھجور کے درخت فروخت کئے جن پر پھل لگا ہوا ہے۔	48	ایک دینار کو دو دینار کے بدلے اور ایک درہم کو دو درہم کے بدلے
اگر مسلمان کے پاس باغ فروخت کیا اور باغ کو نقصان پہنچے تو یہ	129	فروخت نہ کرو
جائز نہیں کہ اس سے کچھ لیا جائے، اگر لوگ تو ناحق ہوگا	88	رسول اللہ ﷺ نے پھلوں کی صلاحیت ظاہر ہونے سے پہلے ان کی
نبی ﷺ نے کھجور کے پھل کے سودے سے منع فرمایا یہاں تک کہ وہ	89	خرید و فروخت سے منع فرمایا۔ آپ ﷺ نے فروخت کرنے والے
رنگ پکڑ جائے	32 ، 31	اور خریدار دونوں کو منع فرمایا۔
بھائی کی بیع پر بیع کرنے اور سودے پر سودا کرنے کی ممانعت نیز	140	غلہ کی فروخت جبکہ (دونوں غلے) ایک جیسے ہوں۔
قیمت بڑھانے کی خاطر بولی دینے اور دودھ روک کر سودا کرنے کی		رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ایسے لوگوں کو سزا ہوتی تھی جو غلہ معین
ممانعت	5	کے بغیر خریدتے تھے۔ اور پھر وہ اسی جگہ پڑا ہوا اسے بیچتے تھے۔
اونٹنیوں اور بھیڑ بکریوں کے دودھ روک کر نہ رکھو اگر ایسی صورت		حضرت عبداللہ بن عمرؓ (کی مقدار) اندازہ سے خریدتے تو اسے
کے بعد کوئی انکو خریدے تو اسکو دودھ دھونے کے بعد اختیار ہے کہ	22	اٹھوا کر اپنے گھر لے آتے تھے۔
چاہے تو جانور رکھے چاہے تو واپس کر دے۔	9 ، 8	حضرت ابن عمرؓ کی شخص سے خرید و فروخت کرتے اور چاہتے کہ وہ
اگر کوئی ایسی بکری خریدے جسکا دودھ روکا گیا ہو تو اسے تین دن تک		شخص اس سودا کو منسوخ نہ کرے تو آپ ﷺ گھڑے ہو جاتے اور تھوڑا
اختیار ہے چاہے تو اسے رکھ لے اور چاہے تو اسے واپس کر دے اور	28	ساچلتے پھرا سکے پاس واپس آجاتے۔
اسکے ساتھ ایک صاع کھجور بھی دے۔	14 ، 15 ، 16	خرید و فروخت میں قسم کھانے کی ممانعت
اللہ پھل روک دے تو تم اپنے بھائی کے مال کے کیسے حقدار ہو سکتے	167	دو خرید و فروخت کر نیوالوں کو اس مجلس میں رہنے تک (سودا کی
ہو	26	منسوخی) کا اختیار ہونا۔
رسول اللہ ﷺ نے کھجور کے درخت کا پھل فروخت کرنے سے منع		دو خرید و فروخت کر نیوالوں میں سے ہر ایک کو اختیار ہے جب تک وہ
فرمایا یہاں تک کہ وہ کپنے لگے اور نئے کی بیع سے منع فرمایا یہاں تک کہ	29 ، 28 ، 27 ، 26	دونوں جدا نہ ہو جائیں سوائے بیع خیار کے۔
وہ سفید ہو جائے۔	29	خرید و فروخت اور بیان میں سچائی۔
حضرت ابن عمرؓ نے فرمایا۔ صلاحیت سے مراد ہے۔ اس کے ضائع	138 ، 137	منگے والا سونے کا ہار منگے علیحدہ کر کے بیچا جائے۔
جانے کا خطرہ جاتا ہے۔	124	شراب اور مردار اور خنزیر اور بتوں کی تجارت کی ممانعت کا بیان

تازہ پھل خشک کھجور کے عوض فروخت کرنا سود ہے۔ یہی مزایہ ہے 42 رسول اللہ ﷺ نے مزایہ اور محافلہ کی تجارت سے منع فرمایا ہے۔	کھجور کا پھل فروخت کرنے سے ممانعت یہاں تک کہ اس میں سے کھایا جائے یا اس کا وزن کیا جائے۔ وزن کرنے سے مراد مقدار کا اندازہ کرنا ہے۔ 36
65 ، 64 ، 39	پھل کو اس کی صلاحیت ظاہر ہونے سے پہلے فروخت کرنے کی ممانعت 39 ، 38 ، 37 ، 36 ، 35 ، 34 ، 33 ، 32
53 ، 51	تازہ پھل کو خشک کھجور کے عوض بیچنے کی ممانعت 39 ، 38 ، 37
دو صاع دیکر ایک صاع کھجور خریدنا عین سود ہے۔ 143 ، 142	جو شخص کھجور کے ایسے درخت فروخت کرے جنکی pollination ہو چکی ہو تو انکا پھل فروخت کر نیوالے کا ہوگا سوائے اس کے کہ خریدار شرط کر لے۔ 48
پھل کا سودا خشک کھجور کے عوض ماپ کر ہو اور تازہ انگور کشمش اور منقہ کے عوض ماپ کر ہو۔ 47 ، 46 ، 45	رسول اللہ ﷺ نے زمین کرایہ پر دینے اور اسے کئی سال کے لئے فروخت کرنے سے منع فرمایا اور درخت پر پھل فروخت کرنے سے بھی منع فرمایا یہاں تک کہ وہ پکنے کے قریب ہو۔ 56 ، 55
بیع الملامہ	جاندار کو اسی جنس کے جاندار کے بدلے کمی بیشی کے ساتھ خرید و فروخت کرنے کا جواز 162
رسول اللہ ﷺ نے ملامہ اور منابزہ سے منع فرمایا ہے 1 ، 2 ، 3	رسول اللہ ﷺ نے زائد از ضرورت پانی فروخت کرنے سے منع فرمایا 103 ، 102
دونوں میں سے دو ایک اپنے ساتھی کا کپڑا بغیر کسی تامل کے چھوٹا ہے۔ 3 ، 2	بیع ثنیاء
بیع عرایا	رسول اللہ ﷺ نے بیع معاومہ اور ثنیاء سے منع فرمایا 55
عرایا میں رخصت ہونا۔ 55 ، 37	ثنیاء، بیچنے والے کا اس مال میں جو فروخت کر رہا ہے ایسا استثناء جو واضح نہ ہو اور غلط فہمی پیدا کرتا ہو۔ 55
عرایا۔ سے مراد وہ درخت ہیں جو بطور تحفہ یا صدقہ لوگوں کو کھانے کیلئے دیا جائے۔ 37	بیع الحصاة
عرایا کے سوا تازہ کھجور کی خشک کھجور کے عوض فروخت کی ممانعت۔	بیع الحصاة ککڑوں والی بیع 4
40 ، 39	بیع صرف
رسول اللہ ﷺ نے عاریتاً دیئے گئے (کھجور کے درختوں کے پھل کی) تازہ کھجور یا خشک کھجور کے عوض لینے کی رخصت عطا فرمائی۔ 40	صرف یعنی سونے اور چاندی کے نقد فروخت کرنے کا بیان 130
عریۃ سے مراد کھجور کے وہ درخت ہیں جو بعض لوگوں کو دیئے جائیں اور وہ انکو فروخت کر کے اس کے عوض اندازاً خشک کھجور لے لیں۔ 41	بیع مزایہ
رسول اللہ ﷺ نے عریۃ (عاریتاً) دیئے گئے کھجور کے درختوں کے بیع کرنے کی اندازاً خشک کھجور کے معاوضہ پر رخصت فرمائی۔ 41	رسول اللہ ﷺ نے مزایہ سے منع فرمایا۔ 47 ، 46 ، 45
رسول اللہ ﷺ نے بیع عریۃ میں اندازہ سے خشک کھجور لینے کی رخصت عطا فرمائی۔ 43	
تازہ پھل کا تبادلہ خشک کھجور کے عوض کرنے کی ممانعت سوائے عرایا	

والوں کے۔	44	خنزیر
عزایا کی بیع اندازے کے مطابق کرنے کی رخصت جبکہ وہ پانچ وسق سے کم ہو یا پانچ وسق ہو۔	44 ، 45	خنزیر کا حرام ہونا اور اس کی تجارت کی ممانعت
بیع جبل الحبلہ	83	خنزیر کی زمین سے رسول اللہ ﷺ کا شمس لینا
بیع جبل الحبلہ کی حرمت	4	رسول اللہ ﷺ کا یہود خنزیر کو خنزیر کی کھجور کے درخت اور اس کی
جاہلیت والے اونٹوں کے گوشت کی خرید و فروخت جبل الحبلہ تک کیا کرتے تھے۔ یعنی اونٹنی بونتی جنے پھر وہ بونتی حاملہ ہو۔	5	زمین اس شرط پر دینا کہ وہ ان پر کام لئے خرچ کریں اور اس کے پھل کا نصف رسول اللہ ﷺ کا ہوگا
بیع معاومہ		د، ذ، ر، ز
رسول اللہ ﷺ نے بیع معاومہ سے منع فرمایا۔	55	درخت لگانا
بیع معاومہ، سالوں کا سودا بیع معاومہ ہے۔	54 ، 55	درخت لگانے اور کھتی باڑی کرنے کی فضیلت
محاقلہ		رسول اللہ ﷺ نے فرمایا کوئی مسلمان کوئی درخت نہیں لگاتا مگر جو
رسول اللہ ﷺ نے مزابنہ اور محاقلہ کی تجارت سے منع فرمایا ہے۔		بھی اس میں سے کھا جائے وہ اس کی طرف سے صدقہ ہوتا ہے، خواہ
	39 ، 64 ، 65	درندے کھائیں یا پرندے
محاقلہ۔ کھڑی فصل کا سودا معین گندم کے عوض۔	51 ، 53	درہم و دینار
محاقلہ..... کھیتی، کھڑی فصل، گندم کے عوض فروخت کی جائے اور		ایک دینار کو دو دینار کے بدلے اور ایک درہم کو دو درہم کے بدلے
زمین گندم کے عوض کرایہ پردی جائے۔	39	فروخت نہ کرو
بیع مخابره		دسترخوان
نبی ﷺ نے مخابره سے منع فرمایا	59	حضرت ابو موسیٰؓ نے اپنا دسترخوان لگوا یا جس پر مرغ کا گوشت
مخابرہ۔ زمین تیسرے یا چوتھے حصہ بٹائی پر دینا۔ 51، 52، 53		تھا اور بنی تمیم کے ایک شخص کو اس کی دعوت دی
مخابرہ، محاقلہ اور مزابنہ کہ پھل کی فروخت کی ممانعت جب تک کہ وہ کھانے کے قابل نہ ہو جائے۔	52 ، 53 ، 54	دل
		جسم میں ایک لوتھڑا ہے اگر وہ صحیح ہو تو سارا جسم صحیح ہوگا۔ اگر وہ
		خراب ہو تو سارا جسم خراب ہوگا۔ اور سنوہ دل ہے۔
منازہ		دعا
دونوں میں سے اور ایک اپنا کپڑا دوسرے کی طرف پھینکتا ہے اور		حضرت جابرؓ کا بیمار اونٹ رسول اللہ ﷺ کی دعا سے سب سے
کوئی اپنے ساتھی کے کپڑے کی طرف نہیں دیکھتا۔	2 ، 3	آگے نکل گیا۔
رسول اللہ ﷺ نے ملامہ اور منازہ سے منع فرمایا ہے 1، 2، 3		نبی ﷺ کی حضرت سعدؓ کے لئے دعا۔ اے اللہ! سعد کو شفا دے

162 ، 163	رہن رکھنا	218	اے اللہ! سعد کو شفا دے۔
	س، ش، ص		دودھ
	سواری		اونٹنیوں اور بھیڑ بکریوں کے دودھ روک کر نہ رکھو اگر ایسی صورت کے بعد کوئی انکو خریدے تو اسکو دودھ دوہنے کے بعد اختیار ہے کہ چاہے تو جانور رکھے چاہے تو واپس کر دے۔ 8 ، 9 ، 14
	رسول اللہ ﷺ کا قسم کھا کر فرمانا کہ میں سواری نہیں دے سکتا پھر سواری دے کر فرمانا کہ میں کوئی قسم نہیں کھاتا مگر اس سے بہتر بات پاؤں تو اپنی قسم کا کفارہ دے دیتا ہوں		اگر کوئی ایسی بکری خریدے جسکا دودھ روکا گیا ہو تو اسے تین دن تک اختیار ہے چاہے تو اسے رکھ لے اور چاہے تو اسے واپس کر دے اور اسکے ساتھ ایک صاع کھجور بھی دے۔ 14 ، 15 ، 16
246 ، 247 ، 249 ، 250 ، 251	سود		دیوالیہ
	حضرت ابو ہریرہؓ کا مروان سے کہنا کہ تم نے سود کی تجارت جائز کر دی اور مروان کا اس سے انکار کرنا۔		جو شخص اپنی فروخت شدہ چیز خریدار کے پاس پائے اور خریدار دیوالیہ ہو جائے تو اس کو وہ چیز واپس لینے کا حق ہے
23	سود کا بیان	94	جو شخص اپنا اصل مال کسی شخص کے پاس پائے جو دیوالیہ ہو چکا ہو تو وہ کسی دوسرے کی نسبت اس مال کا زیادہ حقدار ہے 94 ، 95 ، 96
127	دست بدست میں حرج نہیں جو ادھار ہو وہ سود ہے۔ 136 ، 148		ذخیرہ اندوزی
148 ، 147 ، 146	سود صرف ادھار میں ہے۔		کھانے پینے کی اشیاء کو روک رکھنے کی ممانعت
149	سود کھانیوالے اور کھلانیوالے پر لعنت۔		ذخیرہ اندوزی کرنے والا خطا کار ہے۔
	شادی	165	راستہ
	کوئی شخص اپنے بھائی کے شادی کے پیغام پر شادی کا پیغام نہ دے۔ سوائے اس کے کہ وہ اجازت دے۔	166	راستہ کتنا ہو۔ جب لوگ اس میں اختلاف کریں
6	سونا	175	جب راستہ کے بارے میں اختلاف ہو تو اس کی چوڑائی سات ہاتھ رکھی جائے
	سونا، سونے کے بدلے اور چاندی، چاندی کے بدلے فروخت کرنے کی ممانعت سوائے اس کے کہ برابر ہو 127 ، 128 ، 129		رہن رکھنا
	صرف اور سونے کو چاندی کے نقد فروخت کرنے کا بیان 130		رہن رکھنا اور اس کا سفر کی طرح حضر میں جائز ہونا
	چاندی سونے کے بدلے سود ہے سوائے اس کے کہ دست بدست ہو گندم، گندم کے بدلہ اور جو، جو کے اور کھجور، کھجور کے بدلے سود ہے سوائے اس کے کہ دست بدست ہو 130 ، 131	162	رسول اللہ ﷺ کا ایک یہودی کے غلہ ادھار خریدنا اور اپنی زرہ بطور رہن رکھنا
	سونا، سونے کے عوض، چاندی، چاندی کے عوض گندم، گندم کے عوض جو، جو کے عوض، کھجور، کھجور کے عوض، نمک، نمک کے عوض ایک جیسا	162 ، 163	زرہ
			رسول اللہ ﷺ کا ایک یہودی کے غلہ ادھار خریدنا اور اپنی زرہ بطور

رسول اللہ ﷺ کا فرمانا کہ اپنا صدقہ واپس نہ لیں۔	135، 134، 133، 132
191، 190، 189، 188	137
صدقہ اور ہبہ پر قبضہ کے بعد واپس لینے کی ممانعت سوائے اس چیز کے جو اپنے بچے کو ہبہ کی ہو خواہ وہ (بچہ) نچلی پشت کا (پوتا، پڑپوتا) ہو۔	138، 137
192	139، 138
جو اپنا صدقہ واپس لیتا ہے اس کے لیے اس کی طرف سے جو تہ کرتا ہے پھر اپنی طرف سے لوفتا ہے اور اسے کھا لیتا ہے۔	121
194، 193، 192، 189، 188	121
حضرت عامر بن سعیدؓ کا رسول اللہ ﷺ سے اپنے مال کا دو تہائی حصہ صدقہ کرنے کی خواہش کرنا۔ مگر پھر کم ہوتے ہوتے حضورؐ کا تیسرا حصہ صدقہ کرنے کی اجازت دینا۔	122
219، 215	124، 122
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا! تمہارا اپنے مال سے صدقہ دینا بھی صدقہ ہے اور اولاد پر خرچ کرنا اور بیوی کو کھلانا بھی صدقہ ہے۔	168
220	168
فوت شدہ کو صدقات کا ثواب پہنچانا۔	168
220	168
ایک شخص کا نبی ﷺ سے عرض کرنا کہ میرا باپ فوت ہو گیا ہے اور مال چھوڑا ہے لیکن وصیت نہیں کی۔ اگر میں صدقہ کروں تو اس کا کفارہ ہوگا۔ آپ نے فرمایا۔ ہاں۔	168
220	169
ایک شخص نے کہا۔ میری ماں فوت ہو گئی ہے اگر وہ بات کر سکتی تو صدقہ کرتی۔ میں اس کی طرف سے صدقہ کروں تو مجھے اجر ملے گا۔	169
221، 220	شہری
222	شہری بادیہ نشین کی طرف سے فروخت نہ کرے سے مراد حضرت ابن عباسؓ نے دلال لیا ہے۔
اس (صدقہ کے) ثواب کا بیان جو انسان کو اس کی وفات کے بعد پہنچتا ہے۔	1
222	شہری بادیہ نشین کی طرف سے سودا نہ بیچے۔ 8، 9، 12، 13
صرف، بیع صرف دیکھیں خرید و فروخت	صدقہ
صکاک۔ چیک، تحریری معاہدہ دیکھیں زیر لفظ ”چیک“	آدمی کے اس چیز کو جو اس نے صدقہ دی اس شخص سے خریدنے کی ناپسندیدگی جس پر صدقہ کیا گیا ہے۔
رسول اللہ ﷺ نے صکاک کی تجارت یعنی غلہ کی تجارت سے منع	188
	حضرت عمرؓ کا گھوڑا صدقہ دینا، پھر اسے خریدنے کا ارادہ کرنا تو

80	زمین کے مالک کا اپنے بھائی کو زمین دینا بہتر ہے عمری یعنی عمر بھر کے لئے عطیہ دینا	24	فرمایا ہے جب تک پورا پورا نہ لے لیا جائے۔ ظ، ع، غ
202	عمر بھر کے لئے عطیہ دینا۔ جب کوئی شخص کسی کو کوئی چیز عمر بھر کے لئے دیتا ہے تو قطعی طور پر اس کی ہے۔ اس میں کوئی شریا استثناء نہیں ہے۔ 205، 206	171	ظلم اور زمین وغیرہ کے غضب کرنے کی حرمت جس نے ایک باشت زمین ظلم سے تھیالی اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اس سے سات زمینوں کا طوق پہنائے گا
207	حضور ﷺ نے فرمایا۔ اپنے اموال اپنے پاس ہی رکھو۔ جس نے عمر بھر کے لئے کچھ دیا تو وہ اسی کی ملکیت ہوگا جس کو عمر بھر کے لئے دیا گیا۔ چاہے وہ زندہ رہے یا فوت ہو جائے۔ 207	174، 173، 172، 171	رسول اللہ ﷺ کا فرمان۔ میں ظلم پر گواہی نہیں دیتا۔ عدل
209	عمر بھر کا ہبہ اس کی ملکیت ہے جسے وہ دیا گیا۔ طارق کا حضرت جابر بن عبد اللہ کی روایت کی بناء پر عمر بھر کے ہبہ کا فیصلہ وارث کے حق میں۔ 209	198	اپنی اولاد سے عدل کا سلوک کرو رسول اللہ ﷺ کا فرمانا۔ اپنی اولاد کے درمیان برابر کا سلوک کرو۔
210، 211	عمری اس شخص کی میراث ہے جسے وہ دیا گیا۔ عمری جائز ہے۔	201	عربا دکھیں خرید و فروخت عڑی
210	عیادت رسول اللہ ﷺ اور حضرت ابو بکرؓ کا حضرت جابرؓ کی عیادت کے لئے پیدل تشریف لے جانا	244	جولات وغزنی کی قسم کھالے وہ لا الہ الا اللہ کہے عضباء
180، 179، 178	رسول اللہ ﷺ کے پانی چھڑکنے سے حضرت جابر بن عبد اللہ کو بے ہوشی سے افاقہ ہونا	236	اونٹنی جسے ایک عورت جو خود بھی قید ہو گئی تھی لے کر بھاگ نکلی عضباء اونٹنی بنو عقیل کے ایک شخص کی تھی اور وہ حج کرنے والوں کی سب سے آگے نکل جانے والی سواریوں میں سے تھی
180، 179	رسول اللہ ﷺ کا حجۃ الوداع کے موقعہ پر حضرت عامر بن سعیدؓ کی عیادت فرمانا۔	237	عطیہ نیز دیکھیں ہبہ زمین عطیہ کے طور پر دینا
215	غزوہ غزوہ تبوک میں صحابہ نے رسول اللہ ﷺ سے سواری مانگی	78	حضرت لقمان کے والد کا انہیں عطیہ دینا پھر رسول اللہ ﷺ کو گواہ بنانے کے لئے جانا تو حضور ﷺ کا استفسار کہ کیا سب بچوں کو دیا ان کے انکار پر فرمایا۔ پھر میرے سوا کسی اور کو گواہ بنا لو۔ 200
269، 268، 267، 266	غلام کو تھپڑ مارنے کا کفارہ حضرت ابن عمرؓ نے ایک غلام جس کی پیٹھ پر نشان تھا آزاد کیا	200	ایک شخص کا اپنے بھائی کو زمین دینا اس کے لئے زیادہ بہتر ہے بہ نسبت اس کے کہ وہ اس پر کوئی معین ٹھیکہ لے

اور کہا میرے لئے اس کی آزادی میں اس تنکے کے برابر بھی اجر نہیں	266
رسول اللہ ﷺ کا ایک غلام کی بیعت لینا جس کا آپ کو علم نہیں تھا۔ پھر اس کے مالک کو اس کے بدلہ دو غلام دینا۔	162
حضرت ابو مسعودؓ کے اپنے غلام کو مارنے پر رسول اللہ ﷺ کی طرف سے تنبیہ اور ان کا اقرار کہ میں آئندہ کسی غلام کو نہیں ماروں گا	269 ، 270 ، 271
غلام تمہارے بھائی ہیں جو تم کھاؤ اس میں سے انہیں کھلاؤ	273 ، 274 ، 275
غلام کا حق، لباس اور کھانا	272 ، 275
غلام پر اس کی طاقت سے بڑھ کر بوجھ نہ ڈالا جائے	272 ، 275
غلام کا اجر جب وہ اپنے آقا کا خیر خواہ ہو اور اللہ کی عبادت کرتا ہو	276 ، 277 ، 278
جس نے اپنے غلام پر زنا کی تہمت لگائی قیامت کے دن اس پر حد قائم کی جائے گی۔	271 ، 272
حضرت ابو ذرؓ کا اپنے غلام کو ماں کا طعن دینا	273
حضرت ابو ذرؓ کا کہنا کہ اگر مجھے راہ خدا میں جہاد، حج اور اپنی ماں کی خدمت کا خیال نہ ہوتا تو میں غلامی کی موت پسند کرتا	277
غلام کی آزادی کا طریق	278 ، 279 ، 281 ، 283 ، 285
نبی ﷺ نے دو مالکوں کے مشترکہ غلام کے بارہ میں فرمایا جو اسے آزاد کرے وہ اس کا ذمہ دار ہے	282
اس غلام کی فروخت کا جواز جسے مالک نے اپنی وفات کے بعد آزاد قرار دیا ہو	282
جس نے مشترکہ غلام میں اپنا حصہ آزاد کیا اگر وہ مالدار ہے تو اس کے مال میں سے اس کی آزادی ہوگی اگر مالدار نہیں ہے تو اس کی آزادی کے لئے اس سے کام لیا جائے گا۔	283
جو غلام خریدے تو اس غلام کا مال اس کے فروخت کر نیوالے کا ہوگا۔ سوائے اسکے کہ خریدار شرط کر لے۔	50
رسول اللہ ﷺ کا ایک غلام کی بیعت لینا جس کا آپ کو علم نہیں تھا۔ پھر اس کے مالک کو اس کے بدلہ دو غلام دینا۔	162
غلام	
رسول اللہ ﷺ ایسے لوگ مقرر کرتے جو حکم دیتے کہ غلام کو جس جگہ سے خریدا ہے اس کے سوا دوسری جگہ منتقل کر دیں پہلے اس کے سے فروخت کریں۔	20
غلام کے عوض زمین کرایہ پر دینا	71
غلام پر قبضہ کے بغیر فروخت نہ کیا جائے۔	20 ، 21
رسول اللہ ﷺ کے زمانہ میں ایسے لوگوں کو سزا ہوتی تھی جو غلام معین کئے بغیر خریدتے تھے۔ پھر وہ اسی جگہ پڑا ہوا اسے بیچتے تھے۔	22
حضرت عبداللہ بن عمرؓ (کی مقدار) اندازہ سے خریدتے تو اسے اٹھوا کر اپنے گھر لے آتے تھے۔	22
جس نے غلام خریدنا وہ اسے فروخت نہ کرے یہاں تک کہ وہ اسے ماپ لے۔	23
جو شخص غلام خریدے وہ اسے نہ بیچے یہاں تک کہ اسے ماپ لے	18
غلام کی فروخت جبکہ (دونوں غلامے) ایک جیسے ہوں۔	140
غلام کے عوض غلام برابر ہونا چاہیے۔	140
رسول اللہ ﷺ کا ایک یہودی کے غلام ادھار خریدنا اور اپنی زرہ بطور رہن رکھنا	162 ، 163
ق، ک، گ	
قافلہ	
رسول اللہ ﷺ نے مال تجارت لے کر آنے والے قافلے والوں سے آگے جا کر ملنے سے منع فرمایا ہے۔	8
قبضہ	
فروخت شدہ چیز کو قبضہ میں لینے سے پہلے بیچنا درست نہیں۔	17
رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے غلام خریدنا وہ اسے نہ بیچے یہاں تک	

262	گارہے بہ نسبت اس کے کہ وہ کفارہ ادا کر دے۔	21، 20، 19، 18، 17	کہ اسکو قبضہ میں لے لے۔
	قرض		قسم
91	قرض میں کمی کہنا پسندیدہ ہے۔		رسول اللہ ﷺ نے فرمایا۔ قسم، بکری کا باعث تو ہے مگر نفع (کی برکت) منادیتی ہے۔
	مقروض شخص کے لئے صدقہ اکٹھا کرنا اور اگر صدقہ سے بھی بات نہ بنے تو قرض خواہ سے کہنا کہ جو میسر ہے وہ لے لو	167	غیر اللہ کی قسم کھانے کی ممانعت
91	قسم کھا کر قرض میں کمی سے انکار پھر رسول اللہ ﷺ کے توجہ دلانے پر کمی کرنے پر تیار	241	اپنے باپوں کی قسم کھانے کی ممانعت
93، 92	لوگوں میں سے بہتر وہ ہے جو ادائیگی میں ان سے بہتر ہو۔	244، 241	حضرت عمرؓ نے اپنے باپ کی قسم کھائی تو نبی ﷺ نے منع فرمایا
159	تنگ دست کو مہلت دینے کی فضیلت	242	رسول اللہ ﷺ نے فرمایا جس نے قسم کھانی ہو وہ اللہ کے سوا کسی کی قسم نہ کھائے
97	تنگ دست کو مہلت دینے والے سے اللہ تعالیٰ کا درگزر کرنے کا حکم	243، 244	جولات و عزریٰ کی قسم کھالے وہ لا الہ الا اللہ کہے
100، 99، 98، 97	جسے یہ بات خوش کرے کہ اللہ اسے قیامت کے دن کی مصیبتوں سے نجات دے تو چاہیے کہ وہ تنگ دست کو مہلت دے یا (مطالبہ ہی) چھوڑ دے	244	رسول اللہ ﷺ نے فرمایا بتوں اور اپنے آباء کی قسم نہ کھایا کرو
101	رسول اللہ ﷺ کا حضرت کعبؓ سے نصف قرض معاف کرنے کو کہنا	245	اس بات کا مستحب ہونا کہ اگر کوئی قسم کھالے اور اس سے بہتر کام دیکھے تو اسے کر لے اور قسم کا کفارہ ادا کر دے۔
93	حضرت کعبؓ پر آدھا قرض معاف کر دینا	246، 252، 253، 254، 255، 256، 257	رسول اللہ ﷺ کا قسم کھا کر فرمانا کہ میں سواری نہیں دے سکتا پھر سواری دے کر فرمانا کہ میں کوئی قسم نہیں کھاتا مگر اس سے بہتر بات پاؤں تو اپنی قسم کا کفارہ دے دیتا ہوں۔
	حوالہ یعنی قرض کی ادائیگی کی ذمہ داری کو منتقل کرنا درست ہے اور جب ذمہ داری منتقل کر کے صاحب استطاعت پر ڈالی جائے تو اس کو قبول کرنا مستحب ہے	246، 247، 249، 250، 251	قسم کھانے والے کی قسم، حلف لینے والے کی نیت کے مطابق ہوگی
101	امیر آدمی کا (قرض واپس کرنے سے) نال مثل کرنا ظلم ہے	258	رسول اللہ ﷺ نے فرمایا تمہاری قسم اس پر ہے جس پر تمہارا ساتھی تصدیق کرے
102، 101	ایک شخص کا رسول اللہ ﷺ کے ساتھ درشتی سے پیش آنا اور آپؐ کا فرمانا۔ حقدار (قرض خواہ) کچھ کہہ بھی لیتا ہے۔	258	ایسی قسم کی ممانعت جس سے قسم کھانے والے کے گھر والوں کو تکلیف ہو
160	مقروض شخص آتا تو رسول اللہ ﷺ پوچھتے کیا اس نے اتنا چھوڑا ہے جس سے قرض ادا ہو جائے تو آپؐ جنازہ پڑھتے ورنہ صحابہؓ سے فرماتے آپ پڑھ لیں۔	262	اگر کوئی اپنے اہل کے بارہ میں قسم پر مصر ہو تو وہ اللہ کے نزدیک گناہ
185			

رسول اللہ ﷺ نے کتنے کی قیمت سے منع فرمایا 105، 106	جب اللہ تعالیٰ نے رسول اللہ ﷺ کو فراموشی عطا فرمائی تو مقروض کے بارہ میں فرماتے اس کے قرض کی ادائیگی میرے ذمہ ہے اور اگر اس نے مال چھوڑا ہے تو اس کے وارثوں کے لئے ہے۔ 185، 186
ایسا کتا رکھنے کی اجازت ہے جو شکار یا حفاظت یا جانوروں اور کھیتوں کی رکھوالی کے لئے رکھا جائے 106	قیامت
کتے اور بلی کی قیمت کے باہ میں تشبیہ 107	جسے یہ بات خوش کرے کہ اللہ اسے قیامت کے دن کی مصیبتوں سے نجات دے تو چاہیے کہ وہ تنگ دست کو مہلت دے یا (مطالبہ ہی) چھوڑ دے 101
کتے مارنے کا حکم اور اس کی منسوخی کا بیان اور بجز شکار یا کھیتی یا جانوروں (کی حفاظت کے لئے) ان کے رکھنے کی ممانعت کا بیان 110، 109، 108	جس نے ایک بالشت زمین ظلم سے تھیلی اللہ قیامت کے دن اسے سات زمینوں کا طوق پہنائے گا 171، 172، 173، 174
جس نے بجز جانوروں کے محافظ کتے یا شکاری کتے کے، کتا رکھا اس کے عمل ہر روز دو قیراط کم ہو جاتے ہیں 111، 112، 113، 114، 115، 116، 117، 118	قیمت
کراہیہ دیکھیں زیر لفظ ”بٹائی“ کلالہ	رسول اللہ ﷺ نے محض قیمت بڑھانے کی خاطر بولی دینے سے منع فرمایا۔ 10
جس کا نہ باپ نہ ماں ہو نہ بیٹا نہ بیٹی۔ نیز کلالہ کے ورثاء بھی کلالہ کہلاتے ہیں۔ 181	قیمت پیشگی ادا کرنے کا بیان 164
حضرت عمرؓ کا فرمانا کہ میں کلالہ کے بارہ میں ایسا فیصلہ کروں گا کہ قرآن پڑھنے والا اور نہ پڑھنے والا اس کے مطابق فیصلہ کریں گے۔ 182	مدینہ کے لوگ پھلوں کی قیمت سال، دو سال پیشگی ادا کر دیتے تھے۔ 164
کنجی	رسول اللہ ﷺ کا ارشاد کہ جو کھجور کی قیمت پیشگی ادا کرے تو وہ معین بیاناہ اور معین وزن کی ایک مقررہ مدت تک کے لئے پیشگی قیمت دے۔ 164، 165
کنجی کی اجرت کا حرام ہونا 105	قیدی
کھجور	رسول اللہ ﷺ کا قیدیوں کو آزاد کرنا 264
خیبر کے عامل اعلیٰ قسم کی کھجور لے کر آئے۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا۔ کیا خیبر کی ساری کھجور ایسی ہے انہوں نے کہا نہیں ہم دو صاع عام کھجور دیکر اس کا ایک صاع خریدتے ہیں۔ فرمایا۔ ایسا نہ کرو۔ ایک جیسی (برابر) چاہیے۔ 140، 141، 142	حضرت عبداللہ بن عمرؓ کے پاس ایک قیدی عورت کا آنا اور حضرت عمرؓ کے کہنے پر اسے آزاد کرنا 264
دو صاع دیکر ایک صاع کھجور خریدنا عین سود ہے۔ 142، 143	کاہن
کھجور کے دو صاع ایک صاع کے بدلہ اور گندم کے دو صاع ایک کتا	کاہن کی شیرینی کا حرام ہونا 105

حضرت ابو ذرؓ کا کہنا کہ اگر مجھے راہ خدا میں جہاد، حج اور اپنی ماں کی خدمت کا خیال نہ ہوتا تو میں غلامی کی موت پسند کرتا	144	صاع کے بدلہ اور نہ دو درہم کے بدلہ ایک درہم دو۔
277 ایک شخص نے کہا۔ میری ماں فوت ہو گئی ہے اگر وہ بات کر سکتی تو صدقہ کرتی۔ میں اس کی طرف سے صدقہ کروں تو مجھے اجر ملے گا۔	145، 146	کھجور کی قیمت سے دوسری کھجور خرید سکتے ہیں۔
220، 221	158	”صرار“ مقام رسول اللہ ﷺ کے ارشاد پر گائے ذبح کی گئی۔
مخا برہ دیکھیں خرید و فروخت	200	گواہی
مردار	200	رسول اللہ ﷺ کا فرمان۔ میں ظلم پر گواہی نہیں دیتا۔
شراب اور مردار اور خنزیر اور بتوں کی تجارت کی ممانعت کا بیان	200	رسول اللہ ﷺ کا فرمانا کہ مجھے ظلم پر گواہ نہ بناؤ۔
124 آپ نے مردار کی چربی کو بھی حرام ٹھہرایا	202	رسول اللہ ﷺ کا فرمان۔ میں حق کے سوا کسی بات پر گواہی نہیں دیتا۔
مزابرہ دیکھیں خرید و فروخت		گوشت
مزارعت دیکھیں بٹائی / ٹھیکہ		جاہلیت والے اونٹوں کے گوشت کی خرید و فروخت جبل الحبلہ تک کیا کرتے تھے۔ یعنی اونٹنی بونتی جنے پھر وہ بونتی حاملہ ہو۔
معاومہ دیکھیں خرید و فروخت	5	حضرت ابو موسیٰؓ نے اپنا دسترخوان لگوا یا جس پر مرغ کا گوشت تھا اور بنی تمیم کے ایک شخص کو اس کی دعوت دی
منابزہ دیکھیں خرید و فروخت	249	ل، م، ن، و، ہ، ی
منڈی		کنکت
مال تجارت کو آگے جا کر نہ لیا جائے بلکہ جو اسے پائے خرید لے، پھر جب اس کا مالک منڈی میں آئے تو وہ صاحب اختیار ہوگا۔	11	ایک شخص کا کنکت کی وجہ سے ”ل“ صاف طور پر نہ بول سکتا۔
رسول اللہ ﷺ نے منع فرمایا کہ سودا آگے جا کر حاصل کیا جائے یہاں تک کہ وہ منڈیوں میں پہنچے۔	10، 11	لات (بت)
مرغ	244	جولات و عزلی کی قسم کھالے وہ لا الہ الا اللہ کہے
حضرت ابو موسیٰؓ نے اپنا دسترخوان لگوا یا جس پر مرغ کا گوشت تھا اور بنی تمیم کے ایک شخص کو اس کی دعوت دی	249	مال / مال تجارت
نذر		دو آدمی مال سے مراد صرف بیرون ملک سے آئیو الا سامان نہیں
نذر پوری کرنے کا حکم۔	11	
230		مال تجارت کو آگے جا کر نہ لیا جائے بلکہ جو اسے پائے خرید لے، پھر جب اس کا مالک منڈی میں آئے تو وہ صاحب اختیار ہوگا۔
230	11	اپنے مال اپنے پاس سنبھال کر رکھو اور انہیں ضائع نہ کرو۔
237	207	ماں
عقبہ بن عامر کی بہن نے نذر مانی کہ وہ ننگے پاؤں چل کر بیت اللہ	273	حضرت ابو ذرؓ کا اپنے غلام کو ماں کا طعنہ دینا

درشہ کے مقررہ حصے ان کے حقداروں کو دو اور جو بیچ جائے وہ قریب ترین مرد کے لئے ہے	جائے گی۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا چلے بھی اور سوار بھی ہو جائے۔
177	239
کلالہ کے ورثہ کا بیان	پیدل چل کر بیت اللہ جانے کی نذر ماننے والے کے لئے حضور ﷺ نے فرمایا اللہ تعالیٰ اس شخص کے اپنے نفس کو عذاب میں ڈالنے سے بے نیاز ہے
178	238
حضرت جابر بن عبد اللہ کا رسول اللہ ﷺ سے استفسار کہ میں اپنے مال کا فیصلہ کیسے کروں اور پھر آیت میراث کا اترنا	نذر کی ممانعت اور یہ کہ وہ کسی چیز کو نہیں ہٹاتی۔
179	231
مرد کے لئے دو عورتوں کے حصہ کے برابر ہے	رسول اللہ ﷺ نے فرمایا نذر کسی چیز کو دور نہیں کرتی اس کے ذریعہ صرف بیخبل آدمی سے کچھ نکلوا دیا جاتا ہے۔
180	234 ، 233 ، 232 ، 231
رسول اللہ ﷺ کا ارشاد تمہارا اپنے وارثوں کو اچھی حالت میں چھوڑنا انہیں محتاج چھوڑنے سے بہتر ہے کہ وہ لوگوں کے آگے ہاتھ پھیلاتے پھریں۔	نذر کوئی بھلائی نہیں لاتی۔
215	232
نبی ﷺ نے فرمایا۔ جس نے مال چھوڑا وہ وارثوں کے لئے ہے اور جس نے کسی ذمہ داری کا بوجھ چھوڑا وہ ہمارے ذمہ ہے۔	نذر تقدیر کے مقابلہ پر کچھ کام نہیں آسکتی۔
187	233
جس شخص کو عمر بھر کے لئے اور اس کی اولاد کے لئے کوئی چیز دی گئی۔ تو وہ اسی کی ہو جائے گی کیونکہ اس پر احکام وراثت جاری ہو گئے۔	نذر، ابن آدم سے کسی چیز کو قریب نہیں کرتی جو اللہ نے اس کے لئے مقدر نہیں کی، ہاں نذر تقدیر سے موافق ہو جاتی ہے۔
204، 203	234
وصیت	ایسی نذر پوری کرنا (جائز نہیں) جس میں اللہ کی نافرمانی ہو اور نہ ایسی چیز کے بارے میں جس کا بندہ مالک نہیں۔
212	237 ، 234
وصیت کی ترغیب۔	کوئی نذر خدا کی نافرمانی میں پوری نہ کی جائے اور نہ ہی اس میں نذر جائز ہے جس کا بندہ مالک نہیں۔
حضرت مصعب بن سعد کے والد کا رسول اللہ ﷺ سے اپنے مال کو اپنی مرضی سے تقسیم کرنے کی اجازت مانگنا اور حضور کا اجازت دے دینا اور تیسرے حصہ کی اجازت مانگنے پر حضور کا خاموش رہنا۔	237
217، 216، 214	240
کسی مسلمان کا جس کے پاس کوئی چیز ہو جس کی وہ وصیت کر سکے یہ درست نہیں کہ وہ تین راتیں گزارے مگر اس کی وصیت اس کے پاس لکھی ہوئی ہو۔	240
214 ، 213	240
اس شخص کا وصیت نہ کرنا جس کے پاس کوئی ایسی چیز نہیں جس کے لئے وہ وصیت کرے۔	نذر اور قسم کا کفارہ ایک (جیسا) ہے
224	کافر کی نذر اور جب وہ مسلمان ہو جائے تو اس بارہ میں کیا کرے
رسول اللہ ﷺ نے اللہ عز وجل کی کتاب پر (عمل کرنے) کی	262
	حضرت عمر کا عرض کرنا کہ میں نے جاہلیت میں نذر مانی تھی کہ ایک رات مسجد حرام میں اعتکاف کروں آپ نے فرمایا اپنی نذر پوری کرو۔
	262، 263، 264، 265
	وارث/ ورثہ
	مسلمان کافر کا وارث نہیں ہوگا اور کافر مسلمان کا وارث نہیں ہوگا
	178، 177، 176

225	وصیت فرمائی۔	یہود
227	جمہرات کے دن رسول اللہ ﷺ نے شدید بیماری کی حالت میں وصیت فرمائی کہ مشرکوں کو جزیرہ عرب سے نکال دینا۔ وفود کو وہی انعام واکرام کرنا جیسے میں انہیں انعام واکرام سے نوازتا تھا۔	حضرت عمر بن خطابؓ کا یہود اور نصاریٰ کو حجاز کی سرزمین سے تہاء اور اریحاء کی طرف جلاوطن کرنا
222	وقف کا بیان۔	84
223	وقف کا بیان۔	83
223	حضرت عمرؓ کا رسول اللہ ﷺ سے خیبر کی زمین کے بارے میں مشورہ کرنا اور آپؐ کا فرمانا۔ ”اصل زمین اپنے پاس رکھو اور (اس کی آمدنی) سے صدقہ کرو۔“	رسول اللہ ﷺ کا یہود کی کھجور کے درخت اور اس کی زمین اس شرط پر دینا کہ وہ ان پر کام لئے خرچ کریں اور اس کے پھل کا نصف رسول اللہ ﷺ کا ہوگا
223	حضرت عمرؓ کا اپنی زمین کو فقراء، رشتہ داروں، غلاموں، کی آزادی اور اللہ کی راہ میں اور مسافروں اور مہمانوں کے لئے صدقہ کرنا۔	رسول اللہ ﷺ کی موجودگی میں صحابہؓ کا یہود کے ساتھ سونے کے اوقیہ کا تبادلہ دو یا تین دینار کے ساتھ کرنا
223	ہبہ کرنا	139، 138
223	ہبہ دیکھیں ”عمری“، یعنی عمر بھر کے لئے عطیہ کرنا	رسول اللہ ﷺ کا ایک یہودی کے غلام ادھار خریدنا اور اپنی زرہ بطور رہن رکھنا
194	ہبہ واپس لینے والا اپنی قے واپس لینے والے کی طرح ہے۔	163، 162
195	ہبہ میں بچوں میں سے کسی کو فضیلت دینے کی ناپسندیدگی کا بیان	
61	جس کی زمین ہو وہ اسے ہبہ کرے یا عاریت کے طور پر دے دے	
197، 196، 195	ایک شخص کا اپنے بیٹے کو غلام دینا اور رسول اللہ ﷺ کا فرمانا۔ کیا تم نے اپنے سارے بیٹوں کو اسی طرح دیا ہے؟ اس کے انکار پر فرمانا	
170	ہمسایہ	
170	ہمسائے کی دیوار میں لکڑی گاڑنا	
170	کوئی ہمسائے کو اپنی دیوار میں لکڑی گاڑنے سے نہ روکے۔	



اسماء

95، 94، 64، 63، 44، 38	ابوبکرؓ 67، 178، 179، 181	ابن ابی حدردؓ 92، 93
104، 103، 101، 100، 96	ابوزرؓ 273	ابراہیم نخعیؓ 163
126، 117، 116، 114، 109	ابورافعؓ 159، 160	ابن ریحؓ 128
161، 141، 140، 135، 134	ابوزبیرؓ 107	ابن زبیرؓ 285
185، 175، 173، 170، 167	ابوسعید خدریؓ 3، 65، 91، 121	ابن سہلؓ 142
234، 233، 211، 187، 186	127، 128، 129، 133، 140	ابن طاووسؓ 79
259، 258، 253، 252، 244	141، 142، 143، 144، 145	ابن عباسؓ 12، 17، 18، 36
277، 275، 262، 261، 260	146، 147، 148	78، 79، 80، 120، 121
282، 278	ابوسلمہ بن عبدالرحمانؓ 174	122، 125، 144، 145
ابوالاشعثؓ 131	ابوعبدالرحمانؓ 79	146، 147، 148، 164
ابوالختریؓ 36	ابوقادہؓ 101، 167	177، 178، 192، 193
ابوالحسین مسلمؓ 245	ابوقلابہؓ 131، 249	194، 230
ابوطیبہؓ 119	ابوکریبؓ 18	ابن عمرؓ دیکھئے عبداللہ بن عمر
ابوعمرؓ 266	ابومسعودؓ 97، 98، 99، 269	ابن مسیبؓ دیکھئے سعید بن مسیب
اروی بنت اویسؓ 172	270، 271	ابن مغفلؓ 110
اسامہ بن زیدؓ 176	ابوالولید کیؓ 53	ابن نمیرؓ 10، 38
اسود بن یزیدؓ 163	ابوموسیٰ اشعریؓ 246، 247، 248	ابن نکاحؓ 285
ام مبشرؓ 85، 87، 88	249، 250، 251، 252	ابوالصہباءؓ 146
ام معبدؓ 86، 87	ابونضرہؓ 144، 145، 146	ابوصالحؓ 146
امیر معاویہؓ 67، 131، 132	ابوہریرہؓ 1، 2، 4، 6، 7، 8	ابوالمنہالؓ 135، 136
انس بن مالکؓ 13، 87، 88، 89	11، 12، 14، 15، 23، 24	ابوالنچاشیؓ 73

سلیمان بن یسار 209	حظله بن قیس 74، 75	90 ، 119، 120، 235
سمرہ 125	حظله زرقی 76	اوزاعی 148
سوید بن مقرن 269، 268	داؤد 45	ایوب 280
سعید بن مسیبؓ 166، 165	رافع دیکھے رافعؓ بن خدیج	براء بن عازبؓ 136 ، 183 ، 184
سعد 150	رافع بن خدیجؓ 65، 68، 67، 44	بسر بن سعیدؓ 140
سعد بن عبادہ 230	70، 71، 72، 73، 74، 106	بشیر بن یسارؓ 42 ، 43 ، 44
سہل بن ابی حمزہ 42	ربیع بن حراش 97	بلالؓ 142 ، 155
شعبہ 181، 33	زاذان 266	تمیم بن طرّفہؓ 254 ، 256
شعی 198	زہیر 12	ثابتؓ بن ضحاک 77
طارق 209، 208	زید بن ثابتؓ 37 ، 40 ، 41	جابر بن عبد اللہؓ 13، 24، 25، 34
طاؤس 79	زید بن حارثہؓ 87	35، 37، 51، 52، 53، 54
طلحہ بن عبد اللہ 130	زید بن ابی ائیہ 53	55، 56، 57، 58، 59، 60، 61
ظہیرؓ بن رافع 73	زید بن ارقمؓ 136	62، 63، 64، 65، 66، 68، 90
عائشہؓ 82، 82، 92 ، 123، 162	زہد مجرمی 250، 251	102، 103، 107، 110، 124
174، 163	سائب بن یزید 118	149، 152، 153، 155، 156
عامر شعی 150	سالم بن عبد اللہؓ 22، 39، 70، 113	158، 162، 168، 169، 178
عبادہ بن صامتؓ 132، 131	281، 241، 114	179، 180، 202، 203، 204
عبد اللہ (راوی) 113	سعید بن زیدؓ 171، 172، 173	205، 206، 207، 208، 209
عبد اللہ بن عمرؓ 4، 5، 6، 10، 19	سعید بن مسیبؓ 39، 140، 165	210، 238، 284، 285
20، 21، 22، 26، 27، 28، 30	166، 167	حذیفہؓ 97، 98
31، 32، 33، 37، 40، 41، 45	سعید بن میناء 54، 59	حفصہؓ 82
31، 32، 33، 37، 40، 41، 45	سفیانؓ بن ابی زہیر 118	حکیم بن حزامؓ 29
46، 47، 48، 49، 50، 65، 66	سلیمان 24	حمید 119
67، 68، 69، 70، 71، 81، 82	سلیمان بن موسیٰ 59	حنش 139
83، 84، 108، 109، 111		

مسلم بن حجاج 29	عمران بن حصینؓ 283، 234	146، 145، 128، 127، 114
مسلم بن یسار 131	عمرو 79	232، 231، 191، 190، 149
معمر بن عبداللہ 165، 166	عدیؓ بن حاتم 254، 255، 256	265، 262، 243، 242
محمد بن ابراہیم 174	عطاء بن ابی رباحؓ 148	281، 279، 278، 276، 266
محمد بن منکدر 181	معاویہ بن سوید 267	عبداللہ بن کعب 92
مصعب بن سعد 217	معمر بن عبداللہ 140	عبداللہ بن ابی اوفیؓ 224
معاویہ بن سوید 267	معدان بن ابی طلحہ 181	عبدالرحمان بن ابی بکرؓ 136
نافع 28، 67، 68، 69	معروڑ بن سوید 272، 274	عبدالرحمان بن سمرہؓ 245، 256
127، 265، 280	عقبہؓ بن عامر 99، 239، 240	257
نضر 181	عقدی 181	عبدالرحمان بن وعلہ 122
نعمان بن بشیرؓ 150، 195، 196	علقمہ 149	عبداللہ بن ابی حدرد 93
197، 198، 199، 200	عمرو 285	عبداللہ بن ابی قتادہ 101
201، 202	عمرو بن نفیل 171	عبداللہ بن دینار 30، 243
نعمان بن مقرن 268	فضالہ بن عبید انصاریؓ 137، 138	عبداللہ بن سائب 77
نعیم بن عبداللہ 285	139	عبداللہ بن مسعودؓ 11
وہب بن جریر 181	قتیبہ 128	عبداللہ بن معقل 77
ہشام بن عروہ 172	کعب 277	عبدالملک 208، 209
ہلال بن یساف 268	کعب بن مالک 93	عثمانؓ 1، 2، 26، 27، 28
ہمام بن منبہ 16، 186، 262	لیث بن سعد 280	208، 129
یحییٰ 41، 45	مالک 45	عطاء بن ابی رباح 53
یحییٰ بن سعید 280	مالک بن اوس 130	عمرؓ 67، 82، 84، 125، 130
	مجاہد 78	181، 188، 189، 190، 191
	مخارب 157	241، 242، 262، 263
❖❖❖	مروان بن حکم 23، 24، 172	264، 265

مقامات

اریحاء 84
 بلاط 68
 تیماء 84
 بحرانہ 265، 264
 حجاز 84
 حصص 150
 حنین 264
 خیبر 81، 82، 83، 84، 140، 141
 ربذہ 272
 شام 155
 طائف 264
 مدینہ 108، 121، 136، 154، 155، 157
 158، 164، 208
 مسجد حرام 262، 264
 مسجد نبوی 68، 109
 مصر 262، 122
 مکہ 124، 146



کتابیات

	قرآن کریم
152, 56	بخاری
	ترمذی
	نسائی
	ابوداؤد
	ابن ماجہ
103	شرح مسلم از محمد بن خلیفہ الوشتانی
181, 24	لسان العرب
24	مجمع البحار

